الدار العربية للعلوم ناشرون Arab Scientific Publishers, Inc.

مؤلف رواية «شيفرة دافنتشي»





The Lost Symbol







The Lost Symbol

رواية

تألیف دان براون

ترجمة زينة جابر إدريس

مراجعة وتحرير مركز التعريب والبرمجة





نَيْنِ إِلَّهِ الْوَمْ الْحَيْنِ

يتضمن هذا الكتاب ترجمة الأصل الإتكليزي

The Lost Symbol

حقوق الترجمة العربية مرخص بها قانونيا من المؤلف بمقتضى الاتفاق الخطي الموقع بينه وبين الدار العربية للطوم ناشرون، ش.م.ل. Copyright © 2009 by Dan Brown

All rights reserved

Arabic Copyright © 2009 by Arab Scientific Publishers, Inc. S.A.L

الطبعة الأولى

1431 هــ - 2010 م

رىمك 2-894-87-894-2



tarjem@mbrfoundation.ae www.mbrfoundation.ae

جميع الحقوق محفوظة للناشر



عين التينة، شارع المفني توفيق حالد، بناية الربم ماتف: 786233 - 785108 - 785237 (1-496+) ص.ب: 5574-13 شوران - بيروت 2050-1102 - لينان فاكس: 786230 (1-496+) - البريد الإلكترون: asp@asp.com.lb+

للوقع على شبكة الإنترنت: http://www.asp.com.lb

إن مؤسسسة محمد بن راشد آل مكتوم والدار العربية للعلوم ناشرون غير مسؤولتين عن آراء وأفكار المؤلف. وتعبر الآراء الواردة في هذا الكتاب عن آراء المؤلف وليس بالضرورة أن تعبر عن آراء المؤسسة والدار.

التنضيد وفرز الألوان: أبجد غرافيكس، ببروت – هاتف 785107 (1961+) الطباعة: مطابع الدار العربية للطوم، بيروت – هاتف 786233 (1961+)

لأجل بلايث



شكر

أقـــتم شـــكري العميق إلى ثلاثة أصدقاء أعزاء كان لي شرف العمل معهم وهم: الناشر جايـــسن كـــوفمان، وكيلي هايد لانج، ومستشاري مايكل روديل. كما أعبّر عن امتناني البالغ لشركة دوبلداي، وناشري كتبي حول العالم، وبالطبع قرّائي.

وما كان لهذه الرواية أن تتمّ من دون مساعدة أشخاص كثُر شاركوني معرفتهم وخبرتهم. إليكم جميعاً أقدّم تقديري العميق.

إنّ العيش من دون إدراك معنى العالم هو أشبه بالتجوّل في مكتبة عظيمة من دون لمس الكتب.

التعاليم السرية لجميع العصور



وقائع

عام 1991، وضعت وثيقة في خزنة مدير وكالة الاستخبارات الأميركية، ولا تزال موجودة هناك حتى اليوم. يشتمل نصنها المشفر على إشارات إلى باب قديم وموقع مجهول تحت الأرض. كما تصنوي الوثيقة على جملة "إنّه مدفون هناك في مكان ما".

جميع المنظمات المذكورة في هذه الرواية واقعية، بما فيها الماسونيون، الكليّة الخفية، مكتب الأمن، مركز الدعم التابع للمتحف السميشوني SMSC، ومعهد العلوم العقلية.

جميع الطقوس والعلوم والأعمال الفنّية والأبنية الأثرية المذكورة في هذه الرواية حقيقيّة.

تمهيد

بيت الهيكل

8:33 مساءً

يكمن السرّ في كَفِية الموت.

منذ الأزل، كان السرّ يكمن دوماً في كيفية الموت.

حدّق المبندئ البالغ من العمر الرابعة والثلاثين إلى الجمجمة البشرية التي يحتضنها بين كفيه. كانت الجمجمة مجوّفة كالوعاء ومملوءة بالشراب الأحمر القاني.

قال في نفسه، اشربه، ليس لنيك ما تخشاه.

كما تقضي العادة، بدأ رحلتُه مرتدياً الزيّ الشعائري لمهرطق من القرون الوسطى يُساق السي حبل المشنقة، قميصه الواسع مفتوح بيدو منه صدره الباهت، ساق بنطاله اليسرى مثنية إلى الأعلى حتّى الركبة وكمّ قميصه الأيمن مثني حتّى المرفق. كان يتدلّى من حول عنقه حبل سميك يسسميه أعضاء الأخوية "حبل الجرّ"(*). ولكنّه الليلة، يرتدي زيّ معلّم، مثل أعضاء الأخوية الحاضرين.

كان الأخدوة المحيطون به يرتدون جميعاً زيّهم الكامل من المآزر المصنوعة من جلد الحمدل، والأحزمة، والقفازات البيضاء. كانت تتدلّى من حول أعناقهم المجوهرات الشعائرية التسي تلمع كأعين الأشباح في الضوء الخافت. كان كثير من هؤلاء الرجال يحتلّون مناصب هامة في الحياة، ولكنّ المبتدئ يعلم أنّ مناصبهم الدنيوية لا تعني شيئاً بين هذه الجدران. هنا، جميع الناس متساوون، أخوة محلّفون يتشاركون رباطاً باطنيًا.

تـساءل المبتدئ وهو يتفحص الجمع الذي يبعث الرهبة في النفس من كان لبصدق في العسالم الخارجي أن هذا العدد من الرجال يمكن أن يجتمع في مكان واحد ... لا سيّما مكان كهذا. فقد بدت الغرفة أشبه بمعبد من العالم القديم.

ولكن الحقيقة لا نزال أغرب.

أنا على بعد بضعة مبان وحسب من البيث الأبيض.

فهذا البناء المصخم، الواقع في 1733 الشارع السادس عشر شمال غرب واشنطن العاصمة، هو نسسخة مطابقة لهيكل بني قبل الميلاد؛ هيكل الملك موسولوس، الموسوليوم

^(*) حبل الجبر هو رمز للمرتبة الأولى ويمثل الرابط بين المرشّع ومرشده. إنّه رباط المحبّة الذي يجب أن يوحّد الأحويّة بأكملها.

الأصلى... مكان يؤخذ إليه المرء بعد الموت. خارج المدخل الرئيس كان ثمة تمثالان لأبي الهسول يسزن كل منهما سبعة عشر طناً، يحرسان الباب البرونزي، كان الداخل عبارة عن مناهة من الحُجرات والقاعات الشعائرية والأقبية المقفلة والمكتبات وحتى جدار مجوف يضم رفات جثنين بشريتين، وقد قيل للعضو المبتدئ إن كل غرفة من هذا البناء تضم سراً، ولكنه عرف أنه ما من غرفة تحتوي على أسرار أعمق من القاعة الهائلة التي كان جائياً فيها وهو يمسك جمجمة بين كفيه.

قاعة الهركل.

كانت هذه القاعة عبارة عن مكعب تام، وغائر. سقفها الشاهق برتفع منة قدم، تدعمه أعسدة منليثية من الغرانيت الأخضر. وتحيط بالقاعة شرفة مدرّجة من مقاعد خشب الجوز الروسي الداكن المصنوعة من جلد الخنزير. يحتلّ الجدار الغربي عرش بطول ثلاث وثلاثين قسدماً، وأمامه أورغن مخبّاً. كانت الجدران عبارة عن مزيج من الرموز القديمة... مصرية، عبرية، فلكية، خيميائية، ورموز أخرى غير معروفة.

كانت قاعة الهيكل مضاءة الليلة يسلسلة من الشموع المرتبة بدقة. امتزج نورها الخفيف بسشعاع باهست من ضوء القمر تسلّل من النافذة الواسعة في السقف، وأضاء أكثر محتويات الخسرفة رهسبة، ألا وهسو مسذبح هائل مقطوع من كتلة واحدة من الرخام البلجيكي الأسود المصقول، وموضوع وسط الغرفة تماماً.

ذكر المبتدئ نفسه قائلاً، يكمن السر في كيفيّة الموت.

همس صوت: "حان الوقت".

راح المبتدئ يجول بنظره على الرجل الواقف أمامه بردائه الأبيض المميّز. أنه المعلّم المسبجّل الأعلى. كان الرجل، في أواخر عقده الخامس، رمزاً أميركياً، وكان محبوباً، وقوياً، وفساحش الثراء. شعره الذي غزاه الشيب، ووجهه المعروف يشعّان بسلطة قديمة وذكاء متّقد.

قال المعلِّم المبجِّل بصوته الناعم الأشبه بالثلج المتساقط: "أقسم، أكمل رحلتك".

بدأت رحلة المبتدئ، كجميع الرحلات المشابهة، من الدرجة الأولى. في تلك الليلة، وفي طفوس مشابهة لهذه الطقوس، عصب المعلم المبجل عينيه بعصابة مخملية، وضغط خنجراً على صدره العاري، ثمّ سأله: "هل تعلن بجدية على شرفك، غير مدفوع بالجشع، أو بأيّ حافز آخر، أنّك تهب نفسك طائعاً مختاراً كمرشّح لأسرار وامتيازات هذه الجمعية الأخوية؟".

أجاب المبتدئ كانباً: "أجل".

حـنره السيد: "إذاً، فليكن ذلك لسعة لضميرك، فضلاً عن الموت الفوري إلى خنت يوماً الأسرار التي تؤتمن عليها".

في ذلك الوقت، لم يشعر المبتدئ بأيّ خوف. أن يعرفوا أبدًا هدفي المقيقي هذا.

إلا أنّه شعر الليلة برهبة منذرة بالسوء في قاعة الهيكل، وراح يسترجع في ذهنه جميع التحذيرات المخيفة التي وُجَهت إليه خلال رحلته، تهديدات بعواقب فظيعة إن داح بالأسرار القديمة التي سيعرفها: نبحه من الأنن إلى الأنن... اقتلاع السانه من جنوره... إخراج أحشائه وحرفها... وبعثرتها في جهات الأرض الأربع... اقتلاع قليه ورميه لوحوش الغابات-

قال المعلّم ذو العينين الرماديتين وهو يضع يده اليسرى على كتف المبتدئ: "أخي، أقسم الأخبر".

استعد المبتدئ للخطوة الأخيرة في رحلته، فاستدار بعضلاته المفتولة، وحول انتباهه مجدداً إلى الجمجمة التي يحملها بين كفيه. بدا الشراب القرمزي أسود اللون تقريباً في ضوء المستموع الخافت. كانت القاعة قد غرقت بالصمت التام، وتمكن من الإحساس بالشهود الذين يراقبونه، منتظرين قسمه الأخير لينضم إلى صفوفهم النخبوية.

قال في نفسه، شيء ما يجدث الليلة بين هذه الجدران لم يحدث من قبل في تاريخ هذه الأخوية، ولا لمرة واحدة خلال قرون من الزمن.

عرف أنها ستكون الشرارة... وأنها ستمنحه سلطة هائلة. بعثت فيه تلك الفكرة زخماً من الطاقة، فأخذ نفساً، ونطق بالكلمات نفسها التي نطقها عند لا حصر له من الرجال قبله في شتى أنحاء العالم.

"قليه صبح هذا الشراب الذي أتناوله الآن سمًّا قاتلاً لي... إن خنتُ قسمي يوماً عن عمد أو عن معرفة".

وترندت أصداء كلماته في المكان المجوّف.

ثمّ خيّم الصمت.

ثبت يديه، ورفع الجمجمة إلى فمه، فشعر بشفتيه تلامسان العظم الجاف. أغمض عينيه، وأمال الجمجماة إلى فمه، ثمّ تناول الشراب بجرعات طويلة وعموقة، وحين أتى على آخر نقطة، خفص الجمجمة.

شعر للحظة أنّ رئتيه تتقلّصان، وبدأ قلبه ينبض بجنون. ربّاه، إنهم يعرفون! ثمّ انقضى الشعور فجأة كما أتى.

أحسس بدفء ممستع يجتاح جسده. فتنهَد مبتسماً في سرّه وهو يحدق إلى الرجل ذي العينين الرماديّتين الغافل عن حقيقته، والذي قَبِله بطيش في صفوف أخوبّته الأكثر سرية. قربناء ستخسر أعنّ ما لديك.

الغطل 1

كان مصعد أوتيس الذي يرتقي الركن الجنوبي لبرج إيفل مكتظًا بالسيّاح. داخل الحجرة المزدحمة، وقف رجل أعمال جدّي ببذلته الأتيقة، ونظر إلى الصبي الواقف بقربه قائلاً: "تبدو شاحباً يا بنيّ. كان بجدر بك البقاء في الأسفل".

أجاب الصبي وهو يجاهد للسيطرة على توتره: "أنا بخير ... سأخرج عند الطابق التالي"، أنا عاجز عن التنفس.

انحنى الرجل نحو الصبيّ، وقال وهو يداعب خدّه بحنان: "ظننتك تخطّبت ذلك".

شــعر الصبي بالخجل لائم خيب ظن والده، ولكنّه بالكاد كان قادراً على السماع بسبب الطنين الذي ملاً أذنيه. أنا عاجز عن التنفس. يجدر بي الخروج من هذا الصندوق!

كان عامل المصبعد يقول شيئاً مطمئناً عن كبّاسات المصبعد وبنائه الحديدي المتين. بدت شوارع باريس تتفرّع تحتهم في جميع الاتجاهات.

فكر الصبي وهو يرفع رأسه وينظر إلى الأعلى، أوسْكنا على الوصول، تماسك قليلاً.

ومـع ارتفـاع المصعد نحو منصة المراقبة العليا، أخذ الممرّ بضيق، ودعائمه الهائلة تتقلّص إلى نفق عمودي ضيق.

"أبي، لا أظنّ-".

فجاًه، تسرد صنوت تشقّق متقطّع فوقهم. ثمّ ارتجّت الحجرة، ومالت إلى جانب واحد، وبدأت الأسلاك البالية تلوح وتخفق حولها كالأقاعي. مدّ الصبي يده نحو والده.

"أبي!".

التقت نظراتهما لثانية واحدة مرعبة.

ثم انهار قعر المصبعد،

اهتز روبرت النغدون إلى الأعلى في مقعده الجلدي الناعم، فأجفل، واستفاق من حلم السيقظة الذي كان فيه. كان يجلس بمفرده في الحُجرة الضخمة للطائرة النغاثة التابعة الشركة فالكون 2000 إي إكس التي تشق طريقها في السماء العاصفة. وكانت محركات برات آند ويتني المزدوجة تهدر بانتظام.

علا صوت من الهاتف الداخلي: "سيد الانغدون؟ أوشكنا على الوصول".

استقام الانغدون، وأعاد أوراق محاضرته إلى محفظته الجلدية، كان يراجع مالحظات عن الرموز الماسونية حين شت دهنه، وشعر أن حلم اليقظة الذي ساوره حول والده المتوفّى كان سببه تلك الدعوة غير المتوقعة التي تلقّاها هذا الصباح من صديقه القديم بيتر سولومون.

الرجل الأخر الذي لا أرغب في تخييب أمله يوماً.

كان ذلك المحسس، والمؤرّخ، والعالم البالغ من العمر ثمانية وخمسين عاماً قد ضم الانغدون تحت جناحه منذ ثلاثين عاماً تقريباً، وملاً بأشكال عدّة الفراغ الذي خلفه موت أبيه. وعلى السرغم من نفوذ أسرة سولومون العريقة وثرائها الفاحش، وجد الانغدون التواضع والدفء في عينى الرجل الرماديتين الطبيتين.

مسع أنّ السشمس خارج النافذة مالت إلى المغيب، إلا أنّ لانغدون تمكّن من رؤية معالم أكبسر مسلّة في العالم وهي ترتفع في الأفق مثل القمّة المستنقّة لشاخص " قديم. كانت تلك المسلّة السرخامية، بطولها البالغ 555 قدماً، من سمات تلك الأمّة، ومن حول قمّتها، تفرّعت الشوارع والمبانى بهندستها المفصلة.

حتى من الجو، كانت واشنطن العاصمة تنضع بقوة باطنية تقريباً.

لقد أحب الانغدون هذه المدينة، ومع بدء الطائرة بالهبوط، شعر بالإثارة وهو يفكّر في ما ينتظره. حطّت الطائرة في مدرج خاص في مطار دولس الدولي الشاسع وتوقّفت.

جمع لانغدون أشياءه، وشكر طاقم الطائرة، ثمّ خرج من الطائرة الفخمة إلى السلّم. حينها، شعر أنّ هواء كانون الثاني البارد قد حرّره.

قال في نفسه و هو يستمتع بالفضاء المفتوح، تنفُّس يا روبرت.

اكتسست الأرض بطبيقة من الضباب الأبيض، وشعر لانخدون وكأنّه يسير في مستنقع وهو ينزل إلى الإسفات.

هتف صنوت رخيم بريطاني اللكنة: "مرحباً! مرجباً! بروفيسور الانغدون؟".

نظر لانغدون إلى المرأة متوسطة السنّ التي تحمل لوحاً مشبكياً وشارة، وتسرع نحدوه وهي تلوّح بيدها بسعادة، كان شعرها الأشقر المجعّد بادياً من تحت قبّعة صوفية النيقة.

"أهلاً بك في واشنطن، سيّدي!".

ابتسم النغدون مجيباً: "شكراً لك".

تحسنتت المرأة بحماسة مثيرة للقلق بعض الشيء: "اسمي بام، من قسم خدمات المسافر. أرجو أن تأتي معي، سيّدي، فسيّارتك بالانتظار".

تبعها النغدون عبر المدرج نحو محطّة سيغناتشور، التي كانت محاطة بالطائرات النفائة الخاصة البراقة. تاكسي الأغنياء والمشاهير.

قالــت المــرأة، وقــد بدا عليها الارتباك: "لا أقصد إزعاجك، بروفيسور، ولكن ألست روبرت لانغدون الذي يؤلّف كتباً عن الرموز والدين؟".

ترند النغدون، ثمّ أجابها هازاً رأسه.

^(*) الشاخص هو لوح المزولة أو الساعة الشمسية المائل الملقي بظلُّه.

فأشرق وجهها وهي تقول: "هذا ما ظننت! مجموعة المطالعة التي أنتمي إليها تقرأ كنابك عن المؤنّث المقدّس والكنيسة! يا للفضيحة التي أثارها! أنت تستمتع بوضع الذئب في قنّ الدجاج!".

ابنسم التعدون قائلاً: "لم تكن القضيحة هي هدفي بالضبط".

على ما يبدو، شعرت المرأة أنّ لانغدون ليس في مزاج لمناقشة عمله، فقالت: "أنا اسفة. أعلم أنّك تسلم على الأرجح من تعرّف الناس اليك... ولكن، هذا خطألك". وأشارت مازحة إلى ملابسه وهي تضيف: "بزتك هي التي كشفت أمرك".

بزرسي؟ ألقى الانغدون نظرة على ملابسه. كان يرتدي كنزته الرمادية الداكنة المعتادة بياقستها العالية، مع سترة من هاريس تويد، وبنطال كاكيّ اللون، وينتعل حذاءً مريحاً... إنّها ملابسه المعتادة الإلقاء الدروس والمحاضرات وأخذ صور للكتب والمناسبات الاجتماعية.

ضحكت المرأة: "هذه الكنزات ذات الياقة العالية التي ترتديها أصبحت قديمة الطراز. ستبدو أكثر عصرية بربطة عنق!".

فكر الاتغدون، مستحيل، أنها مشانق صنغيرة.

كان وضع ربطات العنق مفروضاً سنّة أيام في الأسبوع حين كان لانغدون يرتاد أكاديمية فيليبس إكريتير، وعلى الرغم من ادّعاءات المدير الحالمة أنّ أصل ربطة العنق يسرجع إلى الفاسكاليا الحريرية التي كان يضعها الخطباء الرومان لتنفئة أوتارهم الصونية، كان لانغدون يعرف أنّ أصل كلمة كرافات مشتق من عصبة فاسية من المرتزقة الكروات الذين كانوا يعقدون مناديل حول أعناقهم قبل خوض المعارك. وحتى يومنا هذا، لا يزال ذلك الزيّ الحربي القديم يزيّن أعناق محاربي المكاتب العصريين الذين يأملون تخويف أعدائهم في معارك مجالس الإدارة اليومية.

قال النغدون صاحكاً: "شكر أعلى النصيحة، سأفكّر بوضع ربطة عنق في المستقبل".

لحسن الحظّ، خرج رجل بدا عليه الاحتراف، يرتدي بذلة سوداء، من سيّارة لينكولن تساون لامعة مركونة قرب محطة الطيران النهائية، ورفع إصبعه: "سيّد لانغدون؟ أنا تشارلز مسن بيلتواي لسيموزين". ثمة فتح باب السيارة وأضاف: "مساء الخير سيّدي. أهلاً بك في واشنطن".

أعطى الانغىدون بام بقشيشاً على ضيافتها، ثمّ استقلَ السيّارة الفخمة. دلّه السائق على جهاز النحكّم بالحرارة، وعبوة الماء، وسلّة المافن الساخن، وبعد ثوان، كانت السيّارة تسير به مسرعة على طريق خاصّ. انّاء هكذا يعيش النصف الآخر.

سلك السائق طريق ويندسوك در ايف، ثمّ تحقّق من حالة الراكب قبل أن يجري مكالمة قصيرة. قال باحتراف: "هنا بيئتواي أيموزين. طلبتم مني تأكيد وصول الراكب، أجل، سيّدي. ضليفكم، السبيد لانغدون وصل، وسأوصله إلى مبنى الكابيتول عند الساعة السابعة مساءً. ععواً، سيّدي". ثمّ أنهى الاتصال.

ابتسم لانغدون. لا يترك مجالاً للخطأ. إنّ انتباه بيتر سولومون إلى التفاصيل كان إحدى أهم مزاياه، يتيح له استعمال نفوذه الواسع بسهولة واضحة. كما أنّ وجود بضعة مليارات من الدولارات في المصوف ليس بالأمر السبئ أيضاً.

استراح لانعدون على المقعد الجلدي الفخم، وأغمض عينيه مخلّفاً ضجيج المطار وراءه. كان مبنى الكاليستول الأميركي على بعد نصف ساعة وقد أسعده أن يستغلّ هذا الوقت في استجماع أفكاره. لقد حدث كلّ شيء بسرعة كبيرة اليوم إلى حدّ أنّه لم يبدأ سوى الآن بالتفكير بجدية في الأمسية غير المتوقّعة التي تنتظره.

فكر الانغدون مستمتعاً، وصنول في أجواء سرية.

على بعد عشرة أميال من مبنى الكابيتول، كان ثمّة شخص وحيد يستعدّ بلهفة لوصول روبرت الانغدون.

الفسل 2

ضبغط الرجل الذي يدعو نفسه مالأخ الإبرة على رأسه الطبق، وننهد مستمنعاً بدخول رأسها الحادة في جلده وخروجه منه. كان الهدير الناعم الآلة الكهربانية مسبباً للإمان... وكذلك غزء الإبرة التي تنزلق عميقاً في جلده وتحرر الصبغة.

أنا تحفة فنية.

له يكن الجمال أبداً هو هدف الوشم، بل كان التغيير هو الهدف. فمن الكهنة النوبيين ذوي الندوب النوبي عاشوا عام 2000 ق-م، إلى كهنة معابد سيبيل الموشومين في روما القديمة، وندوب الموكو لدى شعوب الماوري المعاصرين، قام البشر بوشم أنفسهم، كطريقة للتضمية جزئياً بأجسادهم، ومعاناة الألم الجسدي للتزيين، والخروج منه ككائنات متغيرة.

وعلى السرغم من التحذيرات المشؤومة لسفر اللاويين (٥) 19:28، التي تحرّم وضع علامات على الجسد البشري، أصبح الوشم طقساً عابراً بمارسه ملايين الناس في العصر الحديث، من المراهقين المتعلمين، إلى متعاطى المخدرات، وسيّدات المنازل في الضواحي.

يسشكل الوشسم في الواقع إعلاناً تحولياً للقوّة، إذ يقول الواشم للعالم: أنا أسيطر على جسدي، وهذا السعور المفرح بالسيطرة، الناتج عن التحول الجسدي، جعل ملايين الناس بدمنون على ممارسات تغيير الجسد... كالعمليات الجراحية، وثقب الجسد، وبناء العضلات، والسسروييد... وحتّى البوليميا (أ)، وتغيير الجنس، النفس البشرية تواقة إلى السيطرة على قشرتها الحسنية.

رنَ جسرس واحد في ساعة جدّ مالأخ، فنظر إلى الأعلى. إنّها السادسة والنصف مساءً. ترك أدواته، ولف منزر الكيريو الحريري حول جسده العاري البالغ طوله 6.3 أقدام، ثمّ سار عبر القاعة. كان هواء ذلك المنزل عابقاً برائحة الصبغة الجلدية الحادة ودخان شموع العسل التي يستعملها نتعقيم إبره. سار الرجل بطوله الفارع في الممرّ بين قطع الأثاث القديمة الثمينة الطالية الصنم؛ روسمة (٠٠ بير انيزي، مقعد سافونارولا، ومصباح بوغاريني فضني.

في أنْسناء مروره، ألقى نظرة عبر ناقذة تحتلُ الجدار بأكمله، متأمّلاً بإعجاب المنظر الكلاسيكي للأفق في البعيد.

^(*) تكملة للأحداث المنشورة في سفر الخروج.

^(*) شهوة متواصلة وغير سويّة إلى تناول الطعام بكثرة، ينتبع ذلك محاولة التخلّص منه بالتغيّة أو تناول المسهلات، وغالباً ما ينز افق ذلك مع شعور بالذنب.

^(*) هي حفر الرسوم أو التصاليم أو الخطوط على سطوح الصفائح النحاسية وغيرها عن طريق الاستعانة بالأحماص.

قال في نفسه، أنِّه مخبّاً هناك، منفون هناك في مكان ما.

بضعة رجال يعرفون بوجوده... وعدد أقلَ منهم على علم بقوته الهائلة أو الطريقة السبارعة التي خُبئ بها. فقد ظلّ حتّى هذا البوم أعظم أسرار هذا البلد، والقلّة الذين يعرفون الحقيقة حافظوا على سريتها خلف غطاء من الرموز، والأساطير، والعبارات المجازية.

قال مالأخ في سرّه، والآن فتحوا أبوابهم لي.

قسبل ثلاثسة أسابيع، وخلال طقس غامض شهد عليه أكثر رجال أميركا نفوذا، ارتقى مالأخ إلى الدرجة الثالثة والثلاثين، وهي أعلى الدرجات في أقدم جمعية أخوية في العالم لا تزال قائمة. ولكن على الرغم من الدرجة الجديدة التي احتلها مالأخ، لم يخبره الأخوة بشيء. وكان يعلم أنهم لن يفعلوا. فالأمور لا تسير على هذا النحو، إنهم دوائر ضمن دوائر... أخويات ضمن أخويات. وحتى لمو انتظر لسنوات، قد لا ينال تقتهم النامة.

لحسن الحظُّ، مالأخ ليس بحاجة إلى ثقتهم للحصول على أعمق أسرارهم.

انّ دخولي في الأخوية أدّى المطلوب.

شعر بزخم من الطاقة وهو يفكر في ما ينتظره، فتوجّه إلى غرفة نومه. كانت مكترات السعوت الموزّعة في جميع أنحاء منزله تبثّ الألحان المخبفة لتسجيل نادر لكاستراتو بغنّي "لسوكس أيتيسرنا" (السنور الأبدي) من قدّاس راحة المبت لغوسيبي فيردي، وهو تنكير بحياة سابقة. لمسس مالأخ جهاز تحكّم عن بعد لتشغيل المقطوعة العاصفة "دايس أيرا" (يوم الغسضب). ومع صوت الدفوف والأخماس المتوازية، صعد الدرج الرخامي بينما راح منزره يتماوج وهو يتنقل على ساقيه القويتين.

أخدنت معدته الفارغة تحتَّج وهو يعدو. فقد مضى يومان ومالأخ صائم عن الطعام، لا يتناول إلا المساء، ليهيئ جسده على الطرائق القديمة. ذكر نفسه قائلاً، سيزول جوعك عند الفجر، وكذلك ألمك.

دخل مالأخ غرفة نومه بخشوع، وأغلق الباب خلفه. توجّه إلى مكان ارتداء الملابس، ولكنه توقّف، وشعر أنّ شيئاً ما يجذبه إلى المرآة الضخمة المذهبة. لم يتمكن من المقاومة، فاستدار ليواجه صدورته المنعكسة عليها. راح يفك مئزره ببطء، وكأنّه يفتح هدية ثمينة، ليكشف عن جسده العاري، أرهبه المشهد.

أنا تحفة فنية.

كان جسده الضخم حليقاً وناعماً. نظر أولاً إلى قدميه الموشومتين بريش ومخالب صقر، تعلوهما ساقاه العضليتان الموشومتان كأعمدة منحوتة، ساقه اليسرى كعمود لولبي، واليمنى بخطوط عمودية. بُوار وجاشين، عانته وبطنه يشكلان قنطرة مزخرفة، يعلوهما صدره القوي الموشوم على صورة طائر الفينيق ذي الرأسين... كلّ رأس مرسوم جانبيًّا، بحيث تحتل عيبه المسرئية إحدى حلمتي مالأخ. أمّا كتفاه، وعنقه، ووجهه، ورأسه الحليق، فيكسوها نسيج معقد من الرموز والطلاسم القديمة.

أنا تحفة... أيقونة متنقّلة.

شخص واحد فقط رأى مالأخ عارياً، وذلك قبل ثماني عشرة ساعة. حينها صرخ الرجل خائفاً: "ربّاه، أنت شيطان!".

أجابه مالأخ: "إن كنت تراني كذلك". فقد فهم، شأنه شأن القدماء، أنّ الملائكة والشياطين متشابهة - نماذج متبتلة - وأنّ المسألة كلّها تتلخص بالقطبية: فالملاك الحامي الذي ينتصر على عدوك في المعركة يراه عدوك شيطاناً مدمراً.

أحنى مالأخ رأسه ليلقي نظرة مائلة على أعلى رأسه. هناك، داخل الهالة التاجيّة، لمعت دائسرة صغيرة باهنة من الجلد غير الموشوم. كانت تلك البقعة التي يحتفظ بها مالأخ بحرص هي الجنزء الوجند غير الموشوم المتبقّي من جلاه. لقد طال انتظار تلك البقعة المبجلة... واللنيلة سنيتم وشنمها، صحيح أن مالأخ لا يملك بعد ما يحتاج إليه لإكمال تحفته، غير أن الحظة باتت وشيكة.

بعث تلك الفكرة النشوة في نفسه، وراح يشعر منذ الأن بقوته نتضاعف، أعاد ربط مشرره، وسار إلى النافذة، يحتق من جديد إلى المدينة الغامضة المترامية أمام عينيه. أبه مدفون هناك في مكان ما.

أعدد تركيره إلى المهمة التي بين يديه. فتوجّه إلى المنضدة، ووضع بحذر طبقة من مستحصر تجميلي على وجهه ورأسه وعنقه ليخفي آثار الوشم، ثمّ ارتدى طقماً من الملابس الخاصة وغيرها من الأشياء التي حضرها بعناية لهذا المساء، حين انتهى، تحقق من صورته في المرآة، ثمّ مررّ كفه الناعمة برضى على رأمه الأملس، وابتسم.

قال في نفسه، أنه هناك، والليلة، سيساعدني رجل واحد على إيجاده.

خررج مالأخ من منزله وهو يعد نفسه للحدث الذي سيهز قريباً مبنى الكابيتول. لقد بذل الكثير من الجهد من أجل ترتيب كلّ شيء لهذه الليلة.

والآن سيُدخل آخر أحجاره في اللعبة.

الفسل 3

كـــان روبرت لاتغدون مشغولاً بمراجعة ملاحظاته، حين غيّرت السيارة سرعتها وهي تسير على الطريق. نظر إلى الخارج، وقد فوجئ لرؤية المكان الذي يمرّان فيه.

هل وصلنا إلى جسر ميموريال؟

وضع ملاحظاته جانباً، وحدّق إلى مياه نهر بوتوماك الهادئة التي تجري تحته. كان ثمّة ضباب كثيف يعلو سطحه. لطالما بدت فوغي بوتوم (أرض الضباب) موقعاً ملائماً جداً لبناء عاصمة البلاد. فمن بين جميع المناطق في العالم الجديد، اختار المستوطنون الأوائل مستنقعاً ضبابياً يقع على ضفة النهر لوضع حجر الأساس لمجتمعهم الطوباوي.

نظر لانغدون يسماراً، عبر تايدال بايس، نحو نصب جيفرسون التذكاري الجميل، بانشيون أمام السيارة، ارتفع نصب لينكوان التذكاري بانشيون أمام السيارة، ارتفع نصب لينكوان التذكاري بجديسته وصلابته، وكانت خطوطه المتعامدة تذكّر ببارثينون أن أثينا القديم، غير أن لانغدون رأى الستحفة المركسزية في المدينة على مسافة أبعد، التحفة نفسها التي رآها من الجو. كان إلهامها المعماري برجع إلى عهد أقدم بكثير من عهد الرومان أو اليونان.

مسلَّة أميركا المصرية.

كانت القمة المنليثية لنصب واشنطن التذكاري تلوح أمامه وتلمع تحت قبة السماء وكأنها سارية سفينة ملكية. ومن الزاوية المنحرفة التي ينظر منها لاتغدون، بدت المسلّة الليلة وكأنها غير مثبّتة بالأرض... تتأرجح تحت السماء الكثيبة وكأنها في بحر هانج. شعر لانغدون هو الآخر أنّه غير مستقرّ. فرحلته إلي واشنطن لم تكن متوقعة إطلاقاً. استيقظت هذا الصباح وأنا أصل تصضية يسوم أحد هادئ في البيت... ولكن ها أنا ذا على بعد بضع نقائق من مبنى الكابيتول.

عسند الساعة المخامسة إلا ربعاً من هذا الصباح، غطس الاتغدون في المياه الهادئة، وبدأ صباحه كعادته بالسسباحة خمسين شوطاً في مسبح هارفرد الخالي، ومع أنّ جسده لم يعد باللياقة التي كان عليها أيام الجامعة كسبّاح ماهر، إلا أنّه لا يزال رشيقاً ومنتاسقاً بالنسبة إلى رجل في العقد الرابع من العمر - الفرق الوحيد الآن هو كميّة الجهد التي يبذلها للحفاظ على ذلك.

^(*) هـ و هـ يكل بـ ناه فــي رومــا عام 27 قبل المولاد ماركوس أغريبا، ثم أعاد تثنييده بشكله الحالي الإمبر اطور هادريان.

^(*) هيكل على ثلَّة الأكروبوليس، شيد في عهد بيريكلس.

حين عدد لانغدون إلى منزله حوالي الساعة السادسة، بدأ بإعداد قهوة سومطرة السحباحية المعتادة التي يطحنها يدويًا، مستمتعاً بالرائحة التي تملأ مطبخه. ولكنّه فوجئ هذا السحباح بالضوء الأحمر الذي كان يلمع في المجيب الآلي، من الذي يتصل بي عند الساعة السادسة صباح يوم الأحد؟ ضغط على الزرّ، وأصغى إلى الرسالة.

صدر من الآلة صوت ينم عن التهذيب، بدا فيه تردد ولضح، كما بدا مشوباً بلكنة جنوبية: "صباح الخير بروفيسور لانغدون، أنا آسف جداً لهذا الاتصال المبكر، أدعى أنطوني جيلبسرت، وأنا المساعد التنفيذي لبيتر سولومون. أخبرني السيّد سولومون أنّك تستيقظ باكراً... كان يحاول الاتصال بك هذا الصباح لأمر عاجل. هل لك الاتصال ببيتر على الفور حين نتلقى هذه الرسالة؟ أنت تملك على الأرجح رقمه الخاص الجديد، وفي حال العكس، إنّه 202-320.

شــعر الانغــدون بقلق مفاجئ على صديقه القديم. فبيتر سولومون هو رجل بالغ اللياقة، وبالتأكيد ما كان ليتّصل باكراً صباح يوم الأحد ما لم يكن السبب خطيراً.

توقُّف النغدون عن إعداد القهوة، وأسرع إلى مكتبه لالتَّصال.

التمنى أن يكون بخير.

كان بيتر سولومون صديقاً وناصحاً، ومع أنّه لا يكبر لانغدون سوى بائتي عشر عاماً، إلا أنسه مسلاً فراغ الأب المتوفّى منذ لقاتهما الأول في جامعة برينستون. ففي السنة الدراسية الثانية، طُلب من لانغدون حضور محاضرة للمؤرّخ والمحسن الشاب المعروف، تحدّث سولومون بشغف مؤسّر، وعسرض رؤية مربكة للسيمياتيّة وتاريخ النماذج الأصلية، أشعلت لدى لانغدون ما تحول لاحقاً إلى شاخف قاوي بالرموز، ولكن التواضع الذي رآء لانغدون في عيني بيتر سولومون الرماديتين، وليس نكاؤه، هو الذي منحه الشجاعة ليكتب إليه رسالة شكر، لم يتخيل طالب الجامعة الشاب يوما أنّ بيتر سولومون، أحد أغنى رجال أميركا وأكثر متقفها الشباب شهرة، سبجيب على رسالته. ولكن سولومون فعل، وكانت تلك بداية صداقة مُرضية فعلاً.

كان بيتر سولومون أكاديمياً لامعاً تناقض طباعه الهادئة النفوذ الواسع الذي ورثه عن أسرة سولومون فاحشة الثراء، والتي يظهر اسمها على الأبنية والجامعات في مختلف أنحاء السبلاد. وكما هو الحال مع أسرة روتشيلان في أوروبا، لطالما حمل اسم سولومون رمز الملكية والنجاح الأميركي، ورث بيتر العباءة في سن مبكر بعد وفاة والده، فهو اليوم في الثامنة والخمسين من عمره، وقد احتل مناصب نفوذ عديدة في حياته، وهو الأن رئيس المؤسسة السميشونية. كان لاتغدون يمازح بيتر أحياتاً قائلاً له إن اللطخة الوحيدة في صفحة حياته المشرقة هي نيله شهائته من جامعة من الدرجة الثانية؛ يايل،

^(*) روتــشيلد سمية إلى المصرفي الألمائي اليهودي الذي سيطرت أسرته من بعده على الاقتصاد الأوروبي خلال القرن التاسع عشر.

حين دخل لانغدون إلى مكتبه، فوجئ بفاكس وصل أيضاً من بيتر.

بيتر سولومون مكتب أمين السر المعهد السميشوني

صباح الخير روبرت،

أوذ التحدّث إليك على الفور. أرجو أن تتصل بي صباح اليوم بأسرع ما يمكن على الرقم 5746-529-202.

بيتر.

طلب لانفدون الرقم على القور، وجلس أمام مكتبه المصنوع من خشب السنديان المحفور منتظراً الردّ.

أجاب الصوت المألوف لمساعده: "مكتب بيتر سولومون. أنا أنطوني، بماذا أخدمك؟". "مرحباً، أنا روبرت الانغدون. تركت لي رسالة هذا الصباح-".

بدت الراحة على صوت الشاب وهو يجيب: "أجل، بروفيسور لاتغدون! شكراً لإعادة الاتسمال سريعاً، فالسيّد سولومون مثلهف للتحدّث إليك. دعني أخبره أنّك على الخطّ، هل يمكنك الانتظار؟".

"بالطبع".

انتظر لاتغدون، ثمّ راح يحتق إلى اسم بيتر فوق اسم المعهد السميشوني وابتسم. ليس في تبيلة سولومون كثير من الكسالي، فشجرة عائلة بيتر حافلة بأسماء أقطاب رجال الأعمال الأتسرياء، ورجال السياسة النافذين، وعدد من العلماء البارزين، وحتى بعض أعضاء مجتمع لمندن الملكي، والعضو الوحيد الآخر الذي لا يزال على قيد الحياة في عائلة سولومون هو شخصية المستعين كاثرين التي يبدو أنها ورثت الجينات العلمية، لأنها تشكل اليوم شخصية بارزة في فرع جديد يدعى العلوم العقلية.

قال لانغدون في سرّه، كله أقرب إلى اليونانية بالنسبة إلي، وابتسم وهو يتذكر محاولة كاثرين العاشلة لشرح ماهية العلم العقلي له في حفلة أقامها شقيقها في منزله السنة الماضية. يومها أصغى إليها لانغدون بانتباه ثمّ علّق قائلاً: "يبدو هذا أقرب إلى السحر منه إلى العلم".

غمزته كاثرين قائلة: "إنَّهما متقاربان أكثر مما تظنَ، يا روبرت".

عساد مسساعد سسولومون إلى الهاتف: "أنا آسف، السيّد سولومون يحاول إنهاء مكالمة هاتفية هامّة. فنحن نعانى من يعض الفوضى هذا الصباح".

"لا بأس. يمكنني الاتصال بعد قليل".

"في الواقع، طلب مني إخبارك بسبب اتصاله بك، إن كنت لا تمانع".

"بالطبع لا".

أخذ المساعد نفساً عميقاً ثمّ قال: "كما تعلم على الأرجح، بروفيسور، يستضيف مجلس المؤسّسة السميئ سونية كلّ عام هنا في واشنطن احتفالاً خاصاً لشكر مؤيّديه الأكثر كرماً. ويحضره عدد كبير من نخبة المئتّفين في البلد".

كان لانغدون يعلم أنّ حسابه المصرفي ليس كبيراً إلى حدّ تصنيفه كواحد من نخبة المثقفين، ولكنّه تساءل ما إذا كان سولومون سيدعوه لحضور الاحتفال على أي حال.

تابع المسساعد قائلاً: "هذا العام، كالعادة، سيسبق الاحتفال خطاب افتتاحي. وقد حالفنا الحظّ وحجزنا قاعة ناشونال ستاتيوري هول من أجل ذلك الخطاب".

قال الانغدون في نفسه، أنها أفضل قاعة في العاصمة. وتذكّر محاضرة سياسية حضرها فسي تلك القاعة نصف الدائرية المهيبة. فقد كان من الصعب نسيان المقاعد الخمسمئة القابلة للطسي التي صنفت على شكل نصف دائرة، محاطة بثمانية وثلاثين تمثالاً بالحجم الواقعي، في قاعة كانت أول مقرّ لمجلس النواب.

تابسع السرجل قسائلاً: "المشكلة هي أنّ السيّدة التي كان من المفترض أن تلقي الخطاب مريضة وأخبرتنا للتو أنّها لن تتمكّن من المضور". توقف قليلاً، "هذا يعني أنّنا نبحث بانسين عن خطيب بديل، ويأمل السيّد سولومون أن تقبل بملء الفراغ".

فوجئ لانغدون بالطلب ثمّ سأل: "أنا؟" كان هذا آخر ما توقّعه. "أنا واثق أنّ بإمكان بيتر إيجاد بديل أفضل منّى بكثير".

"بروفيسور، أنست خسيار السسيد سولومون الأول، كما أنت تتواضع كثيراً. فضيوف المؤسسة سيسرون جداً لسماعك، ويعتقد السيد سولومون أنك تستطيع إلقاء المحاضرة نفسها التسي ألقيستها في محطّة بوكسبان منذ بضع سنوات! هكذا أن تضطراً إلى تحضير أي شيء. يقسول إن الخطاب كان يشتمل على الرمزية في هندسة عاصمتنا المعمارية، ويبدو الموضوع ملائماً جداً للمناسبة".

لسم يكسن الانغدون واثقاً إلى هذا الحدّ: "حسبما أنكر، تلك المحاضرة كانت على علاقة أكثر بالتاريخ الماسوني للبناء منها إلى-"،

"بالمصبط! كما تعلم، المسيّد سولومون ماسوني، شأنه شأن كثير من أصدقائه الذين سبكونون ضمن الحضور. وأنا واثق أنّهم سيحبّون الموضوع".

أفرر أن هذا سيكون سهلًا. فلاتغدون يحتفظ بملاحظات جميع المحاضرات التي يلقيها. "أفترض أنّني قد أتمكن من ذلك، متى الاحتفال؟"،

أجاب المساعد وهو يقح، وقد بدا عليه الاتزعاج فجأة: "حسناً، في الواقع سيّدي، إنّه الليلة".

انفجر الانغدون ضاحكاً: "الليلة!".

"لهذا السبب نحن في وضع محموم هذا هذا الصباح، فالمؤسسة واقعة في مأزق محرج جداً...". وراح يستحدَث بسسرعة أكبر: "السيّد سولومون مستعد لإرسال طائرة خاصنة إلى بوسطن الإحسضارك، لسن تستغرق الرحلة سوى ساعة من الزمن وستكون في بيتك قبل منتصف الليل، هل المحطّة الجوية الخاصنة في مطار لوغان في بوسطن مألوفة لديك؟".

أجاب النغدون مكرها: "أجل". لا عجب أنّ بيتر يحصل دائماً على ما يريد.

"ممتاز! هل تودّ ملاقاة الطائرة هناك عند الساعة لنقّل... الخامسة؟".

أجاب النغدون ضاحكاً: "وهل تركت لي الخيار؟".

"كلُّ ما أريده هو أن يكون السيَّد سولومون سعيداً، سيَّدي".

بيتر يترك هذا الأثر في الناس. فكر الانغدون طويلاً ولم يجد مخرجاً: "حسناً، أخبره أنّني أستطيع المجيء".

صدرخ المساعد قاتلاً: "رائع!" ونم صوته عن ارتباح عميق. ثم أعطى التغدون رقم الطائرة ومعلومات منوعة أخرى.

حين أنهي لانغدون الاتصال أخيراً، تساءل ما إذا كان بيتر قد سمع يوماً كلمة لا.

عدد الستابع إعداد قهوته، فوضع مزيداً من حبوب القهوة في المطحنة. قال في نفسه، أحتاج إلى مزيد من الكافيين هذا الصباح، سيكون يوماً طويلاً.

الغدل 4

ي شمخ مبنى الكابيتول بفخامة عند الطرف الشرقي لمنتزه ناشونال مول، على سهل مرتفع وصفه مصمم المدينة بيار لانفان أنّه "أساس ينتظر نصباً تذكارياً". يبلغ طول قاعدة الكابيتول الهائلة 750 قدماً وعمقها 350 قدماً. تغوق مساحته سنّة عشر أكراً ويحتوي على 541 غرفة. صنّمت الهندسة المعمارية النيوكلاسيكية بدقة لتعكس عظمة روما القديمة التي شكّلت مثالياتها مصدر إلهام لمؤسسي أميركا وهم يضعون قوانين وثقافة الجمهورية الجديدة.

تقـع نقطة تفتيش السيّاح الذين يدخلون مبنى الكابيتول عميقاً داخل مركز الزوّار الواقع تحـت الأرض السذي أثم العمل عليه مؤخراً، تحت كوّة زجاجية رائعة تحيط بقبة الكابيتول. تفحص الحارس الموظف حديثاً، الفونسو نونييز، بحنر الزائر المتوجّه إلى نقطة التفتيش، كان السرجل حليق السراس، وقد أطال الوقوف في الردهة وهو يتحدّث عبر الهاتف قبل دخول المبنى. كانت ذراعه اليسرى معصوبة برباط وكان يعرج قليلاً وهو يمشى، كما كان يرتدي معطفاً بالياً من معاطف البحرية الأميركية، ما جعل نونييز يظنّه عسكرياً بشعره الحليق. فالأشخاص الذين خدموا في الجيش الأميركية هم من أكثر زوار واشنطن.

قـــال نونييز، متَبعاً بروتوكول الأمن القاضي بالتحدّث مع الزوّار الذكور الذين يدخلون بمفردهم: "مساء الخير، سيّدي".

أجاب الزائر وهو يشمل بنظره المدخل الخالي تقريباً: "مرحباً، المكان هادئ الليلة".

أجاب نونييز: "ثمّة مباراة فاصلة لاتّحاد كرة القدم الوطني، والجميع يشاهدون فريق ريدسكينز الليلة". تمنّى نونييز لو أنّه هناك هو الآخر، ولكن لم يمض عليه في هذه الوظيفة سوى شهر واحد ولم يحاول أخذ إجازة، "ضم الأغراض المعدنية في الطبق، رجاءً".

جاهد الزائر الإقراغ جيوب معطفه الطويل بيده الحرّة، وراقبه نونييز بحذر، صحيح أنّ الفطرة البشرية تتسامح مع الجرحى والمعوّقين، ولكنّ نونييز تدرّب على التغاضي عن هذه الفطرة.

انتظر إلى أن أخرج الزائر من جيوبه الأشياء المعتادة كالنقود المعدنية والمفاتيح وزوج من الهوائف الخلوبة. ساله وهو ينظر إلى يده المصابة التي بدت ملفوفة سلسلة من الضمادات السميكة: "هل أصبت بالتواء؟".

هز الرجل رأسه مجيباً: "انزلقت على الجليد منذ أسبوع، وما زلت أتألّم كثيراً". "اسف لسماع ذلك. هلاً مررت من هنا، من فضلك".

سار الرحل و هو يعرج عبر الآلة الكاشفة التي رنت معترضة.

عبس الزائر وقال: "كنت أخشى ذلك، فأنا أضع خاتماً تحت هذه الضمادات، كان إصبعي متورماً جداً ولم نتمكن من نزعه، قلف الأطباء الضمادة فوقه".

قال نونييز: "لا بأس، سأستعمل العصما الكاشفة".

مرر نونييز العصا المعنية فوق يد الزائر الملفوفة، وكما توقّع كان المعدن الوحيد الذي كسفه هو كتلة كبيرة في إصبعه المصاب، أخذ نونبيز وقته وهو يحفّ الكاشف المعنى فوق كلل إنسش من الجبيرة والأصابع، كان يعلم أنّ المشرف عليه يراقبه على الأرجح في القسم المغلق في مركز أمن المبنى، ونونييز بحاجة إلى هذه الوظيفة، من الأفضل دائماً التزام المرص، مررّ العصا بحذر تحت ذراع الرجل المضمدة.

تقلّص وجه الزائر ألماً.

"أنا آسف".

قال الرجل: "لا بأس، الحرص واجب هذه الأيام".

"هــذا صحيح". أحبّ نونييز هذا الرجل. والغريب أنّ هذا العامل مهم جداً هنا. فالحدس البــشري هــو خطّ دفاع أميركا الأوّل ضدّ الإرهاب. وقد أصبح من الثابت أنّه يشكّل كاشفاً للخطـر يفــوق بدقّته جميع الأجهزة الإلكترونية في العالم. أنّه هية الخوف، كما قرأ في أحد مراجع الأمن لديهم.

وفي حالمة هذا الشخص، لم يلتقط حدم نونييز شيئاً يسبب له الخوف. الأمر الغريب الوحيد السذي لاحظه و هم يقف الآن قربه هو أنّ هذا الرجل القويّ كما يبدو قد استعمل مستحضراً للتسمير أو لإخفاء العيوب على وجهه. لا بأس في ذلك، فلا أحد يحبّ أن يبدو شاحباً في الشتاء.

قال نونييز وهو ينهي فحصه ويعيد العصا إلى مكانها: "يمكنك المرور".

قال الرجل: "شكراً"، وراح يجمع أغراضه عن الطبق.

في أثناء ذلك، لاحظ نونيبر أنّ الإصبعين الظاهرين من الضمادات بحملان وشماً. كان رأس السبناية يحمل صورة تاج، ورأس الإبهام صورة نجمة. فقال في نفسه، يبدو أنّ الجميع يستمون أنفسهم هذه الأيام. مع أنّ الوشم على رأس الأصابع بدا له مولماً. "ألا يؤلمك هذان الوشمان؟".

نظر الرحل إلى إصبعيه، وقال ضاحكاً: "أقل مما نظن".

قال نونبيز: "أنت محظوظ، وشمي يؤلمني كثيراً. فقد وشمت حورية بحر على ظهري حين كنت في أحد المخيمات".

قال الأصلع مقهقها: "حورية بحر؟".

أجاب الحارس بارتباك: "أجل، إنها من الأخطاء التي نرتكبها في شبابنا".

فــال الأصــلع: "أنــت على حقّ، لقد ارتكبت غلطة كبيرة في شبابي أنا أيضاً. واليوم أستيقظ معها كلّ صباح".

ضحك الاثنان بينما تابع الزائر طريقه إلى الداخل.

فكر مالأخ وهو يبتعد عن نونييز، ويصعد السلّم المتحرّك نحو مبنى الكابيتول، ببت كلعبة أطفال. كان الدخول أسهل مما توقّع. فمشية مالأخ الكسولة وبطنه المنتفخ موها شكله الحقيقي، بينما أخفت مساحيق التجميل التي استعملها على وجهه ويديه الوشم الذي يغطى جسده. ولكن الفكرة العبقرية الحقيقية كانت الضمادة التي خبّات الشيء الهام الذي يحمله مالأخ معه إلى المبنى.

هدية للرجل الوحيد على وجه الأرض الذي يستطيع مساعدتي للحصول على ما أريد.

الغدل 5

إنّ أكبر مناحف العالم وأكثرها تطوراً على الصعيد النقني هو أيضاً أحد أعمق أسرار العالم. إذ يصنم من السنحف أكثر مما يضم الإيرميتاج ومتحف الفاتيكان ومتروبوليتان نيويورك... معاً. ولكن على الرغم من هذه المجموعة المثيرة، لا يُسمح سوى لقلة من العامة بدخول أسواره المحاطة بحراسة مشددة.

يقع المتحف عند 4210 طريق سيلفر هيل، خارج واشنطن العاصمة مباشرة، وهو عبارة على بناء هائل على شكل خطّ متعرّج مؤلّف من خمسة أقسام مترابطة، كلّ منها أكبر من ملعب كرة قدم، وبالكاد يكشف الشكل الخارجي للمبنى بلونه المعدني المائل إلى الزرقة الغيرابة التي يحويها؛ عالم غريب يمتد على مساحة ستمنة ألف قدم مربعة يضم منطقة ميتة، صالة عرض رطبة وأكثر من اثني عشر ميلاً من الخزائن.

لم تكن العالمة كاثرين سواومون تشعر بالراحة الليلة وهي تقود سيارتها البيضاء الفولفو نحو بوابة الأمن الرئيسة للمبني.

ابت سم الحارس قائلاً: "ألست من هواة كرة القدم، أنسة سولومون؟" وخفض الصوت المادر عن العرض الذي يسبق مباراة ريدسكينز.

تصنّعت كاثرين ابتسامة متوتّرة وهي تجيب: "إنّه مساء الأحد".

"أه، هذا صحيح، لديك اجتماع"،

سألته بقلق: "هل وصل؟".

راجع أوراقه ثمَّ أجاب: "لا أرى اسمه على السجلُّ".

"لقد وصلت باكراً". لوحت كاثرين بود إلى الحارس، ثمّ تابعت طريقها منعطفة نحو مكانها المعتاد في آخر الموقف الصغير المؤلّف من طابقين. بدأت تجمع أشياءها، ثمّ القدت على نفسها نظرة سريعة في مرآة السيارة، وذلك من باب العادة أكثر منه بداعي الغرور.

كانت كانسرين سولومون تتمتّع ببشرة متوسطية نضرة ورثتها عن عائلتها، لم تخسر نعومستها ولسونها الزيتونسي علسى الرغم من بلوغها الخمسين من عمرها، لم تكل تستعمل مستحسطرات التجمسيل تقسريباً، وتبقي شعرها الأسود الكثيف مسترسلاً ومن دول تصفيف، وشسأنها شسأن شسقيقها الأكبسر بيتسر، كانست ذات عينين رماديتين، وجسد بحيل، وأناقة أرستقر اطية.

و غالباً ما يقول لهما الناس، تبدوان توأمين أنتما الاثنان.

أصبب والدهما بالسرطان وتوقى حين كانت كاثرين لا تتجاوز السابعة من عمرها. لذا، فذكرياتها عنه محدودة. شقيقها الذي كان يكبرها بثمانية أعوام والذي لم يكن يتجاوز الخامسة عشرة حين توفي الأب، بدأ رحلته ليصبح سيد إمبراطورية سولومون أبكر مما تخيّل أي من أفسراد العائلة. وكما كان متوقّعاً، نهض بيتر بدوره بالوقار والقوّة اللذين يلائمان اسم العائلة. وحتى هذا اليوم، لا بزال يهتم بكاثرين وكأنهما مجرد طفلين.

لم تتزور ج كاثرين أبداً، على الرغم من الحاح شقيقها أحياناً وعدم قلة الراغبين بالزواج بها. فقد أصبح العلم شريك حياتها، وشعرت أن عملها هو أكثر ارضاء واثارة من أي رجل قد يدخل حياتها، ولم تقدم على ذلك.

لم يكن حقل اختصاصها - العلوم العقلية - معروفاً تماماً حين سمعت به للمرّة الأولى. ولكنّه في السنوات الأخيرة، بدأ يفتح آفاقاً جديدة في فهم قوّة العقل البشري.

قدراتنا غير المحدودة مذهلة حقًا.

كان كتابا كاثرين عن العلوم العقلية قد جعلا منها رائدة في هذا المجال الغامض، ولكن حين تُنشر آخر اكتشافاتها، ستصبح الداوم العقلية على كلّ شفة ولسان في العالم.

غير أن الطم كان آخر ما تفكر فيه الليلة. فقد أنتها الليوم بعض المعلومات المزعجة فعلاً والمتعلّقة بشقيقها. لا أزال عاجزة عن التصديق. ولم تفكّر في شيء آخر طيلة بعد الظهيرة.

بدأ المطر الخفيف ينهمر على زجاج السيّارة، فراحت تجمع أشياءها بسرعة لدخول المبنى. كانت على وشك الخروج من السيّارة حين رنّ هاتفها المحمول.

تحقَّت من اسم المتَّصل، ثُمَّ أخذت نفساً عميقاً.

أبعدت شعر ها خلف أذنها، وجلست للتحدث.

على بعد سنتة أميال كان مالأخ يسير في أروقة مبنى الكابيتون وهو يضغط هاتفه المحمول إلى أذنه. انتظر بصبر وهو يسمع الرنين.

أخيراً أجاب صوت أنثوى: "تعم؟".

قال مالأخ: "طينا أن تلتقي مجتداً".

بعد صمت طويل، سألته: "هل كلُّ شيء على ما يرام؟".

قال مالأخ: "لدى معلومات جديدة".

"أخبرني بها".

أخذ مالاً ح بعساً عميقاً: "ذاك الشيء الذي يظنّ شقيقك أنّه محَبّاً في العاصمة...؟". "أجل؟".

ايمكن العثور عليه".

ىدا الذهول على كاثرين وهي نسأل: "هل تعني أنَّه حَ*قَهَي؟".*

ابتسم مالأخ: "بعض الأساطير التي تعيش أقرون... تعيش أسبب".

الغدل 6

شــعر روبـــرت لاتغدون بموجة مفاجئة من القلق حين ركن السائق السيّارة في شارع فيرست، على بعد ربع ميل من مبنى الكابيتول: "ألا يمكنك الاقتراب أكثر؟".

أجاب السائق: "أخشى أنّني لا أستطيع بسبب التدلبير الأمنية. فلم يعد من المسموح اقتراب السيّارات من المعالم الهامة. أنا أسف سيّدى".

نظر لانغدون إلى ساعته، وفوجئ حين وجد أنّها بلغت السابعة إلا عشر دقائق. كان وصولهما قد تأخّر بسبب أعمال بناء بقرب ناشونال مول، ولم تعد تفصله عن بدء المحاضرة سوى عشر دقائق.

قال السائق وهو ينزل ويفتح باب السيّارة للانخدون: "الطقس يتغيّر، يجدر بك الإسراع". أخرج لانغدون محفظته لإعطاء السائق بقشيشاً، ولكنّ الرجل رفض قائلاً: "دفع مضيفك بقشيشاً سخياً بالإضافة إلى الأجرة".

لاحظ لانغدون أنّ بيتر لا ينسي شيئاً، وشكر السائق وهو يجمع أشياءه قائلاً: "حسناً، شكر أ".

بدأت أولى قطرات المطر تتساقط حين وصل الانغدون إلى أعلى الباحة ذات القنطرة الجميلة والتي تنحدر إلى مدخل الزوار الجديد "تحت الأرض".

كان مركز زوار الكابيتول مشروعاً مكلفاً ومثيراً للجدل، فهذا المكان الذي وُصف أنّه مدينة تحديث الأرض ينافس أجزاء من عالم ديزني يضم مساحة نزيد عن نصف مليون قدم مربّعة للمحارض والمطاعم وقاعات الاجتماعات،

كان المطر المعدون يتوق إلى رويته، مع أنّه لم يتوقّع أن يسير كلّ هذه المسافة. كان المطر الغزير يهند بالهطول بين لمطلة وأخرى. فبدأ يهرول، ولكنّ حذاءه لم يساعده كثيراً على الإسراع. لقد ارتدبت ملابس مناسبة الإلقاء محاضرة وليس للعدو قوق منحدر لمسافة أربعمئة بالمدر المطر!

حسين وصلى النخدون إلى الأسفل، كان يلهث مُجهداً. دخل عير الباب الدوار، وتوقف فليلاً في الردهة الانقاط أنفاسه، ونفض مياه المطرعن ملابسه. نظر في أثناء ذلك إلى المكان الجديد الذي يحيط به.

حساء انه مثير للإعجاب.

لم يكن مركز زوار الكابيتول كما توقّع على الإطلاق، لأنّه يقع تحت الأرض. في الواقع، تعرض لانغدون لحادث في طفولته أمضى على أثره ليلة كاملة في قعر بنر عميقة،

فأصبح بعانب من رُهاب الأماكن المغلقة، وهي حالة تؤثّر سأباً في حياته أحياناً. ولكنّ هذا المكان كان... مهوّءاً نوعاً ما، منيراً وفسيحاً.

كان السقف الزجاجي كبيراً يضمّ سلسلة من تجهيزات الإنارة المثيرة التي تلقي ضوءاً خفيفاً على الداخل بلونه الأبيض اللؤلئيّ.

لـو أن لانغـدون أتى إلى هذا المكان في ظروف عادية، لكان أمضى ساعة كاملة في تأمّل الهندسة، ولكن مع الدقائق الخمس التي تفصله عن موعد المحاضرة، توجّه مباشرة عبر القاعـة الرئيـسة نحـو نقطة التقتيش والمصعد. قال في نفسه، استرخ، بيتر يعرف أنك في الطريق. لن يبدأ الحدث من دونك.

راح المسارس الشاب لاتيني الأصل عند نقطة التفتيش يتحدّث مع لانغدون وهو يفرغ جيوبه وينزع ساعته القديمة.

قال الحارس بشيء من المرح: "ميكي ماوس؟".

هــز لانغدون رأسه، وقد اعتاد على هذه التعليقات. فساعة ميكي ماوس كانت هدية من أبويه في ذكرى ميلاده التاسعة: "أضعها لأذكر نفسى بإبطاء وتيرة حياتي وأخذ الأمور بجدية أقلّ.

قال الحارس مبتسماً: "لا أظن آنها مفيدة، فأنت تبدو في غاية العجلة من أمرك".

ابتسم لانغدون ووضع محفظته تحت آلة الأشعة السينية: "من أين أتوجّه إلى ستاتيوري هول؟".

أشار الحارس إلى المصبعد قائلاً: "سترشدك اللافتات"،

الشكراً". تناول لاتغدون حقيبته عن الآلة وأسرع الخطى.

في أثناء تحرّك المصعد، أخذ لانغدون نفساً عميقاً وحاول استجماع أفكاره. حتق عبر زجاج السقف المسبلل بالمطر إلى قبة الكابيتول المضاءة فوقه. كان البناء مذهلاً، وفوق سطحه، على ارتفاع ثلاثمئة قدم في الهواء تقريباً، ينتصب تمثال برونزي للحرية محتقاً إلى الظلام وكأنه شبح حارس. لطالما وجد لانغدون أنه من المثير للسخرية أن يكون العمّال الذين جمعوا قطع التمثال البرونزي بطوله البالغ تسع عشرة قدماً ونصف هم عبيد وحسب؛ إنه سرّ من السرار الكابيتول التي نادراً ما تُذكر في كتب التاريخ في المدارس الثانوية.

في الواقسع، كان هذا البناء بأكمله عبارة عن مجموعة ثمينة من الأسرار الغريبة التي تضم "المغطس القاتل" المسؤول عن موت ناتب الرئيس هنري ويلسون بذات الرئة، وسلماً مكسوًا بنقع من الدماء يبدو أن عدداً كبيراً من الزوار سقطوا عليه، وغرفة قبو مقعلة، اكتشف فيها العمال عام 1930 حصان الجنرال جون ألكسندر لوغان المحتط الذي نفق قبل سنوات طويلة.

ولكنّ أكثر الأساطير المحيطة بالمبنى شهرة هي المزاعم برؤية ثلاثة عشر شبحاً مختلفاً يتردّد عليه. إذ قيل مراراً إنّ روح المصمّم المديني بيار الاتفان تتجوّل بين جدرانه طالبة دفع فات ورئه المستحقة منذ مئتي عام. كما شوهد شبح عامل، سقط من قبة الكابيتول في أثناء أعمال البناء، يتجول في ممراته وهو يحمل حقيبة عدّة. وبالطبع أكثرها شهرة، هو الشبح سريع الزوال الذي شوهد مرات عديدة في قبو الكابيتول، والذي يعود إلى قطة سوداء تطوف في المتاهة السفلية المخيفة من الممرات الضيّقة والحجرات.

وصل الانغدون إلى أعلى السلم، وتحقق مجدداً من ساعته، ثلاث نقائق. أسرع عبر الممر الواسع منبعاً اللافتات التي تقود إلى ستانيوري هول وهو يراجع ملاحظاته في ذهنه. أقسر أن مساعد بيتر كان على حقّ، فموضوع المحاضرة مناسب تماماً لحدث تستضيفه العاصمة واشنطن وينظمه ماسوني بارز.

لم يكن سرًا أن للعاصمة تاريخاً ماسونيًّا غنيًّا. فحجر الزاوية لهذا البناء وضعه جورج واشعطن نفسه ضممن طقس ماسوني كامل. كما صمعمت هذه المدينة على يد معلمين ماسونيين - جورج واشنطن، بين فرانكلين، وبيار الانفان - وهم من العقول الفذّة الذين زيّنوا عاصمتهم الجديدة بطابع ماسوني من الرمزية والهندسة المعمارية والفنّ.

بالطبع، يرى الناس في هذه الرموز أفكاراً جنونية شدّى.

إذ يدّعي كثير من أصحاب نظرية المؤامرة أنّ الماسونيين الأوائل أخفوا أسراراً ضخمة في مختلف أنحاء واشنطن مع رسائل رمزية مخبأة في تخطيط شوارع المدينة. لم يول الانغدون يوماً انتباها لدنك. فالمعلومات غير الصحيحة حول الماسونيين شائعة جداً إلى حدّ أنّ طلاب هارفرد المنقّعين أنفسهم يملكون كما يبدو مفاهيم غير صحيحة إطلاقاً عن ذلك الجمعية الأخوية.

في العام الفائت، دخل طالب من السنة الأولى مذهولاً إلى صف لانغدون وهو يحمل ورقة طبع عليها صفحة من صفحات الإنترنت. كانت عبارة عن خريطة لشوارع واشنطن تم تظليلها لمتولف أشكالاً مختلفة - نجمات خماسية شيطانية، فرجار وزاوية نجار (م) ماسونيان، رأس بافوميت - تثبت أن الماسونيين الذين صموا العاصمة واشنطن كانوا متورطين على ما يبدو في مؤامرة سرية غامضة.

قَــال لانفـدون: "هــذا غريب، ولكنّه غير مقنع. فلو رسمت خطوطاً متقاطعة على أيّ خريطة، ستجد بالتأكيد أشكالاً عديدة".

أجاب الشاب: "ولكن لا يمكن لهذا أن يكون مجرد صدفة!".

أظهر الانغدون للطالب بروية كيف أنّ الأشكال نفسها يمكن إيجادها على خريطة شوارع ديترويت.

بدت الخيبة على وجه الشاب.

قــال لانغــدون: "لا يخــب أملك، فواشنطن تحتوي بالفعل على بعض الأسرار التي لا تُصدَق... ولكنَ أيًّا منها ليس موجوداً على هذه الخريطة".

شع وجه الشاب وهو يسأل: "أسرار؟ مثل ماذا؟".

"أعطى في كلّ ربيع مادة بعنوان الرموز الخفية (Occult Symbols)، وأتحدّث فيها كثيراً عن العاصمة واشنطن. يجدر بك حضورها".

بدت الحماسة على وجه الطالب مجدداً: "الرموز الخفية! إذاً، من المؤكد أن ثمّة رموراً شيطانية في العاصمة!".

ابتسم النفدون قسائلاً: "أسف، ولكن كلمة خفي (occult)، وعلى الرغم من المصور الغسريبة التي توحي بها عن عبادة الشيطان، الا تعني سوى غامض أو سرّي، ففي أيام القمع الدينسي، كانست المعرفة المخالفة للعقيدة تبقى مخبّأة أو خفية، والأنّ الكنيسة تشعر أنّها مهدّدة بها، كانت تصف كلّ ما هو خفيّ بالشيطاني، وهكذا الازم هذا المعنى الكلمة".

قال الصبي خائباً: "آه"،

مسع ذلك، رأى لانغدون في ذلك الربيع الطالبَ جالساً في الصفّ الأمامي مع خمسمئة طالب دخلوا بسمخب مسسرح ساندرز في جامعة هارفرد، والذي كان عبارة عن قاعة محاضرات قديمة تحتوى على مقاعد خشبية تصدر صريراً.

حَـيّاهم لانغـدون مَـن على المصرح الواسع قائلاً: "صباح الخير جميعاً". ثمّ شغّل آلة لعرض الصور وظهرت على الفور صورة خلفه. "هل لكم أن تخبروني بينما تأخذون أماكنكم من منكم يعرف هذا المبنى في الصورة؟".

أجابت عشرات الأصوات معاً: "مبنى الكابيتول الأميركي! العاصمة واشنطن!".

"أجل. تحتوي تلك القبّة على تسعة ملايين باوند من الحديد. وهي تحفة معمارية لم يكن لها مثيل في خمسينيات القرن التاسع عشر".

صرخ أحدهم: "راتع!".

رفــع لانغدون عينيه سئماً، وتمنّى لو أنّ أحدهم يمنع استعمال تلك الكلمة. "حسناً، وكم منكم سبق له أن زار واشنطن؟".

ارتفع عدد قليل من الأيدي في الهواء.

رسم لانغدون ملامح المفاجأة على وجهه وقال: "فقط؟ وكم منكم سبق أن زار روما، باريس، مدريد أو لندن؟".

ارتفعت جميع الأيادي تقريباً.

كالعادة. فمن تقاليد انتقال الطلاب الأميركيين إلى الجامعة، تمضية فصل الصيف في أوروبا قبل أن يزور أوروبا قبل أن يزور عاصمة بلاده. برأيكم، ما سبب ذلك؟".

صرخ أحدهم في الخلف: "ما من قانون يمنع شرب الكحول قبل من معينة في أوروبا!". ابتسم الانغدون قائلاً: "وكأن قانون شرب الكحول هنا يمنعكم؟".

ضحك الجميع.

كان ذاك هو البوم الأول من الدراسة، واستغرق الطلاب وقتاً أطول للاستقرار في أماكنهم، فكان صوت الصرير الصادر عن المقاعد يملأ القاعة. كان لاتغدون يحب التدريس في هذه القاعة لأنّه يعلم دائماً مدى استغراق الطلاب في المحاضرة بمجرد الإصغاء إلى مدى تململهم في مقاعدهم.

قَــالَ لانغــدون: "قــي الحقــيقة، تضم العاصمة واشنطن بعضاً من أجمل الأعمال المعمارية والفنية والرمزية في العالم، فلم تسافرون إلى ما وراء البحار قبل أن تزوروا عاصمتكم؟".

قال أحدهم: "الأشياء القديمة أكثر جانبية".

هز الطلاب رؤوسهم معاً.

"هـــسناً. والأن ماذا لو أخبرتكم أنّ العاصمة واشنطن تحتوي على كلّ ذلك؟ من قصور وسراديب وأهرامات ومعابد... جميعها هناك".

انخفض الصرير،

قــال لانغدون وهو يخفض صوته ويسير إلى مقدّمة المسرح: "يا أصدقائي، ستكتشفون فــي الــساعة التالية أنّ بلادنا تزخر بالأسرار والتاريخ الغامض، وكما هو الحال في أوروبا تماماً، أفضل الأسرار هي تلك المخبّاة أمام العيان".

توقّف صرير المقاعد الخشبية تماماً.

نلت منكم.

خفض لانفدون الإنارة وعرض الصورة التالية: "من منكم يعرف ما يفعله جورج واشنطن هنا؟".

كانت المصورة عبارة عن جدارية شهيرة يظهر فيها جورج واشنطن مرتدياً الزيّ الماسوني الكامل، ويقف أمام أداة غربية الشكل، هي عبارة عن حامل ثلاثي خشبي ضخم منزود بنظام حبل وبكرة تتدلّى منها كتلة حجرية ضخمة. وكانت مجموعة من المتفرّجين الذين يرتدون الملابس الأنيقة متجمّعة حوله.

قال أحدهم: "يرفع تلك الكتلة الحجرية الضخمة؟".

لم يقل النعدون شيئاً وفضل أن يقوم أحد الطلاب بالتصحيح إن أمكن.

قال طالب آخر: "في الواقع، أظن أن واشنطن يُنزل الكتلة الحجرية. إنه يرتدي الريّ الماسوني. لقد سبق ورأيت صوراً لماسونيين يضعون أحجار أساس، ويشتمل الاحتفال دوماً على استعمال حامل ثلاثي كهذا لإنزال حجر الزاوية".

قال لانغدون: "ممتاز. الجدارية تصور أب الأميركيين وهو يستعمل حاملاً ثلاثياً وبكرة لإنــزال حجر الأساس لمبنى الكابيتول في 18 أيلول 1793، بين الساعة الحادية عشرة والربع والثانسية عسشرة والنصف". توقّف الانغدون يتأمّل الصف ثمّ تابع قائلاً: "هل يعرف أحد منكم معنى أو دلالة هذا الناريخ والوقت؟".

عمّ الصمت القاعة.

"ماذا لو أخبرتكم أنَ تلك لللحظة لختارها ثلاثة ماسونيين شهيرين هم جورج واشنطن، وبينجامين فراكلين، وبيار لاتفان، وهو المهندس الأول للعاصمة؟".

تواصل الصمت.

"ببــساطة، وُضـــع هـجـــر الأساسِ في ذلك التاريخ والوقت لأسباب عدّة، أحدها هو أنّ كابوت دراكونيس (أي رأس النتّين) المبشّر بالخير كان في برج العذراء".

تبادل الجميع نظرات الاستغراب.

قال أحدهم: "انتظر، هل تعنى... كما في التنجيم؟".

"بالضبط. مع أنه تنجيم مختلف عن ذلك الذي نعرفه اليوم".

رفع أحد الطلاب يده: "هل تعني أنّ المؤمسين الأوائل لهذه البلاد كانوا بعتقدون بالتنجيم؟".

ابتسم لانغدون قسائلاً: "بالضبط، ماذا لو عرفتم أنّ العاصمة واشنطن تضمّ علامات تنجيمية في هندستها المعمارية أكثر من أيّ مدينة في العالم – أبراج، خرائط للنجوم، أحجار أساس وضعت في تواريخ وأوقات فلكية معيّنة؟ فأكثر من نصف واضعي الدستور الأميركي كانوا ماسونيين، يعتقدون بشدّة بوجود ترابط بين النجوم والقدر، كما أعاروا انتباهاً كبيراً لتخطيط السماء وهم يبنون عالمهم الجديد".

"ولكن من يهنتم لكون حجر الزاوية في الكابيتول قد وُضع في أثناء وجود كابوت دراكونيس في برج العذراء؟ ألا يمكن أن تكون مجرد مصادفة؟".

"لا شَـَّكَ في أنها مصادفة غريبة نظراً إلى كون أحجار أساس الأبنية الثلاثة التي تؤلّف المــثلّث الفدرالـــي، وهي الكابيتول والبيت الأبيض وتمثال واشنطن، قد وصعت في سنوات مختلفة، ولكن في الظروف الفلكية نفسها تماماً".

علت الدهشة وجوه الطلاب، وانخفض عدد من الرؤوس حين بدأوا يدونون الملاحظات. ارتفعت إحدى الأيدي في الخلف: "لِمْ فعلوا ذلك؟".

ضحك لانغدون قائلاً: "تحتاج الإجابة عن هذا السؤال إلى فصل كامل من الدراسة، إن كنت تسرغب في معسرفة الإجابة، يجدر بك أن تحضر المائة التي أعطيها عن المذاهب الباطنية، بصراحة يا شباب، لا أعتقد أنّكم مستعدون نفسياً لسماع الجواب".

صرخ أحد الطلاب: "ماذا؟ جربنا!".

تطاهر لانغدون أنّه يفكّر في الأمر، ثمّ هزّ رأسه ممازحاً: "أسف، لا أستطيع. لا تزالون في السنة الأولى، وأخشى أن يذهب الجواب بعقولكم".

صرخ الجميع: "أخبرنا!".

رفع النغدون كتفيه قائلاً: "ربّما يجدر بكم الانضمام إلى الماسونيين أو النجمة الشرقية لتعلموا الجواب من مصدره".

قال أحد الشباب: "لا يمكننا دخولها، فالماسونية جمعية في غاية السرية".

أجاب لانغدون وهو يتذكر الخاتم الماسوني الكبير الذي يضعه صديقه بيتر سولومون بفخر في يضعه صديقه بيتر سولومون بفخر في يده اليمنى: "في عاية السرية؟ حقّاً؟ إذاً، لماذا يضع الماسونيون خواتم أو مشابك للربطات العنفق أو دبابيس ماسونية مرئية؟ لماذا يضعون علامات واضحة على المباني الماسونية؟ لماذا تُعلَن مواعيد اجتماعاتهم في الجرائد؟" ابتسم لانغدون وهو ينظر إلى الوجوه المربكة. "يا أصدقائي، الماسونيون ليسوا جمعية سرية... إنهم جمعية ذات أسرار".

تمتم أحدهم: "لا فرق".

أجابه النغدون: "حقًا؟ هل تعتبر شركة الكوكا-كولا جمعية سرية؟".

أجاب الطالب: "بالطبع لا".

"إذاً، ماذا لمو طرقت باب مكاتب الشركة، وطلبت منهم وصفة الكوكا-كولا الكلاسيكية؟". الن يخبروني أبداً".

"بالسطيط. لكسي تحسصل على أعمق أسرار شركة الكوكا-كولا، عليك الانضمام إلى الشركة والعمل فيها لسنوات طويلة، وحين تُثبت أنَّك جدير بالثقة، ونترقَّى إلى المناصب العليا فيها، يتمّ إخبارك بثلك المعلومات. وحينها يُطلب منك أن تقسم على حفظ أسرارها".

"إذاً، أنت تعنى أنّ الماسونيين هم أشبه بشركة؟".

"فقط من حيث التراتبية الصارمة التي تحكم جمعيتهم وتعاملهم مع السرية بجدية كبيرة". قالت امرأة شابّة: "عمّي ماسوني، وزوجته تكره ذلك لأنّه لا يتحدّث اليها أبداً عن ذلك. تقول إنّ الماسونية هي ديانة غريبة".

"هذا اعتقاد غير صحيح".

"أليست بيانة؟".

قسال لانغسدون: "لنُجرِ عليها لختباراً. من منكم أخذ مادّة الديانة المقارنة مع بروايسور ويذرسبون؟".

ارتفعت أيد عدة.

"جيّد. إذاً، أخبروني ما هي الشروط الثلاثة لاعتبار أيديولوجية ما أنّها ديانة".

أجابت إحدى الفتيات: "التأكيد، الإيمان، الهداية".

قــال لانغــدون: "صحيح، الديانات تؤكّد على الخلاص، تؤمن باله معين، وتهدي غير المؤمنــين". توقّـف قلــيلاً ثمّ تابع: "غير أنّ الماسونية لا تشتمل على أيّ من هده الشروط. فالماســونيون لا يعدون بالخلاص، ولا يملكون ديانة معيّنة، ولا يسعون إلى هداية الأخرين. في الواقع، النقاش في الدين ممنوع في المحافل الماسونية".

"إذا... الماسونية معادية للدين؟".

"على العكس. من شروط الدخول في الماسونية هو الإيمان بقوة سامية. الفرق بين الروحانية الماسونية والديانة المنظمة هو أنّ الماسونيين لا يفرضون تعريفاً أو اسماً معيّناً لتلك القوة السامية. وعوضاً عن الهويات اللاهوتية المحددة مثل الربّ، الله، بوذا، أو يسوع، يستعمل الماسونيون عبارات عامّة مثل الكائن الأسمى أو المهندس الأعظم الكون. وهذا ما يتيح للماسونيين من مختلف الديانات أن يعملوا معاً".

قال أحدهم: "يبدو هذا غريباً بعض الشيء".

قسال الانغدون: "أو ربّما يمكننا اعتباره انفتاحاً. فغي عصرنا الذي تتصارع فيه مختلف السنقافات لفسرض تعريفها الخاص بها شه، يمكننا القول ان عادة التسامح والانفتاح الماسونية جديسرة بالثناء". راح الانغسدون يسسير على المسرح وهو يتابع قائلاً: "أضف إلى ذلك أن الماسونية مفتوحة على الناس من جميع الأعراق والألوان والعقائد وتشتمل على أخوة روحية الا تميّز بين أحد من الناس".

وقفت إحدى أعضاء المركز النسائي في الجامعة: "لا تميّز بين أحد؟ كم من النساء يُسمح لهنّ بالانضمام إلى الماسونيين، بروفيسور لانغدون؟".

رفع الانغدون يديه مستسلماً: "أنت محقّة، في الواقع، ترجع جذور الماسونية إلى نقابة بنّائسي المنازل الحجرية في أوروبا، وكانت بالتالي منظّمة ذكورية. ومنذ بضع مئات من السنين، في عام 1703 بحسب البعض، ثمّ تأسيس فرع نسائي يدعى النجمة الشرقية. وهي تضمّ أكثر من مليون عضو".

قالت المرأة: "مع ذلك، الماسونية هي منظّمة واسعة النفوذ تُستَثني منها النساء".

لم بكن لانغدون واثقاً من مدى نفوذ الماسونيين اليوم، ولم يكن ينوي الخوض في ذلك. إذ تتراوح صورة الماسونيين المعاصرين من كونهم مجموعة غير مؤذية من الرجال العجائز السذين يحبون أن يجتمعوا بملابسهم الرسمية... إلى كونهم جمعية سرية نافذة تدير العالم، ولا شك في أنّ الحقيقة هي في مكان ما في الوسط.

قـــال شاب ذو شعر أجعد في الصنف الخلفي: "بروفيسور لاتغدون، إن لم تكن الماسونية جمعية سرية ولا شركة ولا ديانة، فما هي إذاً؟".

"هــسنا، لو سألت ماسونيًا لأعطاك التعريف التالي: الماسونية هي نظام أخلاقي، يحجبه المجاز، وتوضّعه الرموز".

"ببدو ألى ذلك تعبيراً ملطَّفاً لعبارة طائفة مرعبة".

"أقلت مرعبة؟".

فال الشاب و هو يقف: "أجل! سمعت بما يفعلونه داخل أبنيتهم السريّة! يقومون بطقوس غريبة على ضوء الشموع مع توابيت وحبال وجماجم يوضع فيها الشراب، هذا مرعب بالتأكيد!".

حدّق لانغدون إلى الطلاب قائلاً: "هل يبدو هذا مرعباً لكم أيضاً؟".

قال الجميع بصوت واحد: "أجل!".

تظاهر الانغدون بالحزن، وتنهد قائلاً: "هذا مؤسف، إن كنتم تجدون ذلك مرعباً، ان تتضموا أبداً إلى طائفتى".

عــمَ الصمت الغرفة. وبدا عدم الارتياح على وجه إحدى الطالبات من المركز النسائي وهي تقول: "وهل تتمي إلى طائفة؟".

هيز لانغيدون رأسه وهمس قائلاً: "لا تخبري أحداً، ولكن في عبد رع، أجثو أمام آلة تعذيب قديمة وألتهم رموزاً من الدم واللحم".

بدا الرعب على وجوه الطلاب.

هـــز لانغدون كتفيه قائلًا: "وإن أراد أحد منكم الانضمام إليّ، فليأتِ إلى كنيسة هارفرد يوم الأحد ويركع تحت الصليب ويتناول العشاء الربّاني".

عمّ الصمت أرجاء القاعة.

غمزهم لانغدون قائلاً: "افتحوا عقولكم با أصدقائي، جميعنا نخشى ما لا نفهم".

بقَّت الساعة السابعة، وتربَّدت أصداؤها في أروقة الكابيتول.

راح روبرت لاتفدون يعدو. عبر أحد الأروقة، ورأى مدخل قاعة ناشونال ستاتيوري هول فتوجّه نحوها مباشرة.

حين اقترب من الباب أبطأ سيره، وأخذ أنفاساً عميقة عدّة. زرّر سنرته، ورفع ذقنه قليلاً، ثمّ دخل مع دقّة الساعة الأخيرة.

حان وقت المحاضرة.

مسع دخسول البروفيسور روبرت الانغدون قاعة ناشونال ستاتبوري هول، نظر حوله، وابتسم بدفء. وبعد لحظة، تبخرت ابتسامته، وجمد في مكانه.

ثمة خطب كبير.

الغطل 7

حثّت كاثرين سولومون خطاها عبر موقف السيّارات تحت المطر البارد، وهي نتمنّى لو أنها ارتدت مدزيداً من الملابس فوق بنطال الجينز والقميص الكشميري، حين اقتربت من المدخل الرئيس للمبنى، علا هدير محركات شفط الهواء الضخمة، ولكنّها لم تسمعها، إذ كانت أذناها لا تزالان نرنان بالمكالمة الهاتفية التي تلقّتها.

ذلك الشيء الذي يظن سُقيقك أنه مخبّاً في العاصمة... يمكن العثور عليه،

صبعب على كاثرين تصديق ذلك. لا يزال لديها الكثير لمناقشته مع المتصل، وقد اتَّعقا على الاجتماع مساءً.

وصلت إلى الأبواب الرئيسة، واجتاحتها موجة الحماسة نفسها التي تشعر بها كلّما دخلت المبنى الهائل. لا أحد يعرف أنّ هذا المكان موجود هذا.

كان ثمّة لافتة على الباب كتب عليها:

مركز الدعم التابع للمتحف السميتسوئي (SMSC)

على الرغم من أن المؤسسة السميشونية لديها أكثر من عشرة متاحف كبرى في ناشونال مول، إلا أن مجموعتها من التحف هاتلة إلى حد أن التين بالمئة منها فقط يمكن عرضه في وقت واحد. أما نسبة 98 بالمئة الباقية فيجب حفظها في مكان ما. وهذا المكان يقع... هذا.

لا عجب أن يسضم هذا المبنى مجموعة فائقة النتوع من التحف: من تماثيل عملاقة ابوذا، ومخطوطات يدوية، وأسهم سامة من غينيا الجديدة، وخناجر مرصتعة بالجواهر، إلى زورق كياك مسصنوع من عظمم فك الحوت، ولم تكن الكنوز الطبيعية التي يحويها المبنى أقل ندرة: هياكل عظمية لحسيوانات البلصور، ومجموعة لا تُقتر بثمن من أهجار النيازك، وحبار عملاق، وحتى مجموعة من جماجم الفيلة التي أحضرها تيدي روزفلت من رحلة سفاري أفريقية.

لكن أينا من ذلك لم يكن هو السبب الذي دفع أمين سر المؤسسة السميشونية بيتر سولومون إلى إحضار شقيقته إلى هذا المكان المهامدة العمامية، بل الابتكارها، وهذا بالضبط ما كانت كاثرين تقعله.

في أعماق هذا المبنى، وفي أكثر زواياه ظلمة، كان ثمّة مختبر علمي صغير لا يشبه أيّ مختبر آخر في العالم. وآخر الاكتشافات التي حققتها كاثرين هنا في مجال العلوم العقلية له انعكاسات على سائر الفروع العلمية، من الفيزياء إلى التاريخ والفلسفة والدين.

قريبًا، كلَّ شبىء سيتغيّر .

دخلت كاثبرين الردهة، فخباً الحارس الجالس على المكتب الأمامي مذياعه بسرعة، ونزع السماعات من أذنيه. استقبلها بابتسامة واسعة: "أنسة سولومون!".

"مباراة الريدسكينز؟"،

احمر وجهه، وبدا عليه الشعور بالذنب: "المباراة على وشك أن تبدأ".

ابت سمت: "أن أخبر أحداً". سارت نحو كاشف المعادن وأفرغت جيوبها، وحين نزعت ساعة كارتيبه الذهبية من معسمها، شعرت بموجة الحزن المعتادة. فالساعة كانت هدية من والدتها في ذكرى ميلادها الثامنة عشرة. مرت عشر سنوات تقريباً على الحادث العنيف الذي أودى بحياة أمها... التي توفيت بين ذراعيها.

همس الحارس مازحاً: "إذاً، آنسة سولومون؟ ألن تخبري أحداً بما تفعلينه هناك؟". نظرت إليه قائلة: "يوماً ما، كابل، ولكن ليس الليلة".

ألح عليها: "هيّا، مختبر سرّي ... في متحف سرّي؟ لا بدّ من أنّك تقومين بعمل رائع"،

فكرت كاشرين وهبي تجمع حواتجها، بل أكثر من رائع، في الحقيقة، كانت كاثرين تمارس علماً متقدّماً جداً إلى حد أنه لم يعد يشبه العلم.

الغدل 8

جمد روبرت لانغدون عند باب قاعة ناشونال ستانيوري هول، وراح يتأمل المشهد الغريب أمامه. كانت الغرفة تماماً كما يذكرها؛ نصف دائرة متوازنة مبنية على طراز مدرج روماني. كان يتخلّل القناطر الحجرية الجميلة والجص الإيطالي أعمدة من البريشة الملوّنة، تستوزّع بينها مجموعة منحونات البلاد، وتماثيل بأحجام واقعية لثمانية وثلاثين أميركياً عظيماً مصطفّة في نصف دائرة فوق مساحة خالية من الرخام الأسود والأبيض.

كانت تماماً كما يذكرها التغدون من المحاضرة التي حضرها فيها ذات مرة.

باستثناء أمر واحد.

الليلة، كانت القاعة خالية.

لم يكن ثمّة مقاعد و لا جمهور، ولم يكن بيتر سولومون موجوداً، بل مجرّد زمرة من السيّاح السنين يطوفون فيها غافلين عن دخول الاتعدون المهيب، هل كان بيتر يعني قاعة الروتوندا؟ حدّق إلى الممرّ الجنوبي باتجاه الروتوندا ليرى بعض السيّاح يتجوّلون فيها هي الأخرى.

توقَّفت أصداء دقَّات الساعة. الآن، تأخَّر النغدون فعلاً.

أسرع عائداً في الرواق، ووجد محاضراً: "عفواً، ثمّة محاضرة لملاحتفال السميثسوني الليلة، أين تُقام؟".

ترند الرجل ثمّ قال: "لست واثقاً، سيّدي. متى تبدأ؟".

"الأن!".

هز الرجل رأسه قائلاً: "لست على علم بأيّ احتفال سمينسوني سبقام هذه الليلة، ليس هنا على الأقلّ".

احستار لانغدون، وأسرع عائداً إلى وسط القاعة، يحتق إلى المكان بأكمله. أهي مزحة مسن قبل سولومون؟ لم يصدق ذلك. أخرج هاتفه المحمول وصفحة الفاكس التي وصلته هذا الصباح، ثمّ طلب رقم بيتر.

استغرق الإرسال بعض الوقت في هذا المبنى الضخم، ثمّ بدأ الهانف يرنّ.

أجابه الصوت المألوف بلكنته الجنوبية: "هذا مكتب بيتر سولومون، معك أنطوني. بماذا أخدمك؟".

شعر الانغدون بالراحة وهو يجيب: "أنطوني! أنا سعيد الأنك الا تزال هناك. معك روبرت الانغدون. يبدو لي أن ثمة خطأ ما بخصوص المحاضرة. أنا أقف في سناتيوري هول، ولكن ما من أحد هنا. هل تم نقل المحاضرة إلى قاعة أخرى؟".

"لا أظن نلك، سيدي. دعني أتحقّق من الأمر". صمت المساعد للحظة ثمّ تابع: "هل أكّنت الأمر مباشرة مع السيّد سولومون؟".

شعر الانغدون بالإرباك: "كلاّ، بل أكّدته معك أنت، أنطوني، هذا الصباح!".

"أجل، أذكر ذلك". وتابع بعد صمت قصير: "كان ذلك تصرفاً طائشاً بعض الشيء، ألا تظنّ ذلك، بروفيسور؟".

شعر لانغدون الآن بالقلق وهو يسأل: "عَغُواُ؟".

قال الرجل: "فكر في الأمر... تلقيت فاكساً يطلب منك الاتصال برقم، وفعلت ذلك. تحدثت مع شخص غريب تماماً قال لك إنه مساعد بيتر سولومون، ثم سافرت بإرادتك على من طائرة خاصة إلى واشنطن، وركيت سيّارة مركونة جانباً. أهذا صحيح؟".

شعر لانغدون بموجة من الخوف تجتاح جسده: "من أنت، بالله عليك؟ أين بيتر؟".

"أخــشى أنّ بيتر سولومون لا يملك أدنى فكرة عن وجودك في واشنطن اليوم". اختفت لكـنة الــرجل الجنوبية، وتحوّل صوته إلى همس عميق ومعسول: "أنت هنا، سيّد لانغدون، لأننى أردت ذلك".

الغمل 9

في قاعة ستاتيوري هول، كان روبرت لانغدون يسير في دائرة ضيقة، ويضغط هاتفه على أذنه: "من أنت، بالله عليك؟".

أتى جواب الرجل في همسة ناعمة هادئة: "لا تُخَفّ، بروفيسور، تم استدعاؤك إلى هذا المكان لسبب معين".

شعر الانغدون وكأنَّه حيوان في قفص: "استدعائي؟ بل بالأحرى اختطافي!".

كَان صلوت الرجل مشوياً بهدوء غريب: "أبداً. لو أردت إيذاءك لكنت الآن ميتاً في السيارة النسي أنت بك من المطار". صمت للحظة قبل أن يتابع: "نواياي طيبة، أوكد لك، لا أريد سوى أن أقدم إليك دعوة".

لا شكراً. منذ تجاربه في أوروبا خلال السنوات الأخيرة، كانت شهرة لانغدون غير المسرغوبة تجذب إليه المختلّين، وهذا الرجل قد تخطّى الحدود: "اسمع، أنا لا أدري ما الذي يجري هنا، ولكنّني سأقفل الخطّ-".

"لن يكون ذلك تصرقاً حكيماً، فالفرصة المناحة أمامك صنغيرة جداً إن أردت إنقاذ روح بيتر سولومون".

أخذ لانغدون نفساً حادًا: "ماذا قلت؟".

"أنا واثق أنَّك سمعتنى".

الطريقة التي لفظ فيها الرجل اسم بيتر أرعبت النغدون: "ماذا تعرف عن بيتر؟".

"في هذه اللحظة، أعرف أعمق أسراره. السيّد سولومون ضيفي، وأستطيع أن أكون مضيفاً مقنعاً جداً".

هذا مستحيل، "بيتر ليس معك"،

القد أجبت على هاتفه الخاص. يجب أن يقنعك ذلك".

اسأتُصل بالشرطة".

قال الرجل: "لا حاجة إلى ذلك، ستلحق بك السلطات عما قريب".

ما الذي يتحدّث عنه هذا المعتوم؟ قست نبرة التغدون و هو يقول: "إن كان ببتر عندك، دعني أتحدّث معه الآن".

"هذا مستحيل، فالسيد سولومون عالق في مكان تعيس".

"أبن؟" أدرك الانغدون أنَّه يمسك هاتفه بقوَّة الأنَّه شعر بأصابعه تتخدّر.

"إنّه في المكان الذي كرّس له دانتي نشيده مباشرة بعد جحيمه الأسطوري".

عزرت إشارات الرجل الأدبية شكوك لانغدون في أنّه يتعامل مع مجنون، النشب الثاسي، كان لانغدون يعرف جيّداً أنّ لا أحد يخرج من أكاديمية فيليبس إكزيتير من دون قراءة دانتي، "هل تعنى أنّك تظنّ أنّ ببيّر...".

اتعم، بينر هو م*ا بين بين*".

ظلُّت الكلمات معلَّقة في أنن الانغدون: "هل تعنى أنَّ ببتر ... ميت؟".

الرس بالضبط، لا".

صرخ لانغدون، وتردّد صوته بحدّة في القاعة: "ليس بالضبط؟!" استدارت رؤوس عائلة من السيّاح نحوه، فالنّفت وخفض صوته: "الموت هو عادة حالة كلّية، إمّا هو ميت أم لا!".

"أنــت تفاجئني، بروفيسور. ظننت أنّك تفهم بشكل أفضل أسرار الحياة والموت. بالفعل، ثمّة عالم ما بين بين، عالم يحيق فيه بينر سولومون في هذه اللحظة. ولمّا أن يعود إلى عالمك أو ينتقل إلى العالم الآخر... وذلك يعتمد على ما سنقوم به".

حاول النغدون فهم كالمه: "ماذا تريد مني؟".

"الأمر بسيط. لقد مُنحتُ إمكانية الوصول إلى شيء قديم جداً. والليلة، ستشاركني إيّاها". "لا أملك فكرة عمّا تتحدّث".

"حقاً؟ هل تدّعى أنّك لا تفهم الأسرار القديمة التي أعطيت إيّاها؟".

شعر الانغدون فجأة أنه يغرق، وفهم ماهية ما يحدث على الأرجح. أسرار قديمة، لم يكن قد تفوه بكلمة واحدة الأي كان عن تجاربه في باريس قبل بضعة أعوام، ولكن المتعصبين للكأس المقدسة تابعوا التغطية الإعلامية عن كثب، وقام بعضهم بربط الأمور ظنًا أن الانغدون أصبح يملك معلومات سرية تتعلق بالكأس المقدسة، وربما حتى مكانها.

قسال النفدون: "اسمع، إن كان الأمر يتعلّق بالكأس المقتسة، أوكّد الله أنني لا أعرف عنها أكثر -".

قاطعه السرجل بسصوت لاذع: "لا تهن ذكائي سيّد لاتعدون. أنا لست مهتماً بأيّ من الأمسور الستافهة المستعلّقة بالكأس المقدّسة أو بجدل الجنس البشري المحزن حول من يملك الرواية الصحيحة للدّاريخ. فالجدل الفارغ حول دلالات الألفاظ الدينية لا يهمتني. تلك مسائل لا يجيب عنها سوى الموت".

تركت تلك الكلمات الصارمة لانغدون مربكاً. "إذاً، ما الذي يجري هنا بالضبط؟". صمت الرجل لبضع ثوانٍ ثمّ قال: "كما تعلم، ثمّة باب قديم في هذه المدينة".

باب قديم؟

"والليلة، أيها البروفيسور، ستفتحه لي. يجب أن تشعر بالفخر الأتني اتصلت بك، إنها دعوة حياتك. فقد تم اختيارك أنت وحدك دوناً عن سائر البشر".

لا تُسكَ في أَنْك مجنون. قال لاتخدون: "أنا أسف، ولكنّك أسأت الاختيار، فأنا لا أعلم شيئاً عن أيّ باب قديم".

"أنت لم تفهم، بروفيسور . است أنا من اختارك... بل بيتر سولومون".

أجاب لانغدون وقد تحول صوته إلى همس منخفض: "ماذا؟".

"أخبرنسي السسيّد سسولومون كيف أجد الباب، واعترف لمي أنّ رجلاً واحداً على وحه الأرض يمكنه فتحه. وقال إنّ هذا الرجل هو أنت".

"إن قال بيتر ذلك فهو إما مخطئ... أو يكنب".

"لا أظن ذلك. كان في حالة ضعيفة حين اعترف بذلك وأنا ميال إلى تصديقه".

قال لانغدون غاضباً: "أنا أحذرك، إن أنيت بيتر بأي شكل-".

قاطعه الرجل بنبرة فيها شيء من التسلية: "فات الأوان على ناك، فقد سبق وأخذت ما أريده من بيتر سولومون. ولكننى أقترح عليك، لصالحه، أن تعطيني ما أريده منك. الوقت قصير... لكليكما. أنصحك بإيجاد الباب وفتحه، وبيتر سيدلك على الطريق".

بيتر؟ "ظننتك قلت إنّ بيتر أصبح ما بين بين".

قال الرجل: "كما فوق، كذلك تحت".

شعر لانغدون برعشة من الخوف. فذاك الجواب الغريب كان مثلاً هرمسيًّا قديماً يدّعي وجود علاقة فيزيائية بين السماء والأرض. كما فوق، كذلك تحت، حتق لانغدون إلى القاعة الواسعة وأخذ يتساءل كيف خرجت الأشياء فجأة عن سيطرته هذه الليلة. "اسمع، لا أدري كيف أجد أبواباً قديمة. سأتصل بالشرطة".

"بالفعل، لم يتضبح لك الأمر بعد، أليس كذلك؟ لم تفهم لم تمّ الحتيارك؟".

قال لانغدون: "كلاً".

أجاب الرجل ضاحكاً: "سيتضح قريباً، بين لحظة وأخرى".

وقُطع الخطّ.

وقف لانغدون جامداً لبضع دقائق رِهبية محاولاً فهم ما حدث للتوّ.

فجأة سمع من بعيد صوباً غير متوقع.

كان آتياً من الروتوندا.

أحدهم كان يصرخ.

الغسل 10

دخل روبرت الانغدون قاعة الروتوندا في الكابيتول مرات عديدة في ما مضى، ولكنّه لم يدخلها أبداً بالسرعة القصوى، وبينما كان يعدو عبر المدخل الشمالي، رأى مجموعة من السيّاح وسط القاعة. كان ثمّة طفل صغير يصرخ، ويحاول أبواه تهدئته، تجمّع الموجودون حوله بينما راح عدد من الحرّاس ببذلون جهدهم الإعادة النظام.

قال شخص بدا عليه الاضطراب: "سحَبها من رباطه وتركها هناك بكلُّ بساطة!".

اقترب لانغدون، فوقع نظره على ما كان يسبّب كلّ هذا الذعر. لا شكّ في أنّ الشيء الموجود على أرض الكابيتول كان غريباً، ولكنّه لا يستدعى الصراخ.

سبق أن رأى لاتغدون الجهاز الموضوع على الأرض مرّات عديدة. فكلّية الفنون في جامعة هارفرد تملك عشرات من هذه النماذج البلاستيكية ذات الحجم الطبيعي، والتي يستعملها النحاتون والرستامون لمسساعدتهم على نقل تفاصيل الجسد البشري بدقة. والغريب أنّها ليست تقليداً للوجه البشري بل لليد البشرية. هل ترك أحدهم يد تمثال عرض في الروتوندا؟

تُمـتاز أيادي تماثيل العرض بأصابع ذات مفاصل تمكّن الفنّان من إعطاء اليد الوضعية التـي يـريدها. وغالـباً ما كان طلاب السنة الأولى يضعونها بحيث يكون الإصبع الأوسط مرفوعاً في الهواء. أمّا هذه اليد فكانت مثبّتة بحيث تشير السبّابة والإبهام إلى السقف.

مَــع اقتــراب لانغدون أكثر، أدرك أنّ النموذج لم يكن معتاداً. فسطحه البلاستيكي ليس أملساً، بل كان مكسوًا بالبقع ومجعّداً بعض الشيء، وبدا وكأنّه...

جلد حقيقي،

توقُّف لانغدون في مكانه فجأة.

الأن رأى الدم. *رياه!*

بدا الرسغ المبتور وكأنّه مثبت على قاعدة خشبية لكي يبقى منتصباً، فاجتاحت لانغدون مسوجة من الغثيان. اقترب قليلاً، غير قادر على التنفّس، ورأى أنّ طرفي السبّابة والإبهام مزيّنان بالوشم.

ولكن الوشم لم يكن هو الذي شد انتباه لانغدون، بل وقع نظره على الفور على الخاتم الذهبي المألوف في الإصبع الرابع.

. У

تــراجع لاتغــدون، وبــدأت القاعة تدور من حوله حين أدرك أنّه ينظر إلى اليد اليمنى المبتورة لبيتر سولومون.

الغطل 11

تساعلت كاثرين سولومون وهي تقفل هاتفها المحمول، أم لا يجيب بيتر؟ أين هو؟ فعلسى مدى ثلاث سنوات، كان بيتر سولومون يسبقها دائماً إلى اجتماعهما الأسبوعي مساء كل أحد عند الساعة السابعة. كانت عادة عاذلية خاصة، وطريقة للبقاء على اتصال قبل بداية أسبوع جديد، كما أنها تتبح لبيتر أن يظل مطلعاً على عمل كاثرين في المختبر.

قالت في نفسها، ليس من عادته التأخر، كما أنّه يجيب دائمًا على هاتفه. وممّا زاد الأمور سوءًا، أنّ كاثرين لم تكن واثقة بعد ممّا ستقوله حين يصل أخيراً. كنف سأسأله عمّا عرفته البيرم؟

تردّد صوت خطواتها بانتظام فوق الممرّ الإسمنتي الممئدّ كالعمود الفقري عبر المركز. فهذا الممرّ المعروف باسم "الشارع" يربط أقسام التخزين الخمسة الهائلة للمبنى، وعلى ارتفاع أربعين قدماً فوقها، كان نظام الأنابيب البرتقالي ينبض بأنفاس المبنى، تدور عبره آلاف الأقدام المكتبة من الهواء المصفّى.

في الأيام العادية، كانت كاثرين تشعر بالراحة لسماع تنفس المبنى خلال سيرها نحو ربع ميل إلى مختبرها. ولكن تلك الأصوات وترت أعصابها هذه الليلة. فما علمته عن شقيقها اليوم كان ليسبّب الاضطراب لأيّ كان. وبما أنَ بيتر هو الفرد الوحيد المتبقي لها من عائلتها في هذا العالم، شعرت باضطراب أكثر نفكرة أن يخفي عنها أسراراً.

على حد علمها، لم يُخف عنها بيتر صوى سر واحد... سر رائع كان مخبًا في آخر هذا السرواق. فمنذ ثلاثة أعوام، اصطحب بيتر كاثرين عبر هذا الممر، وأدخلها إلى مركز الدعم التابع للمتحف السميشوني، وأراها بفخر بعضاً من تحف المبنى غير الاعتيادية؛ حجراً نيزكياً من المريخ ALH-8400l، واليوميات البيكتوغرافية التي كتبها سيتينغ بول بخطّ يده، مجموعة من الجرار المختومة بالشمع والمحتوية على العيتات الأصلية التي جمعها تشاراز داروين.

مُــرًا فــي طريقهما أمام باب تقيل يحتوي على نافذة صنغيرة. فألقت كاثرين نظرة من خلالها وهتفت قائلة: "ماذا يوجد هنا بربّك؟!".

ضحك شقيقها وواصل السير. "صالة العرض ثلاثة، تدعى أيضا صالة العرض الرطبة. منظر غريب، أليس كذلك؟".

أسرعت كاثرين خلفه وهي تقول لنفسها، بل بالأحرى مخيف. يبدو هذا المبنى وكأنه من عالم آخر.

قال شقيقها وهو يرافقها عبر الرواق الذي بدا لها بلا نهاية: "ما أريدك أن تريه موجود في صالة العرض خمسة. لقد أضيفت حديثاً. تمّ بناؤها لحفظ التحف المأخوذة من قبو المتحف

الوطني للتاريخ الطبيعي. فمن المقرر أن يتم نقل تلك المجموعة إلى هذا المكان في غضون خمس سنوات، ما يعني أن صالة العرض خمسة لا تزال خالية".

التفتت إليه كاثرين وسألته: "خالية؟ إذاً، لماذا نزورها؟".

لمعت عينا شقيقها الرماديتان ينظرة ماكرة مألوقة: "خطر لي، بما أنّ أحداً لا يستعملها، أن تستعملها أنت".

"أنا؟" ـ

"بالــضبط. فكَــرت أنَّك قد تستطيعين استعمال جزء منها مصمم كمختبر لإجراء بعض الاختبارات النظرية التي قمت بتطويرها خلال كلّ تلك السنوات".

نظسرت كاشرين إلى شقيقها مصدومة: "ولكن بيتر، تلك الاختبارات نظرية فعلاً! وإجراؤها مستحيل تقريباً".

"لا شيء مستحيل يا كاثرين، وهذا المبنى ممتاز بالنسبة إليك. فمركز الدعم ليس مجرد مخسزن للكنوز، إنه واحد من مختبرات الأبحاث العلمية الأكثر تطوراً في العالم، نحن نأخذ دائماً قطعاً من المجموعة ونفحصها بأفضل التقنيات الكمية التي يمكن للمال شراؤها، وجميع المعدّات التي قد تحتاجين إليها ستكون بمنتاول بدك".

"بيتر، المعدّات التكنولوجية اللازمة لإدارة هذه الاختبارات-".

"أصبحت هذا". وارتسمت ابتسامة عريضة على وجهه وهو يضيف: "المختبر جاهز". جمدت كاثرين في مكانها.

أشار شقيقها نحو الرواق الطويل: "سنراها حالاً".

قالت كاثرين بصعوبة: "هل... بنيت لي مختبر أ؟".

"إنّه عملي، فقد أقيم هذا المركز السميشوني من أجل تطوير المعرفة العلمية. وكما هو الأمر بالنسبة إلى السرية، أنا آخذ هذه المهمة بجدية. وأعتقد أنّ التجارب التي اقترحتها من شأنها أن توسّع حدود العلم بشكل لم يسبق له مثيل". صمت بيتر ونظر مباشرة إلى عينيها ثمّ أضافا: "حتّى وإن لم تكوني شقيقتي، لشعرت أنّني ملزم بدعم هذا البحث، فأفكارك رائعة، والعالم يستحق أن يرى إلى أين يمكن أن تؤدّى".

"بيس، لا أستطيع أن-".

"حسسناً، استرخي... اقد جهسزت المختبر من مالي الخاص و لا أحد يستعمل صالة العرض خمسة حالياً. حين تتهين من تجاريك، ستتقلين من هذا. ناهيك عن أنّ صالة العرض خمسة تتصف ببعض المزايا الفريدة الممتازة العملك".

لم تفهم كاثرين كيف يمكن لصالة هائلة وفارغة أن تساعدها في أبحاثها، ولكنها شعرت أنها ستكتشف قريباً. فقد وصعلا إلى باب فوالذي كُتب عليه بخط واضح:

صالة العرض 5

أدخل شقيقها السبطاقة المستعملة لفتح الباب في شقّ، فأضيء جهاز الكتروني، رفع اصسبعه ليطبع رمز الدخول، ثمّ توقّف ورفع حاجبيه بالطريقة الماكرة نفسها كما كان يفعل وهو صبى: "هل أنت واثقة من أنّك مستعدّة؟".

هزّت رأسها. شَ*فَيقي يستمتع دوماً بالتشويق*.

"تراجعي قليلاً". أدخل بينر الرمز.

فُتح الباب الفو لاذي محدثاً صوتاً قوياً.

كَ أَن خَلْف مصر اعيه ظلام دامس... مجرد فراغ. شعرت وكأن أنينا خاويا بتردد من أعماقه، كما أحست بلفحة هواء باردة تخرج منه. كانت وكأنها تحدّق إلى الغراند كانبون ليلاً.

قال شقيقها: "تخيلي محطّة طيران فارغة تتنظر أسطولاً من طائرات الإيرباس لتتكوّن لدبك الفكرة الأساسية".

شعرت كاثرين بأنَّها تتراجع خطوة إلى الوراء.

"الصالة نفسها كبيرة جداً بحيث تتعذّر تنفئتها، ولكنّ مختبرك هو عبارة عن مكعب من حجر الرماد العازل للحرارة، يقع في أبعد زاوية من الصالة، وذلك لعزله بأكبر قدر ممكن".

راحت كاثرين تتخيله. صندوق دلخل صندوق. حاولت تمييز شيء في الظلام ولكنه كان دامساً. سألنه: "كم يبعد؟".

"إنَّــه بعيد... فالمكان هذا يتسع بسهولة لملعب كرة قدم. ولكن أحذَّرك، السير إليه مثير للأعصاب بعض الشيء. فالظلام دامس جداً".

نظرت كاثرين حولها قائلة: "ما من زر نور"،

الم يتم بعد تمديد الكهرباء في صالة العرض خمسة".

ولكن... كيف يمكن للمختبر أن يعمل؟".

غمزها قائلاً: "بواسطة وقود الهيدروجين".

فغرت كالرين فاها وقالت: "أنت تمزح، أليس كذلك؟".

" ديك ما يكفي من الطاقة النظيفة لإضاءة مدينة صغيرة. مختبرك معزول تماماً عن التردّدات الشعاعية الأتية من بقية المبنى. والأهم أنّ الجدران الخارجية للصالة مغلّفة بأغشية مقاومة للضوء لحماية التحف الموجودة فيها من الأشعة الشمسية. عموماً، تمتاز هذه الصالة ببيئة معزولة ومحابدة من حيث الطاقة".

بدأت كاثرين تفهم ميزة صالة العرض خمسة. فيما أنّ معظم عملها يتمحور حول تحديد كمية حقول للطاقة لم تكن معروفة مسبقاً، عليها أن تجري تجاريها في مكان معرول عن أي إلى السبحاعات أو "ضبجة بيضاء" خارجية، ويشتمل نلك على عناصر دخيلة مثل "الإشعاعات الدماغية" أو "الانبعاثات الفكرية" الصادرة عن أشخاص في الجوار، لهذا السبب، لا تستطيع العمل في حرم جامعة أو مختير مستشفى، بينما تعتبر صالة عرض خالية في مركز الدعم التابع للمتحف السميشوني ممتازة لعملها.

ابنسم شقيقها وهي تتقدّم في الظلام: الظندهب إلى الخلف ونلق نظرة، اتبعيني".

وقفت كاثرين عند العتبة. *أكثر من مئة ياردة في الظلام الدامس؟* أرادت أن تقترح عليه استعمال مصباح يدوي، ولكنّه كان قد اختفى في القاعة المظلمة.

نادئه: "بينر؟".

رد عليها بصوت بدأ يبتعد: "وثبة إيمان، ستجدين طريقك، ثقى بي".

أنه يمنزح، أليس كذلك؟ بدأ قلب كاثرين ينبض وهي تسير بضع خطوات عند مدخل السمالة محاولة التحديق عبر الظلام، لا أرى شيئًا! فجأة، صدر صوت من الباب الفولاذي وأغلق خلفها، فغرق المكان بالظلام التامّ. لم يكن ثمّة بصوص من الضوء على الإطلاق. "بيتر؟!".

ولكنَّها قوبلت بالصمت،

ستجدين طريقك، ثقي بي.

راحــــت تــــتلمّس طريقها. *وثبة ايمان؟* لم تكن كاثرين قادرة حتّى على روية يدها أمام وجهها مباشرةُ. تابعت السير، ولكن بعد بضع ثوانِ ضاعت تماماً. *الِي أين أذهب؟*

كان ذلك منذ ثلاث سنوات.

الآن، وصلت كاثرين إلى الباب المعدني التقيل نفسه، وأدركت كم نقدّمت منذ تلك الليلة الأولى. كان مختبرها الملقّب بالمكعّب قد أصبح بيتها، ومعتزلاً خاصاً بها في أعماق صالة العرض خمسة. وتماماً كما توقّع شقيقها، وجدت طريقها في الظلام تلك الليلة، وكلّ يوم من بعدها، وذلك بفضل نظام إرشاد بسيط في غاية الذكاء تركها شقيقها تكتشفه بنفسها.

الأهم أن توقّعاً آخر الشقيقها صدق أيضاً. فقد أنت تجارب كاثرين إلى نتائج مذهلة، لا سيتما في الأشهر السنة الأخيرة، وهي اكتشافات ستغيّر النماذج الفكرية بأكملها. كانت قد اتفقت همي وأخوها على إيقاء النتائج سرية تماماً، إلى أن يتم فهم جميع العناصر المشتركة في الميا. ولكن كاثرين كانت تعلم أنها ستنشر قريباً أحد أهم الاكتشافات العلمية التحوالية في التاريخ البشري.

قالت لنفسها وهي تُدخل البطاقة في باب صالة العرض خمسة، مختبر سرّي في متحف سرّي. أضيء الجهاز وطبعت كاثرين كلمة السرّ.

فتح الباب الفو لاذي مصدراً هسهسته المعتادة.

صلحب الأنين الخاوي المألوف لقحة الهواء الباردة نفسها. وكما يحدث دائماً، شعرت كاثرين بنبضها يتسارع.

أغرب تبتل على وجه الأرض.

الغطل 12

يشرف رئيس شرطة الكابينول ترانت أندرسون على الأمن في مجمع الكابينول منذ أكثر مسن عقد من الزمن. كان رجلاً ضخماً مربّع الصدر، يمتاز بملامح حادة وشعر أحمر قصير جداً يضفي عليه سلطة عسكرية. وكان يعلّق على حزام خصره مسدّساً واضحاً للعيان كتحذير لأيّ مستهور يفكّر في اختبار مدى سلطته، أمضى أندرسون معظم وقته ينسق جيشه الصغير من ضباط الشرطة في مركز المراقبة عالى التقنية في قبو الكابيتول، هناك يشرف على فريق من التقنيين الذين يراقبون الشاشات البصرية والحواسب الإلكترونية وهاتفاً يبقيه على اتصال مع موظفى الأمن العديدين العاملين تحت إمرته،

كان هذا المساء هادئاً على نحو غير اعتيادي، وقد سُر أندرسون لذلك، فقد كان يأمل المتمكّن من مناهدة جزء من مباراة الريدسكينز على التلفاز الموجود في مكتبه، وكانت المباراة قد بدأت للتق حين رنّ هاتفه الداخلي،

احضرة الرئيس؟".

أجاب أندر سون بعد أن ضغط على الزر وعيناه مثبتتان على التلفاز: "نعم".

"ثمّـة شــيء مـن الاضطراب في الروتوندا. أرسلت بطلب عدد من ضباط الشرطة، ولكنّني أظن أنّك ترغب في إلقاء نظرة".

"حـسناً". توجّه أندرسون إلى مركز المراقبة المزود بتسهيلات فائقة التطور وبشاشات كمبيوتر، "ماذا لديكم؟".

أشار النقني إلى فيلم فيديو رقمي على شاشته، وقال: "كاميرة الشرفة الشرقية للروتوندا، منذ عشرين ثانية". وشغّل الفيلم.

أخذ أندرسون يشاهد الفيلم من خلف كتف التقني.

كانت السروتوندا خالية تقريباً اليوم لا تضمّ سوى بضعة سيّاح موزّعين في أرجائها. توجّهت عينا أندرسون الخبيرتان مباشرة إلى شخص كان بمفرده، يسير أسرع من غيره. كان حليق السرأس، يرتدي معطفاً من معاطف الجيش وذراعه المصابة معصوبة برباط. رباطه غير محكم، ووقفته متكاسلة، يتحدّث عبر هاتف خلوي.

تردد وقع خطوات الرجل الحليق عبر الشاشة، إلى أن توقف فجأة حين وصل إلى وسط السروتوندا تماماً، فأنهى مكالمته الهاتفية، ثمّ انحنى وكأنّه يريد ربط حذائه. ولكن عوضاً عن ذلك، أخرج شيئاً من ذراعه المعصوبة، وثبّته على الأرض، ثمّ نهض وتوجّه نحو المخرج الشرقى وهو يعرج قليلاً.

حدق أندرسون إلى الشيء الغريب الذي تركه الرجل خلفه. ما هذا؟ كان بطول ثمانية إنسشات تقسريباً ومثبتاً عمودياً. اقترب أندرسون من الشاشة ينظر إلى الصورة. لا يمكن أن يكون كما يبدو!

وبيسنما أسرع الشابّ الأصلع نحو الخارج، واختفى عبر الباب الشرقي، سُمع صوت صبي صغير في الجوار يقول: "ماما، هذا الرجل أوقع شيئاً". توجّه الصبي نحو الشيء، ولكنه جمد فجأة. وبعد صمت طويل، أشار بيده نحوه، وأطلق صرخة مدوية.

نهـض رئيس الشرطة على الفور، وراح يركض نحو الباب مصدراً الأوامر: "اتصلوا بجميع العناصر! اعتروا على الشاب الأصلع ذي الذراع المعصوبة واعتقلوه على الفور!".

آندفع خارج مركز الأمن، وراح يصعد درجات السلّم كلّ ثلاثة معاً. كانت كاميركت المراقبة قد أظهرت الرجل وهو يغادر الروتوندا عبر الباب الشرقي، وأقصر طريق إلى خارج المبنى سيقوده عبر الرواق الشرقي الغربي، الذي كان أمامه تماماً.

بمكنني أن أسبقه.

حين بلغ أعلى السلم، وانعطف عند الزلوية، أخذ يتأمل الممر الهادئ الممند أمامه. كان ثمة زوجان متقدّمان في السن يتجو لان في أخره، بدأ بيد. وبجوار هما، رأى سائحاً أشقر الشعر يرتدي سترة زرقاء، ويقرأ دليلاً سياحياً، وهو يتأمّل فسيفماء السقف خارج قاعة مجلس النواب.

ركض أندرسون نحوه وسأله: "عفواً سيدي، هل رأيت رجلاً أصلع معصوب الذراع؟". رفع الرجل نظره عن كتابه، وبدا عليه التشوش.

كرّر أندرسون بحدّة أكبر: "رجل أصلع معصوب الذراع! هل رأيته؟".

تــرند السائح، ثمّ نظر بعصبية إلى الطرف الشرقي للرّواق وقال: "آه... أجل، أظنّه مرّ بقربي للتوّ... نحو ذاك الملّم هناك"، وأشار إلى الردهة.

أخرج أندرسون جهاز اللاسلكي وصرخ عبره: "إلى جميع العناصر! المشتبه فيه متوجّه السي المخرج الجنوبي الشرقي. توجّهوا إلى هناك!" أعاد الجهاز، وانتزع سلاحه من حزامه، ثمّ اندفع إلى المخرج.

بعد ثلاثين ثانية، وعند المخرج الهادئ للجهة الشرقية للكابيتول، خرج الرجل الأشقر قوي البنية بسترته الزرقاء إلى هواء الليل الرطب. ايتسم وهو يستمتع ببرودة المساء.

التحول.

لقد كان في غاية السهولة.

فق بل دق يقة واحدة كان يعرج خارجاً بسرعة من الروتوندا بمعطف الجيش، خرج من الكورة المظلمة ونزع معطفه لتبدو سترته الزرقاء التي يرتديها تحته، وقبل أن يترك المعطف، أخرج شعر أ مستعاراً أشقر اللون، ووضعه بإحكام على رأسه، عندها استقام وتناول دليلاً سياحياً لمدينة واشنطن من سترته، ثمّ خرج يهدوء من الكورة وهو يمشي بأناقة.

التحول. تلك هي موهبتي.

بينما كانت ساقا مالأخ الفانيتان تحملانه نحو سيّارة الليموزين المركونة بانتظاره، قوس ظهـره فاردا طوله البالغ 6.3 أقدام وأرجع كثفيه إلى الخلف، نتشّق الهواء بعمق، وتركه يملأ رئتيه، شعر وكأنّ طائر الفينيق الموشوم على صدره يفرد جناحيه.

قـــال في نفسه و هو يحدَق إلى المدينة، فقط لو أنهم يدركون قوتتي. الليلة سيكون تحولي كاملاً.

لعب مالأخ أوراقه بفن في مبنى الكابيتول، محترماً جميع الأعراف القديمة. لقد تمّ تسليم الدعوة القديمة. إن لم يفهم لاتغدون بعد دوره هذا الليلة، فسيفعل عمّا قريب.

الغطل 13

بالنسسبة السي روبرت الانغدون، كانت قاعة الروتوندا في الكابيتول تفاجئه دوماً، تماماً كبازيلسيك سان بيتر. فهو يدرك أنّ القاعة كبيرة إلى حدّ أنّ تمثال الحرية يقف مرتاحاً فيها، ولكنّه كان يشعر دائماً أنّها أكبر وأكثر تجويفاً ممّا توقّع، وكانّ ثمّة أرواحاً في الهواء. أمّا الليلة، فلم يجد سوى الفوضى.

كان ضاباط السفرطة الاتابعون الكابياتول يغلقون الروتوندا محاولين إبعاد السياح المسطوبين عن البد، والصبي الصغير لا يزال يبكى، لمع ضوء ساطع آت من كاميرة أحد السياح الذي يأخذ صورة للبد، فأوقفه على الفور عدد من الحراس، وأخذوا منه الكاميرة، ثم اقادوه إلى الخارج، في غمرة الفوضى، شعر الانخدون أنه يقترب إلى الأمام وكأنه في حالة نشوة، مبتعداً عن الجمع ومقترباً من البد.

كانت يد بيتر سولومون اليمنى موجّهة إلى الأعلى ورسغه المبتور مثبّتاً على قاعدة خشبية صديرة. كانت ثلاثة من أصابعه مضمومة على شكل قبضة، والسبّابة والإبهام ممدودتين تشيران إلى القبّة.

صرخ الشرطى: "قليتراجع الجميع!".

كان لانغدون قد اقترب إلى حدّ مكّنه من رؤية دم جاف سال من الرسغ وتجمّد على القاعدة الخشبية. جروح ما بعد الوقاة لا تغزف... ما يعني أنّ بيتر حيّ، لم يعرف لانغدون ما إذا كان يتعيّن عليه الشعور بالراحة أم بالغثيان، هل بُترت بد بيتر وهو حيّ شعر بالصغراء ترتفع إلى حلقه، إذ راح يفكّر في جميع المرات التي مدّ فيها صديقه العزيز تلك البد نفسها ليسلّم عليه أو لبضمة بحنان.

شعر النغدون لبضع ثوان أنّ عقله فارغ تماماً، وكأنّه تلفاز غير منظّم، مشغّل من دون أن يببث شيئاً. والسصورة الواضعة الأولى التي ظهرت فيه فجأة لم تكن متوقّعة اطلاقاً.

تاج... ونجمة.

انحنى لانغدون، وأخذ يحدَق إلى أنملتي بيتر. وشم؟ هذا لا يصدّق، فالوحش الذي قام بذلك وشم على ما يبدو رموزاً صغيرة على رؤوس أصابع بيتر.

تاج على الإبهام، ونجمة على السبابة.

غير معقول. لقد سجل عقل لانغدون الرمزين على الفور وحول هذا المشهد المرعب أساساً السيء من العالم الآخر تقريباً. فقد ظهر هذان الرمزان معاً مرات عديدة في

التاريخ، ودائماً في المكان نفسه، على رؤوس الأصابع. كانت واحدة من أيقونات العالم القديم الأكثر سرّية وإثارة للحسد.

يد الأسرار.

كان من النادر رؤية هذه الأيقونة اليوم، ولكنها رمزت عير التاريخ إلى دعوة قوية للتحرك، عصر النغدون ذهنه أفهم العمل القني الغريب القايع أمامه، وشم أحدهم يد الأسرار على يد بيتر؟ هذا غير معقول، فقديماً، كانت الأيقونة تتقش في الصخر أو الخشب أو ترسم رسماً، ولم يسبق للالمغدون أن سمع أن يد الأسرار تصنع على الجسد البشري، كان المفهوم منافياً للعادة.

قال أحد الحرّ اس خلفه: "سيّدي؟ تراجع من فضلك".

بالكاد سمعه لانغدون. ثمّة أوشام أخرى فمع أنّ لانغدون لم ير رؤوس الأصابع الثلاثة الأخرى المثنية، إلاّ أنّه عرف أنّها تحمل أوشامها الفريدة الخاصنة بها. ثلك هي العادة، خمسة أوشام، فعبر العصور، لم تتغيّر رموز رؤوس أصابع يد الأسرار أبداً... ولا الهدف الأيقوني للبد.

فاليد تمثّل ... دعوة.

شعر لانغدون برعشة مفاجئة وهو يتذكّر كلام الرجل الذي أحضره إلى هنا. أنت تتلقّى الليلة أيها البروفيسور دعوة حياتك. ففي العصور القديمة، كانت يد الأسرار ترمز إلى الدعوة الأكثـر إثـارة للحـسد علـى وجه الأرض. فالحصول عليها كان عبارة عن دعوة مقدسة للانـضمام إلـى مجمـوعة نخـبوية؛ أولئك الذين يُقال إنّهم يحرسون الحكمة السرية لجميع العـصور. ولما تكن الدعوة شرفاً عظيماً فحسب، بل تشير أيضاً إلى أنّ المعلّم يراك جديراً بتلقّى هذه الحكمة السرية. يد المعلّم ممدودة للمبتدئ.

قال الحارس وهو يضع يده بحزم على كتف لانغدون: "سيّدي، أريدك أن تتراجع فوراً". قال لانغدون: "أعرف معنى هذا، يمكننى أن أساعدكم".

قال الحارس: "الأن!".

"صديقي واقع في مشكلة. علينا أن-".

شعر لانغدون بذراعين قويتين تنفعانه على النهوض وتبعدانه عن اليد. فاستسلم لشعوره أنسه يفستقد السي التوازن الكافي للاعتراض، لقد تم إرسال دعوة رسمية للتو. أحدهم يدعو لانغدون لفتح باب غامض سيكشف عالماً من الأسرار القديمة والمعرفة الخفية.

ولكن هذا كلُّه جنون.

أو هام عقل مختلّ.

الغطل 14

شـقَت سـيارة الليموزين الطويلة التي يقودها مالأخ طريقها بعيداً عن مبنى الكابيتول، واتّجهت شرقاً نحو جادة إنديباندانس. حاول زوجان شابان يسيران على الرصيف النظر عبر النوافذ الخلفية السوداء على أمل رؤية شخصية هامة.

ابتسم مالأخ قائلاً لنفسه، أنا في المقدّمة.

كان يحب إحساس القوة الذي تولّده فيه قيادة هذه السيّارة الضخمة بنفسه، فأيّ واحدة من سيّاراته الخميس الأخرى منا كانت لتمنحه ما يريد الليلة، ألا وهو ضمان بالخصوصية. الخمصوصية الخمصوصية النامة. إذ تتمتّع سيّارات الليموزين في هذه المدينة بنوع من الحصانة، وكانها سيفارات تسير على عجلات، فضبّاط الشرطة الذين يعملون بقرب تلّة الكابيتول لا يعرفون أبداً الشخصية النافذة التي قد يقعون عليها في سيّارة ليموزين، فيتجنّبوا المخاطرة بكل بساطة،

حين عير مالاً نهر أناكوستيا إلى ماريلاند، شعر أنه يقترب من كاثرين، تشدّه إليها جاذبية القدر. أنا مدعق إلى مهمة أخرى الليلة... مهمة لم أتخيلها. ففي الليلة الماضية، حين أخبره بيتر سولومون بآخر أسراره، عرف بوجود مختبر سرّي أنجزت فيه كاثرين سولومون أعمالاً عظيمة، اكتشافات مذهلة أدرك أنها ستغيّر العالم إن أعلن عنها.

سيكشف عملها الطبيعة الحقيقية لجميع الأشياء.

على مر قرون، تجاهلت "أذكى العقول" على وجه الأرض العلوم القديمة، وسخرت منها على أنها خرافات تنم عن الجهل. وعوضاً عنها، تسلّحت بالتشكك وبالاختراعات التكنولوجية الجديدة الباهرة، وهي أدوات زادتها بعداً عن الحقيقة. كانت تكنولوجيا كلّ جيل جديد تثبت خطأ اكتشافات الجيل السابق، واستمر العالم على ذلك الحال عبر العصور، كلما تعلم الإنسان أكثر، أدرك أنه لا يعلم.

هكذا عاش الجنس البشري في الظلام لآلاف السنين... ولكن كما تمّ النوقع، فالتغيير أت الأز. فبعد اندفاع الجنس البشري بشكل أعمى عبر التاريخ، وصل إلى مفترق طرقات. وهذه اللحظة تمّ توقّعها منذ زمن بعيد في النصوص القديمة والتقاويم البدائية، وحتى من قبل النجوم نفسها. فالتاريخ محدد، وقد أصبح وشيكاً. سيسبقه انفجار الامع للمعرفة... شعاع من الوضوح بنير الظلام ويمنح الجنس البشري فرصة أخيرة للابتعاد عن الهاوية وسلوك طريق الحكمة.

قال مالأخ لنفسه، *لقد أتيت لإطفاء النور، هذا هو دوري.*

القدر هو الذي ربطه ببيتر وكاثرين سولومون. فالاكتشافات التي حققتها كاثرين سولومون في مركز الدعم التابع للمتحف السميثسوني توشك أن تفتح الأبواب أمام فيضان

تفكير جديد لببدأ عصر جديد للنهضة، وإن نُشرت تلك الاكتشافات، فإنها ستتحول إلى حافز يلهم الجنس البشري لإعادة اكتشاف المعرفة التي فقدها، وتمنحه قوة تفوق الخيال.

قدر كاثرين هو إضاءة الشعلة.

وقدري إطفاؤها.

الغطل 15

تلمست كاثرين سولومون طريقها إلى الباب الخارجي لمختبرها في الظلام الدامس، حين عشرت على الساب المصفح بالفولاذ، فتحته، وأسرعت إلى الردهة الصغيرة، لم تستغرق رحلمتها عبر الفراغ أكثر من تسعين ثانية، ولكن قلبها كان ينبض بشدة، بعد ثلاث سنوات، تظن أنك تعبتاد عليه. فكاثرين تشعر دائماً بالراحة حين تخرج من ظلام الصالة خمسة، وتدخل هذا المكان المنير والنظيف.

كان "المكتب" عبارة عن صندوق كبير من دون نوافذ، وكل ابش من الجدران الداخلية والسقف كان مكسوًا بشبكة صلبة من الألياف الفولاذية المغلفة بالتيتانيوم تُشعر من بداخله أنه في قفص هائل مبني داخل سور إسمنتي، يضم المكتب في داخله أقساماً مختلفة مفصولة بواسطة زجاج البلكسي المحجّر تضم مختبراً وغرفة تحكم وغرفة ميكانيكية وحماماً ومكتبة أبحاث صغيرة.

دخلت كاثرين بسرعة إلى المكتب الرئيس. كانت غرفة العمل معقّمة وساطعة الإضاءة، تلمع بالمعدّات الكمية المتطورة: آلة كهربائية مزدوجة للتخطيط الدماغي، وآلة لقياس الفيمتو ثانية، وفخ مغناطيسي بصري، ومولّدات أحداث عشوائية للضجيج الإلكتروني ذي الكمية غير المحددة، والمعروفة باختصار بمولّدات الأحداث العشوائية. على الرغم من أنّ العلوم العقلية تستخدم أحدث التقنيات، إلا أنّ الاكتشافات نفسها كانت خفية أكثر بكثير من الآلات المنطورة السباردة النبي تحدثها. فحكايات السحر والأساطير كانت تتحوّل بسرعة إلى واقع مع تدفّق المعلسومات الجديدة المذهلة، وكلّها تؤيّد الأيديولوجيا الأساسية للعلم الفكري، ألا وهي القدرة غير المحدودة للعقل البشري.

الفرضية العامة كانت بسيطة: نحن بالكاد خدشنا سطح قدراتنا العقلية والروحية.

فقد أثبتت التجارب التي أجريت في مختبرات مثل معهد العلوم العقاية في كاليفورنيا ومختبر أبدات برينستون لحالات الشذوذ الهندسية بشكل قاطع أنّه إن تمّ تركيز الفكر البشري كما يجب، فإنّه قادر على التأثير في الكتلة الفيزيائية وتغييرها. ولم تكن التجارب مجرد خدع واهية، بل السنمات على أبحاث مراقية عن كتب أنت إلى النتيجة المذهلة نفسها: أفكارنا تتداخل فعلاً مع العالم الخارجي، سواء أعرفنا ذلك أم لا، وتحدث تغييراً ببلغ العالم ما دون الذري.

العقل فوق المادّة.

في العام 2001، وخلال الساعات الذي تلت الأحداث المرعبة للحادي عشر من أبلول، حقّق العلم العقلي قفزة هائلة إلى الأمام. فقد اكتشف أربعة علماء أنّه في الوقت الذي تضامن فيه العالم الخائف وركز بحزن على هذه المأساة الواحدة، أصبحت نتائج سبعة وثلاثين مولّد أحداث عشوائياً مختلفاً حول العالم فجأة أقل عشوائية إلى حدّ كبير، بالثالي، فإنّ أحادية هذه التجربة المستشتركة واتّحاد ملايين العقول أثرًا بشكل من الأشكال في العمل العشوائي لتلك الآلات، فنظما نتاجها وولّدا النظام من الفوضى.

يبدو أنّ داك الاكتشاف المذهل يتّفق مع الاعتقاد الروحي القديم بوجود "وعي كوني"؛ اتحد واسع للنية البشرية قادر في الواقع على التفاعل مع المادة الفيزيائية، ومؤخراً، أدّت الدراسات النسي أجسريت في مجال التأمّل والصلاة الجماعية إلى نتائج مشابهة في مولّدات الأحداث العشوائية، مسؤيّدة الادّعاء أنّ الوعي البشري، على حدّ وصف الكاتبة في مجال العلوم العقلية لين ماك تاغارت، هو مادّة خارج حدود الجسد... طاقة فائقة التنظيم قادرة على تغيير العالم الفيزيائي، وقد أعجبت كاثرين بكتاب ماك تاغارت تجربة النيّة، ومكتبها العالمي الدي يتّخذ شبكة الإنترنت مركزاً له - theintentionexperiment.com - الهادف إلى اكتشاف كيفية تأثير النية البشرية في العالم، كما أثارت مجموعة أخرى من النصوص التقتمية اهتمام كاثرين.

انطلاقاً من هذا الأساس، حققت أبحاث كاثرين فقزة إلى الأمام حين أثبتت أن "تركيز الفكر" من شأنه أن يؤثّر فعلياً في أي شيء، كسرعة نمو النبات، واتجاه سباحة السمكة في الإناء، وطريقة انقسام الخلايا في طبق محجّر، ومُزامنة أنظمة آلية منفصلة، وردود الفعل الكيميائية في الجسد، وحتى التركيبة البلورية لمائة صلبة حديثة التكوّن تصبح متغيّرة بواسطة عقل شخص ما، فقد ابتكرت كاثرين بلورات متماثلة جميلة من الثلج عبر إرسال أفكار مُحبّة إلى الماء وهو يتجمد، والغريب أن العكس صحيح أيضاً، فحين أرسلت أفكاراً سلبية ملوّئة إلى الماء، تجمدت بلورات الثلج بأشكال فوضوية ومتكسّرة.

من شأن الأفكار البشرية أن تغيّر فعلاً العالم الفيزيائي.

مـع ازديـاد تجارب كاثرين جرأة، أصبحت النتائج أكثر إذهالاً. إذ أثبت عملها في هذا المختبـر مـن دون أيّ شك أنّ مقولة "العقل فوق المادّة" ليست مجرد مانترا من العهد الجديد لمـساعدة الذات. فالعقل يتمتّع فعلاً بقدرة على تغيير حالة المادّة نفسها، والأهم أنّه يملك القوّة لحثّ العالم الفيزيائي على التحرك في اتّجاه معين.

نحن أسياد الكون الذي نعيش فيه.

على المسستوى ما دون الذرّي، أثبتت كاثرين أنّ الجزيئات نفسها تدخل وتخرج من الوجود استناداً فقط إلى نتبتها بمر اقبتها. يتعبير آخر، فإنّ رغبتها في رؤية الجزيئة... جعلت تلك الجزيئة تظهر، وكان هايسنبيرغ قد لمصح إلى تلك الحقيقة قبل عقود من الزمر، وها قد أصبحت الأن مبدأ أساسياً من مبادئ العلم العقلي، فاستناداً إلى لين ماك تأغارت: "الوعي الحسيّ هو نوعاً ما التأثير الذي يحول إمكانية شيء ما إلى شيء حقيقي، إنّ أهم شرط لوجود هذا الكون هو الوعى الذي يراقبه".

لكن أهم أوجمه عمل كاثرين هو إدراك أن قدرة العقل على تغيير العالم الفيزيائي يمكن مضاعفتها بالممارسة. فالنية هي مهارة نمثلكها بالتعلم. كما هو الحال مع التأمل، يحتاج صفل قوة "الفكر" الحقيقية إلى الممارسة، والأهم... أن يعض الناس يملكون مهارة أكبر من غيرهم، إلا أن التاريخ لم يعرف سوى قلة من الأشخاص الذين تحولوا إلى أساتذة حقيقيين في هذا المجال.

نَكُ هي الحلقة المفقودة بين العلم الحديث والباطنية القديمة.

تعلّم ت كاشرين ذلك من شقيقها بيتر، والآن عادت أفكارها إليه وازداد قلقها. دخلت مكتبة الأبحاث لتجدها خالية.

كانت المكتبة عبارة عن قاعة صغيرة للقراءة، فيها مقعدان من موريس، وطاولة خسبية، ومصباحان بعمود، وجدار مكسو بالرفوف المصنوعة من خشب الماهوغاني صف عليها خمسمئة كتاب تقريباً. فقد احتفظت كاثرين وبيتر بافضل نصوصهما هنا؛ كتابات عن كل شيء، من الفيزياء الجزيئية إلى الباطنية القديمة. وتحولت مجموعتهما إلى مزيج منتقى من النصوص الجديدة والقديمة... المعاصرة والتاريخية، كانت معظم كتب كاثرين تحمل عناوين على غرار الوعي الكتي، والفيزياء الجديدة، ومبادئ العلم العصبي، أما كتب أخيها فحملت عناوين أقدم وأكثر غموضاً مثل الكيباليون، والزوهار، ومعمو وو لي الرافصون، وترجمة للألواح السومرية من المتحف البريطاني.

غالباً ما كان شقيقها يقول: "إنّ مفتاح مستقبلنا العلمي مخبّاً في ماضينا". فبيتر الذي أمضي حياته في دراسة التاريخ والعلوم الباطنية، كان أول من شجّع كاثرين على صقل دراستها العلمية المجامعية بفهم الفلسفة الهرمسية القديمة. فسنّها لم تكن تتجاوز التاسعة عشرة حين جذب بيتر اهتمامها إلى العلاقة بين العلم الحديث والعلوم الباطنية القديمة.

سألها حين أتت إلى المنزل في عطلة خلال عامها الثاني في جامعة يال: "إذاً، أخبريني يا كابت، ماذا يقرأ طلاب الجامعة هذه الأيام في الفيزياء النظرية؟".

وقفت كاشرين فسي مكتبة عائلتها الزّاخرة بالكتب، وتلت عليه لائحة كتب المطالعة المطلوبة منها.

أجاب شقيقها: "رائع، أينشتاين، وبور، وهاوكينغ هم من العباقرة المعاصرين. ولكن هل تقرأين كتبا أقدم؟".

فكرت كاثرين قليلاً ثمّ سألته: "هل تعني ... نيوتن؟".

ابت سم وقال: "حاولي مجدّداً". في سنّ السابعة والعشرين، كان بينر قد حقّق لنفسه اسماً في العالم الأكاديمي، وكان يستمتع وكاثرين بهذا النوع من الجدل الثقافي.

أقدم من نيوتن؟ امتلاً رأس كاثرين بأسماء قديمة مثل بطليموس، بيناعور، وهرمس مثلّث العظمة (*)، لم بعد أحد يقرأ هذه الأشياء اليوم.

مرر بين رابيت الأغلفة الجلدية المعلادات القديمة المغيرة ذات الأغلفة الجلدية المشقّقة وقال: "كانت حكمة القدماء العلمية مذهلة... والفيزياء الحديثة بدأت اللتو بفهمها".

"بيتر، سبق وأخبرتني أنّ المصريين فهموا نظام الرافعات والبكرات قبل نبوتن بوقت طويل، وأنّ الخيميائيين الأوائل لم يكونوا أقلّ كفاءة من علماء الكيمياء المعاصرين، ولكن ماذا في ذلك؟ فعلماء القيزياء يتعاملون اليوم مع مفاهيم ما كان القدماء أن يتخبلوا وجودها".

"مثل ماذا؟".

"حسناً... كنظرية التشابك مثلاً!".

فقد أثبتت الأبحاث ما دون الذرية بشكل قاطع أنّ جميع المواد مترابطة... متداخلة في شبكة موحدة... نوع من الوحداتية الكونية. "هل تعني أنّ القدماء جلسوا يناقشون نظرية التشابك؟".

أجاب بيتسر وهو يبعد غرته الداكنة الطويلة عن عينيه: "بالضبط! فالتشابك يشكّل لب المعتقدات البدائية. وهو يحمل أسماء قديمة قدم التاريخ نفسه... دارماكايا، تاو، براهمان، في الواقع، كان أقدم أشكال السعي الروحي للإنسان يتمثّل بإدراك تشابكه الخاص، والشعور بارتباطه بجميع الأشياء. لقد أراد دائماً أن يصبح واحداً مع الكون".

ت نهدت كاثرين وقد نسيت مدى صعوبة الجدل مع شخص ضليع في التاريخ كشقيقها: "حسنا، ولكنك تتحدّث في العموميات وأنا أتحدّث في أمور فيزيائية محدّدة".

"إذاً، كوني محتدة". وتحدّاها بعينيه النّكيّتين-

"حـــسنا، ماذا عن أمر بسيط كالقطبية؛ التوازن الإيجابي والسلبي للعالم ما دون الذري. بالتأكيد، لم يفهم القدماء-".

"مهلاً!" سحب شقيقها مجلّداً كبيراً مكسوًا بالغبار، وأفلته على طاولة المكتبة محدثاً صوتاً قسوياً. "القطبية المعاصسرة لا تساوي شيئاً، بل المالم المزيوج الذي وصفه كريشنا هنا في السباغافاد غيستا قسبل أكثر من ألفي عام، وثمّة أكثر من عشرة كتب أخرى هنا، بما فيها كبياليون، تتحدّث عن الأنظمة المزدوجة والقوى المتعارضة في الطبيعة".

بدا النشكّك على وجه كاثرين: "حسناً، ولكن ماذا لو تحدّثنا عن الاكتشافات المعاصرة في مجال ما دون الذرّة، كمبدأ التشكّك لدى هاينسبيرغ-".

قسال بيتر وهو يتوجّه إلى رفّ كتب طويل ويسحب مجلّداً آخر: "إذاً، علينا النظر هنا، في الكتابات الهندوسية المعروفة بالأوبانيشاد"، ووضع مجلّداً آخر فوق المحلّد الأول، "لقد درس هاينسبيرغ وشروندينغير هذا المجلّد واعترفا أنّه ساعدهما على صباغة بعض نظرياتهما".

تواصل العرض لعدة دقائق، وراح عمود المجلّدات القديمة يتنامى. أخيراً رفعت كاثرين يديها مستسلمة: "حسناً! لقد أقنعتني، ولكنّني أريد دراسة الفيزياء النظرية الحديثة. مستقبل

العلمه! فأنسا أشك في أن يكون لدى كريشنا أو فياسا (١٠) ما يقو لانه في نظرية السلك المتفوّق والمادج الكوزمولوجية متعددة الأبعاد".

"أنت محقّة، لم يقو لا شيئاً في هذا المجال". صمت قليلاً، وارتسمت ابتسامة على شفتيه ثلم قلل: "إن كنت تتحنثين عن نظرية السلك المتفوق..."، وسار نحو المكتبة مجدداً قبل أن ينضيف: "إذاً، أنت تتحدّثين عن هذا الكتاب". ورفع مجلّداً ثمّ ألقاه على المكتب محدثاً صوتاً قوياً. "ترجمة من القرن الثالث عشر للنص الآرامي الأصلي من القرون الوسطى".

لم تقتنع كاثرين بذلك بل سخرت قائلةً: "تظرية السلك المنفوق في القرن الثالث عشر؟! غير ممكن!".

كانت نظرية السلك المنطور نموذجاً كوزمولوجياً جديداً. فاستناداً إلى آخر الملاحظات العلمية، تُظهر النظرية أنّ العالم متعدد الأبعاد ليس مكوناً من ثلاثة أبعاد... بل من عشرة، تتفاعل جميعها على شكل أسلاك متذبذبة، على غرار الأوتار الرنّانة في الكمنجة.

راقبت كاثرين أخاها وهو يفتح الكتاب، ويمرّر إصبعه فوق فهرس المحتويات، ثمّ يفتح صفحة قريبة من أوّله. أشار إلى الصفحة الباهنة والرسومات البيانية قائلاً: "اقرأي هذا".

تفح صحت كاثرين الصفحة. كانت الترجمة قديمة الطراز وصعبة القراءة، ولكنّها ذهات حدين رأت أنّ النص والرسومات تصور الكون نفسه الذي نتحدث عنه نظرية السلك المتفوق المعاصرة؛ عالم الأسلاك الرنّانة ذا الأبعاد العشرة. وبينما كانت تقرأ، شهقت فجأة وتراجعت قائلة: "يا الله، حتّى إنّه يصف كيف أنّ الأبعاد السنّة متشابكة وتعمل كبعد واحد؟!" ثمّ تراجعت خطوة إلى الخلف، وقالت بصوت خائف: "ما هذا الكتاب؟!".

ابت من شقيقها وقال: "كتاب أمل أن تقرأيه يوماً". ثمّ أغلقه عائداً إلى صفحة الغلاف المزخرفة التي حملت العنوان التالي: الزوهار الكامل.

مسع أنَّ كاتسرين لم تقرأ أبداً هذا الكتاب، إلاَ أنّها تعرف أنَّ كاتسرين لم تقرأ أبداً هذا الكتاب، إلاَ أنّها تعرف أنّه الكتاب الأساسي للباطنيين اليهود الأوائل، وكان يُعتقد أنّه قوي جداً إلى حدّ أنّه كان محصوراً بالحاخامات الأكثر علماً.

نظــرت كاثــرين إلى الكتاب وقالت: "هل تعني أنّ الباطنيّين الأوائل عرفوا أنّ للكون عشرة أبعاد؟".

"من دون شنك". وأشار إلى الرسم التوضيحي الذي يضم عشر دوائر متداحلة تدعى سيفيروث، وأضاف: "من الواضح أنّ المصطلح مقصور على فئة قليلة، ولكنّ العلم الفيزيائي متقدّم جداً".

لم تعرف كاثرين بما تجيب: "ولكن... لماذا لا يقوم مزيد من الناس بدراسة هذا العلم؟". ابتسم شقيقها وقال: "سيفعلون".

"لا أفهم".

^(*) فياسا: حكيم هندي ينسب إليه نظم الملحمة الهندية الكبري المعروفة باسم مهابهاراتا.

"كاثرين، لقد ولدنا في زمن رائع، التغيير قادم. يقف الإنسان اليوم على عتبة عهد جديد سيداً خلاله بالعودة إلى الطبيعة والوسائل القديمة... إلى أفكار في كتب مثل الزوهار وغيره من النسطوص القديمة حول العالم، للحقيقة القوية جاذبيتها الخاصة بها، ولا بدّ من أن تشد الداس إليها مجدداً، وسيأتي يوم يبدأ فيه العلم الحديث بجدية بدراسة حكمة القدماء... وسيكون نلك هذو اليوم الذي يبدأ فيه الجنس البشري بإيجاد أجوبة عن الأسئلة الكبيرة الذي لا تزال نكات منه".

تلك الليلة، بدأت كاثرين تقرأ بلهفة نصوص أخيها القديمة وسرعان ما فهمت أنه على حقّ. لقد امتلك العلماء حكمة علمية عميقة. وما يحققه العلم اليوم ليس "اكتشافات" بقدر ما هو "إعدادة اكتشاف". يبدو أنّ الجنس البشري قد فهم في الماضي حقيقة الكون... ولكنّه أفلتها... ونسبها.

من شأن الفيزياء الحديثة أن تساعدنا على التنكّر! تحوّل هذا السعي إلى مهمة كاثرين في الحدياة؛ استخدام العلم المنطور لإعادة اكتشاف حكمة العلماء المفقودة، ولم تكن الإثارة الأكاديمية فقط هي التي تحثّها على ذلك، بل قناعتها أنّ العالم بحاجة إلى هذا الفهم... الأن أكثر من أيّ وقت مضيى.

في الجزء الخلفي من المكتبة رأت كاثرين رداء المختبر الأبيض الخاص بشقيقها معلّقاً بالقرب من ردائها. فأخرجت هاتفها المحمول للتحقق من الرسائل ولكنّها لم تجد شيئاً. تردّد صدوت في ذاكرتها مجدّداً. ذاك الشيء الذي يعتقد شقيقك أنه مخبّاً في العاصمة... يمكن اليجاده. أحياناً تدوم الأسطورة لقرون... ولكنها تدوم اسبب.

قالت كاثرين بصوت عال: "لا، هذا غير معقول". أحيانا، تكون الأسطورة مجرد أسطورة.

الغطل 16

عاد رئيس الأمن ترانت أندرسون إلى قاعة الروتوندا غاضباً من فشل فريقه، فقد عثر أحد رجاله للتو على رباط للذراع وسترة جيش في كوة قرب الباب الشرقي.

خرج ذاك اللمين من هنا أمام أعيننا!

كــان قــد ســبق وأعطـــى تعليمات لفريقه بفحص أفلام المراقبة الخارجية، ولكن حين يعثرون على أيّ شيء سيكون الشاب قد اختفى منذ وقت طويل.

دخل أندرسون الروتوندا الآن لمسح الأضرار، ورأى أن احتواء الوضع تم بأفضل ما يستوقع. فسائر المداخل الأربعة للقاعة أغلقت بأقل لفت ممكن للأنظار؛ اعتذار لطيف من قبل أحد الحراس، والافئة كتب عليها هذه الغرفة مغلقة مؤقتاً للتنظيف. والشهود الذين يقارب عددهم العشرة تقريبا اقتيدوا في مجموعة إلى الجهة الشرقية للقاعة، وأخذ الحراس يجمعون هو المحمولة وكامير فتهم. فأخر ما يحتاج إليه أندرسون هو أن يرسل أحد هؤلاء لقطة للحائثة من هاتفه إلى محطة السي أن أن.

كسان أحد الشهود الموقوفين، وهو رجل طويل، داكن الشعر، يرتدي معطفا رياضياً من التويد، يحاول الابتعاد عن المجموعة للتحدثث إلى رئيس الأمن، وبدا غارقاً في نقاش حام مع الحرّاس.

هــتف أندرسون للحراس: "سأتحدث إليه بعد قليل، الآن رجاء، أبقوا الجميع في الردهة الرئيسة إلى أن نحلٌ هذا الموضوع".

السنفت أندرسون الآن إلى البد التي كانت تحتل وسط القاعة. با الله. فخلال خمسة عشر عاماً من عمله في مركز أمن الكابيتول، رأى بعض الحوادث الغريبة، ولكنه لم ير أبدأ شيئاً مماثلاً.

يجدر بفريق الطعب الشرعي الحضور سريعاً وإزالة هذا الشيء من مبناي. اقترب أندرسون، ورأى أن الرسغ الدامي قد تُبت على نتوء من قاعدة خشبية لتكون اليد في وضع عمودي. قال في نفسه، خشب ولحم، لا يلتقطهما الكاشف المعنني. الشيء المعدني الوحيد كان خاتماً دهبياً كبيراً اقترض أندرسون أنه إمّا أضيف الحقاً أو نزعه المشتبه به من إصبع الميت وكأنه خاتمه.

انُحنى أندرسون الفحّص اليد. بدت وكأنّها يد رجل في السنّين من عمره تقريباً. كان الخاتم مزخرفاً مما يشبه الختم مع طائر ذي رأسين يحمل العدد 33. لم يعرف أندرسون معنى ذلك، ولكن ما لعت انتباهه فعلاً كان الوسم الدقيق على طرفى الإيهام والسبّابة.

يا له من عرض مثير.

أسرع نحوه أحد الحرّاس وهو يحمل هاتفاً: "حضرة الرئيس، مكالمة خاصة لك. لقد حولها مركز الاتصالات للتو".

نظر إليه أندرسون باستغراب وقال غاضباً: "أنا مشغول".

بدا الشحوب على وجه الحارس الذي غطّى سمّاعة الهاتف بيده و همس قائلاً: "إنّها من وكالة الاستخبارات المركزية".

فوجئ أندرسون. هل سمعت السي اي أيه بالحادثة منذ الأن؟!

"إنَّه مركز الأمن التابع لها".

تصلُّب أندرسون، تبُّاء نظر باضطراب إلى الهاتف بيد الحارس،

في بحر واشنطن الواسع من الوكالات الاستخبار اتية، كان مركز الأمن التابع للسي آي أيه أسبه بمثلث بيرمودا؛ منطقة غامضة وخذاعة يحرص كلّ من يعرفها على تجنبها قدر الإمكان. فبموجب أمر أقرب إلى تدمير الذات، تمّ تأسيس مكتب الأمن من قبل السي آي أيه لهدف غريب، ألا وهو التجسس على السي أي أيه نفسها. هكذا، وكمكتب شؤون داخلية واسع النفوذ، قام مكتب الأمن بمراقبة جميع موظفي وكالة الاستخبارات المركزية لضبط أيّ سلوك غيسر شرعي، كاختلاس الأموال، بيع الأسرار، سرقة تكنولوجيات مصنفة، والاستعمال غير الشرعي لوسائل التعذيب.

يتجسسون على جواسيس أميركا،

يتمتّع مكتب الأمن بضوء أخضر للتحقيق في جميع القضايا المتعلّقة بالأمن الوطني، من هنا فهو يمتاز بسلطة واسعة. لا يفهم أندرسون ما الذي يهمهم في هذه الحادثة التي وقعت في الكابيستول أو كيف عرفوا بها بتلك السرعة. ولكن يشاع أن لدى مكتب الأمن عبوناً في كلّ مكان. وعلى حد علم أندرسون، فهم يحصلون مباشرة على المعلومات التي تسجّلها كاميرقت أمن الكابيتول. صحيح أن الحادثة لا تتناسب مع توجيهات المكتب بأي شكل من الأشكال، إلا أن توقيت المكالمة يوحي أنها لا يمكن إلا أن تكون من أجل اليد المبتورة، قال الحارس وهو يحمل الهاتف بعيدا عنه وكأنه حبّة من البطاطا الساخنة: "حضرة الرئيس، عليك أن تجيب على المكالمة الأن. إنها من..." صمت ثمّ تفوّه بهدوء بالمقطعين التاليين: "سا-تو".

حمليق أندرسون بشدة بالرجل. لا شك في أنك تمزح. وبدأت يداه تتعرقان. هذه القضية بيد ساتو شخصيا؟

كان الحاكم المطلق لمكتب الأمن، المدير إينوي ساتو، أسطورة في عالم الاستخدارات. والد مدير مكتب الأمن داخل أسوار معتقل ياباني في مانزانار، كاليفورنيا، في أعقاب أحداث بيرل هاربور، وظل على قيد الحياة، ولكنّه لم ينس أهوال الحرب ولا مخاطر الاستحدارات العسكرية غير الكفوءة. والآن، بعد أن ترقّى إلى أحد أهم المراكز في العمل الاستخباراتي الأميركي وأكثرها سرية، أثبت أنّه وطني عنيد وعدو مخيف لكلّ من يقف في وجهه، كان

دادراً ما يظهر عنناً، ولكن الجميع يخشونه. فقد سبر أغوار السي اي أيه، وغاص في محورها وكأنّه وحش بحري، لا يخرج إلى السطح إلا الالتهام فريسته.

كان أندرسون قد التقى ساتو وجهاً لوجه مرة واحدة، ونكرى نظرة تلك العينين السوداوين الباردنين كاتت كافية ليشكر الله على أنّ الحديث سيكون الأن عبر الهاتف.

تــناول الهاتف وقريه من شفتيه. قال بصوت ودود قدر الإمكان: "حضرة المدير ساتو، معك الرئيس أندرسون، كيف لى أن-".

"ثمّـة رجل عندك أود التحدّث إليه على الغور". كان صوت مدير مكتب الأمن معروفاً، أشبه بالصوت النائج عن حف حجر فوق لوح للكتابة. فجراحة استنصال سرطان في الحنجرة جعلت نبرة صوته مثيرة جداً للأعصاب كما خلّفت ندبة منفرة في عنقه. "أريدك أن تعشر عليه على الفور".

أهذا كلّ المطلوب؟ ليجاد شخص؟

عاد الأمل براود أندرسون أن يكون توقيت المكالمة مجرد مصادفة: "من هو؟". "اسمه روبرت الانغدون. أعتقد أنه في مبناك الآن".

لانغ بوز؟ بدا الاسم مألوفاً نوعاً ما ، ولكن أندرسون لم يتمكن من التذكر . كان يتساءل الآن ما إذا كان موضوع اليد قد وصل إلى ساتو . "أنا في الروتوندا في هذه اللحظة ، لدي بعض السيّاح هنا . . . لحظة واحدة". خفض الهاتف ونادى المجموعة : "يا جماعة ، هل بينكم من يدعى لانغدون؟".

بعد صمت قصبر، أجاب صوت عميق بين حشد السيّاح: "أجل، أنا روبرت لانغدون". ساتو على علم بكل شيء. أوى أندرسون عنقه محاولاً رؤية الشخص المتحدّث.

ابتعد السرجل نفسه الذي حاول التحدث معه منذ قليل عن الباقين. بدا مشتتاً... ولكنّه مألوف نوعاً ما.

رفع أندرسون الهاتف إلى شفتيه: "أجل، السيّد لانغدون هنا".

صدر عن الصوت الأجش: "أعطه الهاتف".

تنهَد أندرسون. الأفضل أن يكون هو وليس أنا. "لحظة واحدة". ولوّح إلى لانغدون.

حسين اقتسرب الانغدون، أدرك أندرسون فجأة لماذا بدا له الرجل مألوفاً. لقد قرأت للتوّ مقالاً عن هذا الرجل، ماذا يفعل هنا بحق الله؟

على الرغم من بنية لاتغدون الرياضية وقامته الطويلة، لم ير فيه أندرسون تلك الشخصية السباردة والقاسية التي توقّعها لدى رجل اشتهر أنّه ظلّ حيًّا بعد انفجار في العاتبكان ومطاردة منظّمة في باريس. هل هرب هذا الرجل من الشرطة الفرنسية... على قدميه؟ فقد بدا أقرب إلى شخص يتوفّع أندرسون رؤيته جالساً قرب الموقد في مكتبة يقرأ كتاباً لدوستويفسكي.

قــال أندرسون و هو يسير لملاقاته: "سيّد لاتغدون؟ أنا الرئيس أندرسون، المسؤول عن الأمن هنا. لديك مكالمة هاتفية".

بدا القلق والشك في عيني لانغدون الزرقاوين: "لي أنا؟".

رفع أندرسون الهاتف: "إنَّها من مكتب الأمن التابع للسي آي أيه".

الم يسبق لي أن سمعت به".

ابتسم أندر سون باضطراب وقال: "حسناً سيّدي، يبدو أنّه قد سمع بك".

وضع لانغدون الهانف على أذنه: "نعم؟".

تردّد صنوت ساتو الخشن عبر الجهاز الصنغير وكان قوياً إلى حدّ أنّ أندرسون تمكّن من سماعه: "روبرت لانغدون؟".

أجاب لانغدون: "تعم؟".

اقترب أندرسون أكثر لسماع كلام ساتو،

"معك المدير إينوي ساتو، سيد لاتغدون. لدي أزمة في هذه اللحظة وأظن أن لديك معلومات من شأنها أن تساعدني".

بدا الأمل على وجه لانغدُون: "أهي نتعلَّق ببيتر سولومون؟ هل تعرف مكانه؟!".

بيتر سولومون؟ شعر أندرسون أنَّه خارج الموضوع تماماً.

صدر صوت ساتو: "بروفيسور، أنا من يطرح الأسئلة في هذه اللحظة".

هتف النغدون قائلاً: "بيتر سولومون في مأزق خطير. ثمّة شخص مجنون قام للتو"-". قاطعه صوت ساتو: "أستميحك عذراً".

تغلَّم وجه أندرسون. حركة غير صحيحة، فمقاطعة أسئلة موظّف أعلى في السي أي أيه هو خطأ لا يرتكبه سوى مدني. ظننت أنه يفترض بالنغدون أن يكون نكياً.

"أصغ إليّ. في أثناء حديثنا الآن، تواجه البلاد أزمة. وقد قبل لي إنّ لديك معلومات من شأنها أن تساعدني على تجنّبها. الآن سأسألك مجدّداً. ما هي المعلومات التي لديك؟".

بدا الضياع على لانغدون: "حضرة المدير، لا فكرة لديّ عمّا تتحدّث. كلّ ما يهمني هو إيجاد بيتر و-".

تحدّاه الصبوت: "لا فكرة لديك؟".

لاحـــظ أندرســـون أنّ لانغدون ينتصب ويتحدّث الآن بنبرة أكثر عدوانية: "لا سيّدي. لا فكرة لديّ على الإطلاق".

أجفسل أندرسسون. خطأ. خطأ. خطأ. لقد ارتكب روبرت لاتغدون خطأ فادحاً جداً في التعامل مع ساتو.

أمر لا بُصدَق، أدرك أندرسون أنّ الأوان قد فات. فقد فوجئ يظهورها في الطرف المقابل من السروتوندا وكانت تقترب بسرعة خلف الانغدون، أنّها في العبني! فحبس نفسه واستجمع قواه للمواجهة. لا يملك لانغدون أيّ فكرة.

اقترب الشكل الداكن للمدير أكثر، وكان الهاتف مضغوطاً على أننه، والعينان السوداوان مثبّتتين على ظهر الانغدون وكأنّهما جهازا الايزر. كان لاتعدون يمسك بهاتف رئيس الشرطة ويشعر بالغضب بتصاعد مع الحاح مدير مكتب الأمن عليه. قال بحزم: "أنا أسف، سيّدي، ولكنّني لا أستطيع قراءة أفكارك، مادا تريد منى بالضبط؟".

"ماذا أريد منك؟" كان صوت مدير مكتب الأمن الخارج من الهاتف أشبه بالصرير وأجوف مثل صوت رجل يحتضر.

بينما كان الرجل يتحدث، شعر لانغدون بيد على كنفه. النفت ثمّ نطر إلى الأسعل... لتقع عينه مباشرة على وجه امرأة يابانية قصيرة. كان تعبيرها شرساً وبشرتها مكسوة بالبقع. شعرها كان خفيفاً وأسنانها مصفرة بفعل التبغ، كما رأى ندبة أفقية بيضاء منفرة تشق عنقها. كانت يد المرأة المجعدة تمسك هاتفاً محمولا إلى أننها، وحين تحركت شفتاها، سمع لانغدون الصوت المزعج نفسه الذي يتردد عبر الهاتف.

أغلقت هاتفها بهدوء، وحدقت إليه قائلةً: "ماذا أريد منك، بروفيسور؟ أوّلاً، يمكنك أن تكفّ عن مناداتي سيّدي".

نظر إليها لانغدون محرجاً وقال: "سيّدتي، أنا... أعتذر. كان الإرسال ضعيفاً و...". "الإرسال ممتاز، بروفيسور، كما أنّ صبري قليل على التفاهات".

الغدل 17

كانت اينوي ساتو نموذجا غربياً ومثيراً للخوف، امرأة فظة لا يتجاوز طولها أربع أقدام وعشرة إنسشات. كانت نحيلة الجسم، وجهها بارز الملامح وتعاني من مرض جلدي يُعرف بالوضنج، أضفى على بشرتها شكلاً مرقشاً شبيها بالغرانيت الخشن الملطّخ. تدلّت ملابسها السزرقاء المجعدة فوق جسدها النحيل وكأنها كيس واسع، ولم تُخف ياقة قميصها المفتوحة الندبة المنفرة في عنقها. يقول زملاؤها إن الشيء الوحيد الذي تفعله للاهتمام بشكلها الخارجي يقتصر على إزالة شاربها الكثيف،

تــشرف إينوي ساتو منذ أكثر من عقد من الزمن على مكتب الأمن التابع للسي آي أيه. كانت تتمتّع بنكاء غير معتاد وقدرات فطريّة قوية جداً، وقد منحتها هاتان الصفتان ثقة بالنفس جعلـ تها تبدو مخيفة لكلّ من يعجز عن فعل المستحيل، حتّى التشخيص الطبّي الذي أثبت أنها مسصابة بورم قاتل في حنجرتها لم يضعف عزيمتها، هكذا كلفتها المعركة شهراً من العمل، ونصف أوتارها الصوتية، فضلاً عن ثلث وزنها، ولكنّها عادت إلى المكتب وكأنّ شيئاً لم يكن، يبدو أنّ إينوي ساتو لا تُقهر،

شعر روبرت لانغدون أنه ليس أوّل من يظنّ ساتو رجلاً وهو يتحدّث اليها عبر الهائف، ولكنّ المديرة كانت لا تزال تحدّق اليه بعينين سوداوين تلمعان غضباً.

قال لانغدون: "أعتذر مجتداً، سيدتي، لا أزال أحاول استجماع نفسي هنا، فالشخص الدني يدعي أنّ بيتر سولومون عنده خدعني وجاء بي إلى العاصمة هذا المساء"، أخرج الفاكس من سترته وتابع قائلاً: "هذا ما أرسله إلى صباحاً، دونت في الأسفل رقم الطائرة التي أرسلها، وربّما إن اتصلت بإدارة الطيران الفدرالية وتعقبت ".

مدّت ساتو يدها النعيلة، وتناولت الورقة، ثمّ دستها في جيبها من دون أن تفتحها وقالت: "بروفيسور، أنا من يدير هذا التحقيق، وإلى أن تبدأ بقول ما تعرفه، أفترح عليك ألا تتحدّث ما لم يُطلب منك".

النفت ساتو إلى رئيس الشرطة.

قالت له وهي تدنو منه كثيراً، وتحتق إليه بعينين سوداوين صغيرتين: "حضرة الرئيس أندرسون، هل لك أن تخبرني بما يجري هنا؟ قال لي حارس الباب الشرقي إنك وجدت يدا بشرية على الأرض، أهذا صحيح؟".

تنحّــى أندرسون جانباً ليتيح لها رؤية الشيء الموجود وسط الغرفة: "أجل سيّدتي، قلل بضع دقائق فقط". نظرت الله المائه المائه المنظر الى قطعة ملابس في غير مكانها، وقالت: "ولماذا لم تخرني بذلك حين اتصلت؟".

"ظننت... ظننت أنَّك تعرفين".

"لا تكذب على".

انكمـش أندرسـون تحـت نظـراتها، ولكـن صوته ظلّ واثقاً: "ستِدتي، الوضع تحت السيطرة".

أجابته ساتو بثقة مماثلة: "أشك في ذلك".

"فريق الطبب الشرعي في طريقه إلى هنا، أيًا يكن من فعل ذلك، لا بدّ من أنّه ترك بعدماته".

نظــرت إلــيه ساتو بتشكّك: "أظنّ أنّ شخصاً نكياً بما يكفي ليجتاز نقطة التفتيش وهو يحمل بدأ بشرية لن يترك بصمات خلفه".

"قد يكون هذا صحيحاً، ولكنّ مسؤوليتي تقضى بالتفتيش".

"في الواقع، سأريحك من مسؤوليتك في هذه اللحظة وأتولَّى الأمر بنفسي".

تصلُّب أندرسون وقال: "هذا لا يدخل ضمن مجال مكتب الأمن تماماً، أليس كذلك؟".

"على العكس، إنها قضية أمن وطني".

تساءل لانغدون وهو يستمع إلى حديثهما باستغراب، يد بيقر؟ أمن وطني؟ أحس أن هدفه الملح القاضي بإيجاد بيتر مختلف عن هدف ساتو، إذ يبدو أنّ مديرة مكتب الأمن تعزف على وتر مختلف تماماً.

طغى الإرباك على ملامح أندرسون أيضاً: "أمن وطنى؟ مع احترامي سيِّدتي-".

قاطعته قائلةً: "على حدّ علمي، أنا أعلى منك مرتبة. أقترح عليك فعل ما أقول ومن دون نقاش".

هز أندرسون رأسه وابتلع ريقه بعصبية: "ولكن ألا يتعيّن علينا على الأقل أخذ بصمات الأصابع للتأكّد من أنّ اليد هي يد بيتر سولومون؟".

قسال الانفسدون، وقد عصرت تلك الحقيقة قلبه: "أنا أؤكّد ذلك. أعرف خاتمه... ويده". صمت قليلاً قبل أن يتابع: "ولكنّ الوشم جديد. أحدهم فعل ذلك له مؤخّراً".

بدت العصبية على وجه ساتو للمرّة الأولى منذ وصولها: "عفواً؟ هل اليد موشومة؟". هز لانغدون رأسه وقال: "الإبهام موشوم بتاج، والسبّابة بنجمة".

أخرجت ساتو نظارة واقتربت من اليد وهي تحوم كسمكة قرش، قال لانغدون: "ومع أنّك لا تستطيعين رؤية الأصابع الثلاثة الباقية، غير أنّني واثق من أنّ أطرافها موشومة هي الأخرى".

بدا أنّ التعليق أثار اهتمام ساتو التي أشارت إلى أندرسون قائلةُ: "حضرة الرئيس، هل يمكنك التحقّق من الأصابع الأخرى، من فضلك؟".

انحنى أندرسون بقرب اليد وحرص على عدم لمسها. خفض خدّه إلى الأرض ونظر إلى الأعلى لرؤية أطراف الأصابع المثنية: "إنّه على حقّ، سيّدتي. جميع الأصابع موشومة، مع أننى لا أستطيع رؤية ما يوجد".

قال النغدون بيساطة: "شمس، مصباح، ومفتاح".

استدارت ساتو نحو الاتغدون، وراحت تقيمه بعينيها الصغيرتين: "وكيف عرفت؟"،

حدق السبها الانفدون هو أيضاً: "إنّ صورة اليد البشرية ذات الأتامل الموشومة بهذه الطريقة هي أيقونة قديمة جداً، وتُعرف باسم يد الأسرار".

نهض أندرسون فجأة وسأل: "هذا الشيء يحمل اسماً؟".

هز النغدون رأسه: "إنَّها واحدة من أكثر الأيقونات سرَّية في العالم القديم".

رفعيت سياتو رأسها وقالت: "إذاً، هل لي أن أسأل ماذا تفعل هذه الأيقونة وسط مبنى الكابيتول بربك؟".

تُمنّى لانغدون لو أنّه يستيقظ من هذا الكابوس: "قديماً، كانت تُستعمل كدعوة".

سألته: "دعوة... إلام؟".

نظر لانغدون إلى الرموز الموشومة على يد صديقه المبتورة: "استُعملت يد الأسرار لقرون من الزمن من أجل توجيه دعوة سريّة، وتُرسَل هذه الدعوة أساساً من أجل تلقّي معرفة سريّة، هي عبارة عن حكمة محفوظة لا تعرفها سوى قلّة من النخبة".

شبكت ساتو ذراعيها النحيلتين وحدقت إليه قائلة: "حسنا، بروفيسور، بالنسبة إلى شخص يدّعي أنه لا يملك فكرة عن سبب وجوده هنا... أنت تبلى بلاء حسنا حتّى الآن".

الفطل 18

ارئدت كاثرين سولومون رداء المختبر الأبيض، وبدأت روتينها المعتاد الذي يعقب وصولها؛ الجولات، كما يسميها شفيقها.

مــــثل أمّ تـــتفقد طفلها النائم، أطلّت كاثرين برأسها إلى الغرفة الآليّة. كانت خلية وقود الهيدروجين تعمل بصوت ناعم، والخزانات الاحتياطية موضوعة في مكانها بأمان.

تابعت كاشرين طريقها عبر القاعة نحو حجرة تخزين البيانات. كالعادة، كانت وحدتا نسخ المعلومات الاحتياطية المفصلة تهدران بسلام في الحجرة ذات الحرارة الثابتة. قالت في نفسها وهي تنظر عبر الزجاج المقاوم للكسر الذي تبلغ سماكته ثلاثة إنشات، بحثي بأكمله. كانت وحدتا نسخ المعلومات الاحتياطية، خلافاً للأجهزة القديمة التي يبلغ حجمها حجم براد، أقرب إلى جهازي ستيريو حديثين، وضع كلّ منهما على قاعدة عمودية.

كان محرّكا الأقراص في مختبرها متزامنين ومتشابهين، ينسخان احتباطأ مفعتلاً للمعلومات، ويحفظان نسختين متشابهتين عن عملها. ومع أنّ معظم أنظمة الاحتياط توصي بالاحتفاظ بلطام نسخ احتياطي ثان في موقع آخر، يبقى بعيداً عن الضرر في حال حدوث زلران، أو حريق، أو سرقة، إلا أن كاثرين وشقيقها اتفقا على أنّ السرية تأتي في المرتبة الأولى. فلو خرجت المعلومات من المبنى إلى موقع آخر، فلن يعودا واثقين من مدى سريتها،

تأكّدت أنّ كللّ شيء يسير على ما يرام، ثمّ عادت عبر الرواق. ولكن، حين انعطفت عين السراوية، رأت شيئاً غير متوقع في المختبر، ماذا يجري؟ لمحت وميضاً يضيء جميع المعتدات. أسرعت الإلقاء نظرة، وفوجئت لدى رؤية الوميض صادراً من خلف جدار زجاج البليكسى في غرفة التحكم.

أَبِه هَنَا. ركضت كاثرين عبر المختبر، ووصلت إلى باب غرفة المراقبة، وفتحته. هنفت وهي تدخل راكضة: "بيتر!".

أجفلت المرأة البدينة الجالسة في غرفة المراقبة وقالت: "ربّاه! كاثرين! لقد أخفتني!".

تريش ديون هي الشخص الوحيد الآخر على وجه الأرض الذي يُسمح له بدخول المكتب. كانت تعمل كمحلّلة أنظمة معياريّة لدى كاثرين، وغالباً ما تأتي لإتمام عملها في العطلة الأسبوعيّة. كانت الفتاة ذات الشعر الأحمر، البالغة من العمر ستة وعشرين عاماً، عبفرية في صياغة البيانات. وقد وقعت على وثيقة تكتّم جديرة بوثائق وكالات الاستخبارات. أمّا الليلة، فكانت تعمل على ما يبدو على تحليل البيانات على شاشة البلازما التي تحتلّ جداراً كاملاً في غرفة المراقبة، والتي بدت أشبه بشاشات مراقبة المهمّات لدى الناسا.

قالت تربش: "أنا أسفة، لم أعلم أنك وصلت، كنت أحاول الانتهاء قبل مجيئك أنت وأحبك".

"هل تحدّثت إليه؟ لقد تأخر، و لا يجيب على هاتفه".

هزّت تريش رأسها نافية: "أنا أكيدة أنه لا يزال يحاول اكتشاف كيفية استعمال هاتف أي فون الحديد الدى أهديته إيّاه".

سُــرَت كَاثْرِين بمزاج تريش المرح، وخطرت لها فكرة، فقالت: "في الواقع، أنا سعيدة لأنّك هنا الليلة. وربّما استطعت مساعدتي في أمر يشغل بالي، إن كنت لا تمانعين".

"أيًّا يكن، أنا واثق، من أنَّه أهمّ من كرة القدم".

أخذت كاثرين نفساً عميقاً محاولة تصغية ذهنها، ثمّ قالت: "لا أعرف كيف أشرح ذلك، ولكنّني سمعت اليوم قصنة غربية...".

لم تكن تسريش ديون تعلم ما هي القصنة التي سمعتها كاثرين سولومون، ولكن من الواضح أنها تثير أعصابها. فقد رأت القلق بادياً في عيني رئيستها الرماديتين الهادئتين عادة، كما أنها أبعدت شعرها خلف أننها ثلاث مرّات منذ أن دخلت الغرفة، وهي حركة عصبية برأى تريش. عالمة بارعة، ولاعبة بوكر فاشلة.

قالت كاتسرين: "بالنسبة إلي، تبدو هذه القصنة خيالية... أسطورة قديمة. مع ذلك..."، صمنت، وأبعدت خصلة شعرها مجدداً.

"مع ذلك؟".

تنهَدتُ كاثرين قائلةُ: "قيل لي اليوم من مصدر موثوق إنّ الأسطورة حقيقية".

"حسناً..." إلى أين تريد الوصول؟

"ساتحتث مع شقيقي عن ذلك، ولكن خطر لي أنك قد تساعدينني على كشف غموضها قليلاً قبل أن أفعل. أود أن أعرف ما إذا كانت هذه الأسطورة موثقة في مكان آخر في التاريخ".

افي التاريخ كلُّه؟".

هــزَت كاتــرين رأســها: "في أيّ مكان في العالم، بأيّ لغة كانت، وفي أيّ مرحلة من مراحل التاريخ".

قالت تريش في نفسها، طلب غريب ولكنه ممكن بالتأكيد. فمنذ عشر سنوات كانت هذه المهمة مستحيلة. أمّا اليوم، وبوجود الإنترنت، والرقمنة المستمراة للمكتبات والمتاحف العظيمة في العالم، يمكن تحقيق هدف كاثرين باستعمال محرك بحث بسيط نسببًا، مجهر بجيش من وحدات الترجمة وبعض الكلمات المفتاحية المختارة بعناية.

قالت تريش: "لا مشكلة في ذلك". فكثير من مراجع أبحاث المختبر تحتوي على مقاطع بلغات قديمة، وغالباً ما كان يُطلب من تريش كتابة وحدات ترجمة متخصّصة تعتمد على التعرف البصري إلى الأحرف، من أجل التوصل إلى نص إنكليزي من اللعات غير المعروفة. وربّما كانت محلّلة الأنظمة المعياريّة الوحيدة في العالم التي وضعت وحدات ترحمة للغات قديمة، كاللغة الفريزية (أ) القديمة، والماييك، والأكادية.

الــوحدات تــساعد، ولكــن السر في بناء عنكبوت بحث فعال يكمن في احتيار الكلمات المفتاحية المناسبة.

بسدأت كائسرين على الفور بتدوين الكلمات المفتاحية الممكنة على قصاصة من الورق. كتبت عدّة كلمات، ثمّ توقّفت وفكّرت للحظة قبل أن تدوّن مزيداً منها. قالت أخيراً وهي تعطي تريش الورقة: "حسنا".

قسرات تريش اللاتحة بإمعان واتسعت عيناها استغراباً. عن أي أسطورة غريبة تبحث كالسرين؟ "تسريدين منّي أن أبحث عن جميع هذه الكلمات المفتاحية؟" حتّى إن تريش لم تفهم إحداها. أهي كلمات الإكليزية حتّى؟ "هل تظنين حقًا أننا سنجدها كلّها في مكان واحد؟ حرفياً؟". "أو ذ المحاولة".

تمــنّت تريش لو تقول إنّ هذا مستحيل، ولكنّ تلك الكلمة ممنوعة هنا. فكاثرين تعتبرها خطيرة فــي حقل غالباً ما يحول ما كان يُعتبر أكانيب إلى حقائق مؤكّدة. ولكنّ تريش ديون تشك فعلاً في أن ينطبق ذلك على هذه الجملة.

سألتها كاثرين: "كم تجتاج النتائج حتّى تظهر ؟".

"بصضع دقائس فلكتابة العنكبوت وإطلاقه. بعد ذلك، يحتاج العنكبوت إلى خمس عشرة دقيقة لينهى البحث".

بدت الحماسة على كاثرين: "بهذه السرعة؟"،

هــزّت تــريش رأسها. فمحرّكات البحث التقليدية غالباً ما تتطلّب يوماً كاملاً لتمرّ على عــالم الإنتــرنت بأكملــه، وتعثر على وثائق جديدة، وتحلّل محتوياتها، وتضيفها إلى قاعدة المعلومات الخاضعة للبحث لديها، ولكن هذا ليس نوع عنكبوت البحث الذي ستكتبه تريش.

شرحت لها قائلة: "سأضع برنامجاً يدعى المنتدب، ليس شرعياً تماماً ولكنّه سريع، هو في الأساس برنامج يأمر محركات بحث أشخاص آخرين أن تقوم بالعمل من أجلنا. فمعظم قدواعد البيانات تحتوي على وظيفة بحث؛ المكتبات، المتاحف، الجامعات، الحكومات. هكذا أكنتب عنك بوتاً يعثر على محركات بحثها، ثمّ يُدخل كلماتك المفتاحية ويطلب منها البحث. فنجنّد بذلك ألاف محركات البحث لتعمل معاً".

علَّقت كاثرين بإعجاب: "معالجة متوازية".

نوع من الأنظمة المعيارية. "سأناديك إن وجدت شيئاً".

 ^(*) اللعــة العربــرية هي لمنة وثيقة الصلة باللغة الإنكليزية، ينطق بها الفريزيون، وهم الشعوب الجرمانية في جزر فريريا، معاطعة فريزلند في هولندا، وبعض الأجزاء الشمالية من ألمانيا.

"شكراً لك، تريش". ربتت كاثرين على ظهرها وتوجّهت إلى الباب مضيفة: "سأكون في المكتنة".

جلست تريش لكتابة البرنامج. وضع عنكبوت بحث كان مهمة بسيطة بالنسبة إلى مستوى مهارتها، ولكنها لا تأبه لذلك، فهي مستعدة لفعل أي شيء من أجل كاثرين سولومون، ولا تزال تعتقد أن حسن حظها هو الذي أتى بها إلى هذا،

لقد قطعت شوطاً طويلاً يا صغيرتي،

فمنذ أكثر من عام، تركت تريش وظيفتها كمحلّلة أنظمة معيارية في إحدى الشركات عالية التقنية. وراحت تقوم في ساعات فراغها ببعض أعمال البرمجة الحرّة، كما بدأت بكتابة مدوّنة صناعية تحت عنوان "التطبيقات المستقبلية في تحليل الأنظمة المعيارية الحسابية"، مع أنها شكّت في أن يقرأها أحد، وفي إحدى الأمسيات، رنّ هاتفها.

سألها صوت نسائي بتهذيب: "تريش ديون؟".

"أجل، من المتَّصل؟".

"اسمى كاثرين سولومون".

كادت تسريش أن تسماب بالإغماء. كاثرين معلومون؟ "لقد قرأت للتو" كتابك، العلم العقلي: المدخل المعاصر لحكمة القدماء، وكتبت عنه في مدونتي!".

أجابت المرأة بلباقة: "أجل، أعرف، لهذا السبب أتصل بك".

بالطبيع، شيعرت تريش بالغباء وهي تدرك ذلك. حتّى العلماء اللامعون يجرون أبحاثاً عن انفسهم.

قالت كاثرين: "مدونتك تثير اهتمامي، لم أكن أعلم أنّ صياغة الأنظمة المعياريّة تقدّمت بهذا الشكل".

أجابستها تسريش مذهسولة: "أجل، سيدتي. نماذج المعلومات هي تقنية متطورة، ويمكن تطبيقها في مجالات عديدة".

تحدثت المرأتان لبضع دقائق عن عمل تريش في الأنظمة المعيارية، وناقشتا تجربتها في التحليل، والصياغة، والتوقع بتدفق حقول البيانات الهائلة.

قالــت تريش: "لا شك في أن كتابك يفوق مستوى خبرتي بكثير، ولكنني فهمته بما يكفي لأجد علاقة بينه وبين عملي في الأنظمة المعيارية".

"تقولين في مدونتك إنَّك تظنين أنّ صياعة الأنظمة المعيارية من شأنها أن تحدث تحولاً في دراسة العلوم العقلية؟".

"بالتأكيد. أعتقد أنّ الأنظمة المعيارية تستطيع تحويل العلوم العقلية إلى علم حقيقي". قست نبرة كاثرين قليلاً: "علم حقيقي؟ ما هو إذاً، ٣٠٠٠".

نَبًا، لقد أحطأت. "ما عنيته هو أنّ العلوم العقلية... أكثر باطنية".

ضحكت كاثرين قائلة: "لا تتوتّري، كنت أمزح. أنا أسمع ذلك دائماً".

قالت تريش في نفسها، لا فِاجتني تلك. فحتى معهد العلوم العقلية في كاليعورنيا وصف هذا الحقل للغة غامضة ومبهمة، وعرفه على أنه دراسة قدرة الجنس البشري على "الوصول المباشر والغوري إلى المعرفة، يوسائل تتجاوز تلك المتوفرة لحواسنا الطبيعية وقدرة العقل".

أدركت تريش أن كلمة noetic (عقلي) مشتقة من الكلمة البونانية القديمة بوس، التي تعنى حرفياً المعرفة الداخلية أو الوعى الحدمى.

قالــت كاثرين: "أنا مهتمّة بعملك في الأنظمة المعيارية وكيفية ارتباطه بمشروع أعمل عليه. هل يمكننا اللقاء؟ أود توظيف دماغك".

كاثرين سولومون تريد توظيف دماغي؟ يبدو الأمر وكأنّ ماريا شارابوفا تطلب نصائح في لعب النتس.

في اليوم التالي، توقّفت سيارة فولفو بيضاء أمام منزل تريش ونزلت منها امرأة جذّابة ورشيقة ترتدي الجينز. شعرت تريش على الفور أنها قرّمة مقارنة بها. قالت لنفسها متحسّرة، عظ يم ذكية، غنية، وتحيلة... ويقترض بي أن أرضني بما لديّ، لكنّ طبع كاثرين غير المتكبّر بعث الراحة على الفور في نفس تريش.

جلست المرأتان على الشرفة الخلفية الكبيرة لمنزل تريش الجميل.

قالت كاثرين: "منزلك رائع".

"شكراً. كنت محظوظة في الجامعة وحصلت على ترخيص لبعض البرامج التي ابتكرتها".

"برامج تتعلّق بالأنظمة المعيارية؟".

"بل سابقة للأنظمة المعيارية. فبعد أحداث 11 أيلول، قامت الحكومة بتحليل حقول بيانات هاناسة، كالبريد الإلكتروني المدني، والهاتف الخلوي، والفاكس، والرسائل الهاتفية، والمواقع الإلكترونية، بحثاً عن كلمات مفتاحية مقترنة باتصالات الإرهابيين. فابتكرت برنامجاً ينيح لهم تحليل حقل البيانات بطريقة أخرى... بحيث يُخرجون منها معلومات مخابراتية إضافية". وابتسمت مضيفة: "بشكل أساسي، يتيح لهم البرنامج أخذ حرارة أميركا".

العقو أاال

ضحكت تريش قائلسة: "أعرف، يبدو هذا جنوناً. ما أعنيه هو أنّه يسمح بتحديد كميّة الحالمة العاطفية المسجلاد. إذ يشتمل على نوع من ميزان ضغط للوعي الكوني، إن أردت". وراحت تريش تشرح لها كيف أنّه، باستعمال حقل بيانات من حقول الاتصالات في البلاد، يمكن تقييم منزاج السقعب استناداً إلى كثافة وجود بعض الكلمات المفتاحية والمؤشرات العاطفية في حقل البيانات، فالأوقات السعيدة تمتاز بلغة سعيدة، والعكس بنطبق على فترات التوتر. هكذا تستطيع الحكومة، في حال وقوع هجوم إرهابي مثلاً، استعمال حقول المعلومات القدياس الستحول في نفسية الشعب الأميركي، وتقديم مشورة أفضل إلى الرئيس حول التأثير العاطفي للحدث.

قالت كاثرين وهي تحك نقنها: "هذا مذهل، إذاً، أنت تتعاطين مع مجموعة كبيرة من الأفراد... وكأنهم كائن واحد".

"بالضبط. نظام معياري كيان واحد محند بمجموع أجزائه. فالجسد البشري مثلاً بتألف من ملايس الخلايسة الفردية، كل منها تمتاز بصفات وأهداف مختلفة، ولكنها تعمل ككياس واحد".

مَــزَتَ كاثرين رأسها بحماسة: "مثل سرب من الطيور أو الأسماك بتحرك وكأنّه جسد واحد، نسمّى ذلك الالتقاء أو التشابك".

شعرت تريش أن ضيفتها الشهيرة بدأت بفهم إمكانيات برمجة الأنظمة المعيارية في حقل العلوم العقلية. فراحت تشرح لها قائلة: "كان برنامجي مصمماً لمساعدة الوكالات الحكومية على إعظاء تقييم أفضل والاستجابة بشكل مناسب للأزمات واسعة النطاق، كالأمراض الوبائية، والمأسي الوطنية، والإرهاب، وما إلى ذلك". صمتت قليلاً ثم أضافت: "بالطبع، من الممكن دائماً استعماله في اتجاهات أخرى... ربّما أخذ لقطة خاطفة للحالة الفكرية للشعب، وتوقع نتيجة انتخابات أو الاتّجاه الذي سنتحرك فيه سوق الأسهم عند افتتاحها".

"هائل!".

أشارت تريش إلى منزلها الكبير قاتلة: "هذا ما ظنّته الحكومة أيضاً".

ثبّ تت كاثرين عينيها الرماديتين عليها قائلة: "تريش، هل لي أن أسألك عن المعضلة الأخلاقية التي يطرحها عملك؟".

"ماذا تعنين؟"،

"أعني أنَّك ابتكرت برنامجاً يمكن بسهولة إساءة استخدامه، فمن يملكونه يستطيعون الوصول إلى معلومات غير متاحة للجميع، ألم تشعري بأي تردّد عند ابتكاره؟"،

لم يسرف جفس لتريش وهي تجيب: "بالتأكيد لا، فبرنامجي لا يختلف عن... برنامج لمحاكاة الطيران مثلاً. بعض مستخدميه سيمارسون رحلات طيران إسعاف إلى الدول النامية، وبعسضهم سيمارسون رحلات طيسران للركاب في مدن ناطحات السحاب. المعرفة أداة، وكغيرها من الأدوات، فإن تأثيرها يكمن بين يدي المستخدم".

بدا الإعجاب على كاثرين وهي تستند إلى ظهر مقعدها: "إذاً، دعيني أطرح عليك سؤالاً افتر اضياً".

شعرت تريش فحأة أنّ حديثهما تحول إلى مقابلة لوظيفة.

اتعم، هذا صحيح"،

"كما تعرفين، لهذه الحبّة الصغيرة من الرمل كتلة، كتلة صغيرة جداً، ولكنّها موجودة مع ذلك".

هزت تريش رأسها موافقة.

"وبما أنّ لحبّة الرمل هذه كثلة، فإنّها نتمتّع أيضاً بجانبية. لا شكّ في أنّها صنيلة جداً هي أيضاً، ولكنّها موجودة".

امنحيح"،

قالت كاثرين: "والآن، لو أخذنا تريليونات من حبّات الرمل هذه وتركناها تجذب إحداها الأخرى لتشكّل... القمر مثلاً، فإنّ جاذبيتها مجتمعة كافية لتحريك المحيطات والتأثير في حركة المدّ والجزر في أنحاء كوكينا".

لم تكن تريش تعلم الهدف من هذا الحديث ولكنَّها أحبَّت ما تسمع.

تابعت كاثرين وهي تلقي حبّة الرمل من يدها: "فلنأخذ هذه الفرضية. ماذا لو قلت لك إن الفكرة... أيّ فكرة صغيرة تتكوّن في رأسك... تمتاز هي أيضاً بكتلة؟ وماذا لو قلت لك إن الفكرة هي شيء فعلي، كيان قابل للقياس يمتاز بكتلة قابلة للقياس؟ صحيح أنها صغيرة جداً، ولكنّها موجودة. ما هي نتائج ذلك؟".

"افتراضيًا؟ في الواقع، المعنى البديهي لذلك... إن كانت للفكرة كتلة، فإنّها تتمتّع بجاذبية ويمكنها جذب الأشياء نحوها".

ابتسمت كاثرين قائلة: "ممتاز. والآن، فلنوستم هذه الفكرة قليلاً. ماذا لو بدأ عدد كبير من الأسخاص بالتركيز على الفكرة تقسها؟ من المفترض أن تبدأ أفكارهم بالاندماج في فكرة وأن تبدأ كثلتُها التراكمية بالنمو، وكذلك جاذبيتها".

"حسناً".

"أعني... إن بدأ عدد كاف من الأشخاص بالتفكير في الشيء نفسه، فإنّ القوّة الجاذبة للنقلاد الفكرة تصبح ملموسة... وتصدر عنها قوّة فعلية"، وغمزتها مضيفة: "ويمكن أن يكون لها تأثير قابل القياس في عالمنا الفيزيائي"،

الغدل 19

شبكت المديرة إينوي ساتو ذراعيها وهي تنظر بتشكّك إلى لانغدون، محاولة فهم ما قاله للتوّ: "قال إنّه يريدك أن تفتح باباً قديماً؟ ماذا يُقترض بي أن أفعل بهذا، بروفيسور؟".

هز لانغدون كتفيه بضعف. بدأ يشعر بالغثيان مجدداً، وحاول عدم النظر إلى يد صديقه المبتورة: "هذا بالضبط ما قاله لي. باب قديم... مخبّاً في مكان ما في هذا المبنى، قلت له إنّني لا أعرف عنه شيئاً".

"إذاً، لماذا يظن أنَّك تستطيع إيجاده؟".

"من الواضح أنّه مختل". قال إن بيتر سيشير إلى الطريق، نظر الانغدون إلى إصبع بيتر الممدود وشعر بالنفور مجدداً من لعب خاطفه على الكلام، كان قد سبق وتبع بنظره الإصبع الموجّه إلى القبّة في الأعلى. باب؟ هناك؟ هذا جنون،

قـــال لانغـــدُون لـــساتو: "المرجل الذي اتّصل بي هو الوحيد الذي يعرف أنّني قادم إلى الكابيتول الليلة. بالتالي، فإنّ الشخص الذي اتّصل بك هو من تبحثين عنه. لذا، أنصحك-".

قاطعته ساتو بنبرة حازمة: "مصدر معلوماتي لا يعنيك. فهمتي الأول في هذه اللحظة هـو الـتعاون مـع هذا الرجل، ومعلوماتي تشير إلى أنك الوحيد القادر على إعطائه ما يريد".

قال لانغدون غاضباً: "وهمّي الأوّل هو إيجاد صديقي".

تنهدت ساتو، وبدا بوضوح أن صبرها ينفد. "إن كنا نريد العثور على السيد سولومون، فإن طريقنا واحد، بروفيسور، وهو أن نبدأ بالتعاون مع الشخص الذي يبدو أنه يعرف مكانه". تحققت من ساعتها، ثم أضافت: "الوقت يداهمنا. أؤكد لك أننا مضطران إلى الإذعان لمطالب هذا الرجل بسرعة".

سالها لانف دون، غير مصدق: "كيف؟ بإيجاد باب قديم وفتحه؟ ما من باب هنا، أيتها المديرة. هذا الرجل مجنون".

افتربت منه ساتو، ولم تعد تقصلها عنه سوى مسافة قدم واحدة. قالت: "دعني أوصدح لك أمراً... هذا الذي تصفه بالمجنون تحكم ببراعة بشخصين ذكيين هذا الصباح". حدقت مناشرة إلى النغدون، ثمّ نظرت إلى أندرسون وأضافت: "في مجال عملي، يتعلّم المرء أنه ثمّة شعرة واحدة تفصل بين الجنون والعبقرية. ومن الحكمة أن نولي هذا الرجل شيئاً من الاحترام".

"لقد بتر يد أحدهم!".

"هذا ما عنيته، فما فعله ليس عمل إنسان غير ملتزم أو غير و اثق. و الأهمّ، بروفيسور، من الواضح أنّ هذا الرجل يعتقد أننك قادر على مساعدته. لقد أحضرك إلى و اشنطن، و لا بدّ من وجود سبب وجيه لذلك".

"قال إنَ السبب الوحيد هو اعتقادُه أنَّتي أستطيع فتح الباب، وإنّ بيتر هو الدي أخبره بذلك".

"ولم يقول بيتر سولومون ذلك، إن كان غير صحيح؟".

"أنا واثق أنّ بيتر لم يقل شيئاً كهذا. وإن فعل، فبالإكراه. إمّا كان مشوتشاً... أو خائفاً".

"نعم. هذا يُدعى التعذيب الاستجوابي، وهو فعّال، كما أنّه سبب إضافي لأظن أنّ بيتر قمال الحقيقة". تحدّثت ساتو وكأنّها تملك تجربة شخصية مع هذه التقنية، "هل شرح لك سبب اعتقاد بيتر أنّك الوحيد القادر على فتع الباب؟".

هز لانغدون رأسه نافيا.

"بروفي سور، إن كانت معلوماتي صحيحة، فأنت وبيتر صولومون تهتمان بهذا النوع من الموضوعات، كالأسرار، والخفايا التاريخية، والباطنية، وما إلى ذلك. ألم يذكر لك بيتر أبدأ في أحاديثكما شيئاً عن باب سري في العاصمة واشنطن؟".

لم يصدَق لانغدون أنّه يسمع سؤالاً كهذا من قبل موظّف بتلك الدرجة الرفيعة في السي آي أيه، فأجاب: "أنا واثق أنّه لم يفعل، لقد تحنثت أنا وبيتر عن بعض الأمور الغامضة فعلاً، ولكن صدَقيني، لكنت طلبت منه الذهاب إلى طبيب أمراض عقلية لو أنّه أخبرني بوجود باب قديم مخباً في أيّ مكان في العالم، لا سيّما باب يؤدّي إلى الأسرار القديمة".

حملقت فيه قائلة: "عفواً؟ هل قال لك الرجل بالتحديد إلى أين يؤدّي الباب؟".

"تعلم، ولكنّه لم يكن مضطراً إلى إخباري". لوح بيده مضيفاً: "بد الأسرار هي دعوة رسمية لعلمور بلوابة باطنية، واكتساب معرفة سرية قديمة؛ حكمة قوية تعرف بالأسرار القديمة... أو الحكمة الضائعة لجميع العصور".

"إذاً، سبق أن سمعت بالسرّ الذي يظنَّه مخبًّا هنا؟".

"كناير من المؤرخين سمعوا به".

"إذاً، كيف تقول إنّ الباب غير موجود؟".

"مــع احترامي، سيّدتي، جميعنا سمعنا بينبوع الشباب وشانغري-لا، ولكنّ هذا لا يعني أنّهما موجودان"،

قاطعهما الصوت القوي الصادر عن الجهاز اللاسلكي مع أندرسون.

قال المتكلم: "حضرة الرئيس؟".

نزع أندرسون الجهاز المعلّق في حزامه وأجاب: "معك أندرسون".

"سيدي، لقد أثممنا البحث في الأسفل. ما من أحد هنا تنطبق عليه المواصعات. هل من أوامر أخرى؟".

القسى أندرسون نظرة خاطفة على ساتو متوقّعاً أن توجّه اليه تأنيباً، ولكنّ المديرة بدت غير مكترثة. فابتعد عنها وعن لاتغدون وراح يتحدّث عير اللاسلكي.

ظــل اهــتمام ســاتو منـصبًا علــى لانغدون: "هل تعني أن السر الذي يظنّه مخبًا في واشبطن... هو مجرد فانتازيا؟".

هز الانغدون رأسه مو افقاً: "إنها أسطورة قديمة جداً. فأسطورة الأسرار القديمة تعود إلى ما قبل المسيحية، في الواقع، عمرها ألاف السنين".

"ومع ذلك، لا نزال موجودة؟".

"شأنها شأن معتقدات كثيرة غير معقولة هي الأخرى". فغالباً ما ذكر لانغدون طلابه أن أكثر السيانات حداثة تتضمن قصصا تتجاوز قدرة العلم على النفسير؛ من موسى الذي شق البحر الأحمر بعصاه... إلى جوزيف سميث الذي كان يستعمل نظارة عجيبة لترجمة كتاب المورمون من سلسلة من الألواح الذهبية التي وجدها مدفونة في شمال نيويورك. القبول واسع النطاق لفكرة ما ليس دليلاً على صحتها.

"حسناً. وما هي بالضبط تلك... الأسرار القديمة؟".

تنهد الأندون. مل الديك بضعة أسابيع الأشرح الك؟ أجاب: "باختصار، الأسرار القديمة هي عبارة عن معرفة سرية تم جمعها منذ وقت طويل، من أوجه هذه المعرفة الغريبة هو السزعم أنها تمكن صاحبها من استخدام قدرات خارقة كامنة في العقل البشري، وقد أقسم المستنيرون الذين امتلكوا تلك المعرفة بعدم كشفها للعامة الأنها بالغة القوة والخطورة بالنسبة إلى من لم يتلقن مبادئها".

اخطورة من أي نوع؟".

"كان ينتم الحفاظ على سرية تلك المعلومات للسبب نفسه الذي يدفعنا الإبعاد عيدان الكبريت عن منتاول الأطفال، فمن شأن النار أن تولّد النور إن وضعت بين أيد مناسبة... ولكنّها تصبح مدمرة جداً إن هي وقعت بين أيد غير مناسبة".

ُ نــزعت ساتُو نظّارتها وتُأمّلته قاتلةً: "أخُبرني يا بروفيسور، هل تعتقد فعلاً بوجود تلك المعلومات؟".

لـم يكن الانغدون واثقاً بما يجيبها. لطالما شكلت الأسرار القديمة أكبر مفارقة في مهنته الأكاديمسية. فكسل تقلسيد باطني على وجه الأرض يتمحور نظرياً حول فكرة وجود معرفة غامضة قادرة على منح البشر قوى خارقة: التاروت وأي تشينغ (أعطنا البشر القدرة على توقّع المستقبل، والخيمياء أعطنهم الحياة الأبدية عبر حجر الفيلسوف الأسطوري، أمّا الويكا فأتاحت للممارسين المتقدّمين استعمال طلاسم قوية، وتتواصل اللاتحة.

 ^(*) التاروت اثنان وعشرون ورقة من ورق اللعب كثيرا ما يستعان بها لقراءة البخت.

أب أي تشبيع: كتاب خُطَ قبل ثلاثة آلاف سنة، وهو من أقدم الكتب الكلاسيكية الصينية وأكثر ها عمقا إبه جد الطبيعة الصينية والأول المراغماتية.

كأكاديمي، لا يستطيع لانغدون أن ينفي السجل الناريخي لهذه التقاليد؛ كنوز من الوثائق والنحف والأعمال الفنية التي تشير بوضوح إلى أنّ القدماء امتلكوا حكمة قوية لم يتشاركوها سوى بالعبارات المجازية والأساطير والرموز، بحيث لا يصل إليها سوى الأشخاص الذين تلقّنوا مبادئها كما ينبغي. ولكن كواقعي ومتشكّك، ظلّ لاتغدون غير مقتنع.

قال لساتو: "فلنقل إنني متشكك. لم تسبق لي رؤية أي شيء في العالم الواقعي يوحي أن الأسرار القديمة هي أكثر من أسطورة؛ نموذج أصلي أسطوري متكرر. وبرأبي، لو أنه بإمكان البشر اكتساب قوى عجانبية، لوجدنا أدلة على ذلك. ولكن حتى الآن، لم يُنجب التاريخ رجلاً يتمتع بقوئ خارقة".

رفعت ساتو حاجبيها قائلةُ: "هذا ليس صحيحاً تماماً".

تردد لانغدون وأدرك أنّ كثيراً من المنديّنين يؤمنون أنّ الأنبياء قاموا بالمعجزات، فقال: "لا أنكر أنّ كثيراً من المتقفين يعنقدون أنّ هذه الحكمة موجودة فعلاً، ولكنّني لست مقتنعاً على الرغم من ذلك".

سائنه ساتو وهمي تلقي نظرة على البد: "هل ببتر سولومون واحد من أولئك الأشخاص؟".

له يتمكّن لانغدون من النظر إلى اليد، لكنّه أجابها: "يتحدّر بيتر من عائلة عُرفت دائماً بشغفها بكلّ ما هو قديم و غامض".

سألته ساتو: "تعنى نعم؟".

"صدّقيني، حتّى لو كان بيتر يعتقد أنّ الأسرار القديمة حقيقيّة، فهو لا يظن أنّ الوصول السيها ممكن عبر بأب مخبّاً في العاصمة واشنطن. إنّه يفهم الرمزية المجازية، ولكن لا يبدو أنّ خاطفه يفهمها".

هزك ساتو رأسها قائلةُ: "إذا، أنت تعتقد أنّ هذا الباب مجازي؟".

أجاب لانغدون: "بالطبع، نظرياً على أيّ حال، فهذه صورة مجازيّة شاتعة جداً؛ باب باطني على المسرء أن يعبره كي يصبح مستتيراً. البوآبات والمداخل هي من الرموز الشائعة التي تمثّل طقوس عبور تحولية، والبحث عن باب فعلى هو أشبه بمحاولة إيجاد ما لا وجود له".

بدا أنّ سماتو فكرت قلميلاً في ذلك قبل أن تقول: "ولكن، يبدو لي أنّ خاطف السيّد سولومون يظنك قادراً على فتح با*ب فعلي".*

تنهد الانغدون قائلاً: "لقد وقع في الخطأ نفسه الذي وقع فيه كثير من المتحمسين حين خلطوا بين الاستعارة والواقع". فالخيميائيون الأوائل حاولوا عبثاً تحويل الرصاص إلى ذهب، من دون أن يدركوا أن فكرة الرصاص والذهب لم تكن سوى صورة مجازية ترمز إلى القدرات البشرية الحقيقية، تلك التي تحول عقلاً جاهلاً وغبياً إلى عقل المع ومستنير.

أشارت ساتو إلى اليد: "إن كان هذا الرجل يريدك أن تعتر له على باب ما، لم لم يسألك ببساطة عن كيفية إيجاده؟ لماذا كلّ ثلك الأحداث المأساوية؟ لماذا يرسل إليك يدا موشومة؟".

سبق أن طرح لانغدون على نقسه هذا السؤال، والجواب كان مقلقاً، "حسناً، يبدو أن الرجل الذي نتعامل معه، إضافة إلى كونه مختلاً عقلياً، هو أيضاً واسع الثقافة، فهذه البد دليل على على على موضوع الأسرار ورموز سريتها، هذا ما لم نذكر تاريخ هذه القاعة".

الم أفهم".

"كــلَ ما فعله الليلة تم بشكل يتَفق تماماً مع البروتوكو لات القديمة. فتقليدياً، بد الأسرار هي دعوة مبجلة، وينبغي أن تُعطى في مكان مبجل".

ضاقت عينا ساتو وقالت: "هذه قاعة الروتوندا التابعة لمبنى الكابيتول الأمبركي، بروفيسور، وليست مزاراً لأسرار باطنية غامضة".

قال لانغدون: "في الواقع، سيّدتي، أعرف عدداً كبيراً من المؤرّخين الذين يخالفونك الرأى".

في تلك اللحظة، وفي مكان آخر من المدينة، كانت تريش ديون جائسة أمام وهج شاشة السبلازما الجدراية في المكعّب، بعدما أنهت إعداد عنكبوت البحث وطبعت الجمل المفتاحية الخمس التي أعطتها إيّاها كاثرين.

شعرت ببعض التفاؤل وأطلقت العنكبوت، لتبدأ لعبة صيد عبر الشبكة. بدأت تتم مقارنة الجمل بسرعة باهرة بنصوص من مختلف أنحاء العالم... بحثاً عن جمل مشابهة تماماً.

كانست تريش تتساءل رغماً عنها عن الغاية من ذلك، ولكنّها أصبحت تتقبّل عدم معرفة القصنة كاملة عند العمل مع آل سولومون.

الغطل 20

استرق روبرت الانغدون نظرة إلى ساعته، كانت 7:58 مساءً. لم يساهم وجه ميكي ماوس المبتسم في تحسين مزاجه. على اليجاد بيتر، إنّنا نضع الوقت.

كانت ساتو قد ابتعدت قليلاً لتلقّي اتصال هاتفي، ولكنّها عادت الآن. سألته قائلةً: "بروفيسور، هل أؤخّرك عن شيء ما؟".

أجاب لانغدون وهو يخفي ساعته بكم قميصه: "كلا سيّدتي، أنا قلق جداً على بيتر، هذا كلّ شيء".

لَم يكن لانغدون واثقاً، ولكنّه شعر أنّه لن يتمكّن من الذهاب إلى أيّ مكان ما لم تحصل مديرة مكتب الأمن على المعلومات التي تريدها.

قالت ساتو: "قلت منذ قليل إن هذه الروتوندا مبطّة نوعاً ما بالنسبة إلى فكرة هذه الأسرار القديمة؟".

"أجل سيّدتي".

"اشرح لي ذلك".

عرف لانغدون أن عليه اختيار كلماته بإيجاز، فقد درس فصولاً كاملة حول الرمزية الباطنية للعاصمة واشنطن، وثمة لاتحة لا تنتهي تقريباً عن المراجع الباطنية في هذا المبنى بمفرده.

لأميركا تاريخ خفي.

في كل مرة بحاضر فيها لانغدون عن رمزية أميركا، يفاجأ طلابه حين يكتشفون أن النوايا الحقيقية لأسلاف هذا الشعب لا علاقة لها إطلاقاً بما يزعمه اليوم كثير من السياسيين.

لقد فقد القدر الذي كان مرسوماً لأميركا عبر التاريخ.

كان الأسلاف الذين أسسوا هذه العاصمة قد أطلقوا عليها في البداية اسم "روما". سمّوا نهرها باسسم التابير، وينوا عاصمة كلاسيكية من الهياكل والمعابد التي زخرفوها بصور لأبولو، مينيرفا، فينوس، هيليوس، قولكان، جوبيتر، ثمّ رفعوا في وسطها، كما في كثير من المدن الكلاسيكية الكبرى، تحفة عظيمة تكريماً للقدماء، ألا وهي المسلّة المصرية، يبلغ طول تلك المسلّة، التي يتجاوز حجمها حجم مسلّة القاهرة أو الاسكندرية، 555 قدماً، أي أكثر من ثلاثين طابقاً، وهي تعبير عن الشكر والتكريم للرجل العظيم الذي اتّخذ اسمُه اسماً جديداً لهده العاصمة.

واشنطن.

والأن، بعد قرون من الزمن، وعلى الرغم من فصل أميركا بين الكنيسة والدولة، تعج هذه السروتوندا النسي تسرعاها الحكومة بالرمزية الدينية القديمة. كانت تضم أكثر من النبي عشر سيداً مبجّلاً قديماً، أي أكثر من البانثيون الأصلي في روما. بالطبع، اعتق البانثيون الروماني المسيحية عام 600... أما هذا البانثيون فلم يبدل معتقده أبداً. ولا تزال أثار تاريخه الحقيقي واضحة للعيان.

قــال لانفــدون: "كما تعرفين على الأرجح، استلهم تصميم هذه الروتوندا من أحد أكثر المزارات تبجيلاً في روما، ألا وهو هيكل فيستا".

"كما في عدارى فيستا؟" وبنت ساتو متشككة من وجود علاقة بين عذارى فيستا الرومانيات ومبنى الكابيتول الأميركي،

قال الانغدون: "كان هيكل فيستا في روما دائرياً، مع فجوة كبيرة في أرضه، تشتعل في وسطها نار التنوير التي تقوم على رعايتها مجموعة من العذارى مهمتهن الحرص على عدم انطفاء الشعلة أبدأ".

هزّت ساتو كتفيها لا مبالية: "هذه الروتوندا مستديرة ولكنّني لا أرى فجوة في أرضها".

"لم تعد موجودة، ولكن كان ثمة فتحة كبيرة في وسط هذه القاعة لسنوات، مكان يد بيتر تماماً". وأشار الانغدون إلى الأرض مضيفاً: "في الواقع، لا يزال بالإمكان رؤية آثارها على الأرض من الدرابزين الذي وضع لمنع الناس من السقوط فيها".

سألته ساتو وهي تنظر إلى الأرض: "ماذا؟ لم يسبق لي أن سمعت بذلك".

قــال أندرسون: "يبدو محقًا". وأشار إلى دائرة العُقد الحديدية التي كانت الدعائم ترتكز عليها في ما مضى. "رأيتها من قبل، ولكنتي لم أعرف سبب وجودها".

قــال لانغــدون فـــي نفــسه، ليس أنت وحدك، وهو يتخيّل آلاف الأشخاص، بمن فيهم مشرّعون مشهورون، يعبرون كلّ يوم وسط الروتوندا من دون أدنى فكرة أنّهم كانوا ليسقطوا في قبو الكابيتول، الموجود تحت أرضها.

قال لهما الانغدون: "لقد تمّ إغلاق الفجوة الاحقاً. ولكن كان بإمكان زوّار الروتوندا لوقت طويل رؤية النار المشتعلة في الأسفل".

التفتت إليه ساتو وسألته: "تار؟ في الكابيتول؟".

"كانت أقرب في الواقع إلى مصباح كبير، شعلة دائمة تتوقيج في القبو تحتنا مباشرة. كان يُفترض أن تكون مرئية من خلال الفجوة الموجودة في الأرض، لجعل هذه القاعة هيكل فيستا معاصراً. حتى إنه كان لهذا المبنى عذراء فيستا خاصتة به؛ موظفة فدرالية تُسمّى سيّدة القبو، حافظت على الشعلة بنجاح لمدة خمسين عاماً، إلى أن قامت السياسة والدين والأذى الناتج عن الدخان بإطفاء الفكرة".

سدا الذهول على كلّ من أندرسون وساتو، اليوم، لم يتبقّ من النار التي اشتعلت هنا في الماضي سوى فرجار بنجمته المشيرة إلى الجهات الأربع والمطمورة في الفبو تحتهما، وهي الرمر الوحيد لنار أميركا الدائمة التي أضاءت في الماضي الجهات الأربع للعالم الحديد.

قالــت ســـاتو: "إذاً، بروقيسور، أنت تزعم أنّ الرجل الذي ترك يد بيتر هنا يعرف كلّ هذا؟".

"هذا واضح، لا بل أكثر بكثير. فئمة رموز في جميع أنحاء هذه القاعة تشير إلى معتقد الأسرار القديمة".

قالت ساتو بنبرة لم تخلُ من السخرية: "الحكمة السرية، المعرفة التي تمنح الناس قوى خارقة؟".

"أجل سيّدتي".

"ولكنّ هذا يتعارض كثيراً مع الأسس المسيحية لهذه البلاد".

"هكذا يبدو الأمر، ولكنّه صحيح، فتحوّل الإنسان إلى مخلوق خارق يدعى تمجيد، سواء أدركت ذلك أم لا، فإن موضوع اكتساب الإنسان قوى خارقة يشكّل لب رمزية هذه الروتوندا".

هتف أندر سون بصوت العارف: "تمجيد؟".

"أجــل". أندرسـون يعمل هنا، أنه يعرف، كلمة تمجيد تعني حرفياً تحوّل الإنسان إلى نمـوذج كامل. والكلمة الإتكليزية (apotheosis) مشتقة من أصل يوناني: أبو (يصبح)، تيوس (ممجد)".

سألت ساتو: "هل فاتنى شيء هنا؟".

قـــال لانغدون: "سيّدتي، إنّ أكبر لموحة في هذا المبنى تحمل اسم تمجيد واشنطن. وهي تصور بوضوح جورج واشنطن يتحوّل إلى نموذج كامل".

بدت ساتو متشكَّكة وقالت: "لم أن يوماً شيئاً كهذا".

رفع لانغدون سبابته وأشار إلى الأعلى: "في الواقع، أنا واثق أنّك فعلت. فهي فوق رأسك مباشرةً".

الغطل 21

الموحة تمجيد والسنطن هي لوحة جصيّة (٠) تبلغ مساحتها 4.664 قدماً مربّعة، وتغطّي سقف روتوندا الكابيتول. أتمها كوستانتينو بروميدي عام 1865.

غُرف بروميدي بمايكل أنجلو الكابيتول، واشتهر بروتوندا الكابيتول تماماً كما اشتهر مايكل أنجلو بالكنيسة السيستينية، وذلك من خلال رسم لوحة جصنية على أعلى جدران القاعة، ألا وهو السقف. وكما فعل مايكل أنجلو، نفّذ بروميدي بعضاً من أجمل أعماله داخل الفاتيكان. ولكننه هاجر إلى أميركا عام 1852، وتخلّى عن أكبر مزار لصالح مزار جديد، هو الكابيتول الأميركي، الذي يحفل بأمثلة عن براعته؛ من أروقة بروميدي الخادعة للبصر، إلى إطار سقف غرفة الرئيس السابق، ولكن كانت هذه اللوحة الهائلة التي تعلو روتوندا الكابيتول هي التي اعتبرها معظم المؤرّخين أفضل أعمال بروميدي.

حدق روبرت لانغدون إلى اللوحة الهائلة التي تغطّي السقف. كان يستمتع عادةً بردّة فعل طلابه أمام هذه اللوحة الغريبة، ولكنّه شعر الآن أنّه عالق في كابوس لم يفهمه بعد.

كانت المديرة ساتو تقف بالقرب منه ويداها على خصرها، تحتق عابسة إلى السقف البعيد. شعر الانغدون أنها تبدي ردة الفعل نفسها التي يشعر بها كثيرون حين يتوقّفون للمرة الأولى لتفحص هذه اللوحة التي تحتل قلب بالدهم.

الإرباك التام.

فكر لانغدون، ليس أنت وحدك، فبالنسبة إلى معظم الناس، كانت لوحة تمجيد واشنطن تسدد أكثر غرابة كلما أطالوا النظر إليها، قال مشيراً إلى وسط القبة الذي يعلوهم 180 قدماً: "هذا جورج واشنطن في وسط اللوحة، كما ترين، يرتدي ثوباً أبيض وبقربه ثلاث عشرة عذراء، ويصعد على غيمة فوق الناس، تلك هي لحظة التمجيد...".

حدّق كل من ساتو وأندرسون إلى اللوحة بصمت مطبق.

تابع لانغدون قاتلاً: "بقربه، يمكنك رؤية سلسلة غريبة من الشخصيات غير المتزامنة: شخصيات قديمة خيالية تتمتع بقوى خارقة تمنح أسلافنا معرفة متطورة. هذه مينيرفا تعطي مخترعي بلادنا العظماء الإلهام التكنولوجي؛ بين فرانكلين، روبرت فولتون، صاموئيل مورس". كان لانغدون يشير إليهم واحداً تلو الأخر. "وهناك يقف فولكان يساعدا على بناء عصربة بخارية. بالقرب منه، يُظهر لنا نبتون كيفية تمديد أسلاك عبر الأطلسي، وهناك ترين

^(*) هي لوحة مرسومة على الجص الجاف.

سيريس، التي اشنقت كلمة سيريال (رقائق الحبوب) من اسمها، تجلس على حصادة ماك كورميك، وهي اختراع زراعي هائل جعل هذه البلاد تحتل المرتبة الأولى في ابناج الحبوب. تصور اللوحة بوضوح أسلافنا وهم يتلقون الحكمة العظيمة من تلك الشخصيات". خفص رأسه وقال وهو ينظر إلى ساتو: "المعرفة قوة، والمعرفة الصحيحة تجعل الإنسان يؤذي أعمالا خارقة".

نظرت ساتو إلى الاتغدون، وفركت عنقها: "إنّ تمديد سلك هاتفي هو أمر بعيد كلّ البعد عن الخوارق".

أجاب لاتغدون: "ربّما بالنسبة إلى الإنسان المعاصر، ولكن لو علم جورج واشنطن أننا أصبحنا نمستك القدرة على التحدّث عبر البحار، والطيران بسرعة الصوت، والصعود إلى القمر، لافترض أنّنا مخلوقات خارقة قادرة على فعل العجائب"، صمت ثمّ أضاف: "يقول الكاتب المستقبلي آرثر سي كلارك: إنّ الثقنية المتطورة فعلاً لا تختلف عن السحر".

زمّـت ساتو شفتيها، وبدا عليها التفكير العميق. نظرت إلى اليد ثمّ تبعت اتّجاه السبّابة الممدودة نحو القبّة. "قيل لك بروفيسور، بيئر سيشير إلى الطريق. هل هذا صحيح؟".

"أجل، سيّدتي، ولكن".

قالت ساتو وهي تلتفت بعيداً عن لانغدون: "حضرة الرئيس، هل نستطيع إلقاء نظرة أقرب على اللوحة؟ ثمّة شرفة ضيقة حول الجهة الداخلية للقبّة".

نظر لانغدون إلى البعيد، إلى الدرابزين الصغير الذي يظهر تحت اللوحة تماماً وشعر بجسده يقصلب. "لا داع للصعود إلى هناك". فقد سبق له أن زار تلك الشرفة التي نادراً ما تسشهد زواراً، كضيف لأحد السيناتورات وزوجته، وكاد يغمى عليه بسبب ارتفاعها الشاهق وخطورة السير عليها.

سألته ساتو: "لا داع لذلك؟ بروفيسور، لدينا رجل يظن أن هذه الغرفة تحتوي على باب إن عبره، يصبح ممجداً؛ لدينا لوحة في السقف ترمز إلى تمجيد رجل، ويد تشير إلى تلك اللوحة مباشرة. يبدو أن كل شيء يدفعنا نحو الأعلى".

هتف أندرسون وهو ينظر إلى فوق: "في الواقع، قليلون يعرفون نلك، بل ثمّة لوح واحد مثمّن الأضلاع من ألواح الغبّة يُفتح كالباب، ويمكن النظر من خلاله و-".

قال لانعدون: "مهالاً، أنتما لا تفهمان، الباب الذي يبحث عنه هذا الرحل هو باب مجازي، لا وجود له، حين قال إنّ بيتر سيشير إلى الطريق، كان يتحتث بشكل مجاري، فهذه الإسارة، أي السبابة والإبهام الممدودتان إلى الأعلى، هي رمز معروف للأسرار القديمة، وتظهر في الفنّ القديم في جميع أنحاء العالم، كما أنّ هذه الحركة نفسها تظهر في ثلاث من أشهر لوحات ليوناردو دافيتشي الغامضة؛ العشاء الأخير، والماغي، والقديس يوحنا المعمدان، إنها رمز لعلاقة الإنسان الباطنية بالله". كما فوق كذلك تحت، بدأت كلمات المجدون الغريبة تزداد وضوحاً الآن.

قالت ساتو: "لم أرها من قبل".

قسال الانغدون النفسه، الذا شاهدي محطّة ESPN. إذ كان ببتسم دائماً وهو يرى رياضيين محترفين يشيرون بسبّابتهم إلى السماء شكراً شه بعد فوزهم، كان يتساءل كم منهم يعرفون أن تلك الإشارة هي عادة ترجع إلى ما قبل المسيحية، يشكر الإنسان بها القوّة العليا التي حولته للحظة وجيزة إلى مخلوق قادر على صنع العجائب.

قـــال الانغدور: "لا أدري إن كان هذا يساعد في شيء، ولكنّ يد بيتر ليست البد الأولى التي تظهر في هذه الروتوندا".

نظرت اليه ساتو وكأنّه بهذي وقالت: "عفواً؟".

أشار الانغدون إلى هانف البالكبيري الذي تحمله، وقال: "ابحثي في غوغل عن جورج و الشنطن زيوس".

بدت ساتو متشكّكة ولكنّها بدأت الطباعة. تقدّم أندرسون منها وراح ينظر من خلف كتفها.

قال لانغدون: "كانت هذه الروتوندا تضعم في ما مضى منحوتة ضخمة لجورج واشنطن عباري السصدر... مسصوراً كشخصية مبجّلة. كان يجلس بالوضعية نفسها التي يجلس فيها زيسوس في البانثيون، عاري الصدر، يده اليسرى تحمل سيفاً واليمنى مرفوعة، مع الإبهام والسبّابة ممدودتين إلى الأعلى".

بدا أنّ ساتو عثرت على صورة على الإنترنت، لأنّ أندرسون كان يحدّق إلى جهازها مصعوفاً: "مهلاً، *اهذا* جورج واشنطن؟".

أجاب التغدون: "أجل، على صورة زيوس".

قــال أندرسون و هو ينظر من خلف كنف ساتو: "انظر إلى يده، يده اليمنى هي بوضعية يد السيّد سولومون".

قال لانغدون في نفسه، كما قلت، يد بيتر ليست البد الأولى التي تظهر في هذه القاعة. حين تسمّ كسف السنقاب للمرة الأولى في الروتوندا عن تمثال واشنطن العاري الذي نحته هوريسشيو غرينو، علّق كثيرون بسخرية قائلين إنّ واشنطن يشير بيده إلى السماء في محاولة لإيجاد بعض الملابس. ولكن مع تغيّر المثل الدينية الأميركية، تحول المزاح إلى جدل وأزيل التمثال، ليوضع في ظلال الحديقة الشرقية. أمّا اليوم، فهو معروض في المتحف السميشوني الوطني للتاريخ الأميركي. هناك، لن يشك من يراه في أنّه من آخر الأثار التي تربطنا يزمن سهر فيه أب أميركا على الكابيتول... مثلما يسهر زيوس على اليانثيون.

سدأت ساتو بطلب رقم من محمولها، مستغلّة الفرصة لمعرفة ما توصل إليه فريقها. "ماذا وحدثم؟" أصغت طويلاً ثمّ قالت: "حسناً..."، نظرت مباشرة إلى لانغدون ومن ثمّ إلى يد بيتسر. "هل أنت واثق؟" أصغت قليلاً أيضاً ثمّ قالت: "حسناً، شكراً". أقفلت الخطّ، والثفتت إلى لانغسدون: "أجسرى فريقي بعض الأبحاث، وأكّد وجود يد الأسرار المزعومة، كما أيّد كلّ ما

قلته: أوشام الأصابع الخمسة؛ النجمة، الشمس، المفتاح، التاج، المصباح، فضلاً عن كون البد دعوة قديمة لتعلم الحكمة السرية".

قال النغدون: "يسراني ذلك".

أجابــــته بفظاظة: "لا تُسرّ كثيراً، إذ يبدو أننا وصلنا إلى طريق مسدود ما لم تخبرني بما تخفيه عنّى".

"سيَدتي؟" ـ

اقتربت ساتو منه: "لقد وصلنا إلى حلقة مفرغة بروفيسور، أنت لم تخبرني بشيء لم أعرفه من فريقي، لذا، سأسألك مرّة أخرى، لماذا تمّ إحضارك إلى هنا الليلة؟ ما الذي يجعلك مميّز أ؟ ما هو الأمر الذي لا يعرفه أحد غيرك؟".

ردّ عليها لانغدون: "لقد ناقشنا ذلك من قبل، لا أدري لماذا يظن هذا الشاب أنني أعرف شيئاً!".

كسان لانغدون يتوق إلى سؤال ساتو كيف عرفت بوجوده هذا الليلة، ولكنّه سبق وفعل. سساتو لا تريد إخباره. قال: "لو كنت أعرف الخطوة التالية، لأخبرتك بها. ولكنّني لا أعرف. عسادة، تُمسدّ يسد الأسسرار من قبل معلّم إلى تلميذ. وبعدها بوقت قصير، تأتي مجموعة من التعلسيمات... التوجيهات نحو هيكل، اسم المعلّم الذي سيلقنه شيئاً ما! ولكنّ هذا الرجل تركنا مع خمسة أوشام فقط! بالكاد-"، صمت لانغدون فجأة.

حدقت إليه ساتو وسألته: "ماذا؟".

عادت عبنا لانغدون إلى اليد. خمسة أوشام. أدرك للتو أنّ ما يقوله قد لا يكون صحيحاً. الحّت عليه ساتو: "يروفيسور؟".

تقدّم النغدون من الطرف المبتور. بيتر سيشير الله الطريق. "خطر لي من قبل أن يكون الرجل قد ترك شيئاً في قبضة بيتر؛ خريطة، رسالة، أو عدداً من التوجيهات".

قال أندرسون: "لم يفعل. كما ترى، الأصابع الثلاثة ليسب مشدودة".

قال النفدون: "أنت على حقّ، ولكن خطر لي ..." وانحنى محاولاً النظر من تحت الأصابع إلى الجزء المخبّأ من كفّ بيتر. "ربّما ليس مكتوباً على ورقة".

قال أندرسون: "إذاً، موشوم؟".

هزّ لانغنون رأسه موافقاً.

سألته ساتو: "هل ترى شيئاً على الكفَّ؟".

قرفص لانغدون أكثر محاولاً النظر من تحت الأصابع التُلاثة: "الزاوية مستحلِلة، لا أستطيع".

قاطعته ساتو قائلة وهي تقترب منه: "بالله عليك، افتح هذا الشيء اللعين!".

وقف أندرسون أمامها قائلاً: "سيّدتي! يتعيّن علينا حقا انتظار الطبيب الشرعي قبل أن نلمس-".

قالت ساتو وهي تتجاوزه: "أريد بعض الأجوبة". ثمّ قرفصت مبعدة لاتغدون عن اليد. وقف لانغدون، وراقبها غير مصدق وهي تخرج قلماً من جيبها، وتدخله بحذر تحت

الأصابع المثلثة المثابة. تم راحت ترفعها واحدة تلو الأخرى، إلى أن فتحت البد كلها وأصبحت الكف مرئية.

نظــرت الـــى لانغدون، وارتسمت ابتسامة طفيفة على وجهها: "أنت على حقّ مجتداً، بروفيسور".

الغدل 22

رفعت كاثرين سولومون كم رداء المختبر، وتحقّقت من الساعة وهي تسير في المكتبة. لم تكن معتادة على الانتظار، ولكنّها شعرت في هذه اللحظة أنّ عالمها كلّه معلّق. كانت تتنظر نستائج بحث تريش، وتنتظر كلمة من شقيقها، فضلاً عن انتظارها اتصالاً آخر من الرجل المسؤول عن هذا الوضع المربك برمته.

قالت في نفسها، أتمنّى لو أنه لم يخبرني. كانت كاثرين عادة حذرة جداً بشأن التعرّف السي أشتخاص جدد، ومع أنها قابلت هذا الرجل للمرّة الأولى عصر اليوم، إلا أنه حاز على تقتها خلال دقائق. ثقة تامّة.

أتاها اتصاله عصر اليوم حين كانت في المنزل تستمتع كعادتها عصر كل أحد بقراءة المجلاّت العلمية الأسبوعية.

صدر صوت رقيق على نحو غير عادي: "أنسة سولومون؟ أنا د. كريستوفر أبادون. كنت أوذ التحدّث إليك قليلاً عن شقيقك".

سألته: "عفواً، من معي؟" وكيف حصلت على رقمي الخاص؟

"د. كريستوفر أبادون".

لم تتعرف كاثرين على الاسم.

قَــح الــرجل وكأن الوضع أصبح مربكاً فجأة: "أعتذر، أنسة سولومون، كنت أعتقد أنّ أخاك أخبرك عنّى. أنا طبيبه ورقم هاتفك مدرج كرقم طوارئ".

أجفلت كاثرين، رقم طوارئ؟ "هل ثمة خطب ما؟".

أجاب الرجل: "كلاً... لا أظنَ ذلك. ولكنَ أخاك كان على موعد معي هذا الصباح ولم يحضر، ولم أتمكن من الاتصال به على أيّ من أرقامه، ليس من عادته أن يتخلّف عن موعده من دون اعتذار، لذا، شعرت ببعض القلق. كنت مترتداً في الاتصال بك ولكن...".

كانست كاثرين لا تزال تحاول تنكر اسم الطبيب: "لا، لا، إطلاقاً. أنا أقدر لك اهتمامك. نسم أتحدث مع أخي منذ صباح البارحة. على الأرجح، نسى تشغيل هاتفه". كانت كاثرين قد أهدته مؤخراً هاتف أي فون جديداً، ولم يعتد بعد على استعماله.

سألته: "قلت إنك طبييه؟"، هل يعاني بيتر من مرض لم يخبرني به؟

حلَّ صمت تَقيل قبل أن يجيب: "أنا أسف جداً، ولكنني ارتكبت على الأرجح خطأ مهنياً فادحاً باتصالي بك. فقد قال لي أخوك إنك على علم بزياراته لي، ولكن لا يبدو هذا صحيحاً". هل كذب أخى على الطبيب؟ از داد قلق كاثرين. "أهو مريض؟".

"أنا اسف أنسة سولومون، ولكن السرية التي تربط بين الطبيب والمريض تمنعني من مناقشة حالته معك، وقد سبق وبعت لك بالكثير حين أخبرتك أنه مريضي، سأقعل الخط الآن، ولكن إن تحتثت إليه اليوم، أرجو أن تطلبي منه الاتصال بي لأطمئن عليه".

قَالَتَ كَاثْرِينَ: "مهلاً! قل لي أرجوك ما خطب بيتر!".

تنهد د. أبادون، وبدا أنه استاء من غلطته. قال: "أنسة سولومون، من الواضح أنك منزعجة وأنا لا ألومك. أنا واثق من أن شقيقك بخير، فقد كان عندي البارحة".

"البارحة؟ ولديه زيارة أخرى اليوم؟ يبدو هذا طارناً".

تنهَد الرجل مجدداً: "لَقترح أن نعطيه بعض الوقت قبل أن-".

قاطعته كاثرين وهي تتوجّه إلى الباب: "أنا أتية إلى عيادتك على الفور. أين العنوان؟". صمت الطبيب.

"د. كريستوفر أبادون؟ إن لم تعطني عنوانك ببساطة يمكنني إيجاده بنفسي. في الحالئين، أنا أنية".

صحت الطبيب، ثمّ قال: "إن قابلتك، هل يمكنك رجاء عدم إخبار أخبك بذلك إلى أن أشرح له خطأي؟".

"حسناء لا بأس".

السكراً لك. تقع عيادتي في كالوراما هايتس". وأعطاها العنوان.

بعد عشرين دقيقة، كانت كاثرين سولومون تقود سيّارتها في شوارع كالوراما هايتس الفخمة، حاولت الاتّصال بأرقام شقيقها، ولكن عبثاً، لم تكن تفرط في القلق عليه، ولكن زيارته لطبيب مراً كانت... مثيرة للاستغراب،

حين عثرت كاثرين على العنوان، حتقت إلى المبنى مربكة. أهذه عيادة طبيب؟ كان المنزل الفخم أمامها محاطاً بسياج من الحديد المزخرف والكامير قت الإلكترونية والحدائق الفناء. حين أبطاً ت للتحقق من العنوان، استدارت إحدى كامير قت الأمن نحوها وفتحت السبوابة، فدخلت كاثرين بسيارتها، وركنتها قرب موقف يضم ست سيارات فضملاً عن سيارة ليموزين فخمة.

اي طبيب هذا؟

خرجت مسن سيّارتها، ففتح بلب المدخل، وخرج منه رجل أنبق. كان وسيما، وفارع الطسول، وأكثر شباباً ممّا تخيّلت. مع ذلك، كان يوحي بترف وفخامة رجل أكبر سناً، كان يرتدي بذلة سوداء ويضع ربطة عنق، فيما بدا شعره الأشقر الكثيف مسرّحاً بعناية.

قال بصوت هامس: "أنسة سولومون، أنا د. كريستوفر أبادون"، وحين سلّم عليها شعرت بأنّ يده ناعمة جداً.

أجابته: "كاثرين سولومون"، وحاولت عدم التحديق إلى بشرته التي بدت ملساء وسمراء على نحو غير اعتيادي، هل يستعمل مساحيق تجميل؟

شــعرت كاشرين بقلـق منزايد وهي تدخل إلى المنزل ذي الأثاث الجميل. تناهى إليها صوت موسيقى كلاسيكية، واشتمت رائحة شبيهة برائحة البخور، قالت: "هذا جميل، مع أنني توقّعت شبئاً أقرب إلى... عبادة".

اصـطحبها الرجل إلى غرفة معيشة فيها موقد مشتعل وقال: "أنا محظوظ بقدرتي على العمل في منزلي. تفضلي أرجوك إنني أعد بعض الشاي، سأحضره ونتحدَث"، ثمّ توجّه إلى المطبخ واختفى فيه.

لم تجلس كاثرين سولومون. فالحدس الأنثوي كان فطرة تعلّمت الوثوق بها، كما أنّ شيئاً ما في هذا المكان سبّب لها القشعريرة. فهي لم ترّ شيئاً شبيهاً بعيادة طبيب. كانت جدران هذه الغرفة المسرية بقطع الأثاث القديمة مكسوة بمظاهر الفنّ الكلاسيكي، لموحات بدائية ذات موضعات باطنعية غيريبة. وقفت أمام لموحة كبيرة تصور سيّدات الحسن الثلاث اللواتي رسمت أجسادهن العارية بألوان حيّة مذهلة.

"هذه هي اللوحة الزيتية الأصلية لمايكل باركس". ظهر د. أبادون بقربها من دون إنذار حساملاً صسينية السشاي الساخن، وأضاف: "هلا جلسنا قرب الموقد؟" اصطحبها إلى غرفة المعيشة ودعاها للجلوس. "لا داع للتوتّر".

أجابت كاثرين بسرعة: "لست متوترة".

طمأنها بابت سامة وقال: "في الواقع، كشف علامات التوتر لدى الناس هو من ضمن عملي".

"عفواً؟".

"أنا طبيب نفسي، أنسة سولومون، هذه مهنتي. وأنا أعالج أخاك منذ عام تقريباً". حدّقت إليه كاثرين مذهولة. *أخى يزور طبيباً نفسياً؟*

قال الرجل: "غالباً ما بختار المرضى ايقاء علاجهم سرياً. لقد ارتكبت خطأ باتصالي بك، مع أن هذا الخطأ كان نتيجة تضليل أخيك لي".

الم... لم تكن لدي أدنى فكرة عن ذلك".

قَالَ مَرْبَكاً: "أعتذر إن سببت لك التوبر. لاحظت أنّك تتفحصين وجهي حين التقينا، أجل، أنا أستعمل مستحضر تجميل". لمس خده وأضاف: "أنا أعاني من مرض جلدي أفضل أن أخفيه. عادة، زوجتي هي من تضع مستحضر التجميل على وجهي، ولكنّها ليست هنا. لذا، اضطررت إلى الاعتماد على نفسى".

هزّت كاثرين رأسها وقد طغي عليها الإحراج.

لمس شعره الأشقر وقال: "وهذا الشعر الجميل... هو شعر مستعار. مرضي الجلدي أثر على على فروة رأسي، فتساقط شعري". هز كتفيه مضيفاً: "أخشى أنّ خطينتي الكبرى هي الغرور".

قالت كالزرين: "ويبدو أنّ خطيئتي هي الفظاظة".

"على الإطلاق". رسم على وجهه ابتسامة ساحرة وتابع قائلاً: "هلاً بدأنا؟ ما رأيك ببعض الشاي؟".

جلساً أمام الموقد، وصب لبادون الشاي: "عودني شقيقك على شرب الشاي في أثناء جلساتنا. يقول إن آل سولومون يحبون الشاي".

قالت كاثرين: "إنَّها عادة عائلية. شاي أسود، من فضلك".

راحا يحتسبان الشاي ويتحتثان قليلاً، ولكن كاثرين كانت متلهقة لمعرفة معلومات عن أخبها، فسسألته: "لماذا يزورك أخي؟" لماذا لم يخبرني؟ لا شك في أنّ بيتر عانى في حياته؛ خسر والده في سنّ مبكرة، وبعد خمس سنوات، دفن ابنه الوحيد، ومن ثمّ أمّه. ولكن على الرغم من ذلك، تمكّن بيتر من التكيف.

أخذ د. أبادون رشفة من الشاي وأجاب: "أتى أخوك إلى لأنّه يثق بي. فعلاقتنا تتجاوز العلاقة الطبيعية بين مريض وطبيبه". أشار إلى وثيقة موضوعة في إطار قرب الموقد، بدت الوثيقة أشبه بشهادة، إلى أن لمحت كاثرين طائر الفينيق ذا الرأسين.

"هل أنت ماسوني؟" لا يمكن إلا أن يكون بدرجة عالية أيضاً.

"أنا وشقيقك أخوة".

"لا بدّ من أنَّك قمت بإنجاز هام لتُدعى إلى الدرجة الثالثة والثلاثين".

قال: "ليس بالفعل، ورثت المال عن عائلتي، وأهب الكثير منه للأعمال الخيرية الماسونية".

الآن أدركت كاشرين لماذا يثق أخوها بهذا الطبيب الشاب، ماسوني ثري مهتم بعمل الخير وبالأساطير القديمة. إنّ القواسم المشتركة بين د. أبادون وشقيقها هي أكثر ممّا توقّعت.

قالت: "حين سائتك عن سبب مجيء أخي إليك، لم أكن أعني سبب اختياره لك. ما عنيته، لماذا طلب مساعدة أخصائي نفسي؟".

ابت سم د. أبادون: "أجل، أعلم. كنت أحاول التهرب من السؤال بتهذيب، إذ لا يجدر بي مناقشة هذا الموضوع". صمت قليلاً ثمّ تابع: "مع أنّني أستغرب عدم إخبارك بمحادثاتنا، لكونها مرتبطة مباشرة ببحثك".

قالت كاثرين وقد باغتها كلامه: "بحثي؟" أخي يتحنّث عن بعثي؟

"مؤخّراً، أتى إليّ شقيقك طلباً لرأيي المهني حول التأثير السبكولوجي للاكتشافات التي تقومين بها في مختبرك".

كانت كاثرين أن تخنتق بالشاي. سألته: "حقّا؟ أنا... متفاجئة". ما الذي كان يدور في رأس بير عن الذي يتبعلنه ينص على عدم السرية الذي يتبعلنه ينص على عدم إخبار أي كان بما تعمل عليه كاثرين، لا بل إنّ السرية كانت فكرة شقيقها.

"لا شك في أنك تدركين أنسة سولومون أن أخاك قلق جداً حول ما يمكن أن يحدث حين يستم نشر نتائج هذا البحث. إنه يرى فيه احتمال حدوث تحول فلسفي هائل في العالم... وأنى ليناقش معي عواقبه المحتملة... من زاوية سيكولوجية".

قالت كاثرين: "حسناً"، وكان فنجان الشاي يرتجف قليلاً بيدها.

"المسسائل التسي نناقسها هي مسائل هامة: ماذا يحدث لليشر إن تم الكشف أخيراً عن الأسسرار الكبسري؟ ماذا يحدث إن تم فجأة وبشكل قاطع إثبات نلك المعتقدات التي نقبلها في الإسسان... على أنها حقيقة؟ أو نفيها لكونها مجرد أسطورة؟ قد يرى البعض أنه من الأفضل إيقاء بعض الأسئلة من دون جواب".

لم تصدق كاثرين ما تعمع، ولكنّها سيطرت على انفعالها. "إن كنت لا تعانع، د. أبادون، أفضل عدم مناقشة تفاصيل عملي. أنا لا أخطّط حالياً لإعلان أيّ شيء، ومكتشفاتي ستبقى في الوقت الحاضر طيّ الكتمان".

"هــذا جــيد". استند أبادون إلى ظهر كرسيّه، وغرق في أفكاره للحظة. "على أيّ حال، طلبت من أخيك العودة اليوم لأنّه أصيب البارحة بشيء من الانهيار. فحين يحدث ذلك، أطلب من مرضاي-".

راح نسبض كاثرين يتسارع، سألته: "انهيار؟ هل تعني انهياراً عصبياً؟" لم تتخيّل شقيقها ينهار لأى سبب كان.

قالست كاثرين: "سواء أكان لي الحقّ بذلك أم لا، أخي هو كلّ ما بقي لي من عائلتي. لا أحد يعرفه أكثر منّي، لذا، إن أخبرتني بما حدث، فقد أساعتك. كأنا نريد الشيء نفسه، وهو صالح بيتر".

صحت د. أبادون طويلاً، ثمّ بدأ يهزّ رأسه ببطء، وكأنّه يوافق كاثرين على ما قالت. أخيراً قال: "إن قرّرت إطلاعك على هذه المعلومات يا آنسة سولومون، لا أفعل ذلك سوى لأنّك قد تفيدينني في مساعدة أخيك".

"بالطبع"،

انحنى أبلدون إلى الأمام واتكأ على ركبتيه. "أنسة سولومون، لاحظت خلال الفترة التي رأيت فيها شقيقك أنه يعاني من صراع عميق مع شعور الذنب. لم أضغط عليه أبداً لأن ذلك لسم بكن سبب مجيئه إلى، ولكنني سألته البارحة عن ذلك لعدة أسباب". نظر إلى عينيها وتابع قائلاً: "ففتح قلبه لى على نحو درامانيكي وغير متوقع. قال لي أشياء لم أتوقع سماعها، بما في ذلك كل ما حدث ليلة وفاة والدتكما".

ليلة الميلاد، قبل عشرة أعوام بالضبط، ماتت بين نراعي،

"أخبرني أنَّها قَتَلت في أثناء محاولة سرقة لمنزلكم؟ اقتحم المنزل رجل ببحث عن شيء يظنّ أنَّ أخاك بِخبِّنه؟".

"هذا صحيح".

كانت عينا أبادون تقيمانها: "قال أخوك إنه أطلق الرصاص على الرجل وقتله؟".

"أجل".

حك أبادون ذقنه وتابع: "هل تذكرين عما كان يبحث هذا السارق حين اقتحم منزلكم؟". حاولت كاشرين عبناً خلال عشر سنوات أن تنسى ما حدث أجابت: "أجل، كان طلبه محدداً جداً. ولكن لسوء الحظّ، لم يعرف أيّ مناً عما كان يتحدّث. لم نفهم ما يريد".

"حسناً، ولكنّ أخاك فهم".

استقامت كاثرين في جلستها وسألته: "ماذا؟".

"على الأقلّ استناداً للى القصّة التي رواها لي البارحة، كان يعلم بالضبط عمّا ببحث ذاك الدخيل. ولكنّه لم يشأ إعطاءه إيّاه، فادّعي أنّه لا يفهم".

"هذا مستحيل، لا يمكن أن يكون بيتر قد فهم ما يريده. كان طلبه بلا معنى!".

"هـذا مثيـر للاهتمام". صمت د. أبادون، ودوّن بضع ملاحظات، ثمّ تابع قائلاً: "ولكن، كمـا سـبق وذكرت، أخبرني بيتر أنّه يعلم. ويظن أنّه لو تعاون مع القاتل، لكانت أمكما حيّة اليوم، وهذا القرار هو مصدر كلّ شعوره بالذنب".

هزّت كاثرين رأسها. "هذا جنون...".

استند أبادون مجنداً إلى كرسية وبدا عليه الاضطراب. قال: "أنسة سولومون، ما قلته أفادني كثيراً. كما كنت أخشى، يبدو أنّ شقيقك يعاني من انفصال بسيط عن الواقع، علي الإقرار أنّدي كنت أخشى ذلك، لهذا المبب طلبت منه العودة اليوم، فمن الشائع أن ترتبط الأوهام بذكريات الأحداث المسببة للصدمة".

هزّت كاثرين رأسها مجدّداً وقالت: "بيتر أيس من نوع الناس الذين يعانون من الأوهام، د. أبادون".

"أوافقك على ذلك، باستثناء...".

"باستثناء م*اذا* ؟".

"باستثناء أن روايته للهجوم لم تكن سوى البداية... لا بل هي جزء بسيط من قصتة طويلة وقديمة رواها لي".

انحنت كاثرين إلى الأمام وقالت: "ماذا روى لك بيتر؟".

رسم أبادون ابتسامة حزينة على شفتيه، ثمّ أجاب قائلاً: "آنسة سولومون، دعيني أسألك شبيناً. همل حدَثك أخوك عن شيء يعتقد أنّه مخبّاً هنا في العاصمة... أو حول الدور الذي يؤدّيه في حماية كنز عظيم... لحكمة قديمة ضائعة؟".

حنقت إليه كاثرين فاغرة فاها وسألته: "عمّ تتحتث بالضبط؟".

أطلق د. أبادون تنهيدة طويلة قبل أن يجيب: "ما سأخبرك به سيصدمك قليلاً يا كاثرين". صحمت ونظر إلى عينيها، ثمّ تابع: "ولكن سيكون من المقيد جداً أن تخبريني بأيّ شيء تعرفينه عن ذلك". مدّ يده إلى فنجانها وسألها: "هل أصب لك مزيداً من الشاي؟".

الغدل 23

وشم آخر.

قر فص الانفدون بقلق قرب كف بيتر المفتوحة، وتفحّص الرموز السبعة الدقيقة التي كانت مخبّأة تحت الأصابع المقبوضة الميتة.

W IIIS

قال لانغدون مستغرباً: "تبدو وكأنَّها أرقام، مع أنَّني لم أعرفها".

قال أندرسون: "العدد الأول هو عدد روماني".

أجـــاب لانغــدون: "في الواقع، لا أظنّ ذلك. فالعدد الروماني I-I-I-X غير موجود، بل يُكتب I-I-V".

سألت ساتو: "وماذا عن البقية؟".

"لست واثقاً ولكنَّها تبدو ثمانية -ثمانية -خمسة بالأرقام العربية".

سأل أندرسون: "عربية؟ تبدو وكأنها أرقام عادية".

"أرقامنا العادية هي أرقام عربية". كان لانغدون معتاداً على توضيح هذه النقطة لطلابه، إلى حيد أنّيه أعد محاضرة عن التقدّم العلمي الذي حققته نقاقات الشرق الأوسط القديمة، ومنها نظام الأعدداد الحديث في الغرب، الذي يتفوق على الأرقام الرومانية بالتنوين الموضعي واختراع العدد صدفر. بالطبيع، كان لاتغدون يختم محاضراته دوماً بالتذكير أنّ الحضارة العربية أعطت البشر أيضاً كلمة كحول، وهو المشروب المفضل لدى طلاب هارفرد، ومعروف لديهم بكلمة alcohol.

تفصّص لانغدون الوشم بحيرة وقال: "حتّى إنّني لست واثقاً من أنّها ثمانية-ثمانية-خمسة. فالخطّ المستقيم لا يبدو اعتيادياً. قد لا تكون أرقاماً".

سألته ساتو: "إذاً، ما هي؟".

الست أكيداً، ولكنّ الوشم بأكمله يبدو ... رونياً تقريباً".

سألته ساتو: "معنى ذلك؟".

"تتألّف الأبجدية الرونية (*) من خطوط مستقيمة وحسب. تُدعى أحرفها رونات وغالباً ما تُستعمل للنقش على الحجر لأنّه يصعب نقش خطوط مقوسة بالإزميل".

 ^(*) الأبجديــة الـــرونية: هي أبجدية مجهولة الأصل، استخدمتها الشعوب الجرمانية القديمة. تتميز بأشكال حروفها
الزاوية، وكان عندها بادئ الأمر 24 ثمّ زيد إلى 28، ثمّ جعلت 30 حرفاً. ويدكر أنّ الرونية العتيقة كانت تكتب
من اليمين إلى الشمال، ويذهب البعض إلى القول إنّ القوط هم مبتكروها.

قالت ساتو: "إن كانت هذه أحرفاً رونية، فما معناها؟".

هــز لانغنون رأسه حاتراً. فخبرته لا نتعتى الأبجدية الرونية الأكثر بداتية، أي الفوثارك "، وهــي لغــة نيتونــية ترجع إلى القرن الثالث، غير أن هذه الأحرف لا نتتمي إلى الفوثارك. "ــصراحة، لــست واثقــاً حتّــى من أنّها رونية، عليك سؤال خبير، فثمة عشرات الأشكال الأخرى؛ هيلسينغ، مانكس، المتونفة الرائمة المنقط ".

"بيئر سولومون ماسوني، أليس كذلك؟".

فوجيئ لانغدون وأجاب: "أجل، ولكن ما علاقة ذلك بهذا؟" كان قد وقف الآن، ونظر بطوله الفارع إلى المرأة قصيرة القامة.

"أنــت أخبرني. قلت للتو إن الأبجدية الرونية تُستعمل في النقش على الحجر، وعلى حد علمي، فإن الماسونيين الأصليين كانوا نقاشين على الحجر، ذكرتُ هذا الأن لأنني حين طلبت من مكتبي البحث عن علاقة بين يد الأسرار وبيتر سولومون، أتى البحث برابط واحد محدد". صمنت وكأنها تحاول إضفاء أهمية على اكتشافها، ثمّ قالت: "الماسونيون".

تــنهد لانغدون، وحاول عدم قول ما يردده دائماً لطلابه: "غوغل" ليس مرابغاً لكلمة "بحث". ففـــي هذه الأيام التي تعتمد فيها الأبحاث العالمية على الكلمات المفتاحية، يبدو أنّ كلّ شيء مرتبط ببعضه. لقد تحول العالم إلى شبكة معلومات واحدة كبيرة ومترابطة، نزداد كثافة كلّ يوم.

حاول الانغدون المحفاظ على هدوئه وهو يجيب: "لا أستغرب أن يظهر الماسونيون في بحث موظفيك. فالماسونيون يشكّلون رابطاً بديهياً بين بيتر سولومون وأيّ موضوع باطني آخر".

قالت ساتو: "نعم، وهذا واحد من الأسباب الأخرى التي جعلتني أستغرب عدم ذكرك للماسونيين بعد. فقد كنت تتحدّث عن حكمة سرّية يحميها فلّة من المستنيرين، وهذا يبدو ماسونياً جداً، أنيس كذلك؟".

"بالسي... ويسبدو أيسضاً روزيكروشيًا(*)، قبلانيًا، الومبراديًا، فضلاً عن عدد كبير من الجماعات السراية".

"ولكنّ بيتر سولومون ماسوني، وماسوني واسع النفوذ. يبدو لي أنّ الماسونيين يخطرون على البال حين نتحدّث عن الأسرار، فالجميع يطمون أنّهم يحبّون الأسرار".

كسان الانعدون يشعر بالربية في صوتها ولم يشأ التورط في ذلك. "إن كنت ترغبين في معرفة أيّ شيء عن الماسونيين، يجدر بك سؤال ماسوني".

^(*) الفوثارك: أي الأحرف السنة من الأبجدية الرونية.

^(*) الروريكروشية أو الورد الصليبي هي جمعية سرية يزعم أفرادها أنهم يملكون حكمة مفصورة على قلّة منهم، وأن هذه المحكمة الت إليهم من عهد موغل في القدم. مؤسس جمعيتهم هو فارس الماني زار عدداً من بلدان السشرق، ولد عام 1378 وعمر 106 سنوات. يميل الباحثون إلى الاعتقاد أن هذا الفارس ليس شخصاً حقيقيًا بل شحصية رعرية

قالت ساتو: "في الواقع، أفضل سؤال شخص أثق به".

لمس الانغدون في تعليقها جهلاً وعدوانية على حدّ سواء، فأجابها: "أودّ أن ألفت نظرك، سينتي، إلى أنّ الفلسفة الماسونية بأكملها مبينة على الصدق والنزاهة. فالماسونيون هم من أكثر الناس جدارة بالثقة".

الديّ أدلَّة مقنعة بالعكس".

كسان نفور الانغدون من ساتو يتزايد مع كل لحظة. فقد أمضى سنوات يكتب عن التقاليد الماسونية الغنية بالأيقونات والرموز المجازية، ويعلم أنّ الماسونيين هم من أكثر المنظمات التسي أسيء فهمها ووصفت بالخبث ظلماً. فقد تمّ اتّهامها بكلّ شيء، من عبادة الشيطان إلى التآمر للسيطرة على العالم، وسياسة الماسونيين جعلت منهم هدفاً سهلاً لأنّها تقضي بعدم الردّ على الانتقادات.

قالت ساتو بصوت لاذع: "بغض النظر عن ذلك، نعن هنا في مأزق سيّد لانغدون. وإمّا أنه ثمّة ما يفونك هنا... أو أنك تخفي عني شيئاً ما، فالرجل الذي نتعامل معه قال إنّ ببتر سولومون اختارك شخصياً". ووجّهت إليه نظرة باردة ثمّ أضافت: "أعتقد أنّ الوقت حان لنقل هذه المحادثة إلى مركز السي آي أيه. قد يحالفنا الحظّ هناك أكثر".

بالكاد سجل لانغدون تهديد ساتو، فقد قالت للتو شيئاً طغى على ذهنه، بيتر سولومون الخات، التعليق الذي أتى مع ذكر الماسونيين أثّر في لانغدون بشكل غريب، نظر إلى الخاتم الماسوني في إصبع بيتر، كان الخاتم من أثمن مقتنيات بيتر؛ إرث لعائلة سولومون بحمال رماز طائر الفينيق مزدوج الرأس، وهي الأيقونة الأسمى في الحكمة الماسونية، لمع الذهب في الضوء، وأيقظ فيه ذكرى غير متوقّعة،

تسارع نبض لاتغدون وهو يذكر همس خاطف بيتر الغريب: بالفعل لم يتضم لك الأمر بعد؟ لم تم اختيارك؟

الآن، وفي لحظة مرعبة واحدة، صفا ذهن لانغدون وزالت عنه الغشاوة.

في لحظة واحدة، أصبح الهدف من وجود التغدون هذا واضحاً كضوء الشمس.

على بعد عشرة أميال، كان مالأخ يقود سيّارته جنوباً على طريق سوتلاند باركواي حين سمع الارتجاج المميّز على المقعد بقريه. كان ذاك هاتف الآي فون العائد إلى بيتر سولومون، والسذي أثبت فائدته اليوم. ظهرت على شاشته صورة امرأة جذّابة متوسطة السنّ، دات شعر طويل أسود.

لتُصال من كاثرين سولومون

ابتسم مالأخ متجاهلاً الاتصال. القدر يجنبني البك.

كان قد خدع كاثرين سولومون لتأتي إلى منزله عصر هذا اليوم لسبب واحد، معرفة ما إذا كانت تملك معلومات تساعده... ربّما لديها سرّ عائلي يساعده على معرفة مكان ما يبحث عنه. ولكن، من الواضح أنّ شقيق كاثرين لم يخبرها بشيء ممّا أخفاه كلّ تلك السنوات.

ولكن حتّى في هذه الحالة، علم مالأخ أمراً آخر من كاثرين، أمراً أطال حياتها بضع ساعات اضافية اليوم. فقد أكّنت له أنّ بحثها بأكمله موجود في مكان واحد، ومحفوظ بأمان داخل مختبرها.

على تدميره.

بهدف بحث كاثرين إلى فتح باب جديد من القهم، وإن فُتح هذا الباب وأو قليلاً، ستتبعه أبواب أخرى، وستكون مسألة وقت قبل أن يتغيّر كلّ شيء، لا يمكن أن أسمح بذلك، يجب أن يبقى العالم كما هو... غارقاً في ظلمات الجهل،

صدرت رنّة عن الهاتف تشير إلى أنّ كاثرين تركت رسالة صوتية. فتعها مالأخ،

بداً صدوت كاشرين مشوياً بالقلق: "بيتر، هذه أنا مجدّداً. أين أنت؟ لا أزال أفكّر في حديث ي إلى د. أبادون... وأنا قلقة. هل كلّ شيء على ما يرام؟ انصل بي أرجوك. أنا في المختبر".

انتهت الرسالة الصوتية.

ابتسم مالأخ، على كاثرين أن تقلق على نفسها أكثر من قلقها على أخيها. انعطف من سوتلاند باركواي إلى طريق سيلفر هيل، وبعد أقل من ميل، رأى في الظلام المبنى البعيد لمركز الدعم التابع للمتحف السميشوني بين الأشجار، إلى يمين الطريق العام، كان المجمّع بأكمله محاطأ بسور عال من الأسلاك الحادة.

المبنى مــزوّد بتَدَابيــر أمان؟ ضبحك مالأخ بينه وبين نفسه. أعرف شخصناً سيفتح لي الباب.

الغدل 24

ضرب الاكتشاف لانغدون مثل موجة عنيفة.

أعرف الأن لمّ أنا هنا.

وقف وسط الروتوندا وشعر برغبة عارمة في الاستدارة والهرب... الهرب من يد بيتر، ومن الخاتم الذهبي الملامع، ومن عيون ساتو وأندرسون المرتابة. ولكنه وقف جامداً عوضاً عن ذلك، وتشبّت بقوة أكبر بالحقيبة الجادية المعلّقة على كنفه. على الخروج من هنا.

ثقلَص فكه وهو يتذكر ما حدث في ذلك الصباح البارد، قبل أعوام في كامبريدج، كانت الساعة السادسة صباحاً، وكان لاتغدون يدخل صفّه كالعادة بعد سباحته الصباحية المعتادة في حوض هارفرد. استقبلته الروائح المألوفة لغبار الطبشور وبخار التنفئة وهو يدخل، سار خطوتين نحو مكتبه، ثمّ وقف في مكانه،

كسان ثمّــة شــخص بانتظاره؛ رجل أنيق ذو وجه حاد الملامح، وعينين رماديتين نبيلتين.

قال مصدوماً: "بيتر؟".

لمعت ابتسامة بيتر في الغرفة خفيفة الإضاءة. "صباح الخير روبرت. هل فوجئت برؤيتي؟" كان صوته ناعماً، ولكن القوّة لا تفارقه.

أسرع لاتغدون نحوه، وسلّم عليه بحرارة، سأله قائلاً: "ماذا يفعل صاحب دم نبيل من يال في جامعة كريمسون قبل شروق الشمس؟"،

أجساب سولومون ضباحكاً: "مهمة سرية خلف خطوط العدو". أشار إلى خصر الانغدون الرشيق وأضاف: "السباحة تعطى مفعولها. أنت تتمتّع باللياقة".

قال لانغدون ممازحاً: "أحاول وحسب أن أجعلك تبدو أكبر سناً. أنا سعيد برؤيتك، بيتر. ما الذي أنى بك؟".

أجاب الرجل وهو يلقي نظرة على الغرفة الخالية: "رحلة عمل قصيرة. أنا آسف على مجيئي فجاة، روبرت، ولكنتي لا أملك سوى بضع دقائق. أود أن أطلب منك أمرأ... شخصياً، معروفاً".

تساعل لانغدون ماذا يمكن لأستاذ جامعة بسيط أن يفعله من أجل رجل بملك كلّ شيء. فأجاب: "اطلب ما تريد" وشعر بالسرور لفرصة فعل شيء لأجل هذا الشخص الذي قدّم إليه الكثير، لا سيّما وأنّ حياة بيتر المترفة لم تخلُ من المآسى.

خفض سولومون صوته وقال: "كنت أمل أن تقبل بالعناية بشيء يخصنني".

رفع لانغدون عينيه سئماً وقال: "آمل ألا يكون هيركوليس". فقد وافق لانغدون مرة على العناية بكلب سولومون الضخم، هيركوليس، في أثناء سفر سولومون. ويبدو أنّ الكلب اشناق في أثناء وجوده في منزل لانغدون إلى لعبته الجلدية المفضلة، فعثر على بديل لها في مكتب لانغدون؛ كـتاب مقدس مزخرف مخطوط بالبد على ورق الرق الأصلي، يرجع إلى القرن السابع عشر، ولم يكن من الملائم نوعاً ما وصفه بالكلب "المديئ".

قال سولومون و هو ببتسم محرجاً: "تعرف، ما زلت أبحث الله عن بديل له". "انس الأمر . أنا سعيد لأنّ هيركوليس يملك ذوقاً في هذا المجال".

ضحك سولومون، ولكنّه بدا متوتّراً. "روبرت، إنّ سبب مجيئي إليك هو رغبتي في الستمانك على شميء ثمين لديّ. ورثته منذ سنوات، ولكنّني لم أحد مرتاحاً للاحتفاظ به في منزلى أو مكتبى".

شعر الانغدون على الفور بعدم الارتياح. فأيّ شيء "ثمين" في عالم بيتر يساوي من دون شك ثروة. قال له: "ماذا لو احتفظت به في خزنة مصرف؟" ألا تملك عائلتك أسهماً في نصف مصارف أميركا؟

"سيشتمل ذلك على مستندات وموظفي مصرف، لذا أفضل صديقاً أثق به، وأنا أعلم أنك تحفظ الأسرار"، مدّ سولومون يده إلى جبيه، وأخرج منه علبة صنغيرة أعطى لانغدون إيّاها.

نظراً إلى المقدّمة الدراماتيكية، توقّع لاتغدون شيئاً أكثر أهمية. كانت العلبة عبارة عن مكتب صغير لا يتجاوز حجمه ثلاثة إنشات مربّعة، ملغوفة بورق بنّي باهت ومربوطة بخيط مسن القننب. بدت العلبة، بالنسبة إلى وزنها وحجمها، وكأنّها تحتوي على شيء حجري أو معدني. /هذا هو؟ قلّب لاتغدون العلبة في يده، ولاحظ أنّ الخيط مثبت من إحدى الجهات بختم مسن الشمع، شبيه بذاك الذي كان يستعمل في المراسم القديمة. كان الختم يحمل صورة طائر الفينيق ذي الرأسين مع العدد 33 على صدره، وهو الرمز التقليدي لأعلى الدرجات الماسونية،

قال لانغدون، وقد بدأت ابتسامة جانبية ترتسم على وجهه: "حقًا بيتر، أنت المعلّم المبجّل الأعلى لمحفل ماسوني، ولست البابا. هل تختم العلب بخاتمك؟".

نظر سولومون إلى خاتمه الذهبي وضحك قائلاً: "لست أنا من ختم هذه العلبة، روبرت، بل جد أبي هو من فعل. كان ذلك قبل قرن من الزمن تقريباً".

رفع لانغدون رأسه مذهولاً وقال: "ماذا؟!".

رفع سولومون إصبعه الذي يحمل الخاتم وقال: "هذا الخاتم الماسوني يعود إليه، من بعده إلى جدّي، ومن ثمّ إلى أبي،.. وأخيراً إلي".

رفع الانغدون العلبة أمامه وسأله قائلاً: "جدّ أبيك غلّف هذه العلبة قبل قرن من الزمن ولم يعتجها أحد؟".

"هذا صحيح".

ولكن... لمادا؟".

ابتسم سولومون مجيباً: "لأنّ الوقت لم يحن بعد".

حدق إليه التعدون: "وقت ماذا؟".

"روبرت، أعرف أن هذا يبدو غريباً، ولكن كلّما عرفت أقلّ، كان أفضل بالنسبة إليك. كسلّ مسا أطلسبه منك هو الاحتفاظ بهذه العلبة في مكان آمن، وأرجوك، لا تخبر أحداً أنني أعطبتك إيّاها".

بحث لانفدون في عيني صديقه عن لمحة من المرح. فسولومون يملك ميلاً إلى التصرّف بشكل مسرحي، ما دفع لانفدون إلى التساول ما إذا كان يمثّل دوراً ما. سأله: 'بيتر، هل أنت واثق أنها ليست خطّة ذكية منك لأعتقد أنّني ائتُمنت على مبرّ ماسوني قديم، فأشعر بالفضول، وأقرر الانضمام إليكم؟".

"أنست تعسرف أنّ الماسونيين لا يجذبون الأتباع. أضف إلى أنّك سبق وأخبرتني بعدم رغبتك في الانضمام إلى الأخويّة".

كان هذا صحيحاً. صحيح أنّ لاتغدون يكنّ احتراماً كبيراً للقلسقة والرمزية الماسونية، ولكنّه قسرر عدم الاتضمام إليها. فنذور السرية التي يشتمل عليها ذلك ستمنعه من مناقشة الماسونية مع طلابه، وهذا السبب نفسه هو الذي منع سقراط من المشاركة رسمياً في الأسرار الإيلوسيسية (**).

فسيما كان لانغدون ينظر إلى العلبة الصغيرة الغامضة وختمها الماسوني، لم يتمكن من منع نفسه من طرح سؤال بديهي: "لم لا تأتمن عليها واحداً من إخوانك الماسونيين؟".

"قلسنقل إنّ لديّ إحساساً أنّها ستكون بأمان أكثر خارج الأخوية. ورجاءً لا تتخدع بحجم العلسبة. إن كسان مسا قاله لي أبي صحيحاً، فإنّها تحتوي على شيء ذي قوّة هائلة". صمت وأضاف: "ربّما تعويذة".

هــل قــال تعويدة! فالتعويدة بتعريفها هي شيء يمتاز بقوة سحرية. في الماضي، كانت الستعاويد تُـستخدم لجلــب الحظ أو ايعاد الأرواح الشريرة أو المساعدة في الطقوس القديمة. "بينر، هل تدرك أن التعاويد لم تعد رائجة في القرون الوسطى؟".

وضع بيتر يده بصبر على كتف لانفدون وأجاب: "أعرف كيف يبدو لك ذلك، روبرت، لقد عرفتك منذ وقت طويل، والتشكّك هو واحد من أعظم نقاط القرة لدبك كأكاديمي، غير أنه أهم نقاط ضعفك أيضاً. أعرفك جيّداً كي أدرك أنك لست من الناس الذين أستطيع أن أطلب منهم التصديق... بل مجرد الوثوق، وأطلب منك الآن الوثوق بي حين أقول إن هذه التعويذة قوية، لقد قيل إنها تستطيع أن تمنح مالكها القدرة على توليد النظام من الفوضى".

 ^(*) الأسرار الإبلوسيمية: هي طقوس دينية كانت نقام في مدينة إبلوسيس، وهي مدينة قديمة في الجزء الشرقي من
 وسط ملاد البونان تكريما الديميتر، مديدة الزراعة والخصب والزواج وابنتها برسيفوني.

اكتفى النغدون بالتحديق إليه مستغرباً. ففكرة توليد النظام من الفوضعي هي واحدة من أعظه الحقائق الماسونية. Ordo ab chao. مع ذلك، فإنّ الادّعاء أنّه من شأن تعويذة أن تمنح أيّ قدرة على الإطلاق كان أمراً منافياً للعقل، فما بالك بالقدرة على توليد النظام من الفوضى،

تابع سولومون قاتلاً: "قد تصبح هذه التعويذة خطيرة إن وقعت بين أبد غير مناسبة. ولسوء الحظّ، لديّ سبب الأظنّ أنّ أشخاصاً نافذين يسعون إلى سرقتها منّى".

له قت. هل يمكنك ذلك؟ . الوقت. هل يمكنك ذلك؟ .

تلك اللّيلة، جلس الاتغدون بمفرده في مطبخه أمام الطاولة ومعه العلبة، وحاول أن يتخيّل ما قد تحتوي عليه. في النهاية، اعتبر أنّها أحد تصرفات بيتر الغربية، ووضعها في خزنة الحائط في مكتبته، ثمّ نسى أمرها.

... حتّى هذا الصباح،

اتصال الرجل ذي اللكنة الجنوبية.

فقد قال المساعد بعد أن أعطى الانغدون تفاصيل ترتيبات الرحلة إلى واشنطن: "أه، بروايسور، كدت أنسى! ثمّة أمر آخر يطلبه السيّد سولومون".

تعم؟" وكان ذهن الانغدون قد تحول إلى المحاضوة الذي وافق للنو علي إلقائها.

"ترك لك السيّد سولومون ملاحظة هنا". وبدأ الرجل يقرأ مربكاً، وكأنّه يحاول فهم خطّ بيتر: "ارجو أن تطلب من روبرت... إحضار... العلبة الصغيرة المختومة، التي أعطيته إيّاها قبل سنوات طويلة"، توقّف الرجل ثمّ سأل: "هل يعني لك هذا شيئاً؟".

فوجى خزنته كلُّ هذا الوقت. "في فوجى للفدون وهو يتذكّر العلبة الصنفيرة الموضوعة في خزنته كلُّ هذا الوقت. "في الواقع، نعم. أعرف ما يعنيه بيتر".

ويمكنك إحضارها؟".

ابالطبع. قل لبيتر إنّني سأحضر ها".

بدت الراحة في صوت المساعد وهو يقول: "ممتاز، استمتع بمحاضرتك الليلة، رحلة موفقة".

قبل مفادرة المنزل، أخرج لاتغنون العلبة من الجزء الخلفي للخزنة ووضعها في حقيبته.

كان يقف الآن في مبنى الكابيتول، وكان واثقاً من أمر واحد، سيّصدم ببنر سولومون حين يعرف أن لاتخدون خذله بهذا الشكل.

الغدل 25

يا الله، كانت كاثرين على حقّ، كالعادة.

حدقت تسريش ديون مذهولة إلى نتائج عنكبوت البحث التي ظهرت أمامها على شاشة السبلازما. كانت نشك بأن تجد نتائج على الإطلاق، ولكنها حصلت في الواقع على أكثر من عشرة مواقع. وثمة المزيد.

بدا لها أحد المواقع بالتحديد واعداً أكثر من غيره.

التفتت ونادت باتَّجاه المكتبة: "كاثرين، أظنَّك ترخبين في رؤية ما وجدت!".

لقد مضت سنوات منذ أن أجرت تريش بحثاً عنكبوتياً كهذا، وقد فاجأتها النتائج الليلة. فقد بل بضع سنوات، كان أيّ بحث مماثل يصل إلى طريق مسدود. ولكن، يبدو اليوم أنّ كمية المواد الرقمية التي يمكن البحث بينها في العالم قد تضخمت إلى حدّ أصبح معه بإمكان المرء ايجاد أيّ شيء، والغريب أنّ إحدى الكلمات المفتاحية لم يسبق لتريش أن سمعت بها أبداً... ولكنّ البحث وجده.

اندفعت كاثرين إلى غرفة المراقبة وسألتها قائلةً: "ماذا وجدت؟".

أشارت تريش إلى شاشة البلازما وأجابت: "مجموعة من النتائج. كلّ من هذه الوثائق تحتوي على جملك المفتاحية حرفياً".

أبعدت كاثرين شعرها خلف أذنها، وراحت تتفحص اللاتحة.

أضافت تريش: "قبل أن تتحمّى كثيراً، أؤكد لك أن معظم هذه المستندات ليست ما نبحث بن عنه، بل هي تقوب سوداء كما نسميها. إنها أشبه بأرشيف مضغوط، فيه ملايين الرسائل الإلكترونية، والموسوعات الكاملة، والرسائل العالمية الموجودة منذ سنوات، وما إلى ذلك، ونظراً إلى حجمها ومحتواها المنوع، فإنها تحتوي على كمية هائلة من الكلمات المفتاحية التي تجذب أي محرك بحث يقترب منها".

أشارت كاثرين إلى إحدى النتائج قريبا من رأس اللائحة وقالت: "ماذا عن ذاك؟".

ابنــسمت تريش. كانت كاثرين قد عثرت على المستند الوحيد في اللائحة الذي يمناز بحجم صعير، قالت لها تريش: "أحسنت اختياراً. فهذا هو بالفعل المستند الوحيد المرشّح حتّى الأن".

قالت لها كاثرين بنبرة حادة: "افتحيه".

لم تتخيّل تريش وجود مستند من صفحة واحدة يحتوي على جميع خيوط البحث الغريبة النسي أعطبتها إيّاها كاثرين. مع ذلك، حين فتحت الملف، كانت الكلمات المفتاحية موجودة فيه... واضحة وضوح الشمس ويسهل إيجادها في النصّ.

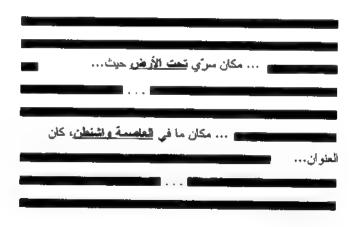
تَعْدَصِتَ كَاثْرِينَ الصَّفَحَةُ بعينيها المُنْبَتَئِينَ على الشَّاشَةُ: "أَهْذَا المستند... معجوب؟". هزّت تريش رأسها: "أهلاً بك في عالم النصوص الرقمية".

أصبح الحجب الآلي أمراً معتمداً مع الوثائق الرقمية. ففي عملية الحجب، يسمح الخادم المستخدم بالبحث في نص كامل، ولكنه لا يكشف له سوى جزء صغير منه، لا تظهر فيه سوى الكلمات المفتاحية التي يبحث عنها. وبحجب الجزء الأكبر من النص، يتجنّب الخادم خرق حقوق النشر، كما يبعث إلى المستخدم رسالة مفادها: لدي المعلومات التي تبحث عنها، ولكن إن كنت تريدها كاملة، يتعين عليك شراؤها منى،

قالت تريش وهي تمرّر الصفحة المختصرة: "كما ترين، يحتوي المستند على جميع كلماتك المفتاحية".

حدّقت كاثرين إلى النص المحجوب بصمت.

صـــمتت تريش قليلاً، ثمّ عادت إلى أوّل الصفحة. كانت جميع الكلمات المفتاحية مكتوبة بأحــرف كبيــرة، مــع خــط تحتها، يرافقها نموذج صغير من النصّ، يتمثّل بالكلمتين اللتين تظهران من جانبي الكلمة المطلوبة.



لم تستطع تريش أن تتخيل إلى ماذا تشير هذه الوثيقة. وما معنى كلمة رمز مجزاً بحق الله؟ تقدّمت كاثرين بلهفة نحو الشاشة وقالت: "من أين أتى هذا المستد؟ من كتبه؟". كانت تريش قد بدأت تبحث عن ذلك، أجابت: "أعطني دقيقة، أنا أحاول إيجاد المصدر". كرّرت كاثرين بنبرة حادة: "أريد أن أعرف من كتبه، أريد رؤيته كاملاً". أجابت تريش وقد فوجئت بنبرة كاثرين: "أنا أحاول".

الغريب أنّ موقع الملف لم يكن يظهر كموقع أو كعنوان شبكة تقليدي بل كعنوان بروتوكول إنترنت عددي، قالت تريش: "لا أستطيع كشف بروتوكول الإنترنت، اسم الميدان لا يظهر. مهلاً". فتحت الإطار النهائي وقالت: "سأضع طريق تعقّب".

	لِلى	ا <mark>قَدِيمًا</mark> يؤدّي	اكتشف يليًا	<u></u>	
	مذاط			بحذّر أنّ	
_				J	
				اکثف	المنقوش
			_;-		

طسبعت تريش سلسلة الأوامر لتخطي جميع الحواجز بين ألتها في غرفة المراقبة وأي آلة أخرى تخزّن هذا المستند.

أعطت الأمر قائلة: "إنه يتعقب العنوان الآن".

طريق التعقّب فائق السرعة، إذ ظهرت الاتحة طويلة من أدوات الشبكة على الشاشة، على الفور تقريباً. تفحصتها تريش وراحت تراجع سلسلة المحوّلات والبدّالات التي تربط هذه الآلة ب.....

ما هذا؟ توقّف بحثها قبل أن يبلغ خادم الوثيقة. فقد اصطدم بأداة شبكة ابتلعته عوضاً عن ردّه. "ببدو أنه قد تمّ اعتراض طريق التعقب الذي أطلقته". أهذا ممكن؟

"أطلقيه مجدّداً".

أطلقت تريش طريق تعقب آخر وحصلت على النتيجة نفسها. "كلاً، وصلنا إلى طريق مسدود، وكأن هذه الوثيقة موجودة على خادم لا يمكن تعقبه"، نظرت إلى أخر النتائج التي ظهرت قبل أن يتوقف البحث وأضافت: "مع أنني أستطيع القول إنّه موجود في مكان ما في العاصمة".

اأنت تمزحين"،

قالت تريش: "هذا ليس غريباً، فهذه البرامج العنكيونية تتحرك لولبياً بطريقة جغرافية، أيّ أنّ النتائج الأخيرة تكون محلية دائماً. أضف إلى أنّ أحد خيوط البحث التي أعطنني إيّاها كان العاصمة واشنطن".

قالت كاثرين: "وماذا لو بحثنا عمن يكون؟ ألن يخبرنا ذلك بمن يملك الميدان؟".

يبدو هذا محدوداً ولكنَّها ليست فكرة سنيَّة.

توجّهت تريش إلى قاعدة بيانات "من" وأجرت بحثاً عن بروتوكول الإنترنت، على أمل أن تلانم الأرقام السرّية اسم ميدان فعلي. كان فضولها بتعاظم، من يملك هذه الوثيقة؟ ظهرت نتائج "من" بسرعة، من دون العثور على شيء، فرفعت تريش يديها مستسلمة: "وكأنّ عنوان هذا البروتوكول غير موجود. لا أستطيع إيجاد أيّ معلومات عنه إطلاقاً".

"من الواضع أنّ بروتوكول الإنترنت موجود، فقد بحثنا للتوّ عن مستند مخزّن هناك!".

صحيح. ولكن أيًا يكن من يملك الوثيقة، من الواضح أنّه فضل عدم الكشف عن هويته. "لا أعرف ما أقرل. فتعقّب الأنظمة ليس فعلاً من مجال اختصاصي، وما لم ترغبي في الاستعانة بشخص ماهر في عمليات القرصنة، لن نتوصل إلى شيء".

"هل تعرفين أحداً؟"،

التفتت تريش، وحدّقت إلى رئيستها قائلة: "كاثرين، كنت أمزح. ليست فكرة جيّدة حقّا".

تحقَّفت كاثرين من ساعتها وهي تسألها: "ولكنَّها ممكنة؟"،

تعم... ثمّة دائماً من يفعل ذلك، تقنياً هذا سهل جداً".

"من تعرفين؟"،

"شخصاً ماهراً في عمليات القرصانة؟" ضمكت تريش بعصبية وأجابت: "تصف الشباب في الشركة التي كنت أعمل فيها".

"هل تتقين بأحدهم؟".

امي جاديم؟ الأحظيت تريش أن كاثرين جادة فعلاً. قالت بسرعة: "في الواقع، أجل، أعرف شاباً يمكننا الاتصال به. كان اختصاصياً في أمن الأنظمة في الشركة، وهو عبقري كمبيوتر خطير. أراد الخروج معي، ولكنّه لم يعجبني، لكنّه شاب طيّب وأنا أثق به. كما أنه يقوم بأعمال حرّة".

"أهو كتوم؟".

"بالطبع هو كتوم، فهذا من ضمن عمله. ولكنّني واثقة أنّه سيطلب ألف دو لار على الأقلّ لمجرّد النظر -".

"اتَّصلي به. واعرضي عليه ضعف المبلغ ليعطينا نتائج سريعة".

لم تكن تسريش واثقة من سبب انزعاجها، أهو مساعدة كاثرين سولومون الستخدام قرصان... أو الانسطال بشاب لم يصدق بعد على الأرجح أنّ مطلّة أنظمة معياريّة بدينة، حمراء الشعر، رفضت محاولاته الرومانسية التقرّب منها. "هل أنت واثقة من ذلك؟".

قالت كاثرين: "استعملي الهاتف الموجود في المكتبة، فرقمه محجوب، وبالطبع لا تذكري اسمي".

"أكبيد". توجّهت تريش إلى الباب ولكنّها توقّفت حين سمعت رنّة صادرة عن هانف كاشرين. كانب تأمل أن تأتبي ثلك الرسالة بمعلومات تخلّصها من هذه المهمة البغيضة. انتظرت إلى أن أخرجت كاثرين هاتفها من جيب رداء المختبر ونظرت إلى الشاشة.

شعرت كاثرين سولومون بموجة من الراحة لرؤية الاسم على هاتف الأي فون. أخيراً.

بيتر سولومون

قالت وهي تنظر إلى تريش: "إنَّها رسالة من أخي".

بدا الأمل على وجه تريش وقالت: "ربّما يجدر بنا سؤاله عن كلّ هذا... قبل أن نتّمل بقرصان؟".

نظرت كاثرين إلى المستند المحجوب على الشاشة وتناهى إليها ثانية صوت د. أبادون. *ذاك السيء الذي يعتقد شقيقك أنه مخبّأ في العاصمة... يمكن اليجاده.* لم تحد كاثرين تعرف ما تصدّق، وهذه الوثيقة تحتوي على معلومات عن الأفكار القديمة التي يبدو أنّ بيتر أصبح مهووساً بها.

هزت كاثرين رأسها وأجابت: "أريد أن أعرف من كتب هذا وأين هو. قومي بالاتَصال". عبست تريش، وتوجّهت إلى الباب.

ســواء أكــشفت هذه الوثيقة الغموض الذي يلف ما قاله أخوها للدكتور أبادون أم لا، تمّ اليوم حلّ لغز واحد على الأقل. فقد تعلّم شقيقها أخيراً كيفية استعمال خدمة الرسائل في هاتف آى فون الذى أهدته إيّاه كاثرين.

نابت تريش قائلةً: "وأخبري وسائل الإعلام، فبيتر سولومون العظيم أرسل للتو رسالته الهاتفية الأولى".

وقف مالأخ قرب سيّارة الليموزين في موقف سيّارات صغير يقع في الشارع المؤدّي إلى مركز الدعم، وراح يمطّي ساقيه بانتظار الاتصال الذي كان يعرف أنّه آت. كان المطر قد توقف، وبدأ قمر شتائي يطلّ من خلف الغيوم. كان ذاك هو القمر نفسه الذي القي بنوره على مالأخ من خلال كوّة في سقف بيت الهيكل قبل ثلاثة أشهر، في أثناء حقل انضمامه إلى الأخوية.

يبدو العالم مختلفاً الليلة.

في أثناء انتظاره، احتجت معنه مجتداً. كان صيام هذين اليومين أمراً حيوياً لعملية إعداده، وإن كان غير مريح. فتلك هي عادات القدماء. قريباً، ستصبح الآلام الجسدية بلا أهمية.

خـــالال وقــوف مــالأخ فــي هواء الليل البارد، ضحك حين الاحظ أن سخرية القدر قد وضــعته مباشرة أمام كنيسة صغيرة. كان ثمّة مكان مبجّل هذاك، بين مركز ستيرلينغ دينتال ومتجر صغير.

بيت لتمجيد الربّ.

خرقت رنّة الهاتف الخلوي صمت الليل، فتسارع نبضه، كان الهاتف الذي رنّ الأن هو هاتف مالأخ، هاتف زهيد الثمن، مخصص للاستعمال المؤقّت، اشتراه بالأمس، أظهرت الشاشة أنّ الاتصال كان من الشخص المتوقّع،

نظر مالأخ عبر طريق سيلفر هيل إلى السقف المتعرّج للمبنى خافت الإضاءة الذي يرتفع فوق الأشجار، وقال في نفسه، أتصال مطّي.

فتح قَلاَّب الهاتف، وأجاب بصوت عميق: "د. أبادون يتكلَّم".

قال الصنوت النسائي: "معك كاثرين، أخيراً سمعت شيئاً من أخي".

"أه، هذا عظيم. كيف حاله؟".

أجابت: "إنَّه في طريقه إلى المختبر الآن. في الواقع، يقترح أن تنضم الينا".

تظاهر مالأخ بالترند وقال: "عفواً؟ في... مختبرك؟".

"لا بدّ من أنّه يثق بك كثير أ، فهو لا يدعو أحداً إليه".

"أفترض أنَّه يظنَّ أنَّ زيارتي تساعد في جلساتنا، ولكنَّني أشعر وكأنَّني دخيل".

"إن كان /خي يدعوك، فأنت مرحب بك، كما قال إن لديه الكثير ليقوله لذا، وأود فعلاً أن أعرف ما يجري".

"إذاً، ممتاز . أين يقع مختبرك بالضبط؟".

"في مركز الدعم التابع للمتحف السميثسوني، هل تعرف العنوان؟".

قَــال مــالأخ وهــو يحتق إلى المبنى: "كلاّ. في الواقع أنا في سيّارتي الآن ولديّ نظام إرشاد. أين العنوان؟".

"4210 طريق سيلفر هيل".

"هـ سناً، لحظـة واحدة، سأطبعه". انتظر مالأخ عشر ثوان، ثمّ قال: "أه، هذا جيّد. يبدو أنّني أقرب مما ظننت. بحسب الجهاز، أنا على بعد عشر دقائق فقُط".

"عظيم. سأتصل بموظف الأمن وأخبره بمجيئك".

"ئىكراً".

"إلى اللقاء".

أعاد مالأخ الهاتف إلى جبيه ونظر إلى مركز الدعم. هل كنت فظاً حين دعوت نفسي؟ ابتسم، ثمّ أخرج هاتف بينر سولومون، وتأمّل الرسالة التي بعثها إلى كاثرين قبل بضع دقائق.

وصلنني رمسائلك. كلل شيء على ما يرام. كنت مشغولاً اليوم. نسبت مسوعد د. أبسادون. آمسف لعدم ذكره من قبل. قصة طويلة. أنا آت إلى المختبر الآن. إن كان د.أبسادون قلاراً، قلينضمَ إلينا. أنا أنق به تُماماً ولدى الكثير ثقوله لكما. - بيتر

لم يفاجأ مالأخ حين رنّ هاتف بيتر برسالة من كاثرين.

بيتر، أهنئك على تعلّم استعمال الهاتف! الحمد الله أنّك بخير، تحدّثت مع د. أ.، وهو آتِ إلى المختبر، إلى اللقاء! - ك

حمل مالأخ هاتف مولومون، ثمّ انحنى بقرب الليموزين، ووضعه بين العجلة الأمامية والرصيف. كان المهاتف مفيداً... ولكن حان الوقت الآن الإخفاء أثره. استقلّ السيّارة خلف المقود، وشغّل المحرّك، ثمّ تقدّم إلى أن سمع صوت تحطّم الهاتف تحت العجلة.

ركن مالأخ السيّارة مجنداً، وأخذ يحتق إلى مبنى مركز الدعم في البعيد. عشر نقائق. كنان مخنزن بيتر سولومون الهائل يضم أكثر من ثلاثين مليون كنز، ولكنّ مالأخ أتى الليلة لتدمير كنزين من أثمن ما فيه.

بحث كاثرين سولومون بأكمله.

وكالرين سولومون نفسها.

الغدل 26

قالت سانو: "بروفيسور لاتغدون؟ تبدو وكأنك رأيت شبحاً. هل أنت بخير؟". رفع لانغدون حقيبته أكثر على كتفه، ووضع يده فوقها، وكأنّه بذلك يخبّئ أكثر العلبة التي يحملها. شعر أنّ وجهه أصبح شاحباً. "أنا... قلق على بيتر وحسب".

أمالت ساتو رأسها، ونظرت إليه شزراً.

شــعر لانغــدون فجاة بالقلق من أن يكون لوجود ساتو هذا الليلة علاقة بالعلبة الصغيرة التي ائتمنه عليها سولومون. كان بيتر قد حذر لانغدون: ثمّة أشخاص نافنون يريدون سراتها. ستكمن خطيرة بين أبد غير مناسبة. لم يفهم لانغدون ما الذي يدفع السي أي أبه للسعي وراء علـــه صـــغيرة تحــتوي علـــى تعويذة... أو حتى ما يمكن أن تكون ذلك المتعويذة. نظام من الفوضي؟

اقتربت منه ساتو، واخترفته بنظراتها قائلةً: "أشعر أنَّك وجدت شيئاً؟".

أحس لانغدون أنه يتعرق: "كلاً، ليس بالضبط".

"ما الذي يدور في خلدك؟".

"أنا..." تردّد الانغدون، لم يكن يعرف بماذا يجيبها. فهو الا ينوي كشف أمر العلبة، ولكن إن أخذته ساتو إلى مركز السي أي أيه، سيتم تفتيش الحقيبة بالتأكيد قبل الدخول. فكذب قائلاً: "في الواقع... لديّ فكرة أخرى عن الأعداد الموجودة على يد بيتر".

لَــم يظهر أيّ تعبير على وجه ساتو. "تعم؟" نظرت إلى أندرسون الذي عاد للتو بعد أن ذهب لتحية فريق الطب الشرعي الذي وصل أخيراً.

ابـــتاع لانغدون ريقه بصعوبة، وقرفص بقرب اليد وهو يتساءل عمّا يمكن أن يخترعه لهما. أنت مدرّس، روبرت، ارتجل! ألقى نظرة أخيرة على الرموز السبعة الصغيرة آملاً أن يستلهم شيئاً ما.

IX IIIS

لا شيء، لا شيء على الإطلاق.

راح يــراجع فـــي ذاكرته موسوعته الذهنية الرموز، فلم يجد سوى ملاحظة واحدة ممكنة. كانت قد خطرت له في البداية ولكنّها بدت غير محتملة. إلاّ أنّه مضطرّ الآن إلى كسب الوقت. بدأ قائلاً: "حسناً، إن أول ما يشير إلى عالم الرموز أنّه ليس على الطريق الصحيح في أثنناء فك الرموز والشيفرات هو حين يبدأ بنفسير الرموز مستعملاً عدّة لغات رمزية. مثلاً، حسين قلت لكما إنّ هذا النص روماني وعربي، كان هذا تحليلاً سيئاً لأنني استعملت نظامين رمزيين. والأمر نفسه ينطبق على الرومانية والرونية".

شبكت ساتو ذراعيها ورفعت حاجبيها وكأنّها تقول: "تابع".

"عادةً، نتم الاتصالات بلغة واحدة والبس بلغات متعددة. وتقوم مهمة عالم الرموز الأولى مع أي نص كان على ايجاد نظام رمزي واحد ينطبق على النص بأكمله".

اوهل ترى نظاماً واحداً الآن؟".

"في الواقع، نعم... ولا".

كانت خبرة لاتغدون الطويلة مع الكتابات التي تُقرأ من اتّجاهين مختلفين قد علّمته أنّ السرموز تعطيي أحياناً معاني من زوايا متعدّة، في هذه الحالة، أدرك أنّه من الممكن رؤية السرموز السبعة بلغية واحدة. "قلو حركنا اليد قليلاً لأصبحت اللغة متناغمة". الغريب أنّ التحريك الذي كان لاتغدون على وشك القيام به بدا أنّ خاطف بيتر هو الذي اقترحه حين لفظ المثل الهرمسي القديم. كما فوق كنلك تحت.

شسعر لانغدون برعشة وهو يمدّ يده ليمسك القاعدة الخشبية التي نُبَتت عليها يد بيتر. أدار بلطف القاعدة رأساً على عقب، بحيث أصبحت أصابع بيتر الممدودة تشير إلى الأسفل. وعلى الفور، تحولت الرموز الموشومة على كفّه.

588 XIII

قسال لانغدون: "من هذه الزاوية، تصبح الأحرف X-I-I-I عدداً رومانياً صحيحاً – ثلاثة عشرة. ويمكن قراءة الأحرف الباقية باستعمال الأبجديّة الرومانية – SBB". اعتقد لانغدون أنّ تحليله لن يؤدّي إلى شيء، ولكنّ ملامح أندرسون تغيّرت على الفور.

سأل الرئيس: "SBB؟".

الثقتت ساتو إلى أندرسون قائلة: "إن لم أكن مخطئة، يبدو هذا شبيها بنظام عددي مألوف هنا في مبنى الكابيتول".

بدا وجه أندر سون شاحباً و هو يجيب: "أجل في الواقع".

ابتسمت ساتو، ثمّ أشارت برأسها إلى أندرسون قاتلةً: "أيّها الرئيس، انبعني من فضلك. أودَ التحدَثُ الله على انفراد".

وقف لانغدون حائراً، بينما قائت المديرة ساتو الرئيس أندرسون بعيداً عن مسمعه. ما الذي يجري هنا بالضبط؟ وما هو SBB XIII؟

تسساءل السرئيس أتدرسسون إن كان قد عاش أغرب من هذه الليلة، هل كُتب على البد الSBB13 القد فاجأه أن يكون ثمّة من سمع يوجود SBB خارج هذا المبنى... فما بالك بسماع SBB13. يسبدو أنّ إصسبع بيتر سولومون لم يكن يشير إلى الأعلى كما بدا... بل إلى الاتّجاه المعاكس تماماً.

قادتـــه المديــرة ساتو إلى بقعة هادئة بالقرب من التمثال البرونزي لتوماس جيفرسون وقالت: "حضرة الرئيس، أظنك تعرف تماماً أين يقع SBB13!"-

"بالطبع".

"و هل تعرف ماذا بوجد بداخله؟".

"كلَّ، ليس من دون أن أنظر. لا أظنَّ أنَّه استُعمل منذ عقود".

"حسناً، سنقوم بفنحه".

لــم يسر أندرُسون لفكرة أن يتلقّى الأوامر في مبناه، فقال: "ستِدتي، قد يكون هذا صعباً. علــيّ الــتحقّق أوّلاً مــن جدول المهام. فكما تعلمين، معظم الطوابق السفلية تضم مكاتب أو مخازن خاصة، ويروتوكول الأمن المتعلّق-".

قالت ساتو: "ستفتح SBB13 لي أو أتَّصل بمكتب الأمن، وأرسل فريقاً لخلع الباب".

حـــدّق إليها أندرسون طويلاً ثمّ أخرج جهاز اللاسلكي ورفعه إلى فمه: "هذا أندرسون. أحتاج إلى شخص لفتح SBB. فليلاقني أحدكم إلى هناك خلال خمس دقائق".

بدا الصوت الذي أجابه مربكاً: "حضرة الرئيس، هل قلت SBB؟"،

"تعم، SBB. أُرسِل شخصاً على الفور. وأحتاج إلى ضوء كاشف". أطفأ أندرسون الجهاز، وشعر بنبضه يتسارع حين اقتربت منه ساتو، وخفضت صوتها أكثر.

همست قائلةً: "أَيِّها الرئيس، الوقت ضيِّق، وأربِدك أن تصطحبنا إلى SBB13 بأسرع ما يمكن".

"أجل سيّدتي".

"كما أريد منك أمراً آخر".

بالإضافة إلى خلع الباب والدخول؟ لم يكن أندرسون في وضع يسمح له بالاعتراض، غير أنّه لاحظ أنّ ساتو وصلت خلال دقائق من ظهور يد بيتر في الروتوندا، وهي الأن تسمتغلّ الوضع لطلب الدخول إلى الأقسام الخاصة في مبنى الكابيتول. كانت تضع نفسها في المقدّمة الليلة، وتملى عليهم كيفية التصرف.

أشارت سانو إلى البروفيسور قائلةً: "الحقيبة التي يحملها التغدون".

نظر البها أندرسون: "ماذا عنها؟".

"أظن أن فريقك فحصها بالأشعة السينية عند دخول التغدون إلى المبنى".

"بالطبع. يتم تصوير جميع الحقائب"،

أريد رؤية تلك الصورة. أريد أن أعرف ما في داخل الحقيبة".

نظر أندرسون إلى الحقيبة التي كان التغدون يحملها طيلة الأمسية وقال: "ولكن... أليس من الأسهل أن نطلب منه ذلك؟".

"أيّ جزء من طلبي لم يكن ولضحاً؟".

أخرج أندرسون جهازه مجدّداً ونفّد طلبها. أعطت ساتو أندرسون عنوانها البريدي على البلاكبيري وطلبت أن يُرسل فريقه نسخة رقمية من صورة الأشعة إلى بريدها الإلكتروسي فور ايجادها. فامتثل لها أندرسون مُكرَهاً.

كان فريق الطب الشرعي يأخذ البد المبتورة لتسليمها إلى شرطة الكابيتول، ولكن ساتو أمرتهم بتسليمها مباشرة إلى فريقها في لانغلي. كان لانغدون متعباً جداً للاعتراض، ويشعر وكأن محدلة يابانية صغيرة سحقته.

قالت ساتو لفريق الطب الشرعى: "أريد ذاك الخاتم".

بدا المسؤول التقني على وشك سؤالها، ولكنّه بدّل رأيه. فنزع الخاتم الذهبي من يد بيتر، ووضعه في كيس خاص سلّمه إلى ساتو. دسته في جيب سترتها، ثمّ استدارت نحو لانغدون.

استرحل، بروفيسور. أحضر أشياعك".

قال لانغدون: "إلى أين نحن ذاهبون؟".

"اتبع السيّد أندرسون وحسب".

قال أندرسون لنفسه، نعم، واتبعني عن قرب، فقلة من الأشخاص كانوا بزورون القسم SBB. نلك أن الوصول إليه يتطلّب المرور في متاهة من الغرف الصغيرة والممرات الضيقة المدفونة تحدث القبو، في إحدى المرات، ضاع الابن الأصغر الأبراهام لينكولن وكاد يهلك هذاك، وقد بدأ أندرسون يشك في أنه لو تصرّفت ساتو على هواها، قد بواجه روبرت لانغدون مصيراً مشابهاً.

لطالما كان مارك زوبيانيس، أخصائي أمن الأنظمة المعلوماتية مزهوا بقدرته على تولّي مهام متعددة. كان بجلس هذه اللحظة ومعه جهاز تحكّم عن بعد، وهانف لاسلكي، وكمبيوتر محمول، وهانف PDA، وطبق كبير من بايريتس بوتي. كان ينظر بإحدى عينيه إلى مباراة الريدسكينز التي كتم صوتها، وبعينه الأخرى إلى شاشة الكمبيوتر، ويتحدّث عبر البلوتوث مع امرأة لم يسمع عنها منذ أكثر من عام.

من غير تريش ديون يتصل ليلة مباراة فاصلة.

كانست زميلسته السابقة قد اختارت وقت عرض مباراة الريدسكينز لتتحدّث إليه وتطلب منه خدمة، مؤكّدة مرّة أخرى افتقارها إلى اللياقة الاجتماعية. وبعدما تحدّثت قليلاً عن الأيام الخوالي، وكسم تفستقد إلى روحه المرحة، وصلت إلى لبّ الموضوع: إنّها تحاول كشف عنوان بروتوكول إنتسرنت سريّ، قد يكون عنوان خلام محميًّا في العاصمة. كان الخلام يحتوي على مستند صغير تريد الوصول إليه... أو على الأقل المصمول على معلومات عن صاحب المستند.

أَجابِهِ اللهِ اختارت الشخص الصحيح ولكنّ التوقيت ليس مناسباً. فراحت تريش تثني على مواهبه، ومعظم ما قالته كان صحيحاً. هكذا، وقبل أن يدرك، كان يطبع العنوان الغريب على شاشته.

ألقى زوبيانيس نظرة واحدة على الرقم، وشعر بعدم الارتياح على الفور: "تريش، هذا العينوان غريب الشكل، فهو مكتوب ببروتوكول غير متوافر بعد للعامّة. إنّه على الأرجح إمّا حكومى، أو مخابراتى، أو عسكرى".

ضحكت تريش قاتلة: "عسكري؟ صنقني، لقد فتحت للتو مستنداً محجوباً من هذا الخادم، وهو ليس عسكرياً".

فُــتح زوبيانيس الإطار الطرفي، وجرب طريق تعقّب. سألها قائلاً: "هل قلت إن طريق التعقّب الذي جربته توقّف؟".

"أجل، مرئين، عند العقبة نفسها".

"هــذا ما حدث معي أيضاً". فتح مسبار تشخيص وأطلقه. "وما الذي يثير اهتمامك بهذا البروتوكول؟".

"أطلقت برنامج انتداب فتح محرك بحث في هذا العنوان، وأخرج منه مستنداً محجوبا-أربد رؤية بقية المستند. لا أمانع بشرائه، ولكنني لم أستطع إيجاد مالك بروتوكول الإنترنت أو كيفية الوصول إليه". عبس زوبيانيس أمام الشاشة وقال: "هل أنت واثقة؟ أطلقت مسبار تشخيص، وتبدو شيفرة جدار النار هذا... جادة فعلاً".

"لهذا السبب ستقبض مبلغاً كبيراً".

فكر زوبيانيس في الأمر. لقد عرضوا عليه ثروة لأجل عمل بهذه السهولة. "سؤال واحد، تريش. ما سبب لهفتك لمعرفة هذا العنوان؟".

صمنت تريش ثمّ أجابت: "أنا أؤدّي خدمة لأحد الأصدقاء".

"لا بدّ من أنّه صديق مميّز".

"إنّها كذلك".

ضحك زوبيانيس، ولكنَّه أمسك لسانه. هذا ما ظننت.

قالت تريش بصبر نافد: "اسمع، هل أنت قادر على كشف هذا البروتوكول؟ نعم أم لا؟". "نعم، يمكنني ذلك. وأعرف أنّك تتلاعبين بي".

"كم سيستغرق ذلك؟".

أجاب وهو يطبع ويتحدّث: "ليس طويلاً. قد أتمكن من دخول الآلة على شبكتهم خلال عشر دقائق تقريباً. حالما أدخل وأعرف ماذا وجدت، أعاود الاتصال بك".

"أشكرك على ذلك. إذاً، كيف حالك؟".

الآن تــسأل؟ تتريش، حبًّا بالله، أنت تتّصلين في وقت المباراة الفاصلة، وتوتين التحدّث الآن؟ ألا تريدينني أن أكشف البروتوكول؟".

"شكراً لك مارك، أنا بانتظار اتصالك".

"بعد ربع ساعة". أقفل زوبيانيس الخطّ ثمّ تناول طبق الفوشار ورفع صوت التلفاز.

الى أين يأخلونني؟

كان لانغدون يسير مسرعاً مع أندرسون وساتو في أعماق الكابيتول، ونبضه يتسارع مع كلّ خطوة إلى الأسفل. بدأوا رحلتهم عبر الباب الغربي للروتوندا، فنزلوا سلماً رخامياً، ثمّ العطفوا عبر باب واسع إلى القاعة الشهيرة الواقعة تحت أرض الروتوندا مباشرة.

قبو الكابيتول.

كان الهواء أثقل هنا، وقد بدأ لاتغدون يشعر بأعراض رهاب الأماكن المغلقة. فسقف القه بو المنخفض والإضاءة الخفيفة ضباعفا من حجم الأعمدة التورية (١٠) الأربعين اللازمة لدعم المساحة الحجرية الواسعة الممتدة فوقهم مباشرة. استرخ با روبرت:

قال أندرسون وهو ينعطف بسرعة إلى اليسار عبر القاعة الدائرية: "من هنا"،

لحسن الحظّ، لم يكن هذا الجزء من القبو يحتوي على أي جثث، عوضاً عن ذلك، كان يسطم عسداً من التماثيل، ومجسّماً للكابيتول، وغرفة منخفضة تحتوي على المنصلة الخشبية النسي توضع عليها التوابيت في الجنائز الرسمية، مر الثلاثة بسرعة من دون إلقاء أي نظرة على الفرجار الرخامي ذي الزوايا الأربع في وسط الأرض، الذي كانت النار الدائمة تشتعل عليه في الماضي.

بدا أندرسون في عجلة من أمره، بينما دفنت ساتو رأسها مجتداً في هاتف البلاكبيري. كان لانغدون قد سمع أنّ خدمة الهاتف الخلوي قد غززت ونُشرت في جميع أنحاء مبنى الكابيتول لاستيعاب مئات الاتصالات الهاتفية الحكومية التي تثمّ هنا كلّ يوم.

بعد عبور القبو في خطّ منجرف، دخلت المجموعة ردهة خفيفة الإضاءة، وبدأ أفرادها يعبرون سلسلة متداخلة من الممرات والطرقات المسدودة. كانت السراديب تحتوي على أبواب يحمل كلّ منها رقماً معرفاً. راح الاتغدون يقرأ ما كُتب على الأبواب وهم يشقون طريقهم إلى الداخل.

---S152 ---S153 ---S154

لم يكن يملك فكرة عمّا يوجد خلف تلك الأبواب، ولكنّ شيئاً واحداً اتضح الآن، ألا وهو معنى الوشم على كفّ بيتر سولومون. إذ يبدو أنّ SBB13 هو باب مرقّم يقع في مكان ما في أحشاء مبنى الكابيتول الأميركي.

^(*) الأعددة الدوريّة هي أعدة ضخمة لا تقوم على قاعدة، وهي تزدان بحزوز ضبطة وناج بسيط.

ســأل لانعَــدون وهــو يــشد حقيبته إلى جنبه، متسائلاً عن علاقة علبة بيتر سولومون الصغيرة بباب يحمل الرمز SBB13: "ما كلّ هذه الأبواب؟".

أجاب أندرسون: "مكاتب ومخازن". وأضاف وهو يلقي نظرة خلفه على ساتو: "مكاتب ومخازن خاصتة".

لم ترفع ساتو نظرها عن هاتفها.

قال لانغدون: "تبدو صغيرة".

"معظمها خزقتن هامته، ولكنّها لا نزال من أكثر الأملاك المرغوبة في العاصمة. فهذا قلب الكابيتول الأصلي، وقاعة مجلس الشيوخ نقع فوقنا بطابقين".

سأل لانغدون: "وماذا عن SBB13 مكتب من هو؟"-

"ليس مكتب أحد. SBB هو مخزن خاص، وبصراحة، أنا محتار كيف-".

قاطعة سائتو من دون أن ترفع نظرها عن هاتفها: "أيّها الرئيس أندرسون، أرجو أن تصحبنا إلى هناك وحسب".

شد اندرسون فكه وقادهما بصمت عبر ما أخذ يبدو وكأنه مخازن ومتاهة طويلة في آن. كان كل جدار تقريباً يحمل علامات تشير إلى الأمام والخلف، في محاولة على ما يبدو لتحديد مكاتب معينة في هذه الشبكة من السراديب.

S142 إلى S142

ST1 إلى ST1

H1 إلى H166 و HTH إلى HT67...

شك الانعدون في قدرته على الخروج من هذا المكان بمفرده. أنه متاهة حقيقية. كل ما فهمه هم أن أرقام المكانب تبدأ إما بحرف S أو H، بحسب مكانها، أكانت من جهة مجلس الشيوخ أو من جهة البرلمان. والأماكن المشار إليها بالأحرف ST و HT، كانت في طابق سماه أندرسون طابق الشرفة (Terrace Level).

أمّا SBB، فلم يظهر حتّى الآن،

أخبراً، وصلوا إلى باب فولاذي تقيل يشتمل على قفل يعمل بالبطاقة.

لطابق SB

شعر لانغدون أنَّهم اقتربوا.

مدّ أندرسون يده إلى البطاقة، ولكنّه تربّد وبدا غير مربّاح امطالب ساتو.

حثَّته مديرة مكتب الأمن قائلةً: "لا نملك الليل بطوله، أيِّها الرئيس".

أدخل أندرسون بطاقته متردداً، وانفتح الباب. دفعه، ودخلوا إلى الردهة الواقعة وراءه، ثمّ انغلق خلفهم.

لم يكن لاتغدون واثقاً ممّا توقّع إيجاده في هذه الردهة، ولكنّه لم يتوقّع بالتأكيد ما رأه، إذ

وجد نفسه أمام سلّم يقود إلى الأسغل، فتسمّر في مكانه وقال: "إلى الأسفل مجنداً؟ هل ثمّة طابق آخر تحت القبو؟".

قال أندرسون: "أجل. فالحرفان SB هما اختصار لقبو الشيوخ (Senate Basement)". صدر عن الانخدون أنين خافت. يا الروعة.

الغمل 29

كانست السيّارة التي ألقت بأنوارها على الطريق المحاط بالأشجار، والمؤدّي إلى مركز السدعم، هسي السيّارة الأولى التي رآها الحارس منذ ساعة، فخفض صوت تلفازه المحمول، وأخفى طعامه تحت المكتب. توقيت سيئ. كان فريق الريدسكينز يتم هجومه الافتتاحي، ولم يرغب في تفويته.

مع اقتراب السيّارة، تجفّق الحارس من الاسم المدوّن أمامه.

د. كريستوفر أبادون.

كانت كاثرين سولومون قد اتصلت للتو لإخبار موظف الأمن باقتراب وصول زائرها. لم يكن الحارس يملك فكرة عمن يكون هذا الطبيب، ولكن يبدو أنه ماهر في الطب، فقد وصل بسيّارة لبموزين سوداء كبيرة. توقّفت السيّارة الطويلة اللامعة بقرب حجرة الحراسة، وخفض السائق النافذة بصمت.

حيبًاه السسائق قائلاً: "مساء الخير"، ونزع قبَعته، كان رجلاً قوي البنية وحليق الرأس، وكان يصغي إلى مباراة كرة القدم عبر منياع سيّارته.

حيّاه الحارس بهزة من رأسه وقال: "بطاقة الهوية، من فضلك".

فوجئ السائق وقال: "أسف، ألم نتَّصل الأنسة سولومون مسبقا؟".

هز الحارس رأسه وهو يختطف نظرة إلى التلفاز، ثمّ أجاب: "مع ذلك، عليّ رؤية هويّة الزوّار. آسف، هذا هو القانون. أحتاج إلى رؤية هوية الطبيب".

"لا باس". استدار السائق إلى الخلف في مقعده، وتحتث بصوت منخفض عبر الزجاج الفاصل بينه وبين الراكب، في أثناء ذلك، استرق الحارس نظرة أخرى إلى المباراة. كان الريدسكينز يبتعدون عن الحشد الآن، فتمنّى مرور هذه الليموزين قبل الجولة التالية.

استدار السائق مجنّداً إلى الأمام، وحمل البطاقة التي استلمها للتو عبر الزجاج الفاصل.

تناول الحارس البطاقة، وفحصها بسرعة في جهازه. كانت رخصة القيادة الصادرة عن العاصمة واشنطن تنتمي إلى كريستوفر أبادون، من كالوراما هايس. ويظهر في الصورة رجل أشقر وسيم، يرتدي سترة زرقاء، وربطة عنق، ويضع في جيبه منديلاً من الساتان. من يضع منديل جيب لأخذ صورة لرخصة القيادة؟

سُمع هتاف مكتوم عبر التلفاز فالتفت الحارس ليرى لاعباً من الريدسكينز يرقص في منطقة النهاية، وإصبعه موجّه إلى السماء، تمتم الحارس وهو بلتفت مجدداً إلى النافذة: "لقد فوته".

قال وهو يعيد الرخصة إلى السائق: "حسناً، يمكنكما المرور". مرت الليموزين، بينما عاد الحارس إلى تلفازه، أملاً إعادة بث المشهد.

في أثناء مرور مالأخ بسيّارة الليموزين عبر الطريق المؤدي إلى المركر، ارتسمت على وجهه ابتسامة لم يتمكن من مقاومتها. كان من السهل اختراق متحف بيتر سولومون السرّي. والأدهى من ذلك أنها المررة الثانية خلال أربع وعشرين ساعة التي يقتحم فيها مالأخ مكاناً خاصاً بسولومون. ففي الليلة الفائنة، قام بزيارة مشابهة إلى منزله،

مع أنّ بيتر سونومون يملك منزلاً رائعاً في بوتوماك، إلا أنّه يمضي معظم وقته في المدينة، في شقّته التي تحتل الطابق الأخير من أحد مباني دورشيستر أرمز، كان مبناه، شأنه شان معظم منازل الأشخاص فاحشي الثراء، عبارة عن قلعة حقيقية، أسوار عالية، وبوابات أمن، ولوائح زوّار، وموقف آمن تحت الأرض،

قــاد مالأخ هذه الليموزين نفسها للى حجرة الحراسة التابعة للمبنى، ثمّ رفع قبّعة السائق عــن رأســه الحليق، وأعلن قائلاً: "معي د. كريستوفر أبادون. إنّه مدعو من قبل السيّد بيتر سولومون". تكلّم مالأخ وكأنّه يعلن وصول دوق يورك.

تحقّق الحارس من سجل لديه، ومن ثمّ من هوية د. أبادون، وقال: "أجل، أرى أن السيّد سولومون ينتظر د. أبادون". ثمّ ضغط على زرّ، وفُتحت البوّابة. أضاف: "السيّد سولومون موجود في الشقّة العلوية. فليستخدم ضيفك المصبعد الأخير إلى اليمين، سيأخذه مباشرة إلى الأعلى".

الشكراً". أعاد مالأخ قبّعته إلى رأسه وعير البوابة.

في أثناء مروره في الموقف، بحث عن كاميرةت مراقبة، ولكنّه لم يجد شيئاً. يبدو أنّ الأشخاص المذين يعيشون هنا ليسوا من الناس الذين يقتحمون المكان بسيّاراتهم، أو يحبّون الخضوع للمراقبة.

ركَ ن مالأخ السيّارة في زاوية مظلمة بالقرب من المصاعد، ثمّ خفض الزجاج الفاصل بين السائق والراكب، وتسلّل عبره إلى الجزء الخلفي من السيّارة. هناك، خلع قبّعة السائق، ووضع الشعر الأشقر المستعار. سوى سترته وربطة عنقه، ونظر في المرآة للتأكّد من أنّه لم يفسد طبقة الماكياج التي تغطى بشرته. لم يكن في وضع يسمح له بالمخاطرة. ليس الليلة،

لقد انتظرت طويلاً.

بعد ثوان، دخل مالأخ المصعد الخاص. كانت الرحلة إلى الأعلى هادئة وسلسة. حين فتح الباب، وجد نصه في ردهة خاصة. كان مضيفه بانتظاره.

د. أبادون، أهلا بك".

نظر مالأخ في عيني الرجل الرماديتين الشهيرتين، وشعر أنّ نبضه يتسارع. قال: "سيّد سولومون، شكراً لمقابلتي".

"نادني بيتر، رجاء". سلّم الرجلان على بعضهما، وحين صافح مالأخ الرجل العجور، رأى الخاتم الذهبي الماسوني في يده... اليد نفسها التي صوبت مستساً في وجهه ذات مرة. همس صوت من ماضي مالأخ البعيد، إن ضغطت على الزناد، فسألاحقك إلى الأبد.

قسال ســولمون: "تقـضل أرجوك"، واصطحب مالأخ إلى غرفة جلوس أنيقة، تشرف نوافذها الكبيرة على منظر خلاّب لسماء واشنطن.

سأله وهو يدخل: "هل أشمّ رائحة الشاي؟".

بدا الإعجاب في عيني سولومون وأجاب: "كان والداي يستقبلان الزوّار دائماً بالشاي، وقد ورئت عنهما تلك العادة". اصطحب مالأخ إلى غرفة الجلوس، وكانت صينية شاي تنتظرهما فيها أمام الموقد. "حليب وسكّر؟".

العلاَّ، شكر أ".

بدا الإعجاب مجدداً على سولومون وقال: "صفائي". صب الشاي الأسود لكليهما. "قلت إنَّك تريد مناقشة أمر معي حسَّاس بطبيعته، ولا يمكن التحدّث به إلا على انفراد".

"أشكرك على تخصيص بعض الوقت لأجلى".

النحن الآن أخوان ماسونيان، ثمّة رابط بيننا. أخبرني كيف أساعدك".

"أوّلًا، أودّ أن أعبّر لك عن شكري على شرف دعوتي إلى الدرجة الثالثة والثلاثين منذ بضعة أشهر. لقد عنى لمي ذلك الكثير".

"يــسرتني ذلك. ولكن عليك أن تعلم أنّ هذه القرارات لا تصدر عنّي وحدي، بل يتمّ التصويت عليها في المجلس الأعلى".

"بالطبع". ظنّ مالأخ أنّ بيتر سولومون قد صورت على الأرجح ضدّه. ولكن في الدوائر الماسونية، كما في كل شيء، كان المال هو السلطة. فبعد أن بلغ مالأخ المرتبة الثانية والثلاثين في محفله، انتظر شهراً واحداً قبل أن يقتم هبة بعدّة ملايين من الدولارات لأعمال الخيسر باسم المحفل الماسوني الأعظم. وكما توقّع، كان هذا العمل التطوّعي كافياً لتوجّه إليه على الفور دعوة للانضمام إلى المرتبة الثالثة والثلاثين الخاصة بالنخبة. مع ذلك لم تكشف لي أسرار.

على الرغم مما كان يسمع قديماً - "كلّ شيء يُكشف عند الدرجة الثالثة والثلاثين" - لم يعرف مسالاخ أيّ جديد، لا شيء ذا صلة بما يسعى إليه، ولكنّه لم يتوقّع أبداً أن يتمّ إخباره بسشيء. فالدوائر الداخلية للماسونيين كانت تحتوي على دوائر أصغر ... لن يبلغها مالاخ قبل سنوات، هذا إن فعل. ولكنّه لم يأبه لذلك، فبلوغه تلك الدرجة أذى الهدف المطلوب. لقد حصل أمر فريد في قاعة الهيكل أعطى مالأخ سلطة عليهم جميعاً. لم أعد العب وقفاً لقوانينكم.

قال ما لأخ و هو يرتشف الشاي: "هل تدرك أننا التقينا قبل سنوات عديدة؟". فوحئ سولومون وأجاب: "حقاً؟ لا أذكر". كان هذا منذ وقت طويل". وكريستوفر أبادون ليس اسمي الحقيقي.

"أنا اسف، لا بد من أننى تقدمت في السنّ. ذكرني كيف أعرفك؟".

ابتسم مالأخ مرّة أخيرة في وجه الرجل الذي يكرهه أكثر من أيّ إنسان آخر على وجه الأرض وقال: "من المؤسف ألاّ تتذكّر".

وبدركة رشيقة واحدة، سحب مالأخ أداة صغيرة من جبيه ومذها بقوة نحو صدر السرجل. ظهر وميض أزرق سريع، وسُمع أزيز حاذ إثر طلقة المستس الصاعق، ثمّ ارتفعت شهقة ألسم مسع مسرور مليون فولت من الكهرباء عبر جسد بيتر سواومون، اتسعت عيناه وارتخى بلا حراك في مقعده. وقف مالأخ يشرف بطوله على الرجل، وسال لمعابه وكأنه أسد على وشك التهام فريسته الجريحة.

كان سولومون يشهق ويجاهد للنتفس.

رأى مالأخ الذعر في عيني ضحيته، وتساءل عن عدد الأشخاص الذين رأوا بيتر سولومون خاتفاً. استمتع بالمشهد لثوان طويلة، ثمّ تتاول رشفة من الشاي بانتظار أن يلتقط الرجل أنفاسه.

كان سُولومون ينتفضُ محاولاً التكلُّم. أخيراً قال: "لم - لماذا؟".

سأله مالأخ: "لماذا برأبك؟".

بدا سولومون حائراً حقًّا. سأله: "هل تريد... المال؟".

المال؟ ضحك مالأخ، وتتاول رشفة أخرى من الشاي، ثمّ أجاب: "لقد أعطيت الماسونيين ملايين الدولارات، نست بحاجة إلى المال". أتبت طلباً للحكمة، وهو يعرض عليّ المال.

"إذاً، ماذا... تريد؟".

"أنت تملك سرًّا، وستخبرني به الليلة".

جاهد سولومون ليرفع ذقته وينظر في عيني مالأخ. قال: "لا... أفهم".

صـــرخ مالأخ وهو يقترب لبقف على مسافة إنشات من الرجل المشلول: "لا أريد مزيداً من الأكانيب. أعرف أنّه مخبّأ هنا في واشنطن".

تحدّاه سولومون بعينيه الرماديتين مجيباً: "لا أعرف عمّا تتحدّث".

اتسعت عينا سولومون وقال: "أنت ١٠٠٠، ".

"ما كانت لتموت لو أنك أعطيتني ما طلبت...".

تقلُّص وجه الرجل وهو يتنكُّر مرعوباً... وغير مصدّق.

قال مالأخ: "لقد حدّرتك، إن ضغطت على الزناد، فسألاحقك إلى الأبد".

"و لكنك-".

وج ما لأخ الجهاز مجدداً إلى صدر سواومون، ثمّ انطلق منه وميض أزرق آخر شلّه

أعاد مالأخ الجهاز إلى جيبه، وتابع شرب الشاي بهدوء. حين انتهى، مسح شفتيه بمنديل كتّاني مطرز، وحدق إلى ضحيته قائلاً: "هلاً ذهبنا؟".

كان سولومون ممنداً بلا حراك، ولكنّ الحياة لم تفارق عينيه المتسعنين بفعل الخوف. افترب مالأخ و همس في أننه: "سآخذك إلى مكان ليس فيه سوى الحقيقة".

ومن دون أن يتفوه بكلمة أخرى، لف المنديل المطرر وأقحمه في فم سولومون. حمل الرجل المشلول على كتفيه العريضئين، وتوجّه إلى المصمعد الخاص. تناول في طريقه هاتف سولومون الخلوي ومفاتيحه عن الطاولة في الردهة.

قال في نفسه، ستخبرني الليلة بجميع أسرارك، بما في ذلك لماذا تركتني للموت قبل كلَّ السنوات.

الطابق SB.

قبو الشيوخ.

كانب ت أعراض رُهاب الأماكن المغلقة تشتد على روبرت لانغدون مع كلّ خطوة نحو الأسبال في في الأساس الأصلي للمبنى، ازداد الهواء ثقلاً، وبدت التهوئة معدومة. كانت الجدران هناك عبارة عن مزيج غير مستو من الحجر والأجر الأصفر.

كانت المديرة ساتو تطبع على هاتفها في أثناء سيرها. شعر لانغدون أن تصرفاتها المتحفظة تشير إلى ريبتها إزاءه، ولكن هذا الشعور سرعان ما أصبح متبادلاً. فساتو لم تخبره بعد كيف علمت بوجوده هذا اليوم. مسألة أمن وطني؟ لم يفهم بعد ما هي العلاقة التي تربط بين الباطنية القديمة والأمن الوطني، كما أنه لا يفهم أساساً ملابسات ما يجري.

ائتمنني بيتر سولومون على تعويدة... قام مختل عظي بخداعي لإحضاري إلى الكابيتول ويريدني استعمالها لفتح باب سري... ربّما باب غرفة تسمّى SBB13.

لا تزال الصورة غير واضعة تعامأ.

خـــلال تقــدّمهم، حاول لانغدون أن يبعد عن ذهنه الصورة الفظيعة ليد بيتر الموشومة، والتــي تحــولت إلى يد الأسرار. كانت تلك الصورة المرعبة تقترن بصوت بيتر القائل: لقد أنــتجت الأسرار القديمة يا روبوت أساطير عديدة... ولكنّ هذا لا يعني أنّ تلك الأسرار هي من وحى الخيال.

على الرغم من أنّ لانغدون يدرس في مهنته الرموز الباطنية وتاريخها، إلا أنّه لطالما تصادم فكرياً مع فكرة الأسرار القديمة ووعدها بمنح الإنسان قوى خارقة.

لا شكة في أن التاريخ يحتوي على أدلة قاطعة على وجود حكمة سرية تم تتاقلها عبر الأجيال، ويبدو أن أصلها يرجع إلى المدارس السرية في مصر القديمة. غابت تلك المعرفة شم عادت إلى الظهور في عصر النهضة في أوروبا بحيث ائتمنت عليها، وفقاً لمعظم السروايات، مجموعة من نخبة العلماء داخل جدران أول مركز فكري علمي في أوروبا، ألا وهو جمعية لندن الملكية، الملقبة بالكلية الخفية.

سرعان ما أصبحت هذه الكلية السرية مستودعاً فكرياً الأكثر أدمغة العالم استنارة، كإسحق نيوتن، وفرانسيس بايكون، وروبرت بويل، وحتى بينجامين فرانكلين، واليوم، الا تُعتبر الانحة العقول المعاصرة أقل أهمية، من أينشتاين إلى هوكينغ، وبور، وسيلسيوس، فقد أحرزت تلك الأدمغة قفزات هائلة في مجال الفهم البشري، وحققت تقدّماً ناتجاً بالنسبة إلى السبعض عن اطلاعهم على الحكمة القديمة المخبّأة داخل الكلّية الخفية، كان الاتعدون يشك في صحة ذلك، علسى الرغم من تقته في أنّ مقداراً هاتلاً من العمل الباطني كان يتمّ بين تلك الجدران.

في الواقع، سبب اكتشاف أوراق إسحق نيوتن السرية عام 1936 صدمة للعالم حين كسشف شغف نيوتن البالغ بدراسة الخيمياء القديمة والحكمة الباطنية، واشتملت أوراق نبوتن الخاصة على رسالة بخط يده موجّهة إلى روبرت بويل، نصحه فيها بالتزام الصمت التام بخصوص المعرفة السمرية التي تعلماها. إذ كتب نيوتن قائلاً: "لا يمكن نشرها من دون النسبب بضرر هائل العالم".

ولا يزال معنى هذا التحذير الغريب موضع جدل حتى البوم.

قالبت ساتو فجأة وهي ترفع عينيها عن هاتفها: "بروفيسور، على الرّغم من إصرارك على أنّك لا تملك فكرة عن سبب وجودك هنا الليلة، ريّما تستطيع القاء بعض الضوء على معنى خاتم بيتر سولومون".

قال لانغدون وهو يحوّل تركيزه إلى ما تقول: "يمكنني المحاولة".

أخــرجت كــيس العيّنات، وأعطت لانغدون إيّاه قائلةً: "أخبرني بما تعرفه عن الرموز الموجودة على خاتمه".

تفحص لانغدون الخاتم المألوف وهم يسيرون في الممر الخالي، كان عليه صورة طائر فينيق ذي رأسين يحمل راية كُتب عليها ORDO AB CHAO، فيما نُقش على صدره العدد 33. "إنّ طائر الفينيق ذا الرأسين مع العدد 33 هو شعار أعلى درجة في الماسونية". تقنياً، لم تكن هذه الدرجة موجودة إلا في الطقس الاسكتاندي، مع ذلك، كانت طقوس ودرجات الماسونية هي عبارة عن تسلسل هرمي معقد لم يرغب لانغدون شرحه لساتو الليلة. "في الأساس، تُعتبر الدرجسة الثالثية والثلاثين مرتبة شرف نخبوية محصورة بمجموعة صغيرة من الماسونيين السنين قاموا بإنجازات هامة. يمكن بلوغ جميع الدرجات الأخرى عبر إتمام الدرجة السابقة بنجاح، ولكن بلوغ الدرجة الشابقة والثلاثين محدود، ولا يتم إلاً بدعوة".

"إذاً، أنت تعلم أنّ بيتر سولومون كان عضواً في هذه الدائرة الداخلية النخبوية؟".

"بالطبع. فالعضوية ليست سر"ا".

اوهو أعلاهم مرتبة؟".

"حالياً، نعم. فييتر يترأس المجلس الأعلى للدرجة الثالثة والثلاثين، وهي الهيئة الحاكمة للطقس الاسكتلندي في أميركا". لطالما أحب الانغدون زيارة مركزهم الرئيسي، بيت الهيكل، الذي يعتبر تحفة كالمسكية تتافس بزخرفتها الرمزية كنيسة روسلين في اسكتلندا.

"بروفيــسور، هل لاحظت النقش حول الخاتم؟ إنه عبارة: كل شيء يُكشف عند الدرجة الثالثة والثلاثين".

هز" لانغدون رأسه مجيباً: "هذه فكرة شائعة في العلم الماسوني".

'أفترض لنّها تعنى أنّه إن قُبِل ماسوني في هذه المرتبة العالبة، سَيُكشف له أمر خاص؟".

الجلَّه، هذا ما يقالَ، ولكنّ الواقع مختلفٌ على الأرجح. فأصحاب نظرية المؤامرة زعموا دوماً أنّ قلّة مختارة من أعضاء هذه الدرجة الماسونية العالية مطّلعون على سرّ باطنيّ عظيم. ولكنّني أظنّ أنّ الحقيقة هي على الأرجح أقلّ دراميّة بكثير".

عالباً ما أشار بيتر سولومون ممازحاً إلى وجود سر ماسوني ثمين، ولكن لانغدون افتسرض دائماً أنها محاولة ماكرة من قبله لدفعه للانضمام إلى الأخوية. لسوء الحظّ، لم تكن الأحداث التي وقعت الليلة من قبيل المزاح إطلاقاً، ولم يكن هنالك أيّ مكر في الجنية التي طلب فيها بيتر من لانخدون حماية العلبة المختومة الموجودة الأن في حقيبته.

نظر النغدون بحزن إلى الكيس البلاستيكي الذي يحتوي على خاتم بيتر الذهبي. سأل ساتو: "حضرة المديرة، هل تمانعين لو احتفظت بهذا الخاتم؟".

نظرت إليه قائلةً: "لماذا؟".

"إنَّه عزيز جداً على قلب بيتر، وأودَّ أن أعيده إليه الليلة".

بنت متشكَّكة، ولكنَّها أجابت: "فلنأمل أن تتمكَّن من ذلك". -

وضع الانغدون الخاتم في جيبه وقال: "شكراً".

قالب ساتو وهم يحثُون الخطى عبر المتاهة: "سؤال آخر، قال أعضاء فريقي أنّهم في الثناء أبحاثهم حول مفهوم الدرجة الثالثة والثلاثين والباب وعلاقتهما بالماسونية، حصلوا على مئات المراجع المشيرة إلى هرم؟".

قال لانغدون: "هذا ليس مستغرباً أيضاً. فبناة أهرامات مصر هم أسلاف بنائي الحجر المعاصرين. لذا، فإن الهرم، بالإضافة إلى عدد آخر من الموضوعات المصرية، شائع جداً في الرمزية الماسونية".

"وإلى ماذا يرمز؟".

"أساساً، يرمز الهرم إلى التنوير، إنه رمز هندسي يشير إلى قدرة الإنسان القديم على التحرر من محيطه الدنيوي، والصعود إلى الأعلى نحو السماء، نحو الشمس الذهبية، ليبلغ المصدر الأعلى للتنوير".

انتظرت قليلاً ثمّ سألت: "أهذا كلّ شيء؟".

كــلَّ شيء؟! لقد وصف لها لانغدون واحدا من أروع رموز التاريخ. البنية التي يرتقي فيها الإنسان الي عالم التبجيل،

قالت: "استناداً إلى موظّفي مكتبي، يبدو أنّه ثمّة رابط أهم الليلة، فقد أخبروني بوجود أسطورة شعبية حول هرم معيّن هنا في واشتطن، هرم يرتبط بشكل خاص بالماسونيين والأسرار القديمة!".

أدرك لانغـدون الأن ما تعنيه، وحاول إبعاد الفكرة قبل إضاعة المزيد من الوقت: "أنا أعـرف تلك الأسطورة، حضرة المديرة، ولكنّها من وحي الخيال. فالهرم الماسوني هو واحد من أقدم الأساطير في العاصمة، ويرجع على الأرجح إلى الهرم الموجود على الختم الأعظم للولايات المتّحدة".

الماذا لم تذكره من قبل؟".

هــز لأنغــدون كتفيه قائلاً: "لأن لا أساس له من الصحة. كما قلت، إنه أسطورة، شأنه شأن كثير من الأساطير المقترنة بالماسونيين".

مع نلك، هذه الأسطورة ترتبط مباشرة بيد الأسرار؟".

"بالتأكيد، مثل كثير غيرها. فالأسرار القديمة هي أساس لحد لا حصر له من الأساطير التسي عرفها المتاريخ؛ قصص عن حكمة قوية يحميها حرّاس سرّيون، كحرّاس الهيكل، والروزيكروشيون، والطبقة المستنيرة، والألومبرادو، وغيرهم كثير، جميعهم يرتكزون على الأسرار القديمة... والمهرم الماسوني ليس سوى مثال على ذلك".

قالت ساتو: "حسنا، وحول ماذا تدرو هذه الأسطورة بالضبط؟".

فكر لانغدون في الأمر وهو يسير بضع خطوات، ثمّ أجاب: "في الواقع، أنا لست ضليعاً في نظرية المؤامرة، ولكنّني على اطلاع في مجال علم الأساطير، ومعظم الروايات تظهر التالبي: لطالما اعتبرت الأسرار القديمة، أي الحكمة الضائعة لجميع العصور، أعظم كنوز الجينس البشري، وشأنها شأن جميع الكنوز العظيمة، تمت حمايتها بحرص شديد. فالحكماء المستنيرون الذين فهموا القوة الحقيقية لهذه الحكمة كانوا يخشون قوتها المخيفة. كانوا يعرفون أنسه لسو وقعت بين أيد غير مدربة، ستكون النتائج مدمرة، وكما سبق وقلنا، يمكن استعمال الأدوات القسوية إسا للخير أو للشر، لذلك، ولحماية الأسرار القديمة، والجنس البشري على السواء، كون المزاولون الأوائل أخويات سرية، وضمن تلك الأخويات، كانوا يتشاركون تلك الحكمة مع الأشخاص الملقّنين كما ينبغي، وينقلونها من حكيم إلى آخر، ويعتقد كثيرون أننا السّحرة والمشعوذين والمعالجين".

سألته ساتو: "وماذا عن الهرم الماسوني؟ أين يقع في كلُّ هذا؟".

قال لانغدون وهو يسرع ليلحق بهما: "حسناً، هنا يبدأ الخلط بين التاريخ والأسطورة. فاستناداً إلى بعض الروايات، اختفت كل تلك الأخويات السرية بحلول القرن السادس عشر في أوروبا، وذلك إثر موجة الملاحقة الدينية المتعاظمة. ويُقال إن الماسونيين هم آخر الأوصياء على الأسرار القديمة. كانوا يخشون، لو تم القضاء على أخويتهم هي الأخرى، أن تضيع الأسرار القديمة إلى الأبد".

ألحَّت ساتو قائلةُ: "و الهرم؟".

كان لانغدون قد وصل إلى ذكره: "أسطورة الهرم الماسوني بسيطة جداً، إذ تفيد أن الماسونيين، وفي سعيهم للوفاء بوعدهم وجماية تلك الحكمة العظيمة للأجيال القادمة، قرروا حفظها في حصن منيع". حاول لانغدون تذكّر أحداث القصنة وتابع قائلاً: "أشدد

مجدداً على أنّها مجرد أسطورة، ولكن بحسب المزاعم، نقل الماسونيون حكمتهم السرية من العالم القديم إلى العالم الجديد، هنا في أميركا، إلى الأرض التي أملوا أن تبقى خالية من الاستبداد الديني، وبنوا هنا حصناً منبعاً، كان عبارة عن هرم سري مخصص لحماية الأسرار القديمة، إلى أن يحين الوقت ويصبح الجنس البشري قادراً على التحكم بتلك القوة الهائلة التي تشتمل عليها تلك الحكمة، واستناداً إلى الأسطورة، توج الماسونيون هرمهم العظيم بقمة من الذهب الخالص البراق، كرمز للسر الثمين المدفون فيه؛ الحكمة القديمة التسي تمكن الإنسان من استعمال قدراته البشرية بأكملها، التحول من إنسان إلى نموذج كامل".

علَّقت ساتو قائلة: "يا لها من قصنة".

"أجل، فالماسونيون هم ضحيّة أشكال عديدة من الأساطير المجنونة".

"من الواضح أنَّك لا تصدَّق وجود هذا الهرم".

أجاب التعدون: "بالطبع لا. ما من دليل على أنّ الماسونيين الأوائل بنوا هرماً في أميركا أو في العاصمة. فمن الصعب جداً إخفاء هرم، لا سيّما هرم كبير بما يكفي الحتواء الحكمة الضائعة لجميع العصور".

حسبما يذكر النغدون، لم يُذكر في الأسطورة أبدأ ما يُفترض أن يحتويه الهرم الماسوني بالصبط، أهو نصوص قديمة، أم مخطوطات سرية، أم اكتشافات علمية، أم شيء أكثر غموضاً بكثير. ولكنها أكدت على أن المعلومات الثمينة الموجودة في داخله مشفرة على نحو فائق الذكاء... لا تفهمها سوى النفوس الأكثر استنارة.

قال الانغدون: "على أيّ حال، تندرج هذه القصنة في فئة نسميها نحن، علماء الرموز، نموذجاً اصليًّا هجيناً، أي مزيجاً من أساطير كالسيكية استعارت عناصر كثيرة من الأساطير الشعبية، إلى حدّ تحوّلت معه إلى قصنة خيالية... وليست حقيقة تاريخية".

"حين يعلم لانغدون طلابه عن النماذج الأصلية الهجينة، فإنه يستعمل مثالاً على ذلك القصص الخيالية التي تروى تكراراً عبر العصور، وتتم المبالغة فيها مع الزمن، وتستعير كثيراً من بعضها البعض، بحيث تتحول إلى حكايات أخلاقية متجانسة، تحتوي على العناصر الأيقونية نفسها؛ من فتيات عذارى، وأمراء وسيمين، وقلاع محصتة، ومشعوذين أقوياء، ومن خيلال القصص الخيائية، يترسم فينا ذلك الصراع البدائي بين الخير والشر من سن الطفولة: ميرلين ضد مورغين لو فاي، وسان جورج ضد التنين، ودايفيد ضد غوليات، وبياض الثلج ضد الساحرة، وحتى لوك سكايواكر الذي يقاتل دارث فايدر.

حكت ساتو رأسها وهما ينعطفان عند زاوية، يتبعهما أندرسون عبر سلّم قصير، وقالت: "إذاً، قـل لي إن لم أكن مخطئة، كانت الأهرامات تُعتبر في الماضي أبواباً سرية، برتقي منها الفراعنة الأموات إلى عالم التمجيد، أليس كذلك؟".

[&]quot;صحيح"،

وقعت ساتو، وأمسكت بذراع لاتخدون وهي تنظر إليه بتعبير طغى عليه الاستغراب و عدم التصديق، ثمّ قالت: "وتقول إنّ خاطف بيتر سولومون طلب منك إيجاد باب سرّي، ولم يخطر في بالك أنّه يتحدث عن الهرم الماسوني المذكور في تلك الأسطورة؟"،

ولكنَ الهرم الماسوني هو قصنة خيالية. إنَّه مجرد فانتازيا".

اقتربت منه ساتو أكثر، إلى حدّ أمكنه أن يشتم نفسها العابق برائحة السجائر، وقالت: "أفهم موقفك من ذلك، بروفيسور، ولكن نظراً إلى التحقيق الذي أخوضه، لا يمكنني تجاهل هذا المشبه. باب يؤدي إلى معرفة سرية؟ يبدو لي ذلك شديد الشبه بما يدّعي خاطف بيتر سولومون أنّك تستطيع وحدك فتحه".

"حسناً، أنا بالكاد أصدق".

"أ_يس المهم ما تصدق أنت. مهما يكن رأيك، عليك أن تسلّم أن هذا الرجل يصدّق هو تفسه أنّ الهرم الماسوني حقيقة".

"هـذا السرجل مجنون! ربّما كان يظن أيضاً أنّ SBB13 هو مدخل إلى هرم كبير تحت الأرض يحتوي على حكمة القدماء الضائعة بأكملها!".

وقفت سأتو جامدة، وعيناها تغليان غضباً. قالت: "الأزمة التي أواجهها الليلة ليست قصنة خيالية، بروفيسور، بل هي واقعية، أؤكد لك".

حلّ بينهما صمت بارد،

قال أندرسون أخيراً وهو يشير إلى باب موصود آخر على بعد عشر أقدام: "سبّدتي؟ لقد أوشكنا على الوصول، إن كنت تودّين المتابعة".

أخيراً، أبعدت ساتو نظرها عن لانغدون وأشارت إلى أندرسون بالتحرك.

تبعا رئيس الأمن عبر الباب الذي أوصلهم إلى ممر ضيق. نظر الانغدون يميناً ويساراً. لا بدّ من أنك تمزح.

كان يقف في أضيق ممر" رآه في حياته.

شعرت تريش ديون بموجة الأدرينالين المألوفة وهي تخرج من المكتب سلطع الإضاءة السي الظللم. كان حارس البوابة الأمامية المركز قد التصل للتو ليخبر كاثرين أن ضيفها د. أبادون قد وصل، وهو بحاجة إلى من يرافقه إلى الصالة 5. عرضت تريش أن تذهب الإحضاره، من باب الفضول. فكاثرين لم تقل الكثير عن الزائر، ما أثار فضول تريش. يبدو أنّه شخص يثق به بيتر سولومون كثيراً، إذ لم يسبق أن دعا آل سولومون أحداً إلى المكتب. كانت تلك المرة الأولى من نوعها.

قالت في نفسها وهي تسير في الظلام الدامس، أتمنّى أن يجتاز هذا الجزء من دون مشاكل. فآخر ما تحتاج إليه هو أن يصاب زائر كاثرين الهام بالذعر حين يدرك ما ينبغي له فعله للوصول إلى المختبر، المرّة الأولى هي دائماً الأسوا.

كأنت زيارة تريش الأولى إلى هذا المكان منذ عام تقريباً، فقد قبلت بالوظيفة التي عرضتها عليها كاثرين، ووقعت على تعهد بالنكتم، ثمّ أنت مع كاثرين إلى المركز لرؤية المختبر. سارت المسرأتان عبر الشارع ووصلتا إلى الباب المعنى الذي كتب عليه صالة العرض 5. ومع أنّ كاثرين حاولت تحضيرها حين وصفت لها الموقع البعيد للمختبر، إلا أن تريش لم تكن مستعدة لما رأته حين فتح باب للصاللة.

القراغ

خطب كاثرين عبر العتية، وسارت بضبع خطوات في الظلام الدامس، ثم أشارت إلى تريش لنتبعها قائلة: "تقي بي، أن تضيعي".

تخرّات تريش تفسها تهيم في صالة دامسة الظلام، بحجم ملعب كرة قدم، وبدأ جسدها يتصبّب عرقاً لمجرّد التفكير في الأمر.

أشارت كاشرين إلى الأرض وقالت: "لدينا نظام إرشاد يبقيك على الطريق الصحيح. تقنية بسيطة جداً".

قالت كاثرين و هي تستدير وتسير أمامها: "حاولي أن تري بقدميك. ما عليك سوى السير خلفي مباشرةً".

حين أختفت كاثرين في الظلام، ابتطت تريش خوفها، وسارت وراءها. هذا جنور! وما إن سارت بصنع خطوات على السجّادة، حتّى انظق الباب خلقها، مبتلعاً أخر بصبيص من

الضوء. تسارع نبض تريش، ولكنّها ركزت كلّ انتباهها على السجّادة تحت قدميها. كانت قد سارت بضع خطوات على السجّادة الناعمة حين شعرت بطرف قدمها اليمنى يرتطم بالإسمنت الصلب. فأجفلت وانحرفت لا إراديًا إلى اليسار، لتمشى مجدّداً بكلتا قدميها على السجّادة.

عسلا صوت كاثرين في الظلام، وبدت كلماتها وكأنّها تغرق في هذه الهاوية الصامئة: "الجسسد البشري مذهل، إن حرمته من إحدى حواسه، تقوم الحواس الأخرى على الفور بمل، الفراغ، في هذه اللحظة، تكيّف أعصاب قدميك نفسها لتصبح أكثر حساسية".

فكُرت تريش وهي تصحّح مسارها مجدّداً، هذا جيّد.

سارتا بصمت لمسافة بدت طويلة، فسألتها تريش أخيراً: "كم سنمشى بعد؟".

بدا صوت كاثرين أكثر بعداً وهي تجيب: "قطعنا نصف المسافة تقريباً".

حــثُت تــريش خطاهـا، ويذلت جهدها للسبطرة على أعصابها، ولكن الظلام بدا وكأنه يبتلعها. لا أســتطبع الرؤية لميلليمتر واحد أمام وجهي! "كاثرين؟ كيف تعرفين متى تتوقّفين عن السير؟".

أجابت كاثرين: "ستعرفين قريباً".

كان هذا منذ عام، والليلة تسير تريش ثانية في الظلام، ولكن بالاتجاه المعاكس، نحو الردهة، لاصطحاب زائر رئيستها. شعرت بتغيّر مفاجئ في نسيج السجّادة تحت قدميها أنبأها أنها على بعد ثلاث ياردات من المخرج. توقّفت وأخرجت بطاقتها، ثمّ تحسّست الجدار في الظلام، إلى أن وجدت الجهاز النائئ وأنخلتها فيه.

فتح الباب مصدر أ هسهسته المألوفة.

بهر الضوء الساطع في ممر المركز عينيها.

نجحت... مجتداً.

سبارت تسريش في الأروقة المقفرة، وراجت تفكّر بالمستند الغريب الذي وجدتاه على شبكة سرية. باب قديم؟ موقع سرّي تحت الأرض؟ وتساعلت ما إذا كان الحظّ قد حالف مارك زوبيانيس في إيجاد مكان ذاك المستند الغامض.

في غرفة المراقبة، وقفت كاثرين أمام شاشة البلازما الضخمة، وحنقت إلى الوثيقة الغامصة التي عثرتا عليها، كانت قد عزلت الآن الجمل المفتاحية، وبانت شبه أكيدة من أن الوثيقة تدور حول الأسطورة القديمة نفسها التي رواها شقيقها للدكتور أبادون.

... مكان سرّي تحت الأرض حبث...
... مكان ما في العاصمة واشنطن، كان العنوان...
... واكتشف باباً قديماً يؤدّي إلى...
... يحذّر أنّ محتوى الهرم يشتمل على مخاطر...
... تفكيك هذا الرمز المجزّاً المنقوش اكشف...

قالت كاثرين في نفسها، أحتاج الي رؤية بقية الملف.

حتقت إليه قليلاً ثمّ أطفأت شاشة البلازما. كانت تطفئ دائماً الشاشة التي نستهلك الطاقة بكثرة، وذلك لعدم استنفاد مخزون الهيدروجين السائل في خلية الوقود.

راقبت كلماتها المفتاحية وهي تختفي ببطء لتتحول إلى نقطة بيضاء صغيرة، طافت في وسط الجدار، ثمّ انطفأت أخيراً،

استدارت وعادت السي مكتبها. سيصل د. أبادون في أيّ لحظة وتريده أن يشعر أنّه مرحّب به.

الفحل 32

قال أندرسون وهو يتقدّم لاتغدون وسائو عير ممرّ بدا وكأنّه لن ينتهي، يمند على طول الأساس الشرقي للكابيتول: "أوشكنا على الوصول. في زمن لينكولن، كانت أرض هذا الممرّ منسخة وملينة بالجردان".

شـعر الانغـدون بالامتنان لأنّ الأرض عُطّيت بالبلاط، فهو ليس من محبّي الجرذان. تابعت المجموعة سيرها، وتردّد وقع الأقدام على نحو مخيف وغير منتظم في المعرّ الطويل، كانت الأبواب تصطف على طول الرواق، بعضها معلقة ولكن كثيراً منها كانت مفتوحة قليلاً. بـدت معظـم غـرف هـذا الطابق مهجورة. الحظ الانغدون أنّ الأرقام على الأبواب كانت بالترتيب العكسى، وبعد قليل بدأت تنتهى.

...SB1...SB2...SB3...SB4

تابعـوا المـسير، وتجـاوزوا باباً لا يحمل أيّ رقم، ولكنّ أندرسون توقّف حين عادت الأرقام تقصاعد مجدّداً.

...HB2...HB1

قال أندرسون: "عفواً، لقد فوته. لم يسبق لمي النزول إلى هذا العمق من قبل".

تراجعت المجموعة بضم باردات، نحو بأب معنني قديم، أدرك الانغدون الآن أنّ الباب يقم وسط الممرّ، على الخطّ الفاصل بين قبو مجلس الشيوخ (SB) وقبو البرنمان (HB)، وتبيّن أنّ الباب يحمل علامة بالفعل، ولكنّ النقش كان باهناً إلى حدّ ملحوظ بالكاد.

suo

قال أندرسون: "ها قد وصلتا. ستصل المقاتيح بين لحظة وأخرى".

عبست ساتو وتحقَّت من ساعتها.

نظر الانغدون السي الكتابة، ثمّ سأل أندرسون: "لماذا يقترن هذا المكان بجهة مجلس الشيوخ، مع أنّه يقع في الوسط؟".

سأله أندر سون حائر أد "ماذا تعني؟".

لَّقد كُتب عليه SBB، أيِّ أنَّه يبدأ بحرف S وليس H".

هزّ أندر سون رأسه مجيباً: "الحرف S في SBB لا يشير إلى مجلس الشيوخ، بل-"-

"حصرة الرئيس؟" تناهى صوت حارس من يعيد. أتى يهرول عبر الرواق نحوهم وهم يحمل مفتاحاً. قال: "أسف، سيدي. لقد استغرق الأمر بضع دقائق، فنحن لم نتمكّن

من ايجاد مفتاح SBB الأصلي. هذا مفتاح احتياطي من صندوق ثانوي".

قال أندرسون مستغرباً: "هل المفتاح الأول ضعائع؟".

أجاب الحارس وهو يحاول التقاط أنفاسه: "هذا مرجّح، ذلك أنّ أحداً لم يطلب النزول الى هذا منذ عصور".

أخذ أندرسون المفتاح ومثال: "ألا يوجد مفتاح آخر اللباب SBB13".

"آسف، حتى الآن لم نجد مفتاح أي غرفة في SBB. لا يزال ماكدونالد يبحث". أخرج المسارس جهاز اللاسلكي، وتحتث عبره قاتلاً: "بوب؟ أنا مع الرئيس. هل لديك معلومات جديدة عن مفتاح SBBS?".

أجاب الصوت عبر الجهاز: "في الواقع، أجل، هذا غريب، لا أجد أيّ معلومات على الكمبيوتسر، ولكسن السمجلات الورقية تشير إلى أنّ كلّ غرف التخزين في SBB قد نُطَفت وهجسرت مسنذ أكثسر مسن عشرين عاماً، وهي الآن تُعتبر أماكن غير مستعملة". صمت ثمّ أضاف: "جميعها باستثناء SBB(3".

تناول أندرسون الجهاز وقال: "معك الرئيس- ماذا تعني، جميعها باستثناء SBB13".

أجاب قائلاً: "في الواقع، سيّدي، لديّ هنا ملاحظة مكتوبة بخطّ البد تشير إلى أنّ SBB13 هي حجرة خاصتة. كان هذا منذ وقت طويل، ولكنّها مكتوبة وموقّعة من قبل المهندس نفسه".

كُــان لانغــدون بعــرف أن المهندس ليس الرجل الذي صمتم الكابيتول بل الرجل الذي يرد. فقد كان الشخص المعين كمهندس الكابينول، شأنه شأن مدير مبنى عادي، مسؤولاً عن كلّ شيء، بما في ذلك الصيانة، والترميم، والأمن، والتوظيف، وتحديد المهام.

قال المنتحدث: "الغريب... أنّ ملاحظة المهندس تثير إلى أنّ هذا المكان الخاص قد أفرد لاستعمال بيتر مولومون".

تبادل كلُّ من الاتغدون، وساتو، وأندر سون نظرات الدهشة.

تابع المتكلّم قائلاً: "أعتقد، سيّدي، أنّ السيّد سولومون هو الذي يملك المفاتيح الأصلية لغرف الطابق SBB فضلاً عن مفتاح SBB13".

لم يصدق الانغدون أذنيه. ببيّر يملك غرفة خاصّة في قبو الكابيتول؟ لقد عرف دوماً أنّ البيتر أسراراً، ولكنّ هذا السرّ قاجاً الجميع، حتّى الانغدون.

قسال أندر مسون بصوت خلا من المرح: "حسناً، كنّا نرغب بدخول SBB13 تحديداً، لذا تابع البحث عن مفتاح إضافي".

"حاضر سبّدي. ندن نعمل أيضاً على الصورة الرقمية التي طلبتها-".

قاطعتُ الدرسون وهو يضغط على زر التحدث: "شكراً أك، هذا كلّ شيء. أرسل دلك الملف إلى هاتف المديرة ساتو فور جهوزه".

"حاضر سيّدي". وصمت المجيب عير الجهاز،

أعاد أندرسون الجهاز إلى الحارس الواقف أمامهم.

أخرح الحارس طبعة زرقاء لمخطّط، وأعطاها للرئيس قائلاً: "سيدي، الطابق SBB هو باللـون الـرمادي، وقد أشرت بالحرف X إلى الحجرة SBB13 ليسهل إيجادها، فهي صغيرة حداً".

شكر أندرسون الحارس، وحول انتباهه إلى الطبعة الزرقاء، فيما ابنعد الشاب عائداً من حسيت أتسى. نظر إليها لانغدون، وفوجئ لرؤية العدد الهائل من الحجرات الموجودة في تلك المناهة الغريبة تحت مينى الكابيتول الأميركي.

تفخيص أندرسون المخطّط قليلاً، ثمّ هزّ رأسه ودمنه في جبيه، استدار إلى الباب الذي كُنت عليه SBB ورفع المفتاح، ولكنّه تردّد وبدا غير مرتاح لفتحه، التاب لانغدون الشعور نفسه، فقد كان يجهل تماماً ماذا يوجد خلف الباب، ولكنّه كان أكيداً من شيء واحد، أيّا يكن ما خبّاً هسولومون هناك، فقد أراده أن يبقى سريّاً. سريّاً جداً.

قحّت ساتو، ففهم أندرسون الرسالة. أخذ نفساً عميقاً، ثمّ أدخل المفتاح وحاول أن يديره، ولكنته لم يتحرّك. للحظة، أمل الانعدون أن يكون المفتاح غير مناسب، ولكن عند المحاولة الثانية، استدار المفتاح وفتح أندرسون الباب.

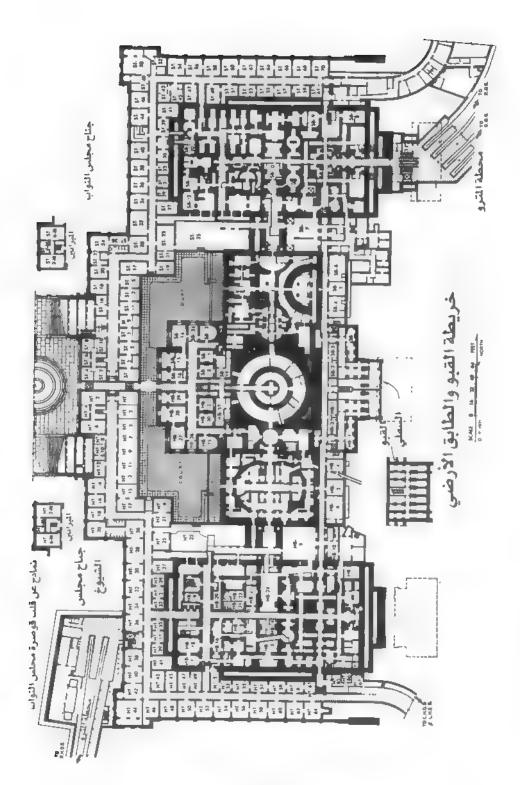
مع ارتفاع صرير الباب النقيل، خرجت لفحة من الهواء الرطب إلى الممرّ.

حدّق النغدون إلى الظالم، ولكنّه لم ير شيئاً.

قال أندرسون وهاو ينظر إلى لانغدون، ويتحسّس الجدار بحثاً عن زرّ النور: "بروفيسور، لأجيب عن سؤالك، فإنّ الحرف S في SBB لا يشير إلى مجلس الشيوخ بل هو اختصار لكلمة Sub أي سفلي".

سأله لانغدون حائراً: "سفلي؟".

هـــز أندرســون رأسه، وضغط على الزر داخل الباب، أضاء مصباح وحيد سلماً شديد الانحدار، يتوجّه نزولاً في الظلام، وقال: "SBB هو طابق تحت قبو الكابيتول".



الغسل 33

غــرق مارك رَوبيانيس، أخصائي أمن الأنظمة، في أريكته وهو يحتق إلى المعلومات على شاشة الكمبيوتر المحمول.

أيّ عنوان مذا؟

كانت أفضل أدوات القرصنة التي يستعملها عاجزة تماماً عن اختراق هذه الوثيقة، أو كسف عنوان بروتوكول الإنترنت الغامض الذي أعطته ايّاه تريش. مرّت عشر دقائق، ظل فسي أشنائها بسرنامج زوبياتيس يرتد عبثاً أمام جدران النار في الشبكة، ولم يرا أيّ أمل في اختسراقها، لا عجب أنهم ينفعون لي مبلغاً كبيراً، كان على وشك تجربة مقاربة أخرى، حين رنّ الهاتف.

تريش، بالله عليك، قلت أتني سأتصل بك. خفض صوت المذياع وأجاب: "نعم".

ســـأله صـــوت رجــل: "أأنت مارك زوبيانيس، القاطن في 357 كينغستون درايف في واشنطن؟".

سمع زوبيانيس صوت حديث مكتوم في الخلفية.

اتصال تسويقي خلال مباراة فاصلة؟ أهم مجانين؟ "دعني أحزر، هل ربحت أسبوعا في انغيلاً؟".

أجاب المستحدّث، من دون أن يظهر في صونه أثر للمرح: "كلاّ، هذا مركز أمن الأنظمة في وكالة الاستخبارات المركزية، نوذ أن نعرف لماذا تحاول اختراق قاعدة بياناتنا السريّة".

على ارتفاع ثلاثة طوليق فوق الطابق الممئة تحت قبو الكابيتول، وفي القاعات الواسعة لمركز الزوار، أقفل الحارس نونبيز المدلقل الرئيسة، كما يفعل كلّ ليلة في مثل هذا الوقت. وفي طريق عودته فوق الأرضيات الرخامية الشاسعة، فكر في الرجل الذي كان يرندي معطف الجيش وبأوشامه.

أنا الذي أدخلته، وتساءل ما إذا كان سيبقى في وظيفته.

حسين تسوجه إلى المصحد، سمع نقرأ على الباب الخارجي، فالنفت. حدَق إلى المدخل السرئيس، ورأى عنده رجلاً متقدّماً في السنّ، ذا أصول أفريقية أميركية، يطرق على الزجاج بكفّه، ويشير إليه ليُدخله.

هر تونييز رأسه، وأشار إلى الساعة.

طرق الرجل مجتداً، ووقف في الضوء. كان يرتدي بنلة زرقاء أنبقة، وقد خط الشيب شعره القصير. تسارع نبض نونييز. تَبُّا. حتَّى من هذه المسافة، عرف هوية الرجل، فأسرع إلى المدخل، وفتح الباب قائلاً: "أنا أمف، سيّدي. تفضل رجاءً".

دخل وارز بيلامي، مهندس الكاييتول، عبر الباب، وشكر نونييز بهزة مهنبة من رأسه. بدا بيلامي رشيقاً ونحيلاً، ذا جسد مستقيم، ونظرات خارقة توحي بثقة رجل يملك السيطرة الكاملة على محيطه. خلال السنوات الخمس والعشرين الماضية، عمل بيلامي مشرفاً على مبنى الكابيتول. سيله نونييز: "هل أخدمك بشيء، سيدى؟".

"شكراً، أجل". لفظ بيلامي كلماته بدقة. فقد تخرّج من إحدى جامعات عصبة اللبلاب المسمالية السرقية، لذا، كان لفظه بقيقاً إلى حدّ بدا بريطاني اللكنة تقريباً، قال: "علمت للتوّ بوقوع حادث هذا المساء". بدا عليه القلق الشديد.

"أجل سيّدي. كان-".

"أين الرئيس أندرسون؟".

"في الأسفل، مع المديرة ساتو من مكتب الأمن التابع للسي آي أيه".

اتسعت عينا بيلامي قلقاً، وسأله: "السي أي أيه هنا؟".

"أجل، سندي، وصنات المديرة ساتو على الفور تقريباً بعد وقوع الحادث". سأله بيلامي: "لماذا؟".

هز" نونبيز كتفيه. وكأنني كنت سأسألها؟

سار بيلامي مباشرة نحو المصاعد، وسأله: "أين هم؟".

أسرع نونييز خلفه مجيباً: "لقد نزلوا للتو إلى الطوابق السفلية".

نظر بيلامي إلى الخلف بقلق: "السفلية؟ الماذا؟".

"لا أدري حقًّا، سمعت ذلك عبر جهاز اللاسلكي".

حثُّ بيلامي خطاه قائلاً: "خنني إليهم حالاً".

"حاضر، سيّدي"،

عبر الرجلان القاعة بسرعة، فاسترق نونييز نظرة إلى الخقم الذهبي الكبير في إصبع بيلامي. أخرج نونييز جهاز اللاسلكي وقال: "سأخبر الرئيس بمجيئك".

لمعتّ عينا بيلامي بجنية وقال: كلاّ، أفضل عدم إخباره".

لقد ارتكب نوتبيل بعض الأخطاء الكبيرة الليلة، ولكنّ عدم إخبار الرئيس أندرسون بوصول المهندس إلى المبنى سيكلّفه وظيفته،

قال باضطراب: "سيّدي؟ أظن أن الرئيس أندرسون يفضل -"-

قال بيلامي: "هل تدرك أنَّني أنا من وظَّف السيَّد أندرسون؟"-

هز نونييز رأسه.

الذاء أظن أنه يفضل أن تتفد ما طلبت منك".

الغمل 34

دحلت تريش ديون ردهة مركز الدعم، ونظرت إلى الأعلى باستغراب. فالضيف الذي ينتظسرها هذاك لا يشبه أبدأ العلماء المولعين بالكتب الذين يدخلون هذا المبنى؛ علماء في علم الإنسان، وعلم المحيطات، وعلم الجيولوجيا، وغيرها من المجالات العلمية، على العكس تماماً، بدا د. أبادون أرستقراطياً تقريباً ببذلته الأنيقة. كان طويلاً، عريض المنكبين، سمرته جذّابة، وشعره الأشقر مسرّحاً بعناية، ما أعطى تريش انطباعاً أنّه معتاد على مظاهر الترف أكثر من اعتياده على المختبرات.

سألته تريش وهي تمدّ يدها لنسلّم عليه: "د. أبادون، على ما أظنّ؟".

بدا السرجل غير واثق، ولكنّه سلّم على يد تريش الممثلثة بيده العريضة وقال: "عفوا، وأنت؟".

أجابت: "تريش ديون، أنا مساعدة كاثرين، طلبت منّى مرافقتك إلى المختبر".

ابت سم الرجل مجيباً: "آه، فهمت. أنا سعيد بلقائك، تريش، أعتذر إن بدوت مربكاً. كنت أظن أن كاثرين بمفردها هذا المساء". أشار نحو الردهة وأضاف: "ولكنني جاهز، تفضلي".

على الرغم من أنّ الرجل نمالك نفسه سريعاً، إلا أنّ تريش لاحظت ومضة الخيبة في عينيه. بدأت الآن تشك في دوافع كاثرين للتكتّم حول د. أبلدون. أهي علاقة شاعرية جديدة؟ لهم يسبق لكاثرين أن تحدّثت عن حياتها الخاصة، ولكنّ الزائر كان جذاباً ومربّباً، ومع أنه أصيغر من كاثرين، إلا أنّه ينتمي كما هو واضع إلى عالمها الثري، مع ذلك، ومهما يكن ما توقّعه د. أبادون من زيارة الليلة، لا يبدو أنّ تريش كانت جزءاً من خطّته.

نزع الحارس الجالس عند نقطة التفنيش في الردهة السماعات عن أننيه بسرعة، فتناهت السي تسريش أصداء المباراة، أخضع الحارس د. أبادون للروتين المعتاد المتبع مع الزوار، مستعملاً جهاز كشف المعادن وشارات الأمن المؤقتة.

ســأله د. أبــادون بلطف وهو يفرغ جيوبه من هاتف خلوي، وبعض المفانيح، وولاعة سجائر: "من الرابح؟".

أجاب الحارس، وقد بدت عليه اللهفة للعودة لمنابعة المباراة: "الريدسكينز بثلاث نقاط. مباراة حامية".

قالت تريش المحارس: "سيصل السيد سولومون قريباً. هلا أرسلته من فضلك إلى المختبر فور وصوله؟".

أجاب الحارس وهو يغمزها شاكراً: "سأفعل، شكراً لإعلامي مسبقاً".

له تكن ملاحظة تريش لمصلحة الحارس فحسب، بل لتتكير د. أبلاون أبضا أنها ان تكون الدخيلة الوحيدة على أمسيته الخاصة مع كاثرين.

سألت تريش و هي تنظر إلى الزائر الغامض: "إذاً، كيف تعرقت على كاثرين؟".

ضحك د. أبادون قائلاً: "أه، إنَّها قصنة طويلة. كنَّا نعمل على شيء معاً".

قالت تريش لنفسها، فهمت، هذا ليس من شأني.

قال أبادون وهو ينظر حوله في أثناء سيرهما في الممر الكبير: "يا له من مركز مذهل، ثم يسبق لي المجيء إلى هنا أبداً".

كانت نبرته الخفيفة تزداد لطفاً مع كل خطوة، والاحظت تريش أنه يحاول فعلاً أن يبدو قسريباً. الاحظت أيضاً تحت أضواء الممر الساطعة أنّ سُمرته تبدو مزيّفة، نحريب، مع ذلك، أعطيته تسريش خسلال عليورهما الأروقة الخالية لمحة عامة عن هدف مركز الدعم التابع المتحف السميشسوني ووظيفته، بما في ذلك مختلف الأقسام ومحتوياتها.

بدا الزائسر متأثراً. قال: "ببدو وكأن هذا المكان يحتوي على كنز من التحف لا يُقدَّر بثمن. كان يجب أن أتوقَع وجود حراس في كلّ مكان".

أجابت تسريش وهي تشير إلى العدسات الصغيرة الموزّعة في السقف: "لا حاجة إلى ذلك، فسالأمن هذا آلي. يتمّ تسجيل ما يحدث في كلّ إنش من هذه الأروقة على مدار اليوم والأسبوع، وهذا الممرّ هو العمود الفقري للمركز، ولا يمكن دخول أيّ من غرفه من دون بطاقة ورقم تعريف شخصي".

"يا لها من تدابير ممتازة".

"دق على الخشب، لمسم يسبق أن تعرضنا للسرقة أبداً. مع أنّ هذا المتحف ليس من المستاحف التسي يسرغب أيّ كان في سرقتها، ذلك أنّ الطلب في السوق السوداء قليل على الأزهار المنقرضة، أو زوارق الكاياك، أو الهياكل العظمية لحيوانات الحبّار العملاقة".

صحك د. أبادون: "أظنّ أنّك محقّة".

"إنّ أكبر خطر أمني يتهدننا يتمثّل في القوارض والحشرات". وراحث تريش تشرح له كيف أنّ المبنى يعنع غزو العشرات عبر تجليد جميع نفايات مركز الدعم وأبضاً من خلال ميزة هندسية تسمّى "منطقة ميتة"، وهي عبارة عن قسم بين جدران مزدوجة يحيط بالمبنى كالغلاف، لا يمكن للحياة أن تستمر فيه.

قال أبادون: "هذا لا يُصدَّق. وأين مختبر كاثرين وبيتر؟"-

أجابت تريش: "في الصالة خمسة، إنها نقع في أخر هذا الرواق".

تُوفُّف أبادُونَ فحأَة، والتفت إلى يمينه نحو نافذة صغيرة. هنف قاتلاً: "ربّاه! هلا نظرت الى هذا!".

ضحكت تريش قاتلةً: "أجل، هذه صالة العرض ثلاثة، نسميها أيضاً الصالة الرطبة".

قال أبادون، ووجهه ملتصق بالزجاج: "الرطبة؟".

"لأنها تحتوي على أكثر من ثلاثة آلاف غالون من الإيثانول السائل، هل تذكر الهيكل العظمى للحبّار العملاق التي أخبرتك به للتو؟".

"أهذا هو الحبّار؟!" النفت إليها د. أبادون بعينين مذهولتين وقال: "إنّه ضخم!". قالت تريش: "إنّها أنثى يزيد طولها عن أربعين قدماً".

بدا د. أبادون مسروراً برؤية الحبار، وغير قادر عن إيعاد عينيه عن النافذة. للحظة، ذكر الرجل تريش برسبي صغير يقف أمام نافذة متجر للحيوانات الأليفة ويتمنّى لو أنّه بستطيع الدخول لرؤية كلب صغير، مرت خمس ثوان وهو لا يزال يحتق من خلف النافذة.

أخبراً قالت تريش: "حمناً، حسناً". وضحكت وهي تُدخل بطاقتها، وتطبع رقمها الشخصى. "تعالى، سأريك الحبّار".

دخل مالأخ صاللة العرض 3 خفيفة الإضاءة، وتفحص الجدران بحثاً عن كاميرة مراقبة. بدأت مساعدة كاثرين البدينة تثرثر عن العينات الموجودة في هذه الغرفة، لم يكن في الواقع مهنماً بأي شيء يتعلّق بحيوانات الحبّار العملاقة، بل كان همه الوحيد استعمال هذه الغرفة المعتمة والخالية لحلّ مشكلة غير متوقّعة.

الغدل 35

كان السلّم الخشبي المؤدّي إلى القبو السطى الكابيتول شديد الاتحدار على نحو لم يسبق أن رآه لاتخدون. لحذت أنفاسه تتسارع، وصدره ينقبض، كان الهواء في الأسفل باردا ورطبا، واتّجه ذهن لاتخدون لا إرلايا إلى سلّم مشابه، استعمله قبل بضع سنوات في مدينة الموتى في الفاتيكان.

سار أندرسون في المقدّمة، حاملاً مصباحاً يدوياً، وتبعث ساتو الانغدون عن كثب، فكانت تنضغط أحياناً يديها الصغيرتين على ظهره لحدّه على التقدّم، أنا أمشي بأسرع ما يمكن. تنفس الانغدون بعمق، وحاول تجاهل الجدران الضيقة من الجانيين، بالكاد كان الملّم يتسع لكتفيه، فيما راحت حقيبته تحنك بالجدار.

قالت له ساتو: "ربّما يجدر بك نرك حقيبتك في الأعلى".

أجابها: "أنا مرتاح هكذا". لم تكن لديه النية إطلاقاً في العادها عن نظره، راح يتخيل علية بيتر الصغيرة، ويتساءل كيف يمكن أن تكون على علاقة بأي شيء موجود في حجرة في القبو السفلى لمبنى الكابيتول.

قال أندرسون: "بضع درجات بعد، أوشكنا على الوصول".

نــزلت المجموعة في الظلام، بعيداً عن مرمى ضوء المصباح الوحيد في الأعلى. حين نــزل الانغدون الدرجة الخشبية الأخيرة، شعر أنّ الأرض تحته كانت مكسوة بالتراب، رحلة الى مركز الأرض. تقدّمت ساتو في أعقابه.

رفع أندرسون المصباح، وراح يتفحص محيطه: كان هذا القبو السفلي أشبه بممر ضيق جداً، يمند مشكلاً زاوية قائمة مع الملم. وجه أندرسون الضوء يمنة ويسرة فلاحظ لانغدون أن طول الممر لم يكن يتجاوز خمسين قدماً، تتوزع على جانبيه أبواب خشبية صغيرة. كانت الأبواب مجاورة لبعضها، بحيث لا يمكن أن يتجاوز عرض الغرف الواقعة خلفها عشر أقدام.

قال الانفدون في نفسه بينما عاد أندرسون يراجع المخطّط، وكأننا في سراديب موتى دوماتيلا. كان الجزء الصغير الذي يصور القبو السظي يحمل عائمة X تظهر موقع SBB13، الاحفظ النخور ثلقائياً أنّ مخطّطها يشبه ضريحاً من سبعة قبور، سبعة مدافن مواجهة لسبعة مدافن، أزيل أحدها الإنساح مكان للسلّم الذي تزلوه للتوّد هكذا يكون مجموعها ثلاثة عشر.



أخذ يفكر في أنّ أصحاب نظرية المؤامرة "الثلاثة عشر" سيسرّون إن عرفوا بوجود ثلاثة عشر مخزناً بالضبط، منفونة في أعماق مبنى الكابيتول، إذ رأى البعض أنّه من المثير للسريبة أن يكون على ختم الولايات المتّحدة الأعظم ثلاث عشرة نجمة، وثلاثة عشر سهما، وثلاث عشرة حبّة زيتون، وثلاثة عشر حرفاً في كلمة annuit coeptis، وثلاثة عشر حرفاً في كلمة e pluribus unum ، إلى أخره.

قــال أندرســون وهو يسلّط ضوء المصباح على الغرفة المقابلة مباشرة: "ببدو المكان مهجوراً بالفعل". كان الباب الخشبي الثقيل مفتوحاً بالكامل. أضاء نور المصباح غرفة حجرية ضيقة، بعرض عشر أقدام وعمق ثلاثين قدماً تقريباً، بدت وكأنها طريق مسدود لا يؤدي إلى أيّ مكان. لــم تكن الغرفة تحتوي على أكثر من زوجين من الصناديق القديمة المتهالكة، وبعض أوراق التغليف المجعدة.

رفــع أندرسون الضوء إلى لوحة نحاسية مثبّتة على الباب. كانت اللوحة مكسوّة بالصدأ ولكنّ الأحرف القديمة بدت مقروءة:

SBB IV

قال أندرسون: "SBB4".

سألت ساتو: "وأيها هو SBB13؟" كان البخار يتصاعد من فمها بفط الجو البارد. سلط أندرسون الضوء على الطرف الجنوبي للرواق، وقال: "هناك".

حدق النغدون إلى الممر الضيق وارتعش، شعر بالعرق يتصبّب من جسده على الرغم من البرد.

ساروا بسين صسفوف الأبسواب التي بدت متشابهة، جميعها مفتوحة قليلاً، ويبدو أنّها لهجسرت منذ زمن طويل. حين وصلوا إلى أخر الرواق، استدار أندرسون إلى اليمين، وسلّط الضوء علي الغرفة SBB13. ولكنّ الضوء ارتدّ إليهم أمامٍ باب خشبي متين.

خلافاً لمكبواب الأخرى، كان الباب SBB13 موصودا.

بدا هذا الباب الأخير كالأبواب الأخرى تماماً؛ مفاصل ثقيلة، وقبضة حديدية، ولوحة نحاسية مكسوة بالصدأ الأخضر. كانت الأحرف السبعة المنقوشة على اللوحة هي الأحرف نفسها الموجودة على كف بيتر في الأعلى.

SBB XIII

قال لانغدون في نفسه، أرجو أن يكون الباب مقفلاً.

قالت ساتو من دون ترند: "جرّب فتح الباب".

بدا رئيس الشرطة غير مرتاح، ولكنّه مدّ يده، وأمسك بالقبضة الحديدية الثقيلة، وحاول فتحها، ولكنّ الباب لم يتحرك. سلّط عليها الضوء، فرأى قفلاً قديماً.

قالت ساتو: "جرب المفتاح الرئيس".

أخرج أندرسون المفتاح الرئيس للباب الذي دخلوا منه في الأعلى، ولكنّه لم يكن ملائماً. قالـت ساتو بنبرة ساخرة: "إن لم أكن مخطئة، ألا ينبغي أن يكون قسم الأمن قادراً على

> دخول جميع غرف المبنى في حالات الطوارئ؟". تـنهّد أندرسـون ونظـر إلى ساتو قائلاً: '

تنهد أندرسون ونظر إلى ساتو قائلا: "سيّدتي، رجالي ببحثون عن مفتاح إضافي، ولكن-".

قالت مشيرة إلى القفل: "أطلق النار على القفل".

تسارع نبض لانغدون.

قــح أندرسون وبدا عليه الاضطراب. "سيّدتي، أنا أنتظر أخباراً عن المفتاح الإضافي. لست مرتاحاً لاقتحام-".

"ربّما ترتاح أكثر في السجن، بتهمة إعاقة تحقيق للسي آي أبه؟".

نظر إليها أندرسون غير مصدق. وبعد قليل من التفكير، أعطى ساتو المصباح متردداً، ومد يده لسحب المسدّس من حزامه.

لسم يعد لانغدون قادراً على الوقوف من دون تدخّل، فقال: "مهلاً! فكّري في الأمر. لقد تخلّى بيتر عن يده اليمنى عوضاً عن كشف ما يمكن أن يوجد خلف هذا الباب، هل أنت واثقة من أن علينا فعل ذلك؟ فتح هذا الباب يعنى الانصباع لمطالب إرهابى".

سألته سانو: "هل نريد استعادة بيتر سواومون؟".

"بالطبع، ولكن-".

"إذاً، أقترح عليك فعل ما يطلبه الخاطف بالضبط".

"فتح باب قديم؟ أتظنين أنّ هذا هو الباب؟".

سلّطت سلتو الضوء على وجه لانغدون قائلةً: "بروفيسور، لا أعرف إطلاقاً ما هذا. سواء أكان مخزناً لم مدخلاً سرياً إلى هرم قديم، أنا أنوي فتحه. هل كلامي واضح؟".

بهر الضوء عيني لانغدون، أخيراً، هز رأسه مستسلماً.

خفضت ساتو ضبوء المصباح، وسلطته من جديد على قفل الباب قائلة: "حضرة الرئيس؟

كسان أندرسون لا يزال غير موافق على هذه الخطّة، فأخرج مسدّسه ببطء شديد، ونظر اليه غير أكبد من صحة ما يفعل.

"اه، حبًّا بالله". مدّت سانو يديها الصغيرتين، واختطفت منه السلاح، وضعت المصباح في كفّه الخالية وقالت: "احمل المصباح اللعين"، أمسكت المسدّس بثقة شحص متمرّس في استعمال الأسلحة، ومن دون أن تضيع الوقت فتحت زرّ الأمان، وصوبت المسدّس على القفل.

صرخ الانغدون: "انتظري!" ولكن، كان الأوان قد فات.

دوى المسدّس ثلاث مرّات.

شيعر الاتفيدون أنّ طبلتي أنسيه على وشك الاتفجار . أهي مجنونة؟! كانت طلقات الرصاص في ذلك المكان الضيق تصم الآذان.

بدا أندرسون مضطرباً هو الآخر، إذ كانت يده ترتجف قليلاً وهو يسلّط الضوء على الباب الذي اخترفه الرصلص.

كان القفل قد تحطّم، وتهشّم الخشب المحيط به تماماً. انهار القفل، وفُتح الباب جزئياً. دفعت ساتو الياب بفوّهة المستس، ففُتح تماماً كاشفاً الظلام خلفه.

حدّق النغون، ولكنه لم ير شيئاً. ما هذه الرائحة? فقد فاحت من الظلام رائحة نتنة غير مالوفة.

نقت أندرسون إلى المدخل، وسلّط الضوء على الأرض، ثمّ راح يمرّره بحذر على أرض الحجرة الخالية. كانت هذه الحجرة كغيرها طويلة وضيّقة. جدرانها الجانبية الحجرية تعطى انطباعاً وكأنّها سجن قديم. واكنّ تلك الرائحة...

قال أندرسون وهو يسلُّط الضوء على نقطة أبعد في الغرفة: "لا شيء هنا".

أخيراً، بلغ الضوء نهاية الأرض، فرفعه لينير الجدار المقابل.

صرخ أندرسون: "رباه...!".

رأها الجميع وقفزوا إلى الخلف.

نظر لانغدون غير مصنتى إلى آخر الغرفة.

كان ثمّة من يحتق إليهم أيضاً.

"ما هذا بحق الله..." عند مدخل الغرفة SBB13، تعثّر أندرسون وهو يحمل المصباح، وتراجع خطوة إلى الخلف.

كَذَلِكَ فَعَلَ لَانْغُدُونَ وَسَانُو، اللَّتِي بَدْتُ مَجْفَلَةً لَلْمَرَّةُ الْأُولَى هَذَهُ اللَّيلَةِ.

وجهت ساتو المستس إلى الجدار المقابل، وأشارت إلى أندرسون ليسلّط الضوء عليه مجنداً. رفع أندرسون الضوء الذي بدا باهناً حين وصل إلى الجدار البعيد، ولكنّه كان كافياً لينير الوجه الشاحب الذي يحدّق إليهم من خلال تجويف عينيه الخاليتين من الحياة.

جمجمة بشرية.

كانت الجمجمة موضوعة فوق طاولة خشبية متداعية، أمام الجدار المقابل للغرفة. قرب الجمجمة، وُضعت عظمتا ساق بشرية، فضلاً عن مجموعة من الأشياء الأخرى المرتبة على الطاولة بعناية، وهي: ساعة رمنية قديمة، وقارورة من الكريستال، شمعة، وصحنان صغيران يحتويان على مسحوق باهت، وصفحة من الورق، وأسند إلى الجدار، قرب الطاولة، منجل طويل مخيف، شفرته المقوسة شبيهة بناك التي يستعملها حصالا مخيف.

دخلت ساتو الغرفة، ثمّ قالت: "حسناً... يبدو أنّ بيتر لديه أسراراً أكثر مما توقّعت".

هـــز أندرســـون رأسه وهو يسير خلفها قائلاً: "باما تحت السواهي دوام". رفع الضوء، وتأمّل بقية أرجاء الغرفة الفارغة. أضاف مكشّراً: "وتلك الرائحة؟ ما هي؟".

أجاب لانغدون من خلفهما: "كبريت. يجب أن يكون على الطاوفة طبقان. الطبق الموضوع إلى اليمين يحتوي على الملح، والآخر على الكبريث".

التفتت إليه ساتو غير مصدقة: "وكيف تعرف ذلك، بالله عليك؟!".

"لأنّ العالم، يا سيّنتي، ملىء بغرف كهذه بالضبط".

علم ارتفاع طابق واحد فوق القبو السغلي، رافق الحارس نونييز مهندس الكابيتول، وارن بيلامسي، عبر الممر الطويل الممتد على طول القبو الشرقي. كان نونييز أكيداً أنّه سمع اللتو ثلاث طلقات مكتومة في الأسقل. مستحيل.

قال ببلامي و هو ينظر إلى باب مشقوق في البعيد: "باب القبو السفلي مفتوح".

قــال نوسيز لنفسه، يا لها من أمسية غربية بالفعل، فلا أحد ينزل إلى هناك. مذ يده إلى جهاز اللاسلكي وقال: "سأسأل عما يحدث"،

قال بيلامى: "عد إلى عملك، أستطيع المتابعة بمفردي".

قال نونييز، وقد بدا عليه عدم الارتياح: "هل أنت واثق من ذلك؟". وقـف وارن بيلامـي ووضع بده بحزم على كتف نونبيز قائلاً: "بني، أنا أعمل هنا منذ خمسة وعشرين عاماً. أظن أنني أستطيع إيجاد طريقي بمفردي".

الغمل 37

سبق أن رأى مالأخ أماكن غريبة في حياته، ولكن قليلاً منها يشبه عالم صالة العرض ثلاثية الغريب. الصالة الرطبة. فقد بدا وكأن عالماً مجنوناً سطا على أحد متاجر وال مارت، وملا أجنعة الصالة الكبيرة ورفوفها بعرطبانات عينات من جميع الأشكال والأحجام. كانت الإضاءة تشبه إضاءة غرفة تصوير معتمة، إذ رأى الصالة غارقة بضوء مائل إلى الاحمرار، ينسبعث من تحت الرفوف، ويتملل إلى الأعلى لينير المستوعبات المحتوية على الإيثانول. أحس أن رائحة المواد الكيميائية الحافظة تسبّب له الغثيان.

كانت الفتاة البدينة تقول: "تحتوي هذه الصالة على أكثر من عشرين ألف عيّنة الأسماك، وقوارض، وثدييات، وزواحف".

سألها مالأخ منظاهرا بالتوتر: "جميعها منيّة، أليس كذلك؟".

ضيحكت الفتاة قائلة: "أجل، أجل، جميعها ميتة منذ زمن بعيد. أقر أنني لم أجرو على الدخول إلا بعد سنّة أشهر من بدئي العمل إلى هنا".

كان مالأخ يفهم ذلك. فكيفما النفت، رأى عينات من أشكال الحياة الميتة؛ حيوانات سنمندر، وقناديل بحر، وجرذان، وحشرات، وطيور، وغيرها من المخلوقات التي لم يتعرف السي نوعها. وكأن هذه المجموعة بحد ذاتها ليست كافية لتوتير الزائر، ذلك أن أنوار الأمان الحمراء، التسي تحمي تلك العينات الحساسة للضوء من التعرض طويل الأمد للنور، تعطيه إحساساً أنّه بقف داخل حوض أسماك هاتل، اختبأت فيه مخلوقات فارقتها الحياة لتراقبه من خلف الظلال.

قالت الفتاة وهي تشير إلى وعاء كبير من زجاج البلوكسي، يحتوي على أقبح سمكة رآها مالأخ في حياته: "هذه كويلاكانث. كان يُعتقد أنّها انقرضت مع الديناصورات، ولكن تـمّ العـثور علـى هـذه الـسمكة فـي أفريقيا قبل بضع سنوات، وقُدّمت إلى المتحف السميثسوني".

قال مالأخ في نفسه وهو بالكاد يصفي، كم أنتم محظوظون. كان مشغولاً بتفتيش الجدران بحثاً عن كاميرة مراقبة. لم ير سوى واحدة موجّهة إلى المدخل، وهذا ليس مستغرباً لأن ذاك الباب كان على الأرجح المدخل الوحيد.

قالت وهي تتقدّمه نحو المستوعب الضخم الذي رآه من النافذة: "وهذا ما أردت رؤيته... أطول عبّنة لدينا". مدّت يدها نحو المخلوق المنفر وكأنّها في برنامج تعرض سيّارة جديدة: "الحيّار الملاق". بدا مستوعب الحيّار أشبه يسلسلة من حجرات الهاتف الزجاجية التي وضعت قرب بعضها وأدمجت معاً. وفسي داخل التابوت الزجاجي الشفّاف، كان يطوف مخلوق شديد السحوب السي حدّ منفر عنق مالأخ إلى الرأس المستدير الشبيه بالكيس، وإلى عينيه اللتين تعادلان حجم كرتي سلّة، ثمّ قال: "تبدو الكويلاكانث جميلة مقارنة به".

"انتظر حتَّى أضميء الأتوار".

فستحت تريش غطاء المستوعب الطويل، فتصاعدت أبخرة الإيثانول، ثمّ منت بدها في العسوض، وضعطت على زرّ فوق خطّ السائل تماماً. فأضيء خطّ من المصابيح الشعاعية على طلول قاعدة المستوعب. راح الحبّار يلمع تجت الأضواء، رأس عملاق معلّق بكتلة ملتوية من المجسّات التالفة ومصناصات حادة كالسكين.

بدأت تروي له كيف يمكن لهذا الحبّار أن يتغلّب على حوت.

لم يصنغ إليها مالأخ.

لقد حان الوقت.

لطالما شعرت تريش ديون ببعض التوتر في صالة العرض 3، ولكن القشعريرة التي سرت في جسدها للتو كانت مختلفة.

عميقة، بدائية.

حاوليت تجاهلها، ولكنّها راحت تتعاظم بسرعة. ومع أنّ تريش لم تتمكّن من معرفة مصدر قلقها، إلاّ أنّ حدسها أنبأها بالحاح أنّ الوقت قد حان للمغادرة.

قالبت وهي تمدّ يدها إلى المستوعب، وتطفئ الضوء: "على أيّ حال، هذا هو الحبّار. ينبغي لنا على الأرجح العودة إلى كاثرين-".

شــعرت بكـف عريضة تطبق على فمها، وتشد رأسها إلى الخلف، في اللحظة نفسها، التقت ذراع الرجل القوية حول صدرها، وشدتها إلى صدره القاسي، للحظة، أحست تريش أن الصدمة خدرتها تماماً.

ثم تلاها الرعب.

تلمسس الرجل جسدها، ثمّ أمسك ببطاقتها، وشدّها بقوء إلى الأسفل، وقعت البطاقة على الأرض عند أقدامهما. قاومت الرجل محاولة الإفلات من قبضته، ولكن قوتها لم تكن تعادل حجمه وقوته. حاولت الصراخ، إلا أن يده ظلّت مطبقة على قمها بإحكام، مال نحوها، ووضع قمه على مقربة من أذنها، ثمّ همس: "حين أرفع يدي عن فمك، أن تصرخي، أهذا واضح؟".

هزّت رأسها بقوّة، إذ كانت على وشك الاختتاق، لا أستطيع التنفس!

رفع الرجل يده عن فمها، فأخذت نفساً عميقاً.

قالت له لاهنَّة: "دعني أذهب! ماذا نفعل بحق اسَّا".

قال الرجل: "ما هو رقمك الشخصى؟".

أحسنت تريش أنها ضاعت تماماً. كاثرين! النجدة! من هذا الرجل؟! قالت له: "يستطيع الأمن رؤيتك!" لكنها كانت تعرف تماماً أنهما بعيدان عن مجال الكامير قت، ولا أحد يراقب على أيّ حال.

كرر الرجل: "رقمك الشخصي، الرقم الذي يلائم بطاقتك".

شـعرت تـريش بالخوف يقلص أحشاءها، فاستدارت بعنف، وحررت إحدى يديها، ثمّ التفـتت وهاجمت عيني الرجل بأصابعها. أصابت بأظافرها جلده، مخلّفة أربعة جروح داكنة على خدّه. ولكنّها أدركت أنّ للخطوط الداكنة على بشرته لم تكن دماً، بل كان الرجل يضع مسحوق تجميل أزالت للتوّ بعضاً منه، كاشفةً أوشاماً داكنة مخبّاة تحته.

من هو هذا الوحش؟!

بقوة خارقة على ما يبدو، أدارها الرجل، وشدها إلى الأعلى، ثمّ دفعها نحو مستوعب الحبّار المفتوح، وضغط وجهها فوق الإيثانول. فبدأت الأبخرة تحرق أنفها.

كرّر: "ما هو رقمك الشخصي؟"،

أحسبت أنّ السائل يحرق عينيها، وكانت ترى جنَّة الحبّار الباهنة تحت وجهها.

قال وهو يدفع وجهها أكثر نحو السطح: "أخبريني، ما هو؟".

شــعرت أنّـه يحرق حلقها الآن. فقالت، وبالكاد قادرة على التنفّس: "صفر - ثمانية - صفر - أربعة!".

قال وهو يدفع وجهها أكثر، بحيث أصبح شعرها في الإيثانول: "أنت تكذبين".

أجابت وهي تَقح: "لست أكذب. الرابع من آب! إنَّه يوم ميلادي!".

اشكراً لك، تريش".

أمسك رأسها بقوة أكبر بيديه القويتين، ودفعه إلى الأسفل، مغرقاً وجهها في المستوعب، شعرت بالم حاد يحرق عينيها. ضغط الرجل أكثر، دافعاً رأسها بأكمله تحت الإيثانول، شعرت تريش بوجهها يضغط على رأس الحبّار،

استجمعت كل قواها، وحاولت الإفلات بعنف مقوسة ظهرها إلى الخلف، ثمّ حاولت رفع رأسها من السائل، ولكنّ اليدين القويتين منعتاها.

على أن أتنفس!

جاهدت لعدم فتح عينيها أو فمها. كانت تشعر برئتيها تحرقانها وهي تقاوم رغبتها في النتفس. كلاً! لا تفعلي! ولكنّ ردّ فعلها اللاإراديّ للاستشاق غلبها أخيراً.

فَ تحت فمها، وتمددت رئتاها بعنف في محاولة السنتشاق الأوكسيجين الذي يحتاج اليه جسدها. فاندفعت موجة حارقة من الإيثانول في فمها، ومع تتفق الكيميائيات عبر حنجرتها السي رئتيها، شعرت بألم فظيع لحسن الحظّ لم يدم ذلك سوى بضع ثوان، قبل أن تغرق في عالم من الظلام.

وقف مالأخ قرب المستوعب الانتقاط أنفاسه، وتفقّد الأضرار.

كانــت جثّة المرأة متناية فوق حافّة الحوض، ولا يزال وجهها مغموراً بالإيثانول. حين رآها مالأخ، تذكّر المرأة الوحيدة التي قتلها.

إيزابيل سولومون.

قبل زمن بعيد. حياة أخرى.

حديق إلى الجثّة المترهّلة، ثمّ أمسك بوركيها العريضتين، رافعاً إيّاها بساقيه. دفعها إلى الأمام، حتّى بدأت تنزلق من على حافة حوض الحبّار، غاصت تريش ديون في الإيثانول برأسها أوّلاً، تبعيته بقية الجسد. تدريجياً، أخذ السائل يتموّج، فراحت جثّتها المرتخية تحوم فـوق المخلوق البحري الهائل. وحين ازداد ثقل ملابسها، بدأت تغرق في ظلام الحوض، أخيراً، حطّت جثّة تريش ديون ببطء فوق الوحش العملاق.

مسح مالأخ يديه، وأغلق غطاء الحوض الزجاجي.

أصبح لدى الصالة الرطبة عيّنة جديدة.

تناول بطاقة تريش عن الأرض ووضعها في جيبه: 0804

حسين رأى مسالأخ تريش في الردهة للمرّة الأولى، فكّر في أنّها ستعطّل مخططاته. ثمّ أدرك أنّ بطاقستها ورقمها السسري سيكونان ضماناً له. فإن كانت غرفة تخزين المعلومات مقفلة، كما أشار بيتر، سيولجه مالأخ صعوبات في إقناع كاثرين بفتحها. لديّ الآن مفتاح خاص بي. وشعر بالسرور لأنّه لن يضطر إلى إضاعة الوقت في إجبار كاثرين على الإذعان لإرادته.

حين استقام واقفاً، رأى صورته منعكسة على النافذة، ولاحظ أن مستحضر التجميل قد أزيل عن جزء من وجهه. لم يعد لذلك أهمية. حين تفهم كاثرين ما يجري، سيكون الأوان قد فات.

حولت ساتو نظرها عن الجمجمة لتحتق إلى الانغدون عبر الظلام، وسألته: "هذه الغرفة ماسونية؟".

هــز لانغدون رأسه بهدوء، وأجاب: "تدعى غرفة النفكر. هذه الغرف مصمة كأماكن باردة وقاسية يفكر فيها الماسوني بفنائه. فبالتأمل في حتمية الموت، يكتسب الماسوني نظرة قيمة عن طبيعة الحياة الفانية".

اجالت ساتو نظرها في المكان المخيف، غير مقتنعة على ما يبدو: "أهي غرفة مخصّصة التأمل؟".

"في الأساس، أجل. فهذه الغرف تحتوي دائماً على الرموز نفسها؛ على جمجمة وعظمت بن متصالبتين، منجل، ساعة رملية، كبريت، ملح، ورقة بيضاء، شمعة... وغيرها، فرموز الموت تلهم الماسونيين للتفكّر في كيفية عيش حياة أفضل على الأرض"،

قال أندرسون: "ببدو وكأنَّه مزار موت".

تلك هي الفكرة منه نوعاً ما. "معظم طلابي في مادّة علم الرموز يبدون ردّ الفعل نفسه في البداية". غالباً ما كان لاتعدون بطلب منهم قراءة كتاب رموز الماسونية لبيريسنياك، الذي يحتوى على صور جميلة لغُرف تفكّر.

سَالته ساتو: "ألا يجد طُلابك أنّ قيام الماسونيين بالتأمل أمام جماجم ومناجل هو أمر مثير للتوتّر؟".

"ليس أكثر من المسيحيين الذين يصلون عند قدمي رجل مصلوب، أو الهندوسيين الذين ينشدون أمام فيل ذي أربع أذرع يُدعى غانيش، فإساءة فهم رموز ثقافة ما هو سبب شائع الإطلاق أحكام مسبقة ضدها".

استدارت ساتو، وبست أنها ليست في مزاج لسماع محاضرة. سارت نحو الطاولة، وحساول أندرسون أن ينير لها الطريق بواسطة المصباح، ولكن نوره بدأ يضعف، نقر على قاعدنه، وهزه قليلاً ليشع أكثر، حين دخل الثلاثة إلى الحجرة الضيقة، ملأت رائحة الكبريت الحسادة أنسف لانغدون. كان هذا المكان رطباً، ورطوبة الهواء تنشط الكبريت الموجود في الطبق. اقتربت ساتو من الطاولة، وحدقت إلى الجمجمة والأشياء الموضوعة بجوارها. انضم إليها أندرسون، وبذل جهده لإضاءة الطاولة بالمصباح الخافت.

تفحّ صت ساتو جميع الأشياء، ثمّ وضعت يديها على خصرها وتنهّدت قائلة: "ما هذه القمامة؟".

كان لاتغدون يعلم أنّ الأشياء الموجودة في الغرفة منتقاة ومرتبة بعناية. قال لها وهو يشعر أنّه سجين حين تقدّم وانضم إليهما: "تمثّل الجمجمة، أو caput mortuum، التحوّل الأخير للإنسان من خلل التحلّل. فهي تذكّر نا أنّا سنخسر جميعنا جسننا الفاني يوماً. والكبريت والملح هما محفّر أن كيميائيان يسهّلان عملية التحوّل، والساعة الرملية تمثّل قوّة الزمن التحويلية". أشار إلى السفعة المطفأة وتابع قائلاً: "أما هذه الشمعة، فتمثّل النار البدائية التكوينية وصحوة الإنسان من جهله؛ التحول عير التتوير".

سألته ساتو وهي تشير إلى الزاوية: "و ... هذا؟".

حول أندرسون الضوء الباهت نحو المنجل الضغم المسنود إلى الجدار الخلفي.

قال الاتفدون: "ليس رمزاً للموت، كما يعتقد معظم الناس، المنجل هو في الواقع رمز التغذية الطبيعة التحويلية؛ قطف ثمار الطبيعة".

صحمت كه من ساتو وأندرسون، محاولين على ما يبدو استيعاب هذا المحيط الغريب.

كــان كــل مــا بريده لاتغدون هو الخروج من هذا المكان، فقال لهما: "أدرك أن هذه الحجـرة تــبدو غير اعتيادية، ولكنها لا تحتوي على شيء هام، إنها طبيعية تماماً. فكثير من المحافل الماسونية تضم حجرات مثلها بالضبط".

قـــال أندرســون: "ولكن هذا المكان ليس محفلاً ماسونياً! إنّه مبنى الكابيتول الأميركي، وأودّ أن أعرف ماذا تفعل هذه الحجرة في مبناي".

"في بعيض الأحيان، يخصنص الماسونيون غرفاً كهذه في مكاتبهم أو منازلهم كأماكن للتأمل، هذا ليس غربياً". كان الانغدون يعرف جرّاح قلب في بوسطن حوّل خزانة في مكتبه إلى حجرة تفكّر ماسونية، ليفكّر في الفناء قبل دخول غرفة العمليات.

بدا الاضطراب على وجه ساتو وسألت: "هل تعني أنّ بيتر سولومون كان ينزل إلى هنا ليفكّر في الموت؟".

قـــال لانفــدون بـــصـراحة: "أناحقًا لا أعرف. ربّما أعد هذا المكان كمعتزل لإخوانه الماســونيين الـــنين يعملــون فـــي المبنى، وقدّم إليهم معتزلاً روحياً بعيداً عن فوضى العالم المادي... مكان ليتفكّر فيه مشرّع واسع النفوذ قبل أن يتّخذ قرارات تؤثّر في إخوانه البشر".

قالـــت ساتو ساخرة: "يا له من شعور نبيل، ولكنني أظنّ أنّ الأميركيين قد يمانعون إن عرفوا أنّ قادتهم يصلّون في خزائن تحتوي على مناجل وجماجم".

قــال الانغدون لنفسه، حسناً، لا يجدر بهم نلك. وتخيّل كم كان العالم ليبدو مختلفاً لو أنّ قادته بأخذون بعض الوقت للتفكّر في حتمية الموت قبل السباق إلى الحرب.

لوت ساتو شفتيها، وراحث نتقحص ببطء الزوايا الأربع للحجرة. قالت: "لا بدّ من وجود شميء هنا بالإضافة إلى عظمتي الساق البشرية وطبقي المواد الكيميائية، بروفيسور. لقد أتى بك أحدهم من منزلك في كامبردج إلى هذه الحجرة خصيصاً".

شد لانغدون حقيبته إلى خصره، وكان لا يزال غير قادر على فهم العلاقة بين العلبة وهدفه الغرفة. قال: "سيّدتي، أنا أسف، ولكنتي لا أرى شيئاً غير اعتبادي هنا". كان يأمل أن يتمكنوا الآن من الانتقال إلى موضوع إيجاد بيتر.

خف ت ضوء المصباح مجدداً، فالتفت ساتو نحو أندرسون، وقد بدأ الغضب بنال منها. "حبًا باش، هل أطلب الكثير؟" مدت بدها إلى جبيها وأخرجت ولاَعة سجائر، ضغطت بإيهامها على حجر الولاَعة، ثمّ مدت بدها، وأضاعت الشمعة الوحيدة على الطاولة. فرقع الفنيل قلبلاً، شهر الشبيعل ناشراً ضوءاً شاحباً في الحجرة الضيقة. ظهرت ظلال طويلة، وراحت تتأرجع على الجدران الحجرية. ازداد وهج الشعلة، فظهر أمامهم مشهد غير متوقّع.

قال أندرسون وهو يشير بإصبعه: "انظرا".

أظهر ضوء الشمعة، بقعة باهنة من الكتابة على الجدار الخلفي؛ سبعة أحرف كبيرة.

VITRIOL

أنارت الشمعة شكل جمجمة مخيفة مرسومة فوق الأحرف. قالت ساتو: "كلمة غريبة".

شسرح النغدون قاتلاً: "إنها في الواقع اختصار يُكتب على الجدار الخلفي لمعظم الغرف المشابهة. ويشير إلى المانترا التأملية الماسونية: Visita interiora terrae. rectificando invenies."

"occultum lapidem"

رمقته سائو، وبدت وكأنَّها أعجبت به تقريباً: "ومعناها؟".

"قم بزيارة باطن الأرض، وبالتصحيح، ستعثر على الحجر المخبّأ".

بدت الحدة في نظرة ساتو وهي تسأل: "هل للحجر المخبّأ علاقة بالهرم المخبّأ؟".

هرّ لانغدون كتفيه غير راغب في تشجيعها على هذه المقارنة. قال: "أولئك الذين يحبّون إطلاق العنان لخيالهم حول الأهرامات المخبّأة في واشنطن يقولون إنّ الحجر المخبّأ بشير إلى حجر الهسرم، أجل. بينما يقول غيرهم إنّه يشير إلى حجر الفيلسوف، وهي مادّة اعتقد الخيميانيون أنّها تجلب لهم الحياة الأبدية أو تحول الرصاص إلى ذهب. ويدّعي آخرون أنها تشير إلى قدس الأقداس، وهي غرفة حجرية مخبّأة في قلب الهيكل الأعظم، كما يظن البعض أنّه إشارة مسيحية إلى تعاليم القديس بطرس السرية؛ الصخرة، كلّ يفسر "الحجر" على هواه، ولكنّه يظلّ مصدر قورة وتنوير".

قيح أندرسون وسأل: "أمن الممكن أن يكون سولومون قد كذب على هذا الرجل؟ ربّما قال له إنّ ثمّة شيئاً هذا... بينما لا يوجد أيّ شيء في الواقع".

كانت الفكرة نفسها نراود لانغدون،

تمايلت الشمعة فجأة، وكأنّ لفحة هواء دخلت الغرفة. خفتت للحظة ثمّ سطع صووها من جديد. قال أندرسون: "هذا غريب، أتمنّى ألا يكون أحدهم قد أغلق الباب في الأعلى". خرج من الغرفة إلى ظلام الرواق، ونادى قائلاً: "هل من أحد هنا؟".

بالكاد لاحظ لاتغدون خروجه، فقد انجذب نظره فجأة إلى الجدار الخلفي. ما الذي حنث اللتوَّ؟

سألنه ساتو وهي تحدّق إلى الجدار بخوف هي أيضاً: "هل رأيت هذا؟".

هز ٌ لانغدون رأسه، وتسارع نبضه. ماذا رأيت؟

فقد بدا منذ قليل أن الجدار الخلفي يتمايل، وكأن طاقة متموجة مرت عبره.

عاد أندرسون إلى الغرفة وقال: "ما من أحد في الخارج". حين دخل، تمايل الجدار مجدداً. فقفز إلى الخلف وصرخ قائلاً: "تبًّا!".

صـــمت الـــثلاثة طويلاً وهم يحتقون إلى الحائط. انتابت لانغدون قشعريرة أخرى وهو يدرك ما يرون. مدّ يده ببطء إلى أن لمست أصابعه سطح الحانط، وقال: "إنّه ليس جداراً".

اقترب كلُّ من أندرسون وساتو وأمعنا التحديق إليه.

قال النغدون: "هذا قماش قنب".

قالت ساتو بسرعة: "ولكنَّه تموَّج".

أجل، وعلى نحو غريب جداً. تقحص لانغدون السطح عن كثب، فبريق القنّب كسر ضوء الشمعة بطريقة مفاجئة لأنّ القماش تموّج بعيدً عن الغرفة... ورفرف إلى الخلف عبر سطح الجدار الخلفي.

مَـــذ لانغـــدون أصابعه بلطف شديد وضغط القماش إلى الخلف. أجفل وارتدّت بده على الفور. ثمّة فُتحة.

أمرته ساتو: "أبعده جانباً".

كان قلب الانغدون ينبض بشدة الآن. مد يده وأمسك بطرف الستارة، ثمّ شدّها ببطء إلى الجانب. حدّق غير مصدّق إلى ما رآه خلفها. ربّاه.

وقفت ساتو وأندرسون مذهولين وهما ينظران عبر فُتَمة الجدار.

قالت ساتو أخيراً: "ببدو أنَّنا عثرنا للتو على هرمنا".

حــنق روبــرت لانعــدون إلى الفُتحة الموجودة في جدار الغرفة الخلفي، فخلف ستارة القلف، فخلف ستارة القلف، كان ثمّة فتحة مربّعة تماماً في الجدار، كانت الفُتحة بعرض ثلاث أقدام تقريباً وبدت أنّها أحدثت عبر إزالة عدد من الأحجار، للحظة، اعتقد لانغدون أنّ الفتحة هي نافذة تطلّ على غرفة أخرى خلفها.

ولكنَّه أدرك الآن أنَّها ليست كذلك.

كانت الفُتحة تمتد لبضع أقدام خلف الجدار قبل أن تنتهي. ذكرت تلك الكوّة لانغدون بكوة مستحف مخصيصة لاحتواء تمثال، وبالفعل، كانت هذه الكوّة تحتوي على شيء صغير.

كان الشيء عبارة عن قطعة من الغرانيت المنحوت بطول تسعة إنشات تقريباً. سطحها متقن وأملس، مع أربع جهات مصقولة راحت تلمع في ضوء الشمعة.

لم يستطع الانغدون أن يفهم سبب وجودها هذا، هرم حجري؟

قالـــت ساتو وقد بدا عليها الرضى عن نفسها: "نظراً إلى ملامح الاستغراب التي أراها على وجهك، أفهم أنّ هذا الشيء ليس نمونجياً في غرفة تفكّر؟".

هز لانغدون رأسه نافياً.

"إذاً، ربّما كنان يجدر بنك إعادة تقييم ادّعاءاتك السابقة بخصوص أسطورة الهرم الماسوني المخبّأ في واشنطن؟" كان في نيرتها شيء من الاعتداد بالنفس.

أجاب الانغدون على الفور: "حضرة المديرة، هذا الهرم الصنغير اليس الهرم الماسوني". "أهو إذا من محض الصدفة أن نعثر على هرم مخيّاً في قلب مبنى الكابيتول، في غرفة

سرية تنتمي إلى زعيم ماسوني؟".

فرك الانفدون عينسيه، وحساول التفكيز بوضوح، قال: "سيّدتي، هذا الهرم لا يشبه الأسطورة بأيّ شكل من الأشكال. إذ بُوصنف الهرم الماسوني بأنّه ضخم وقمّته مصنوعة من الذهب الخالص"،

بالإضافة إلى ذلك، كان الانغدون يعرف أنّ هذا الهرم الصغير، بقمته المسطحة، ليس هرماً حقيق بأ حتى. فمن دون قمته، كان يشكّل رمزاً مختلفاً تماماً. كان يُعرف بالهرم غير المكتمل ويرمز إلى أنّ بلوغ الإتسان قدرته البشرية الكاملة هو عمل في تطور مستمر، ومع أنّ قليا بن يدركون ذلك، كان هذا الرمز هو أكثر الرموز المنشورة على الأرض، أكثر من عشرين مليار طبعة. فالهرم غير المكتمل يزيّن كلّ ورقة دو الار نقدية متداولة، وينتظر بصبر

حجر قمّـته اللامع، الذي يطوف فوقه لينكّر بقدر أميركا الذي لم يُنجز بعد والعمل الذي لا يزال بانتظارها، كبلد وكأفراد على حدّ سواء.

قالت ساتو لأندرسون، مشيرة إلى الهرم: "أحضره إلى هنا، أوذ أن أنظر إليه عن كثت". بدأت تفسح له مجالاً على الطاولة، فأزاحت الجمجمة والعظمئين المتصالبتين جانباً من دون أيّ احترام.

بدأ النغدون بشعر وكأنَّهم لصوص قبور ينتهكون حرمة مزار خاص.

تجاوز أندرسون الاتغدون، ومد يديه إلى داخل الكوّة ليمسك الهرم بكفيه العريضتين من الجانبين. ولكنّه لم يتمكن من رفعه من تلك الزاوية، فجر الهرم نحوه، ثم وضعه محدثاً صوتاً مكتوماً على الطاولة الخشبية، وابتعد ليفسح مجالاً لساتو.

قربت المديرة الشمعة من الهرم، وراحت تتأمل سطحه المصقول. مرّرت أصابعها السمغيرة ببطء فوقه، متفحصة كلّ إنش من قمّته المسطّحة وجوانبه، أحاطته بيديها لتتحسس الجهة الخلفية، ثمّ عبست وقد بدت عليها الخيبة. قالت: "بروفيسور، لقد سبق وقلت إنّ الهرم الماسوني بني لحماية معلومات سرية".

"هذا ما ذُكر في الأسطورة، أجل".

"إذاً، بمكنسنا القسول مسن باب الافتراض، إن كان خاطف بيتر يعتقد أنّ هذا هو الهرم الماسوني، فهو يظنّ أيضاً أنّه يحتوي على معلومات جيّارة".

هُزَّ لانغدُون رَأْسَهُ سَاخَطاً وَقَالَ: "أَجَلَ، مَعَ أَنَّهُ حَتَّى إِنْ وَجَدَ ثَلَكَ الْمَعَلُومَات، فَلَن يَتَمَكَّنَ عَلَى الأَرْجِــِحِ مَــِـن قَــَـرَاءَتُهَا. فَبَحَــِسَبِ الأَسْطُورَة، مَحْتُويَات الهرم مَشْفَرة ولا يَمكن فَكَ رَمُوزُها... إِلاَّ مِن قَبِلَ الشَّخْصِ الأَجْدَرِ".

"عقواً?".

على الرغم من نفاد صبر الانغدون، إلا أنه أجاب بنبرة هادئة: "الكنوز الأسطورية تكون دائماً محمدية باختبارات جدارة. كما تذكرين، في أسطورة السيف والحجر، لم يتخلُ الحجر عدن السيف إلا الآرثر، الذي كان مُعَدًّا روحياً الاستخدام قوة السيف الهائلة، والهرم الماسوني يرتكز علمى الفكرة نفسها، وفي هذه الحالة، المعلومات هي الكنز، ويُقال إنها مكتوبة بلغة مشفرة، لمغة باطنية من الكلمات الضائعة، الا يقرأها سوى الشخص الجدير بها".

ارتسمت ابتسامة باهنة على شفتي ساتو التي قالت: "ربّما هذا بفسر سبب استدعائك الليلة إلى هذا المكان"،

"عفو أ؟".

بهدوء، أدارت ساتو الهرم في مكانه 180 درجة كاملة. فلمعت الجهة الرابعة للهرم تحت ضوء الشمعة.

حنق إليها روبرت متفاجئاً.

قالت ساتو: "بيدو أنّ أحدهم يعتقد أنّك جدير بذلك".

الغطل 40

ما الذي أغر تريش الي هذا الحدّ؟

نظررت كاثرين سواومون إلى ساعتها ثانية. لقد نسبت أن تخبر د. أبادون عن الطريق الغربيب المؤدي إلى هذا الحد. كان يجب الغربيب المؤدي إلى هذا الحد. كان يجب أن يصلا الأن.

ذهبت كاثرين إلى باب المختبر، وفتحت الباب المصفّح، ثمّ حذقت إلى الفراغ. أصنعت المحظة، ولكنّها لم تسمع شيئاً.

نادت قائلةُ: "تريش؟" ولكنّ صوتها ضاع في الظّلام.

كان الصمت يعم المكان.

أَغْلَقَ مِنَ البَابِ حَائِرةً، ثُمَّ تَنَاوِلْتَ هَاتَفُهَا الْخَلُويِ، واتَصَلَّتُ بِالْحَارِسِ: "معك كاثرين، هل تريش عندك؟".

أجاب الحارس من الردهة: "كلاً، سيّنتي، لقد عادت مع ضيفك قبل عشر نقائق".

احقًا؟ لا أظن أنَّهما في الصالة خمسة بعدا.

"ابقي على الخطّ، سأتحقق من الأمر". سمعت كاثرين أصابع الحارس تضرب على لوح مفاتيح الكمبيوتر. "أنت على حقّ. استناداً إلى بطاقة الأنصة ديون، لم تفتح بعد باب الصالة خمسة. آخر دخول لها كان قبل ثماني دقائق... إلى الصالة ثلاثة، أظن أنها اصطحبت الزائر في جولة صغيرة في طريقها إليك".

عبست كاشرين، هذا ما يبدو. كان هذا غريباً بعض الشيء، ولكنّها كانت تعرف على الأقسلّ أنّ تسريش لسن تتأخّر في صالة العرض 3. الرائحة هناك رهيبة. "شكراً، هل وصل أخى؟".

"كلاً، سيّدتي، ليس بعد"،

اشكرأ".

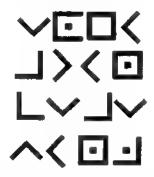
أقفلت كاثرين الخطّ، وأحمت بقشعريرة غير متوقّعة. جعلها هذا الشعور المزعج تعبير متوقّع، ولكن ليس طويلاً. فهذا الاضطراب نفسه انتابها حين دخلت منزل د. أبادون، كان من المحرج أن حدسها الأنتوي خذلها هناك.

قالت في نفسها، *لا داع للخوف*.

الغمل 41

تأمّل روبرت لانغدون الهرم الحجري. هذا نحير معقول.

قالت ساتو من دون أن ترفع نظرها: "لغة قديمة مشفّرة. أخبرني، هل ينطبق ذلك هنا؟". كان على الجهاة الرابعة من الهرم مجموعة من ستّة عشر حرفاً منقوشة بدقّة على السطح الناعم للحجر.



وقف أندرسون فاغراً فاه بقرب لانغدون، وكأنّ صدمة هذا الأخير انعكست على وجهه. بدا رئيس الأمن وكأنّه رأى للتوّ شيئاً من العالم الخارجي.

قالت ساتو: "بروفيسور؟ أفترض أنَّك تستطيع قراءة هذا".

التفت إليها الانغدون وسأل: الماذا تفترضين ذلك؟".

"لأنّك /حضرت إلى هذا، بروفيسور. لقد تمّ اختيارك. يبدو أنّ هذا النقش هو شيفرة من نوع ما، ونظراً إلى سمعتك، من الواضح أنّك أحضرت إلى هذا لتفكيكها".

أقر لانغدون أنه بعد تجاربه في روما وباريس، تلقّى طلبات عديدة للمساعدة على حلّ بعض من الشيفرات العظيمة غير المفكّكة في التاريخ؛ القرص الفايستوسي، شيفرة دورابيلا، مخطوطة فوينتيش الغامضة.

مررت ساتو إصبعها على النقش وسألته: "هل يمكنك إخباري بمعنى هذه الأيقونات؟".

قال لانغدون في نفسه، هذه ليست أيقونات، بل رموز. لقد عرف اللغة على الفور. كانت لغـة مـشفرة تسرجع إلى القرن السابع عشر، وكان بعرف تماماً كيفية تفكيكها. إلا أنه قال مترنداً: "سبدتي، هذا الهرم هو من أملاك بيتر الخاصة".

"خاصت أم لا، إن كانت هذه الشيفرة هي سبب إحضارك إلى واشنطن، فأنا لا أعطيك الخيار، أريد معرفة ما مفادها".

صدرت رنّة قوية من هاتف ساتو، فأخرجته من جبيها، وتأمّلت الرسالة لبضع لحظات. كان لانغدون مدهوشاً لأنّ شبكة مبنى الكابيتول اللاسلكية الداخلية توصل خدمة الهاتف إلى هذا العمق.

همهمت ساتو، ورفعت حاجبيها، ثمّ ألقت على النغدون نظرة غريبة.

النفت إلى أندرسون قائلة: "حضرة الرئيس أندرسون، أودَ الدَحدَث إليك على انفراد، أو سمحت". أشارت المديرة إليه ليتبعها، واختفيا في الممر المظلم تاركين الانغدون بمفرده في ضوء الشمعة المتمايل في غرفة بيتر المخصصة المتفكّر.

تسماط الرئيس أندرسون متى ستنتهي هذه الليلة. يد صبتورة في قاعة الروتوندا؟ مزار مسوت في قب قاعة الروتوندا؟ مزار مسوت في قبو مبناي؟ نقوش غربية على هرم حجريّ؟ إثر كلّ هذه الأحداث، لم تعد مباراة الريدسكينز تبدو بذات أهمية.

تبع سائو إلى الممرّ المظلم، وأضاء مصباحه. كان الوهج ضعيفاً، ولكنّه أفضل من لا شيء. تقدّمته سائو بضع خطوات بعيداً عن مرأى لانغدون.

همست وهي تعطيه هاتفها: "ألق نظرة".

تناول أندرسون الجهاز، وحتق إلى الشاشة المضاءة. كانت تعرض صورة بالأبيض والأسود، الصورة الشعاعية لحقيبة لانغدون، التي طلب أندرسون إرسالها إلى ساتو. كما في جميع الصور الشعاعية، كانت الأشياء الأكثر كثافة تبدو بالأبيض الساطع. وفي حقيبة لانغدون، كان شيء واحد يفوق جميع الأشياء الأخرى لمعاناً. من الواضح أنه شديد الكثافة، لأنه كان يلمع كالجوهرة بين خليط الأشياء الأخرى، وكان شكله واضحاً.

أكان يعمل هذا طبيلة الليل؟ نظر أندرسون إلى ساتو متفاجئاً وقال: "لماذا لم يذكر لانغدون هذا؟".

همست ساتو: "سؤال وجيه".

اشكله... لا يمكن أن يكون مصادفة"،

قالت ساتو بنبرة غاضبة: "كلاً، لا أظن نلك".

سُسمع حفسيف في الممر جنب انتباه أندرسون. أجفل ووجه ضوء المصباح نحو الممر المظلم. لم يكشف الضوء الخافت إلا ممراً خالياً نتوزع الأبواب على جانبيه.

قال أندر سون: "هل من أحد هنا؟".

كان الصمت يعمّ المكان،

نظرت اليه ساتو باستغراب، إذ يبدو أنَّها لم تسمع شيئاً.

أصغى أندرسون أكثر، ثمّ هز رأسه وفكر، يجب أن أخرج من هنا.

وقف لاتغدون وحيداً في الغرفة، ومرر أصابعه فوق الأحرف المنقوشة على الهرم. كان يستعر بالقسضول لمعرفة معناها، ولكنّه لا برغب بالتطفّل على خصوصيات بيتر سولومون أكثر من ذلك. ولماذا يهتم ذلك المجنون بهذا الهرم الصغير على أيّ حال؟

ارتفع صوت ساتو خلفه: "لدينا مشكلة، بروفيسور. وصلنتي للتو معلومات جديدة، وقد سئمت من أكاذيبك.

استدار لانفدون، ورأى مديرة مكتب الأمن تدخل، هاتفها بيدها، والغضب يتأجّج في عين يها. فوجيئ ونظر إلى أندرسون آملاً بالمساعدة، ولكنّ الرئيس وقف عند الباب، وكمانت تعابيره غير متعاطفة. وقفت ساتو أمام لانغدون، وحملت هاتفها في وجهه.

تظر لاتغدون مربكاً إلى الشاشة التي تعرض صورة معكوسة بالأسود والأبيض، وكأنها صورة سلبية. بدا في الصورة ما يشبه خليطاً من الأشياء، ولكن أحدها كان يلمع بشكل ساطع جداً. ومع أنه كان منحرفاً، إلا أنه بدا بوضوح أنه هرم صغير مسنّن الرأس.

هرم صنعير؟ نظر لاتغدون إلى ساتو وسألها: "ما هذا؟".

بدا وكأنَّ السؤال ضاعف غضب ساتو: "هل تدَّعي أنَّك لا تعرف؟".

ارتفع صوت ساتو اللاذع في الغرفة الرطبة: "هراء! كنت تحمله في حقيبتك طبلة الوقت!".

"أنساً-". صسمت الانعدون قبل أن يُتِمَ جملته. تحوّل نظره ببطء إلى الحقيبة التي يحملها على كالمستحدة على المستحد على كالشاشة. وياه المستحدد العلمة على المستحدد المستح

لَّهُ تَحَ فَمَهُ لَيتَحَدَّثُ، ولكنَّه لم يجد ما يقول. فقد انقبض صدره وهو يكتشف أمراً جديداً؛ يسيطاً، نقبًا، مدمر اً.

ربّاه. نظر إلى الهرم الحجري مبتور الرأس الموضوع على الطاولة، كانت قمته مسطحة، بقعة مربعة صغيرة، مكانأ فارغاً ينتظر رمزياً قطعته الأخيرة... تلك القطعة التي تحوله من هرم غير مكتمل إلى هرم حقيقي.

أدرك الأنف دون الآن أنّ الهرم الصغير الذي كان يحمله ليس هرماً على الإطلاق، أنه حجر القمّة, في تلك اللحظة، أدرك لماذا الا يمكن الأحد غيره حلّ أسرار هذا الهرم،

أنا أملك القطعة الأخيرة.

و هي بالفعل... تعويذة.

حين قيال بيتر للانغدون إنّ العلبة تحتوي على تعويدة، ضحك لانعدون. ولكنّه أدرك الأن أنّ صيديقه كيان على حيقً، فهذا الحجر الصغير كان تعويدة بالفعل، ولكنّه لم يكن

سحرياً... بل من نوع أقدم بكثير. فقبل زمن طويل من اكتساب التعاوية معاني سحرية، كان لها معنى آخر: "الإكمال". فالكلمة الإنكليزية مشتقة من الأصل اليوناني selesma، أي مكتمل". وهي تشير إلى أي شهيء أو فكرة تتمم شيئاً أو فكرة، وتجعلها مكتملة، العنصر المتمم، وبالتعبير الرمزي، يُعتبر حجر القمة التعويذة الأساسية التي تحول الهرم غير المكتمل إلى رمز الكمال.

لَّ شَعر لانغدون الآن أنّ الأمور تتقارب على نحو غير متوقّع، وتجبره على القبول بحقيقة غريبة: باستثناء الحجم، يبدو أنّ الهرم الحجري في غرفة بيتر المخصّصة للتفكّر يتحوّل تدريجياً إلى هرم شبيه بالهرم الماسوني الأسطوري.

نظراً إلى نمعان العجر في الصورة الشعاعية، شك الانغدون في أنّه مصنوع من المعدن... معدن تقيل جداً. أهو ذهب خالص أم لا، لا يستطبع أن يعرف، ولم يكن يريد لذهنه أن يخدعه، هذا الهرم صغير جداً. من السهل جداً تفكيك الشيغرة، و... هذه أسطورة، بحق الله!

كانت ساتو تراقبه. "بالنسبة إلى رجل لامع مثلك، بروفيسور، فقد ارتكبت أخطاءً فانحة هذه الليلة. كذبت على مديرة المخابرات؟ أعقت عن عمد تحقيقاً للسي آي أيه".

المكنتي أن أشرح نلك، إن سمحت لي".

"ستشرح كلّ شيء في مركز السي آي أيه. في هذه اللحظة، أنت قيد الاعتقال". تصلّب جسد الاعدون: "لا يمكن أن تكوني جانة".

"بــل في غاية الجدية. لقد أوضحت لك أن ثمة أمورا خطيرة على المحك الليلة، ولكنك الختــرت عدم التعاون. أقترح عليك بشدة أن تبدأ بالتفكير في معنى النقش الموجود على هذا الهــرم، لأنّــنا حين نصل إلى السي آي أيه..."، رفعت هاتفها، وأخذت لقطة للنقش الموجود على الهرم الحجري، ثمّ تابعت: "سيكون المحلّلون هناك قد بدأوا بالعمل عليه".

فتح لانغدون فمه للاعتراض، ولكن ساتو التفتت إلى أندرسون قائلة: "أيها الرئيس، ضع الهرم الحجري في حقيبة لانغدون واحملها. سأتولَى اعتقال السيّد لانغدون. سلاحك، من فضاك؟".

كــان وجه أندرسون كالصخر وهو يتقدّم إلى الغرفة، ويخرج مسدّسه ليسلّمه إلى ساتو، التي وجّهته على الفور نحو الانخدون.

راقب لانغدون ما يحدث وكأنه في حلم. هذا مستحيل.

اقترب أندرسون من الانغنون، ولُخذ الحقيبة عن كنفه، ثمّ توجّه إلى الطاولة، ووضعها على الكرسي. فتح السحّاب، ثمّ رفع الهرم الحجري الثقيل عن الطاولة ووضعه في الحقيبة مع بطاقات ملاحظات النغنون والعلبة الصغيرة.

فجاةً، سُمعت خشخشة في الرواق، ثمّ ظهر شكل رجل داكن عند المدخل، اندفع إلى داخل الغرفة، واقترب بسرعة خلف أندرسون. لم يره رئيس الأمن وهو يدخل. على الفور، خفص الغريب كتفه، ووجّه ضربة إلى ظهر أندرسون. اندفع الرئيس إلى الأمام، وارتطم رأسه بطرف الكوّة الحجرية. سقط بقوّة على الطاولة، وتطايرت العظمتان المتصالبتان والأشياء الموضوعة عليها. تحطّمت الساعة الرملية على الأرض، وسقطت الشمعة أيضاً، ولكنّها ظلّت مشتعلة.

استدارت ساتو في خضم تلك الفوضى، ورفعت مستسها، ولكن الدحيل تناول عظمة الساق، وضرب ساتو بها على كتفها، أطلقت صرخة ألم وسقطت إلى الخلف، فوقع منها السلاح. ركل القادم المستس بعيداً ثمّ استدار نحو الانخدون، كان الرجل طويلاً ورشيقاً، أميركياً ذا أصول أفريقية أنبقاً، لم يره الانخدون من قبل.

أمره الرجل: "أحضر الهرم، واتبعنى!".

من الواضعة أن الرجل الأميركي ذا الأصول الأقريقية الذي يتغتم لانغدون في متاهة الكابيب تول السعلية كان شخصاً نافذاً. فبالإضافة إلى معرفة ذلك الغريب الأنيق طريقه عبر جميع الأروقة والغرف الخلقية، كان يحمل حلقة مفاتيح بدت أنّها تفتح جميع الأبواب التي تسدّ طريقهما.

تبعه لانغدون، وراحا يصعدان بسرعة سلّماً غير مألوف، شعر في أثناء ذلك أنّ حزام حقيبته الجلدي يسؤلم كتفه. فقد كان الهرم الحجري تقيلاً جداً، وخشي لانغدون أن ينقطع الحزام.

كانت الدقائق القابيلة الماضية جنونية، والآن، أحس لانغدون أنّه يتصرف من دون تفكير. فقد دفعه حدسه إلى الوثوق بهذا الغريب الذي لم ينقذه من الاعتقال فحسب، بل خاطر من أجل حماية هرم بيتر سولومون الغامض. أنّا يكن هذا الهرم، ومع أنّ دوافعه ظلّت غامضة، إلاّ أنّ لانغدون لمح خاتماً ذهبياً لامعاً في يده؛ خاتماً ماسونياً، يحمل صورة طائر الفينيق ذي الرأسين والعدد 33. لا شك في أنّ هذا الرجل وبيتر سولومون كانا أكثر من صديقين موثوقين. كانا أخوين ماسونيين ينتميان إلى أعلى المراتب.

تُسبعه لانغدون إلى أعلى السلّم، ومنه إلى رواق آخر، ثمّ عبرا باباً غير معرّف، ودخلا ممرًا للأدوات. أخذا يركضان بين صناديق المون وأكباس النفايات، ثمّ انعطفا فجأة عبر باب للخدمات، أوصلهما إلى عالم غير متوقع على الإطلاق؛ مسرح سينما فخم. سار الرجل الأكبر سينًا في المقدّمة عبر الجناح الجانبي، وخرج من الباب الرئيس إلى ردهة كبيرة مضاءة، فأدرك لانغدون أنهما في مركز الزوار الذي دخل منه الليلة،

لسوء العظِّ، رأى هناك ضابطاً من شرطة الكابيتول.

حين أصبحا وجهاً لوجه أمام الضابط، توقّف الرجال الثلاثة، وراحوا يحدّقون إلى بعضهم البعض. تذكّر لانغدون أنّه الضابط الإسباني الشاب الذي كان يعمل على آلة التصوير الشعاعي.

قال الرجل الأميركي ذو الأصول الأفريقية: "حضرة الضابط نونييز، انتبعني من دون كلمة". بدا الحارس غير مرتاح، ولكنّه أطاع بصمت.

من يكون هذا الرجل?

أسرع الثلاثة نحو الزاوية الجنوبية الشرقية لمركز الزوار، ووصلا إلى ردهة صغيرة تسمة مجموعة من الأبواب الثقيلة المقفلة بأسلاك برتقالية. كانت الأبواب مختومة بشريط

لاصف، لمنه الغبار الناتج عمّا يحدث خلفها من الدخول إلى مركز الزوّار، مدّ الرجل يده، وسرّ ع النشريط عن الباب، ثمّ بحث بين مفاتيحه، وقال للحارس: "صديقنا الرئيس أندرسون موجود في القبو السفلي. قد يكون مصاباً، اذهب وتفقّده".

"حاضير ، سيدى". بدا نونييز مربكاً وقلقاً على السواء.

"والأهم من ذلك، أنت لم ترانا". عثر الرجل على المفتاح، فأخرجه من الحلقة، واستعمله لفستح المسزلاج الثقيل. فقح الباب الفولاذي، وأعطى الحارس المفتاح. "أقفل هذا الباب خلفنا، وأعدد الشريط اللاصق إلى مكانه قدر الإمكان. ضع المفتاح في جيبك، ولا تتفوّه بكلمة لأيّ كان، بمن في ذلك الرئيس. أهذا واضح، أيها الضابط نونييز؟".

نظر الحارس إلى المفتاح وكأنَّه يؤتمن على جوهرة تُمينة، وأجاب: "أجل، سيِّدي".

أسرع الرجل يعبر الباب، وتبعه لاتغدون. أقفل الحارس المزلاج النقيل خلفهما، وسمعه لاتغدون و هو يعيد وضع الشريط اللاصق.

قــال الــرجل وهمــا يــسيران بسرعة في ممر بدا حديثًا، ومن الواضح أنّه قيد البناء: "بروفيسور النخون، أنا أدعى وارن بيلامي، وبيتر سولومون هو صديق عزيز".

قال بيلامي: "بيتر يقدّرك كثيراً، وأنا أسف لأنّنا الثقينا في هذه الظروف الرهيبة".

ابيتر واقع في ورطة كبيرة، يده...".

قال بيلامي بحزن: "أعرف. وأخشى أنَ هذا لميس كلُّ شيء".

وصلا إلى نهاية القسم المضاء من الرواق الذي انعطف فجأة إلى اليسار. كان الجزء الباقى منه دامس الظلام.

قسال بيلامسي: "انتظر قليلاً"، واختفى في غرفة كهربائية مجاورة برزت منها مجموعة منشابكة من الأسلاك البرنقالية السميكة، لمتنت بعيداً عنهما في ظلام الممر". انتظر لانخدون، بينما راح بيلامي يبحث في الداخل، ويبدو أنّ المهندس وجد المحول الذي يوصل الطاقة إلى الأسلاك، لأنّ الطريق أمامهما أضىء فجأة.

نظر لانغدون ميهورا.

كانت العاصمة واشخطن، شأتها شأن روما، مدينة مليئة بالممرّات المرية والأتفاق الممندة تحت الأرض، وهذا الممرّ ذكر الانغدون بالنفق الذي يربط الفاتيكان بقصر سان أنجيلو. طويل، داكن، ضعيق، ولكن خلافاً لذلك النفق القديم، كان هذا الممرّ حديثاً ولكنّه غير مكتمل، وكنان طويلاً إلى حدّ أنّه بدا وكأنه الا يُوصِلُ إلى أيّ مكان عند نهايته البعيدة. والإضاءة الوحيدة كانت تتلخص في حبل من أزرار الإنارة المنقطعة المستعملة في أعمال البناء، والتي ضاعفت من طول النفق.

سبقه بيلامي قائلاً: "اتبعني وراقب خطواتك".

راح لانغدون يسير خلف بيلامي، متسائلاً إلى أبين يؤدّي هذا النفق.

في نلك اللحظة، خرج ما لأخ من الصالة 3، ومشى بسرعة في الممر الرئيس الخالي لمركز الدعم متوجّها إلى الصالة 5، كان يمسك بطاقة تريش في يده و هو يهمس: "صفر تمانية -صفر -أربعة".

كان ثمّه أمر أخر يدور في ذهنه أيضاً. فقد تلقى للتو رسالة مستعجلة من مبنى الكابيتول. واجه معاوني صعوبات عير متوقّعة. مع ذلك كانت الأنباء مشجّعة: أصبح روبرت لانغهدون يملك الآن الهرم وحجر القمّة على السواء، وعلى الرغم من الطريقة غير المتوقّعة التي تمّت فيها الأمور، إلا أنّ الأجزاء الأساسية كانت تأخذ مكانها، وكأنّ القدر نفسه هو الذي يوجّه أحداث الليلة ليضمن انتصار مالأخ،

الغدل 43

أسرع لاتخدون كي بلحق بخطى وارن بيلامي وهما يسيران بصمت في النفق الطويل. بسدا أن هم المهندس منصب حالياً على إيعاد الهرم الحجري عن ساتو قدر الإمكان، قبل أن يشرح للانغدون ما يجري، وكان لاتغدون يخشى أن يكون ما يحدث أكثر خطورة ممّا يتخيّل. السي آي أبه؟ مهندس الكابيتول؟ ماسونيّان من الدرجة الثالثة والثلاثين؟

اخترق رنين هاتف لانغدون الصمت. أخرج هاتفه من جيبه، وأجاب متريداً: "الو؟".

أجاب المحوت الهامس المخيف والمألوف: "بروفيسور، سمعت أنّ لديك صحبة غير متوقّعة".

أحــس لانغدون برعشة برد. سأله: "أين بيتر، بربك؟!" وترتدت أصداء كلماته في النفق المغلق. نظر إليه وارن بيلامي الذي بدا قلقاً، وأشار إليه بمتابعة السير.

أجاب المتحدّث: "لا تقلق، كما قلت لك، بيتر في مكان آمن".

"بالله عليك، لقد بترت يده! إنّه بحاجة إلى طبيب!".

أجاب الرجل: "إنّه بحاجة إلى كاهن، ولكنّك تستطيع إنقاذه. إن نفّذت ما أطابه، سيظلّ بيتر على قيد الحياة. أعدك بذلك".

"إنّ وعد شخص مجنون لا يعني لي شيئاً".

"مجنون؟ بروفيسور، لا بدّ من أنّك لاحظت مدى احترامي المبروتوكولات القديمة الليلة. يد الأسرار قادتك إلى باب، ووجدت الهرم الذي يَعد بكشف الحكمة القديمة. أعرف أنّه معك". سأله لانغدون: "أنظن أنّ هذا هو الهرم الماسوني؟ إنّه مجرّد صخرة".

صمت الرجل ثمّ قال: "ستِد لاتغدون، أنت ذكي جداً لنلعب دور الغبي. أنت تعلم جيّداً ما السني اكت شفتُه النيلة؛ هرماً حجريًا... مخبّأً في قلب العاصمة واشنطن... من قبل ماسوني نافذ؟".

أنت تطارد أسطورة! أبًا يكن ما قاله لك بيتر، فقد تحدّث تحدّ الضغط. أسطورة الهرم الماسوني هي الإطلاق لحماية حكمة الماسوني هي الإطلاق لحماية حكمة سرية. وحدّى إن فعلوا، هذا الهرم صغير جدا مقارنة بهرم الأسطورة".

ضحك السرجل قائلاً: "أرى أنّ بيتر لم يخبرك بالكثير. مع ذلك، سيّد لانغدور، سواء أقبلت بماهية ما تملكه الآن أم لا، فستنفّذ ما أقول. أنا أعلم أنّ الهرم الذي معك يحمل رموزاً منقوشة. ستفكّك لمي تلك الرموز، وحينها فقط، أعيد بيتر سولومون البك".

قال النخدون: "أيًّا يكن طنك، فإنّ هذه النقوش لن تكشف الأسرار القديمة".

"بالطبع لا. الأسرار القديمة واسعة جداً لتُكتب على جانب هرم حجري صغير".

فوجئ لانغدون بالجواب. قال: "ولكن إن كان هذا المنقش ليس الأسرار القديمة، فإنّ هذا الهرم ليس الهرم الماسوني بُني لحماية الأسرار القديمة".

بدأت نبرة الرجل تزداد حدة: "سيّد الاتغدون، لقد بُني الهرم الماسوني لحفظ الأسرار المقديمية، ولكن يبدو أنّك لم تفهم بعد. ألم يخبرك بيتر أبداً؟ قوّة الهرم الماسوني لا تكمن في كونه بكشف الأسرار نفسها... بل الموقع السرّي الذي نُفنت فيه الأسرار".

فوجئ لانغدون.

تابع السرجل: "فكّك الرموز، وستعرف مخبأ أعظم كنوز البشرية". ضبحك ثمّ أضاف: "بيتر لم يأتمنك على الكنز نفسه، بروفيسور".

تُوقَف لانغدون فجأة في النفق، وقال: "مهلاً، هل تعني أنَّ الهرم هو ... خريطة؟".

توقّف بيلامي أيضاً، وبدا على وجهه الصدمة والخوف، من الواضح أنّ المتّصل عزف على وتر حسّاس، الهرم هو خريطة.

همسس الرجل: "هذه الخريطة، أو الهرم، أو الباب، أو مهما أردت تسميته... وُضع منذ وقت طويل لضمان عدم نسيان مخبأ الأسرار القديمة... عدم ضياعه عبر الزمن".

"إنّ شبكة من ستّة عشر رمزاً لا تشبه الخرائط".

"المظاهر خدّاعة، بروفيسور. ولكن بغض النظر عن ذلك، أنت وحدك القادر على قراءة تلك الكتابة".

ردَ لانغـدون وهـو يتذكّـر الشيفرة البسيطة: "أنت مخطئ، يمكن لأيّ كان قراءة هذا النقش. فهو نيس شديد التعقيد".

"أطْنَ أنّ الهرم يخبّئ أكثر ممّا تراه العين. بغض النظر، أنت وحدك تملك حجر القمّة".

تخييل النفدون حجر القمة الصغير الموجود في حقيبته. النظام من الفوضى الم يعد يعرف ما يصدق بعد الآن، ولكن الهرم الحجري في حقيبته كان يزداد نقلاً مع كل لحظة.

ضيغط ما الأخ الهاتف الخلوي على أننه، مستمتعاً بصوت أنفاس الانغدون القلقة على الطرف الآخر. قال: "لديّ الآن عمل بانتظاري، بروفيسور، وكذلك أنت، اتصل بي حين تفكّك شيفرة الخريطة، سنذهب معا إلى المخبأ ونقوم بالتبادل، حياة بيتر... مقابل كلّ حكمة العصور".

قال لانغدون: "لن أفعل شيئاً، لا سيّما من دون دليل على أنّ بيتر حيّ".

"أقترح عليك عدم اختباري. أنت لست سوى قطعة صغيرة في ألة هائلة. إن عصيتني، أو حاولت إيجادي، فسيموت بيتر. أقسم بذلك".

"على حدّ علمي، بيتر ميت أساساً".

"إنّه حي جداً، بروفيسور، ولكنّه بحاجة ماسة إلى مساعدتك".

صرخ لاتغدون عبر الهاتف: "ما الذي تبحث عنه؟".

صمت مالأخ قبل أن يجيب: "سعى كثيرون وراء الأسرار القديمة، وتجادلوا حول قوتها. الليلة، سأثبت أنّ الأسرار حقيقية".

صمت الانغدون.

قال مالأخ: "أقترح عليك أن تبدآ العمل على الخريطة فوراً. أريد نلك المعلومات البيرم". "اليوم؟! لقد تجاوزت الساعة التاسعة!".

"بالضبط، Tempus fugit، الوقت يمضي".

الفحل 44

كان رئيس التحرير النيويوركي جوناس أوكمان يطفئ أنوار مكتبه في مانهاتن حين رن هاتف. لم تكن لديه النية بالإجابة في هذه الساعة، إلى أن رأى رقم المتصل، قال في نفسه، هذا جَيد، ورفع السماعة.

سأل فوكمان بنبرة شبه جادة: "أما زلنا ننشر لك؟".

بدا صوبت روبرت لاتخدون قلقاً وهو يجيب: "جوناس! الحمد لله أنّك هناك، أحتاج إلى المساعدة".

ارتفعت معنويات فوكمان وقال: "لديك صفحات للنشر، رويرت؟" أخيراً؟

"كـــلاً، أحـــتاج إلـــى معلــومات. فـــي العام الماضى عرقتك إلى عالمة تدعى كاثرين سولومون!".

عبس فوكمان، ما من صفحات،

"كانت تبحث عن ناشر لكتاب حول العلوم العقلية، هل تذكرها؟".

نظر فروكمان إلى الأعلى وأجاب: "أجل، أنكرها. وأشكرك كثيراً على تعريفي إليها. فهي لم ترفض السماح لمي بقراءة نتائج بحثها فحسب، بل رفضت أيضاً نشر أيّ شيء قبل أن يحين موجد عجيب في المستقبل".

"جوناس، أصنع إليّ، لا أملك الوقت. أريد رقم هاتف كاثرين فوراً، هل هو الديك؟".

"أَنَا أَحَذَرك... أَنْتُ تَتَصَرّف مثل شخص يائس. صحيح أنّها جذَّابة جداً، ولكنّك لن تؤثّر فيها-".

"أنا لا أمزح جوناس، أريد رقمها على الفور".

"هستاً... انتظر لحظة"، كان فوكمان والانغدون صديقين مقربين منذ سنوات طويلة، وكسان فوكمان يعرف متى يكون الانغدون جادًا، طبع جوناس اسم كاثرين سولومون في إطار البحث في خادم بريد الشركة،

قَـــال فوكمان: "أنا أبحث عنه، ولكن حين تتصل بها، من الأفضل ألا تتحتث من حوض السباحة في هارفرد، تبدو وكأنك في مأوى".

"أنا أست في حوض السياحة. أنا في نفق تحت مبنى الكابيتول".

شعر فوكمان من صوت التغدون أنَّه لا يمزح. ما خطب هذا الرجل؟ "روبرت، لماذا الا تبقى في منزلك وتكتب؟" صدرت رنَّة عن الكمبيوتر فقال: "حمداً، وجدته، يبدو وكأتني الا أملك سوى رقم هاتفها الخلوي".

"أعطني إيّاه".

أعطاه فوكمان الرقم.

قال الاتغدون بامتنان: "شكراً جوناس. أنا مدين لك".

"أنت مدين لي بمقالة يا روبرت، هل لديك فكرة منذ متى -".

قُطع الخطّ.

حدَق فوكمان إلى السمّاعة، وهزّ رأسه. لا شكّ في أنّ نشر الكتب أسهل بكثير من دون كتّاب. فوجئت كاثرين سولومون حين رأت اسم المتّصل. توقّعت أن يكون الاتّصال من تريش لتشرح لها سبب تأخّرها هي وكريستوفر أبادون. ولكنّ المتّصل لم يكن تريش.

كان شخصياً مختلفاً تماماً،

ارتسمت ابتسامة دافئة على شفتي كاثرين. هل يمكن لهذه الليلة أن تزداد غرابة؟ فتحت هاتفها.

قالت مداعبة: "لا تقل لي، أعزب مولع بالكتب يسعى وراء عالمة عقلية عزباء؟".

قال لانغدون بصوته العميق: "كاثرين! الحمد لله أنَّك بخير".

أجابت مستغربة: "بالطبع أنا بخير، باستثناء أنّك لم تتّصل بي إطلاقاً بعد حفل بيتر في الصيف الماضي".

"لقد حدث شيء الليلة. أصغي إلى من فضلك". بدا صوته الناعم عادة متعباً، تابع قائلاً: "آسف الإخبارك بذلك... ولكن بيتر واقع في ورطة كبيرة".

اختفت ابتسامة كاثرين: "ماذا قلت؟".

تــردد الانغــدون وكأنّه يحاول اختيار كلماته: "بيتر ... الا أعرف كيف أقولها ولكنّه... المنت واثقاً كيف أو من قبل من، ولكن-".

سالته كاثرين: 'أخذ؟ روبرت، أنت تخيفني. أخذ... إلى أين؟"-

"أخذ رهينة". صمت ثمّ تابع: "لا بدّ من أنّ هذا الأمر حدث اليوم أو ربّما البارحة".

قالت غاضبة: "هذا ليس مضحكاً، أخي بخير. تحتثت إليه منذ ربع ساعة!".

"حَقًّا؟!" بدأ لانغدون مذهولاً.

"نعم! وصنتنى منه رسالة منذ قليل يقول فيها إنَّه آتِ إلى المختبر".

فكر لانغدون بصبوت عال قائلاً: "أرسل إليك رسالة ... ولكنك لم تسمعي صوته؟". "كلاً، ولكن-".

"أصدى إلىيّ. الرسدالة التي وصلتك لم تكن من أخيك. أحدهم يملك هاتف بيتر وهو خطر. لقد خدعني للمجيء إلي واشنطن الليلة".

"خدعك؟ أنا لا أفهم شيئاً!".

"أعرف، أنا آسف جداً". بدا لاتغدون مربكاً على غير علاة: "كاثرين، أظن أنَّك في خطر".

الم تكن كاثرين سولومون أكيدة من أن الاتغدون يمزح في أمور كهذه، ولكنَّه بدا وكأنَّه فقد عقله. قالت: "أنا بخير، أنا موجودة في مبنى آمن!".

"اقرأي لى رسالة بيتر من فضلك".

ف تحت كاشرين الرسالة بحيرة وقرأتها للانغدون. شعرت يتشعريرة حين وصلت إلى الجـزء الأخير الذي يشير إلى د. أبادون، "اطلبي من د. أبادون الانضمام إلينا إن كان قادراً. أنا أثق به تماماً...".

بدا الخوف في صوت الأنفون وهو يقول: "ربّاه... هل دعوت هذا الرجل إلى الداخل؟".

"أجل! ذهبت مساعدتي للتو إلى الردهة الإحضاره. أتوقّع عودتهما بين-". صرخ الانغدون: "كاثرين، اخرجي من هناك! فوراً!".

في الجهة الأخرى من مركز الدعم، دلغل حجرة الأمن، رنّ الهاتف وطغى صوته على الأصلوات الصادرة عن مباراة الريدسكينز، نزع الحارس السمّاعات عن أننيه على مضض مرّة أخرى.

أجاب: "معك كايل، من الردهة".

"كابل، أنا كاثرين سولومون!" بدا صوتها قلقاً وكانت تلهث.

"سيّدتي، لم يصل شقيقك بعد-"،

سألته: "أين تريش؟! هل تراها على شاشات المراقبة؟".

أدار الحارس رأسه لينظر إلى الشاشات. سألها: "ألم تصل إلى المكعّب بعد؟".

صرخت كاثرين بصوت مذعور: "لا!".

أدرك الحارس الآن أنّ كاثرين تلهث، وكأنّها تركض. ما الذي يجري هناك؟

شَـعَل بسرعة جهاز الغيديو، وراح يمرر الغيلم الرقمي بسرعة. "حسناً، مهلاً، أنا أعيد المسريط... أرى تريش مع ضعيفك يغادران الردهة... يسيران في الشارع... أنا أسرع المشريط... حسناً، دخللا المعمالة الرطبة... تريش تستعمل بطاقتها لفتح الباب... دخلا المعمالة... أنا أسرع الشريط... حسناً، خرجا من الصالة الرطبة قبل دقيقة... إنهما يسيران الى الأمام..." أمال رأسه، ثمّ بطاً الغيلم. "انتظري لحظة. هذا غريب".

"ماذا؟".

اخرج الرجل بمفرده من الصالة الرطبة".

"هل بقيت تريش في الداخل؟"،

تعم، هذا ما يبدو. أرى ضيفك الأن... إنَّه في الرواق بمفرده".

سألته كاثرين مذعورة: "أين تريش؟".

أجاب، وقد بدأ القلق يتسلّل إلى صوته: "لا أراها على الفيديو"، نظر إلى الشاشة و لاحظ أنّ أكمام السرجل تبدو رطية ... حتى المرفقين، ما الذي فعله في الصالة الرطبة بعق الله؟ راقبه الحارس بينما راح يسير في الممرّ الرئيس نحو الصالة 5، ممسكاً بإحكام ما بدا وكأنّه ... بطاقة.

شعر الحارس ببدنه بقشعر وقال: "أنسة سولومون، نحن في ورطة".

كانت الليلة حافلة بالأحداث غير المسبوقة بالنسبة إلى كاثرين مولومون.

فخلال عامين، لم يسبق لها أن استعملت هاتفها داخل الصالة المظلمة، ولم يسبق لها أن عبرتها ركضاً. ولكنه الكناء في تلك اللحظة تتحدّث عبر الهاتف وهي تركض بأقصى مسرعتها على السجادة. وكلما انحرفت قدمها عنها، عادت إلى الوسط وهي تسابق الزمن في الظلام الدامس.

سألت الحارس لاهنة: "أين هو الآن؟".

أجاب: "أنَّا أَتَحَقَّى، أَسرَع الشريط... في الواقع، إنَّه يسير في الرواق... متَّجها الى الصالة خمسة...".

ضاعفت كاثرين سرعتها أملة في الوصول إلى المخرج قبل أن تعلق هنا: "كم بقي له قبل أن يصل إلى باب الصالة خمسة؟".

صحت الحارس شمّ قال: "ستِنتي، أنت لا تفهمين، أنا لا أزال أسرَع الشريط، أعيد عرض فيلم مسجّل، هذا سبق وحدث". صمت ثمّ أضاف: "مهلاً، سأتحقّق من شاشة الدخول". صحت مجدداً ثمّ قال: "ستِنتي، أظهرت بطاقة الأنسة ديون أنّ الدخول إلى الصالة خمسة تمّ منذ دقيقة تقريباً".

خفَّت كاثرين سرعتها ثمّ توقَّفت وسط الظلام. همست عبر الهاتف: "سبق ودخل الصالة خمسة؟".

كان الحارس يطبع مذعوراً: "أجل، يبدو أنَّه دخل... منذ تسعين ثانية".

تصلُّب جسد كاثرين، وحبست أنفاسها. بدا وكأنَّ الظلام أصبح فجأة حيًّا من حولها.

آيه هذا معي.

أدركت كالترين على الفور أن الضوء الوحيد في المكان كلّه يصدر عن هاتفها ويضيء جانب وجهها. همست للحارس: "اطلب المساعدة واذهب إلى الصالة الرطبة لمساعدة تريش". ثمّ أغلقت هاتفها وانطفأ النور.

حلُّ الظلام الثام من حولها.

وقفست جامدة وهي تنتفس بأسرع ما يمكن. بعد بضع ثوان، هبت رائحة إيثانول من الظلام أمامها، ثمّ ازدادت الرائحة قوّة. شعرت بوجود أحد على بعد أقدام عدّة أمامها على السجادة. في الصمت الذي يلفها، بدت ضربات قلب كاثرين عالية بما يكفي اتكشف مكانها. خلعت حداءها بصمت وخطت إلى اليسار، مبتحدة عن السجادة. شعرت بالإسمنت البارد تحت قدميها. أخذت خطوة أخرى للابتعاد عن السجادة.

طقطق أحد أصابع قدميهاء

بدا الصوت وكأنه طلقة رصاص في نلك السكون.

على بعد بضع ياردات فقط، سمعت فجأة حفيف ملابس في الظلام. ابتعدت كاثرين متأخرة، ذلك أنّ ذراعاً قوية امتنت إليها، وحاولت يدان عنيفتان التقاطها. استدارت حين شعرت بيد قوية تقبض على رداء المختبر، وتشدّها إلى الخلف، فتجبرها على الاستدارة.

منت كاثرين نراعيها إلى الخلف، فخُلع الرداء، وتحررت. فجأة، ومن دون أن تملك أي فكرة عن اتجاه الباب، وجدت نفسها تركض على غير هدى في تلك اللجة السوداء.

الغمل 46

مع أنّ مكتبة الكونغرس تحتوي على ما يسمّى "أجمل قاعة في العالم"، إلا أنّها معروفة بمجمـوعة كتـبها الهائلة أكثر من جمالها الأخّاذ. برفوفها التي يبلغ طولها أكثر من خمسمئة مـبل، وهي المسافة الفاصلة بين العاصمة واشنطن وبوسطن، حازت بسهولة على لقب أكبر مكتبة على وجه الأرض. ومع ذلك، لا تزال تتوسّع بوتيرة تفوق عشرة ألاف كتاب في اليوم،

كانت المكتبة في البداية مخزناً لمجموعة توماس جيفرسون الخاصة للكتب العلمية والفلسفية، وظلّت رمزاً الالتزام أميركا بنشر المعرفة. كانت من أولى الأبنية في واشنطن التي احتوت على مصابيح كهربائية، فشعّت بالفعل مثل منارة في ظلام العالم الجديد.

أسست مكتبة الكونغرس، كما يشير اسمها، من أجل خدمة الكونغرس، الذي كان اعصفاؤه الموقرون يعملون في مبنى الكابيتول المقابل. وازدادت قوة هذا الرابط القديم بين المكتبة والكابيتول مؤخراً من خلال بناء رابط حسي، تمثّل في نفق طويل تحت شارع الديباندنس الذي يربط المبنيين.

الليلة، وداخل هذا النفق المعتم، تبع روبرت لاتغدون وارن بيلامي عبر منطقة البناء، محاولاً قمع قلقه المتعاظم على كاثرين. ذاك المجنون في مختبرها?! لم يشأ لاتغدون حتى أن يتخيل السبب. حين اتصل بها لاتغدون لتحذيرها، قال لها بالضبط أين تلقاه قبل أن يقفل الخيط كم سيطول هذا النفق اللعين بعد؟ كان رأسه يؤلمه الأن، يخفق فيه بحر من الأفكار: كاثرين، بيتر، الماسونيون، بيلامي، الأهرامات، الأسطورة القديمة... الخريطة.

طرد لانغدون جميع تلك الأفكار، وحثُّ خطاه. وعنني بيلاسي بإجابات.

حين وصل الرجلان إلى آخر الممرّ، قاد بيلامي التخدون عبر باب مزدوج لا يزال قيد الإنسشاء، وبما أنّ بيلامي لم يجد طريقة الإقفال الأبواب غير المنجزة خلفهما، أخذ يرتجل. فأمسك بسلم من الألومنيوم من بين معدّات البناء، وأسنده بحذر إلى الجهة الخارجية الباب، ثمّ وضع دلواً معدنياً على قمته. إن قام أحدهم بفتح الباب، سيسقط الدلو على الأرض محدثاً صوتاً عالياً.

أهذا تظام الإنذار؟

نظر لاتغدون الله للداو الموضوع في الأعلى، إذ كان يأمل أن يأتي بيلامي بخطّة أف ضل الله على أمنهما الليلة، لقد حدث كلّ شيء بسرعة رهيبة، وقد ندأ لاتغدون اللتو باستيعاب انعكاسات هربه مع بيلامي، أنا هارب من السي آي أيه.

سار بيلامي في المقدّمة، وانعطف عند زاوية، ثمّ بدأا يصعدان سلّما عريضا مطوقاً بالأسلاك البرتقالية. كانت حقيبة الانغدون تُثقل كاهله. قال: "الهرم الحجري، لم أفهم بعد". قاطعه بيلامي قائلاً: "ليس هذا، سنتفحّصه في الضوء. أعرف مكاناً امناً".

شك النغدون في وجود مكان كهذا بالنسبة إلى شخص قام للثو بالتهجّم جسديا على مدير مكتب الأمن التابع للسي أي أيه.

حين وصل الرجلان إلى أعلى العلم، دخلا ردهة عريضة من الرخام الإيطالي والجصل وصفائح الذهب. كانت القاعة تحتوي على ثمانية أزواج من التماثيل، جميعها تصور مينيرفا. حثّ بيلامي خطاه، واصطحب التغدون شرقاً نحو مدخل تطوه فنظرة، دخلا منه قاعة أكثر اتساعاً.

حتَى في الضوء الخافت الذي ينير المكان بعد دوام العمل، بدت قاعة المكتبة الكبرى تتألّق بعظمتها الكلاسبكية التي تضاهي قصراً أوروبياً فخماً. على ارتفاع خمس وسبعين قدماً فوقهما، كانت النوافذ الزجاجية الملونة تتلألاً بين العوارض المزخرفة لصفائح الألومنيوم النادرة، وهو معدن اعتبر في الماضي أثمن من الذهب.

تحــتها، أحاطت سلسلة من الأعمدة المهيبة بشرفة الطابق الثاني، الذي يتم الوصول إليه عبر سلمين رائمين مع تمثالين أنتويين ضخمين من البرونز، يرفعان شعلة التتوير.

في محاولة غريبة لمعكس موضوع التنوير الحديث من دون الخروج عن زخرفة هندسة عصر النهضة، نُحنت أحمدة السلّم لتصور علماء العصر الحديث على شكل كوبيد، كهريائي ملائكي يحمل صندوق عيّنات؟ تساءل لانغدون عن رأي بيرنيني لو أنه رأى ذلك.

قال بيلامي: "سنتحدّث هنا"، وقاد لاتغدون عبر خزائن العرض المقاومة للرصاص التي تحــتوي علــي أهم الكتب في المكتبة؛ إنجيل ماينز الضخم، المكتوب بخطّ اليد في خمسينيات القــرن الخــامس عشر، نسخة أميركا عن إنجيل غوتينبيرغ، ولحدة من ثلاث نسخ كاملة من ورق الــرق موجودة في العالم. كان السقف المقبّب فوقهما يعرض لوحة جون وايد ألكسندر الممتدة على سنة ألواح والتي تحمل عنوان تطور الكتاب.

تسوجة بيلامسي مباشرة إلى باب مزدوج فخم في الجدار الخلفي للرواق الشرقي. كان لا تغسدون يعرف الغرفة التي تقع خلف الباب، ولكنها بدت مكاناً غريباً للتحتث. فبغض النظر عسن الستكلم في مكان مليء بالفتات كُتب عليها اللرجاء التزام الصمت، بالكاد بدت الغرفة المكانساً أمسناً. فسئلك القاعة الواقعة في وسط المبنى المصمة على شكل صليب، تمثل قلب المبنى، والاحتباء فيها هو أشبه بدخول كاندرائية والاختباء على المذبح،

مع ذلك، فتح بيلامي الباب و دخل إلى القاعة المظلمة ثمّ تلمس الجدار بحثاً عن أزرار النور. حين أضاء المصابيح، ظهرت أمامهما لحدى أعظم التحف الهندسية في أميركا.

بدت قاعة المطالعة أشبه بمأدبة للحواس. كانت عبارة عن غرفة ذات ثمانية أضلاع، يبلغ ارتفاعها في الوسط 160 قدماً. جدر انها الثمانية مكسوة برخام تينيسي البني، ورخام سيينا قـشدي اللـون، والـرخام الجزائري الأحمر. وبما أنها مضاءة من ثماني زوايا، لم يكن ثمة ظلال فيها، ما بعطى انطباعاً أنّ القاعة نفسها كانت تتلألاً. قال بيلامي وهو يقود لاتخدون إلى الداخل: "يقول البعض إنّها أروع قاعة في واشنطن". فكر لانف دون وهو يجتاز العتبة، لا بل ربّما في العالم بأسره. كالعادة، نظر أو لا إلى الأعلى، نحو الطوق المركزي الشاهق الذي تتحدر منه صناديق مزيّنة بزخرفة عربية على طول القبة نحو شرفة علوية. ويحيط بالقاعة سنّة عشر تمثالاً يرونزياً. تحتهما، كانت تمتذ شرفة سفلية رائعة مزيّنة بالقناطر، وفي الطابق الأرضي، كان ثمّة ثلاث دوائر أحادية المركز من الطاولات الخشبية اللامعة المحيطة بالمكتب الضخم مثمّن الأضلاع.

حــوّل لانغدور انتباهه إلى بيلامي، الذي راح يقتح بلب القاعة المزدوج. قال لانغدون مربكاً: "ظننت أنّنا نختبئ".

قال بيلامي: "أريد أن أسمع حين يدخل أحدهم المبنى".

'ولكن، أنن يعثروا علينا على الفور هنا؟".

"أينما اختبأنا، فسيجدوننا. ولكن إن حاصرنا أحد في هذا المبنى، ستُسر الأنني اخترت هذه القاعة".

لم يفهم النغدون السبب، والا يبدو أنّ بيلامي مستعدّ للشرح. فقد توجّه إلى وسط القاعة والحستار إحدى طاولات المطالعة. سحب مقعدين، وأضاء مصباح القراءة، ثمّ أشار إلى حقيبة الانغدون.

"حسناً، فلنلق عليها نظرة عن كلب".

لم يشأ لانخدون أن يخدش سطح الهرم الأملس بالغرانيت الخشن، فوضع الحقيبة بأكملها على الطاولة وفستحها، ثمم أبعد جانبيها إلى الأسفل لكشف الهرم. عدّل بيلامي وضعية المصباح، وراح يتفحّص الهرم بنقة. مرّر أصابعه على النقش غير المألوف.

سأل بيلامي: "أظن أنَّك تعرف هذه اللغة؟".

أجاب لانغدون وهو يتأمّل الرموز الستَّة عشر: "بالطبع".



تُعرف هذه اللغة بالشيفرة الماسونية، وقد استُعملت في الاتصالات السرية بين الأخوة الماسونيين الأواتك. إلا أنّ استعمالها توقّف منذ وقت طويل لسبب بسيط، ألا وهو سهولة تفك يكها. فبإمكان معظم طلاب لانغدون في مادة علم الرموز التي تُعطى في السنة الدراسية

الأخيرة أن يفكّحوا هذه الشيفرة في خمس دقائق. ويستطيع لاتخدون تفكيكها في ستّين ثانية بواسطة قلم وورقة.

في الواقع، ثمة مفارقتان في هذه الكتابة الرمزية القديمة المعروفة بسهولة تفكيكها. أوّلاً، كان الادّعاء أنّ لانغدون هو الشخص الوحيد على وجه الأرض القادر على حلّها ادّعاء غير صحيح. ثانياً، قول ساتو إنّ شيفرة ماسونية هي قضية أمن وطني كانت أشبه بالقول إنّ رموز إطلاق صواريخنا النووية مشفّرة بتلك اللغة. ولا يزال لاتغدون غير مقتنع بأيّ من ذلك، هذا الهرم هو خريطة؟ يشير إلى حكمة العصور الضائعة؟

قال بيلامي بصوت جاد: "روبرت، هل أخبرتك المديرة ساتو بسبب اهتمامها بهذه القصية؟".

هـــز لانغدون رأسه نافياً: "ليس تحديداً. كانت تردّد طيلة الوقت أنّها قضية أمن وطني. أظنّها تكذب".

قال بيلامي وهو يفرك عنقه من الخلف: "ربّما"، ويدا وكأنّه يتصارع مع فكرة معيّنة. "ولكن ثمّة احتمالاً أكثر خطورة بكثير"، التفتّ لينظر إلى الانغدون وأضاف: "من الممكن أن تكون المديرة ساتو قد اكتشفت القوّة الفعلية لهذا الهرم".

الغدل 47

كان الظلام الذي يلفُّ كاثرين سولومون دامساً.

بعد أن هدربت من أمان السجّادة، راحت تركض على غير هدى إلى الأمام، ولم تكن يداها الممدودتان أمامها تلمسان شيئاً عدا الفراغ تحت قدميها المكسوّتين بالجوربين، شعرت بالإسمنت البارد وكأنّه بحيرة متجمدة... مكان مجهول تحتاج إلى الهروب منه.

لم تعدد تسشيم رائحة الإيثانول، فتوقفت وانتظرت في الظلام، وقفت ساكنة وأصغت، وتمسنت لو أن قلبها يتوقف عن الخفقان بتلك القوة. بدا لها أن الخطى الثقيلة التي كانت خلفها توقفت. هل اضعته أغمضت عينيها وحاولت أن تتخيّل مكانها، في أيّ اتجاء هربت؟ أين هو الباب؟ ولكن عبثاً، لم تعد تعرف أين يقع الباب،

كانست قد سمعت مرة أنّ الخوف يؤدّي دور حافز يضاعف قدرة الدماغ على التفكير، ولكسنّ خوفها الآن حول عقلها إلى تيّار هائج من الذعر والإرباك، حتّى إن وجنت الباب، لن أتمكّن من الخروج، فقد ضاعت بطاقتها حين خلعت رداء المختبر. كان أملها الوحيد الآن في كومة قشّ، نقطة واحدة على مساحة ثلاثين ألف قدم مربّعة، على الرغم مسن شعورها بالحاجة الملحّة إلى الهرب، إلا أنّ عقلها التحليلي أملى عليها أن تقوم بالحركة المنطقية الوحسيدة، ألا وهي عدم التحرك إطلاقاً. تفي ساكنة، لا تصدري أيّ صوت، كان الحسارس في طريقه إلى الحجرة، ولسبب مجهول، كانت رائحة الإيثانول تفوح بقوة من مهاجمها، إن القرب كثيراً، فسأعرف.

وقف ت كاشرين بصمت، وراح ذهنها يستعيد بسرعة ما قاله لانغدون. شقيقك ... أخذ. شسعرت بنقطة من العرق البارد تسيل على ذراعها نحو الهاتف الذي لا تزال تحمله بيدها. كان خطراً نسيت التفكير فيه. إن رنّ الهاتف، سيكشف مكانها، ولا تستطيع إطفاءه من دون فتحه وإضاءة الشاشة.

ضعى الهاتف على الأرض... وابتعدي عنه،

ولك ركان كالأوان قد قات. إذ الشئمت رائحة الإيثانول إلى يمينها، وراحت تزداد قوة، جاهدت كالسرين لتحافظ على هدوتها وتجبر نفسها على التغلّب على رغبتها بالهرب، مشت بحذر شديد خطوة إلى اليسار، ولكن حقيف ملابسها كان على ما بيدو كل ما بحتاجه المهاجم، فسمعته يندفع بقوة، وهبّت عليها رائحة الإيثانول حين أمسكت يد قوية بكتفها، استدارت بعيداً، وتملّكها رعب شديد، فطارت من ذهنها الحسابات الرياضية، واندفعت تجري بكل سرعتها، استدارت إلى اليسار وغيرت مسارها، ثمّ راحت تركض في الظلام على غير هدى،

فجأة، ظهر أمامها جدار غير متوقّع.

ارتطمت به كاثرين بقوة وضاقت رئتاها بسبب الألم الذي عصر دراعها وكنفها، ولكنها ظلّت واقفة. فزاوية الاصطدام المنحرفة رئت عنها قوة الصدمة الكاملة، ولكنّ ذلك لم يجنبها الألم، تسرتد صدى الارتطام في أرجاء القاعة. أصبح يعرف مكاني، انحنت من شدة الألم، والنفنت تحدق إلى ظلام الحجرة، وشعرت أنّه يحنق إليها.

غيّري موقعك قور أ!

جاهست لتلسنقط أنفامسها، وبدأت تسير بقرب الجدار، وتلمس بيدها اليسرى بهدوء النستوءات الفسو لاذية. ابقي بقرب الجدار، تجاوزيه قبل أن يحاصرك. كانت كاثرين لا تزال تمسك هاتفها بيدها اليمنى، جاهزة لرميه في وجهه عند الحاجة.

غير أنها لم تكن مستعدة إطلاقاً للصوت الذي سمعته بقربها، حفيف ملابس واضح أمامها مباشرة... قرب الجدار. جمدت، وحبست أنفاسها، فل يمكن أن يكون قد وصل اللي الجدار؟ شعرت بهية هواء محملة برائحة الإيثانول، أيه يسير قرب الجدار نحوي!

تراجعت كاثرين بضع خطوات، ثمّ استدارت بهدوء 180 درجة، وبدأت تسير مسرعة في الاتّجاه المعاكس، على طول الجدار، مثبت عشرين قدماً تقريباً، ثمّ حدث أمر مستحيل، من جديد، سمعت حفيف الملابس أمامها مباشرة، قرب الجدار، ثمّ تبعته هبّة الهواء المشبعة برائحة الإيثانول، جمدت كاثرين سولومون في مكانها.

يا الله، أنه في كلّ مكان!

حدق مالأخ إلى الظلام، عاري الصدر.

تبين له أن رائحة الإيثانول الذي يلوث أكمامه كانت عانقاً، فحولها إلى أداة نافعة. هكذا خلاع قميل له أن رائحة الإيثانول الذي يلوث فريسته. رمى السترة على الجدار إلى يمينه، وسمع حينها كاثرين تتوقّف وتغير اتجاهها. عندها، رمى القميص إلى اليسار، وسمعها تتوقّف ثانيةً. هكذا نجح في محاصرة كاثرين، ووضع حواجز لن تجرؤ على تجاوزها،

راح ينتظر الآن ويمسعي. ليس لديها سوى اتجاه واحد للتحرك، نحوي مباشرة. مع ذلك، لم يسمع مالأخ شيئاً. إمّا شُلّها الخوف أو قررت البقاء ساكنة بانتظار وصول المساعدة. البها خاسرة في الحالتين، فلا أحد سيدخل الصالة 5 قريباً، ذلك أنّ مالأخ عطّل القفل الخارجي بطريقة فعالمة جداً. فبعد استخدام بطاقة تريش، أدخل قطعة نقدية معدنية في فتحة البطاقة، ليمنع استعمال الجهاز من دون تفكيك الآلة بأكملها.

أنا وأنت بمفردنا يا كاثرين... مهما استغرق نلك.

تقدم مالأخ قليلاً إلى الأمام بهدوء، مصغياً إلى أيّ حركة. ستموت كاثرين الليلة في ظلام منتحف شقيقها، نهاية شاعرية، كم يتوق مالأخ إلى إخبار بيتر بموت أخته، لقد انتظر طويلاً لحظة الانتقام هذه.

فجاة، رأى في الظلام وميضاً خفيفاً في البعيد، وأدرك أنّ كاثرين ارتكبت المتو خطأ قاتلاً. هل تتصل الطلب المساعدة!! كان ضوء الشاشة الإلكترونية يلمع على ارتفاع خصرها، على بعد عشرين باردة تقريباً أمامه، وكأنّه شعلة في بحر من الظلام. كان مالأخ مستعدًا لانتظار كاثرين، ولكن لم يعد عليه ذلك.

راح بــركض نحــو الضوء وهو يعلم أنّ عليه الوصول قيل أن تتمّ اتصالها، وصل في ثوانٍ واندفع نحو الضوء وهو يمدّ يديه إلى جانبي الهاتف مستعدًا المحاصر تها،

ارتطمت أصابع ما لأخ بجدار أصم، وتنبت إلى الخلف، وكانت أن تنكسر، ثمّ اصطدم رأسه بعارضة قو لاذية. صرخ من شدّة الألم وسقط قرب الجدار، راح يشتم وهو يقف مجنّداً، مستعيناً بالدعامة الأفقية التي وضعت عليها كاثرين هاتفها الخليوي بذكاء.

راحت كاثرين تركض مجدداً، غير آبهة هذه المرة بالصوت الصادر عن بدها التي تربطم بانتظام بالمعادن النائلة على مسافات متساوية من جدران الصالة 5. اركضي كانت تعلم أنها إن تبعت الجدار ستصل عاجلاً لم آجلاً إلى الباب.

أين هو الحارس بحقّ الله!

كانت الأزرار المعدنية تمر تحت يدها البسرى بانتظام، بينما رفعت يدها اليمنى أمامها لحماية نفسها. متى أصل إلى الزاوية؟ بدا أن الجدار أن ينتهي ولكن وتيرة الأزرار المعدنية تغيّرت فجاة. مرت يدها فوق مساحة خالية لبضع خطوات طويلة، ثمّ ظهرت الأزرار مجدّداً. خفّف ت كاشرين من سرعتها وتراجعت، ثمّ راحت تتحسس الجدار المعدني الناعم. لماذا لا يحتوي على نتوءات؟

كانت تسمع مهاجمها يركض خلفها، يتحسس طريقه على طول الجدار نحوها، مع ذلك، كان الصوت الذي أفزع كاثرين الآن مختلفاً؛ صوت بعيد ومنتظم صادر عن الحارس الذي يضرب مصباحه اليدوي على باب الصالة 5.

الا يستطيع الحارس الدخول؟

كانت الفكرة مخيفة، ولكنّ موقع الضرب، الآتي من اتّجاه منحرف إلى يمينها، جعلها تتعرف فوراً إلى موقعها، أصبحت تعرف أين نقف بالضبط في الصالة 5، وتلك الصورة الخاطفة أتت معها بإدراك غير متوقع، فقد عرفت ماهية ذلك اللوح المسطّح على الجدار،

كانت كلّ صائة مجهزة بباب العينات، هو عبارة عن جدار هائل قابل للتحريك، يُستعمل لنقل العينات الضخمة من صالات العرض وإليها، وعلى غرار أبواب حظائر الطائرات، كان هذا الباب ضخما جداً، ولم تتوقّع كاثرين أنها ستضطر بوما إلى فتحه. إلا أنه كان في هذه اللحظة أملها الوحيد.

أهو يعمل؟

راحت كاثرين نتلمس الجدار في الظلام بحثاً عن الباب، إلى أن وجدت قبضة معدنية كبيرة. أمسكت بها، ورمت كل ثقلها إلى الخلف محاولة فتح الباب، ولكنه لم يتحرك. حاولت مجدداً، ولكن عبثاً.

كانت تسمع مهاجمها يقترب على نحو أسرع، توجّهه الأصوات الناتحة عن محاولاتها، السباب موصود! راحت تمرّر يديها مذعورة على الباب، تتحسس السطح، بحثاً عن رافعة أو مزلاج، وقعت فجأة على ما بدا وكأتّه عمود. تابعت تلمّسه نحو الأرض، وانحنت التكتشف أنّه مفروز في الإسمنت، استقامت وأمسكت بالعمود، ثمّ وقفت على رؤوس أصابعها، وراحت تشدّه، إلى أن سحبته.

لقد أوشك على الوصول!

تلمىست الجدار بحثاً عن القبضة، وعثرت عليها مجنداً. ألقت بتقلها عليها، فلم تتحرك سوى قليلاً، ولكن شعاعاً من نور القمر تسلّل إلى الصالة 5. شنت أكثر، فازداد النور الآتي من الخارج. قليلاً بعد! دفعت مرّة أخيرة، وشعرت أنّ المهاجم أصبح على بعد بضع خطوات منها.

مسئت نصو السخوء، وأدخلت جمدها الرشيق في الفتحة، امتدت يد في الظلام، وأمسكت بقميصها محاولة إرجاعها إلى الداخل، صعدت عبر الفتحة، وتبعتها يد ضخمة عارية مكسوة بوشم على شكل حراشف، راحت اليد المخيفة تتلوى وكأنها ثعبان غاضب يحساول القبض عليها، استدارت كاثرين وأخذت تجري قرب الجدار الخارجي الطويل باهت اللون للصالة 5. كانت الحصى المفروشة على الطريق المحيطة بمبنى مركز الدعم تجسرح قدمسيها، ولكنها تابعث الجري، متوجّهة إلى المدخل الرئيس، كان الليل مظلماً، ولكن حدقتيها اللتين تمددتا بالكامل في ظلام الصالة 5 أتاحنا لها الرؤية بوضوح، وكأنها في ضحوء النهار، فتح خلفها الباب الضغم، وسمعت خطى ثقيلة تلاحقها، بدت الخطى سريعة إلى حدّ لا يُصدق.

لن أسبقه أبداً إلى الباب الرئيس. كانت تعلم أنّ سيّارتها الفولفو أقرب، ولكنّها لن تبلغها أيضاً. لن أتمكّن من ذلك.

ثمّ أدركت كاثرين أنّ بيدها ورقة أخيرة لتلعبها.

حين اقتربت من زاوية الصالة 5، سمعت خطاه تسرع خلفها في الظلام. أمّا الآن أو أبداً. عوضاً عن الاتعطاف عند الزاوية، ركضت كاثرين فجأة إلى يسارها، بعيداً عن المبنى، فوق العشب. في أثناء ذلك، أغلقت عينيها بقوة، ووضعت يديها على وجهها، ثمّ بدأت تركض على العشب من دون أن ترى شيئاً.

شخلت حركتُها أنوار الأمن التي أضيئت حول الصالة 5، محوّلة الليل فجأة إلى نهار. سمعت كاثرين صرحة ألم خلفها، حين بهرت الأضواء الساطعة حدقتي مهاجمها المتمدّنين تماماً، بنور تغوق قوّته خمسة وعشرين مليون شمعة. وسمعته يتعثّر على الحصى،

أبقت كاثرين عينيها مغلقتين، واتكلت على حسها ليوجَهها فوق العشب. وحين شعرت أنها ابتعدت بما يكفي عن المبنى والأضواء، فتحت عينيها، وصححت مسارها، ثمّ أخذت تجرى بأقصى سرعتها في الظلام.

كان مفتاح الفولفو حيث نتركه دائماً، في خزانة المركز. فتناولته بيديها المرتجفتين وهي تلهث، وشغّلت المحرك. اشتعلت الأضواء الأمامية لتكشف لها منظراً مرعباً.

كان ثمّة مخلوق قبيح يركض نحوها.

جمدت كاثرين للحظة.

فالمخلوق الذي أضاعته الأنوار كان حيواناً أصلع وعاري الصدر، جلده مكسوًا بوشم من الحراشف والرموز والنصوص، كان يجأر وهو يركض في وهج الضوء، ويرفع يديه أمسام عينيه وكأنه وحش من سكان الكهوف، يرى ضوء الشمس للمرة الأولى، مدّت يدها إلى مبدّل السرعة، ولكنّه أصبح فجأة بقربها. لكم زجاج النافذة الجانبية بمرفقه، قاذفاً مطراً من الزجاج في حضنها.

أمنت يد مكسوة بالحراشف من النافذة، وراحت تتلمسها إلى أن وجدت عنقها، أرجعت السيارة إلى يا الخلف، ولكن مهاجمها كان قد أمسك بعنقها وراح يضغط بقوة هائلة. حركت رأسها محاولة الإفلات من قبضته، وفجأة رأت أنها تحتق إلى وجهه، كان ثمة ثلاثة خطوط داكنة، شبيهة بخدوش الأظافر، أزالت بعضاً من مستحضر التجميل عن وجهه، وكشفت الأوشام تحته، بدت عيناه وحشيتين وقاسيتين.

زمجر قائلاً: "كان يجدر بي قتلك منذ عشر سنوات، الله قتلت أمك".

حين بلغت تلك الكلمات مسامع كاثرين، أيقظت فيها ذكرى مرعبة. لقد سبق ورأت تلك النظرة الوحشية من قبل. أيه هو. أرادت أن تصرخ لولا يده القابضة على عنقها.

ضيغطت بقدمها على دواسة البنزين، فانطلقت السيّارة إلى الخلف، وكاد عنقها أن يُقتلع من مكانه حين جرّته السيّارة معها. مالت الفولفو جانباً على طريق منحرف، وشعرت كاثرين وكأن عنقها سيستسلم تحت ضغط ثقله. فجأة، أخذت أعصان الأشجار تحتك بجانب السيّارة، وترتطم بالنوافذ الجانبية، ثمّ اختفى الثقل.

انطلقت السيّارة فوق العشب، ومنه إلى الموقف العلوي، وهناك، ضغطت كاثرين على الفرامل. تحتها، كان الرجل نصف العاري يحلول جاهداً الوقوف على قدميه، وهو يحدّق إلى أضواء سيّارتها. بهدوء مخيف، رفع ذراعاً موشومة وأشار إليها مباشرة مهدداً.

تجمّد دم كاثرين في عروقها من شدّة الخوف والحقد وهي تدير المقود، وتضغط على دوّاسة البنريس. بعد ثوان، كانت تقود بأقصى سرعتها على طريق سيلفر هيل.

الفحل 48

لسم يجد ضابط شرطة الكابيتول نونييز مفرًا من مساعدة مهندس الكابيتول وروبرت لانغدون علسى الهروب عندما طُلب منه ذلك. ولكن حين عاد الآن إلى مركز الشرطة في القوء رأى أن الوضع هناك في غاية التوتر.

كان رئيس الأمن ترانت أندرسون يضع كيساً من الثلج على رأسه، بينما يقوم ضابط آخر بالعناية بكنمات ساتو، وكان الاثنان يقفان مع فريق كاميرةت المراقبة، يراجعان الملفات الرقمية في محاولة لإيجاد لانخدون وبيلامي.

قالت ساتو: "راجعوا أفلام المراقبة لكلُّ ممرَّ ومخرج. أريد أن أعرف أين ذهبا!".

شـعر نونييــز بالاضسطراب، كـان يعلم أنها مسألة دقائق قبل أن يعثروا على الفيلم المطلــوب ويعرفوا الحقيقة. لقد ساعدتهما على الهرب، وما زاد الوضع سوءاً، وصول فريق ميدانــي من جهاز المخابرات، راح يستعد لملحقة لانغدون وبيلامي. لم يكن هؤلاء الرجال يستبهون شرطة الكابيتول بأي شكل من الأشكال، بل كانوا أقرب إلى جنود حقيقيين... تمويه أسود، رؤية ليلية، مستسات فانقة التطور.

شبعر نونييز أنّه على وشك الاستسلام. فكر قليلاً ثمّ أشار سراً إلى الرئيس أندرسون: "هل لى بكلمة من فضلك، حضرة الرئيس؟".

تبعه أندرسون إلى الردهة: "ما الأمر؟".

قسال نونييز باضطراب: "لقد ارتكبت خطأ فلاحاً. أنا آسف، وأقدّم استقالتي". ستطريني على أي حال بعد بضع دقائق.

اعفو أالاء

ابستاع نونبيز ريقه وقال: "منذ قليل، رأيت الانغدون والمهندس بيلامي في مركز الزوّار متوجّهين إلى خارج المبنى".

سأله غاضباً: "ماذا؟ لم لم نقل شيئاً؟!".

"طلب منّى المهندس ألا أتفوه بكلمة".

تردد صوت أندرسون في الرواق: "أنت تعمل عندي، نبًّا!".

سلَّم نونبيز المفتاح الذي أعطاه إيَّاه المهندس إلى أندرسون.

سأله أندرسون: "ما هذا؟".

"مفتاح النفق الجديد تحت شارع إنديباندنس، كان مع المهندس بيلامي. لقد هربا عبره". حدّق أندرسون إلى المفتاح بصمت.

أطلّت ساتو إلى الرواق وسألت: "ماذا يحدث هنا؟".

شحب وجه نونييز. كان أندرسون لا يزال يحمل المفتاح، وبدا واضحاً أنّ ساتو رأته. مع اقتراب المرأة القبيحة منهما، حاول نونييز الارتجال بقدر ما يستطيع، على أمل حماية رئيسه، فأجابها: "وجدت مفتاحاً على الأرض في القبو السفلي، كنت أسأل الرئيس أندرسون ما إذا كان يعلم مفتاح أيّ باب هو".

سألته ساتو وهي نرمق المفتاح: "وهل يعرف الرئيس؟".

نظــر نونييز إلى أندرسون. من الواضع أنّه كان يزن خياراته قبل أن يتحدّث، أخيراً، هز رأسه وقال: "ليس من دون أن أجربه-".

قالت ساتو: "لا تزعج نفسك. هذا المفتاح هو لنفق في مركز الزوّار".

قال أندرسون: "حقاً؟ كيف عرفت ذلك؟".

"لقد عثرنا للتو على فيلم المراقبة. الضابط نونييز ساعد لانغدون وبيلامي على الهرب، ثمّ أعاد إقفال باب النفق خلفهما. بيلامي هو الذي أعطى نونييز المفتاح".

النفت أندرسون إلى نونبيز غاضباً: "أهذا صحيح؟!".

هـز نونييـز رأسـه بقوة، وبذل جهده لمواصلة التمثيلية: "أنا أسف سيّدي. طلب منّي المهندس عدم إخبار أحد!".

صرخ أندرسون: "لا أبه بما قاله لك المهندس! أنا أتوقّع-".

قاطعت به ساتو بصوت لاذع: "لخرس، ترانت، كلاكما كاذبان. وفَر كلامك لتحقيق السي أي أيه". واختطفت مفتاح النفق من أندرسون قبل أن تضيف: "لم أعد أحتاج البكما هنا".

الغدل 49

أغلق روبرت لانغدون هاتفه الخلوي وشعر بقلق منز ايد. لماذا لا ترد كاثرين على هاتفها؟ كاندت قد وعدته بالاتمال به فور خروجها بأمان من المختبر وتوجّهها للقائه هذا، ولكنّها لم تنصل أبداً.

جلس بيلامي قرب لاتغدون أمام طاولة المطالعة. هو أيضاً قام بالاتصال بشخص يمكن أن يؤمّن لهما ملجاً حسب قوله، مكاناً آمناً للاختباء. لسوء الحظّ، لم يجب ذاك الشخص أيضاً. فترك له بيلامي رسالة عاجلة، وطلب منه الاتصال بهاتف لانغدون فوراً.

قال للانغدون: "سأستمر" بالمحاولة، ولكنّنا في هذه اللحظة بمفردنا. علينا إيجاد خطّة لإنقاذ هذا الهرم".

الهرم. بالنسبة إلى الانغدون كانت فخامة قاعة المطالعة التي يجلسان فيها قد اختفت تماماً، وأصبح عالمه يقتصر على ما هو موجود أمامه؛ على هرم حجري، وعلبة مختومة تحتوي على حجر قمة، ورجل أميركي ذي أصول أفريقية أنيق، ظهر في الظلام، وأنقذه من تحقيق السي آي أيه.

توقّع لاتغدون إيجاد شيء من المنطق لدى مهندس الكلبيتول، ولكن يبدو الآن أنّ وارن بيلامي ليس أكثر عقلانية من ذاك المجنون الذي يدّعي أنّ بيتر موجود ما بين بين. كان بيلامي يصر على أنّ هذا الهرم المجري هو فعلاً هرم الأسطورة الماسوني. خريطة قديمة؟ ترشدنا إلى حكمة قوية؟

قسال لانغدون بتهذيب: "سيّد بيلامي، تلك الفكرة القائلة بوجود معرفة قديمة تضفي على الناس قوّة عظيمة... ببساطة، أنا لا آخذها على محمل الجدّ".

بدت الخيسة والجديسة في عيني بيلامي، ما ضاعف من تشكّف لانغدون. قال: "نعم، بروفيسسور. شسعرت أنسك تفكّر بهذه الطريقة، ولكن هذا ليس مستغرباً على ما أظن. فأنت غسريب عسن هذه الأمور، وثمّة بعض الحقائق الماسونية التي ستبدو أسطورة بالنسبة إليك، لأنّك لم تتلقّن المبادئ الماسونية وتتحضر الفهمها".

شعر النغدون الآن أنه يُعامل بقوقيّة. أنا لم أكن عضواً في طاقم أوديسوس، ولكنني واثق أن السيكلوب (٥) أسطورة، "سيّد بيلامي، حتّى وإن كانت الأسطورة صحيحة... لا يمكن أن يكون هذا الهرم هو الهرم الماسوني".

^(*) السيكلوب: عملاق من جيل من العمالقة في الأساطير اليونانية ذو عين ولحدة وسط الجبير.

قال بيلامي وهو يمرر إصبعه فوق الشيفرة الماسونية: "ألا يمكن؟ يبدو لي أنه يطابق الوصف تماماً. هرم ماسوني ذو قمة معننية لامعة موجودة، استناداً إلى صورة ساتو الشعاعية، في العلبة التي انتمنك عليها بيتر". تناول بيلامي العلبة المكّعبة وراح يزنها في يده.

قــال لانغدون: "هذا الهرم لا يتجاوز طوله قدماً واحدة. ولكنّ كلّ رواية سمعتها القصّـة تصف الهرم الماسوني أنّه هائل الحجم".

من الواضح أن بيلامي توقّع هذه الملاحظة، إذ قال: "كما تعلم، بحسب الأسطورة، الهرم مرتفع جداً".

"بالضبط".

"أنـــا أفهمك، بروفيسور. ولكنّ الأسرار القديمة والفلسفة الماسونية تعتقد بأمور وتصفها من وجهة نظر رمزية".

لم يؤثّر في موقف لاتغدون.

قال بيلامي: "حتّى الكتاب المقدّس يوافق على ما ورد في الأسطورة".

لم يجب لانغدون.

قال بيلامي: "على أيّ حال، إن الوصف القديم للهرم الماسوني... لطالما أدّى إلى إساءة فهم حجمه. إلا أنّه دفع الأكاديميين أمثالك إلى الإصرار على أنّه مجرد أسطورة، وهكذا لم يبحث عنه أحد".

نظر لانغدون إلى الهرم الحجري قائلاً: "أعتنر لأنني أثرت حفيظتك، ولكن، لطالما ظننت أنّ الهرم الماسوني أسطورة".

"ألا يبدو لك طبيعياً أن تُتقش خريطة رسمها ماسوني على الحجر؟ فعبر التاريخ، نُقشت أهم علاماتنا دائماً في الصخر، بما في ذلك ألواح موسى؛ الوصاليا العشر التي ضبطت السلوك البشرية".

"أفهم ذلك، ولكن لطالما أشير اليها على أنّها أسطورة الهرم الماسوني، والأسطورة هي من نسج الخيال".

ضيحك بيلامي قائلاً: "أجل، أسطورة. أخشى أنّك تعاني من المشكلة التي واجهها موسى". "عفواً؟".

بدا بيلامي مستمنعاً تقريباً وهو يستدير في كرسيّه، وينظر إلى شرفة الطابق الثاني التي الصطف عليها ستّة عشر تمثالاً برونزياً، وبدت التماثيل وكأنّها تحتق البهما، سأله: "هل ترى تمثال موسى؟".

نظر النغدون إلى تمثال موسى وأجاب: "أجل".

الديه قرنان".

"أرى ذلك".

"ولكن هل تعلم لماذا؟"،

كمعظم الأساتذة، لم يشأ لاتغنون أن يتلقّى محاضرة. فتمثال موسى المنتصب فوقهما لديه قرنان، وكذلك آلاف الصور المسيحية لموسى، وذلك للسبب نفسه، ألا وهو سوء ترجمة سفر الخروج. فالنص العبري الأصلي يُظهر أنّ لموسى "كاران أور باناف"، أي "بشرة وجه تسقع بالنور"، ولكن حين وضعت الكنيسة الكاثوليكية الرومانية الترجمة اللاتينية الرسمية للكتاب المقدس، أساعت ترجمة وصف موسى، وجعلته "cornuta esset facies sua"، أي "لوجهه قرنان"، ومسن تلك اللحظمة، راح القنانون والنحاتون يصورون موسى بقرنين، خوفا من التعرض للملاحقة إن لم يتبعوا حرفية الكتاب المقدس.

أجـــاب لانغدون: "إنّه خطأ بسيط، خطأ ترجمة ارتكبه سان جيروم عام أربعمئة للميلاد تقريباً".

أعجب بيلامي به وقال: "بالضبط، خطأ ترجمة، والنتيجة... تشويه صورة موسى عبر التاريخ".

كانت كلمة اتشويه" هي وصفاً ملطّفاً. إذ إن لاتغدون شعر في صغره بالرعب حين نظر إلى قرنى موسى في لوحة مايكل أنجلو، والتي تشكّل التحفة المركزية في بازيليك سان بيتر في روما.

قال بيلامي: "نكرت قرني موسى لأوضح لك كيف أنّ سوء فهم كلمة واحدة يعيد كتابة التاريخ".

أعرف ذلك، فقد سبق وتعلم الاتغدون الدرس في باريس قبل بضع سنوات. SanGreal: الكأس المقدّسة، SangReal: دم ملكي.

تابع بيلامي قائلاً: "وفي حالة الهرم الماسوني، سمع الناس همساً بكلمة legend (أسطورة)، وهكذا علقت الفكرة. فبدت أسطورة الهرم الماسوني خيالية، ولكنّ كلمة legend لها معنى مختلف تماماً، وقد أسيء فهمها". ابتسم وأضاف: "من شأن اللغة أن تساهم في إخفاء الحقيقة".

"هذا صحيح، ولكن لم أعد أفهم".

"روبرت، ألهرم الماسوني هو خريطة. وككل خريطة، لديه لائحة تشرح كيفية قراءتها، أي مفتاح (legend)". ثمّ تناول العلبة المكتبة ورفعها أمامه مضيفاً: "ألا ترى؟ هذا الحجر هو مفتاح الهسرم، إنسه المفتاح الذي يخبرك بكيفية قراءة أهم تحقة فنية على وجه الأرض... خريطة تكشف مخبأ أعظم كنز بشرى، الحكمة الضائعة لكلّ الأجيال".

صمت لانغدون.

قال ببلامي: "أؤكّد لك بكلّ تواضع أنّ الهرم الماسوني الشاهق ليس سوى هذا... صحرة متواضعة، قمتها الذهبية عالية بشكل مجازي، عالية إلى حدّ أنّ شخصاً مستنيراً يمكنه أن يمدّ يده ويلمسها".

حل الصمت بينهما لبضع ثوان.

شـــعر الانغدون بحماسة غير متوقّعة وهو ينظر إلى الهرم ويراه من زاوية جديدة. نظر الله الشيفرة الماسونية وقال: "ولكنّ هذه الشيفرة... تبدو شديدة...".

"البساطة؟".

هز لانغدون رأسه موافقاً: "يمكن الأي كان تقريباً أن يفكُّها".

ابن سم ببلامي، وأخرج قلماً وورقة، ثمّ أعطاه إياهما: "إذاً، ربّما يجدر بك تنويرنا؟".

مسلم لانغدون بعدم ارتباح إزاء قراءة الشيفرة، ولكن نظراً إلى الظروف، لا يبدو ذلك خيانة خطيرة لثقة بيتر. أضف إلى أنّه، مهما يكن محتوى النقش، لا يتخيّل أنّه سيكشف مخبأ سرياً على الإطلاق... وبالتأكيد لا يُرشد إلى أعظم كنوز التاريخ.

تـ ناول لانغـدون القلم من بيلامي، وراح يربّت به على ذقنه وهو يتأمّل الشيفرة. كانت بـ سبطة إلـي حدّ أنّه بالكاد يحتاج إلى قلم وورقة. مع ذلك، وتجنّباً للخطأ، بدأ يكتب المفتاح الأكثـر شيوعاً لشيفرة الماسونية. كان المفتاح يتألّف من أربع شبكات، اثنتين عاديتين واثنتين منفطئ بن، كـتب فيها أحرف الأبجدية اللاتينية بالترتيب. كان كلّ حرف موضوعاً في خانة فريدة الشكل. هكذا يصبح شكل خانة كلّ حرف هو رمزاً لذلك الحرف.

كانت الشيفرة بسيطة جداً إلى حدّ طفولي.

_A	В	С	J.	Ķ	<u> </u>
	E		M·	Ņ	.0
G	н	1	P	å	Ŕ
T	s v	U	x .	w ż	\ \ \

تحقّق النغدون من صحقة ما كتب، ثمّ تحول إلى الشيفرة المنقوشة على الهرم، لتفكيكها، لم يكن عليه سوى إيجاد شكل الخانة المناسب في مفتاح الشيفرة الذي كتبه، وكتابة الحرف في داخلها.



كان الحرف الأول في النقش يشبه سهماً نحو الأسفل أو كأساً. فعثر الانغدون بسرعة علسى الخانة التي تشبه شكل الكأس في المفتاح. كانت موجودة في الزاوية السفلية اليمنى وتحتوي على الحرف S.

كتب لانغدون الحرف.

كان الرمز الثاني على شكل مربّع فيه نقطة، يفتقد إلى ضلعه الأيمن. وكان ذاك الشكل في الشبكة يحتوى على الجرف 0.

فكتبه لانغدون.

أمًا الرمز الثالث، فكان عبارة عن مربّع بسيط يحتوي على الحرف E.

كذلك كتبه لاتغدون.

S O E...

واصل العمل بسرعة إلى أن انتهى، عندها، نظر إلى الترجمة وأطلق تنهيدة حائرة. بالكاد أسمّى هذا اكتشافاً.

ظهر شبح ابتسامة على وجه بيلامي وقال: "كما نعام بروفيسور، لا يمكن سوى للأشخاص المستنيرين فعلاً قراءة الأسرار القديمة".

قال لانغدون عابساً: "معجوج". على ما يبدر، لستُ مؤهّلاً لذلك.

الغدل 50

في قبو يقع في أعماق المركز الرئيسي السي آي أيه في الانغلى، فرجينيا، سطعت السيفرة الماسونية نفسها ذات الأحرف السنّة عشر على شاشة كمبيونر كبيرة، جلست رئيسة المحلّلين في مكتب الأمن، نوالا كاي، بمفردها وراحت تتفحّص الصورة التي أرسلتها لها مديرتها، إينوي ساتو، قبل عشر دقائق،

أُمي مرَحة؟ كانت نولا تعرف بالطبع أنها ليست كذلك. فالمديرة ساتو لا تملك أي حسّ بالمسرح، وأحداث الليلة بعيدة كلّ البعد عن المزاح، كان منصب نولا الرفيع في مكتب الأمن الستابع للسسي آي أيه قد فتح عينيها على أسرار عالم السلطة. ولكنّ ما شهدته في الساعات الأربع والعشرين الماضية غيّر انطباعها إلى الأبد عن أسرار أصحاب النفوذ.

قالت نولا وهي تثبّت الهاتف بكتفها وتتحدّث إلى ساتو: "أجل حضرة المديرة، النقش هو بالفعل شيغرة ماسونية. ولكن النص لا معنى له. يبدو أنّه شبكة من الأحرف العشوائية". راحت تتأمّل الشيفرة المفكّكة.

S O E U
A T U N
C S A S
V U N J

الحّت ساتو قائلةً: "لا بدّ من أنّها تعني شيئاً". "ليس من دون مفتاح آخر لا أعرفه".

سألتها ساتو: "هل لديك احتمالات؟".

"إنّها عسبارة عن قالب برتكز على شبكة، يمكنني استعمال مفاتبِحه المعتادة ولكنني لا أتأمّل الكثير، لا سيّما إن لم يتكرّر استعمالها".

"ابذلي جهدك، ويسرعة. وماذا عن الصورة الشعاعية؟".

أدارت نو لا كرسيّها نحو جهاز آخر يعرض صورة شعاعية عادية لحقيبة أحدهم. كانت ساتو قد طلبت معلومات عن شيء بدا وكأنّه هرم صغير داخل صندوق مكعّب. عادة، لا يمكن لغرض لا يتجاوز طوله إنشين أن يشكّل قضية أمن وطني ما لم يكن

مــصنوعاً من البلوتونيوم المخصت ولكن هذا الشيء لم يكن كذلك، بل هو مصنوع من مادة أكثر غرابة.

قالت نولا: "تمّ التوصل إلى نتيجة في تحليل كثافة الصورة. 19.3 غرامات بالسنتيمتر المكعّب. إنّه ذهب خالص، قطعة نفيسة جداً".

"هل لديك معلومات أخرى؟".

"في الواقع، أجل، كشف فحص الكثافة تعرّجات خفيفة على سطح الهرم الذهبي، تبيّن أنّه منقوش بنص ما".

بدا الأمل في صنوت ساتو التي سألتها: "حقًّا؟ وما مفاده؟".

"لا أعرف بعد، فالكتابة باهتة جداً. أنا أحاول تصفية الصورة، ولكن نقاء صورة الأشعة نيس كبيراً".

"حسناً، واصلى المحاولة. اتصلى بي حين تعرفين شيئاً".

"حاضر، سيّدتي".

"نسولا؟" أصلبحت نبرة ساتو مشوبة بشيء من التهديد وهي تقول: "مثل كلّ ما عرفته خلل الساعات الأربع والعشرين الماضية، تُعتبر صور الهرم الحجري وحجر القمة الذهبي فلي غاية السرية. أنت ممنوعة من استشارة أحد، وحديثك عن الموضوع يتم معي مباشرة. هل هذا واضح؟".

"بالطبع، سيّدتي".

"جيد، ابقى على اتصال بي"، ثمّ أقفلت ساتو الخطّ.

فُـرَكت نَــولاً عينيها، ونَظرتُ من جديد إلى شاشات الكمبيونر. لم تنم إطلاقاً منذ ستّ وثلاثين ساعة، وكانت تدرك جيّداً أنّها لن تنام إلى أن تتنهي هذه الأزمة.

آيًا تكن.

في مركز زوال الكابيتول، وقف أربعة أخصائيين تابعين للسي آي أيه بملابسهم السوداء عند مدخل النفق، وهم يحتقون بنظرات نهمة إلى الطريق خافت الإضاءة، وكأنهم كلاب تواقة إلى المطاردة.

اقتربت مساتو بعد أن أقفلت الخطّ، وقالت وهي تحمل مفتاح النفق: "أيّها السادة، هل الأوامر واضحة؟".

أجاب قائد المجموعة: "أجل، لدينا هدفان. الأول، هو هرم حجري منقوش، بطول قدم تفريباً. والثاني، هو علبة أصغر حجماً على شكل مكعّب، طولها إنشان تقريباً. شوهد الهدفان أخر مردة في حقيبة روبرت الانخدون".

قالت ساتو: "صحيح. أريد منكم إحضار هما بسرعة، وأريدهما سايمين. هل لديكم أسئلة؟". "هل من أو امر بخصوص استعمال القورة؟".

كانت كنف ساتو لا تزال تؤلمها نتيجة الضرية التي وجّهها إليها بيلامي، فأجابت: "كما قلت، من الأهمية بمكان إحضار هذين الغرضين".

"مفهوم". استدار الرجال الأربعة، ودخلوا ظلام النفق.

أشعلت ساتو سيجارة، وراقيتهم وهم يختفون.

الغدل 51

لطالما كانت كاثرين مولومون حذرة في القيادة، ولكنّها قادت الأن سيّارة الفولعو بسرعة تستجاوز تسعين كيلومتراً في الساعة، على طريق سوتلاند باركواي. ضغطت قدمها المرتجفة على على واسة البنزين لأكثر من مسافة ميل، قبل أن ببدأ شعورها بالذعر بالزوال. فقد أدركت للتو أنّ الرجفة التي تنتاب جسدها لم تكن ناتجة عن الخوف وحسب.

أنا أتجمّد برداً.

كان هواء الليل البارد بندفع من زجاج النافذة المحطّم، ويلفح جسدها وكأنّه رياح قطبية. شحرت أنّ قدميها العاريتين مخترتين من شدّة البرد، فمنّت بدها إلى الأسفل لتخرج حذاءها الاحتياطي الذي تحتفظ به تحت المقعد. أحسّت في أثناء ذلك بألم حاد ناتج عن الكدمات في عنقها، إثر قبضة تلك البد القوية.

لم يكن الرجل الذي حطم نافذتها يشبه بأيّ شكل من الأشكال السيّد أشقر الشعر الذي عسرفته كاشرين على أنّه د. كريستوفر أبادون. فقد اختفى شعره الكثيف وبشرته السمراء الملساء. وكان رأسه الأصلع، وصدره العاري، ووجهه الخالي من التجميل أشبه بنسيج من الأوشام المخيفة.

سمعت صوته ثانية وهو يهمس لها مع عويل الرياح خارج النافذة المحطّمة، كاثرين، كان يجدر بي قتلك منذ سنوات... ليلة قتلت أملك.

ارتعبشت كاثسرين، ولسم يعد لديها أدنى شك. كان هو، فهي لم تنس أبدأ نظرة العنف الوحبشية في عينيه. كما أنها لم تنس أيضاً صوت الطلقة الوحيدة التي أطلقها شقيقها، والتي قتلت هذا الرجل، دافعة إيّاه عن جرف عال، ليسقط في المياه المنتجلدة، ولا يعود للظهور أبداً. بحبث عبنه المفتشون لأسابيع، ولكتّهم لم يعثروا على جثّة، فظنّوا أنّ التيّار حملها إلى خليج تشيسابيك.

أدركت الآن أنّهم كانوا مخطئين. لا يزال حيًّا.

وقد عاد.

شعرت كاترين بغضبها يتصاعد مع عودة النكريات القنيمة. حدث ذلك منذ عشر سنوات بالسخبط تفريباً، ثيلة العيد، كانت كاثرين وبيتر ووالدتهما، أي العائلة بأكملها، مجتمعين في منزلهم الحجري الفخم في بوتوماك، والمحاط بمنتي أكر من الغابات، يجري قيها نهر خاص.

كالمعتاد، كانت الوالدة تعمل بنشاط في المطبخ، سعيدة بإعداد الطعام لولديها. فعلى الرغم من الأعوام الخمسة والسبعين، كانت إيزابيل سولومون طبّاخة نشيطة ومرحة. والليلة،

كانت نفوح من المطبخ الروائح الشهية للحم الغزال المشوي، وصلصة الجزر الأبيض، والسبطاطا المهروسة بالثوم. وبينما كانت الأمّ تحضر العشاء، كانت كاثرين وشقيقها يجلسان باسترخاء في الغرفة الزجاجية، يناقشان آخر الموضوعات التي فتنت كاثرين؛ موضوع حقل جديد يُدعى العلم العقلي. فقد سلبت تلك العلوم عقلها، بمزيجها الغريب من الفيزياء الجزيئية الحديثة والباطنية القديمة.

نَعْطَة التَقَاء الفيزياء والفلسفة. أخبرت كاثرين أخاها ببعض التجارب التي تحلم بإجرائها، ورأت أنّه كان مهتماً. فأحسنت بالسرور لأتّها جعلت أخاها يفكّر في أمر إيجابي في هذه الليلة، بعد أن أصبحت العطل تذكّرهم بمأساة مؤلمة.

ابن بيتر، زاكاري،

كانت ذكرى مولد ابن أخ كاثرين الحادية والعشرين هي الأخيرة. إذ مرّت العائلة بكابوس رهيب، ويبدو أنّ بيتر بدأ يتعلّم الأن كيف يضحك مجدّداً.

كسان زاكاري ولدا بطيء النمو، ضعيفا، وغريب الأطوار، وفي سنوات المراهقة، كان شاباً متمرداً وساخطاً، وعلى الرغم من الحنان والعناية اللذين أحيط الصبي بهما، بدا مصمماً على سلخ نفسه عن أسرة سولومون، فقد طرد من المدرسة الإعدادية، ونأى عن محاولات أبويه الجاهدة لإرشاده بحزم ومحبة.

لقد فطر قلب بيتر.

قبل مدة قصيرة من بلوغ زاكاري الثامنة عشرة من عمره، جلست كاثرين مع أمّها وأخيها، وأصبخت إليهما وهما يناقشان موضوع عدم تسليم زاكاري إرثه قبل أن يبلغ سنّ النضج. فوفقاً لعادة توارثتها أسرة سولومون عبر القرون، كان يتمّ إعطاء كلّ فرد من العائلة في ذكرى مولده الثامنة عشرة جزءاً سخياً من ثروة آل سولومون. إذ يظنّ آل سولومون أن استلام المرء إرثه في بداية حياته أفضل بكثير من نيله في آخرها. أضف إلى أنّ وضع مبالغ كبيرة من ثروة آل سولومون بين أيدي شبابهم النهم كان سرّ نمو ثروة تلك الأسرة.

ولكن في حالة زاكاري، رأت والدة كالثرين أنه من المضطير إعطاء ابن بيتر المضطرب مبلغاً كبيراً من المال. لم يوافقها بيتر على ذلك، بل قال: "إرث آل سولومون هو عادة عائلية لا ينبغي خرقها. فمن شأن هذا المال أن يدفع زاكاري لتحمّل المسؤولية".

وُلَكِنَ مِعِ الْأَسَفِ، كَانَ أَخُوهَا مَخَطَّئًا.

فما أن أستلم زاكاري المال، حتى قطع علاقته بالعائلة، واختفى من المنزل من دون أن يأخذ شيئاً من أغراضه. بعد أشهر، ظهر في عنوان مقال صحفي: مستهتر تري بعيش حياة أوروبية.

استمتعت الصحيفة بوصف حياة الفسق والمجون التي يعيشها زاكاري، وصوره التي نسرتها عن الحفلات والملاهي الليلية سببت صدمة الأسرة سولومون، إلا أن صور الان الضال تحولت إلى صور مخيفة حين نشرت الصحف خبراً مفاده أنه تم الفيض على زاكاري

وهـو يـنقل الكوكابين عبر الحدود إلى أوروبا الشرقية: مليونير من آل سولومون في سحن تركم.

كان اسم السجن سو غانليك، وهو مُعتقل قاس من الدرجة الأولى يقع في مقاطعة كارتال، خال بسطنبول. خاف بيتر سولومون على سلامة ابنه، فطار إلى تركيا لإحضاره. غير أنه عاد خالبي البدين، بعد أن مُنع حتى من زيارته، وأقادت الأنباء الجيّدة الوحيدة أن معارف سولومون في وزارة الخارجية الأميركية كانوا يعملون على إخراجه بأسرع ما يمكن.

ولكن بعد يومين، تلقّى بيتر اتصالاً دولياً فظيعاً. وفي الصباح التالي، تصدّر الخبر عناوين الصحف: وريث من آل سولومون يُقتل في السجن.

كانست صدور السجن مرعبة، ولم يتردد الإعلام في نشرها كلّها من دون رحمة، حتّى بعد وقت طويل من مراسم الدفن الخاصة التي أقامتها العائلة. لم تسامح والدة زاكاري زوجها على في شله في تحرير ابنها، فانتهى زواجهما بعد سنّة أشهر، ومنذ ذلك الحين، عاش بيتر وحيداً.

كانت قد مضت سنوات على تلك الحادثة، حين اجتمعت كاثرين وبيتر ووالدتهما لتمضية للسيلة العيد بهدوء. كان الألم لا يزال يقض مضجع العائلة، ولكنّه أصبح أخف حدة عاماً بعد عام. كان صدوت قرقعة الأطباق والطناجر يتردد في المطبخ في أثناء قيام الأم بتحضير المأدبسة التقليدية. وعلى الشرفة الزجاجية، كان بيتر وكاثرين يستمتعان بتناول جبن البري المشوي، والتحدث، والاسترخاء.

فجأة، سمعا صوتاً غير متوقّع.

قال شخص خلفهما بصوت مرح: "مرحباً، يا آل سولومون".

أجفلست كاثرين وشقيقها، واستدارا لروية رجل ضخم مفتول العضلات يخرج إلى الشرفة. كان يرتدي قناع ترلّج أسود يغطي كلّ وجهه، باستثناء عينيه، اللتين كانتا تلمعان بوحشية.

وقف بينر على الفور وسأله: "من أنت؟! وكيف دخلت إلى هنا؟!".

"تعرفت على أبنك الصغير زاكاري في السجن. أخبرني أين تخبتون هذا المفتاح". ورفع الغريب مفتاحاً قديماً، ثمّ ضحك مكشراً عن أسنانه كوحش مفترس، وأضاف: "قبل أن أضربه حتّى الموت".

حدق إليه بيتر فاغراً فاه.

رفع مسدَساً، ووجّهه مباشرةً إلى صندر بيتر قائلاً: "لجلس".

نهاوی بیتر علی کرسیه.

راح الرجل يسير في الغرفة، بينما جمدت كاثرين في مكانها. خلف القناع، كانت عيناه شرستين وكأنّه كاب مسعور.

هنف بيتر بصوت عالى، وكأنّه يحاول تحنير أمّهما في المطبخ: "اسمع! أيّا تكن، خذ ما تريد وارحل!".

رفع الرجل المسدّس إلى صدر بيتر وقال: "وماذا تظن أنني أريد؟".

قال سولوموں: "قل كم تريد وحسب، لا نملك مالاً في المنزل، ولكن-".

ضحك الوحش قائلاً: "لا تهنّي، أنا لم آت الأجل المال. أتيت اللبلة الأجل حقّ زاكاري الأخر". ضحك وأضاف: "لقد أخبرني عن الهرم".

الهرم؟ تساءلت كاثرين حائزة ومرعوبة، أيّ هرم؟

أجاب أخوها بنبرة يشوبها التحذي: "لا أعلم عما تتحدّث".

"لا تمــنّل عليّ دور الغبي! أخبرني زاكاري بما تحتفظ به في خزنة مكتبك، أريده على الفور".

قال بيتر: "أيًّا يكن ما أخبرك به زاكاري، لا بدّ من أنّه كان مشوّشاً. أنا لا أعرف عمّا تتحدّث".

"ألا تعرف؟" وحوّل الدخيل مسدّسه إلى وجه كاثرين، ثمّ سأله: "والآن؟".

امتلأت عينا بيتر بالرعب: "يجب أن تصنقني! لا أعرف ماذا تريد!".

قـــال و هـــو يصوب مستسه على كاثرين: "اكتب عليّ بعد، وأقسم إنّني سأخذها منك". ابتسم ثمّ قال: "حسيما قال زاكاري، شقيقتك الصغرى هي أعزّ على قلبك من كلّ–".

صــرخت والدة كاثرين: "ما الذي يجري هنا؟!" ودخلت الغرفة وهي تحمل بندقية صيد برونينغ سيتوري عائدة إلى بيتر، وقد صوّبتها مباشرة على صدر الرجل.

أسَّ تَدَار الدخيل نحوها، ولكن المرأة الشجاعة لم تُضع الوقت، دوى عدد من الطلقات، فتعثَّر الدخيل إلى الخلف، وراح يطلق النار عشوائياً، محطَّماً النوافذ، ثمَّ سقط وارتطم بالباب الزجاجي، موقعاً المستس.

تُدرِك بيتر على الفور، ورمى نفسه على السلاح. كانت كاثرين قد سقطت، فأسرعت نحوها السيّدة سولومون، وركعت قربها وهي تصرخ: "ربّاه، هل أُصبِثِ؟!".

هزت كاثرين رأسها نافية، وقد أخرستها المسدمة. خارج الباب الزجاجي المحطّم، وقف السرجل المقسنع وأخذ يركض في الغابات، واضعاً بده على جنبه، النفت بيتر سولومون إلى الخلف ليتأكّد من أن أمّه وأخته بأمان، وحين أدرك أنّهما بخير، حمل المسدّس وخرج يركض خلف الدخيل،

أمسكت أمُهسا بيدها وهي ترتجف وقالت: "الحمد لله أنَّك بخير". ثمّ ابتعدت عنها فجأة وسألتها: "كاثرين؟ أنت تنزفين! ثمّة دم! لقد أصبت!".

رأت كاثرين الدم، كثيراً منه. كأن يغطّيها، ولكنّها لم تشعر بالألم.

-الحذت الأم تفتش جسد كاثرين بجنون، بحثاً عن جرح، سألتها: "أين تشعرين بالألم!". "ماما، لا أعرف، لا أشعر بشيء!".

ثــم رأت كاثرين مصدر الدم، وتعلّكها الرعب، قالت: "ماما، لست أنا..."، وأشارت إلى جـنب قميص الساتان الأبيض الذي ترتديه أمّها، كان الدم ينزف منه بغزارة، ويبدو فيه ثقب

صــغير. نظرت أمّها إلى الأسفل، وبدا عليها الإرباك الشديد. أجفلت، وتراجعت إلى الخلف، وكأنّها شعرت للنوّ بالألم.

"كائــرين؟" كان صوتها هادئاً، ولكنّه حمل فجأة نقل أعوامها الخمسة والسبعين. "انّصلي بالإسعاف".

ركضت كاثرين إلى الهاتف، وقامت بطلب المساعدة. حين عادت إلى الشرفة، وجدت أمّها ممدّدة بلا حراك في يركة من الدم. ركضت نحوها، ثمّ انحنت، واحتضنت جثّة أمّها بين ذراعيها.

لم تعرف كاثرين كم مضى من الوقت حين سمعت طلقة الرصاص البعيدة في الغابات. أخيسراً، فُتح باب الشرفة، ودخل أخوها بعينين ضاريتين، والمستس لا يزال بيده. حين رأى كاشرين تشهق وتسضم أمّها التي فارقت الحياة بين ذراعيها، تقلّص وجهه فزعاً. لن تنسى كاثرين أبداً الصرخة التي ترتدت في المكان.

شـــعر مالأخ بالألم في عضلات ظهره الموشومة وهو يركض عائداً إلى باب الصالة 5 المفتوح.

على دخول مختبرها.

لَـــم يكن هروب كاثرين متوقّعاً... كما أنّه سيسبّب المشاكل. فهي لا تعرف مكان سكنه فحسب، بل هويته الحقيقية أيضاً... وأنّه هو الذي اقتحم منزلهم قبل عقد من الزمن.

لم ينسَ مالأخ تلك الليلة هو الآخر. كان على وشك امتلاك الهرم، لولا أن أبعده القدر. السم أكن جاهزً بعد. ولكنّه جاهز الآن، كما أنّه أكثر قوة ونفوذاً. فبعد أن مر بصعوبات هائلة استعداداً لعودته، أصبح قادراً الليلة على تنفيذ مهمته أخيراً. كان أكيداً أنّه قبل انقضاء الليلة، سيحدق إلى عينى كاثرين سولومون المحتضرتين.

حين وصل مالأخ إلى الباب الخارجي، طمأن نفسه أن كاثرين لم تهرب فعلاً، بل أجّلت المحتوم وحسب. انزلق من الفتحة، ودخل بثقة إلى الظلام، حتّى عثر على السجّادة. بعدها استدار إلى اليمين وتوجّه إلى المكعّب. كان الطرق على باب الصالة 5 قد توقّف، وشك مالأخ في أنّ الحارس يحاول الآن إزالة القطعة النقدية التي حشرها مالأخ في القفل لتعطيله.

حين وصل إلى الباب المؤدّي إلى المكعّب، بحث عن القفل، وأدخل بطاقة تريش. أضبئت اللوحة، فدس فيها رقم تريش السرّي، ودخل. كانت الأنوار مضاءة، وبينما راح يسير فيي المكان المعقّم، أذهلته المعدّات المنطورة. لم يكن مالأخ غربياً عن قوة التكنولوجيا. فقد كان يجري تجاربه العلمية الخاصة في قبو منزله، وفي الليلة الماضية، أثمرت بعض تلك التجارب.

الحقيقة .

إنّ حَسِسَ بينسر سولومون الفريد من نوعه، في منطقة ما بين بين، كشف جميع أسرار السرجل. أسستطيع رؤيسة روحه. هكذا عرف مالأخ بعض الأسرار التي توقّعها، فضلاً عن أسرار أخسرى لم تخطر له على بال، بما فيها الأنباء المتعلّقة بمختبر كاثرين، واكتشافاتها العجيبة. حينها أدرك مالأخ أنّ العلم أوشك على الوصول، ولن أسمح له بإنارة الطريق لغير الجديرين.

بدأ عمل كاشرين هنا باستخدام العلم الحديث للإجابة عن الأسئلة الفلسفية القديمة. والعجيب أن كاشرين أجابت عنها كلها، لا بل وعن غيرها أبضاً. وكانت إجاباتها علمية وصحيحة، والوسائل التي استخدمتها لا يمكن نقضها. وحتى أكثر الناس تشكّكاً سيقتنعون

بنــــتانج تجاربها. ولو نشرت تلك المعلومات، سيطرأ تحول جوهري في وعي الإنسان. سيبدأ بايجـــاد الطـــريق الصحيح. ومهمة مالأخ الأخيرة الليلة، قيل تحوله، هي ضمان عدم حدوث ذلك.

وجد مالأخ، في أثناء تتقلّه في المختبر، غرفة البيانات التي أخبره بيتر بأمرها. نظر من خلف الجدران السرَجاجية السميكة إلى وحدتي تخزين المعلومات الاحتباطية، تماماً كما وصعماء كان من الصعب على مالأخ أن يتخيّل أنّ محتويات هذين الصندوقين الصغيرين ستغيّر وجهة التطور البشري، ولكن لطالما كانت الحقيقة أقوى العوامل الحافزة.

رمــق مــالأخ وحدتى التخزين، ثمّ أخرج بطاقة تريش، وأدخلها في القفل. فوجئ حين رأى أنّ اللــوحة لــم تصاء. لا يبدو أنّ دخول هذه الغرفة كان مسموحاً لتريش ديون. تناول البطاقة التي وجدها في جيب رداء كاثرين، وحين أدخلها، أضيئت اللوحة.

ولكن مالأخ وجد نفسه أمام مشكلة. أنا لم أحصل على رقم كاثرين السرّي. جرّب رقم تسريش، ولكنه لم يُفلح. حك ذقنه، ثمّ تراجع، وقحص الباب المصنوع من زجاج البليكسي، والسذي تسبلغ سماكته ثلاثة إنشات. حتّى لو كان يملك فأساً، ما كان لينجح في كسر الزجاج والحصول على محرّكات الأقراص التي يود إتلافها.

ولكنّ مالأخ خطّط لذلك.

في غرفة التزويد بالطاقة، وتماماً كما وصفها بيتر، رأى مالأخ الحامل الذي يضم عدة أسطوانات معدنية تشبه أحواض غوص كبيرة. كانت الأسطوانات تحمل الحرفين LH، العدد 2، والرمز العالمي للمواد المشتعلة. وكانت إحدى العبوات موصولة بخلية وقود الهيدروجين في المختبر.

ترك مالأخ عبوة موصولة، ورفع بحذر إحدى أسطوانات الاحتياط، ووضعها على طاولة قرب الحامل، ثمّ دحرج الأسطوانة إلى خارج غرفة التزويد بالطاقة، وعبر المختبر، نحو باب البليكسي الذي يوصد غرفة تخزين البيانات، ومع أنّ هذا الموقع قريب بما يكفي، إلا أنه كان قد لاحظ وجود نقطة ضعف واحدة في زجاج البليكسي المتين؛ الفراغ الصغير بين أسفل الباب والحاجب.

عسند العسبة، مدد العبوة بحذر على جنبها، وأدخل الأنبوب المطاطي المرن تحت الباب، استغرقه الأمر بضع لحظات لإزالة أقفال الأمان، والوصول إلى صمام الأسطوانة. وحسين فعل، فتح الصمام بحذر شديد. رأى من خلال زجاج البليكسي كيف راح السائل يفور مسن العبوة على الأرض، داخل غرفة التخزين، راقب البركة وهي تتسع، وتسبل على الأرض وهي تغلي وتفور، فالهيدروجين يحافظ على شكله السائل حين يكون باردا فقط، ولكن ما إن ترتفع حرارته، حتى يبدأ بالغليان، والغاز الذي بنتج عن ذلك هو أكثر اشتعالاً من المائل.

تذكر كارثة مايدينبيرغ.

أسرع مالأخ إلى المختبر، وأخرج منه إناء بيريكس يحتوي على وقود بنزن، وهو وقود لزر، وهو وقود لزرء سريع الاشتعال ولكنّه غير قابل للاحتراق. حمله إلى باب البليكسي، وسُر حين رأى أن الهيدروجين السائل لا يزال يسبل ويغلي داخل غرفة تخزين البيانات مغطيا الأرض بأكملها، ومحميطاً بالقاعدتين اللتين وتضعت عليهما وحدة التخزين الاحتياطي، ارتفع ضباب أبيض اللون من السائل حين بدأ يتحول إلى غاز ... وملاً الحجرة الصغيرة.

رفع مالأخ إناء البنزن، وصب كمية سخية منه على عبوة الهيدروجين، والأنبوب، وفي الفتحة الصغيرة تحت الباب. بعدها، أخذ يتراجع بحذر شديد إلى خارج المختبر، محلّفاً وراءه خطًا متواصلاً من الوقود على الأرض.

كانت الموظفة المسؤولة عن تلقي اتصالات الطوارئ في العاصمة واشنطن مشغولة على نحو غير اعتبادي الليلة. مباراة كرة قدم، شراب، وليلة مقمرة. هذا ما فكرت فيه وهي تتلقى اتسصالاً طارئاً آخر ظهر على شاشتها، وكان صادراً عن هاتف عمومي في سوتلاند باركواي في أناكوستيا، حادث سير على الأرجح،

أجابت: "معكم الطوارئ، ما المشكلة؟".

أجابت المراة بصوت مذعور: "تعرضت للتو لهجوم في مركز الدعم التابع للمتحف السميشوني. أرسلوا الشرطة رجاءً! 4210 طريق سيلفر هيك!".

قالت الموظفة: "حسناء اهدأي، أريدك-".

"أريدك أن ترسلي رجال شرطة إلى منزل في كالوراما هايتس، أظن أن شقيقي مخطوف فيها".

تنبيّنت الموظّفة. ليلة مقمرة،

الغدل 53

كان بيلامي يقول للانغدون: "كما حاولت إخبارك، هذا الهرم أكثر تعقيداً ممّا يبدو عليه". يسبع ذلك صحيحاً. أقر لاتغدون أن الهرم الحجري الموضوع في حقيبته المفتوحة يبدو الآن أكثر غموضاً. فتفكيك الشيفرة الماسونية أتى بشبكة لا معنى لها من الأحرف.

الفوضىي.

SOEU

A T U N

C S A S

V U N J

تأمّــل لانغــدون الــشبكة طويلاً بحثاً عن أيّ معنى في الأحرف، كلمات خفية، جناس تصحيفي (*)، معنى من أيّ نوع، ولكن عبثاً.

قال بيلامي: "يُقال إنّ الهرم الماسوني يحفظ أسراره خلف عدّة حُجُب. كلما نزعت حجاباً، ظهر آخر، فها أنت قد كشفت هذه الأحرف، ولكنّها لا تعني شيئاً ما لم تكشف طبقة جديدة. وبالطبع، طريقة فعل ذلك لا يعرفها سوى من يملك حجر القمة. أظن أنّ حجر القمة عليه نقش هو الأخر، يرشدك كيف تحلّ شيفرة الهرم".

نظسر لانغدون إلى العلبة المكتبة الموضوعة على الطاولة. استناداً إلى ما قاله بيلامي، فهسم لانغسون الآن أن حجر القمة والهرم هما "شيفرة مجزأة"؛ شيفرة مقسومة إلى جزأين، فخبراء الكتابة المشفرة المعاصرون غالباً ما يستعملون الشيفرات المجزأة، مع أن هذا النظام ابتكسره قدماء اليونان، فحين كان اليونان يرغبون بحفظ معلومات سرية، كانوا ينقشونها على لوح من الطين، ثمّ يحطمون اللوح إلى أجزاء، ويحفظون كلّ جزء منه في مكان مختلف. ولا تقسراً الأسرار إلا حين تُجمع كل الأجزاء معاً، وهذا النوع من ألواح الطين المنقوشة، والتي كانت تُسمّى باليونانية symbolon، هي أساس المقابل الإنكليزي المعاصر لكلمة رمز (symbol).

قال ببلامي: "روبرت، لقد ظلّ الهرم وحجر القمّة منفصلين لأجيال، حفاظاً على السر". شمّ طغست الكابة على صوته وهو يضيف: "ولكن الليلة، اقتربت القطعتان من بعضهما على

^(*) تغيير يجري في ترتيب أحرف نص ما لاكتشاف رسالة محجوبة.

نحـو خطيـر. أنـا واتق أنّه ليس علي قول ذلك... ولكنّ ولجبك هو منع اجتماع جزأي هذا الهرم".

شعر التغدون أن بيالمي ببالغ في تصوير المأساة. أهو بيّحتَث عن حجر قمّة وهرم... أم عسن مفجّر وقنيلة نووية؟ لم يتمكن من تقبّل ادّعاءات بيالمي فعلاً، ولكن الأأهمية لذلك. "حتّسى وإن كان هذا هو الهرم الماسوني، وحتّى وإن كان النقش يكثف موضع معرفة قديمة، كيف يمكن لهذه المعرفة أن تمنح تلك القوّة المزعومة؟".

"لطالما اخبرني بينر أنّه من الصعب اقناعك، وأنّك أكاديمي تفضل البرهان على الظنون".

سلله لانفدون بنفاذ صبر: "هل تعني أنّك تصدّق هذا؟ مع احترامي... أنت رجل عصري ومتعلّم. كيف تصدّق هذه الأمور؟".

ابتسم بيلامي بصبر وقال: "علمنني حرفة الماسونية أن أحترم بشدة كلّ ما يتجاوز الفهم البشري, تعلّمت ألا أغلق ذهني أبدا أمام فكرة ما لمجرد أنها تبدو خارقة".

الغطل 54

اندفيع حيارس محيط مركز الدعم مسرعاً على الممرّ المكسو بالحصى، الممتدّ خارج المبنى. كان قد تلقّى للتوّ اتّصالاً من موظف في الداخل يقول أنّ قفل الصالة 5 قد عُطّل، وأنّ ضوء الأمن يشير إلى أنّ باب العيّنات التابع للصالة 5 مفتوح الآن.

ما الذي يجري بحقّ الله؟!

حين وصل إلى باب العينات، وجده مفتوحاً بالفعل بضع أقدام. فكر أنّ الأمر غريب، لا يمكن لهذا الباب أن يُفتح سوى من الداخل، سحب المصباح من حزامه وأنار به ظلام الحجرة السدامس، إلا أنّه لم يجد شيئاً. لم تكن لديه رغبة بالدخول إلى المجهول، فخطا فوق العتبة، ثمّ أدخل المصباح من الفتحة، والنقت إلى اليسار ثمّ إلى...

قب ضنت يدان قويتان على رسغه وقذفتاه في الظلام. شعر الحارس أنه يدور تحت تأثير قوة غير مرئية، وشمّ رائحة الإيثانول. طار المصباح من يده، وقبل أن يفهم ما يحدث، لكمت قبضة حديدية قفصه الصدري. تكور الحارس على الأرض الإسمنتية... وهو يئن ألماً، بينما سار شكل داكن بعيداً عنه.

تمند الحسارس على جنبه وهو يلهث محاولاً التقاط أنفاسه. كان مصباحه مُلقى في الجسوار، ونوره يضيء شيئاً بدا وكأنه وعاء معدني. كان الوعاء يحمل ملصقاً يفيد أنه وقود حارق بَنزن،

طهرت شرارة قداحة سجائر، وأضاءت الشعلة البرتقالية شكلاً بالكاد بدا بشرياً. نظر الحارس حائراً، ولكن المخلوق كان قد انزلق من الباب المفتوح وخرج إلى الليل.

تمكّن الحارس من الجلوس وهو يئن ألماً، وراحت عيناه تتبعان خطّ النار. ما هذا؟! بسنت الشعلة صغيرة جداً وغير خطيرة، إلاّ أنّه رأى الآن شيئاً مخيفاً. فالشعلة لم تعد تضييء الفراغ المظلم فقط، بل امتنت إلى الجدار الخلفي، وأضاءت بناءً ضخماً من حجر الرماد. لم يسبق أن سُمح للحارس بدخول الصالة 5، ولكنّه كان يعرف جيّداً ماهية هذا البناء.

إنه المكعنب،

مختبر كاثرين سولومون.

اندفعت الشعلة في خطّ مستقيم نحو باب المختبر مباشرة، وقف الحارس وهو يعلم تماماً أنّ خطّ السنفط متواصل إلى ما وراء الباب... وأنّه سيُشعل قريباً حريقاً في الداخل، استدار ليهرب، ولكنّه شعر بهبّة مفاجئة من الهواء تجتاحه.

للحظة وجيزة، غمر النور الصالة 5 بأكملها.

لــم يــر الحــارس أبداً كرة النار الهيدروجينية وهي تنفجر نحو الأعلى، وتحطّم سقف الـــمـالة 5 لتــندفع مــئات الأقــدام في الهواء. كما أنّه لم ير السماء تمطر شظايا من شبكة النيتانيوم، والمعدّات الإلكترونية، وقطرات السيليكون الذائب من وحدتي التخزين الاحتياطي.

كانت كاثرين تقود شمالاً حين رأت وميض الضوء في مرآة الرؤية الخلفية. ثمّ أجفلت حين سمعت دوى انفجار عميق يخترق سكون الليل.

تساءلت، ألعاب نارية؟ هل حان وقت الفاصل في مباراة الربيسكينز؟

أعــادت تركيــزها علـــى الطريق، وكانت لا تزال تفكّر في الاتّصال الذي أجرته من الهاتف العمومي في محطّة الوقود الخالية.

نجحت كأثرين في إقناع موظفة الطوارئ بإرسال الشرطة إلى مركز الدعم للبحث عن الدخيل ذي الجسمد الموشوم، ورجتها إيجاد مساعدتها تريش. بالإضافة إلى ذلك، طلبت من الموظفة التحقّق من عنوان د. أبادون في كالوراما هايتس، إذ تظن أنّ بيتر مسجون هناك.

لــسوء الحــظّ، لم تتمكّن كاثرين من إيجاد رقم روبرت لانخون. ولم يعد أمامها خيار سوى التوجّه إلى مكتبة الكونغرس، وهو المكان الذي طلب منها لانخدون ملاقاته فيه.

كان الأكتشاف المرعب لهوية د. أبادون الحقيقية قد غير كل شيء. لم تعد كاثرين تعرف ما تصدق. كل ما تعرفه هو أن الرجل نفسه الذي قتل أمها وابن أخبها قبل كل تلك السنوات، خطف الآن شقيقها وأتى لقتلها. من هذا المجنون؟ ماذا يريد؟ كان الجواب الوحيد لا معنى له. هرم؟ لم تفهم أيضاً لم أتى إلى مختبرها الليلة. إن أراد إيذاءها، لماذا لم يفعل ذلك في منزله؟ لماذا تكبد عناء إرسال رسالة والمخاطرة باقتحام مختبرها؟

فوجسنت لدى رؤية الألعاب النارية في مرآة الرؤية الخلفية تزداد قوّة، ليعقب الوميض الأولسيّ منظسر غير متوقّع؛ كرة نار برتقالية ملتهبة ارتفعت فوق الأشجار، ما الذي يجري بحق الشدار ترافقت كرة النار بدخان أسود داكن... ولم يكن ذلك قريباً من ملعب فيديكس حيث تسدور مساراة الريدسكينز، حاولت حائرة معرفة المصنع الموجود خلف تلك الأشجار... في الجنوب الشرقي للشارع العريض.

أخيراً، صبعقها الجواب،

الغدل 55

ضيغط و ارن بيلامي بعيصبية على أزرار هاتفه الخليوي، محاولاً الاتصال بشخص لمساعدتهما، أيًّا بكن هو،

راقبه لانغدون ولكن ذهنه كان مع بيتر، يفكّر بأفضل طريقة لإيجاده. كان خاطف بيتر قد أمره قائلاً، فكك الشيفرة، وستكشف لك مخبأ أعظم الكنوز البشرية... نذهب إلى هناك... ونقوم بالتبادل.

أقفل بيلامي الخطّ عابساً. لم يجبه أحد بعد.

قسال الانغدون: "أنا لا أفهم، حتى ولو تقبلت وجود هذه الحكمة السرية... وأنّ هذا الهرم يشير إلى موقع تحت الأرض... ما الذي أبحث عنه؟ سرداب؟ قبو؟".

جلس بيلامي هادناً لوقت طويل، ثمّ تنهّد وقال بحذر: "روبرت، استناداً إلى ما سمعته على مرّ السنوات، يؤدّي الهرم إلى مدخل سلّم لولبي".

للشع.

"بالضبط، سلَّم يمندّ في الأرض... إلى مسافة منات الأقدام".

له يسمنت الانفدون ما يسمع، مال نحو ببالمي الذي تابع قائلاً: "سمعت أنّ الحكمة القديمة مدفونة في أسفله".

وقف الانغفدون وبدأ يعشى. سلّم لولبي ينزل منات الأقدام في باطن الأرض... في العاصمة واشنطن. "ولم يسبق الأحد أن رأى هذا السلّم".

"بحسب المزاعم، مدخله مسدود بحجر هاتل".

تسنهد لانغسدون. ففكرة القبر المغطّى بحجر ضغم مأخوذة من الروايات الإنجيلية لقبر يسسوع. ذاك النموذج الأصلي الهجين هو أصل جميع الروايات، "وارن، هل تصدّق أنّ هذا السلّم السرّي موجود فعلاً؟".

"لسم تسبق في رؤيته، ولكنّ زمرة من الماسونيين الأكبر سنًّا يُقسمون على وجوده. كنت أحاول الاتصال بأحدهم الآن".

ظلُ لانغدون يذرع القاعة ذهاباً وإياباً، لا يعرف ما يقول.

"روبرت، أنت تصعب مهمتي بخصوص هذا الهرم". قست نظرة بيلامي في وهج المصماح الخافت. تابع قائلاً: "لا أستطيع أن أجبر رجلاً على تصديق ما لا يريد. ولكنني أمل أن تعهم واجبك تجاه بيتر سولومون".

فكر الانغدون، أجل، واجبي مساعدته.

"أنا لا أطلب منك الاعتقاد بالقوة التي يمكن لهذا الهرم كشفها، ولا أطلب منك تصديق وجود السلّم الذي يُفترض أن يؤدّي إليها. ما أطلبه هو أن تشعر أنّك ملزم أخلاقياً بحماية هذا السرّ... أيًا يكن". أشار بيلامي إلى العلبة الصغيرة المكعّبة وأضاف: "لقد ائتمنك بيتر على حجر القمة لأنّه كان يثق أنّك سترضخ لرغباته وتحافظ عليه، وهذا ما ينبغي عليك فعله الآن، حتى وإن كان يعنى التضحية بحياة بيتر".

جمد لانغدونَ في مكانه واستدار مذهو لاً: "ماذا؟!".

ظل بيلامي جالساً. كانت تعابير وجهه نتم عن الألم والتصميم على السواء. قال: "هذا ما كان ليريده. عليك نسيان بيتر، لقد رحل. بيتر أذى واجبه وبذل ما في وسعه لحماية الهرم. ومهمتك الآن هي الحرص على عدم إضاعة جهوده هباء".

هـــتف النغدون غاضباً: "لا أصدق أنك تقول ذلك! حتّى وإن كان هذا الهرم كما تقول، بيتر هو أخوك في الماسونية. لقد أقسمت على حمايته فوق كلّ شيء، حتّى بلدك!".

"كُلاّ، يا روبرت. الماسوني يحمي أخاه الماسوني فوق كلّ شيء... باستثناء شيء واحد، ألا وهـو السرّ الأعظم الذي تحتفظ به جمعيننا للبشرية بأسرها. وسواء أكنت أعتقد أم لا أنّ هذه الحكمة الضائعة تمتاز فعلاً بالقوّة التي ينسبها إليها التاريخ، فقد أخذت عهداً على إبعادها عن أيدي الأشخاص غير الجديرين بها. ولن أسلمها إلى أحد... حتى مقابل حياة بيتر سولومون".

قال لانغدون غاضباً: "أعرف كثيراً من الماسونيين، ومنهم من يحتل مراتب عالية جداً، وأن الماسونيين، ومنهم من يحتل مراتب عالية جداً، وأنا أكيد أن هؤلاء الرجال لم يقسموا على التضحية بحياتهم من أجل هرم حجري، كما أنني أكيد جداً أن أيًّا منهم لا يعتقد بوجود سلم سرّي يؤدّي إلى كنز مدفون في أعماق الأرض".

اثمة دوائر ضمن الدوائر، يا روبرت. لا يعلم الجميع كلُّ شيء".

تنهد لانغدون، محاولاً السيطرة على انفعاله. كان قد مسمع كغيره بشائعات حول دوائر من النخبة بين الماسونيين. ولكنّ هذا الموضوع لا علاقة له بالوضع الراهن، قال: "وارن، إن كنان هذا الهرم وحجر القمّة يكشفان فعلاً السرّ الماسوني الأعظم، لماذا ورّطني بيتر به؟ أنا لست ماسونياً حتى... ولا أنتمي إلى أيّ من الدوائر الداخلية".

"اعلَّم، وأظن هذا السبب بالتعديد هو الذي دفع بيتر إلى اختيارك. فالهرم كان مستهدفاً في الماضي، حتى من قبل الأشخاص الذين تسلَّلوا إلى الأخوية لأهداف غير نزيهة، وقرار بيتر معفظه خارح الأخوية كان قراراً حكيماً".

سأله لانغدون: "هل كنت تعلم أنّني أملك حجر القمّة؟".

"كــلاّ. وإن كــان بيتر قد أخبر أحداً، لن يخبر سوى رجل واحد". أخرج بيلامي هانفه وأعاد طلب الرقم، ثمّ قال: "وحتّى الآن، لم أنجح في الاتّصال به". سمع رسالة صوتية ثمّ أقفل الخطّ وأصاف: "حسناً روبرت، يبدو أنّ القرار بين أيدينا حالياً، وعلينا اتّخاذه".

نظر النفدون إلى ساعة ميكي ماوس التي كانت تشير إلى الساعة 9:42 مساءً، قال: "أنت تدرك أنّ خاطف بيتر ينتظر منّي تفكيك شيفرة الهرم الليلة وإخباره بمفادها".

عبس بيلامي قائلاً: "بذل العظماء عبر التاريخ تضحيات شخصية هائلة لحماية الأسرار القديمة، وعلينا القيام بالمثل أنا وأنت". وقف وأضاف: "يجب أن تواصل طريقنا، عاجلاً أم اجلاً، ستكتشف ساتو مكاننا".

سأله لانغدون، غير راغب في المغادرة: "وماذا عن كاثرين؟ لم أتمكّن من الانتصال بها، ولم تتّصل هي الأخرى".

"لا بدّ من أنّ شيئاً ما حدث معها".

"ولكن لا نستطيع تركها!".

قـــال بيلامي بصوت آمر: "انسَ كاثرين! انسَ بيتر! انسَ الجميع! ألا تفهم، يا روبرت؟ لقــد تمّ التمانك على مهمّة أكبر منّا جميعاً. أكبر منك، ومن بيتر، ومن كاثرين، ومنّي". نظر إلى عيني لانغدون وأضاف: "علينا إيجاد مكان أمن لإخفاء الهرم وحجر الزاوية بعيداً عن-".

سُمع دوي تحطّم معدني أت من الردهة الكبرى.

استدار بيلامي، وقد بدا الخوف في عينيه: "لقد لحقوا بنا بسرعة".

استدار لانغدون نحو الباب. يبدو أنّ الصوت أتى من الدلو المعدني الذي وضعه بيلامي على السلّم وسدّ به باب النفق. ما قد أتوا بحثًا عنا.

ثمّ فوجئا بصوت تحطّم آخر، وتربّد الصوت مرتين.

فرك المتشرد النائم على المقعد المقابل لمكتبة الكونغرس عينيه، وأخذ يراقب المشهد الغريب أمامه.

كانت سيّارة فولفو بيضاء قد تجاوزت الحاجز الحديدي، واندفعت في شارع المشاة المفات المشاة المشاة المنافقة عند المدخل الرئيس المكتبة. نزلت منها امرأة جذّابة ذات شعر داكن، ونظرت حولها بعصبية. وحين رأت الرجل المتشرّد، هنفت قائلةً: "هل تملك هاتفاً؟".

أيِّتها السيَّدة، أنا لا أملك سوى فردة حذاء واحدة.

ويبدو أنّها الاحظت ذلك، لأنّها اندفعت تصعد السلّم المؤدّي إلى باب المكتبة الرئيس. حين وصيلت إلى بأي الأعلى، أمسكت قبضة الباب، وحاولت يأتسة فتح كلّ من الأبواب الثلاثة الضخمة.

المكتبة مغلقة، أبِّتها السبِّدة.

لـــم تأبـــه المرأة على ما يبدو، إذ أمسكت إحدى القبضات المصنوعة على شكل حلقة، ورفعتها إلى الخلف، ثمّ تركتها لترتطم بالباب بقوّة. وكرّرت ذلك ثلاث مرّات.

قال المتشرد في نفسه، رياه، تبدو بحاجة ماسة إلى كتاب.

الغطل 56

حين رأت كاثرين سولومون بلب المكتبة البرونزي الضخم يُفتح أخيراً أمامها، شعرت وكأنَ فيضاناً عاطفياً يجتاحها. فقد تنقّق كلّ الخوف والإرباك اللذين حبستهما الليلة.

كان الرجل الواقف عند الباب وارن بيلامي، وهو صديق لأخيها وأمين لأسراره. ولكنّ كاثرين كانت أكثر سروراً لرؤية الرجل الواقف في الظلّ خلف بيلامي. وكان شعوراً متبادلاً على ما يبدو، لأنّ الارتياح بدا في عيني روبرت لانغدون وهي تندفع من الباب... إلى ذراعيه مباشرة.

أغلق بيلامي الباب الأمامي، بينما تركت كاثرين ذاك الصديق القديم يواسيها. سمعت صوت القفل، وشعرت أخيراً بالأمان. فاضت عيناها بالدموع فجأة، ولكنّها قاومتها.

احتضنها التغدون، وهمس قاتلاً: "لا بأس، أنت بخير".

ارادت كاشرين أن تقول له، لأنك أنقنتني، لقد دمر مختبري... وكلّ عملي، سنوات من البحث... ضاعت في الهواء. أرادت إخباره بكلّ شيء، ولكنّها بالكاد كانت نتنفس.

قال لها النغدون بصبوته العميق مواسياً: "سنعش على بيش، أعدك".

اردت أن تصرخ، أعرف من فعل هذا! أيّه الرجل نفسه الذي قتل أمّي وابن أخي! ولكن قبل أن تتمكّن من الكلام، اخترق الصمت صوت غير متوقّع.

فقد سُمع دوي من الأسفل، وكأن شيئاً معدنياً كبيراً سقط على الأرض، شعرت كالثرين أنّ عضلات النغدون تقلّصت فوراً.

تقدّم بيلامي إلى الأمام، وبدت تعابيره كتببة: "علينا المغادرة فورأ".

أسرع المهندس والانغدون عبر الردهة الكبرى باتجاه قاعة المطالعة الشهيرة، التي كانت غارقة بالسنور، وتبعتهما كاثرين حائرة. بسرعة، أقفل بيالمي البابين، الخارجي والداخلي، خلفيد.

سارت كاثرين من دون وعي، بينما راح بيلامي يدفعهما إلى وسط القاعة. وصل الثلاثة السي طاولة مطالعة وتضعت عليها حقيبة جلدية تحت مصباح. بقرب الحقيبة، كان ثمّة علبة مكعبة صغيرة تناولها بيلامي ووضعها في الحقيبة مع...

وقفت كالرين جامدة. هرم؟

لم يسسق لها رؤية هذا الهرم الحجري المنقوش، إلا أنّها شعرت مع ذلك أنّ حسدها ينتفض لمرؤيته. نوعاً ما، أدركت الحقيقة. ها هي وجها لوجه أمام الشيء الذي آذى حياتها كثيراً. الهرم.

أغلق بيلامي سحّاب الحقيبة، وسلّمها إلى لانغدون قائلاً: "لا تدعها تغيب عن نظرك". دوّى صوت انفجار مفاجئ هزّ باب القاعة الخارجي، تبعه صوت زجاج بتحطّم.

استدار بيلامي قاتلاً: "من هنا!" وبدا عليه الرعب وهو يدفعهما نحو المكتب المركزي، الذي كان عبارة عن ثمانية مكاتب محيطة بحجرة ضخمة مثمّنة الأضلاع. تقتمهما من خلف المكاتب، ثمّ أشار إلى فُتحة في الحجرة: "أدخلا من هنا!".

سأله لانغدون: "هنا؟ سيجدوننا بالتأكيد!".

قال بيلامي: "ثق بي، إنها ليست كما تظن".

الغدل 57

تسوجه مالأخ بسيارة الليموزين نحو كالوراما هليتس. كان الانفجار الذي هز مختبر كاثرين اكبر مساعدته الفوضعي التي أعقبت الحادث على المخروج من دون مقاومة، فمر بسيارته من أمام حارس مشغول بالصراخ عبر الهاتف.

فكّر بصمت، علي ترك الطريق. إن لم تكن كاثرين قد اتصلت بعد بالشرطة، لا بد من أن يلفت الانفجار انتباههم، وسيعترون بسهولة على رجل عاري الصدر يقود ستارة ليموزين.

بعد سنوات من الإعداد، لم يصدق مالأخ أنه أوشك على نيل مراده. كانت الرحلة حتى الآن طويلة وصعبة. ما بدأ قبل سنوات في البؤس... سينتهي الليلة بالمجد.

في الليلة التي بدأ فيها كلّ ذلك، لم يكن اسمه مالأخ. في الواقع، لم يكن يملك تلك الليلة اسماً على الإطلاق. السجين 37. وشأنه شأن معظم نزلاء سجن سوغانليك المعروف بقسوته، والواقع خارج إسطنبول، كان السجين 37 هناك بتهمة تعاطى المخدرات.

كان مستمدّداً على سريره في حجرة إسمنتية مظلمة، فريسة للجوع والبرد، يتساءل كم سيطول حبسه. وكان زميله الجديد الذي لم يراه سوى منذ أربع وعشرين ساعة، ينام على السرير فوقه. كان مدير السجن رجلاً بديناً ومدمناً، يكره عمله، ويصنب جام غضبه على السجناء. والليلة، قرار إطفاء كل الأضواء.

كانت الساعة العاشرة تقريباً، حين سمع السجين 37 حديثاً تتاهى إليه عبر فُتحة التهوئة. كان الصوت الأول واضحاً جداً، تشويه النبرة الحادة والمتمردة لمدير السجن، الذي لم يسر الإيقاظه من قبل زائر متأخر.

سمعه يقول: "أجل، أجل، أثيت من مكان بعيد، ولكن الزيارة ممنوعة في الشهر الأول. هذه هي القوانين، وما من استثناءات".

كان الصوت الذي أجابه ناعماً ومهنَّباً، مشوباً بالألم: "هل ابني بخير؟".

"إنه مدمن على المخدرات".

"هل تحسنون معاملته؟".

"قدر الإمكان، هذا ليس فندقاً".

بعد صدمت قصير، قال الرجل: "هل تدرك أنّ وزارة الخارجية الأميركية ستطلب إخراجه؟".

"أجل، أجل، هذا ما يفعلونه دوماً. وسيتم إطلاق سراحه، مع أنَ الإجراءات قد تستغرق أسبو عين... أو حتى شهراً... هذا يعتمد...".

"يعتمد على ماذا؟".

قال المدير: "حسناً، نحن نعاني من نقص في الموظفين". صمت وأضاف: "وبالطبع، تقوم الأطراف المعنية أحياناً، كحضرتك، بتقديم هبات لموظفي السجن لمساعدتنا على تسريع الإجراءات".

لم يجب الزائر،

تابع المدير بصوت منخفض: "سبد سولومون، بالنسبة إلى رجل مثلك، لا يشكل له المسال عائقاً، ثمّة دائماً خوارات أخرى. أنا أعرف أشخاصاً في الحكومة. وإن تعاونا أنا وأنت، قد نتمكن من إخراج ابنك من هنا... غداً، وإسقاط جميع التهم، حتّى إنه لن تتم ملاحقته في بلده".

كان جواب الرجل مباشراً: "لو تغاضينا عن التتائج القانونية لاقتراحك، أنا أرفض أن أعلّم ابني أن المال يحل جميع المشاكل أو أنّه ما من محاسبة في الحياة، لا سيّما في مسألة خطيرة كهذه".

اترید ترکه هنا؟".

"أريد التحدث إليه، على الفور".

"كما قلت، لدينا قوانين. لا يمكنك التحدّث مع ابنك... إلا إن كنت ترغب في النفاوض في مسألة إطلاق سراحه الفوري".

بعد صدمت طويل، قدال الرجل: "ستتصل بك وزارة الخارجية. حافظ على سلامة زاكاري، وأتوقّع عودته إلى وطنه على متن طائرة في غضون أسبوع. طابت البلتك".

اغلق الباب.

لَــم يــصنق السجين 37 أذنيه. أيّ أب هذا الذي يترك ابنه في هذا الجحيم ليلقنه درساً؟ حتّى إنّ بيتر سولومون رفض عرضاً لتبييض سجّل ابنه.

فسي ساعة متأخرة من تلك الليلة، كان السجين 37 لا يزال مستيقظاً في سريره، بعد أن أدرك كيف سيتمكّن من تحرير نفسه. إن كان المال هو الشيء الوحيد الذي يفصل السجين عن الحرية، الأمر بسيط. قد لا يكون بيتر سولومون راغباً في حلّ الموضوع بالمال، ولكن كمنا يعرف كلّ من قرأ عناوين الصحف، كان زاكاري يملك الكثير من المال هو أيضاً. في السيوم التاليي، تحديث السجين 37 على انفراد مع مدير السجن، واقترح عليه خطة جريئة وبارعة تعطى كلاً منهما مراده.

شرح السجين 37 للمدير قاتلاً: "ينبغي أن يموت زاكاري سولومون لننجح الخطّة. ولكن يمكننا الاختفاء مباشرة. تستطيع الهرب إلى الجزر اليونانية، ولن ترى هذا المكان مجدّداً".

بعد نقاش قصير، تصافح الرجلان،

قال السجين 37 في سرة، قريباً سيموت زاكاري سولومون، وابتسم وهو يفكر كم سيكون دلك سهلاً.

بعد يومدين، اتدصلت وزارة الخارجية بأسرة سولومون، وبلَّغتها نبأ رهيباً. أظهرت الصور جثّة الابن، التي تعرّضت للضرب العنيف، مكوّرة على أرض السجن، كان رأسه قد مدحق بعارضة فو لاذية، وبقية أعضاء جسده ضربت ولويت على نحو لا يمكن تخيله. يبدو أنّه عُذَب قبل أن يُقتل أخيراً. المشتبه فيه الأول كان مدير السجن نفسه، الذي اختفى آخذاً معه على الأرجح كل أموال القتيل، فقد وقع زاكاري على أوراق يحوّل فيها ثروته الهائلة إلى حساب خاص، سُحبت منه الأموال على القور بعد وفاته. ولم يُعرف أين أصبح المال الآن.

ذهب بيتر سولومون على متن طائرة خاصة إلى نركيا، وعاد بتابوت يحمل جثّة ابنه، التي نُفنت في مقبرة العائلة. أمّا مدير السجن، فلم يُعثر عليه أبداً. وكان السجين 37 يعرف أنه للن يظهر أبداً. فجئّة ذاك التركي البدين كانت ترقد في قعر بحر مرمرة، طعاماً للسرطان الأزرق الذي يهاجر إليه من مضيق البوسفور. وحُولت ثروة زاكاري سولومون الضخمة إلى حساب لا يمكن تعقّبه. أصبح السجين 37 حرًا من جديد، لا بل وفاحش الثراء.

كانت الجزر اليونانية إحدى أجمل بقاع الأرض. النور، البحر، النساء.

ما من شيء لا يمكن للمال شراؤه؛ هويّات جديدة، جوازات سفر جديدة، وأمل جديد. اختار اسماً يونانياً، أندروس داريوس. أندروس تعني محارب، وداريوس تعني ثري. كانت ليالي السنجن المظلمة تضيفه، فأقسم على عدم العودة. حلق شعره الأشعث، وترك عالم المخدرات تماماً. ثمّ بدأ حياة جديدة، يستكشف ملذات حسية لم يسبق أن تخيّلها، أصبح يجد النشوة في الإبحار بمفرده في مياه بحر إيجه، أو في امتصاص الآرني سوفلاكيا (٥) من السيخ مباشرة، أو في الاندفاع في وديان ميكونوس المليئة بالزبد.

الِّني أولد من جديد.

اشترى أندروس دارة فخمة على جزر سيروس، واستقر بين أفراد الطبقة الأرستقراطية في بلدة بوسيدونيا. لم يكن هذا العالم الجديد غنياً بالمال فحسب، بل بالثقافة والكمال الجسدي أيضاً. فقد كان جيرانه يفتخرون كثيراً بأجسادهم ونكاثهم، وكان نلك محدياً. فجأة، وجد القادم الجديد نفسه يركض على المشاطئ، ويسمتر بشرته باهنة اللون، ويطالع الكتب. فقراً أوديسة هوميروس، وسحرته صور الرجال البرونزيين الأقوياء الذين يخوضون المعارك على تلك الجزر. في اليوم التالسي، بسداً برفع الأثقال، وأذهل للسرعة التي نمت بها عضلات صدره ونراعيه. تدريجياً، بدأ يسشعر بنظرات النسساء تلاحقه، وكان ذلك الإعجاب يجعله يرغب في المزيد، تأق إلى اكتساب محزيد مسن القوة، وقد فعل. فعمساعدة السنيروبيد الممزوج بهرمونات النمو التي تُباع في السوق السوداء، فصلاً عن الساعات الطويلة التي أمضاها في ممارسة رفع الأثقال، حول أندروس نفسه السي مخلوق لم يتختله؛ رجل نمونجي كامل. فقد نما طوله وبنيته العضلية على حد سواء، وأصبح بمناز بصدر قوي، وسافين رشيقتين، كما حافظ دائماً على سمرة بشرته.

^(*) الاربي سوفلكيا: هي وصفة يونانية عبارة عن لحم غنم مشويّ.

أصبح يلفت الآن انتباه الجميع.

كما تم تحذيره، لم تغير السروييدات والهرمونات جسده فحسب، بل أثرت في أوتاره السعونية، وأعطنه صدوناً هامساً وغريباً، جعله يبدو أكثر غموضاً، فاقترن صونه الناعم والمغامض بجسده الجديد، وثروته، ورفضه التحدث عن ماضيه، ليشكل مصيدة للنساء اللواتي يأتين يفابلهن فكن يستسلمن له بإرادتهن، ويرضيهن جميعاً؛ من عارضات الأزباء اللواتي بأتين لدزيارة جزيرته، إلى فتبات الجامعات الأميركيات الأنيات في عطلة، وحتى زوجات جيرانه الوحيدات. جميعهن تهافتن عليه.

أنا تحفة فقية.

ولكن مع مرور السنوات، لم تعد مغامرات أندروس تثير اهتمامه، شأنها شأن كلّ شيء آخر. إذ فقدت أطباق الجزيرة الشهية طعمها، ولم تعد الكتب تأسر اهتمامه، ولا حتّى مشاهدة الفروب الرائع من دارته. هل يمكن نلك؟ كان في أواسط العقد الثاني من عمره، ومع ذلك، شيعر أنه عجوز. ماذا في العياة أيضاً؟ لقد حوّل جسده إلى تحفة فنية، وثقف نفسه، وغذى عقله. حوّل منزله إلى جزيرة غنّاء في تلك المنطقة الخلابة، وأصبح يملك حبّ من يريد.

مع ذلك، شعر أنّ حياته لا تقلُّ فراغاً عمّا كانت عليه في السجن التركي.

ثمة أمر يفوتني.

أثاه الجواب بعد بضعة أشهر ، كان يجلس وحيداً في دارته ، يقلّب بشرود محطّات التلفاز في منتصف الليل ، حين وقع على برنامج عن الأسرار الماسونية ، لم يكن البرنامج جيّداً ، إذ طرح من الأسئلة أكثر ممّا أجاب ، مع ذلك ، جنبته كثرة النظريات التي تحيط بالأخوية ، راح الراوي يحكى أسطورة تلو الأخرى .

الماسونيون والنظام العالمي الجديد...

الختم الماسوني الأعظم للولايات المتّحدة...

المحقل الماسوني P2...

سرّ الماسونية الضنائع...

الهرم الماسوني...

انتصب أندروس مجفلاً. هرم. بدأ الراوي يحكي قصنة هرم حجري غامض نَقشت عليه كـ تابة تؤدي إلى حكمة ضائعة وقوة هاتلة. ومع أنّ القصنة بنت غير معقولة، إلا أنها أعادت السيه نكرى بعيدة... ترجع إلى فترة قاتمة من حياته. تذكّر أندروس ما سمعه زاكاري سولومون من أبيه حول هرم غامض.

معقول؟ حاول أندروس جاهداً تنكر التفاصيل.

حين انتهى البرنامج، خرج إلى الشرفة وترك هواء الليل البارد يزيل الغشاوة عن ذهنه. أخذ يتذكّر أكثر، وعاد إليه كلّ شيء. فبدأ يشعر بوجود شيء من الحقيقة في تلك الأسطورة. وفي هذه الحالة، سيكون لدى زاكاري سولومون ما يقدّمه إليه، حتّى بعد موته.

ماذا لدى لأخسره؟

بعد ثلاثة أسابيع، وبعد أن وضع خطة محبكة، وقف أندروس في البرد القارس خارج شرفة منزل آل سولومون في بوتوماك، رأى من خلال الزجاج بيتر سولومون يتحدّث ويضحك مع أخته كاثرين، يبدو أنهما نسيا زاكاري بسهولة،

قبل أن يُنزل أندروس القناع على وجهه، أخذ جرعة من المخدرات، كانت الأولى منذ زمن طبويل. شبعر بدفعة مألوفة من الشجاعة. سحب مستساً، واستعمل مفتاحاً قديماً لفتح الباب، ثمّ دخل.

"مرحباً، آل سولومون".

لسوء العظّ، لم تجر الرياح كما اشتهى أندروس. وعوضاً عن حصوله على الهرم الذي اتى من أجله، أطلق عليه الرصاص من بندقية صيد، وأخذ يهرب فوق الثلوج باتجاه الغابات الكشيفة. فوجئ ببيتر سولومون يطارده والمستس يلمع في يده. اندفع أندروس نحو الغابة، وأخذ يركض على طريق يمنذ على طرف ولا سحيق. تردد من الأسفل صوت شلال يتدفق في هدواء السناء القارس. تجاوز مجموعة من أشجار السنديان وانعطف عند زاوية إلى اليسار، بعد ثوان، أخذ بنزاق على الطريق الجليدي، وبالكاد نجا من الموت المحتم.

رباه!

على بعد قدم واحدة أمامه، انتهى الطريق عند جرف ينحدر مياشرة نحو النهر الجليدي في الأسفل. كانت الصخرة على جانب الطريق قد نُقشت بيد طفل كتب عليها بخطّ سيئ:

<u>بسر</u> زاك

وفي الجهة المقابلة من الوادي، تواصل الطريق. اناً، أبن الجسر؟! كان مفعول الكوكايين قد زال، قضمي عليّ! انتابه الذعر، فاستدار ليتراجع، ولكنّه وجد نفسه أمام بيتر سولومون الذي وقف أمامه لاهثاً، والمستس بيده،

نظر أندروس إلى المسدّس، وتراجع خطوة إلى الخلف. كان الوادي ينحدر خلفه خمسين قدماً على الأقلّ، قبل أن ينتهي عند النهر المكسوّ بالجليد. وكان الضباب الناتج عن الشلاّل يلفّهما ويجلّد عظامهما.

قال سولومون لاهناً: "انهار جسر زلك منذ زمن طويل. كان الوحيد الذي يأتي إلى هذا المكان". رفع سولومون المسدّس بيد ثابتة وسأله: "لماذا قتلت ابني؟".

أجاب أندروس: "لم يكن يساوي شيئاً، كان مدمناً. لقد أسديت إليه خدمة".

اقترب منه سولومون موجّها المسدّس إلى صدره: "ربّما يجدر بي أن أسدي البك الخدمة نف سها". وبدت نبرته شرسة جداً وهو يضيف: "لقد ضربت ابني حتّى الموت، كيف يمكن لرجل فعل شيء كهذا؟".

"يقوم الناس بأمور لا تخطر على بال حين يُدفعون إلى الهاوية".

"لقد قتلت ابني!".

أجاب أندروس بنبرة لاذعة: "كلاً، أنت فتلت ابنك. أيّ رجل هذا هو الذي يترك ابنه في السجن، إن كان بملك خيار إخراجه! أنت قتلت ابنك! ولست أنا".

صرخ سولومون بصوت ينمّ عن الألم العميق: "أنت لا تعرف شيئاً!".

قال أندروس في سرة، أنت مخطئ، أنا أعرف كلّ شيء.

اقترب بيتر سولومون، وأصبح الآن على بعد خمس باردات، وصوب المسدّس على أندروس. كان هذا الأخير يشعر بألم حارق في صدره، وأدرك أنّه بنزف بشدّة. فقد سال الدم الدافي على معدد، نظر من خلف كنفه إلى الوادي، مستحيل. النفت إلى سولومون وقال هامساً: "أعرف عنك أكثر ممّا تغلنّ. أعرف أنّك لست من الرجال الذين يفتلون بدم بارد"،

اقترب منه سولومون أكثر، بحيث لم يعد ممكناً أن يخطئه.

قال أندروس: "أنا أحذرك، إن ضغطت على الزناد، فسألاحقك إلى الأبد".

"أنت ستلاحقني أساساً". وهنا، أطلق سولومون النار،

بينما كانت سيّارة الليموزين السوداء تسرع عائدة إلى كالوراما هايتس، أخذ ذاك الذي يدعو نفسه مالأخ يفكّر في الأحداث العجيبة التي أنقنته من الموت المحتّم في واد جليدي، لقد تحسول إلى الأبد. دوت الطلقة للحظة واحدة، ولكنّ أثارها ظلّت تترتد على مرّ العقود، جسده السني كسان في الماضي أسمر وكاملاً، أصبح الآن مشوها بندوب تلك الليلة... ندوب أخفاها تحت أوشام هويته الجديدة.

أنا مالأخ.

ذاك كان قدري.

لقد عبر النار، وتحول إلى رماد، ثمّ خرج مجدداً... متحولاً مرّة أخرى، واللبلة سيأخذ الخطوة الأخيرة في رحلته الطويلة والعظيمة.

الغدل 58

تــم تطوير المفتاح 4 المتفجّر من قبل القوات الخاصة لفتح الأبواب المقفلة بأقل ضرر ممكــن. كان في الأساس قطعة من 4- C ملفوفة بصفائح برقة الورق ليتم إدخالها في عضادة الباب، وتتألف أساساً من السيكلوتر بميثيلونيتر ينيتر امين مع ملدّن الديثيلهيكسيل، وفي حالة قاعة المطالعة في المكتبة، أدّت المتفجرة مهمتها على نحو ممتاز.

خطا قائد العمليات، العميل تورنر سيمكينز، من فوق حطام الأبواب، وتفحّص القاعة الكبيرة بحثاً عن أيّ حركة. لا شيء.

قال سيمكينز: "أطفئوا الأنوار".

قام عميل آخر بإطفاء المقابس، وغرقت الغرفة بالظلام، مدّ الرجال الأربعة أيديهم معاً وأخرجوا أغطية الرأس المخصّصة للرؤية الليلية، ثمّ ثبّتوها على أعينهم. وقفوا من دون حراك، يراقبون القاعة التي تلألأت بظلال خضراء.

لم يتغير المشهد،

لم يتحرك أحد في الظلام.

كان الهاربون غير مسلحين على الأرجح، ولكن الفريق الميداني دخل الغرفة شاهراً الأسلحة. في الظلام، أرسلت أسلحتهم أربعة خطوط من ضوء الليزر، حرتك الرجال الأشعة في كل الاتجاهات، فوق الأرض، على الجدران والشرفات، يبحثون في الظلام، فغالباً ما كانت أشعة سلاح الليزر في غرفة معتمة تدفع الهارب إلى الاستسلام على الفور.

ليس الليلة على ما بيدو.

لم يسجّلوا أيّ حركة.

رفع العميل سيمكينز يده، وأشار لفريقه كي يدخل القاعة. تحرك الرجال بصمت، وساروا بحذر إلى الجناح المركزي، مدّ سيمكينز يده وضغط زراً في منظاره لتشغيل أحدث ابستكار في ترسانة السي آي أيه، فالتصوير الحراري موجود منذ سنوات، ولكنّ التطور الذي أحرز مؤخراً في مجال الرسم المصغر، والحساسية التفاضلية، والتوحيد المزدوج المصدر أدى إلى ابتكار جيل جديد من أجهزة تحسين الرؤية، تمنح العملاء الميدانيين قدرة شبه خارقة على الإنصار.

يرى في الظلام، نرى عير الجدران، والأن... أصبحنا نرى في الماضي،

ففد أصبحت معذات التصوير الحراري حساسة تجاه الفوارق الحرارية إلى حدّ أنّها لا تكسف مكان الشخص فحسب... بل الأماكن السابقة التي كان فيها، وغالباً ما أثبتت القدرة

على رؤية الماضي قيمتها، لا سيّما الليلة. إذ وجد العميل سيمكينز أثراً حراريًا على إحدى طاولات المطالعة. فقد توهّج مقعدان خشبيان في منظاره بلون أحمر، في إشارة إلى أنهما أكثر دفناً من المقاعد الأخرى. كما توهّج مصباح طاولة المطالعة بلون برنقالي. من الواضح أنّ الرجلين كانا يجلسان إلى تلك الطاولة، ولكن ما يودّ معرفته الآن هو الاتّجاه الذي ذهبا فيه.

وجد الإجابة على المكتب المركزي الذي يحيط بالمنضدة الخشبية الكبيرة في وسط القاعة. بصمات أصابع باهتة تلمع بلون قرمزي.

رفع سيمكينز سلاحه، وتوجّه إلى المنضدة مثمنة الأضلاع، ممرّراً نظره فوق السطح. استدار حولها إلى أن رأى فُتحة في جانب المنضدة. مل حسرا نفسيهما في خزانة المحمل العميل الحافة المحيطة بالفُتحة، ورأى بصمة متوهّجة عليها. من الواضح أن أحدهم أمسك بحافة الباب وهو يدخل إلى الخزانة.

انتهى وقت العسمت.

هنف سيمكينز مشيراً إلى الفتحة: "أثر حراري! تجمعوا!".

المترب الجناحان الأيمن والأيس من جهتين متقابلتين وأحاطا بالمنضدة مثمّنة الأضلاع.

تــوجّه سيمكينز إلى الفُتحة. وعلى بعد عشر أقدام، أمكنه رؤية ضوء في الداخل. هتف قــانلاً: "ضــوء داخــل المنــضدة!" وكان يأمل أنّ يُقنع صوته السيّد بيلامي والسيّد لانغدون بالخروج مستسلمين.

لم يحدث شيء،

حسناً، سنلجأ إلى وسيلة أخرى،

حين اقترب سيمكينز من الفتحة، أخذ يسمع همهمة في الداخل، بدت وكأنّها صادرة عن السعد. توقّعف محاولاً تخيّل مصدر ذاك الصوت في هذا المكان الضبيّق، اقترب أكثر، فسمع أصواتاً طغت على صوت الآلة. وحين وصل إلى الفتحة، انطفأت الأنوار في الداخل.

قال في نفسه، شكراً، هذا في مصلحتنا.

وقيف عيند العتبة، وحدَّق من خلال الفُتحة. ما رآه لم يكن متوقَّعاً. فالمنضدة لم تكن خزانة، بل كانت أقرب إلى سقف يعلو سلَماً يؤدّي إلى غرفة في الأسفل. وجّه العميل سلاحه إلى أسفل السلّم، وبدأ ينزل. كان صوت همهمة الآلة يرتفع مع كلّ خطوة،

أي مكان هذاء بحق الله؟

كانت الغرفة الموجودة تحت قاعة القراءة صغيرة، أشبه بمكان صناعي، والصوت الذي يسمعه كان بالفعل صادراً عن آلة، مع أنّه لم يكن واثقاً ما إذا كان بيلامي والانغدون هما اللذان قاما بتشغيلها أم أنّها تعمل على مدار الساعة. في الحالتين، الا فرق، فقد ترك الهاربان أشاراً حرارية على مخرج الحجرة الوحيد؛ باب فو الذي متين، كانت لوحة قفله نتو هج سيصمات واضحة على أربعة من أرقامها. حول الباب، لمعت أضواء برنقالية من تحت الحاجب، مشيرة إلى أنّ الجهة الأخرى مضاءة.

قال سيمكينز: "فجَروا الباب. من هذا هربا".

استغرق إدخال صفيحة من المفتاح 4 وتفجيرها ثماني ثوانٍ. حين زال الدخان، وجد عملاء الفريق الميداني أنفسهم أمام عالم غريب تحت الأرض يُعرف هنا بالمستودع.

إذ تضم مكتبة الكونغرس أميالاً وأميالاً من رفوف الكتب، معظمها تحت الأرض. بدت الرفوف اللامتناهية أشبه بخدعة بصرية ناتجة عن المرايا.

كان ثمّة لافتة كتب عليها:

بيئة ذات حرارة ثليثة الرجاء إيقاء هذا الباب مغلقًا على الدوام

دفع سيمكينز الباب المتضرر وشعر بلفحة من الهواء البارد، ابتسم على الفور. سيكون البحادهما ولا أسهل! فالآثار الحرارية في الأماكن ذات الحرارة الثابتة نظهر واضحة كالشمس، وقد كشف منظاره منذ الآن لطخة حمراء على عمود في الأعلى، يبدو أنّ بيلامي أو لانغدون أمسك به في أثناء هربه.

همس قائلاً: "تستطيعان الهرب، ولكن لن تختبنا".

حين تقدّم سيمكينز وفريقه في متاهة صفوف الكدب، أدرك أنّ الميدان مجهّز لصالحه إلى حدّ أنّه لن يحتاج إلى منظاره لتعبّع فريسته. ففي الظروف العادية، تشكّل متاهة كهذه مخبأ مناسباً. إلاّ أنّ مكتبة الكونغرس تستعمل مصابيح تعمل على الحركة توفيراً للطاقة، هكذا، كان الطريق الدي سلكه الهاربان مضاءً مثل مدرج للطائرات، فقد امتدّ أمامه خطّ ضيق من الأنوار، وراح يتلوّى وينعطف بين صفوف الكتب.

نرع السرجال الأربعة أقنعة الرؤية الليلية، وراح الفريق المدرب يتتبع خط الأضواء وينعطف يميناً ويساراً بين متاهة الرفوف. وسرعان ما رأى سيمكينز مصابيح تضيء الظلام أمامه. لقد اقتربنا، اندفع بشكل أسرع، إلى أن سمع خطوات وصوت تنفس سريع، أخيراً رأى هدفاً.

صرخ قائلاً: "رأيت أحدهم!".

بدت قامة وارن بيلامي النحيلة في النهاية. كان الرجل الأميركي ذو الأصول الأفريقية الأنسيق يتسرنّح بين صغوف الكتب، مقطوع الأنفاس على ما يبدو. لا جدوى من الهرب أيها العجوز.

صرخ سيمكينز: "قف مكانك، سيّد بيلامي!".

ظل بيلامي يركض وينعطف بين صفوف الكتب، ومع كل خطوة، كانت المصابيح تضيء فوق رأسه.

حــين أصبح الفريق على مسافة عشرين ياردة منه، صرخوا مجدّداً كي يتوقّف، ولكنّه واصل الهرب.

أمرهم سيمكينز: "أوقفوه!".

رفع العميل الذي يحمل بندقية غير قاتلة يده وأطلق النار. كانت المقذوفة التي انطلقت منها عبر الممر، والنفّت حول ساقي بيلامي، تُلقّب سيلي سترينغ (الخيط السخيف)، ولكنّها لم تكن سخيفة على الإطلاق. كان ذلك السلاح غير القاتل عبارة عن تكنولوجيا عسكرية ابتكرت في مختبرات سانديا الوطنية، وهو يتألّف من خيط من البوليوريثان اللزج الذي يصبح صلباً كالصخر عند احتكاكه بشيء ما، فيكون شبكة بالستيكية صلبة على الجهتين الخلفيتين لركبتي المشخص الهارب، وكان أثره في الهدف أشبه بأثر العصا في الدواليب، هكذا تصلّبت ساقا الرجل وهو يركض، فاندفع إلى الأمام وسقط على الأرض. حاول بيلامي السير لمسافة عشر أقدام في الجناح المظلم، قبل أن يتوقّف وتضاء المصابيح فوقه،

صدرخ سيمكينز قبائلاً: "سأتولَى أمر بيلامي، تابعوا البحث عن لانخدون! لا بدّ أنّه قريب-".

ولكنّ قائد الفريق الميداني صمت فجأة حين رأى أنّ صفوف الكتب الممتدّة أمام بيلامي كانت غارقة في الظلام. من الواضح أنّ أحداً لم يكن يجري أمام بيلامي. *أهو بمفرده؟*

كان بيلامسي لا يزال ممدّداً على صدره، يتنفّس بصعوبة، وكانت ساقاه وكاحلاه منبتة بالبلاستيك الصلب. تقدّم العميل نحوه، واستعمل قدمه ليقلب الرجل العجوز على ظهره.

سأله: "أين هو؟!".

كان الدم ينزف من شفة بيلامي على أثر السقطة. أجاب: "من تقصد؟".

رفع العميل سيمكينز قدمه، ووضعها مباشرة على ربطة عنق بيلامي الأنيقة. ثمّ الحنى، وضغط قليلاً وهو يقول: "صدّقني، سيّد بيلامي، لا أنصحك باللعب معي".

الغمل 59

شعر روبرت لانغدون وكأنَّه جثُّة.

كان ممانداً على ظهره، ويداه مثنيتان على صدره، في مكان ضيق ومظلم، ومع أن كاشرين كانت ممادة بالوضعية نفسها قرب رأسه، إلا أنه لم يكن قادراً على رؤيتها، كان يغمض عينبه كي لا يرى لمحة واحدة من هذا المكان المخيف.

فالمكان من حوله كان صنغير أ... صنغير أ جدًا.

قبل سنين ثانية، وبعد أن انهار البايان المزدوجان لقاعة المطالعة، دخل هو وكاثرين خليف بيلامي في قلب المنضدة مثمنة الأضلاع، ثمّ نزلوا سلّماء ووصلوا إلى مكان غير متوقع.

أدرك لانغدون على الفور أين هم أنه قلب نظام التداول في المكتبة. كانت غرفة السنداول، المشبيهة بمركز صغير لتوزيع الحقائب في المطار، تحتوي على عدد كبير من الأحزمة الناقلة الممتدة في التجاهات مختلفة. وبما أنّ مكتبة الكونغرس كانت تضم ثلاثة أبنية منفصلة، غالباً ما كان يتم نقل الكتب المطلوبة في قاعة القراءة لمسافات بعيدة بواسطة نظام أحزمة ناقلة، وذلك عبر شبكة من الأنفاق تحت الأرض.

تــوجّه بيلامي على الفور إلى باب فولاذي، أدخل فيه بطاقة، ثمّ ضغط على سلسلة من الأزرار، ودفع الباب، حتى أضيء عدد من المصابيح الحسّاسة للحركة.

حسين رأى لانغسدون مساكان يخفيه الظلام، أدرك أنّه في مكان لم يره سوى قلّة من السناس، مستودع مكتبة الكونغرس، شجعته خطّة بيلامي، أيّ مكان هو أفضل للاختباء من متاهة هائلة؟

ولكن بيلامسي لسم يقتدهما إلى صفوف الكتب، عوضاً عن ذلك، أبقى الباب مفتوحاً بواسنطة كتاب، والتفت نحوهما. "كنت آمل أن أتمكن من الشرح أكثر، ولكن لا وقت لدينا". أعطى لانغدون بطاقته ثمّ أضاف: "ستحتاج إليها".

سأله لانغدون: "ألن تأتى معنا؟".

هــز بيلامـــي رأسه قائلاً: "لن تتمكّن أبداً من الهرب إن لم تفترق. أهم شيء هو وضع الهرم وحجر القمّة بين أيد أمينة".

لم يجد النغدون مُخرجاً اخر باستثناء العودة عبر السلّم إلى قاعة المطالعة. "وإلى أبن ستذهب؟".

"سألهيهم بين صغوف الكتب بعيداً عنكما، هذا كلّ ما أستطيع فعله لمساعدتكما على الهرب".

قبل أن يستمكن الاتغدون من سؤال بيلامي عن المكان الذي يُفترض به هو وكاثرين الذهاب إليه، راح الرجل العجوز يرفع صندوقاً كبيراً من الكتب عن أحد الأحزمة الناقلة. قال لهما: "تمدداً على الحزام، وأبقيا أيديكما في الداخل".

حدَق إليه لاتغدون مذهو لا ـ لا يمكن أن تكون جادًا ـ كان الحزام يمنذ لمسافة قصيرة قبل أن يختفي في فجوة مظلمة في الجدار . بدت الفتحة كبيرة بما يكفي لمرور صندوق من الكتب، ولكن ليس أكثر . النفت لاتغدون إلى صفوف الكتب.

قال بيلامى: "انسَ الأمر، فالمصابيح الحساسة للحركة ستجعل الاختباء مستحيلاً".

صرخ صوت في الأعلى: "أثر حراري! تجمّعوا!".

بدا أن كاشرين سمعت ما تحتاج إليه، إذ صعدت إلى الحزام الناقل وتمدّدت عليه، واضعة رأسها على بعد بضع أقدام فقط من فُتحة الجدار، وضعت ذراعيها فوق صدرها وكأنّها مومياء في تابوت.

وقف لانغدون جامداً في مكانه.

حتَّه بيلامي قائلًا: "روبرت، إن لم تفعل هذا من أجلي، افعله من أجل بيتر".

اقتربت الأصوات الأتية من الأعلى.

تــوجّه لانغدون نحو الحزام وكأنّه في جلم. وضع الحقيبة عليه، ثمّ صعد ووضع رأسه عــند قدمي كاثرين. شعر ببرودة الحزام الجلدي على ظهره. حتق إلى السقف، وأحسّ وكأنّه مريض يستعدّ للتصوير المغنطيسي.

قال بيلامى: "لا تطفئ هاتفك، سيتصل بك أحدهم قريباً... ويعرض المساعدة. ثق به".

سيّ صلى أحدهم؟ كان لانغدون يعرف أنّ بيلامي حاول الاتصال بشخص ما من دون جدوى وترك له رسالة. وقبل لحظات، وبينما كانوا يهبطون السلّم اللولبي، حاول بيلامي مرة أخيرة، ونجح. فتحدّث بصوت منخفض وبإيجاز، ثمّ أنهى الاتصال.

قــال بيلامـــي: "اتــبعا الحزام الناقل حتّى النهاية، واقفزا بسرعة قبل أن يستدير عائداً. استعملا بطاقتي للخروج".

سأله لانغدون: "الخروج من أين؟!".

ولكــنّ بيلامــي كان قد شدّ الرافع، فبدأت جميع الأحزمة الناقلة تهمهم. أحسّ لانغدون بارتجاج تحته، وبدأ السقف يتحرّك فوقه.

يا الله، نجني.

حين اقترب لانغدون من الفَتحة، نظر إلى الخلف، ورأى وارن بيلامي يسرع عبر الباب نحــو صفوف الكتب، ويغلق الباب خلفه. بعد لحظات، دخل في الظلام وابتلعته المكتبة... في الوقت نفسه، تراقصت نقطة ليزر حمراء على السلّم.

الغدل 60

تحققت موظفة الأمن التي تتقاضى راتباً محدوداً من صحة العنوان في كالوراما هايس. أمدا هو؟ كان الطريق المغلق الممتد أمامها ينتمي إلى إحدى أكبر وأكثر الأملاك هدوءاً في الجوار. لذا، يبدو غريباً أن يكون الاتصال الذي تلقاه قسم الطوارئ للثوّ متعلّقاً بهذا المنزل.

كما هي العادة مع اتصالات الطوارئ غير المؤكدة، قام قسم الطوارئ بالاتصال بشركة الإندار، المحلية قبل إزعاج الشرطة. غالباً ما كانت الحارسة تقول إن شعار شركة الإنذار، "خط دفاعك الأول"، من الممكن أن يكون أيضاً "إنذارات غير صحيحة، مزاحاً، حيوانات ضائعة، وشكاوى من جيران حمقى".

الليلة، كالمعتاد، وصلت من دون تفاصيل عن المشكلة. هذا يتجاوز راتبي. فقد كانت مهمية تقتصر ببساطة على الوصول بسيّارتها مع تشغيل ضوء الإنذار الأصغر الدوّار، وتقييم المكان، والإخبار عن أيّ أمر غير اعتيادي، عادةً، يكون جهاز الإنذار في المنزل قد تعطّل لسبب غير خطير، فتعيد ضبطه، ولكنّ هذا المنزل كان هادئاً. لم تسمع أيّ إنذار، ومن الطريق، بدا أنّ الظلام والسكون بخيّمان على المكان.

ضيغطت الحارسة على زرّ الاتصال الداخلي عند البوابة، ولكن ما من مجيب، أدخلت الرميز المعطّل من أجل فتح البوابة، ثمّ دخلت عبرها، تركت محرك السيّارة شعّالاً، وكذلك ضوء الإنذار في الأعلى، ثمّ توجّهت إلى الباب الأمامي ورنّت الجرس، لم يجب أحد، ولم تر أضواء أو تسمع أيّ حركة.

تابعت الإجسراءات على مضض، فأضاءت مصباهها، وبدأت جولتها حول المنزل للستحقق من عدم وجود آثار كسر أو خلع على الأبواب والنوافذ. وحين انعطفت عند الزاوية، مرت سيّارة ليموزين طويلة من أمام المنزل، أبطأت للحظة، قبل أن تتابع طريقها، يا لهم من جيران فضوليين.

أتمّـت جولتها حول المكان بحرص شديد، ولكنّها لم تجد شيئاً غير معتاد. كان المنزل أكبر ممّا تخيّلت، وحين وصلت إلى الفناء الخلفي، كانت ترتجف من البرد. من الواضح أنّ المنزل خال.

اتــمنات بالمركـز عبر الجهاز اللاسلكي وقالت: "أنا في كالوراما هايتس، المعزل خال، لا اثار لوجود مشاكل، أنهيت جولتي حول المغزل، لا دليل على وجود دخيل، إنذار كاذب".

أتاها الرد: "جيد جداً. طابت ليلتك".

أرجعت الحارسة الجهاز اللاسلكي إلى حزامها، وبدأت تعود أدراجها متلهفة إلى دفء السيّارة. ولكنتها في أثناء ذلك، رأت شيئاً لم تلاحظه من قبل؛ بقعة صغيرة من الضوء الأزرق في نهاية المنزل.

تـوجهت نحـوها مـستغربة، ثمّ رأت مصدرها؛ كانت تتسلّل من نافذة منحفضة، لقبو المنـزل علـى مـا يـبدو. كان زجاج النافذة قد عُتَم بواسطة طلاء أكمد من الداخل. غرفة لتحميض الأفلام، ربَما؟ وبدا الوميض الأزرق من خلال بقعة صغيرة في الزجاج بدأ الطلاء الأسود يقشر عنها.

انحنت وحاولت النظر عبرها، ولكنّها لم ترّ الكثير. نقرت على الزجاج، متسائلة ما إذا كان أحدهم يعمل في الأسفل.

هتفت: "مرحباً!"،

لـم يجب أحد. ولكن، حين نقرت على النافذة، انفصلت فجأة رقاقة من الطلاء وسقطت، متبيحة لهـا رؤية كاملة. مالت إلى النافذة، وضغطت وجهها على الزجاج لتفقّد القبو. تمنّت على الغور لو أنّها لم تفعل.

ما هذا بحق الد؟!

شلّها المنظر، فظلّت في مكانها لبعض الوقت تحدّق إليه برعب، أخيراً، مدّت بدها المرتجفة إلى حزامها لسحب الجهاز اللاسلكي.

ولكنها لم تجده.

سُمع أزيز طلقتين من سلاح تايزر، استقرانا في عنقها، وشعرت بألم حارق في جسدها. تــصلّبت عــضلاتها، وسقطت إلى الأمام من دون أن تتمكّن حتّى من إغلاق عبنيها قبل أن يرتطم وجهها بالأرض الباردة.

الغطل 61

لـم تكـن هذه هي الليلة الأولى التي تعصب فيها عينا وارن بيلامي. فشأنه شأن جميع إخوانه الماسونيين، تم عصب عينيه في أثناء ارتقائه الدرجات الماسونية. ولكنّ هذا الأمر تم حينها بين أصدقاء موثوقين. أمّا الليلة، فكان الأمر يختلف. إذ قيّدته ثلك العصبة من الرجال القساة، ووضعوا كيساً على رأسه، وراحوا يقتادونه بين صفوف الكتب.

كان العملاء قد هندوا بيلامي جسدياً، طالبين معرفة مكان روبرت لانغدون. وبما أنّ بيلامي يعرف أنّ جسده المتقدّم في السنّ لن يتحمل عقاباً عنيفاً، أخبرهم بسرعة بكذبته.

قَـــال لهــم لاهثاً: "لم يلحق بي لانخدون إلى هنا! قلت له أن يذهب ويختبئ على الشرفة خلــف تمثال موسى، ولكنني لا أعرف مكانه الآن!" بدا أنّ القصنة أقنعتهم، لأنّ اثنين من الرجال اندفعا يجريان إلى الأعلى. والآن، كان الرجلان الآخران يقتادانه بصمت بين صفوف الكتب.

كان عازاء بيلامي الوحيد هو معرفته أنّ لانغدون وكاثرين يأخذان الهرم إلى مكان آمن. قاريباً، سيتصل بلانغدون رجل يقتم إليهما ملجاً. ثق به كان الرجل الذي اتصل به بيلامي يعرف الكثير عن الهرم الماسوني وسرّه، أي مكان السلّم اللوابي المخبّأ الذي يؤدّي إلى باطن الأرض، ومخبأ الحكمة القديمة المدفونة هناك منذ زمن بعيد، كان بيلامي قد نجح في الاتصال بالرجل وهم يهربون من قاعة المطالعة، وتأكّد أنّ رسالته القصيرة ستُفهم بشكل صحيح.

راح يسير الآن في ظلام دامس، ويتخيّل الهرم الحجري وحجر القمّة الذهبي الموجودين في حقيبة لانغدون. مرّت سنوات عديدة منذ أن تواجعت هاتان القطعتان في مكان واحد.

لـن ينسى بيلامي تلك الليلة المولمة. الليلة التي جرّت خلفها ليالي بائسة عديدة، بالنسبة السي بيتر. كان بيلامي قد دُعي إلى منزل آل سولومون في بوتوماك لحضور حفل ذكرى ميلاد زاكاري سولومون الثامنة عشرة. وعلى الرغم من كون زاكاري ابناً متعرداً، إلاّ أنّه كان من عائلة سولومون، ووفقاً للتقليد العائلي، ينبغي له أن يتلقّى ميراثه في تلك الليلة. كان بيلامي أحد أعز أصدقاء بيتر كما أنّه أخ ماسوني موثوق، ولذلك، طلب منه الحضور كشاهد. ولكـن لم يكن مطلوباً من بيلامي أن يشهد على انتقال المال وحسب. كان ثمة أمر أهم بكثير مـن المـال علـى المحك الليلة. وصل بيلامي باكراً، وانتظر كما طلب منه في مكتب بيتر الخـاص. كانت تفوح في الغرفة القديمة الرائعة رائحة الجلد، والحطب، والشاي. كان وارن جالـساً حـين دخـل بينـر ومعه زاكاري إلى الغرفة. قطب الشاب الهزيل جبينه حين رأى بيلامي، ثم سأله: "ماذا تفعل هنا؟".

أجاب بيلامى: "أنا هنا بصفتى شاهداً. كلُّ عام وأنت بخير، زاكاري".

تمتم الشاب شاكراً، وأشاح بنظره.

فال بينر: "لجلس، يا زاك".

جلس زاكاري على المقعد المواجه لمكتب أبيه الخشبي الضخم، أقفل سولومون باب المكتب، بينما جلس بيلامي جانباً.

تحتث سولومون مع زاكاري بنبرة جادة وقال: "هل تعرف سبب وجودك هنا؟".

أجاب زاكاري: "أطَنْ ذلك".

تَـنهَد سولومون وقال: "أعلم أنّنا لم نر بعضنا أنا وأنت منذ مدّة. لقد بذلت جهدي لأكون أبأ صالحاً وأُعدّك لهذه اللحظة".

لم يقل زاكاري شيئاً،

"كما تعلم، يحصل جميع أبناء سولومون عند بلوغهم سنّ الرشد على حقّهم بالولادة؛ حصنة من ثروة آل سولومون، والهدف منها هو أن تكون بنرة... بنرة تنميها أنت وتستخدمها للمساعدة على تنمية الجنس البشري".

توجّه سولومون إلى خزنة في الجدار، فتحها، وأخرج منها ملفًا أسود كبيراً. قال: "بني، يحتوي هذا الملف على كل ما تحتاج إليه لنقل إرثك المالي إلى اسمك". وضعه على المكتب، شخم أضاف: "الهدف منه هو أن تستخدم هذا المال لبناء حياة قائمة على الإنتاجية والازدهار وفعل الخير".

مدّ زاكاري يده إلى الملفّ قائلاً: "شكراً".

قال أبوه و هو يضمع يده على الملفّ: "انتظر، ثمّة أمر آخر أود شرحه لك".

رمى زاكاري والده بنظرة مشاكسة، وأرجع يده.

"ثمّــة نواح في ميراث آل سولومون لا تعرفها بعد". حدّق إلى عيني ابنه، وتابع قائلاً: "أنتَ ابني البكر، يا زاكاري، وهذا يعني أنّ لديك خياراً".

جلس الشاب حائرا.

"إنّه خيار من شأنه أن يحدد اتجاه مستقبلك، وانتلك أريدك أن تفكّر جيداً".

"عن أيّ خبار تتحدّث؟".

أخذ الأب نفسا عميقاً وأجاب: "إنَّه الخيار ... بين الثروة والحكمة".

نظر إليه زاكاري من دون أن يقهم: "الثروة والحكمة؟ لا أفهم".

وقف سولومون وتوجّه من جديد إلى الخزنة، ثمّ أخرج منها هرماً حجرياً تقيلاً نُقشت عليه رموز ماسونية. وضع بيتر الهرم على المكتب بقرب الملف وقال: "لقد صنع هذا الهرم منذ زمن طوبل، وانتمنت عليه أسرتنا لأجيال".

لم تبدُ على زاكاري الحماسة الشديدة.

"يا بني، هذا الهرم هو عبارة عن خريطة، خريطة تكشف موقع أعظم الأسرار الضائعة الحدى الجنس البشري، وقد وضعت هذه الخريطة لتتم إعادة اكتشاف الكنز يوماً ما". وامتلأ

صوت بيتر بالفخر وهو يقول: "والليلة، وبحسب التقاليد، يمكنني أن أقدّمها إليك... تحت بعض الشروط".

رمق زاكاري الهرم بنشكُّك، ثمّ سأله قائلاً: "وما هو هذا الكنز؟".

لاحظ بيلامي أنَ بيتر لم يكن يأمل سماع هذا السؤال الفظّ. مع ذلك، ظلّ مسيطراً على أعصابه.

"زاكـــاري، مـــن الـــصعب أن أشرح لك هذا الموضوع بإيجاز. ولكن هذا الكنز... في جوهره... هو ما نسميه الأسرار القديمة".

ضحك زاكاري، وبدا أنه ظن والده يمزح.

رأى بيلامي الحزن يطغى على نظرات بيتر.

"يـ صعب على وصنف ذلك، زاك. تقضي العادة، عند بلوغ شاب من عائلة سولومون الثامنة عشرة من عمره، أن يتابع تعليمه العالي في-".

رد زاكارى بعنف: "قلت لك! أنا لست مهتماً بالجامعة!".

قال والده بصوت هادئ: "لم أكن أعني الجامعة. أنا أتحدّث عن الجمعية الماسونية، أتحدّث عن الجمعية الماسونية، أتحدّث عن تعلّم الأسرار القديمة للعلم البشري، إن كنت تنوي الانضمام إليّ بين صفوفهم، فستحصل على التعليم الضروري لفهم أهمية قرارك الليلة".

نظر زاكاري إلى الأعلى بسأم وقال: "وفر على محاضرة ماسونية أخرى. أعرف أنني أول شاب من آل سولومون يرفض الانضمام إلى الأخوية. ولكن ماذا في ذلك؟ ألا تفهم؟ أنا لست مهتماً بارتداء الملابس الأنيقة ومسامرة عصبة من العجائز!".

النزم الأب الصمت لوقت طويل، والاحظ بيالامي الخطوط الدقيقة التي بدأت تظهر حول عيني بيتر، على الرغم من شبابه.

أخيــراً قال بيتر: "بلى، أنا أفهم، لقد اختلف الزمن الآن. أفهم أنّ الماسونية تبدو غريبة بالنسبة إليك على الأرجح، أو ربّما مملّة حتّى. ولكنّني أريدك أن تعرف أنّ هذا الباب سيبقى مفتوحاً لك *دائماً إن غيّرت رأيك"*.

تمتم زاكاري: "لا تتوقّع الكثير".

قال بيتر بصوت الذع وهو يقف: "كفى! أفهم أنّ الحياة بالنمبة إليك كانت صراعاً، ولكنّني لسست مرشدك الوحديد. ثمّة رجال طيبون بانتظارك، رجال سيرحبون بك داخل الأوساط الماسونية، ويظهرون لك قدراتك الحقيقية".

ضحك زاكاري، ونظر إلى بيلامي قائلاً: "ألهذا السبب أنت هذا، سيد بيلامي؟ كي تتمكّنا أنتما الماسونيّان من التأمر على؟".

لم يقسل بيلاممي شيئاً، بل نظر إلى بيتر سولومون باحترام، مذكراً الشاب بمن يملك السلطة في هذه الغرفة.

النفت زاكاري إلى والده.

قال بينر: "زاك، لن نصل إلى شيء ... دعني أقول لك فقط التالي. سواء أفهمت المسؤولية التي تُعرض عليك الليلة أم لم تفهم، فإن تقديمها إليك هو واجب في عائلتي". أشار إلى الهرم ثم أضاف: "إن حماية هذا الهرم هي شرف عظيم، وأنا أحثّك على التفكير في هذه الفرصة لبضعة أيّام قبل أن تأخذ قرارك".

قال زاكارى: "قرصة؟ أن أحتضن صخرة؟".

قــال بيتر متنهداً: "ثمّة أسرار عظيمة في العالم، يا زاك، أسرار تتجاوز أكثر تخبّلاتك جموحاً. وهذا الهرم يحمي تلك الأسرار. والأهم أنّه سيأتي وقت، خلال حياتك على الأرجح، يستم فيه أخيراً تفكيك شيفرة هذا الهرم وإخراج أسراره إلى النور. وستكون تلك لحظة تحوّل بسشري عظيم... ولديك فرصة لتأدية دور فيها. أريدك أن تفكّر جيّداً. الثروة هي أمر عادي، ولكنّ الحكمة نادرة". أشار إلى الملف ومن ثمّ إلى الهرم، وأضاف: "أرجو أن تتذكّر أنّ الثروة من دون حكمة غالباً ما تنتهى بكارثة".

بـــدا وكأنّ زاكاري يظّنَ والده مجنوناً. قال: "قل ما تريد يا أبي، ولكنّني لن أتخلّى عن ميراثي من أجل هذا". وأشار إلى الهرم.

شبك بيتر ذراعيه قاتلاً: "إن اخترت قبول المسؤولية، سأحتفظ لك بالمال والهرم إلى أن تبتم بنجاح تعليمك بين صغوف الماسونيين. سيستغرق ذلك سنوات، ولكنك ستخرج بالنضج الكافي لاستلام إرثك وهذا الهرم. الثروة والحكمة. مزيج قوي".

صدرخ زاكاري: "ربّاه، أبي! أنت لا تستسلم، أليس كذلك؟ ألا ترى أنني لا آبه لا بالماسونيين، ولا بالأهرام الحجرية أو الأسرار القديمة؟" مدّ يده، وتناول الملف الأسود، شمّ لموح به فسي وجه أبيه قائلاً: "هذا هو حقّي بالولادة! الحق نفسه الذي ناله رجال سولومون قبلي؛ لا أصدت أنك تصاول خداعسي بقصيص سخيفة عن خرائط كنز قديم لحرماني من إرثي!" وضع الملف تحت إبطه، ومشى أمام بيلامي إلى باب شرفة المكتب.

ركسض أبوه خلفه وهو يخرج إلى الفناء المظلم: "زاكاري، انتظر! افعل ما تشاء، ولكن لا تحدّث أحداً عن الهرم الذي رأيته!" وأضاف بنبرة حادّة: "أبداً!".

ولكنّ زاكاري تجاهله، واختفى في ظلام الليل.

كانست عينا سولومون الرماديثان تفيضان ألماً وحزناً حين عاد إلى المكتب، وتهاوى متعباً على مقعده الجادي. بعد صمت طويل، نظر إلى بيلامي ورسم على وجهه ابتسامة كثيبة. قال: "تمّ الأمر بشكل حسن".

تنهد بيلامي، وهو يشعر بألم سولومون. قال: "بيتر، لا أريد ايذاء مشاعرك... ولكن... هل تثق به؟".

حدّق سولومون إلى الفراغ بصمت.

ألحَ بيلامي قائلاً: "أعني... عدم قول شيء عن الهرم؟".

ظلّ وجه سولومون خالياً من أي تعبير: "حقّاء لا أعرف ما أقول، يا وارن. لم أعد واثقاً من أننى أعرفه".

وقف بيلامي، وراح يذرع المكتب ببطء ذهاباً وإياباً، ثمّ قال: "بيتر، لقد انّبعت واجباتك العائلية، ولكن، نظراً إلى ما حدث الآن، أظنّ أنّ علينا أخذ الحيطة. سأرجع إليك حجر القمّة لتجد له مخبأ اخر. ينبغي أن يحتفظ به شخص غيري".

سأله سولومون: الماذا؟".

"إن أخبر زاكاري أحداً عن الهرم... ونكر وجودي هنا الليلة...".

"هــو لا يعرف أُميناً عن حجر القمة، كما أنّه يفتقد إلى النضج الكافي ليدرك أنّه ثمّة أيّ معنــي للهرم. لسنا بحاجة إلى إيجاد مخبأ جديد. سأبقي الهرم في الخزنة، وتحتفظ أنت بحجر القمّة لديك، أيًّا يكن المكان الذي تخبّئه فيه، تماماً كما فعلنا دوماً".

ولكن بعد ست سنوات، في ليلة العيد، ولم تكن العائلة حينها قد تعافت تماماً من حادثة مقتل زاكاري في مقتل زاكاري في السجن. أنه هو من قتل زاكاري في السجن. أتى الدخيل من أجل الهرم، ولكنّه لم يأخذ معه سوى حياة إيزابيل سولومون.

بعــد أيام من المحادثة، استدعى بيتر صديقه بيلامي إلى مكتبه. أقفل الباب وأخرج الهرم من الخزنة، ثمّ وضعه على المكتب بينهما وقال: "كان يجدر بي أن أصغي اليك".

أدرك ببلامي أنّ ببتر يشعر بالذنب حيال الموضوع، قال له: "ما كان ذلك لبغيّر شيئاً". تنهّد سولومون متعباً وقال: "هل أحضرت حجر القمّة؟".

اخرج بيلامي علبة مكعبة صغيرة من جبيه. كان الورق البنّي الباهت مربوطاً بخيط من القـنب، ومختوماً بشمع يحمل دمغة خاتم سولومون، وضع بيلامي العلبة على المكتب، وهو يدرك أنّ جــزءَي الهــرم الماسوني هما أكثر قرياً الليلة ممّا ينبغي، قال لبيتر: "اعثر على شخص آخر يحتفظ بها، ولا تخبرني بهويته".

هز" سولومون رأسه موافقاً.

قسال بيلامسي: "وأعرف مكاناً أخبَئ فيه الهرم"، كان قد تحدّث مع سولومون عن القبو السفلي في مبنى الكابيتول، "ما من مكان في واشنطن أكثر أماناً منه".

وتذكّر بيلامي أنّ سولومون أعجب بالفكرة على الفور، لأنّ المكان بدا مناسباً من الناحية الرمزية الإخفاء المهرم في قلب البلاد الرمزي، يومئذ فكّر بيلامي، أنه فرد نمونجي من آل سولومون، مثالي حتّى في الأزمات،

والسيوم، بعد عشر سنوات، أدرك بيلامي وهو يُجَرّ عبر مكتبة الكونغرس أنّ الأزمة لم توشك على النهاية. عرف أيضاً لدى من خبّأ سولومون حجر القمّة... وأخذ يدعو الله لبكون روبرت لانغدون على قدر المسؤولية التي أوكلت إليه.

أنا تحت الشارع الثاني.

أبقى لانغدون عينيه مغلقتين، بينما واصل الحزام الناقل طريقه في الظلام نحو مبنى آدامز. بنل جهده كي لا يتخيّل أطنان التراب فوقه والأنبوب الضيّق الذي ينتقل عبره. كان يسمع كاثرين تتنفس على بعد بضع ياردات أمامه، ولكنّها لم تقل شيئاً حتّى الآن.

الله عن يد شقيقها المبتورة. عليك النخون يرغب في إخبارها عن يد شقيقها المبتورة. عليك فعل ذلك، رويرت. يجب أن تطم.

قال أخيراً من دون أن يفتح عينيه: "كاثرين؟ هل أنت بخير؟".

أجابته بصوت مرتجف: "روبرت، هذا الهرم الذي تحمله هو لبيتر، أليس كذلك؟". أجاب لانغدون: "أجل".

قالت بعد صمت طويل: "أظنّ... أنّ هذا الهرم هو سبب مقتل أمّى".

كان لانغدون يعرف أنّ إيزابيل سولومون قُتلت قبل عشر سنوات، ولكنّه لا يعرف التفاصيل، ولم يذكر بيتر شيئاً أبداً عن الهرم. فسألها: "عمّ تتحتثين؟".

روت لــه كاثـرين بغـصنة أحـداث تلك الليلة المروعة، وكيف اقتحم الرجل الموشوم منزلهم. قالت: "حدث ذلك منذ زمن بعيد، ولكنني لن أنسى أبداً أنه طلب هرماً. قال إنه سمع عن الهرم في السجن من ابن أخي، زاكاري... قبل أن يقتله".

أصسغى إلسها لانغدون باستغراب، كانت مأساة عائلة سولومون تقوق الخيال، تابعت كاتسرين سرد قسستها، وأخبرت لانغدون أنها ظنت الدخيل قُتل تلك الليلة... إلى أن عاد للظهور اليوم، مذعبا أنه طبيب بيتر النفسي، واستدرج كاثرين إلى منزله، قالت بعصبية: "قد عرف أموراً خاصة عن شقيقي، وموت أمّي، وحتّى عن عملي، أموراً لا يمكن أن يعرفها إلا مسن أخسى، لسنتك وثقت به... وهكذا دخل مركز الدعم التابع للمتحف السميشوني". أخذت كاثرين نفساً عميقاً، ثمّ قالت للانغدون أنها واثقة تقريباً من أنّ الرجل دمر مختبرها الليلة.

أصفى إليها لاتغدون مصدوماً. غرق الاثنان في الصمت لبضع لحظات، وأدرك لانغدون أن من واجبه إخبار كاثرين ببقية الأنباء الفظيعة لهذه الليلة. بدأ يروي ببطء ولطف قدر الإمكان كيف انتمنه شقيقها على العلبة الصغيرة قبل سنوات، وكيف استدرج من أجل إحضارها إلى واشتطن الليلة، وكيف تم العثور على يد أخيها في الروتوندا في مبنى الكابيتول.

كان رد فعل كاثرين الأول هو الصمت التام.

أدرك لانغدون أنّها مضطرية جداً، وتمنّى لو يستطيع مدّ يده لمواساتها، ولكنّ وضعيّته لم تسمح له بذلك، همس قائلاً: "بيتر بخير، إنّه حي وسنستعيده". حاول منحها أملاً وقال: "كاثرين، وعننى الخاطف أن يعيد أخاك حيًّا... إن فككت له شيفرة الهرم".

ظلّت كاثرين صامتة.

تابع لانغدون الكلام، وأخبرها بأمر الهرم الحجري، والشيغرة الماسونية، وحجر القمة المحفوظ في عليبة مختومة، وبالطبع التعاءات بيلامي أنّ هذا الهرم هو في الواقع هرم الأسطورة الماسونية... خسريطة تكشف مخبأ سلّم لولبي طويل بؤدّي إلى موقع في باطن الأرض... على بعد مئات الأقدام، دُفن فيه كنز سرّى قديم، في واشنطن، منذ زمن بعيد.

أخيراً، قالت كاثرين بصوت خال من أيّ انفعال: "روبرت، افتح عينيك".

أفتح عيني؟ لم يكن الانغدون يرغب في رؤية ولو لمحة واحدة من هذا المكان الضيق. حثّته كاثرين قائلة: "رويرت! افتح عينيك! لقد وصلنا!".

فتح لانغدون عينيه، وخرج جسده من فتحة مشابهة لتلك التي دخل فيها عند الطرف الأخر. كانت كاثرين تنزل عن الحزام الناقل. تناولت حقيبته بينما أنزل هو ساقيه، وقفز على الأرض المكسوة بالبلاط في الوقت المناسب، قبل أن يلتف الحزام في الاتجاه المعاكس. كانت الحجرة التي أنيا منها في المبنى الآخر. وكان ثمة لافتة صغيرة كتب عليها مبنى ادامزة غرفة التداول رقم 3.

شيعر الانفدون وكأنّه خرج للتو من قناة تحت الأرض. وكأنني وانت من جديد. التفت على الفور إلى كاثرين وسألها: "هل أنت بخير؟".

أدرك لدى رؤية عينها الحمراوين أنها كانت تبكي، ولكنها هزت رأسها بتصميم. تناولت حقيبة لانغدون، وحملتها من دون أن تجيب، ثمّ سارت بها نحو مكتب غير مرتب. أضاءت مصباح هالوجين، ثمّ فتحت الحقيبة، وحذقت إلى ما فيها.

بدا هرم الغرانيت داكناً تحت الضوء الساطع، مررت كاثرين أصابعها على الشيفرة الماسونية المنقوشة على جانبه، وشعر الانفدون بالانفعال الذي يعصف في داخلها، ببطء، مدّت يدها إلى داخل الحقيبة، وأخرجت منها العلبة المكعّبة، حملتها تحت الضوء، وتقحصتها عن كثب.

قـــال لانغدون بهدوء: "كما ترين، يحمل الشمع الختم الموجود على خاتم بيتر الماسوني. قال لي إنّ هذا الخاتم استُعمل لختم العلبة قبل أكثر من قرن من الزمن".

لم تقل كاثرين شيئاً.

"حبين ائتمنني شقيقك على العلبة، قال لي إنها ستمنحني القوة الابتكار النظام من الفوصى. لا أعرف بالضبط معنى ذلك، ولكنني أفترض أنّ حجر القمة بكشف أمراً هاماً، الأنّ بين رين أيد غير مناسبة، وقال لي السيد بيلامي للتو الشيء نفسه، وحثنى على إخفاء الهرم وعدم السماح الأحد بفتح العلبة".

التفت إليه كاثرين وبدا عليها الغضب: "قال لك بيلامي ألا تفتح العلبة؟". "أجل، أصر على ذلك".

لم تصدق كاثرين: "ولكنك تقول إن هذا الحجر هو الطريقة الوحيدة لتفكيك شيعرة الهرم، صحيح؟".

انعم، على الأرجح".

عسلا صوت كاثرين وهي تضيف: "وتقول إنّ تقكيك شيفرة الهرم هو ما طُلب منك، إنّه الطريقة الوحيدة الاستعادة بيتر، أليس كذلك؟".

هز لانغدون رأسه موافقاً.

"إذاً، لماذا لا نفتح العلبة ونفكُّك هذا الشيء حالاً؟!".

لم يعرف الانغدون بما يجبب. قال: "كاثرين، ذلك كان رأيي أنا أيضاً، ولكنّ بيلامي قال السي إنّ الحفاظ على سرّ هذا الهرم هو أكثر أهمية من أيّ شيء آخر ... بما في ذلك حياة أخبك".

قست ملامح كاثرين الجذّابة، وأرجعت خصلة من شعرها خلف أننها. حين تكلّمت، كان صوتها ينم عن التصميم: "أيًّا يكن هذا الهرم الحجري، فقد كلّفني عائلتي بأكملها. أولاً ابن أخيى، زاكاري، ومن شمّ والدتي، والآن شعقي، ولو لم تتّصل بي الليلة يا روبرت لتحذيري...".

وجد لانغدون نفسه ضائعاً بين منطق كالثرين والحاح بيلامي الشديد.

قالت: "قد أكون عالمة، ولكنني أتحدَر من أسرة ماسونية معروفة. صدقني، لقد سمعت جميع القصص عن الهرم الماسوني ووعده بكنز عظيم بنير البشرية، وبصراحة، يصعب علي أن أصدت وجود شيء كهذا. ولكن، إن كان موجوداً بالفعل... ربّما حان الوقت لكشفه". أدخلت كاثرين إصبعها تحت خيط القنب القديم المعقود حول العلبة.

قفز لاتغدون هاتفاً: "كاثرين، لا! انتظري!".

تـوقَفت كاثرين، ولكن إصبعها خلل تحت الخيط. قالت: "روبرت، لن أدع شقيقي يموت الأجـل هذا. أيًّا يكن ما في هذا الحجر... أيًّا تكن الكنوز الضائعة التي سيكشفها هذا النقش... فإن هذه الأسرار تنتهى الليلة".

هذا، دفعت كاثرين بتحدُّ الخيط وتقتَّت ختم الشمع الهشَّ.

الغدل 63

في منطقة هادئة غرب إيمباسي رو في واشنطن، ثمّة حديقة مسورة على طراز القرون الوسطى، يُقال إنّ ورودها تتقتّح من نباتات ترجع إلى القرن الثاني عشر. وكوخ كاردروك، المعروف بمنزل الظلال، يقع وسط ممرّات متعرّجة، استُخرجت أحجارها من مقلع جورج واشنطن الخاص.

اخترق صمت الحديقة الليلة شابٌّ اندفع من البوابة الخشبية وهو يهتف.

نادى محاولاً الرؤية في ضعوء القمر: "مرحباً، هل أنت هنا؟".

كـــان الـــصوت الـــذي أجابه ضعيفاً وبالكاد مسموعاً: "أنا على الشرفة... أنتشق بعض الهواء".

وجد الشاب سيّده العجوز جالساً على مقعد خشبي، وقد غطّى نفسه ببطانية. كان العجوز قصيراً، ودقيق الملامح، أحنت السنين ظهره، وحرمته من بصره، ولكنّ روحه ظلّت قوية.

قال له الشاب لاهثاً: "تلقيت لِلنوِّ... اتَّصالاً من صنيقك... وارن بيلامي".

نتبِّه العجوز وسأله: "آه، حقًّا؟ بخصوص ماذا؟".

"لم يقل، ولكنّه بدا على عجلة من أمره. قال لمي إنّه ترك لك رسالة على المجيب الآلي، وبريدك أن تصنغي إليها على الفور".

"أهذا كلّ ما قاله؟".

"ليس تمامياً". صمت الشاب ثمّ أضاف: "فقد طلب منّي أن أطرح عليك سوالاً"، سوالاً غريبًا جدًا، "قال إنّه يريد جواباً على الفور".

مال العجوز نحوه وسأله: "أيّ سؤال؟".

حين طرح عليه الشابّ سؤال السيّد بيلامي، تجهّم وجهه إلى حدّ بدا واضحاً حتّى في ضوء القمر. ألقى على قدميه.

"أرجوك، ساعدني على الدخول حالاً".

الغدل 64

قالت كاثرين سولومون في سرّها، لا أسرار بعد الآن.

كان خاتم الشمع الذي ظلّ على حاله لأجيال، منثوراً أمامها على الطاولة. أنهت نزع الورق البنّي الباهت عن علبة أخيها الثمينة. وقف لانغدون على مقربة منها، وبدا غير مرتاح على الإطلاق.

أخرجت كاثرين من تحت الورق صندوقاً صغيراً مصنوعاً من الحجر الرمادي. كان الصندوق يشبه مكعباً مصقولاً من الغرانيت، ولم يكن يحتوي على مفاصل أو قفل، كما لم يبد أن ثمة إمكانية لفتحه. فذكر كاثرين بصناديق الألغاز الصينية.

قالت وهي تمرّر أصابعها على حوافه: "بيدو وكأنّه كتلة متماسكة. هل أنت واثق أنّه بدا مجوّفاً في صورة الأشعة السينية؟ ويحتوي على حجر القمّة؟".

قال النغدون وهو يقترب من كاثرين ويحتق إلى الصندوق الغريب: "أجل"، أخذ يتفحّص الصندوق هو وكاثرين من زوايا مختلفة، في محاولة لفتحه.

قالت كاثرين حين عثرت بظفرها على شقّ مخبّاً على طول أحد أطراف الصندوق العلوية: "وجدته". وضبعت الصندوق على الطاولة، وفتحت الغطاء بحذر، فارتفع بسلاسة، وكأنّه غطاء علية مجوهرات أنيقة.

حين انفتح الغطاء، شهق كلّ من لانغدون وكاثرين. بدا قلب الصندوق وكأنّه يتوهّج. كان داخله يلمسع على نحو غير طبيعي، لم يسبق لكاثرين أن رأت قطعة ذهب بهذا الحجه، واستغرقت بعض الوقت لتدرك أنّ المعدن الثمين كان يعكس بكلٌ بساطة ضوء المصباح.

همسست قائلةً: "إنّه مذهل". فعلى الرغم من بقاء ثلك القطعة في صندوق حجري لأكثر مسن قسرن مسن الزمن، لم يبهت لونها ولم يتغيّر على الإطلاق. الذهب يقاوم قوانين التحلّل المتمية؛ وهذا أحد أسباب اعتباره معنناً عجبياً لدى القدماء، تسارع نبض كاثرين وهي تنحني إلى الأمام لتأمّل حجر القمة الذهبي الصغير، "ثمة نقش عليه".

اقترب منها الانغدون، فتلامست كتفاهما. لمعت عيناه الزرقاوان فضولاً. كان قد أخبر كاشرين عن العادة اليونانية القديمة لصنع الشيفرات المجزّأة، وكيف أنّ حجر الزاوية هذا، المفصول منذ زمن بعيد عن الهرم، يحمل سرّ تفكيك شيفرة الهرم. كما أخبرها عن المراعم التي مفادها أنّ هذا النقش يولّد النظام من الفوضى.

حملت كاثرين الصندوق الصغير نحو الضوء وحدقت إلى الحجر.

على الرغم من صغر حجمه، كان النقش واضحاً، عبارة عن نص صغير منقوش بعناية على سطح إحدى جهاته. قرأت كاثرين الكلمات الأربع البسيطة.

ثم أعادت قراءتها.

قالت: "كلاً! هذا غير معقول!".

في السشارع، كانت المديرة ساتو تسير بسرعة على الطريق خارج مبنى الكابيتول، مستَجهة إلى المكسان المتقق عليه في الشارع الأوّل، كانت الأنباء التي وردتها من الفريق الميداني غير مقبولة. لم يتمّ إيجاد الانغدون، أو الهرم، أو حجر القمّة، كان بيلامي قيد الاعتقال، ولكنّه لا يقول المقبقة، حتى الآن على الأقلّ.

سأجعله يتحتثء

نظرت خلف كتفها إلى أحدث مشاهد واشنطن؛ قبّة الكابيتول المبنية فوق مركز الزوّار الجدرد. فالقبّة المضاءة شدّدت على دلالات الأشياء الموجودة على المحك الليلة. أبنا نمر في أوقات عصيبة.

شعرت ساتو بالراحة حين سمعت رنين هاتفها المحمول، ورأت رقم المحلّلة على الشاشة. أجابت: "تولا، ماذا وجدت؟".

أُخبرتها نسولا كاي بالأنباء السيئة. كانت صورة الأشعة للنقش باهتة جداً بحيث تتعذّر قراءتها، ولم تساعد وسائل تحسين الصورة.

تَيُّا. عضنت ساتو شفتها: "ماذا عن شبكة الأحرف السنّة عشر؟".

أجابت نولاً "لا أزال أحاول، ولكنّني لم أجد حتى الآن مخطّط تشفير ثانوياً يمكن تطبيقه لتفكيكها. جعلت أحد الكمبيوترات يعبد ترتيب الأحرف بجميع الإمكانيات المحتملة بحثاً عن كلمة مفهومة، ولكن ثمّة أكثر من عشرين ترئبون احتمال".

"واصلي العمل، وابقي على اتصال". ثمّ أغلقت ساتو الخطّ متجهّمة.

كانت أمالها بتفكيك شيفرة الهرم بواسطة صورة فوتوغرافية وصورة أشعّة سينية تتبخّر بسرعة. أريد ذلك الهرم وهجر الزاوية... الوقت يداهمني.

وصلت ساتو إلى الشارع الأول في الوقت نفسه الذي هدرت فيه سيّارة إسكالاد رباعيّة الدفع سوداء، ذات نوافذ داكنة، وتوقّفت أمامها في المكان المتّفق عليه، نزل منها أحد العملاء. سألته ساتو: "هل لديك أخبار عن التخدون؟".

قسال السرجل من دون أيّ انفعال: "أمالنا كبيرة، فقد وصل الدعم. تمّت محاصرة جميع مخارج المكتبة، حتّى إنّنا طلبنا دعماً جويًّا. سنطلق عليه قنابل مسيلة للدموع، وأن يتمكّن من الفرار".

"وماذا عن بيلامي؟".

"إنَّه مقيَّد في المقعد الخلقي".

جَيد. كانت لا نر ال نشعر بالألم في كثفها.

أعطى العميل ساتو كيساً بالستيكياً يحتوي على هاتف خلوي، ومفاتيح، ومحفظة. قال: "مقتنيات بيلامي".

"أهذا كلّ شيء؟".

الجل، سيِّدتي. لا بدِّ من أنَّ الهرم والطلبة لا يزالان مع لانغدون".

"حسناً، بيلامي يعرف الكثير و لا يتكلّم. أريد استجوابه شخصياً".

"أجل، سرِّدتي. إذا، هل نتوجّه إلى النظي؟".

أخذت ساتو نفساً عميقاً، وراحت تمشي بعض الوقت قرب السيارة. كان ثمة قوانين صدارمة مفروضة على طريقة استجواب المدنيين الأميركيين، واستجواب بيلامي لم يكن أمراً مشروعاً على الإطلاق، ما لم يتم تسجيله في لانغلي أمام شهود، ومحامين، وغيرهم، وغيرهم... فأجابت: "ليس إلى لانغلي"، وحاولت التفكير في مكان آخر أقرب، وأكثر خصوصية.

لم يقل العميل شيئاً، بل وقف صامتاً قرب السيّارة، ينتظر الأوامر.

أشعلت ساتو سيجارة، وسحبت نفساً عميقاً، ثمّ حدّقت إلى الكيس الذي يحتوي على مقتنيات بيلامي. كانت حلقة مفاتيحه تضم كما لاحظت قطعة إلكترونية مزخرفة بأربعة أحرف؛ USBG. تعرف ساتو بالطبع المبنى الحكومي الذي تفتحه هذه القطعة. كان المبنى قريباً جداً، وعند هذه الساعة من المساء، شديد الخصوصية.

ابتسمت وهي تضم المفاتيح في جيبها، ممتاز،

حين أخبرت العميل عن المكان الذي تريد أخذ بيلامي إليه، توقّعت أن ترى على وجهه أمارات الاستغراب، ولكنّه هز رأسه ببساطة، ثمّ فتح لها باب السيّارة، ولم تُظهر نظرته الباردة شيئاً.

كم تحبّ ساتو المحترفين!

وقف الانغدون في قبو مبنى آدامز، ونظر باستغراب إلى الكلمات المنقوشة بعناية على سطح حجر القمة الذهبي.

أهذا كل شيء؟

في جواره، حملت كاثرين الحجر تحت الضوء، وهزت رأسها، أصرت قائلةً: "لا بدّ من وجـود المزيد"، وبدت وكأنها ضحية خدعة ما، أضافت: "أهذا ما كان أخي يحتفظ به كلّ تلك السنوات؟".

أقر الانغدون أن أمله قد خاب، فاستناداً إلى بيتر وبيلامي، يُفترض بحجر القمة هذا أن يساعد على تفكيك شيفرة الهرم، وفي ضوء ما قالاه، توقّع شيئاً أكثر نتويراً ومساعدة، ولكن هذا بديهي وبلا فائدة، قرأ من جديد الكلمات الأربع المنقوشة بدقة على سطح حجر القمة،

The

secret hides

within The Order

السرّ يكمن في التنظيم؟

للسوهلة الأولسي بدا معنى النقش بديهياً؛ إنّ الأحرف الموجودة على الهرم غير منظّمة والسسر يكمن في إيجاد الترتيب الصحيح، ولكن، إضافة إلى كون هذه القراءة بديهية، إلاّ أنّها بدت غير منطقية لسبب آخر، قال الانغدون: "كلمة النتظيم مكتوبة بحرفين استهلاليين كبيرين"، هزّت كاثرين رأسها قائلةً: "لاحظت ذلك".

السرّ بكمن في التنظيم. لم يستطع التغدون أن يفكّر سوى في معنى منطقي واحد، قال: "لا بدّ من أنّ كلمة التنظيم تشير إلى التنظيم الماسوني".

روبــرت، ألـــم يقل أخي أنّ حجر القمّة هذا سيعطيك القدرة على رؤية *النظام حيث* لا يرى الأخرون سوى *الفوضىي؟"*.

هزّ رأسه محبطاً. للمرّة الثانية الليلة، يشعر روبرت لانخدون أنّه غير جدير.

الغدل 65

ما إن تخلّص ما لأخ من الزائرة غير المتوقّعة، الحارسة التي أرسلتها شركة الأمن، حتّى قام بإصلاح طلاء النافذة التي رأت من خلالها مكان عمله.

والأن، صسعد من ضباب القبو الأزرق، وخرج عبر باب خفي في غرفة المعيشة. حين وقسف فسي داخلها، راح يتأمّل أوحة سيّدات الحسن الثلاث الرائعة، ويتلذّذ بروائح وأصوات منزله المألوفة.

قريبًا، سأرحل الي الأبد. كان مالأخ يعرف أنّه أن يتمكّن من العودة إلى هذا المكان بعد هذه الليلة. ابتسم وهو يفكّر، بعد هذه الليلة، لن أعود بحاجة الي هذا المكان.

تسساءل ما إذا كان روبرت الانغدون قد فهم قوة الهرم الحقيقية... أو أهمية الدور الذي الحستاره لمنه القدر. تحقق من ورود رسائل إلى هاتفه وقال في نفسه، لم يتصل الانغدون بعد. كانت الساعة تشير إلى 10:02 مساءً. أمامه أقل من ساعتين.

صيعد مالأخ إلى حمّامه المكسو بالرخام الإيطالي، وشغّل السخّان البخاري. راح ينزع ملابسه، مثلهها ليباشر طقوس الاستحمام.

شرب كأسين من الماء لتهدئة معدته الخاوية، ثمّ توجّه إلى المرأة الكبيرة، وراح يستفحّص جسده العاري. كان صيامه ليومين قد أبرز جهازه العضلي، ولم يتمكّن من تجاهل الرجل الذي أصبح عليه. بحلول العجر، سأصبح أكثر من هذا بكثير.

الغطل 66

قـــال لانغدون لكاثرين: "علينا الخروج من هنا. إنّها مسألة وقت قبل أن يكتشفوا أمرنا". وتمنّى أن يكون بيلامي قد أفلح في الهرب.

كانت كاثرين لا ترال شاردة بحجر القمة الذهبي، وبدت غير مصدقة أنّ النقش لم يساعدهما إطلاقاً كانت قد أخرجت الحجر من الصندوق، وتفحّصت جميع جوانبه، وبدأت تعيده الآن بحذر إلى مكانه.

فكّر النغدون، السرّ يكمن في التنظيم. يا لها من مساعدة قيّمة!

راح يتساعل ما إذا كان بيتر قد حصل على معلومات غير صحيحة بخصوص محتوى السصندوق. فقد صنع الهرم وحجر القمّة قبل زمن طويل من ولادة بيتر، وكان ببساطة ينفذ طلب أجداده حدين احتفظ بسر ليس أقل عموضاً بالنسبة إليه مما هو بالنسبة إلى لانغدون وكاثرين على الأرجح،

تُساءل لانغدون، ماذا توقعت؟ فكلما عرف المزيد عن أسطورة الهرم الماسوني، بدت له أقل عقلانية. أنا أبحث عن سلم لولبي سرّي مغطّى بحجر كبير؟ شعر لانغدون أنّه بطارد أشباحاً. مع ذلك، بدا أنّ تفكيك شيفرة هذا الهرم هو الفرصة الوحيدة لإنقاذ ببدر.

"روبرت، هل يعنى لك العام 1514 شيئاً؟".

المن وخمسمئة وأربعة عشرة ابدا التاريخ غير مطابق لشيء معين، هز كتفيه مجيباً: "كلاّ. لماذا؟".

أعطيته كاثرين الصندوق الحجري قاتلةً: "انظر، ثمّة تاريخ على الصندوق، انظر إليه في الضوء".

جلسس لانغدون إلى الطاولة، وراح يتفحّص الصندوق المكعّب تحت الضوء. وضعت كاشرين يدأ ناعمة على كتفه، وانحنت لتشير إلى النصّ الصغير القصير الذي وجدته منقوشاً على الصندوق، قرب الزاوية السفلية لأحد جوانيه.

قالت مشيرة إليه: "ألف وخمسمئة وأربعة عشرة بعد الميلاد".

كانت على حقّ، فالنقش يحمل الرقم 1514، يتبعه الحرفان .A.D، مكتوبين بشكل غير اعتيادي.

1514 次

قالت كاثرين بصوت بدا فيه فجأة شيء من الأمل: "قد يكون هذا التاريخ هو الحلقة المفقودة. فالصندوق يبدو شبيها جداً بحجر زاوية ماسوني، لذا ربّما يشير إلى حجر زاوية فعلى؟ ربّما إلى مبنى أنشئ عام 1514 بعد الميلاد؟".

بالكاد كان لانغدون يسمع.

.1514 مين تاريخاً،

فالرمز (الله)، كما كان سيدرك أي طالب يدرس فن القرون الوسطى، كان توقيعاً رمزياً معروفاً جداً، رمزاً يُستعمل مكان التوقيع، فكثير من الفلاسفة، والفنانين، والكتّاب الأوائل وقعوا أعمالهم برمز خاص بهم عوضاً عن اسمهم، كانت هذه الممارسة تضفي غموضاً على عملهم، وتحميهم من الملاحقة إن اعتبرت كتاباتهم أو أعمالهم الفنية مخالفة.

وفي حالة هذا التوقيع الرمزي، لم يكن الحرفان .A.D اختصاراً لعبارة Anno Domini (بعد الميلاد)... بل كانا حرفين ألمانيين يشيران إلى كلمتين مختلفتين تماماً.

علَى الغور، بدأت الصورة تتَضح للانغدون. وخلال ثوان، أصبح واثقا أنّه عرف تماماً كيفية تفكيك شيفرة الهرم. قال لكاثرين وهو يعيد الحجر إلى الحقيبة: "كاثرين، لقد وجدتِها، هذا كلّ ما نحتاج إليه. فلنذهب، سأشرح لك في الطريق".

بدت كاثرين مذهولة. سألته: "التاريخ يعني لك شيئاً بالفعل؟".

غمــزها لاتغــدون وهــو يتوجّه إلى الباب: ".A.D ليس تاريخا يا كاثرين، بل هو اسم شخص".

الغدل 67

غـرب إيمباسي رو، عاد الهدوء ثانية إلى الحديقة المسورة، بورودها العائدة إلى القرن الثاني عشر المحيطة بمنزل الظلال. عند الطرف الأخر من أحد الطرقات المؤدية إلى البيت، كان الشاب يساعد سيده على عبور حديقة واسعة.

منذ متى يسمح لى أن أساعده؟

عادةً، يرفض العجوز الأعمى المساعدة، ويفضل الاعتماد على ذاكرته وحدها عند الستجول في أملاكه. ولكنّه الليلة كان مستعجلاً على ما يبدو للدخول وإعادة الاتمال بوارن بيلامى.

قــال العجــوز حين دخل المبنى الذي يحتوي على مكتبه الخاص: "شكراً لك، أستطيع المتابعة بمفردى".

"سيّدي، يسرّني البقاء لمساعدتك-".

أجــاب وهــو يترك ذراع الشاب ويسرع إلى داخل المنزل المظلم: "هذا كلّ شيء لهذه النيلة، لم أحد أحتاج إلى شيء، طابت البلتك".

خــرج الــشابّ من المبنى، وعاد أدراجه عبر الحديقة إلى مسكنه المتواضع القائم على أمــلاك سيّده. حين دخل شفّته، بدأ الفضول يتآكله. بدأ واضحاً أنّ العجوز انزعج من السؤال الذي طرحه عليه السيّد بيلامي... مع أنّ السؤال بدأ غريباً وبلا معنى تقريباً.

أما من مساعدة لابن الأرملة؟

من المستحيل أنّ يتخيّل معنى هذا السؤال. فنفعه الفضول والحيرة إلى الكمبيوتر، وقام بطباعة بحث عن هذه الجملة تحديداً.

فوجئ كثيراً حين ظهرت صفحات وصفحات من المراجع التي تذكر جميعها هذا السؤال بالضبط. قرأ المعلومات باستغراب تامّ، يبدو أنّ وارن بيلامي ليس الشخص الأول في التاريخ السذي يطرح هذا السؤال الغريب. إذ إنّ هذه الكلمات نفسها نطق بها قبل قرون من الزمن... الملك سليمان في أثناء حزنه على صديق تعرّض القتل. و لا يزال السؤال يُطرح اليوم من قبل الماسونيين السدين يستعملونه كنداء مشفر المساعدة. يبدو أنّ وارن بيلامي كان يرسل نداء استغاثة إلى صديق ماسوني.

ألبرخت بوريرج

كانت كائسرين تحساول جمع أجزاء الصورة، وهي تسرع مع لاتغدون عبر قبو مبنى آدامز . أ.د. تعني ألبرخت دورير؟ كان النحات والرسّام الألماني الشهير الذي عاش في القرن السادس عشر أحد الفنّانين المفضّلين لدى أخيها، وكانت كاثرين مطّلعة بعض الشيء على أعماله، مع ذلك، لم تفهم كيف يكن لدورير أن يساعدهما في هذه المسألة، لا سيّما وأنه مات ملذ أكثر من أربعمة عام.

كان الانغدون يتحدّث وهما يتبعان إشارات الخروج المصاءة. قال لها: "أعمال دورير كاملية على الصعيد الرمزي. كان من أهم عقول عصر النهضة؛ فنانا، وفيلسوفا، وخيمياتبا، وطالباً لمدى الحياة في مجال الأسرار القديمة. وحتى يومنا هذا، لا أحد يفهم تماماً الرسائل المخبّأة في فن دورير".

أجابت: "قد يكون هذا صحيحاً، ولكن كيف تفسر لنا: 1514 ألبرخت دورير كيفية تفكيك شيفرة المهرم؟".

وصعلا إلى باب مقفل، فاستعمل لانغدون بطاقة بيلامي لفتحه.

قال وهما يصعدان السلالم بسرعة: "الرقم 1514 يشير إلى لوحة معيّنة من لوحات دوريسر". وصلل إلى البسار، "من هنا"، وأسرعا مجدداً. "في الواقع، مو البرخت دورير الرقم 1514 في أكثر أعماله الفنية عموضياً - ميلينكولسيا 1 - التي أتمها سنة 1514. وهي تعتبر بذرة النهضة في شمال أوروبا".

كان بيتر قد أراها مرّة اوحة ميلينكوليا 1 في كتاب قديم عن الباطنية القديمة، ولكنّها لا تذكر أنّها رأت فيها الرقم 1514 المموّه.

قــال الانعــدون بصوت ينمّ عن الحماسة: "كما تعلمين، تصور لوحة ميليبكوليا / نضال الجـنس البشري لفهم الأسرار القديمة، ورمزيتها معقدة إلى حدّ أنّ أعمال ليوناردو دافينشي تبدو أمامها جليّة".

وقفت كاثرين ونظرت إلى الانغدون قائلة: "رويرت، مياينكوليا / هي هنا في واشنطن. إنّها معلّفة في المتحف الوطني".

قال مبتسماً: "أجل، ولدي إحساس أن الأمر ليس مصادفة. الصالة مقفلة في هذه الساعة، ولكنني أعرف القيم و -".

"انــسَ الأمر، روبرت. أعرف ما يحدث حين تذهب إلى المتاحف". توجّهت كاثرين إلى كوّة مجاورة فيها مكتب وكمبيوتر.

تَبعها لانغدون، من دون أن ببدو مسروراً بذلك.

"فلينفعل ذلك بالطريقة الأسهل". بيدو أن البروفيسور الانغدون، الخبير بالفن، يعاني من مسكلة أخلاقية في استعمال الإنترنت، حين تكون التحفة الأصلية في الجوار، وقفت كاثرين خليف المكتب وشعّلت الجهاز، حين أصبح جاهزاً أخيراً، أدركت وجود مشكلة أحرى، "لا توجد أيقونة لمتصفّح الإنترنت".

أشار لانغدون للى أيقونة على سطح المكتب قاتلاً: "إنَّها شبكة داخلية في المكتبة. جرّبي هذه".

نقرت كاثرين على أيقونة كُتب تحتها مجموعات رقمية.

ظهرت شاشة جديدة، فأشار الاتغدون إلى أيقونة أخرى. نقرت كاثرين عليها: مجموعة صور الفنون الجملية. تجديت الشاشة. صور فنون جملية: بحث.

"اطبعي اسم ألبرخت دورير".

أدخلت كاثرين الاسم، ثمّ نقرت على مفتاح البحث. خلال ثوان، بدأت الشاشة تعرض سلسلة من الصور الصغيرة. بدت جميع الصور متشابهة الطراز، عبارة عن صور بالأبيض والأسود لرسم دقيق. من الواضع أنّ دورير رسم عشرات اللوحات المتشابهة.

تفحّصت كاثرين لائحة أعماله بحسب الترتيب الأبجدي.

آدم وحواء غيانة المسيح فرسان سفر الرؤيا الأربعة الآلام العظيمة العشاء الأخير

تذكّبرت كاثرين، وهي تقرأ العناوين الإنجيلية، أنّ دورير مارس شيئاً يدعى المسيحية الباطنية، وكانت عبارة عن مزيج من المسيحية الأولى والخيمياء وعلم الفلك والعلم.

العلم

عادت إلى ذهنها صورة مختبرها الذي كانت النيران تلتهمه. لم تستطع التعكير في نتائج ذاك الحادث على المدى البعيد لأنّ ذهنها تحول الآن إلى مساعدتها، تريش. أتمنّى أن تكون قد نجت.

كــان لانغدون يقول شيئاً عن نسخة العشاء الأخير لدورير، ولكنّ كاثرين بالكاد سمعته. فقد رأت للتو رابط ميلينكوليا 1.

نقرت الفأرة، فتجتنت الصفحة بمعلومات عامة.

ميلينكوليا 1، 1514 ألبرخت دورير (رسم على ورق مدموغ) مجموعة روزنفالد المتحف الوطني للفنون العاصمة واشنطن

حين مررّت الصفحة إلى الأسفل، ظهرت صورة رقمية عالية الدقّة لتحفة دورير. حدّقت البها كاثرين مذهولة، وقد نسيت مدى غرابتها.

ضحك الانغدون وقد فهم ما يدور في خلدها: "كما قلت، إنها رمزية".

كانست ميلينكوليا 1 عبارة عن صورة الشخص ذي جناحين ضخمين، يجلس مفكّراً أمام مبنى حجري، محاطلًا بمجموعة غريبة وغير منسجمة من الأشياء التي لا تخطر على البال؛ ميزان، كلب هزيل، أدوات نجّار، ساعة رملية، أشكال هندسية مختلفة، جرس مطّق، نصل، سلم.

تذكرت كاثرين ما أخبرها به شقيقها، أن الشخص ذا الجناحين يمثل "العبقرية البشرية"، ومفكّر عظيم يسضع يده على ذقنه ويبدو محبطاً لعجزه عن بلوغ التنوير، العبقري محاط بجميع رموز الفكر البشري، أغراض تمثّل العلوم، والرياضيات، والفلسفة، والطبيعة، وعلم الهندسية، وحتّى السنجارة. مع ذلك، لا يزال عاجزاً عن تسلّق السلّم لبلوغ الاستنارة. حتى العباقرة يواجهون صعوبة في فهم الأسرار القديمة.

قال الانفدون: "رمازياً، تمثّل هذه اللوحة محاولات الجنس البشري الفاشلة لتحويل الفكر البشري إلى قوّة خارقة. وبتعبير خيمياتي، فإنّها تمثّل عجزنا عن تحويل الرصاص إلى ذهب".

وافقته كاثرين قائلةً: "ليست رسالة مشجّعة في الواقع. إذاً، هل تساعدنا؟" فهي لم ترَ الرقم 1514 المموّه الذي تحدّث عنه لانغدون.

قـــال لانغدون وهو يبتسم: "النظام من الفوضى، تماماً كما وعد أخوك". بحث في جيبه وأخــرج شــبكة الأحرف التي نسخها عن الشيفرة الماسونية، فتح الورقة على المكتب قائلاً: "الآن، تبدو هذه الشبكة بلا معنى".

S O E U
A T U N
C S A S
V U N J

تأملت كاثرين الشبكة. بلا معنى من دون شك.

ولكن دورير سيحوالها".

"وكيف له ذلك؟".

"الخيمياء اللغوية". أشار إلى شاشة الكمبيوتر وأضاف: "انظري جيّداً، تخبّئ هذه التحقة الفنية ما سيكشف غموض الأحرف السنّة عشر". صمت قليلاً ثمّ قال: "هل ترينها؟ ابحثي عن الرقم 1514".

لَـــم تكن كاثرين في مزاج للعب دور الطالبة والأستاذ، فقالت: "روبرت، لا أرى شيئاً، هناك جُرم سماوي، سلّم، سكين، مجسّم متعدّد الأسطح، ميزان؟ أنا أستسلم".

"انظري! هناك في الخلفية، ثمّة نقش في المبنى خلف الرجل؟ تحت الجرس؟ رسم دورير مربّعاً مليئاً بالأرقام".

رأت كالرين المربّع الذي يحتوي على الأرقام، ومن بينها 1514.

"كاثرين، هذا المربع يحمل سر تفكيك شيفرة الهرم!".

نظرت إليه باستغراب،

قال لانغدون مبتسما: "هذا ليس مربّعاً عادياً. هذا، يا آنسة سولومون، مربّع عجيب".

الِي أين بِأخذونني؟

كُــان بيلامي لا يزال معصوب العينين في المقعد الخلفي للسيّارة. بعد توقّف قصير في مكان ما قريباً من مكتبة الكونغرس، تابعت السيّارة رحلتها... ولكن لدقيقة واحدة فقط، والآن، توقّفت مجدّداً، بعد أن سارت لمسافة عدّة مبان.

سمع بيلامي أصبواتاً منخفضة تتحدّث،

كان أحدهم يقول بصوت آمر: "آسف... غير ممكن... المكان مقفل في هذا الوقت...". أجاب سائق السيّارة بالنبرة الآمرة نفسها: "إنّنا نجري تحقيقاً للسي آي أيه... قضية أمن

وطني...". يبدو أنّ كلامه وهويّته كانا مقنعين، لأنّ نبرة الرجل تغيّرت على الفور.

"أجـل، بالطـبع... مدخل الخدمة...". سُمع صرير عالي صادر على ما يبدو عن باب موقف للسيّارات. أضاف المتحدّث في أثناء ذلك: "هل أرافقكم؟ عند الدخول، أن تتمكّنوا من-".

"كلاً، لدينا المفاتيح".

إن كـــان الــــارس قد فوجئ، فقد فات الأوان، إذ إن السيّارة بدأت تسير مجدّداً. وبعد أن الجتازت حوالى ستّين ياردة، توقّفت. أغلق الباب النّقيل خلفهم مجدّداً.

تبع ذلك الصيمت التامّ.

أدرك بيلامي أنّه كان يرتجف.

فُتح الباب الخلفي للسيّارة محدثاً صوتاً. شعر بيلامي بالم حادّ في كتفيه حين شدّه أحدهم من ذراعيه، ثمّ رفعه ليقف على قدميه. من دون أيّ كلمة، اقتيد عنوة على رصيف عريض، كان ثمّة رائحة تراب غريبة لم يتمكّن من تحديدها. سمع خطوات شخص يسير معهما، ولكن أيًا بكن هو، لم يتحدّث بعد.

تُوقِّفُوا أَمَام باب، وسمع بيلامي رنَّة الكترونية ثمَّ فَتُح الباب. ثفع بيلامي عبر عند من الأروقة، والاحظ أنّ الهواء أصبح أكثر دفئاً ورطوبة، حوض سباحة داخلي، ربّما؟ كلاً. لم تكن رائحة الهواء تحتوي على الكلورين... بل كانت ترابية وأكثر بدائية.

أين نحن بحق الله !! عرف بيلامي أنّه لا يمكن أن يفصله عن مبنى الكابيتول أكثر من مبنى أو مبنيين. توقّف مجدّداً، وسمع مجدّداً ربّة الكثرونية لباب موصود، فُتح هذا الأخير مصدراً هسهسة. نقع إلى الداخل، وداعبت أنفه رائحة لا يمكن أن يخطئها.

أدرك بيلامي الآن أين هو. ربّاه! غالباً ما أتى إلى هنا، ولكن ليس عبر مدخل الخدمة. لـــم يكن هذا المبنى الزجاجي الرائع ببعد عن مبنى الكابيتول سوى ثلاثمثة ياردة، وهو يشكّل تقنياً جزءاً من مجمّع الكابيتول. أنا مدير هذا المكان! وأدرك بيلامي أنّهم استعملوا معتاحه للدخول.

دفعته ذراعان قويتان عبر الباب ليدخل في ممر متعرج مألوف. كان دف، ورطوبة هذا المكان يشعرانه عادة بالراحة، أمّا الليلة، فكان يتصبّب عرقاً.

ما الذي نفعله هنا؟!

أوقف ببلامي فجأة، وأجلس على مقعد. فك الرجل مفتول العضلات الأصفاد من يديه، ليعيد تثبيتها بالمقعد خلف ظهره.

سأله بدلامي، وقلبه يخفق بجنون: "ماذا تريد منّى؟"-

ولكنّ الردّ الوحيد الذي أناه كان صوت خطواته وهو يخرج مغلقاً الباب الزجاجي خلفه. بعد ذلك حلّ الصمت.

الصمت التامّ.

مل سأترك هنا؟ راح العرق يتصبب منه بغزارة أكبر وهو يجاهد لتحرير يديه. حتى النبي عاجز عن فك العصابة عن عيني.

صرخ قائلاً: "النجدة! هل من أحد هنا!".

عــرف بيلامي، حتى وهو يصرخ مذعوراً، أنّ أحداً لن يسمعه. فهذه الغرفة الزجاجية الكبيرة، المعروفة بالأدغال، كانت تُعزل تماماً عند إغلاق الباب.

قال في سرّه، تُركتُ في الأدغال. لن يعثر عليّ أحد حتى الصباح.

ثمّ بلغ الصنوت مسمعه.

بالكاد كان مسموعاً، ولكنّه أرعب بيالامي أكثر من أيّ صوت سمعه في حياته. ثمّة من يتنفس. إنه قريب جداً.

لم يكن بمفرده على المقعد.

عـــلا فجأة صوت احتكاك عود كبريت على مقربة من وجهه، إلى حد أنّه شعر بحرارة النار. تراجع بيلامي، وراح يصارع لفك قيوده.

ثم، ومن دون تحذير، امتنت يد إلى وجهه، ونزعت العصابة عن عينيه.

انعكست المشعلة في عيني إينوي ساتو السوداوين وهي تشعل السيجارة المتدلية من شفتيها، على بعد إنشات فقط من وجه بيلامي.

حــنقت إليه في ضوء القمر المتسلّل من خلال زجاج السقف. بدا عليها السرور لرؤية خوفه.

قالت ساتو وهي تهز العود الإطفائه: "إذا، سيّد ببلامي، من أين نبدأ؟".

الغدل 70

مسريّع عجسيب. هزّت كاثرين رأسها وهي نتأمل المريّع المملوء بالأرقام في لوحة دورير. كان معظم الناس ليظنّوا أنّ لاتخدون فقد عقله، ولكنّ كاثرين أدركت على الفور أنّه محقّ.

فعبارة مسريّع عجيب ليست سوى تعبير رياضى يُطلق على شبكة من الأعداد المرتبة بحيث بكون جمع الصفوف والأعمدة والخطوط المنحرفة يساوي العدد نفسه. ابتُكر هذا المسربّع قبل ألاف السنين من قبل علماء الرياضيات في مصر والهند، وكان يُعتقد حينها أنّ المربّعات العجيبة تشتمل على قوى خارقة. وقد قرأت كاثرين أنّ الهنود لا يزالون حتى اليوم يرسمون مربّعات عجيبة ذات صفوف مؤلّفة من ثلاث خانات ندعى كوبيرا كولام على مذابح بسوجا(". غيسر أنّ الإنسان المعاصر، أدرج المربّعات العجيبة في فئة التسلية الرياضية، ولا يزال بعض الناس يجدون متعة في سعيهم إلى اكتشاف ترتيب عجيب للأرقام. سوبوكم العباقرة.

حلَّات كاثرين على الفور مربّع دورير، فجمعت أرقام عدد من الصفوف والأعمدة.

18	3	2	13
5	10	13	
9	1	74.0	12
A ,	15	14	

قالت: "أربعة وثلاثون. مجموع كلّ اتّجاه هو أربعة وثلاثون".

قال لانف دون: "بالضبط، ولكن هل تطمين أن سبب شهرة هذا المربّع العجيب هو أنّ دورير حقّق فيه المستحيل كما يبدو؟" وأظهر لكاثرين بسرعة كيف أنّه - إضافة إلى جعل مجموع السعفوف والأعمدة والخطوط المنحرفة يساوي أربعة وثلاثين- وجد دورير أيضاً طريقة لجعل مجموع الخانات الأربع الوسطى المتقابلة في الأطراف الخارجية، والخانات الأربع الوسطى في الداخل، وحتى زوايا المربّع الأربع تساوي ذلك العدد. "ولكن الأروع هو تمكن دورير من وضع العددين 14 و 15 معاً في الصف السفلي، إشارة إلى السنة التي أنمّ فيها تلك التحفة التي لا تصدق!".

راقبت كاثرين الأرقام، متعجبة.

^(*) برجا: طفوس عبادة لدى الهندوس.

ازدادت الحماسة في نبرة لانغدون: "والغريب هو أنّ ميلينكوليا 1 تمثّل المرة الأولى في التاريخ التي يظهر فيها مربّع عجيب في الفن الأوروبي، إذ يظن بعض المؤرّخين أنّ المربّع كسان وسيلة مشفّرة استخدمها دورير للإشارة إلى أنّ الأسرار القديمة انتقلت إلى خارج المدارس السرية المصرية، وأصبحت بين أيدي الجمعيات السرية الأوروبية". صمت قليلاً ثمّ الضاف: "وهذا يعيدنا إلى... هذه".

وأشار إلى الورقة التي كُتبت عليها شبكة الأرقام المنسوخة عن الهرم الحجري.

S O E U
A T U N
C S A S
V U N J

سألها الانغدون: "أفترض أنّ المخطّط يبدو مألوفاً الآن؟".

"مربّع من ست عشرة خانة".

تناول الانغدون قلماً، وبدأ ينقل بحذر أرقام المربّع العجيب في لوحة دورير على الورقة، قــرب مربّع الأحرف مباشرة. الاحظت كاثرين كم سيكون ذلك سهلاً. توقّف، والقلم في يده، وبدا متردّداً بعد كلّ تلك الحماسة.

اروبرت؟".

الــــتفت إليها، وبدت الكأبة على وجهه: "هل أنت واثقة أنَ علينا فعل ذلك؟ فقد أكَّد بيتر بوضوح-".

"روبرت، إن كنت لا تريد تفكيك هذه الشيفرة، فأنا سأفعل". ومنت يدها لأخذ القلم. لاحظ لانغدون أن شيئاً لن يردعها، فهز رأسه وأعاد انتباهه إلى الهرم، طابق بحذر المربع العجيب مع شبكة أحرف الهرم، وأعطى كل حرف رقماً. ثمّ وضع شبكة جديدة، وأدخل فيها الأحرف الماسونية بالنظام الجديد بحسب شبكة دورير العجيبة.

حسناً، أنهي لانغدون عمله، حتق الاثنان إلى النتيجة.

 J
 E
 O
 V

 A
 S
 A
 N

 C
 T
 U
 S

 U
 N
 U
 S

شعرت كاثرين بالتشوش على الفور . "لا تزال مبهمة".

لـزم لانغدون الصمت طويلاً، ثمّ قال: "في الواقع، كاثرين، هي ليست مبهمة"، ولمعت عيناه محدداً لهول الاكتشاف. "إنها... لاتينية".

في ممر طويل مظلم، مشى الرجل العجوز الأعمى مسرعاً قدر الإمكان نحو مكتبه، حين وصل أخيراً، تهاوى على كرسي المكتب ليريح عظامه المتعبة، كان المجيب الآلي يرن، فيضغط علي الزر وأصغى، نتاهى إلى مسمعه صوت صديقه وأخيه الماسوني هامساً: "أنا وارن بيلامى، لدي أنباء مزعجة...".

عادت عينا كاثرين سولومون إلى شبكة الأحرف، وتفخصت النص مجدداً. بدت لها بالفعل كلمة لاتينية. جيوفا.

JEOV
ASAN
CTUS
UNUS

لم تدرس كاثرين اللاتينية، ولكنّ هذه الكلمة كانت مألوفة بالنسبة إليها، بسبب قراءتها للنصوص العبرية القديمة. جيوفا. جيهوفا. وبينما واصلت القراءة، وكأنّها نقرأ كتاباً، فوجئت أنّها تستطيع قراءة نصّ الهرم بأكلمه.

جيوفا سانكتوس أونوس.

عرفت المعنى على الفور. كانت هذه الجملة شائعة في ترجمات الكتاب العبري، ففي الستوراة، يُعرف الله الله العبريين بأسماء عديدة، مثل جيوفا، جيهوفا، جيشوا، يهوا، المصدر، إبلوهيم. ولكن الترجمات الرومانية استعملت تعبيراً لاتينياً واحداً: جيوفا سابكتوس أونوس.

هم ست تحدّث نفسها: "ربّ حقيقي واحد؟" بالطبع، لا يبدو أنّ الجملة ستساعدهما على اليجاد أخيها. "أهذه هي رسالة الهرم السرية؟ ظننتها خريطة".

بدا لانغدون حائراً هو الأخر، وتبخرت الحماسة التي كانت تملأ عينيه. "إنّ طريقة تفكيك الشيفرة صحيحة ولكن...".

"الرجل الذي اختطف أخي يريد أن يعرف موقعاً". أبعدت شعرها إلى خلف أذنها وأضافت: "ما وجدناه لن يسرّه كثيراً".

قــال لانغدون منتهداً: "كاثرين، كنت أخشى ذلك. كنت أشعر طيلة الليل أننا نتعامل مع مجمــوعة من الأساطير والتعابير المجازية على أنها حقيقة. ربّما يشير هذا النقش إلى موقع مجازي؛ يظهر لنا أنّ قدرة الإنسان الحقيقية لا يمكن بلوغها إلاّ من خلال الإيمان بربّ حقيقي واحد".

أجابت كاثرين وفكاها مشدودان من الغضب: "ولكن لا معنى لهذا! لقد احتفظت عائلتي بهذا الهرم لأجيال! أهذا هو السر؟ والسي آي أيه تعتبره قضية أمن وطني؟ إمّا أنّهم يكذبون أو أنّه فاتنا شيء ما!".

هز" لانغدون كتفيه بلا جواب.

في تلك اللحظة، رنّ هاتفه.

في مكتب يغص بالكتب القديمة، جلس الرجل الأحدب أمام مكتبه ممسكاً سمّاعة الهاتف بيد شوّهها التهاب المفاصل.

رنّ الهاتف مرّات عدّة.

أخيراً، أجاب صنوت مترند: "ألو؟" كان الصنوت عميقاً ولكنَّه غير واثق.

همس العجوز: "قيل لي إنَّك بحاجة إلى مخبأ".

بدا وكأنّ المتحدّث من الطرف الآخر أجفل، إذ أجاب: "من معي؟ هل اتّصل بك وارن بيل-".

قاطعت العجوز قائلاً: "لا تذكر أسماء، من فضلك، أخبرني، هل تمكنت من حماية الخريطة التي ائتُمنت عليها؟".

بعد قليل من الصمت أجاب: "أجل... ولكن لا أظن أنها ذات أهمية، فهي لا توحي بالكثير. إن كانت خريطة ببدو أنها مجازية أكثر -".

"كللاً، الخريطة حقيقية تماماً، أؤكّد لك ذلك. وهي تشير إلى موقع حقيقي جداً. عليك حمايستها، فالأمر في غاية الأهمية. أنت ملاحق، ولكن إن تمكّنت من المجيء إلى مكاني، ساؤمّن لك مخباً... وأعطيك أجوبة".

بدا التردد بوضوح على الشاب.

قـــال العجوز وهو يختار كلماته بعناية: "يا صنيقي، ثمّة مخبأ في روما، جنوب التابير، يحـــتوي علـــى عــشرة أحجـــار من جبل سيناء، أحدها من السماء، والآخر بوجه أب لوقس الأسمر. هل عرفت مكاني؟".

بعد صمت طويل، أجاب الرجل: "أجل، عرفت".

ابتسم العجوز، هذا ما ظننت، بروفيسور. "تعال حالاً. وتأكّد أنّك غير مراقب".

الغدل 71

وقسف مالأخ عارياً في دفء حمامه البخاري. شعر بالنقاء من جديد بعد أن أزال عن جسده رائحة الإيثانول، مع اختراق البخار المعطر بالأوكالبتوس بشرته، شعر أنّ مسامه تتفتّح للحرارة. بعدها بدأ طقوس الاستحمام.

أولاً، فسرك جسده ورأسه بمستحضر كيميائي مزيل للشعر، للتخلّص من أيّ آثار لشعر الجسد. فأسياد جزر إلياديس السبعة كانوا بلا شعر، بعدها دلّك جلده العلريّ بزيت الأسراميلين. فالأسراميلين هو زيت ماغي العظيم، بعد ذلك، وجّه مبدّل حرارة الماء إلى اليسار، ووقف تحت الماء قارس البرودة لدقيقة كاملة من أجل إغلاق مسامه وحبس الحرارة والطاقة في جسده. كان الماء البارد يذكره بالنهر الجليدي الذي بدأ تحوله فيه. حين خرج من تحب الماء، كان يرتجف، ولكن في غضون ثوان، انبعثت الحرارة من داخل جسده ودفأته، شيعر أنّ أحسناءه كالفرن، وقف عارياً أمام المرأة وتأمّل شكله... قد تكون تلك هي المرة الأخيرة التي ينظر فيها إلى نفسه كإنسان عادي،

كانت قدماه وعقباه موشومة مثل صفر. ساقاه كانتا كعمودي الحكمة القديمين؛ بواز وجائسين. أمّا وركاه وبطنه فوشم عليها قناطر القوّة الخفية. تحت القناطر، تدلّى عضوه الذي يحمل أوشام رموز قدره. في حياة أخرى، كان مصدر متعته الحسيّة. ولكنه لم يعد كذلك.

لقد طهرت جسدي.

على غرار كهنة كاثاروي المخصيين، قام مالأخ باستنصال خصيتيه، ضحى بقدرته الجسدية من أجل قدرة أكثر قيمة، فبعد أن تخلص من نواقص جنسه وإغراء الجنس الماذي، أصبح من أورانوس، أتيس، سبوروس والمخصيين العظماء في أسطورة أرثوريان، كل تحوّل روحاني يسبقه تحوّل جسدي، ذاك كان درس العظماء...

على أن أنزع عنى جلد الرجل الذي أرتديه.

نظر مالأخ إلى الأعلى، فوق طائر الفينيق ذي الرأسين الموشوم على صدره، وفوق محموعة الطلاسم القديمة التي تزيّن وجهه، إلى أن وصل إلى أعلى رأسه. أحنى رأسه نحو المرآة، وبالكاد كان قادراً على رؤية الدائرة الخالية التي تنتظر وشمها. كان موقعها في الجسد مبجلاً. تُعرف هذه المنطقة باليافوخ، وهي الجزء من الجمجمة الذي يبقى مفتوحاً عند الولادة للقذة إلى الدماغ. ومع أنّ هذا الباب الفيزيولوجي ينغلق خلال أشهر، إلا أنّه يبقى أثراً رمزياً للعلاقة المفقودة بين العالمين الداخلي والخارجي.

تأمّـــل مــــالأخ تلـــك الـــبقعة الخالـــية، التي كاتت محاطة بدائرة تثميه التاج على شكل أوروبوروس، وهي عبارة عن أفعى باطنية تلتهم ذيلها. بدا وكأنّ الجلد الخالي يحدّق إليه هو الآخر... ويلمع بالوعود.

فريباً، سبكت شف رويرت الانخون الكنز العظيم الذي يريده مالأخ. وما إن يصبح بين يديه، حتى يملأ الفراغ الباقي على أعلى رأسه، ويصبح أخيراً مستعدًا لتحوّله المهاني.

كانت الرسالة من معاونه:

ما تريده أصبح في متناولنا. سأتصل بك خلال ساعة. صيراً.

ابتسم مالأخ. حان الوقت للبدء بالاستعدادات الأخيرة.

الفحل 72

كان عميل السي أي أيه الميداتي في مزاج سيئ حين نزل من شرفة قاعة المطالعة. القد كنب بيلامي علينا. لم ير العميل آثاراً حرارية في الأعلى قرب تمثال موسى، أو في أي مكان آخر على الشرفة.

أين مرب لانغلون؟

عاد العميل أدراجه إلى المكان الوحيد الذي عثر فيه على أثار حرارية؛ حجرة تداول الكتب. نزل السلّم مجدداً، تحت المنضدة مثمّنة الأضلاع. كان صوت الأحزمة الناقلة مثيراً للاعصاب. وضعم منظاره الحراري، وراح يتفحّص الغرفة. لا شيء. نظر إلى صفوف الكتب، وكان الباب المخلوع لا يزال يبدو أحمر من أثر الانفجار. في ما عدا ذلك، لم يرآ تئاء

أُجف ل العميل، وقفز إلى الخلف حين ظهر وميض غير متوقّع في حقل رويته. فمثل شبحين، خرجت آثار متوهّجة لجسدين بشربين من الجدار على الحزام الناقل. آثار حرارية .

وقف العمليل مذهبولاً، وراح يراقب الشبحين وهما يعبران الغرفة على الحزام، ثمّ يختفيان في فجوة ضبيقة في الجدار. خرجا على الحزام الناقل؟ هذا جنون.

أدرك العميل الميداني أنّ روبرت الانغدون هرب منهم عبر فجوة في الجدار، ليس هذا فحسب، بل ثمّة مشكلة أخرى، النغدون ليس بمفرده؟

كسان علسى وشك استخدام الجهاز اللاسلكي للاتصال بقائد الفريق، إلا أن هذا الأخير تحسنت السيه عبسره قائلاً: "إلى جميع العناصر، عثرنا على فولفو متروكة في الساحة أمام المكتبة، مسجّلة باسم امرأة تدعى كاثرين سولومون. قال شاهد إنها دخلت المكتبة منذ وقت طويل، نشتبه في أنها مع روبرت لانغدون. أمرت المديرة ساتو إيجادهما على الفور".

هـــتف العمـــيل الميداني من غرفة التداول: "عثرت على آثار حرارية لكليهما!" وشرح الوضع.

أجاب قائد الفريق: "تبَّا! إلى أين يتَّجه الحزام؟"،

كــان العميل المبداني قد بدأ بمراجعة المخطّط المعلّق على لوح المنشورات في الغرفة، فأجاب: "مبنى أدامز، على بعد مبنى واحد من هذا".

"إلى جميع العناصر، توجّهوا إلى مبنى آدامز فوراً!".

الغدل 73

مخبأ ، إجابات ،

تسردتت الكلمات في رأس لاتغدون بينما كان هو وكاثرين يخرجان من باب جانبي من مبنى آدامسز إلى هواء الليل البارد. كان المتصل الغامض قد أعطى عنوانه بشكل رمزي، ولكسن لانغدون فهم. أمّا ردّ فعل كاثرين إزاء ذلك فكان متفائلاً على نحو يثير الاستغراب: وهل من مكان أفضل لابجاد ربّ حقيقي واحد؟

والسؤال الآن هو كيفية الوصنول إلى هناك.

وقف الانفدون، ثمّ راح يدور في مكانه محاولاً استيعاب ما حوله، كان الليل حالكاً، ولكنّ الطقس صحا لحسن الحظّ. كانا يقفان في باحة صغيرة، بدت قبّة الكابيتول بعيدة عنهما السي حدِّ غريب، والحظ أنها المرّة الأولى التي يخرج فيها إلى الهواء الطلق منذ وصوله إلى الكابيتول قبل بضع ساعات.

لإلقاء محاضرة.

قالت كاثرين مشيرة إلى مبنى جيفرسون: "روبرت، انظر".

فوجىئ لانغدون حين أدرك المسافة التي عبراها تحت الأرض على متن الحزام الناقل، وسرعان ما تنبه إلى ما يجري، كان مبنى جيفرسون يعجّ بالحركة؛ شاحنات وسيّارات تنخل، ورجال يصرخون. أهذا ضوء كشّاف؟

أمسك لانغدون بيد كاثرين وقال: "هيّا بنا".

راحا بجريان عبر الباحة باتجاه الشمال الشرقي، واختفيا بسرعة عن الأنظار خلسف مبنى فخم على شكل لا، أدرك لاتغدون أنّه مكتبة فولغر شكسبير، بدا هذا المبنى ملائماً لاختبائهما الليلة، إذ إنّه يحتوي على المخطوطة اللاتينية الأصلية لكتاب فرانسيس بايكون، أتلانتسيس الجديدة، وهي رؤية خيالية يُزعم أنّ الأميركيين الأوائل استخدموها لبناء عالم جديد، مرتكزين على المعرفة القديمة، ولكنّ لانغدون لم يتوقّف هنا.

نص بحاجة البي سيّارة أجرة، وصلا إلى زاوية الشارع السادس وشارع ابست كابيتول، كانت حركة السير خفيفة، فشعر الانغدون أنّهما أن يجدا سيّارة أجرة بسهولة. أسرع هو وكائرين شمالاً في الشارع الثالث، محاولين الابتعاد عن مكتية الكونغرس، وبعد أن تجاوزا مبنى كاملاً، توقف الانغدون أخيراً لدى رؤية سيّارة أجرة تتعطف عند الزاوية. أشار إلى السائق، فتوقف أمامهما.

تعالى صدوت موسيقى شرقية من المذياع، وابتسم لهما السائق العربي الشابّ انتسامة ودودة. سألهما وهما يستقلان السيّارة: "إلى أين؟".

تريد الذهاب إلى-".

قاطعته كاشرين: "المشمال المشرقي!" وأسارت إلى الشارع الثالث بعيداً عن مبنى جيفرسور. "خذنا باتجاه محطّة يونيون ستايشن، ثمّ انعطف يساراً عبر جادة ماساشوستيس. سنخبرك أين تتوقف".

هز" السائق كتفيه، ثمّ أغلق الفاصل الزجاجي وأعاد تشغيل الموسيقي.

ألقت كاثرين نظرة لوم على لاتخدون وكأنّها تقول: "لا تترك آثاراً خلفك". ثم أشارت من النافذة، لافتة انتباه لاتخدون إلى مروحيّة سوداء منخفضة تقترب من المنطقة. تتُها. من الواضح أنّ ساتو جادة فعلاً في استعادة هرم سولومون.

راقبا مروحيّة تحطّ بين مبنيي جيفرسون و أدامز، ثمّ النفتت إليه كاثرين، وبدا عليها قلق متزايد: "هل لمي بهانفك للحظة؟".

أعطاها إيّاه لاتغدون.

قالت وهي تفتح نافذتها: "قال لي بيتر إنّك تتمتّع بذاكرة تخيّلية قويّة وتتذكّر جميع أرقام الهواتف التي طلبتها".

"هذا صحيح، ولكن".

قذفت كاثرين الهاتف من النافذة. استدار الانغدون في مقعده وراقب هاتفه وهو يدور في الهواء ثمّ يتطاير أجزاء على الرصيف خلفهما.

المُ فعلت ذلك؟".

قالت كاشرين بجنية: "لم نعد بحاجة إليه. هذا الهرم هو أملنا الوحيد في إيجاد شقيقي، ولا أنوي السماح للسي أي أيه بالاستيلاء عليه".

في المقعد الأمامي، كان عمر أميرانا يهزّ رأسه ويدندن مع الموسيقي. كانت الحركة بطيئة الليلة، وشعر بالسرور لأنّه عثر على راكبين أخيراً. كان يعبر ستانتون بارك، حين علا صوت جهاز الاتصال التابع للشركة.

"إلى جميع السيّارات في منطقة ناشونال مول، تلقينا للتو بلاغاً من السلطات الحكومية بخصوص هاربين في منطقة مبنى أدامز..."، أصغى عمر باستغراب بينما راح الموظف يصف بالضبط الشخصين اللذين استقلا سيّارته استرق نظرة إلى الخلف عبر المرأة أور أن السلب الطويل يبدو مألوفا بالفعل، هل رأيته في برنامج أكثر المطلوبين في أميركا تناول عمر جهاز اللاسلكي، وتحدّث عبره بهدوء: "معك السيّارة 134. الشخصان اللذان تسأل عنهما موجودان في سيّارتي... الأن".

بدأ الموظّف يشرح على الفور لعمر ما عليه فعله. شعر عمر بيديه ترتجفان وهو يطلب الرقم الذي أعطاء إيّاء. كان الصوت الذي أجابه حازماً وعملياً، وكأنّه صوت جندي.

"معك العميل تورنر سيمكينز، من الفريق الميداني التابع للسي آي أيه، من معي؟".

أجاب عمر: "أنا... مائق الأجرة، طلب مني الاتصال بخصوص-".

"هل الهاربان في سيّارتك حالياً؟ أجب بنعم أو لا".

"تعم".

"هل يمكنهما سماع هذا الحديث؟ نعم أم لا؟".

"لا. فالحاجز -".

"إلى أين تأخذهما؟".

"إني الشمال الشرقي عبر جادة ماساشوستبس".

"هل من مكان محدّد؟".

الم يقولا شيئاً".

تردّد العميل، ثمّ سأله: "هل يحمل الرجل حقيبة جلدية؟".

نظــر عمــر عبر المرآة، واتسعت عيناه رعباً. أجاب: "أجل! هل تحتوي الحقيبة على متفجرات أو أيّ شيء من-".

قال العميل: "اسمع جيّداً. أنت لست في خطر ما دمت تنفّذ الأوامر. أهذا واضح؟".

"تعم، سيّدي".

"ما اسمك؟".

أجاب: "عمر"، وبدأ العرق يتصبيب منه،

قــال الرجل بهدوء: "اسمع يا عمر، أنت تبلي بلاءُ حسناً. أريدك أن تقود السيّارة ببطء قدر الإمكان بينما أحضر فريقي الملاقاتك، مفهوم؟".

احاضر ، سيدي".

"هل سيّارتك مجهّزة بنظام اتمال داخلي لكي تتمكّن من التحدث معهما؟".

"أجل، سيّدي".

"ممتاز. إليك ما يجب فعله".

الغمل 74

يُعتبر الجرزء المعروف بالأدغال مركز الحديقة النباتية الأميركية (USBG)، التي تُعَدّ مستحف أميركي الحسيّ، وتقع بمحاذاة مبنى الكابيتول الأميركي. هي عملياً عبارة عن غابة استوائية، تقع في بيت زجاجي شاهق الارتفاع، وتتبت فيها أشجار الكاوتشوك الباسقة والتين، وتضمّ طريقاً صَبِقاً مظلّلاً للسيّاح الراغبين بالتجول في أرجانها.

عادةً، كان بيلامي يشعر بالراحة بين الروائح الترابية للأدغال، وضوء الشمس المتسلّل عبر الضباب المنبعث من الأنابيب البخارية في المعقف الزجاجي. أمّا الليلة، فبدت الأدغال مسرعبة بالنسبة إليه، في هذا الظلام الذي لا يضيئه سوى نور القمر، أخذ العرق يتصبّب منه بغزارة وهو يتلوّى، محاولاً التخلّص من القيود التي تكبّل ذراعيه وتشدّهما خلفه.

راحت المديرة ساتو تسسير أمامه وهي تنفخ دخان سيجارتها بهدوء، وبدت وكأنها تمسارس إرهاباً بيئياً في هذا المكان ذي المناخ المضبوط بعناية. بدا وجهها شيطانياً تقريباً في ضوء القمر الضبابي الذي تسلّل من السقف الزجاجي.

تابعت تحقيقها قائلة: "إذاً، حين وصلت إلى الكابيتول الليلة، واكتشفت أنني كنت هناك... اتخفت قدراراً. وعوضاً عن إعلامي بوجودك، نزلت بهدوء إلى الطابق SBB، ثم غامرت بنفسك، وتهجّمت على الرئيس أندرسون وعليّ، كما ساعدت الانغدون على الهرب ومعه الهرم وحجر القمّة". فركت كتفها مضيفة: "يا له من خيار موفّق".

قال بيلامي في سرّه، خيار أكرّره لو تسنّى لي نلك. سألها غاضباً: "أين بيتر؟". أجابته: "ومن أين لي أن أعرف".

رد عليها بيلامي، من دون أن يحاول إخفاء شكوكه في أنّها خلف كلّ ما يجري: "يبدو أنّسك تعسرفين كلّ شيء آخر! عرفت كيف تذهبين إلى مبنى الكابيتول، وعرفت كيف تجدين روبرت لانغدون، حتّى إنّك عرفت كيف تطلبين صورة الأشعة السينية لمحقيبة لانغدون لإيجاد حجر القمة. من الواضع أن ثمّة من يزودك بكثير من المعلومات من الداخل".

ضحكت ساتو ببرود، واقتريت منه قائلةً: "سيّد بيلامي، ألهذا السبب تهجّمت عليّ؟ أنظن أننسي العدوّ، أنظن أنني أحاول سرقة هرمك الصغير؟" أخذت ساتو نفساً من سجارتها، ونفضت السدخان من أنفها. "أصغ إليّ. لا أحد يفهم أكثر منّي أهمية حفظ الأسرار، أنا أعتقد، مثلك تماماً، أنّ ثمّة معلومات يجب عدم نشرها لمعامّة الناس، ولكن، ثمّة الليلة قوى تتدّخل، وأخشى أنّك لم تفهم ذلك بعد، الرجل الذي اختطف بيتر سولومون يملك قوة عظيمة... قوة لم تدركها بعد على ما يبدو. صدّقني، إنه أشبه بقنبلة موقوتة

منسنقلة... قادر على تفجير سلسلة من الأحداث التي ستغيّر على نحو عميق العالم الذي نعرفه".

تلوى ببلامي على المقعد، و آلمته دراعاه المقيّدتان. قال: "لا أفهم".

"لا داع لأن تعهم، ما أريده هو أن تطيع، حالياً، فإن أملي الوحيد لتجنّب كارثة كبيرة هو الستعامل مع هذا الرجل... وإعطاؤه ما يطلب بالضبط. وهذا يعني أن تتصل بالسيّد لانغدون وتطلب مسنه العسودة، ومعه الهرم وحجر القمّة. وما إن يصبح لانغدون عندي، حتّى يفكّك شيفرة الهرم، ويعطيني المعلومات التي يريدها ذلك الرجل، ليحصل على مبتغاه".

موقع السلّم اللولبي الذي يؤدّي الى الأسرار القديمة؟ "لا أستطيع ذلك. لقد أخذت عهداً بحفظ السر".

انفجرت ساتو قائلة: "لا آبه البتّه بما تعهّدت به، سأرميك في السجن-".

قال بيلامي متحتياً إيّاها: "هنديني قدر ما تشاتين، أن أتعاون معك".

أخذت ساتو نفساً عميقاً، وتحدثت بصوت هامس ومخيف: "سيّد بيلامي، أنت لا تملك فكرة عمّا يجرى الليلة، أليس كذلك؟".

تواصل صمتهما لبضع ثوان في جو من التوتر، خرقه أخيراً رنين هاتف ساتو. فأدخلت يسدها في جبيها، وانتشلته بسرعة. أجابت: "تحدث إلى". أصغت إلى الرد ثم قالت: "وأين هي سيرارتهما الآن؟ كم من الوقت؟ حسناً، جيد. أحضرهما إلى الحديقة النبائية الأميركية، مدخل الخدمة. واحرص على أن تحضر لى ذاك الهرم اللعين مع حجر القمة".

أغلقت ساتو الخطّ، واستدارت إلى بيلامي وهي تبتسم باعتداد: "حسناً... يبدو أنني لم أعد بحاجة إليك".

الغمل 75

حدق روبرت لانغدون إلى الفراغ، وشعر بتعب شديد ليحث السانق على الإسراع. كانت كاثرين الجالسة قريه صامتة هي الأخرى، وبدا عليها الإحباط لعدم اتفاقهما على سبب أهمية الهرم. سبق وناقشا كلّ ما يعرفانه عن الهرم وحجر القمّة وأحداث هذه الأمسية الغريبة. ولم يفهما بعد كيف يمكن لهذا الهرم أن يشكّل خريطة لأيّ شيء على الإطلاق،

جيوفا سانكتوس أونوس؟ السرّ يكمن في التنظيم؟

كان المتصل الغامض قد وعدهما بإعطائهما أجوبة إن قابلاه في مكان معين. ملجاً في روما، شمال التابير. كان الانغدون يعرف أنّ الأميركبين الأوائل غيروا اسم مدينتهم من روما الجديدة إلى واشنطن في بداية تاريخها، ولكنّ آثار حلمهم الأصلي ظلّت موجودة. فقد تنفقت مياه التابيد في بوتوماك، واجتمع الشيوخ تحت نسخة عن قبة سان بيتر، وراقب فولكان ومينيرفا شعلة الروتوندا التي انطفات منذ زمن بعيد.

ببدو أنّ الأجبوبة التي يبحث عنها لانغدون وكاثرين تنتظرهما على بعد يضعة أميال فقيط. شمال غرب جادة مأساشوستيس. كان مقصدهما ملجاً بالفعل... شمال خليج التايير في واشنطن. تمنّى لانغدون لو أنّ السائق يسرع.

استقامت كاشرين في مقعدها، وكأنّها أدركت أمراً للتوّ. استدارت نحوه بوجه شاحب وقالت: "يا الله، روبرت!" ترتنت للحظة ثمّ قالت بإصرار: "إنّنا نسلك انّجاهاً غير صحيح".

رد لانفدون: "كـــلاّ، إنّنا على الطريق الصحيح. فهو يقع في الشمال الغربي في جادة ماساشو-".

"كلاً! أعنى أننا ذاهبان إلى المكان غير الصحيح!"،

شــعر النفــدون بالإرباك. كان قد سبق وأخبر كاثرين كيف عرف ما هو المكان الذي ذكره المتصل الغامض، يحتوي على عشرة أهجار من جبل سنناء، أحدها من السماء، والآخر بـوجه أب السوقس الأســمر. ثمّة بناء واحد على وجه الأرض يمكن أن يوصف هكذا. وهو المبنى المنوجهان إليه.

"كاثرين، أنا واثق أنّ المكان صحيح".

بدا الذهول على وجه لانغدون وسألها: "هل فهمتها؟".

"أجل! علينا الذهاب إلى ساحة فريدوم بلاز ا عوضاً عن ذلك!".

شـــعر الانغــدون الآن أنّـــه ضائع تماماً. صحيح أنّ فريدوم بالازا قريبة، ولكنّه لم يعهم صلتها بالموضوع.

قالت كاثرين: "جيوفا سانكتوس أونوس! الرب الحقيقي الواحد لدى العبريين، والرمز المحبجل لديهم هـو المنجمة الديهودية، خاتم سليمان، الدي يشكّل أيضاً رمزاً مهمًا لدى الماسونيين!" أخرجت دو لاراً من جيبها وقالت: "أعطني قلمك".

أخرج التغدون قلماً من جبيه حائر أ.

ف تحت الــورقة الــنقدية على فخذها، وتتاولت القلم قائلة: "انظر". وأشارت إلى الختم الأعظم على الجهة الدلفية. "إن وضعنا خاتم سليمان على الحتم الأعظم للولايات المتّحدة..." ورسمت رمز نجمة يهودية فوق الهرم تماماً. "انظر علام تحصل!".

نظر الانغدون إلى الورقة النقدية، ومن ثمَّ إلى كاثرين، وكأنَّها فقدت عقلها.

"روبرت، انظر جَيْداً! ألا ترى ما /تمبير إليه؟".

نظر إلى الرسم مجددا.



إلى ماذا تريد الوصول بالضبط؟ كان لانغدون قد رأى هذه الصورة من قبل. فهي شائعة بين أصحاب نظرية المؤامرة ويعتبرونها "دليلا" على أنّ الماسونيين كانوا يملكون نفوذا سرياً على الولايات المتّحدة في بداياتها. فحين تطابق النجمة ذات الزوايا الست على الحتم الأعظم لله ولايات المتّحدة، تقع زاوية النجمة العليا فوق العين الماسونية تماما... والغريب أنّ الزوايا الأخرى تشير بوضوح إلى الأحرف التالية: M-A-S-O-N.

"كاثرين، هذه مجرد مصادفة، كما أنسي لم أفهم بعد ما علاقتها بساحة فريدوم بلارا".

قالبت وقد بدا عليها الغضب: "انظر مجدداً! أنت لا تنظر إلى حيث أشير! هنا، ألا تراها؟".

عندها فقط، راها لاتغدون.

وقف قائد العمليات المبدانية التابع السي آي أيه، تورنر سيمكينز، خارج مبنى ادامز، وضغط هاتف الخلوي على أننه بشدة، محاولاً سماع ما يجري في المقعد الخلفي التاكسي، حدث أمر ما للتو". كان فريقه على وشك أن يستقل مروحية من نوع سيكورسكي UH-60 للتوجه إلى الشمال الغربي و إقامة حاجز في الطريق، ولكن يبدو أنّ الوضع تغيّر فجأة.

قتل لحظات، بدأت كاثرين سولومون تصر على أنهما يسلكان اتجاها عير صحيح، وبدا شرحها حسول ورقة دولار تقدية ونجوم يهودية غير مفهوم بالنسبة إلى قائد الفريق، أو إلى لانغدون، في البداية على الأقلّ. أما الآن، فيبدو أنّ لانغدون فهم ما تعنيه.

هتف هذا الأخير قائلاً: "ربّاه، أنت على حقّ! لم أرها من قبل!".

سمع سيمكينز فجاة طرقاً على الزجاج الفاصل بينهما وبين انسائق، قبل أن يُفتح. صرخت كاثرين قائلةً للسائق: "تغيّرت الخطّة، خذنا إلى فريدوم بلازا!".

بدا التوتُر على السائق الذي أجاب: "قريدوم بالزا! ليس إلى الشمال الغربي في ماساشوستيس؟".

صرخت كاثرين: "كلاً! فريدوم بلازا! انعطف يساراً من هنا! هنا! هناا".

سسمع العميل سيمكينز صوت الفرامل في أثناء انعطاف السيّارة. عادت كاثرين تتحدّث بحماسة إلى النعدون، وتقول شيئاً عن القالب البرونزي الشهير للختم الأعظم المضمّن في أرض الساحة.

قاطعها السائق بصوت مشوب بالتوتر: "سيدتي، فقط للتأكيد. نحن نتوجه إلى فريدوم بلازا، عند تقاطع شارعي بنسلفانيا والشارع الثالث عشر؟".

أجابت كاثرين: "أجل! أسرع!".

"إنها قريبة جداً، نحتاج إلى دقيقتين".

ابتسم سيمكينز. أحسنت يا عمر. وبينما توجّه إلى المروحيّة المنتظرة، صرخ لفريقه: "عثرنا عليهما! توجّهوا إلى فريدوم بالازا".

الغمل 76

فريدوم بلازا هي خريطة، تقع الساحة عند نقطة التقاء جادة بنسلفانيا والشارع الثالث عسر، وهي عبارة عن مسطّح حجري بصور شوارع واشنطن كما تخيّلها في الأساس بيار لانفان. وتُعتبر الساحة معلماً سياحياً شائعاً، ليس بسبب الخريطة العملاقة التي يتسلّى الناس بالسير عليها، بل لأنّ مارتن لوثر كينغ الأصغر، الذي سُمّيت فريدوم بلازا (ساحة الحرية) من أجله، كتب معظم خطابه الديّ حلم قرب فندق ويلارد.

كان سائق السيارة عمر أميرانا يُوصل السيّاح إلى فريدوم بلازا دائماً، ولكنّ هذين السراكبين لم يكونا سائحين عاديين على ما يبدو السي أي أيه تطاردهما الكاد توقّفت السيّارة، حتى قفز منها الرجل والمرأة.

قال الرجل الذي يرتدي معطفاً من التويد: "انتظر هنا! سنعود حالاً!".

راقب عمر السرجل والمرأة وهما ينتفعان نحو الخريطة الهائلة، ويشيران بأيديهما ويصرخان وهما يتفحّصان هندسة الشوارع المتقاطعة. تناول عمر هانفه عن لوح القياس.

اسيدى، أما زلت على الخطَّا".

صرخ الرجل بصوت يكاد لا يُسمع عبر الهدير الأتي من الطرف الأخر: "أجل، عمر. أين هما الآن؟".

"في الخارج، على الخريطة. ببدو أنهما ببحثان عن شيء ما".

صرخ العميل: "لا تدعهما يغيبان عن نظرك، أنا على وشك الوصول".

شاهد عمر الهاربين وهما يعثران بسرعة على الختم الأعظم الشهير في الساحة؛ إحدى أكبر الميداليات البرونزية التي سُبكت حتّى الآن، وقفا فوقه للحظة ثمّ بدأا يشيران بسرعة إلى الجنوب الغربي، بعدها، أخذ الرجل يجري عائداً إلى السيّارة، فأعاد عمر الهاتف بسرعة إلى مكانه فور وصول الرجل وهو يلهث،

سأله: "في أيّ اتّجاه تقع ألكسندريا، فيرجينيا؟".

"ألكــسندريا؟" أشـــار عمر إلى الجنوب الغربي، في الاتّجاه نفسه الذي أشار إليه الرجل والمرأة منذ قليل.

همس الرحل: "عرفت ذلك!" استدار وصرخ للمرأة: "أنت على حقّ! ألكسندريا!".

أشارت المرأة إلى إشارة مترو في الجوار، "الخطّ الأَرْرق يتوجّه مباشرة إلى هناك. علينا الذهاب إلى محطّة شارع كينغ!".

شعر عمر بالذعر. أم، كلاً.

السنفت الرجل إلى عمر، وأعطاه مبلغاً زائداً من المال، ثمّ قال: "شكراً، لقد وصلنا". ثمّ نتاول حقيبته الجلدية وابتعد راكضاً.

"انتطرا! بمكنني أن أقلكما! أنا أذهب إلى هناك دائماً!".

ونكن، كنان الأوان قد فات. إذ ابتعد الرجل والمرأة عير الساحة، واختفيا عبر السلّم المؤدّي إلى محطّة مترو سنتر.

تــناول عمر هاتفه وقال: "سيّدي! لقد توجّها إلى المنزو، ولم أستطع ايقافهما! سيستقلاّن الخطّ الأزرق إلى الكمندريا!".

صرخ العميل: "ابق مكانك! سأصل خلال خمس عشرة ثانية!".

نظر عمر إلى مجموعة الأوراق المنقدية التي أعطاه ايّاها الرجل. كانت الورقة الموضوعة في أعلاها هي نفسها التي كانا يكتبان عليها، إذ رأى نجمة يهودية مرسومة فوق الهرم الأعظم للولايات المتحدة. وكانت زوايا النجمة تشير بالفعل إلى أحرف يمكن جمعها في كلمة MASON (ماسوني).

فجاة، شعر عمر بارتجاج عنيف حوله، وكأنَ جراراً على وشك الاصطدام بسيّارته. نظر حوله، ولكنّ الشارع كان خالياً. ازداد الضجيج، وحطّت فجأة مروحية سوداء من سماء الليل وسط خريطة الساحة.

نــزنت من المروحية مجموعة من الرجال الذين يرتدون ملابس سوداء. راح معظمهم يجــري نحــو محطّة المترو، بينما توجّه أحدهم إلى سيّارة عمر. فتح الباب المقابل له وسأله قائلاً: "عمر؟ أهذا أنت؟".

هز عمر رأسه، غير قادر على الكلام.

سأله العميل: "هل قالا إلى أين يتوجهان؟".

أجاب عمر: "إلى ألكسندريا! محطّة شارع كينع، عرضت أن أقلّهما، ولكن-".

"هل قالا أي مكان سيقصدان بالضبط في ألكسندريا؟".

"كلاً! نظرا إلى ميدالية الختم الأعظم في الساحة، ثمّ سألا عن ألكسندريا ودفعا لمي هذا". وأعطى العميل ورقة الدولار النقدية برسمها الغريب. تفحّص العميل الورقة، وفي أثناء ذلك، جميع عمر الخيوط ببعضها. الماسونيون! الكسندريا! فأحد أشهر المياني الماسونية في أميركا يقسع في الكسسندريا. هكذا فضح وجهتهما مجدداً، إذ قال: "قهمت! النصب جورج واشنطن الماسوني! يقع مباشرة مقابل محطّة شارع كينغ!".

قال العميل الذي بدا أنه توصل هو أيضاً إلى الاستنتاج نفسه: "هذا صحيح". في الوقت نفسه، هرول بقية العملاء عائدين من المحطّة.

صرخ أحدهم: "لم نجدهما! فقد انطلق المترو للنوا! ليسا في الأسفل!".

نظر العميل سيمكينز إلى ساعته، والتفت إلى عمر قائلاً: "كم يستغرق المترو إلى الكسندريا؟".

"عشر نقائق على الأقلّ. وربّما أكثر". "عمر، لقد قمت بعمل ممتاز، شكراً لك".

اعفواً. ولكن، ما الذي يجري؟!".

إلاّ أنّ العمــيل ســيمكينز كان قد انطلق عائداً إلى المروحية وهو يصرخ قائلاً: "محطّة شارع كينغ! سنصل إلى هناك قبلهما!".

جلس عمر حائراً وراح يراقب الطائر الأسود الضخم وهو يُقلع. استدارت المروحيّة إلى الجنوب عبر جادة بنسلفانيا، ثمّ انطلقت في سماء الليل.

تحــت قدمـــي السائق، كان قطار المترو ينطلق بسرعة مبتعداً عن فريدوم بلازا. على منته، جلس روبرت لانغدون وكاثرين سولومون وهما يلهثان، ولم يتبادلا الكلام.

الغدل 77

تعود إليه الذكريات دائماً بالطريقة نفسها.

كان يسقط... يهبط إلى الخلف فوق نهر مكسوّ بالجليد، في قعر واد سحيق. فوقه، كانت عين بينا بينر سولومون الرماديتان القاسيتان تحتقان إليه من فوق فوهة مسدّسه. أخذ العالم يتراجع في أثناء سقوطه، وكلّ شيء يختفي، بينما تعلّفه غيمة الضباب الناتجة عن الشلال المتدفّق من الأعلى.

للعظة، غطّى البياض كلُّ شيء، وكأنَّه في الفردوس.

بعدها، ارتطم بالجليد.

برد. ظلام، ألم،

راح يتدهر ج... تجرره قروة عنيفة، تنفعه بلا هوادة بين الصخور في فراغ قارس البرودة. كانت رئتاه تتوقان إلى الهواء، ولكن عضلات صدره تقلصت بشدة في البرد، إلى هذ أنه عجز حتى عن تنشق الهواء.

أنا تحت الجليد.

كان الجاليد قرب الشلال رقيقاً بسبب المياه الهائجة، وقد سقط أندروس فوقه مباشرة. والآن، راح تيّار الماء يجرفه إلى الأسفل، فعلق تحت سقف شفّاف. راح يدفع الجهة الداخلية من الجليد، مجاولاً كسره، ولكنّه لم يكن يملك أداة تساعده على ذلك. أخذ ألم الرصاصة التي اخترقت كنفه يزول، وكذلك ألم طلقة بندقية الصيد. فكلاهما توقفا نتيجة الخدر الذي بدأ يغزو جسمه.

ازداد تسيّار الماء سرعة، وقنفه حول منعطف في النهر. استغاث جسده طلباً للأوكسيجين، وفجاة، علق بين الأغصان، عند شجرة سقطت في النهر. فكر! تشبّث بالغصن بقوة، وحاول السباحة نحو السطح، ثمّ عثر على الفُتحة التي نتجت عن سقوط الغصن فوق الجليد، وجدت أصسابعه فسسحة صغيرة من المياه المفتوحة حول أحد الأغصان، فأخذ يشد بأطرافها محاولاً توسيعها. شدّ عدّة مرّات، إلى أن اتسعت الفُتحة، وأصيحت بعرض بضعة إنشات.

اتكا على الغصن، ثمّ أرجع رأسه إلى الخلف، وضغط فمه عبر الفُتحة الصغيرة. بدا هواء الشتاء الذي تدفّق في رئتيه دافئاً. كما أنّ الدفعة المفاجئة من الأوكسيجين مدحته الأمل. فشبت قدميه على جذع الشجرة، وضغط ظهره وكتفيه بقوّة إلى الأعلى. كان الجليد المحيط بالسشجرة قد أصبح هشاً بسبب التقوب والكسور التي أحدثتها الأغصان، فثبت ساقيه القويتين على الجددع، واخترق الجليد برأسه وكتفيه، ليخرج إلى هواء الليل. تدفّق الهواء في رئتيه،

كان الجزء الأكبر من جسده لا يزال مغموراً بالمياه، فجاهد بيأس إلى الأعلى، يسبح بساقيه وذراعيه، إلى أن خرج من النهر، وتمدّد لاهناً على الجليد.

نرع أسدروس قناع التزلّج المبلّل عن وجهه، ووضعه في جيبه، ثمّ نظر إلى الأعلى بحثاً عن بيتر سولومون ولكنّ انعطاف النهر حجب الرؤية. أخذ صدره يؤلمه مجدّداً، بهدوء، جرّ غصناً صغيراً فوق فُتحة الجليد لإخفائها، بحلول الصباح، ستتجمّد من جديد.

أخذ أندروس يسير في الغابة، ولكنّ الثلج بدأ يتساقط. لا يدري كم ركض حين خرج من الغابة، ليجد نفسه على جسر قرب طريق عام صغير. كان يهذي، ويعاني من الخفاض شديد في الحرارة، حين افتربت أضواء سيّارة من بعيد، كان الثلج يتساقط بشدة أكبر. لوّح أندروس بقوّة، فتوقّت الشاحنة على الفور، كانت تحمل لاتحة تابعة لولاية فيرمونت، خرج منها رجل عجوز برتدى قميصاً أحمر مزركشاً بالمربّعات.

سار أندروس نحوه مترنّحاً، وهو يضغط على صدره الدامي. "صيّاد... أصابني بطلق نارى! أنا بحاجة إلى... مستشفى!".

ساعد العجوز أندروس بلا تردّد على الصعود إلى الشاحنة، وشغّل جهاز التدفئة. "أين يقع أقرب مستشفى؟!".

لسم يكسن أندروس يعرف، ولكنّه أشار إلى الجنوب. "المخرج التالي". نحن لسنا ذاهنبين البي مستشفى.

أبلسغ في اليوم النالي عن فقدان الرجل العجوز من فيرمونت، ولكنّ أحداً لم يعرف أين اختفى خلال رحلته في تلك العاصفة الثلجية. كما أنّ أحداً لم يربط اختفاءه بالخبر الآخر الذي تصدّر عناوين نشرات الأنباء في اليوم التالي، ألا وهو مقتل إيزابيل سولومون.

حسين استفاق أندروس، كان متمنداً في غرفة مهجورة في أحد الفنادق الرخيصة التي تُغفل في فصل الثلوج، يذكر أنه اقتحمها، وضمد جراحه بخرق الملاءات الممزقة، ثمّ لجأ إلى سرير قديم تحت كومة من البطانيات البالية. كان يتضور جوعاً.

سار يعرج إلى الحمّام، ورأى كومة خردق الصيد المكسو بالدماء في المغسلة. تذكّر أنّه أخرجها من صدره، نظر إلى المرآة المتسخة، وبدأ ينزع الضمادات الملوثة بالدماء لتفقّد الضرر، عضلات صدره وبطنه القوية منعت طلقة بندقية الصيد من الدخول عميقاً في جسده، ولكنز جنسمه الذي كان كاملاً، بدا الآن مليناً بالجروح، فالرصاصمة اليتيمة التي أطلقها بيتر سولومون اخترفت كنفه، وخلّفت فجوة دامية.

وما زاد الأمور موءاً، أنَ أندروس فشل في الحصول على مبتغاه. الهرم. احتجت معدته، فخرج إلى الشاحنة، أملاً في إيجاد بعض الطعام. كانت الشاحنة مكسوة بطبقة سميكة مدن الناوج، فتساءل أندروس كم مضى عليه نائماً في هذا الفندق القديم. الحمد سَم أندي السنتيقظت. لم يجد أندروس أي طعام في المقعد الأمامي، ولكنّه عثر على بعض مسكنات ألم المفاصل. فتناول حفنة منها مع بضع قبضات من الثلج.

أحتاج إلى للطعام.

بعد بضع ساعات، خرجت شاحنة من خلف الفندق القديم لا تشبه على الإطلاق الشاحنة التي وصلت إليه قبل يومين. إذ فُقدت منها كلّ القطع التي تشير إلى مصدرها، كما استبدلت الله انح التي كُتب عليها فيرمونت بلوائح أخرى من شاحنة قديمة، وجدها أندروس مركونة قرب مكب السنفايات النابع للفندق، هناك، ألقى أندروس جميع الملاءات الدامية، وخردق الصيد، فضلاً عن الأدلة الأخرى على دخوله الفندق.

لم يستخلَّ أنسدروس عن الهرم، ولكن الوقت لم يعد مناسباً. كان يحتاج إلى الاختباء والمستفاء وقلل كلَّ شيء، الطعام، وجد مطعماً في طريقه، فتوقّف عنده وسدَ رمقه بالبيض، واللحام، فسضلاً عن ثلاث كؤوس من عصير البرتقال، حين انتهى، طلب مزيداً من الطعام لأخذه معه. على الطريق، أصغى أندروس إلى منياع الشاحنة، لم يكن قد شاهد التلفاز أو قرأ الجرائد منذ الحادث، وحين ممع أخيراً الأخبار المحلّية فوجئ كثيراً.

قال المذيع: "يتابع محققو الأف بي آي بحثهم عن دخيل مسلّح قتل إيزابيل سولومون في منزلها في بوتوماك قبل يومين، يُعتقد أنّ القاتل سقط في الجليد وجرفه النهر إلى البحر".

تصلّب أندروس من وقع المفاجأة، اليزابيل سولومون ماتت؟ تابع القيادة صامتاً وأصغى الدير بأكمله.

حان الوقت للابتعاد عن هذا المكان،

تطلل الشقة الواقعة في أبر ويست سايد على مناظر رائعة لسنترال بارك، وقع اختيار أندروس عليها لأن البحر الأخضر الممتذ خارج النافذة يذكره بمنظر بالأدرياتيك، كان يعرف أن عليه أن يكون مسروراً لأنه لا يزال على قيد الحياة، ولكنه لم يكن كذلك، فإحساس الفراغ لم يبارحه، وظلت ذكرى إخفاقه في سرقة هرم بيتر سولومون تلاحقه.

أمسنى أندروس ساعات طويلة يجري أبحاثاً حول أسطورة الهرم الماسوني. ومع أن أحسداً لا يسؤكد أو ينفسي أن الهرم حقيقي، إلا أن الجميع متفقون على وعده الشهير بالحكمة والقوّة. قال أندروس في نفسه، الهرم الماسوني حقيقي، فمعلوماتي الداخلية لا يمكن نفيها.

لقد وضع القدر الهرم في متناول أندروس، وتجاهله هو كمن يملك ورقة ياناصيب رابحة و لا يعصرفها أبدأ. أنا الرجل الوحيد غير الماسوني على وجه الأرض الذي يعلم أن الهرم حقيقي... كما يعلم هوية الرجل الذي يحرسه.

مرت أشهر، ومع أن جسد أندروس قد شفي، إلا أنّه لم يعد ذاك الرجل المزهو بنفسه الدي كان عليه في اليونان. فقد توقّف عن ممارسة التمارين الرياضية، ولم يعد يتأمّل نفسه عارياً أمام المرأة. أحس أن علامات التقدّم في السنّ بدأت تظهر على جسده. فبشرته التي كانت كاملة في ما مضى، أصبحت الأن مليئة بالندوب، وهذا ما زاد من كابنه. واصل

استعمال المستكنات التي ساعدته خلال فترة شفائه، وشعر أنه بغرق مجدداً في نمط الحياة الذي قاده إلى سجن سوغانليك. لم يأبه بذلك. الجسد يطلب ما يحتاج اليه.

في إحدى الليالي، كان في قرية غرينويتش، يشتري المخترات من رجل وشم ساعده بخطً طويل ناتئ على شكل برق. سأله أندروس عن ذلك، فقال له إنّ الوشم يغطّي ندبة طويلة خلّعها حدادث سيّارة في ذراعه، قال التاجر: "كانت رؤية الندبة كلّ يوم تذكّرني بالحادث، فو شمتها برمز قوة شخصى. هكذا، استعدت السيطرة".

تلك الليلة، كانت معنويات أندروس عالية إثر جرعة حديثة من المخدّرات، فدخل دار وشم محلّية وخلع قميصه، ثمّ أعلن قائلاً: "أريد إخفاء هذه الندوب". أريد استعادة السيطرة.

نظر فنان الوشم إلى صدره ثمّ قال: "إخفاءها؟ بماذا؟".

البأوشام".

"أجل... أعنى أوشام ماذا؟".

هز أندروس كتفيه بلا اكتراث. فكل ما يريده هو إخفاء تلك العلامات القبيحة التي تذكره بالماضى. "لا أدري، الخيار لك".

هــز الفــذان رأســه، ثمّ أعطى أندروس كتيّباً عن عادة الوشم القديمة، وقال: "عد حين تصبح جاهزاً".

اكتشف أنسدروس أنّ مكتبة نيويورك العامة تحتوي على مجموعة من ثلاثة وخمسين كتاباً عسن الوشم. وفي غضون بضعة أسابيع، قرأها كلّها. وبعد أن تجدد شخفه بالقراءة، بدأ ينقل رزماً كاملة من الكتب بين المكتبة ومنزله، ليقرأها بنهم أمام النافذة الكبيرة المطلّة على سنترال بارك.

ف تحت تلك الكتب عن الوشم أمام أندروس باباً إلى عالم غريب لم يعرف بوجوده من قبل؛ عالم من الرموز، والباطنية، والأساطير، وفنون السحر، وكلّما قرأ أكثر، أدرك كم كان جاهلاً في هذا المجال، فبدأ يدوّن ملاحظات عن أفكاره، ورسوماته، وأحلامه الغريبة، وحين للم يعد يجد ما يريده في المكتبة، دفع لتجّار الكتب النادرة من أجل شراء بعض من أكثر النصوص باطنية في العالم.

De Praestigiis Daemonuum...Lemegeton... Ars Almadel .. Grimorium Verum... Ars ... Ars ... الما كلّها، وازداد ثقة أنّ العالم لا يزال يضم أسراراً عديدة لم يكشفها له. ثمّة أسرار في هذا العالم تتجاوز الفهم البشري.

شم اكتشف كتب الايستر كرولي، وهو باطني كثير الرؤى، عاش في أو انل القرن العشرين، واعتبرته الكنيسة "أكثر الناس شرًا على وجه الأرض". العقول العظيمة غالباً ما تخيف العقول الضعيفة. قرأ أندروس عن قوة الطقوس والتعاويذ، وتعلم أنه إن تم لفظ الطلاسم كما يجب فإنها تفتح أبواباً إلى عوالم أخرى. ثمة عالم غامض خلف هذا العالم... عالم يمكنني أن أستمد منه القوة. ومع أن أندروس تاق إلى امتلاك تلك القوة، إلا أنه أدرك وجود قوانين ومهام يتبغى إتمامها أولاً.

كن ممجّدًا، هذا ما يوصى به كرولي،

فمند فجر التاريخ، كان تقديم القرابين هو القانون السائد على وجه الأرض. من العبريين الأوائس الذين قدّموا قرابين محروقة في الهيكل، إلى أيناء حضارة المايا الذين ذبحوا قرابين بسشرية فوق أهرامات تشيئشين إينزا، وغيرها من الديانات على وجه الأرض، فهم القدماء أهمية القربان. إنّه الطقس الأساسى الذي يتقرّب البشر بواسطته من الله.

ومسع أنّ السناس جمسيعهم تخلّوا عن هذا الطقس منذ عهود من الزمن، إلاّ أنّ قوته لم تتغيّسر. وبعض من الباطنيين المعاصرين، بمن فيهم ألايستر كرولي، مارسوا هذا الفنّ وظلّوا يحسنونه مع الوقت، ويحولون أنفسهم تدريجياً إلى شيء أفضل. تاق أندروس إلى تحويل نفسه مثلهم، ولكنّه عرف أنّ عليه عبور جسر خطير في سبيل ذلك.

الدم هو كلّ ما يفصل بين النور والظلام.

في إحدى النيالي، دخل غراب عبر نافذة الحمّام إلى شقّة أندروس وعلق فيها. راقب أنسدروس الطائر وهو يرفرف في المكان لبعض الوقت، ثمّ يتوقّف أخيراً بعد أن أدرك عجزه عن الهرب. كان أندروس قد تعلّم الكثير ليدرك أنّها إشارة. أنا أنفع التَحرُك.

التقط الطائر بإحدى يديه، ثمّ وقف أمام مذبح مؤقّت في مطبخه، ورفع سكيناً حادة، قبل أن ينطق بصوت عال بالتعويذة التي حفظها عن ظهر قلب.

"كامسياش، اپومياهي، اميال، ماكبال، ايمويي، زازيان... أناشد جميع الملائكة المذكورة في كتاب Assamaian، مساعدتي في هذه العملية بقوّة الربّ الحقيقي الواحد".

خفض أندروس السكين وشُق بحذر شرياناً كبيراً في الجناح الأيمن للطائر المذعور، بدأ الغـراب ينزف، وبينما راقب أندروس الدم الأحمر وهو يسيل في كأس معدنية وضعها تحته، شعر برعشة غير متوقّعة في الهواء، مع ذلك، تابع ما يقوم به.

النونساي، أراثسرون، أشاي، الوهيم، الوهي، اليون، أشر إهايه، شاداي العظيم... كن مساعدي، بحيث يكون لهذا الدم القوّة والفاعلية في كلّ ما أتمنّاه، وفي كلّ ما أطلبه.

تلك النيلة، حلم بالطيور ... بطائر فينيق عملاق يرتفع من النار . في اليوم التالي، استيقظ بطاقــة لم يشعر بها منذ طفولته . فخرج يجري في الحديقة ، أسرع وأبعد مما تخيل أن قدرته تسمح له . وحين لم يعد قادراً على الجري، توقف وراح يمارس التمارين الرياضية . كررها طويلاً ، ولكن طاقته لم تضعف .

تلك الليلة، حلم مجتداً بطائر الفينيق،

عدد الخدريف إلى سنترال بارك، وأخذت الحيوانات البرية تبحث عن طعامها لفصل المشتاء. كان أندروس يكره البرد، ولكن الفخاخ التي نصبها بحذر كانت تعجّ بالجرذان والسناجب. فوضع الحيوانات في حقيبة وأخذها إلى منزله، ليمارس طقوساً أكثر تعقيداً.

امانوال، ماسياش، يود، هي، فود... أرجو أن تجنني جديراً.

كانت طقوس الدم تمنحه الحيوية، أخذ أندروس بشعر أنّه أكثر شباباً يوماً بعد يوم. واصل القراءة ليل نهار؛ فقرأ نصوصاً باطنية قديمة، وقصائد ملحمية من القرون الوسطى، وكنت الفلاسفة الأوائل، وكلّما تعلّم أكثر عن الطبيعة الحقيقية للأشياء، أدرك أنه لم يعد ثمة أمل للجنس البشرى، أنهم عميان،، يسيرون على غير هدى في عالم لن يفهموه أبدًا.

كان أندروس لا يزال إنساناً، ولكنّه شعر أنّه يتحوّل إلّى شيء أخر، شيء أعظم، فقد السنفاق جسده الضخم من سباته، وأصبح أكثر قوء من ذي قبل، أخيراً، فهم هدفه الحقيقي، حسدي ليس سوى سفينة لكنز أكثر قوة... ألا وهو عقلي.

عرف أندروس أنّه لم يدرك بعد قدرته الحقيقية، فغاص أكثر. ما هو قدري؟ جميع الكنت القديمة تدور حول الخير والشرّ... وحول حاجة الإنسان إلى الاختيار بينهما. أنا قمت باختياري منذ زمن بعيد، عرف ذلك ولم يشعر بأيّ ندم. ليس الشرّ سوى قانون طبيعي، الظللم يتبع النور، والشرّ يتبع النظام، الإنتروبيا أساسية. فكلّ شيء يتحلّل، قطعة الكريستال كاملة التكوين تتحول لاحقاً إلى جزيئات عشوائية من الغبار،

ثمّــة مــن يبنــــي... وثمّة من يدمّر. ولم يتجلّ لأندروس قدره إلاّ حين قرأ كتاب جون ميلتون، وعرف عن الملاك الشجاع المدعو مولوخ.

كان مولوخ يسير على الأرض وكأنه كانن خارق. ثمّ عرف أندروس الحقا أنّ اسم الملك يُترجم إلى اللغة القديمة باسم مالأخ،

وهذا ما سأكون عليه.

وعلى غرار جميع التحوّلات العظيمة، سييدأ هذا التحوّل بقربان... ولكن ليس قرباناً من الجرذان ولا الطيور. كلاً، يحتاج هذا التحوّل إلى قربان حقيقي.

ثمة الربان واحد جدير بالتقديم.

فجاة، شسعر بوضوح لم يعبق أن اختبره في حياته. فقد تجلّى له قدره بأكمله، أمضى ثلاثة أيام يرسم على ورقة ضخمة. حين انتهى، أصبح لديه مخطّط لما سيصبح عليه.

علَّق الرسِم ذا المحجم الطبيعي على الجدار وحتق إليه وكأنه مرآة.

أنا تحفة فنية.

في اليوم التالي، أخذ الرسم إلى دار الوشم. لقد أصبح جاهزاً.

الغطل 78

يقع نُصب جورج واشنطن الماسوني على تلّة شاتير هيل في الكسندريا، فيرجينيا. يتألّف من ثلاثة طوايق مختلفة من حيث التعقيد الهندسي المتصاعد من الأسفل إلى الأعلى؛ دُوري، أيونسي، وكورنشسي. فيسشكّل البناء بذلك رمزاً ملموساً لارتقاء الإنسان الفكري. هذا البرج الشاهق المستوحى من المنارة القديمة في الإسكندرية في مصر، متوّج بهرم مصري ذي قمّة على شكل شعلة.

فسي الردهة الرخامية الخلابة، ثمة تمثال يرونزي ضخم لجورج واشنطن بالزي الماسوني الكامل، مع الرافعة الفعلية التي استعملها لوضع حجر أساس مبنى الكابيتول. وتعلو الردهة، تسعة طوابق مختلفة تحمل أسماء مثل: المغارة، حجرة القبو، وكنيسة فرسان المعرض، ومن بين الكنوز المودعة فيها، ثمة أكثر من عشرين ألف كتاب من المخطوطات الماسونية، وتقليد مذهل لتابوت العهد، وحتى نموذج مصغر لغرفة العرش في هيكل الملك سليمان.

نظر عميل السي آي أيه سيمكينز إلى ساعته، بينما حلَّقت المروحيّة على علوّ منخفض فسوق نهر بوتوماك. بقيت ست نقائق لوصول قطارهما. تنهد وحتق من النافذة إلى النصب الماسوني في الأفق. لا بدّ له من الإقرار أن ذلك البرج اللامع لم يكن أقل جمالاً من أيّ بناء آخر في ناشونال مول، لم يسبق أن دخل سيمكينز النصب أبداً، والليلة لن تكون مختلفة. إن سارت الأمور بحسب الخطّة، فلن يتمكّن روبرت لانخدون وكاثرين سولومون من الخروج من محطّة المترو.

هتف سيمكينز للطيّار مشيراً إلى محطّة شارع كينغ، مقابل النُصب: "هناك!". مالت الطائرة جانبياً، ثمّ حطّت على منطقة مكسوّة بالأعشاب أسغل شاتير هيل.

نظر المشاة إلى الأعلى مستغربين، بينما خرج سيمكينز وفريقه من المروحية، واندفعوا يجرون عبر المشارع نصو محطة شارع كينغ، في أثناء نزولهم السلالم، ابتعد عدد من المسافرين مقسحين لهم الطريق، واستندوا إلى الجدران، بينما اندفعت أمامهم كتيبة من الرجال المسلّحين الذين يرتدون الملابس السوداء.

كانت محطّة شارع كينغ أكبر مما توقّع سيمكينز، ويبدو أنّها تعمل على عدة خطوط؛ الأزرق، والأصفر، وأمتراك. أسرع إلى خريطة المترو المعلّقة على الجدار، ووجد فريدوم بلازا والخطّ المباشر إلى هذا المكان.

هــتف ســيمكينز: "الخــط الأزرق، منصنة المسافرين جنوباً! توجّهوا إلى هناك وأخلوا المكان!" فاندفع فريقه على الفور.

ذهب سيمكينز إلى حجرة التذاكر، وأخرج بطاقته، ثمّ صرخ المرأة الجالسة في الداخل: "القطار التالى من مترو سنتر، متى يصل؟!".

بدا الذعر على المرأة وأجابت: "لست أكيدة. يصل قطار الخطّ الأزرق كلّ إحدى عشرة دقيقة. ما من برنامج محدد".

"كم مضى على وصول أخر قطار؟".

"خمس أو ست دقائق، ربّما، ليس أكثر".

حسب تورير الوقت. ممتاز. لا بدّ من أن يكون لاتخدون في القطار التالي.

في قطار المترو السريع، تعلمات كاثرين سولومون منزعجة على الكرسي البلاستيكي القاسي. كانت الأضواء الساطعة فوقها تؤلم عينيها، ولكنها قاومت بشدة رغبتها في إغلاقهما ولي ولي ولي المقصورة الخالية، وحتق شارداً إلى الحقيبة الجلدية عند قدميه. بدا الثقل على جفنيه هو الأخر، وكأن الاهتزاز المنتظم للمقصورة يفعل فيه فعل المنوم.

تخيّلت كاثرين محتويات حقيبة الانغدون، أماذا تريد السي آي أيه هذا الهرم؟ قال بيلامي إنّ ساتو تسعى وراء الهرم الأنّها تعرف ربّما قوّته الحقيقية، ولكن حتّى وإن كان يكشف فعلاً مخبأ الأسرار القديمة، فمن الصعب على كاثرين أن تصدّق أنّ وعده بمنح حكمة باطنية قديمة بيثر اهتمام السي آي أيه.

ثمّ تذكّرت أنّه تمّ ضييط وكاله الاستخبارات عدّة مرات وهي تستعمل برامج باراسايكولوجية أو سايكولوجية شبيهة بالسحر القديم والباطنية. وفي عام 1995، كشفت فصضيحة "ستارغايت سكانيت" تكنولوجيا سرية لدى السي أي أيه تدعى الرؤية عن بعد، وهي نوع من الانتقال العقلي التخاطري يمكّن "الرائي" من نقل عينه العقلية إلى أيّ مكان على وجه الأرض والتجسس عليه، من دون أن يكون حاضراً جسدياً. بالطبع، لم تكن هذه التكنولوجيا جديدة. فالباطنيون يسمونها الإسقاط النجمي، وممارسو اليوغا يسمونها تجربة الخروج من الجسد، لسوء الحظ، يسميها دافعو الضرائب الأميركيون المذعورون أمراً منافياً للعقل، فتم إيطال البرنامج، علناً على الأقل.

ومن المثير للسخرية أنّ كاثرين رأت علاقات ملحوظة بين برامج السي أي أيه الفاشلة واكتشافاتها في العلوم العقلية.

كانت منتهقة للاتتصال بالشرطة، ومعرفة ما إذا كانوا قد وجدوا شيئاً في كالوراما هايتس، ولكنهما أصبحا بلا هاتف، والاتصال بالسلطات قد يكون خطأ على أيّ حال، فهي لا تدري مدى المندد نفوذ ساتو.

صسبراً، كاترين. في غضون دقائق، سيكونان في مخبأ أمن، وينز لان ضيفين عند رجل أكد لهما أنّه سيعطيهما أجوبة. تمنّت كاثرين أن تساعدها تلك الأجوبة على العثور على شقيقها. همست وهي تنظر إلى خريطة المترو: "روبرت؟ علينا النزول في المحطَّة التالية".

استفاق الانغدون ببطء من حلم اليقظة وأجاب: "صحيح، شكراً". وبينما توجّه القطار نحو المحطّة، تناول حقيبته وألقى على كاثرين نظرة مترندة، ثمّ قال: الفلنأمل الوصول من دون مشاكل".

حين نرل تورنر سيمكينز للانضمام إلى رجاله، كانت منصة مترو الأنفاق قد أخليت بالكامل، وكانت عناصر الغربق تتوزع وتتخذ مواقعها خلف الأعمدة الموزعة على طول المنصة. ترددت أصداء ضجة بعيدة في النفق عند الطرف الآخر للمنصة، ومع ارتفاع الصوت، شعر سيمكينز بهية من الهواء الدافئ حوله.

لن تهرب منى، سيد لانغدون،

المستفت سيمكينز إلى العميلين اللذين طلب منهما الانضمام إليه على المنصنة. قال لهما: "أخرجا البطاقات وأشهرا السلاح، هذه القطارات آلية، ولكن في كلّ منها محصل تذاكر يفتح الأبواب، اعترا عليه".

ظهر نور المصابيح الأمامية في النفق، وارتفع صوت المكابح في المكان. حين دخل القطار المحطّة، وبدأ بخفف من سرعته، مال سيمكينز والعميلان نحوه، وراحوا يلوّحون ببطاقات السي آي أيه، ويحاولون لفت نظر محصل التذاكر قبل أن يفتح الأبواب.

كان القطار يقترب بسرعة. وفي المقصورة الثالثة، رأى سيمكينز أخيراً وجه محصل التذاكر المفاجأ الذي يحاول على ما يبدو فهم السبب الذي يجعل ثلاثة رجال بالملابس السوداء ينوحون ببطاقاتهم إليه. اندفع سيمكينز نحو القطار الذي كان يوشك الآن على التوقف،

هنف وهو يحمل بطاقته: "السي آي أيه! لا نفتح الأبواب!" حين مرّ القطار ببطء أمامه، توجّه نحو مقصورة محصل الثناكر، وصدرخ له قائلاً: "لا نفتح الأبواب!".

توقف القطار تماماً، وراح محصل التذاكر يهز رأسه تكراراً، والاستغراب يملأ عينيه. سألهم عبر نافذته الجانبية: "ما الخطب؟".

قال سيمكينز: "لا تدع هذا القطار يتحرك، ولا تفتح الأبواب". "حسناً".

"هل يمكنك إنخالنا إلى المقصورة الأولى؟".

هز محصل التذاكر رأسه. بدا عليه الخوف، فخرج من القطار، وأغلق الباب خلفه. اقتاد سيمكينز ورجليه إلى المقصورة الأولى، وفتح الباب بيده.

قال سيمكينز وهو يسحب سلاحه من حزامه: "أغلقه خلفنا". دخل سيمكينز ورجلاه بسرعة إلى المقصورة الأولى سلطعة الإضاءة، وأقفل محصل التذاكر الباب خلفهم.

لــم يكــن فــي المقصورة الأولى أكثر من أربعة ركّاب؛ ثلاثة صبية مراهقين وامرأة عجــوز. بــدوا جميعاً متفاجئين الرؤية الرجال الثلاثة المسلّحين يدخلون عليهم. رفع سيمكينز بطاقته قائلاً: "كلّ شيء على ما يرام، فقط الزموا أماكنكم".

بدأ سيمكينز ورجلاه عملية المسح متحركين نحو آخر القطار مقصورة تلو الأخرى، وكأنهم يعصرون معجون الأسنان"، كما قبل لهم في أثناء التدريب، لم يكن القطار يضم سوى بسضعة ركاب، وحسين وصلوا إلى منتصف الطريق، لم يكونوا قد عثروا بعد على أحد بمواصفات روبرت لاتعدون وكاثرين سولومون. مع ذلك، ظلّ سيمكينز واثقاً من نفسه، فما من مكان على الإطلاق ليختبئا فيه على متن مترو أنفاق. لا حمامات، ولا مستودعات، ولا مخارج أخرى، وحتى لو اكتشفا أمرهم وهربا إلى الجزء الخلفي من القطار، لن يتمكنا من الخدروج، فخلع الباب كان أمراً مستحيلاً تقريباً، ورجال سيمكينز يراقبون المنصة من جانبي القطار على أي حال.

صبراً.

ولكن حسين وصنل سيمكينز إلى المقصورة ما قبل الأخيرة، بدأ يتوتّر، لم تكن تلك المقصورة تضم إلا راكباً واحداً؛ رجلاً صينيًا، اجتازها سيمكينز ورجلاه وهم يبحثون عن أي مخبأ ممكن، ولكن عبثاً.

قـــال ســـيمكينز وهو يرفع سلاحه: "المقصورة الأخيرة". واجتاز الثلاثة عتبة آخر جزء من القطار. حين دخلوا المقصورة الأخيرة، وقفوا على الفور مذهولين.

ما هذا؟! اندفع سيمكينز إلى آخر المقصورة الخالية، وبحث خلف جميع المقاعد. استدار نحو رجليه ودمه يغلى غضباً: "إلى أين ذهبا بحقّ الله؟!".

الغطل 79

على بعد ثمانية أميال شمال ألكسندريا، فيرجينيا، سار روبرت لانفدون وكاثرين سولومون فوق بساط من العشب المكسو بالجليد،

قال لانفدون: "يجدر بك أن تكوني معطَّة". كان لا يزال معجباً بسرعة بديهة كاثرين ومواهيها بالارتجال.

ابتسمت له قائلةً: "لم تكن سيِّناً أنت الآخر"،

في البداية، أربك لانغدون أمام تصرف كاثرين الغريب في سيّارة الأجرة. فمن دون أيّ إنذار، طلبت فجأة الذهاب إلى فريدوم بلازا، استناداً إلى فكرة خطرت لها عن النجمة اليهودية والخيم الأعظم للولايات المتّحدة. ثمّ رسمت صورة معروفة جداً لدى نظرية المؤامرة على ورقة دولار نقدية، وأصرت أن ينظر لانخدون إلى حيث تشير.

أخيراً، أدرك الانفدون أنّ كاثرين لم تكن تشير إلى الدوالار، بل إلى زرّ صغير مضاء على الجهة الخلفية لمقعد السائق. كان الزرّ مكسوًا بالسخام بحيث لم يلاحظه من قبل. ولكن على الخمام، رأى أنّه كان مضاء ويتوهج بنور أحمر. كما رأى أيضاً الكلمتين الباهتتين تحت الزرّ مباشرة:

الأتصبال الداخلي

نظر لانغدون مذهولاً إلى كاثرين، التي كانت عيناها الخاتفتان تحثّانه على النظر إلى المقعد الأمامي، فعل ما تريد، واسترق نظرة من خلال الفاصل الزجاجي، كان هاتف السائق الخلوي موضوعاً على لوحة السيّارة، مفتوحاً ومضاء، وموجّها إلى مكبّر الصوت الداخلي، على الفور، فهم لانغدون سبب تصريف كاثرين.

أنهم يطمون بوجودنا في هذه السيّارة... ويصنفون إلى ما نقول.

لم يعلم النعدون كم يملك هو وكاثرين من الوقت قبل أن يتم العقاف السيّارة ومحاصرتها، ولكنّه أدرك أنّ عليهما التصريّف بسرعة، اشترك على الفور في التمثيلية، وقد عرف أنّ رغبة كاثرين بالذهاب إلى فريدوم بالزا لا علاقة لها بالهرم، بل لأنّ فيها محطّة مترو أنفاق كبيرة؛ مترو سنتر. ومنها يمكنهما أن يستقلاً إمّا الخطّ الأحمر أو الأزرق أو البرتقالي، إلى أيّ من الاتّحاهات الستّة المختلفة.

ترجّلا من التاكسي في فريدوم بلازا، وبدأ لاتغدون يرتجل هو الآخر، تاركاً وراءه أثراً مرزقاً حنين ذكر النصب الماسوني في الكسندريا، قبل أن يسرع هو وكاثرين إلى المحطّة، ويتجاوزا منصّة الخطّ الأزرق، متّجهين إلى الخطّ الأحمر، ومنه استقلاً قطاراً بالاتّحاه المعاكس.

تجاوزا سبت محطّات بالاتجاه الجنوبي نحو تينليتاون، ثمّ خرجا بمغردهما إلى حيّ هادئ. كان البناء الذي يقصدانه هو الأعلى على امتداد أميال، ومرئيًّا بوضوح في الأفق، بعد جادة ماساشوستيس مباشرة، في مساحة واسعة مكسوة بالعشب الذي تمّ جزّه بعناية.

بعد أن هربا "بعيداً عن الأعين"، على حدّ قول كاثرين، أخذا يسيران فوق العشب السرطب. إلى يمينهما، كان ثمّة حديقة من طراز القرون الوسطى، تشتهر بورودها الفديمة وبكوخ يدعى منزل الظلال، عبرا الحديقة مباشرة إلى المبنى الرائع الذي دعيا إليه، يحتوي على عشرة أحجار من جبل سيناء، أحدها من السماء، والآخر بوجه أب لوقس الأسمر.

قالت كاثرين وهي تحدّق إلى الأبراج المضيئة: "لم يسبق لي المجيء إلى هنا ليلاً. يا له من مشهد رائع".

وافقها لأنغدون، إذ إنه نسي مدى جمال هذا المكان. تتربّع التحفة الهندسية النيو قوطية في الطرف الشمالي لإمباسي رو، لم يأت إلى هنا منذ سنوات، منذ أن كتب مقالاً عنها لمجلّة أطفال، على أمل إثارة بعض الحماسة بين الشباب الأميركيين لزيارة هذا المعلم الرائع، ومقاله السني حمل عنوان موسى، صغور من القمر، وحرّ الفجوم، شكّل جزءاً من الأدب السياحي لسنوات.

فكر الانغدون، كاتدرائية واشفطن الوطنية، وشعر بلهفة غير متوقّعة لمجيئه إليها بعد كلّ الأعوام. أيّ مكان أفضل للسؤال عن ربّ حقيقي واحد؟

سللته كاثرين وهي تحدّق إلى برجي الجرس النوأمين: "هل تضم هذه الكاتدرائية فعلًا عشرة أحجار من جبل سيناء؟".

هـــز لانغـــدون رأسه مجيباً: "بقرب المذبح الرئيس. إنّها ترمز إلى الوصايا العشر التي تسلّمها موسى على جبل سيناء.

وهل فيها صخرة من القمر؟".

صنفرة من السماء. "أجل، فإحدى النوافذ الملوّنة تسمّى نافذة الفضاء، وفيها كسرة من صنفرة من القمر".

التفتت إليه كاثرين، وعيناها الجميلتان تلمعان بتشكّله، وسألته: "حسناً، ولكن لا يمكنك أن تكون جادًا بخصوص الأمر الأخير. تمثال... لدارث فايدر؟".

ضحك لانغدون قاتلاً: "الأب الأسمر للوك سكايو اكر؟ بلى بالتأكيد. إذ يحتل فايدر إحدى أكشر اللسوحات الخبالية شعبية في الكاتدرائية الوطنية". وأشار إلى نقطة عالية في الأبراج الغربية. "من الصعب رؤيته في الليل، ولكنّه هناك".

"وماذا يفعل دارث فايدر في كاندرائية واشنطن الوطنية، بالله عليك؟".

"مسابقة للأطفال لنحت تمثال فبيح يصور وجه الشيطان. كان دارت هو الفائز".

وصلا إلى السلّم الكبير للمدخل الرئيس، والذي تعلوه قنطرة على ارتفاع ثمانين قدماً تحت نافذة خلابة محاطة بالورود. حين بدأًا بصعود السلّم، تحوّل فكر التغدون إلى الرجل الغريب العامض الذي اتصل به. لا تذكر أسماء من فضلك... أخبرني، هل تمكنت من حماية الخسريطة التي ائتمنت عليها؟ شعر التغدون بالألم في كنفه بسبب نقل الهرم الحجري، وتاق الى إذ اله. مخباً وأجوبة.

حين اقتربا من أعلى السلّم، ظهر أمامهما باب خشبي كبير. سألته كاثرين: "هل نطرق على الباب؟".

كان لاتغدون يفكّر في الأمر نفسه، ولكنّ الباب بدأ يُفتح مصدراً صريراً.

ســـأل أحدهم بصوت ضعيف: "من عند الباب؟" وظهر رجل عجوز في المدخل، يرتدي ثوب كاهن ويحدّق إليهما بشرود. كانت عيناه المصابتان بإعتام العدسة كامدتين وبيضاوين.

أجاب: "اسمي روبرت الانغدون. أنا وكاثرين سولومون نبحث عن مخبأ".

تنهَّد الرجل الأعمى مرتاحاً وقال: "الحمد شه. كنت بانتظاركما".

شعر وارن بيلامي ببارقة أمل مفاجئة.

في الأدغال، كانت المديرة ساتو قد تلقّت للتو اتصالاً من عميل ميداني، وراحت تصرخ على الفسور: "حسسناً، من الأفضل لك إيجادهما. اللوقت يداهمنا!" أقفلت الخطّ وبدأت تذرع المكان ذهاباً وإياباً وكأنها تفكّر في خطوتها التالية.

أخيراً، توقّفت أمامه مباشرة وقالت: "سيّد بيلامي، سأسألك عن ذلك مرّة واحدة وأخيرة". حسدتنت السي عينسيه بإصرار تمّ سألته: "هل لديك فكرة عن المكان الذي ذهب إليه روبرت لانغدون، نعم أم لا؟".

كان بيلامي يمك فكرة جيّدة، ولكنّه هز رأسه نافياً وأجاب: "لا".

ظُلَــت نظرات ساتو الخارقة مركزة عليه وأضافت: "لسوء الحظّ، يقوم جزء من عملي على معرفة متى يكذب الناس".

أشاح ببلامي نظره عنها وقال: "آسف، لا أستطيع مساعدتك".

قالت ساتو: "حضرة المهندس بيلامي، هذا المساء، بعد الساعة السابعة مباشرة، كنت تتناول العشاء في مطعم خارج المدينة، حين تلقيت اتصالاً من رجل أخبرك أنّه قام باختطاف بيتر سولومون".

شعر بيلامي بالقشعريرة على الغور، والتفت إليها. كيف تمكّنت من معرفة للك؟!

تابعت سَاتو: "قال لك الرجل إنه أرسل روبرت لانغدون إلى مبنى الكابيتول وكلّفه بمهمّة... مهمّة تحتاج إلى مساعدتك، وحذرك من أنه في حال فشل لانغدون في إنمامها، سيكون مصير صديقك بيتر سولومون الموت، رُحت تتصل مذعوراً بأرقام بيتر، ولكنّك أخفقت في التحدث معه، فما كان منك سوى أن ذهبت مسرعاً إلى الكابيتول".

لم يفهم بيلامي كيف عرفت ساتو باتصاله.

واصلت ساتو قصنتها من خلف دخان سيجارتها: "وفي أثناء هرويك من الكابيتول، بعثت برسالة هاتفية إلى خاطف سولومون، تؤكّد له فيها أنّك نجحت أنت والانغدون في الحصول على الهرم الماسوني".

تساعل بيلامي، كيف تحصل على معلوماتها؟ حتى لانغدون لم يعرف أنني أرسلت تلك الرسالة. فبعد عبور النفق إلى مكتبة الكونغرس مباشرة، دخل بيلامي الغرفة الكهربائية لإنارة المكان. هناك، قرر إرسال رسالة سريعة إلى خاطف سولومون، لإخباره بتورط ساتو في المسألة، ولكنّه أكد له أنه تمكن هو والانغدون من الحصول على الهرم الماسوني، وسيتعاون

مع مطالبه. كانت كذبة بالطبع، ولكنّ بيلامي أمل أن يساهم ذلك في كسب الوقت، من أجل انقاذ بيتر سولومون والهرم على حدّ سواء.

سألها بيلامى: "من أخيرك بأمر الرسالة؟".

وضعت ساتو هاتف بيلامي على المقعد قربه قائلة: "لم يكن الأمر صعاً".

تذكّر ببالمي أنّ العملاء النين اعتقلوه أخذوا منه هاتفه ومفاتيحه.

قالت ساتو: "أمّا بالنسبة إلى بقية مطوماتي الداخلية، فإنّ القانون يعطبني الحقّ بالتنصّت على هاته في كلّ من أعتبره تهديداً للأمن الوطني، وأنا أعتبر بيتر سولومون تهديداً من هذا النوع، فتصرّفت في الليلة الماضية".

بالكاد كان بيلامي قادراً على استيعاب ما تقول، سألها: "أنت تتنصتين على هاتف بيتر سولومون؟".

"أجل. هكذا عرفت أنّ الخاطف اتّصل بك في المطعم. وأنت اتّصلت بهاتف بيتر وتركت رسالة تنمّ عن القلق تشرح فيها ما حدث".

أدرك بولامي أنها على حقّ.

"والتقطينا أيضا مخابرة من روبرت الاتعدون الذي كان في مبنى الكابيتول، وكان في غاية التشوش حين علم أنّه خُدع للذهاب إلى هناك. فذهبت إلى الكابيتول على الفور، ووصلت قبلك الأنني كنت أقرب. أمّا كيف خطر لى التحقق من صورة الأشعة لحقيبة الانعدون... فعلى ضوء ما عرفته عن تورّط الاتعدون في كلّ ذلك، طلبت من فريقي إعادة الاستماع إلى مكالمة مبكرة بين الانعدون وهاتف بيتر سولومون. بنت المكالمة بريئة، مثل فيها الخاطف دور مساعد سولومون، وأقنع الاتعدون بالمجيء الإلقاء محاضرة، وإحضار علبة صغيرة ائتمنه عليها بيتر، وحين لم يخبرني الاتعدون بأمر اللعلبة التي يحملها، طلبت صورة الأشعة السينية الحقيبته".

له يعد بيلامي قلاراً على التفكير. بالطبع كلّ ما تقوله ساتو ممكن، ولكن شيئاً ما لا يزال يغوته. فسألها: "ولكن... كيف يمكنك الاعتقاد أنْ بيتر سولومون هو تهديد للأمن الوطني؟".

أجابت بنبرة لاذعة: "صنقني، بيتر سولومون يشكّل تهديداً خطيرا لملأمن الوطني. وبصراحة، أنت كذلك يا سيّد بيلامي".

أجعل بيلامي، واستقام في جاسته، فاحتكت القيود بشدة بيديه. "أستميحك عدر أ؟".

رسمت ابتسامة مصطنعة على شفتيها وأجابت: "أنتم الماسونيون نلعبون لعنة خطرة. أنتم تحتفظون بسر خطير جداً جدًا".

هل تتحدّث عن الأسرار القديمة؟

"مــن الجيّد أنّكم حرصتم دائماً على الحفاظ على أسراركم، ولكن تسوء الحظّ، تصرفتم مؤخراً بتهور، والليلة، فإنّ أكثر أسراركم خطورة أصبح على وشك أن يُكشف للعالم، وما لم نمنع حدوث ذلك، أؤكد لك أنّ النتائج ستكون مأساوية".

حدّق إليها بيلامي مذهو لاً.

قالت ساتو: "لو لم تهاجمني، لأدركت أنّنا في خندق واحد".

خسندق واحد، خطرت على بال بيلامي فكرة بنت مستحيلة تقريباً، هل ساتو عضو في النجمة الشرقية؟ كان تنظيم النجمة الشرقية، الذي اعتبر غالباً منظمة شقيقة للماسوبيين، يعتنق الفلسفة الباطنية نفسسها القائمة على فعل الخير، والحكمة السرية، والانفتاح الروحي، في الخندق نفسه؟ أنا مكبّل! وهي تنتصبت على هاتف بيتر!

قالت ساتو: "عليك مساعدتي لإيقاف هذا الرجل. فهو قادر على إحداث زلزال لن تنجو منه هذه البلاد". بدا وجهها صلباً كالحجر وهي تقول ذلك.

"إذاً، لماذا لا تلاحقينه؟".

قالست ساتو غير مصدّقة: "وهل تظنّ أنّني لا أحاول؟ لقد فقدنا أثر هاتف سولومون قبل أن نحدّد مكانه، ويبدو الرقم الآخر رقم هاتف معدًّا للاستعمال المؤقّت، أي أنّ تعقّبه مستحيل تقسريباً. كمسا أخبسرتنا شركة الطائرات الخاصّة أنّه تمّ حجز رحلة لاتغدون من قبل مساعد سولومون، وبواسطة هاتف سولومون، وبطاقة ماركيس جيت التي يستخدمها سولومون. لم يسسرك أشراً مهمًّا على أيّ حال، وحتى لو عثرنا على مكانه بالضبط، لا يمكنني المخاطرة بالدخول ومحاولة القبض عليه".

الماذا؟".

قالــت ســاتو، وقــد بدأ صبرها ينفد: "أفضل عدم كشف السبب، لأنّها معلومات سرية. وأطلب منك أن تثق بي في هذا الموضوع".

"في الواقع، أنا لا أنق بك".

أصبحت عينا مساتو كالجليد. التفتت فجأة، وصرخت قائلةً: "أيّها العميل هارتمان! الحقيبة، من فضلك".

سمع بيالممي هسهسة الباب الإلكتروني، ودخل عميل إلى الأدغال. كان يحمل حقيبة تيتانيوم ملساء، وضعها على الأرض قرب مديرة مكتب الأمن.

قالت ساتو: "دعنا بمفردنا".

مع خروج العميل، هسهس الباب مجدّداً، ثمّ غرق المكان بالصمت.

تسناولت ساتو الحقيسبة المعنية، ووضعتها على حجرها، ثمّ فتحت الأقفال، حوالت نظرها ببطء الى بيلامي قائلة: "لم أكن أرغب في فعل ذلك، ولكنّ الوقت يداهمنا، ولم نترك لى الخيار".

رمــق بيلامي الحقيبة الغريبة، واجتاحته موجة من الخوف. هل تنوي تعنيبي؟ صارع أصفاده مجدداً وسألها: "ماذا يوجد في الحقيبة؟!".

التسمت ساتو ابتسامة مثيرة للاشمئز از وقالت: "شيء سيقنعك برؤية الأمور من وجهة نظري. أضمن لك ذلك".

الغمل 81

كان المكان الذي يُمارس فيه مالأخ الفن مخبًا بعناية. إذ يبدو قبو منزله بالنسبة إلى من يدخله طبيعياً جداً، عبارة عن حجرة عادية تحتوي على سخّان، وعلبة صمّامات، وكومة من الحطب، ومجموعة من الأغراض المنوعة. ولكن هذه الحجرة المرئية، لم تكن الجزء الوحيد من قبو مالأخ. إذ تمّ بناء جدار يفصلها عن مساحة واسعة مخصّصة لممارساته الخفية،

كان قسم العمل الخاص عبارة عن جناح من الحجرات الصغيرة، لكل منها هنف محدد. وكان مدخل هذا القسم الوحيد هو عبارة عن سلم شديد الانحدار يتم الوصول اليه من خلال باب سري في غرفة المعيشة. وهذا ما يجعل اكتشاف المكان مستحيلاً،

الليلة، ويبنما كان مالأخ ينزل الملم، بدا وكأن النور اللازوردي، الصادر عن الإضاءة الخاصة في القبو، يبعث الحياة في الطلاسم والعلامات الموشومة على جلده، سار في الضباب الأزرق، وتجاوز عدداً من الأبواب المقفلة، متوجّها مباشرة إلى الحجرة الأكبر الواقعة في آخر الممرد. وهي حُجرة مربّعة بطول اثنتي عشرة قدماً. مثل الأبراج الاثني عشر، وساعات السيار الاثنتي عشرة. كانت تحتل وسط الحجرة طاولة خشبية مربّعة بطول سبع أقدام، مثل مرجات الهيكل السبع، عُلقت فوق وسط الطاولة مصابيح مضبوطة بعناية، تدور عبر طيف من الألوان المحددة مسبقاً، وتُتم دورتها كلّ ستّ ساعات، بحسب الجدول المبجل للساعات الكوكبية. ساعة بانور زرقاء، وساعة ناسنيا حمراء، وساعة سالام بيضاء،

أمًا الآن، فكانت ساعة كابيرا، أي أن ضوء الحجرة كان بلون مائل إلى الأرجواني، بدأ مالأخ التحضيرات، مرتدياً مجرد إزار حريري ملفوف حول وركيه.

راح يمزج بعناية كيميائيات التبخير التي سيشعلها لاحقاً لتطهير الهواء. ثمّ طوى الرداء الحريري الجديد الذي سيرتديه بدلاً من القماشة. وأخيراً، عقم قارورة ماء لدهن قربانه. حين انتهى، وضع جميع هذه الأغراض على طاولة جانبية.

بعد نلك، تسوجه إلى رف وأخرج منه صندوقاً عاجياً صغيراً، وضعه على الطاولة المجانبية مسع بقية الأغراض. ومع أنه ليس جاهزاً بعد الاستعماله، إلا أنه لم يستطع مقاومة رغبته في فتح الغطاء وتأمّل كنزه.

المسكين. كمان المصندوق العاجي يحتضن في داخله المبطّن بالمخمل الأسود السكين القربانية التي احتفظ بها مالأخ لهذه الليلة. كان قد اشتراها بنحو 1.6 مليون دو لار من السوق السوداء للأثريات الشرق أوسطية في العام الفائت.

أشهر سكين في التاريخ.

كان هذا النصل الثمين، القديم إلى حدّ يقوق الخيال، مصنوعاً من الحديد، ومثبّتاً بقبضة مسن العظم. امتلكه عبر العصور عدد لا حصر له من الأشخاص النافذين. ولكنّه اختفى في العقود الأخيرة ضمن مجموعة خاصة وسريّة، وقد فعل مالأخ المستحيل للحصول عليه. على الأرجح، لم تسفك السكين الدم منذ عقود... لا يل ريّما منذ قرون من الزمن. والليلة، سيتذوق هذا النصل من جديد طعم قوة القربان الذي سُن لأجله.

رفع مالأخ السكين بلطف من الصندوق المبطن، ولمتع النصل بوقار بواسطة قماشة حريدية مبللة بالمدياه المطهرة. لقد تطورت مهاراته كثيراً منذ تجاريه البدائية الأولى في نيويورك. فالفن الأسود الذي يمارسه مالأخ كان معروفاً بأسماء عديدة في كثير من اللغات، ولكنه شكل دائماً علماً دقيقاً. كانت هذه التكنولوجيا البدائية تحتوي في الماضي على مفتاح أبدواب القوة. ولكنها حُظرت منذ زمن بعيد، على اعتبارها من قبيل السحر، والقلة الذين لا يحزالون يمارسون هذا الفن يُعتبرون مجانين، ولكن مالأخ يعرف جيّداً أن هذا غير صحيح، هذا السيس من عمل أصحاب القدرات الضعيقة. كان الفن الأسود القديم، شأنه شأن العلم الحديث، يشتمل على صيغ محددة، ومكونات خاصة، وتوقيت دقيق.

هـذا الفسن لـيس من قبيل السحر الأسود العاجز الذي غالباً ما يمار س اليوم من دون حماسة مسن قبل الفضوليين. هذا الفن هو كالفيزياء النووية، يملك القدرة على تحرير قوة هانلة. والتحذير ات واضعده الممارس غير الماهر معرض لخطر الاصطدام بتيار مرتد يدمره.

انتهى مالأخ من تأمل النصل، وحول انتباهه إلى قطعة جلدية سميكة موضوعة على الطاولة أمامه. كان قد صنع هذه القطعة بنفسه من جلد حمل صغير، وكما ينص البروتوكول، كان الحمل لا يزال طاهراً، ولم يبلغ بعد. على مقربة من الجلد، كان ثمة ريشة للكتابة مأخوذة من ريش غراب، وصحن فضتي، وثلاث شموع متوهجة، موزعة حول وعاء نحاسي يحتوي على إنش واحد من سائل قرمزي كثيف.

كان السائل هو دم بينر سولومون.

الدم هو صباغ الأبدية.

تناول مالأخ الريشة، ووضع يده اليسرى على قطعة الجلد، ثمّ غمس رأس الريشة بالدم، ورسم بعناية حدود كفّه المفتوحة. حين انتهى، أضاف الرموز الخمسة للأسرار القديمة على رأس كلّ من أصابع الرسم الخمسة.

التاج... رمز الملك الذي سأكون.

النجمة . . . رمز السماوات التي رسمت قدري.

الشمس... رمز استنارة روحي.

المصباح... رمز النور الضعيف للفهم البشري.

والمفتاح... رمز القطعة الضائعة، تلك التي سأمتلكها الليلة، أخيراً.

أتسم مسالأخ رسمه الدموي، وحمل قطعة الجلد، يتأمل عمله بإعجاب في ضوء الشموع السنلاث، انتظر إلى أن جف الدم، ثم ثتى قطعة الجلد السميكة ثلاث مرات، وبينما راح ينشد تعسويذة قديمة، قسرت الجلد من الشمعة الثالثة، وأضرم فيه النار، وضع الجلد المشتعل في السمحن الفسطتي وتركه يحترق، في أثناء ذلك، ذاب الكربون الموجود في الجلد الحيواني، وتحسول إلى مسحوق من الفحم الأسود، حين انطفأت الشعلة، نفض ما لأخ بحذر الرماد في وعاء الدم النحاسي، ثمّ حرتك الخليط بريشة الغراب.

أصبح السائل داكناً أكثر ممّا كان، وأقرب إلى السواد.

حمــل مــالأخ الــوعاء بكفيه، ورفعه فوق رأسه مقدّماً شكره، ومنشداً ترنيمة الدم لدى القدماء. ثمّ صبّ المزيج القاتم في القارورة الزجاجية وأغلقها. هذا هو الحبر الذي سيزيّن به مالأخ مساحة الجلد غير الموشومة بعد في أعلى رأسه، ويتمّ تحفته.

الغطل 82

إنّ كاندرائية و اشتنطن الوطنية هي سادس أكبر كاندرائية في العالم، يعوق ارتفاعها ناطحة سيحاب منولفة من ثلاثين طابقاً. تزيّن الكاندرائية أكثرُ من مئتي نافذة من الزجاج الملوّن، ومصلّصلة مؤلّفة من ثلاثة وخمسين جرساً، وأور غن مؤلّف من 10.647 مزماراً، وهي تشكّل تحفة قوطية تتسع الكثر من ثلاثة آلاف مصلّ.

ولكنّ الكائدرائية الهائلة كانت خالية الليلة.

بدا الموقر كولين غالواي، عميد الكاتدرائية، وكأنّه يعيش منذ الأزل. كان أحدب وعجوزاً، يسرتدي ثوباً أسود بسيطاً ويجرّ قدميه في المقدّمة من دون أن ينفوّه بكلمة. تبعه لانغدون وكاثرين في صمت مطبق عبر ظلام الجناح المركزي لصحن الكاتدرائية الممتدّ على مسافة أربعمئة قدم، والدّي كان منحرفاً بعض الشيء إلى اليسار، مولّداً خدعة بصرية ملطّفة، حين وصلوا إلى نقطة التقاطم الكبرى، قادهما العميد عبر حجاب رمزى يفصل بين القسم العامّ وحرم الكاتدرائية.

كسان هسواء المسنبح المظلم عابقاً برائحة البخور، لا تضيئه سوى الانعكاسات غير المباشرة للقناطر المزخرفة في الأعلى. ارتفعت أعلام الولايات الخمسين فوق الكورس، الذي كان مزيّناً بحواجز خلفية منقوشة تصور أحداثاً إنجيلية. تابع العميد غالواي طريقه، الذي بدا أنسه يعسرفه عن ظهر قلب. للحظة، ظنّ لاتغدون أنّهم متوجّهون مباشرة إلى المنبح الأعلى، السني يسضم الأحجار العشرة من جبل سيناء. ولكنّ العجوز الأعمى انعطف أخيراً، وتلمس طريقه عبر باب خفي يؤدّي إلى ملحق إداري، ساروا في ممر قصير، حتى وصلوا إلى باب مكتب يحمل لائحة نحاسية كتب عليها:

الموقر د. كولين غالواي عميد الكاتدرائية

فستح غالسواي السباب وأضاء المصابيح، وبدا معتاداً على تذكّر هذا النوع من الآداب الاجتماعية مع ضيوفه، ثمّ اقتادهما إلى الداخل وأغلق الباب.

كان مكتب العميد صغيراً ولكنّه أنيق، يضمّ رقوفاً عالية من الكتب، ومكتباً، وخزانة مزخرفة بالنقوش، فضلاً عن حمّام خاصّ. عُلقت على الجدران سجّادات تعود إلى القرن السادس عشر ولوحات دينية عدّة. أشار العجوز إلى المقعدين الجديين المواحهين لمكتبه، فجلس النغدون مع كاثرين وشعر بالامتنان لتمكّنه أخيراً من وضع حمله الثقيل عن كنفه على الأرض، أمام قدميه.

جلس على المقعد المريح و هو يفكّر ، مخباً وأجوبة .

سار العجوز ببطء حوّل مكتبه، وجلس على مقعده عالي الظهر. ثمّ تنهّد متعباً، ورفع رأسه يحدَق باتجاههما بنظرات شاردة عبر عينيه الضباييتين. حين تحدّث، فوجئا بصوته الواضح والقوي.

قال العجوز: "أعلم أننا لم نلتق من قبل، ولكن أشعر أنني أعرفكما". تناول منديلاً ومسح فمسه. "بروفيسور الانغدون، أنا مطلع على كتاباتك، بما في ذلك المقال الرائع الذي كتبته عن رمازية هاذه الكاتدرائية. وأنسة سولومون، أنا وشقيقك بيتر أخوان ماسونيان منذ سنوات عديدة".

قالت كاثرين: "بيتر واقع في مشكلة خطيرة".

تنهِّد العجوز قائلاً: "هذا ما قيل لي، وسأبذل قصاري جهدي لمساعدتكما"،

لـــم يرَ لانغدون خاتماً ماسونياً في إصبع العميد، ولكنّه يعرف أنّ كثيراً من الماسونيين، لا سيّما رجال الدين، يفضّلون عدم الكشف عن انتمانهم إلى المنظّمة.

حسين بدأوا يتحدّثون، بدا واضحاً أنّ العميد غالواي يعرف القليل عن أحداث الليلة من خسلال رسالة وارن بيلامي الصوتية. وحين أطلعه لانغدون وكاثرين على الباقي، بدا عليه مزيد من الاضعاراب.

قال العميد: "وهذا الرجل الذي اختطف حبيبنا بيتر، يصر على تفكيك شيفرة الهرم مقابل حياة بيتر؟".

أجاب الانغدون: "أجل. فهو يظن أن الهرم خريطة سترشده إلى مخبأ الأسرار القديمة".

حــول العمــيد عينيه الكامدتين المخيفتين إلى لانغدون وقال: "أشعر من صوتك أنَّك لا تعتقد بهذه الأمور".

لم يسشأ لانغدون إضاعة الوقت في هذا النقاش، فقال: "ما أعتقده ليس مهماً، بل المهمّ مساعدة بيتر. ولسوء الحظ، فإنّ شيفرة الهرم التي فككناها لا تشير إلى أيّ مكان".

استقام العجوز في جلسته وسأل قائلاً: "هل فكَكتما شيفرة الهرم؟".

تدخلت كاثرين الآن، وشرحت أنها على الرغم من تحذيرات بيلامي وطلب أخيها عدم فستح العلبة، إلا أنها فعلت ذلك لأنها شعرت أنّ مساعدة أخيها تأتي في المرتبة الأولى، مهما يكن السبيل إلسى ذلك، وأخبرت العميد بأمر حجر القمة الذهبي، ومربع ألبرخت دورير العجيب، وكيف أنه ساعد على قراءة شيفرة الهرم الماسوني المؤلفة من ستة عشر حرفا، وترجمتها إلى جملة جيوفا سانكتوس أونوس.

سأله العميد: "أهذا كلُّ ما نقوله؟ ربَّ حقيقيَّ واحد؟".

أجاب لانغدون: "أجل، سيّدي. يبدو أنّ الهرم هو أقرب إلى خريطة مجازية منه إلى خريطة جغرافية".

رفع العميد يديه قائلاً: "دعنى أتلمسه".

فتح لانغدون حقيبته وأخرج الهرم، ثمّ وضعه بحذر على المكتب، أمام الموقّر مباشرة.

راح لانغدون وكاثرين يراقبان العجوز وهو ينفحَص كلّ إنش من الحجر بيديه الهرمتين؛ الجهة المنقوشة، والقاعدة الملساء، وقمته المبتورة، حين انتهى، رفع بديه من جديد قائلاً: "وحجر القمة؟".

أخرج لانغدون الصندوق الحجري الصغير ووضعه على المكتب، ثمّ فتح الغطاء. أخرج منه حجر القمة، ووضعه بين يدي العجوز الممدونتين، أجرى العميد فحصاً مشابهاً، فتحسس كل إنسش مسنه، وتوقّف عند النقش، واجه على ما يبدو صعوبة في قراءة النص الصغير المنقوش بعناية.

ساعده لانغدون قائلاً: السر مخباً في التنظيم، وكلمة التنظيم مكتوبة بحرفين استهلاليين كبيرين".

لم يظهر أي تعبير على وجه العجوز وهو يضع حجر الزاوية على قمة الهرم، ويسويه في مكانه، مستعيناً بحاسة اللمس. توقف قليلاً وكأنه يصلّي، ثمّ مرّر كفيه بوقار فوق الهرم الكامل عدة مرّات. بعدها، مدّ يده وبحث عن الصندوق المكعّب، ثمّ تناوله، وراح يتفحّصه بعناية، ويتلمّس بأصابعه جوانبه الداخلية والخارجية.

حيين انتهسى، وضبع الصندوق على الطاولة وأسند ظهره. سألهما، وبدا صوته صارماً فجأة: "إذاً، أخبر انى لماذا أتيتما إلى ؟".

فوجى لانغدون بالسؤال. فأجاب: "أتينا إليك، سيّدي، لأنّك طلبت ذلك. والسيّد بيلامي قال لنا أن نثق بك".

ولكنكما لم تثقا به؟".

"عفو أ؟".

حدَقت عينا العميد الضبابيتان إلى لانغدون مباشرة. قال: "كانت العلبة التي تحتوي على حجــر القمّة مختومة، وقد طلب منكما السيّد بيلامي عدم فتحها، إلاّ أنّكما خالفتما أوامره. كما أنّ بيتر سولومون نفسه طلب منك عدم فتحها، ولكنّك فعلت".

تـدخلت كاثرين قائلة: "سيّدي، كنّا نحاول مساعدة أخي، لقد طلب الرجل الذي اختطفه تفكيك-".

أعلس العمسيد قائلاً: "أفهم ذلك، ولكن ماذا حققتما بقتح العلبة، لا شيء، فخاطف بيتر يبحث عن مكان، ولن يرضى بجواب مثل جيوفا سانكتوس أونوس".

فال الانعدون: "أنا أوافقك، ولكن لسوء الحظ هذا كلّ ما نَقش على الهرم. كما ذكرت، تبدو الخريطة مجازية أكثر منها-".

قاطعه العميد قائلاً: "أنت مخطئ، بروفيسور. الهرم الماسوني هو خريطة حقيقية، تشير السي مكان حقيقيّ. أنت لا تفهم ذلك لأنّك لم تفكّك بعد شيفرة الهرم بالكامل، لا من قريب و لا من بعيد". تبادل لاتغدون وكاثرين نظرات الاستغراب.

وضــع العميد من جديد يديه على الهرم وكأنّه بالطفه. قال: "هذه الخريطة، كما نظهر الأسرار القديمة نفسها، لديها معنى متعدد الطبقات. والا يزال سرّها الحقيقي مخبًّا عنكما".

قال الانغدون: "حضرة العميد غالواي، لقد فحصنا كلّ إنش من الهرم وحجر القمّة، ولم نجد شيئاً آخر".

"ليس في وضعه الحالي، كلاً. ولكنّ الأشياء نتغيّر".

اسیّدی؟".

"بروفيسور، كما تعلم، يعد هذا الهرم بقوة تحولية عجانبية، وكما ورد في الأسطورة، إنّ بإمكانه أن يغيّر شكله... يعدّل شكله الخارجي ليكشف أسراره. فمثل الحجر الشهير الذي حرّر إكسكاليبر من بين يدي الملك أرثر، يمكن للهرم الماسوني أن يغيّر شكله إن شاء ذلك... ويكثف سرّه للجدير به".

بدأ لانفدون يسشعر أنّ سنّ العجوز المتقدّمة سلبته بعض قدراته العقلية. سأله قائلاً: "أسف، سيّدي، ولكن هل تعني أنّ هذا الهرم يمكنه الخضوع لتغيّر فيزيالي فعلي؟".

"بروفي سور، إن أمكنني أن أمد يدي وأغيّر هذا الهرم أمام عينيك، هل ستصدّق ما تراه؟".

لم يعرف النعدون بما يجيب. "أفترض أنَّه لن يكون لدي خيار آخر"،

"حُسناً، سافعل ذلك". مسع فمه مجدداً ثمّ أضاف: "دعني أذكرك أنّه في فترة من الفترات، كانت ألمع العقول تعتبر الأرض مسطّحة، وتظن أنّها لو كانت مستديرة، لانسكبت السبحار منها بالتأكيد. تخيّل كم كانوا ليسخروا منك لو أنّك أطنت لهم أنّ الأرض ليست مستديرة فحسب، بل ثمّة قوء خفية تثبّت كلّ شيء على سطحها!".

قال لانغدون: "ثمَّة فرق بين وجود الجانبية... والقدرة على تحويل الأشياء بلمسة من يدك".

"حقًّا؟ أليس من الممكن أننا لا نزال في عصر الظلمات، ولا نزال نسخر من الإشارة الله قوى باطنية لا نستطيع رؤيتها أو فهمها؟ إن كان التاريخ قد علّمنا شبئاً، فهو أنّ الأفكار الغريبة التي نرفضها اليوم ستكون يوماً ما أهم حقائقنا. أدّعي أنني أستطيع تحويل هذا الهرم بلمسبة من إصبعي، فتتساءل عن مدى سلامتي العقلية. كنت أتوقع أكثر من ذلك من مؤرخ، فالتاريخ حافل بالعقول العظيمة التي ادّعت الشيء نفسه... عقول عظيمة أصرت على امتلاك الإنسان قدرات باطنية لا يدركها".

عرف لانغدون أنّ العميد على حقّ. فالأقوال الهندوسية الشهيرة هي من أعمدة الأسرار القديمة. كما فوق، كذلك تحت... وهذه الرسالة المستمرّة لقدرة الإنسال المخبّأة شكلت موضوعاً متكرّراً في النصوص القديمة للعديد من الحضارات،

قـــال العجوز: "بروفيسور، أنا أدرك أنك، كأي شخص مثقف، تعيش بين عالمين؛ رجل فـــى العالم الروحاني، وأخرى في العالم الفيزيائي، قلبك يتوق إلى التصديق... ولكن عقلك لا يسمح له بذلك. وكأكاديمي، من الحكمة أن نتعلم من العقول العظيمة في التاريخ". توقّف، وقح قليلاً، ثمّ أضاف: "إن كانت ذاكرتي لا تخونني، فإنّ أحد أعظم العقول أعلن قائلاً: ما لا يمكننا لختراقه موجود فعلاً. فخلف أسرار الطبيعة، ثمّة شيء خفيّ، غير ملموس، ولا يمكن شرحه. واحترام هذه القوّة أكثر من أيّ شيء يمكننا فهمه هو ديانتي".

قال لاتغدون: "من قال ذلك؟ غاندي؟".

تدخلت كاثرين مجيبة: "كلاّ، بل ألبرت أينشتاين".

كانت كاثرين قد قرأت كلّ كلمة كتبها أينشتاين وأذهلها احترامه العميق للباطنية، فضلاً عن توقّعه أنّ موقف العامّة منها مبيكون مماثلاً يوماً ما. إذ كتب قائلاً: "ديانة المستقبل ستكون ديانة كونية، ستتجاوز الديانة الشخصية وتتجنّب العقيدة واللاهوت".

بدا أن لانغدون بصمارع الفكرة. وشعرت كاثرين أنّه يزداد غضباً أمام الكاهن الأسقفي، وتفهّمت ذلك. فقد أنيا إلى هذا المكان لإيجاد أجوبة، ولكنّهما لم يجدا سوى رجل أعمى يدّعي أنّه قسادر على تحويل الأشياء بلمسة من يديه. مع ذلك، فإنّ شغف العجوز العُسريح بالقوى اللباطنية ذكر كاثرين بشقيقها.

قالبت كاثسرين: "حضرة الأب غالواي، بيتر في ورطة. السي أي أيه تلاحقنا، ووارن بيلامي أرسلنا إليك لتساعدنا. لا أعلم ما سرّ هذا الهرم أو إلى أين يشير، ولكن إن كان تفكيك الشيفرة يساعد بيتر، علينا فعل ذلك. ربّما كان السبّد بيلامي يفضل التضحية بحياة أخي لإنقاذ هذا الهسرم، ولكن عائلتي لم تعرف سوى الألم بسببه. أيًا يكن السرّ الذي يخفيه، يجب أن ينتهى الليلة".

ُ أجاب العجوز بنبرة كثيبة: "أنتِ محقّة، سينتهي كلّ شيء الليلة، فقد ضمنت ذلك. آنسة سولومون، حين أزلتِ الختم عن الصندوق، حركت سلسلة من الأحداث ولن يكون من الممكن العودة إلى الوراء. ثمّة قوى تتحرّك الليلة لا تفهمينها بعد، ولا عودة إلى الوراء".

تدخل لانغدون قائلاً: "مع احترامي، سيّدي، ولكنّني لا أفهم كيف يمكن لهرم حجري أن يحرّك أيّ شيء على الإطلاق".

"بالطبع لا يمكنك، بروفيسور". اخترقه العجوز بعينيه المطفأتين وأضاف: "فأنت لا تملك بعد عينين كي ترى".

الغدل 83

في جو الأدغال الرطب، شعر مهندس الكابيتول بالعرق يتصبب من ظهره. أحس بالألم في رسغيه المقيدين، ولكن انتباهه كله كان منصبًا على حقيبة التيتانيوم المشؤومة التي فتحتها ساتو للتو على المقعد بينهما.

كانيت سياتو قيد قالت له، إن محتويات هذه الحقيبة ستقطك برؤية الأمور من وجهة نظرى. أضمن لك ذلك.

فَــتحت المرأة القصيرة، أسيوية الأصل، حقيبتها المحنية بعيداً عن مرمى نظر بيلامي، فلــم يتمكّن من رؤية ما فيها، ولكنّ خياله أخذ يعمل بجنون، راحت يداها تعملان في الداخل، وبدأ بيلامي يتوقّع منها إخراج سلسلة من الأدوات الحادة البراقة.

فجاً ق، لمسع ضوء داخل الحقيبة، وازداد توهجاً ليضيء وجه ساتو من الأسفل. ظلّت يسداها تتحسر كان في الداخل، وتغيّر لون الضوء، بعد بضع لحظات، أخرجت يديها وأمسكت الحقيبة، ثمّ حوالتها نحو بيلامي ليتمكن من رؤية داخلها.

وجد بيلامي نفسه يحدّق إلى وميض ما بدا أنّه كمبيوتر محمول فائق التطوّر، ومزود بسماعة هاتف، والقطّين، ولوحة مفاتيح مزدوجة. سرعان ما تحوّلت موجة الراحة التي اجتاحته إلى إرباك.

كانت الشاشة تحمل رمز السي آي أيه والنص التالى:

دخول آمن المستخدم: إينوي ساتو درجة الأمان: المستوى 5

تحت إطار الدخول، كان ثمّة أيقونة متحركة:

لحظة من فضلك... جار قراءة ملف...

تحــول نظر بيلامي إلى ساتو، التي كانت تنظر إلى عينيه. قالت: "لم أشأ أن أريك هذا، ولكنك لم تترك لي الخيار". لمعت الشاشة ثانبة، فنظر إليها بيلامي بينما كان الملف يُفتَح، وملأت محتوياته الشاشة بأكملها.

حدق بيلامي إلى الشاشة لبضع لحظات، محاولاً فهم ما ينظر إليه، تدريجياً، بدأت الأمرور تتضع، وشعر بالشحوب يكتسح وجهه، حتق مرعوباً، غير قادر على تحويل نظره، هنف قائلاً: "ولكن، هذا... مستحيل! كيف... يمكن حدوث نلك؟".

كان وجه ساتو كتيباً وهي تجيب: "أنت أخبرني، سيّد بيلامي. أنت أخبرني".

حين بدأ مهندس الكابيتول يفهم تماماً عواقب ما يراه، أخذ يشعر أنّ العالم بأكمله يترنع على حافة الهاوية.

ربّاه... لقد ارتكبت خطأ فظيعاً، فظيعاً جداً!

الغدل 84

شعر العميد غالواي أنّ حياة جديدة تنّب في عروقه.

كجم يع بني البشر، علم أنّ الوقت الذي سينزع فيه جسده الفاني قد اقترب، ولكن ليس الليلة. فقلبه كان ينبض بقوة وبسرعة... وبدا عقله متيقظاً. ثمّة عمل ينبغي التمامه.

مرر يديه اللتين شوههما التهاب المفاصل على أسطح الهرم الملساء، ولم يصدّق ما يشعر به. لم اتخيّل يومًا أنني سأعيش حنّى هذه اللحظة. فجزءا الهرم ظلاّ منفصلين لأجيال، وها قد اتّحدا أخيراً. تساءل غالواي ما إذا كان هذا هو الوقت المتوقّع.

من الغريب أن يختار القدر شخصين غير ماسونيين ليجمعا قطعتي الهرم، ولكن، يبدو ذلك ملائماً. الأسرار تنتقل من الدوائر الداخلية... إلى خارج الظالم... إلى النور.

قال وهو يلتفت نحو صوت تنفّس لانغدون: "بروفيسور، هل أخبرك بيتر لماذا يريدك أن تخبّئ العلبة الصغيرة؟".

"قال إنَ أشخاصاً نافذين يريدون سلبه إيّاها".

هز العميد رأسه موافقاً: "أجل، قال لي بيتر الشيء نفسه".

علا صوت كاثرين فجأة إلى يساره: "حقًا؟ هل تحتثتما أنت وأخي عن هذا الهرم؟".

أجاب غالبواي: "بالطبع، تحدّثنا أنا وأخوك عن أمور عديدة. فقد كنت في ما مضى المعلّب الأكبر في بيت الهيكل، وكان يزورني أحياناً طلباً للمشورة. ومنذ عام تقريباً، أتى إليّ وهـو يشعر باضطراب عميق. جلس مكانك تماماً، وسألني ما إذا كنت أعتقد بوجود أحاسيس مسبقة خارقة".

شعرت كاثرين بالقلق: "خارقة؟ هل تعنى مثل ... الرؤى؟".

"ليس بالضبط، بل أعنى شيئاً داخليًا أكثر. إذ قال بيتر إنّه كان يشعر بوجود متعاظم لقوة سوداء في حياته. شعر وكأن شيئاً ما يراقبه... وينتظر ... بنيّة إيذائه".

قالَـــت كاثرين: "كان على حقّ بالطبع، نظراً إلى كون الرجل نفسه الذي قتل أمنّا، وابن بيتر، أتى إلى واشنطن، وأصبح أحد إخوان بيتر الماسونيين".

قال لانغدون: "هذا صحيح، ولكنَّه لا يفسّر تورَّط السي أي أيه".

لم يبدُ أنَّ غالواي يوافقه، إذ قال: "أصحاب النقوذ بهتَّمون دائماً بإمكانية اكتساب نعوذ أعظم".

قال لانغدون: "ولكن... السي أي أيه؟ والأسرار الباطنية؟ ثمَّة أمر غير واضح".

قالت كاثـرين: "هـذا غيـر صحيح. فالسي أي أيه تسعى دائماً إلى امتلاك النقنيات المـنطورة، وكانـت تجـري دائماً تجارب تعتمد على العلوم الباطنية؛ الإدراك الخارج عن الحـواس، والرؤية عن بعد، والتجريد الحسني، والحالات ذات النشاط العقلي العالي المستحثة بالعقاقيل و النظام المستحثة بالعقاقيل و البخافيل البشري. وإن كنت قد تعلمات شيئاً واحداً من بيتر، فهو أنّ العلم والباطنية هما على علاقة وثيقة، والا يميّزهما سوى مقاربتنا لهماء أهدافهما منشابهة... ولكنّ الوسائل مختلفة".

قال غالواي: "قال لي بيتر إنّ مجال دراستك هو نوع من العلوم الباطنية الحديثة".

هـزت كاترين رأسها موافقة وأجابت: "العلوم العقلية. وهي نثبت أنّ للإنسان قوى لم نتخيلها". وأشيارت إلي نافذة زجاجية ملونة، رسمت عليها الصورة المألوفة للمسيح الذي تخرج من يديه ورأسه أشعة من الضوء، وقالت: "في الواقع، استعملت جهازاً مزوداً بشحنة فائقة البرودة لتصوير يدي معالج بالإيمان وهو يعمل، وبدت الصور شبيهة جداً بصورة يسوع على نافذتك الزجاجية... تيارات من الطاقة تخرج من أنامل المعالج".

فكّر غالواي وهو يخفي ابتسامته، العقل المدرّب جيّداً. كيف تظنين أنّ يسوع كان يشفي المرضي؟

قالست كاثرين: "أدرك أن الطب الحديث يسخر من المعالجين والشامان (م)، ولكنني رأيت نلك بسأم عينسي. لقد صورت كامير فتي بوضوح هذا الرجل وهو يرسل حقلاً هاثلاً من الطاقة من أنامله... ويغير فعلياً التكوين الخلوى للمريض. وإن لم يكن نلك قوة خارقة، فأنا لا أدري ما هو".

سمح العميد غالواي للابتسامة أن ترتسم على شفتيه، لدى كاثرين الشغف الناري نفسه السذي يمستاز به شقيقها، "قارن بيتر مر"ة العلماء العقليين بالمستكشفين الأوائل الذين تعرضوا للسخرية لأنهم اعتقدوا بحروية الأرض، وبين ليلة وضحاها، تحول أولئك المستكشفون من حمقي إلى أبطال، حين اكتشفوا عوالم غير معروفة ووسعوا أفاق سكان هذا الكوكب، يظن بيتر أنك ستكونين مثلهم، لديه آمال كبيرة في عملك. ففي النهاية، كل تحول فلسفي في التاريخ بدأ بفكرة جريئة واحدة".

كان غالواي بعلم بالطبع أن المرء لا يحتاج إلى الذهاب إلى مختبر لميرى أدلّة على هذه الفكرة الجرية التي تؤكّد امتلاك الإنسان قدرات غير معروفة. فهذه الكاندرائية نفسها تُقام فيها حلقات صلاة لشفاء المرضى، وقد شهدت بالفعل نتائج عجائبية متكررة، وحقّقت تحوّلات فيزيائية موثّقة طبياً. وليس السؤال هو ما إذا كان الله قد منح الإنسان قوى خارقة أم لا... بل هو بالأحرى كيفية تعرير تلك القوى.

وضع العميد العجوز يديه باحترام حول جوانب الهرم الماسوني، وتحدّث بهدوء شديد: "يا صديفي، أنا لا أعرف بالضبط إلى أين يشير هذا الهرم... ولكنني أعرف التالي. ثمّة كنز روحاني عظيم مدفون في مكان ما... كنز طال انتظاره في الظلام لأجيال، أظن أنّه محفز يملك القدرة على تغيير هذا العالم".

^(*) الشامان: كاهن ساحر يعمل على معالجة المرض ويحاول كشف المخبأ والسيطرة على الأحداث.

لمــس القمَــة الذهبية للهرم وأضاف: "والآن، بعد اجتماع جزءي هذا الهرم... اقترب الوقت. ولم لا؟ فالوعد بحدوث تنوير تحويلي عظيم متوقّع منذ الأزل".

قال لاتغدون بنبرة تتم عن التحدي: "حضرة الأب، كلّنا على اطّلاع على رؤيا يوحنا والمعنى الحرفي لسفر الرؤيا، ولكن التوقّعات الإتجبلية بالكاد تبدو ".

قال العميد: "آه، حبًا بالله! أنا أتحنث هنا عن عقول صافية كنبت بلغة واضحة؛ توقّعات سان أوغوستين، السسير فرانسيس بايكن، نيوتن، أينشتاين، وغير هم كثير، جميعهم توقّعوا لحظه تحويلية من النتوير. حتّى المسيح نفسه قال: لا شيء مخبّأ لن يُكشف، وما من سرّ لن يخرج إلى النور".

قال لانغدون: "لا بأس بذلك، فالمعرفة تتوسّع دليلياً. كلّما عرفنا أكثر، ازدادت قدرتنا على التعلّم، واتسع أساس معرفتنا على نحو أسرع".

أضافت كأشرين: "أجل، هذا ما نراه في العلم دائماً. كلّما اخترعنا تكنولوجيا جديدة، تحولت إلى أداة لاختراع تكنولوجيات أكثر حداثة... وهكذا دواليك. لهذا السبب، تطور العلم في السنوات الخمس الأخيرة أكثر ممّا فعل في الألفيات الخمس الماضية. نمو دليلي. فاستناداً إلى المبادئ الرياضية، كلما مر الوقت، يصبح القوس الدليلي للتطور عموديًا تقريباً، ويحدث التطور الجديد بسرعة لا تُصدّق".

حل السصمت في مكتب العميد وشعر غالواي أنّ ضيفيه لم يفهما بعد كيف يمكن لهذا الهرم أن يسماعدهما على كشف المزيد، قال في نفسه، لهذا السبب أتى بكما القدر إليّ. ثمّة دور على تأديته.

ظَــُلَ الموقّر كولين غالواي يؤدّي مع إخوانه الماسونيين دور الحارس. ولكنّ كلّ شيء يتغيّر الآن.

لم أعد خار ساً . . . أصبحت مر شداً .

قال غالواي وهو يمدّ يده من فوق مكتبه: "بروفيسور لانغدون؟ خذ بيدي من فضلك".

شعر روبِرت لانغدون بالتردد وهو يحتق إلى يد العميد غالواي الممدودة.

هل سنصلي؟

أطاعه لانغدون ووضع يده اليمنى في يد العميد الهرمة، أمسكها الرجل العجوز بحزم ولكنه له يبدأ بالسصلاة، بل أمسك سبّابة لانغدون ووجّهها إلى الأسفل، داخل الصندوق الحجرى الدى كان يحتوى على حجر القمة.

قال العميد: "لقد أعمتك عيناك. لو رأيت بأصابعك كما أقعل، لأدركت أنّ هذا الصندوق لا يزال لديه أسرار لم يكشفها لك بعد".

مرر الانغدون أنامله حول الصندوق من الداخل، ولكنّه لم يشعر بشيء. كان السطح الداخلي أماس تماماً.

حنَّه عَالواي قائلاً: "واصل البحث".

أخيراً، شعر لانغدون بشيء، دائرة صغيرة ناتئة، كانت عبارة عن نقطة صغيرة جداً في وسلط قاعدة المصندوق. رفع يده وحتق إلى الداخل، ولكن الدائرة الصغيرة لم تكن مرئية بالعين المجردة. ما هذا؟

سأله غالواي: "هل تعرف هذا الرمز؟".

أجاب لانغدون: "رمز؟ بالكاد أرى شيئا".

"اضبغط عليه".

فعل النفدون ما طلب منه، وضغط بإصبعه على النقطة. ماذا يظن أنه سيحدث؟ قال العميد: "أبق إصبعك في مكانه وأنت تضغط".

نظر النغدون إلى كاثرين، التي بدت عليها الحيرة وهي تبعد خصلة من شعرها خلف أننيها.

بعد ثوان، هز العجوز رأسه وقال: "حسناً، ارفع إصبعك. لقد تمت الخيمياء".

الخيمــياء؟ نـــزع رويرت لانغدون يده من الصندوق الحجري، وجلس حائراً. لم يتغيّر شيء على الإطلاق، بل ظلّ الصندوق على حاله على سطح المكتب.

قال لانغدون: "لم يحدث شيء".

أجاب العميل: "انظر إلى رأس إصبعك، يجب أن ترى تحوّلاً".

نظـر الأنغـدون إلى إصبعه، ولكن التحول الوحيد الذي رآه هو وجود دمغة على جلده أحدثتها الدائرة النائلة، دائرة صنغيرة وفيها نقطة في الوصط.



سأله العميد: "والأن، هل تعرف هذا الرمز؟".

مع أنّ لاتغدون عرف الرمز، إلاّ أنّ ما استغربه أكثر كان قدرة المجوز على الإحساس بهذا التفصيل الصغير، يبدو أنّ الرؤية بالأصابع هي مهارة مكتسبة.

قالت كاثــرين وهــي تجــر مقعدها إلى جوار لانغدون وتتفحّص إصبعه: "هذا رمز خيميائي، إنّه الرمز القديم للذهب".

ابتسم العميد، وربّت على الصندوق قائلاً: "هذا صحيح، أهنئك، بروفيسور. لقد حقّقت للنوّ ما سعى إليه جميع الخيميائيين في التاريخ. أنتجت الذهب من مادة لا قيمة لها".

عبس لانغدون ولم تبدُ عليه الحماسة. فتلك الخدعة الصغيرة لم تساعد على شيء، قال: "هــذا مثيــر للاهتمام، سيّدي، ولكنّ هذا الرمز، الدائرة مع نقطة في الوسط، له عشرات المعاني. يدعى الدائرة ذات النقطة (Circumpunct)، وهو و لحد من أكثر الرموز استعمالاً في التاريخ".

سأله العميد، وبدا عليه التشكُّك: "ما الذي تتحدّث عنه؟".

ذهسل الانغدون لمعرفة أنّ ماسونياً ليس على اطلّاع على الأهمية الروحانية لهدا الرمز. قسال: "سسيدي، للدائرة ذات النقطة معان الا تعدّ والا تحصى. في مصر القديمة، كانت رمزاً لرع، سيّد الشمس، والا يزال علم الفلك الحديث يستعملها كرمز الشمس، وفي الفلسفة الشرقية، تمثّل إشارة روحانية للعين الثالثة، والوردة الإلهية، ورمز التنوير. واستعملها القبلاييون رمزاً إلى الكيثير، وهو أعلى سيفيروث وأكثر الأسرار سرية. سمّاها الباطنيون الأوائل عبن الإله، وهسي أصل العين المطلعة على كلّ شيء الموجودة على الخدّم الأعظم، واستخدمها البيئاغوريون رمرزاً إلى الموناد، وهي الجقيقة الإلهية، والبريسكا سابيينتيا، ووحدة العقل والروح، و-".

أنفجر العميد غالبواي ضياحكاً وقال: "كفي! شكراً لك، بروفيسور. أنت على حقّ، بالطبع".

أدرك النغدون أنّ العميد مثل عليه الجهل، كان يعرف كلّ ذلك.

قال غالواي، والابتسامة لا تزال تداعب شفتيه: "الدائرة ذات النقطة هي أساساً رمز الأسرار القديمة، لهذا السبب، لا أظن أن وجودها في هذا الصندوق مجرد مصادفة. فاستناداً إلى الأسطورة، إن أسرار هذه الخريطة مخبّاة في أصغر النفاصيل".

قالت كاثرين: "عظيم، ولكن حتّى وإن كان وجود هذا الرمز مقصوداً، إلا أنّه لا يساعدنا على تفكيك الشيفرة، أليس كذلك؟".

"ذكرت سابقاً أنّ ختم الشمع كان يحمل دمغة خاتم بيتر؟".

"هذا صحيح".

"وقلت أنّ الخاتم معك؟".

"أجل"، مدّ لانغدون يده إلى جيبه وأخرج الكيس البلاستيكي، ثمّ وضعه على المكتب أمام العميد.

تسناول غائسواي الخاتم وبدأ يتحمسه، قال: "صنع هذا الخاتم الغريد في الوقت نفسه مع الهسرم الماسوني، واستناداً إلى الثقاليد، يضعه الماسوني المكلّف بحماية الهرم، والليلة، حين تحسست الدائرة ذات النقطة في قعر الصندوق الحجري، أدركت أنّ الخاتم هو في الواقع جزء من الرمز".

"حقا؟".

"أنـــا واثــق من ذلك، بيتر هو صديقي الحميم، وقد وضع هذا الخاتم لسنوات عديدة. أنا أعرفه جيّداً". أعطى لاتغدون الخاتم وأضاف: "انظر بنفسك".

تناول الانغدون الخاتم وراح يتقحصه، ممرراً أصابعه فوق طائر الفينيق ذي الرأسين، و العدد 33، وجملة ORDO AB CHAO، وكذلك جملة كل شيء يُكشف عند الدرجة الثالثة والثلاثين. لم يستعر بشيء يساعد على حلّ اللغز، ولكن، حين مرر أصابعه حول الجهة الخارجية لدائرة الخاتم، توقّف فجأة. قلّب الخاتم، وراح يتقحص أسظه.

قال غالواي: "هل عثرت عليها؟".

أجاب التغدون: "أظن ذلك، أجل".

جرت كاثرين مقعدها إلى مسافة أفرب وسألت: "ماذا؟".

أجاب لانغدون وهو يريها الخاتم: "ثمّة إشارة على طوق الخاتم. إنّها صغيرة إلى حدّ تصعب معه ملاحظتها بالعين، ولكن يمكن اكتشافها باللمس. وهي تبدو مثلّمة في الواقع، وكأنّها شقّ دائري صغير".

كانست الإشسارة موجودة في وسط أسفل الطوق... وبدت بحجم الدائرة الناتئة في قعر المكعب.

المتربت كالرين، وسألت بصوت ينمَ عن الحماسة: "أهي بالحجم نفسه؟".

"ثمّــة طريقة ولحدة لمعرفة ذلك". أخذ الخاتم وأدخله في الصندوق، ثمّ طابق الدائرتين السمعيرتين، ضغط إلى الأسفل، فانزلقت الدائرة الناتئة بفُتحة الخاتم، وسُمعت تكّة منخفضة ولكنّها واضحة.

أجفلوا جميعاً.

انتظر الانغدون، ولكن لم يحدث شيء.

سأل الكاهن: "ما كان نلك؟".

أجابت كاثرين: "لا شيء. دخل الخاتم في مكانه... ولكن لم يحدث شيء آخر".

بدا غالواي حائراً: "ألم يحدث تحول عظيم؟".

لسم نقسته بعد، أدرك الاتعدون ذلك وهو يحدق إلى الرمز المميز على الخاتم؛ إلى رمز طائسر فينسيق ذي الرأسين والعدد 33. كل شيء يكشف عند الدرجة الثالثة والثلاثين. عصف ذهسنه بأفكسار عن بيتاغور، والهندسة المبجلة، والزوايا. وتساءل ما إذا كان للدرجات معنى رياضي.

مدّ يده بعطء، وراح قلبه ينبض بسرعة، أمسك بالخاتم الذي كان مثبتاً في قاعدة المكعّب. ثمّ بدأ يديره ببطء إلى اليمين. كلّ شيء يُكشف عند الدرجة الثالثة والثلاثين.

أدار الخاتم عشر درجات... عشرين درجة... ثلاثين درجة...

ما حدث بعد ذلك، لم يكن في الحسبان.

الغدل 85

التحول.

سمعه العميد غالواي، ولم يحتج إلى رؤيته.

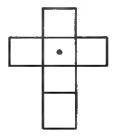
غـرق الانغدون وكاثرين الجالسين أمامه في صمت مطبق، يحتقان بلا شك بذهول إلى المكعّب (الصندوق) الحجري، الذي تحول للتو أمام أعينهما.

له يستمكن غالواي من منع نفسه من الابتسام، كان قد توقّع النتيجة، ومع أنّه لا يملك فكرة كيف سيساعد هذا التعلور على حلّ لغز الهرم، إلا أنّه استمتع بفرصة تلقين عالم رموز من هارفرد شيئاً في مجال اختصاصه.

قال العميد: "بروفيسور، قلّة من الناس يدركون أنّ الماسونيين يبجّلون شكل المكعّب، أو المحبر المربّع (ashlar)، كما نسميّه، لأنّه صورة ثلاثية الأبعاد لرمز آخر... رمز ذي بعدين، أقدم بكثير". لم يكن غالواي مضطرًا إلى سؤال البروفيسور ما إذا كان يعرف الرمز القديم الموجود أمامهم على الطاولة. فهو أحد أشهر الرموز في العالم.

احـــتدمت أفكـــــار روبـــرت لانخدون وهو يحدّق إلى الصندوق الذي تحوّل أمامه على المكتب. *لم تكن لديّ فكرة...*

قبل لحظات، مدّ يده إلى داخل الصندوق الحجري، وأمسك بالخاتم الماسوني، وأداره بلطف. وحين مرّ بالدرجة ثلاث وثلاثين، تغيّر المكعّب فجأة أمام أعينهم. إذ انفصلت جوانب المكعّب على الفور، وانفتحت المكعّب على الفور، وانفتحت جوانبه إلى الخارج، محدثة صوتاً قوياً على سطح المكتب.



قال النغدون في نفسه، تحوّل المكعّب إلى صليب. خيمياء رمزية.

نظرت كاثرين حائرة إلى المكعّب المفتوح، سألت قائلة: "الهرم الماسوني مرتبط... بالمسيحية؟". للحظة، تساءل لانغدون عن الأمر نفسه. ففي النهاية، كان الصليب المسيحي رمزاً محترماً داخل الأوساط الماسونية، وثمّة بالتأكيد كثير من المسيحيين الماسونيين. ولكن، بين الماسونيين أيضاً يهود، ومسلمون، وبونيون، وهندوس، وأشخاص لا ينتمون إلى ديانة معيّنة. لمدا، فإن وجود رمز مسيحي بالتحديد بدا حصرياً، ثمّ اتضح له فجأة المعنى الحقيقي لهذا الرمز.

قــال لانغــدون وهــو يقف: "هذا ليس صليباً. فالصليب الذي يحتوي على الدائرة ذات النقطة في وسطه هو رمز ثنائي؛ رمزان مدموجان في رمز واحد".

راقبته كاثرين وهو يذرع أرض الغرفة وسألته: "ماذا تعنى؟".

قـــال لانغـــدون: "الـــصليب لم يكن رمزاً مسيحياً قبل القرن الرابع. فقبل ذلك، استعمله المــصريون لتمثيل التقاطع بين بعدين؛ البعد البشري والبعد السماوي. كما فوق، كذلك تحت. كان تصويراً بصرياً لنقطة التقاطع التي يكتسب عندها الإنسان قوئ خارقة".

"حسناً".

قــال لانغدون: "الدائرة ذات النقطة لها كما نعلم معان عديدة، أكثرها باطنية هو الوردة، رمز الكمال الخيميائي. ولكن، حين توضع الوردة في وسط صليب، ينتج رمز مختلف تماماً؛ صليب الوردة (the Rose Cross)".

انحنى غالواي في مقعده مبتسماً، وقال: "عظيم، عظيم، ها قد بدأت تسير على الطريق الصحيح".

وقفت كاثرين هي الأخرى وسألتهما: "ما الذي يفونني هنا؟".

شرح لها لانغدون قائلاً: "صليب الوردة هو رمز شائع في الماسونية. في الواقع، تدعى الحدى درجات الطقس السكوتاندي فرسان صليب الوردة تكريماً للروزيكروشيين الأوائل، الدنين ساهموا في الفلسفة الباطنية الماسونية، وربّما ذكر بيتر الروزيكروشيين أمامك. فعشرات العلماء العظماء كانوا أعضاء في تلك المنظمة، كجون دي، وإلياس أشمول، وروبرت فلود-".

قالت كاثرين: "بالطبع، فقد قرأت جميع البيانات الروزيكروشية في بحثى".

قال لانغدون في نفسه، هذا واجب على كلّ عالم. فتنظيم صليب الوردة القديم والباطني كسان لسه تساريخ مبهم ترك أثراً عظيماً في العلم، وكان يشبه إلى حدّ كبير أسطورة الألغاز القديمسة... حكماء قدماء يملكون حكمة سرية تناقلوها عبر العصور ولم تمتلكها سوى العقول اللامعة. لذا، ضمّت لاتحة أشهر أعضاء الروزيكروشية منارات عصر النهضة الأوروبية: باراسيلسوس، بايكون، فلود، ديكاردت، باسكال، سبينوزا، نيوتن، لايبنيتز.

استناداً إلى العقيدة الروزيكروشية، يستند التنظيم إلى "حقائق سرية من الماضي القديم"، حقائت ينبغي "إخفاؤها عن الإنسان العادي"، وتعد بالدخول إلى "العالم الروحاني"، ومع أن رمز الجمعية تطور على مر السنوات وتحول إلى وردة متفتّحة على صليب مزخرف، إلا أنّه

بدأ بدائرة ذات نقطة أكثر بساطة، على صليب غير مزخرف؛ أبسط أشكال الوردة على أبسط أشكال الوردة على أبسط أشكال الصليب.

قال غالواي لكاثرين: "غالباً ما كنّا أنا وبيتر نناقش الفلسفة الروزيكروشية".

حين بدأ العميد يشدد على الترابط بين الماسونية والروزيكروشية، عاد انتباه لانغدون السي الفكرة نفسها التي كانت تشغل باله طيلة الوقت. جيوفا سانكتوس أونوس. هذه الجملة مرتبطة بالخيمياء بشكل ماء مع ذلك، لم يتذكر ما قال له بيتر بالضبط عن تلك الجملة، ولكن لسبب ما، عادت إليه الفكرة عند ذكر الروزيكروشيين. فكر، يا روبرت!

كان غالواي يقول: "يُزعم أنّ مؤسس التنظيم الروزيكروشي كان باطنيا ألمانيا أطلق على نفسه أسم كريستيان روزيكرويتس، وهو اسم مستعار بالطبع، حتّى بالنسبة ربّما إلى فرانسيس بايكون، الذي يظنّ بعض المؤرّخين أنّه هو من أسس المجموعة، مع أنّه ما من دليل على-".

أعلىن لانفدون فجاة، وقد فوجئ هو نفسه: "اسم مستعار! بالضبط! جيوفا سانكتوس الونوس، هو اسم مستعار!".

سألته كاثرين: "ما الذي تقوله؟".

تـسارع نـبض لانغـدون وهو يقول: "كنت أحاول طيلة الوقت تذكر ما قاله بيتر عن جبوفا سانكتوس أونوس وعلاقتها بالخيمياء، وأخيراً تذكرت! هي ليست على علاقة بالخيمياء بقدر ما هي تشير إلى خيميائي! خيميائي مشهور جداً!".

ضـــحك غالـــواي قـــائلاً: "أخيـــراً، بروفيسور. ذكرت اسمه مركين وكذلك عبارة اسم مستعار".

حدَق النغدون إلى العجوز، وسأله: "كنت تطم؟".

"في الواقع، كانت لدي شكوكي حين أخبرتني أن العبارة المنقوشة هي جيوفا سانكتوس أونسوس، وأنكما استعملتما في تفكيكها مربع دورير الخيميائي العجيب، ولكن حين وجدت صليب الوردة، تأكّدت من ذلك. كما تعلم على الأرجح، فإن الأوراق الشخصية للعالم المعني تضمّنت نسخة مع حواش مفصلة للبيانات الروزيكروشية".

سألتهما كاثرين: "من؟".

أجاب لانغدون: "أحد أعظم علماء العالم! كان خيميائياً، وعضواً في جمعية لندن الملكية، وروزيكروشياً، كما أنه وقع بعضاً من أكثر أوراقه العلمية سرية بالاسم المستعار جيوفا سانكتوس أونوس!".

قالت كاثرين: "رب حقيقي واحد! يا لتواضعه!".

صحح غائب واي قائلاً: "بل يا لذكائه، فقد وقع اسمه بثلث الطريقة لأنه فهم، كما فهم القدماء، قدراته الخارقة، وكذلك لأنّ الأحرف الستّة عشر في جيوفا سانكتوس أوبوس يمكن إعادة ترتيبها لكتابة اسمه باللاتينية، وهكذا فإنّها تشكّل اسماً مستعاراً ممتازاً".

بدت الحيرة على وجه كاثرين. "جيوفا سانكتوس أونوس هي جناس تصحيفي لاسم خيميائي شهير باللاتينية؟".

تُ ناول لانغدون ورقة وقلماً عن مكتب العميد، وراح يكتب و هو يتحدّث. "باللاتينية، يستحوّل الحرف ل إلى 1، والحرف ٧ إلى ٤، وهكذا يمكن بسهولة إعادة ترتيب الجملة لكتابة السم هذا العالم".

كتب لانغدون الأحرف السنّة عشر: Isaacus Neutomus.

أعطى كاثرين الورقة قائلاً: "أظن أنَّك سمعت به".

سألته كاثرين وهي تنظر إلى الورقة: "إسحق نيوتن؟ أهذا ما يعنيه النقش على الهرم؟!".

للحظة، عاد الزمن بالنغدون إلى الوراء، حين وقف في دير ويست مينيستر أمام قبر نيوتن هرمي الشكل، وانتابه شعور مشابه. الليلة، يفاجئنا العالم العظيم مجتداً. لم تكن مصادفة بالطبع... الأهرامات، الألغاز، العلم، المعرفة السرية... كلّها مترابطة. كان اسم نيوتن دائماً مرشداً لمن يسعون خلف المعرفة السرية.

قسال غالواي: "لا بد من أن الإسحق نيوتن علاقة بكيفية تفكيك شيفرة الهرم. لا أعرف ماهيتها ولكن-".

هتفت كاثرين، وقد بدا التعجّب في عينيها: "عبقري! هكذا يمكننا تحويل الهرما". قال لانغدون: "هل تفهمينه؟".

قالت: "أجل! لا أصلتى أنّنا لم نرّها! كانت أمام أعيننا طيلة الوقت. عملية خيميائية بسيطة. يمكنني تحويل هذا الهرم بواسطة العلوم الأساسية! علم نيونن!".

حاول لانغدون أن يفهم ما يجري.

قالت كاثرين: "حضرة العميد غالواي، أو قرأنا ما كُنب على الخاتم، فإنَّه يعبّر عن-".

"مهلاً!" رفع العجوز إصبعه فجأة وأشار إليهما بالنزام الصمت. أمال رأسه جانباً بلطف، وكأنه يصغي إلى شيء ما. بعد قليل، وقف فجأة وقال: "يا صديقي، لا شك في أنّ هذا الهرم لا يزال يخبّئ أسراراً. لا أعرف ما اكتشفته الآنسة سولومون، ولكن، إن كانت تعرف الخطوة التالسية، فإنّ دوري قد انتهى. اجمعا أشياءكما ولا تقولا لي المزيد. لا تخبراني بشيء أضطر" إلى البوح به لزوارنا إن أجبروني على ذلك".

قالت كاثرين وهي تصنفي: "زوار؟ لا أسمع أحداً".

أجاب غالواي وهو يتوجّه إلى الباب: "ستسمعين، أسرعا".

في المدينة، كنان أحد أبراج الاتصالات الخلوية يحاول الاتصال بهاتف محطّم على أرض جادة ماساشوستيس. ولما كان الإرسال مقطوعاً، حول الاتصال إلى الرسالة الصوتية. هنتف وارن بيلامني بصوت مذعور: "رويرت! أين أنت؟! اتصل بي! ثمّة أمر فظيع بحدث!".

وقف مسالاًخ في السوهج السلازوردي لضوء القبو أمام الطاولة الحجرية، وواصل تحضيراته. في أثناء عمله، احتجت معدته الفارغة. ولكنّه لم يكترث لذلك، فأيام العبودية لنزوات جسده أصبحت خلفه الآن.

التحول يستلزم التضحية.

فمثل كثير من الرجال المتطورين جداً على الصعيد الروحاني، النزم مالأخ بطريقه من خلل أنبل التضحيات الجمدية. كانت عملية الخصاء أقل ليلاما ممّا تخيل، وأكثر شيوعاً أيسضاً، كما تبيّن له. فكل عام، يخضع آلاف الرجال لعملية استئصال جراحية للخصيتين، وتتراوح أسبابها من الرغبة في تحويل الجنس، والسيطرة على الإدمان الجنسي، إلى معتقدات روحانية راسخة. وبالنسبة إلى مالأخ، كانت الأسباب ذات طبيعة سامية جداً. فمثل الشخصية الأسلورية أتسبس، أدرك مالأخ أن اكتساب القدرات الخارقة بحتاج إلى الانفصال التام عن العالم المادي للذكر والأنثى.

في أبامنا، ينبذ الناس فكرة الإخصاء، مع أنّ القدماء فهموا القوة المتأصلة في هذه التضمية التحويلية.

بيّتر سولُومُون قدّم تضمية جمدية هو الآخر، مع أنّ يدأ واحدة ليست إلاّ ثمناً زهيداً في هذا المشروع الكبير. ولكن، مع انتهاء الليل، سيقدّم سولومون تضمية أكبر بكثير.

كي أبني، عليّ أن أنمر.

تك هي طبيعة القطبية.

لا شــك فــي أنّ بيتر سولومون يستحقّ القدر الذي ينتظره الليلة. ستكون نهاية مناسبة، فمـنذ زمــن طويل، أذى دوراً محورياً في مجرى حياة مالأخ الفانية. لهذا السبب، تمّ اختيار بيتــر لــيؤدي الدور المحوري في تحول مالأخ العظيم، هذا الرجل يستحقّ كلّ الرعب والألم اللذين سيعانيهما، فبيتر سولومون ليس الرجل الذي يظنّه العالم.

لقد ضحى باينه،

في الماضي، قدّم بيتر سولومون إلى ابنه زاكاري خياراً مستحيلاً؛ الثروة أو الحكمة. أساء زاكساري الاختيار، فأنتج خيار الشاب سلسلة من الأحداث التي دفعت به إلى الهاوية. سيجز سيوغانليك. مات زاكاري سولومون في ذلك السجن التركي، وعرف العالم بأسره القصة... ولكنه لم يعرف أنّ بيتر سولومون كان يستطيع إنقاذ ابنه.

فكر مالأخ، كنت هناك. سمعت كلّ شيء.

لم ينس مالأخ تلك الليلة أبداً. فقرار سولومون القاسي أنهى حياة ابنه، زاك، ولكنّه كان بداية حياة مالأخ.

يموت أشخاص ليحيا آخرون.

حين بدأ نون الضوء فوق رأس مالأخ يتغيّر من جديد، أدرك أنّ الساعة أصبحت متأخرة. أنهي تحضيراته، وعاد إلى الأعلى حان الوقت للاهتمام ببعض الأمور في العالم الفاني.

الغدل 87

قالت كاشرين في نفسها وهي تجري، كلّ شيء يُكشف عند الدرجة الثالثة والثلاثين. اعرف كيف أحول الهرم! كان الجواب أمامهما طيلة الوقت.

كانت كاشرين بمفردها الأن مع لانغدون، يجريان عبر المبنى الملحق بالكاندرائية، ويتبعان الإشارات المؤدّية إلى "الباحة". وتماماً كما وعدهما العميد، خرجا من الكاندرائية إلى فناء واسع ومسوّر.

كانت باحة الكاندرائية عبارة عن حديقة خماسية الأضلاع، نتدفّق في وسطها نافورة برونزية من الطراز الحديث. فوجئت كاثرين بالصوت العالي الصادر عن خرير مياه النافورة والذي يتردد في الباحة. ثمّ أدركت أنّ الصوت لم يكن صوت المياه.

صــرخت حين اخترق شعاع من الضوء سماء الليل فوقهما: "مروحية! لنختبئ في ذلك الرواق!".

غمر نور الكشاف الباهر فناء الكاندرائية، في الوقت نفسه الذي وصل فيه لانغدون وكاشرين إلى الطرف الآخر، ودخلا تحت قنطرة قوطية إلى نفق يؤدّي إلى حديقة خارجية. انتظرا داخل النفق، بينما مرت المروحيّة فوقهما وراحت تدور حول الكاندرائية.

قالت كاثرين: "أظن أن غالواي كان محقًا حين سمع زواراً". حاسة السمع تعوض عن حاسة البصر المفقودة. كانت أذناها تضجان الآن بانتظام مع نبض قلبها.

تناول النغدون حقيبته، وسار عبر الممرّ قائلاً: "من هنا".

كان العماد غالواي قد أعطاهما مفتاحاً واحداً وسلسلة واضحة من التعليمات. لسوء المحظّ، حين وصلا إلى نهاية النفق القصير، وجدا أنّ مساحة واسعة من المروج تفصلهما عن هدفهما، وكانت حالياً مغمورة بالضوء الصادر عن المروحيّة المحلّقة في الجوّ.

قالت كاثرين: "لا يمكننا العبور".

"مهلاً... انظري"،

أشار لانغدون إلى ظلل أسود بدأ يتكون على العشب إلى البسار. بدأ الظلّ كبقعة صنيرة، ثمّ راح يكبر بسرعة، تحرك باتجاههما، وأصبحت معالمه محددة أكثر، وأخذ يندفع نحو هما بسس عة أكبر، ويتمدّد، إلى أن تحول أخيراً إلى مستطيل أسود هائل منوّج ببرجين طوبلين جداً.

قال النغدون: "واجهة الكاتدرائية تحجب ضوء الكشَّاف".

القد حطَّت الطائرة أمام الكائدرائية!".

أمسك النغدون بيد كاثرين، وقال: "اركضيي! الآن!".

في الكاتدرائية، شعر العميد غالواي أنّ خطواته خفيفة على نحو لم يعهده مند سنوات. عبر نقطة التقاطع الكبرى، ثمّ تابع طريقه عبر صحن الكنيسة باتّجاه المجاز والباب الأمامي.

كان يسمع المروحية وهي تحلق فوق الكاندرائية الآن، ويتخيل الأضواء التي نتخلّل النافذة الوردية أمامه، ملقبة ألواناً رائعة على المكان. تذكّر الأيام التي كان يستطيع فيها رؤية الألسوان. المثير للسخرية، هو أنّ الفراغ المظلم الذي خيّم على عالمه قد أضاء له كثيراً من الأسسياء. أسا أرى الآن أفسضل بكثير من أيّ وقت مضى، دخل غالواي حياة الرهبنة شاباً وأحسب الكنيسة كثيراً كغيره، ومثل كثير من زملائه الذين وهبوا حياتهم بجدية الله، كان غالواي متعباً، فقد أمضى حياته وهو يجاهد لرفع صوته فوق صوت الجهل.

ماذا توقعت؟

منذ الحروب الصليبية، إلى دواوين التفتيش، إلى السياسة الأميركية، تم استغلال اسم المسيح في جميع أشكال الصراع على السلطة، ومنذ القدم، كان صوت الجهل هو الأعلى، يقود الشعوب ويجبرها على الانصياع، قدافع الجهلة عن رغباتهم الدنيوية، محتجّبن بجمل لا يفهمونها مسن الكتاب المقدّس، وتمسّكوا بتعصيبهم كنليل على قناعاتهم، والأن، بعد كل تلك السنوات، تمكّن البشر أخيراً من محو كلّ ما هو جميل في المسيح.

ولكن رَمز صليب الوردة الذي صادفه الليلة، منحه أملاً كبيراً، وذكره بالتوقّعات التي كتبها الروزيكروشيون في بياناتهم، والتي قرأها غالواي مرات عديدة في الماضي و لا يزال يذكرها.

الفصل الأولّ: سيخلّص جيهوفا البشرية عبر كشف تلك الأسرار التي خصل بها في السابق النخبة فقط.

الفصل الرابع: سيصبح العالم كلّه كتابًا واحدًا وتزول كلّ التناقضات بين العلم واللاهوت. الفصل السابع: قبل نهاية العالم، سيبعث الله فيضاً عظيماً من النور الروحاني لتخفيف عذاب البشرية.

الغصل الثامن: قبل أن يصبح نلك ممكناً، على العالم أن يتخلّص من آثار الكأس السامّة، التي كانت ممثلئة بالحياة المزيّفة للنبئة اللاهوتية.

كان غالواي يعرف أنّ الكنيسة ضلّت طريقها منذ زمن بعيد، وقد كرَس حياته لتصحيح مسارها. والآن، أدرك أنّ تلك اللحظة أصبحت وشبكة.

إن أكثر الأوقات ظلمة هي تلك التي تسبق طلوع الفجر.

كسان العمسيل الميداني التابع للسي أي أيه، تورنر سيمكينز، واقفأ عند مدخل مروحية سيكورسكي وهي تحطّ فوق العشب المكسو بالصقيع، ترجّل منها، يتبعه رجاله، ثمّ لوّح إلى الطيّار ليحلّق مجتداً في الجوّ ويراقب جميع المخارج،

لا أريد أن يغادر أحد هذا المبنى.

عادت المروحية تطلق في سماء الليل، بينما صعد سيمكينز وفريقه درحات السلّم المؤدّي إلى المدخل الرئيس للكاتدرائية. وقبل أن يقرّر على أيّ من الأبواب السنّة يطرق، فتتح أحدها.

سأل أحدهم من خلف الظلال: "تعم؟".

بالكاد استطاع سيمكينز أن يميّز ملامح الرجل الأحدب الذي يرتدي ثوب كاهن، سأله قائلاً: "هل أنت العميد كولين غالواي؟".

أجاب العجوز: "أجل".

"أنا أبحث عن روبرت لانغدون. هل رأيته؟".

تقدَم العجوز خطوة إلى الأمام، وحدَق إلى ما وراء سيمكينز بعينيه المبيضنتين، ثمّ أجاب: "برأيك، ألن تكون تلك معجزة؟".

الوقت يداهمنا.

كانــت محلَّــة مكتب الأمن، نولا كاي، على وشك الانهيار. والفنجان الثالث من القهوة الذي تشربه الآن بدأ يجري في جسدها كتيّار كهربائي.

لم تتحدّث ساتو بعد،

أخيراً، رنّ الهانف. فاندفعت إليه نولا وأجابت قائلةً: "مكتب الأمن، نولا تتحدّث". "نولا، أنا ربك باريش من قسم أمن الأنظمة".

زالت حماسة نو لا. ليست ساتو. "أهلاً ريك، بماذا أساعدك؟".

"أردت تقديم المساعدة، فقسمنا لديه معلومات قد تكون على علاقة بما تعملين عليه الليلة".

وضيعت نولا فنجان القهوة من بدها. وكيف تعلم بما أعمل عليه الليلة، بالله عليك؟ "عفو أ؟".

قال باريش: "آسف، إنّه برنامج تكامل تعاوني جديد كنّا نختبره، وهو يشير إلى رقم محطّة العمل الخاصة بك طيلة الوقت".

فهمت نولا ما يتحدّث عنه. فالوكالة تستخدم حالياً طرازاً جديداً من برنامج التكامل التعاوني المصمّم لإعطاء إنذارات فورية الأقسام السي آي أيه البعيدة حين يصدف أن تعالج حقول بيانات مترابطة. ففي هذه الحقبة من التهديدات الإرهابية التي يلعب فيها الوقت دوراً حاسماً، غالباً ما يكون سرّ تجنّب الكارثة يكمن ببساطة في شارة تظهر لك أنّ الرجل الموجود في الطرف الأخر من القاعة يحلّل البيانات نفسها التي تريدها. ولكن بخصوص نولا، أثبت هذا البرنامج أنّه يلهي أكثر ممّا يساعد. حتّى إنّها تسميّه برنامج المقاطعة المستمرّة.

قالت نولا: "صحيح، لقد نسبت. ومأذا لديك؟" كانت واثقة أن لا أحد غيرها في المبنى يعرف بأمر هذه الأزمة، أو يعمل عليها. والعمل الذي كانت تقوم به نولا الليلة على الكمبيوتر كسان عسبارة عسن بحسث تاريخي لساتو حول موضوعات ماسونية باطنية. مع ذلك، كانت مضطرة إلى الاشتراك في اللعبة.

قــال بــاريش: "في الواقع، قد لا يكون بالأمر الهام، ولكنّنا أوقفنا عملية قرصنة الليلة، وبرنامج النكامل النعاوني يقترح على طيلة الوقت أن أشاركك المعلومات".

قرصنة؟ ارتشفت نو لا قهوتها ثمّ قالت: "أنا أسمع".

قال باريش: "منذ ساعة تقريباً، اعترضنا شاباً يدعى زوبيانيس يحاول اختراق ملف في الحدى قواعد البيانات الداخلية لدينا. يدعى الشاب أنّه يقوم بعمل مأجور، وأنّ لا فكرة لديه

لماذا دُفع له المال ليخترق هذا الملفُّ بالذات، حنَّى إنَّه لا يعرف أنَّه موجود على خادم للسي آي أيه".

"حسناً".

"أنهيا استجوابه، وهو بريء. ولكنّ الغريب في الأمر هو أنّ الملف نفسه الذي كان يستهدفه أشير إليه في وقت سابق الليلة من قبل محرّك بحث داخلي، يبدو وكأنّ شخصاً استخدم نظامنا، وأجرى بحثاً بكلمات مفتاحية خاصنة، وحصل على نص محجوب، والكلمات المفتاحية التي استخدمها غريبة حقًا. وثمّة كلمة معيّنة أشار إليها برنامج التكامل التعاوني على أنها هامة جداً؛ كلمة فريدة من نوعها لدى مجموعتى البيانات لدينا". صمت قليلاً ثمّ سألها: "هل سمعت بكلمة... رمز مجرّاً؟".

انتفضيت نولا، وانسكبت القهوة على مكتبها.

تابع باريش قائلاً: "الكلمات المفتاحية الأخرى هي غير اعتيادية أيضاً. هرم، باب-". أمرته نولا وهي تمسح مكتبها: "انزل إلى هنا، وأحضر معك كلّ ما وجدته!".

"هذه الكلمات تعني لك شيئاً بالفعل؟".

"قورأ!".

الغطل 89

كلبة الكاتدرائية هي عبارة عن بناء أنيق أشبه بقصر، يقع بمحاذاة الكاتدرائية الوطنية. أسست كلية المبشرين، حسب تصور أول أساقفة واشنطن في البداية، لتأمين التعليم المتسمر للكهسنة بعسد ترسسيمهم. واليوم، تضم الكلية مجموعة واسعة التنوع من البرامج، حول علم اللاهوت، والعدالة العالمية، والعلاج، والروحانية.

انطلق الانغدون وكاثرين عبر الحديقة، واستعملا مفتاح غالواي للدخول، في الوقت الذي عادت فيه المروحية للتحليق فوق الكاتدرائية، محولة بأضوائها الليل إلى نهار، وقفا الأن في السردهة وهما بلهثان، وتأملا المكان، كانت النوافذ تؤمّن إضاءة كافية، فلم ير الانغدون سببا الإضاءة الأنسوار والمخاطرة بكشف مكانهما لركّاب الطائرة، سارا في الممر المركزي، وتجاوزا سلسلة من القاعات وغرف التدريس وغرف الجلوس، ذكر قلب الكلية النغدون بالأبنية النيوقوطية لجامعة يال؛ بناء خلاب من الخارج، ولكنّه عملي جداً من الداخل، كما أن أناقة البناء القديمة غنلت لتحمل ضغط المشاة.

قالت كاثرين: "من هنا"، وأشارت إلى الطرف الآخر للردهة.

لـم تخبر كاثرين لانغدون بما اكتشفته بخصوص الهرم بعد، ولكن يبدو أنّ الإشارة إلى إيزاكوس نيوتونوس كان لها الفضل في ذلك. وكلّ ما قالته في أثناء عبورهما الحديقة هو عن إمكانـية تحويل الهرم بواسطة العلم البسيط. كلّ ما تحتاج إليه يمكن إيجاده على الأرجح في هذا المبنى، على حدّ ظنها. لم يكن لانغدون يعرف إطلاقاً ما تحتاج إليه أو كيف تنوي تحويل قطعـة مـن الغـرانيت أو الـذهب، ولكـن بما أنّه شهد للتو على تحول مكعب إلى صليب روزيكروشي، كان راغباً في التصديق.

وصلا إلى آخر الردهة، وعبست كاثرين، إذ يبدو أنّها لم تجد ما تريد. "قلت إنّ هذا المبنى يضمّ تسهيلات للسكن؟".

"أجل، من أجل المؤتمرات الداخلية".

"إذاً، لا بد من أن يكون ثمّة مطبخ في مكان ما، أليس كذلك؟".

"هل أنت جانعة؟".

عبست في وجهه وأجابت: "كلاً، بل أحتاج إلى مختبر".

مالطبع. وجد الانغدون سلماً يقود إلى الأسفل يحمل الرمز المطاوب. الرمز الأميركي المفضل.



كان مطبخ القبو صناعي الطراز، يحتوي على كثير من الأوعية الكبيرة المصنوعة من الفولاذ الصامد، والمخصّصة كما هو واضح للطبخ لمجموعات كبيرة. أغلقت كاثرين الباب، وأضاءت الأنوار، فدارت مراوح الشفط آلياً.

بدأت تبحث في الخزائن عما تحتاج إليه. قالت: "روبرت، ضع الهرم على الطاولة، لو سمحت".

شسعر لانغدون وكأنّه طبّاخ مبندئ ينلقّى الأوامر من دانبال بولو، ولكنّه نفّذ التعليمات، فأخسرج الهسرم من حقيبته، ووضع حجر القمّة الذهبي فوقه. حين انتهى، كانت كاثرين تملأ قدراً كبيرة بماء الصنبور الساخن.

"هل يمكنك أن تضبع هذه القدر على الغاز، من فضلك؟".

رفع لانغدون القدر الثقيلة، ووضعها على الغاز، بينما أشعلته كاثرين، ورفعت الحرارة. سألها ممازحاً: "هل تنوين إعداد سرطان البحر؟".

"كم أنت مضحك. كلاً، بل أقوم بتجربة كيميائية. ولمجرد التصحيح، هذه قدر للباستا وليست للسرطان". أشارت إلى المصفاة التي أخرجتها من القدر ووضعتها على الطاولة قرب الهرم.

كم أنا سخيف. "وهل سلق الباستا سيساعدنا على تفكيك شيفرة الهرم؟".

تجاهلت كاثرين التعليق، وأجابت بنبرة جاذة: "أنا واثقة من أنّك تعلم، فثمّة سبب تاريخي ورمزي لاختيار الماسونيين الدرجة الثالثة والثلاثين لتكون أعلى درجاتهم".

أجاب لانغدون: "بالطبع". ففي زمن بيتاغور، أي قبل سنّة قرون من ولادة المسيح، كان علم الأعداد يعتبر العدد 33 أعلى الأعداد مرتبة. كان العدد الأكثر تبجيلاً، ويرمز إلى الحقيقة الإلهية. انتقلت تلك العادة إلى الماسونيين... وغيرهم أيضاً.

قالت كاثرين: "العدد ثلاثة وثلاثون هو عدد مبجّل في كثير من التقاليد الباطنية".

"صحيح". ولكنّ لانغدون لم يفهم بعد علاقة ذلك بقدر الباستا.

"إذاً، لا عجب أن يكون العدد ثلاثة وثلاثون مميّزاً بالنسبة إلى خيميائي، وروزيكروشي، وباطني مثل إسحق نيوتن".

أجـــاب لانغدون: "بالطبع. فقد كان نيوتن ضليعاً في علم الأعداد، والتوقّع، وعلم الفلك، ولكن ما علاقة-".

"كلُّ شيء يُكشف عند الدرجة الثالثة والثلاثين".

أخرج لانغدون خاتم بيتر من جيبه وقرأ النقش. نظر إلى قدر الماء، ثمّ قال: "أسف، لم أفهم بعد".

"روبرت، كأنا افترضنا الليلة أن الدرجة الثالثة و الثلاثين نشير إلى الدرجة الماسونية، واكن حسين أدرت الخاتم ثلاثاً وثلاثين درجة، تحول المكعّب إلى صليب. في تلك اللحظة، أدركنا أن كلمة درجة مستعملة بمعنى مختلف تماماً".

"أجل، درجات القوس".

"بالضبط، ولكنّ لكلمة نرجة معنى ثالثًا أيضاً".

رمق لانغدون قدر الماء على الغاز وقال: "الحرارة".

أجابت: "بالصبط! كانت أمامنا طبلة الوقت كل شيء يُكشف عند الدرجة الثالثة والثلاثين. إن وصعنا هذا الهرم في حرارة تبلغ ثلاثاً وثلاثين درجة... قد يكشف لنا شيئاً".

كان لانغدون يعرف أن كاثرين سولومون لامعة الذكاء، ولكن يبدو أن أمراً بسيطاً قد فاتها. "إن لم أكن مخطئاً، فدرجة ثلاث وثلاثين (فهرنهايث) هي درجة التجمد تقريباً. ألا يجدر بنا وضع الهرم في الثلاجة؟".

ابت سمت كائرين قائلة: "ليس إن أردنا انباع الوصفة التي كتبها الخيميائي العظيم والباطني الروزيكروشي الذي وقع أوراقه بالاسم المستعار جيوفا سانكتوس أونوس".

وهل كتب ايز اكوس نيوتونوس وصفات؟

"روبسرت، الحسرارة هسي حافسز كيميائسي أساسي، ولم تكن تقاس دوماً على مقياس فهرنهايت وسيلسيوس، فثمّة مقاييس حرارة أقدم بكثير، أحدها اخترعه اسحق-".

هتف النغدون بعد أن أدرك أنَّها محقَّة: "مقياس نيوتن!".

"أجل! فقد ابتكر إسحق نيوتن نظاماً كاملاً لتحديد درجة الحرارة استناداً إلى ظواهر طبيعية بالكامل. كانت حسرارة نوبان الجليد هي نقطة نيوتن الأساسية، وسماها الدرجة زيروث". صمتت ثم قالت: "وأعتقد أنّك تعرف ما هي الدرجة التي أعطاها لغليان الماء، ملك جميع العمليات الخيميانية؟".

اثلاث وثلاثين".

"أجل، ثلث وثلاثين! الدرجة ثلاث وثلاثين، فعلى مقياس نيوتن، تبلغ حرارة غليان المساء ثلاثاً وثلاثين درجة. أذكر أنني سألت شقيقي مرة لم اختار نيوتن ذلك العدد. أعني أنه يسبدو عشوائياً. فغليان الماء هو العملية الكيميائية الأساسية، كيف بختار هذا العدد. لماذا لم يختر العدد منة؟ أو عدداً أكثر أناقة؟ فشرح لي بيتر أنه بالنسبة إلى باطني مثل إسحق نيوتن، ما من عدد أكثر كمالاً من العدد ثلاثة وثلاثين".

كل شيء يكشف عند الدرجة الثالثة والثلاثين. نظر الانغدون إلى قدر الماء ومن ثمّ إلى الهرم، وقال: "كاثرين، الهرم مصنوع من الغرانيت والذهب. هل تظنين حقًا أنّ الماء المغلي ساخن بما يكفى لتحويله؟".

كاست الابتسامة التي ارتسمت على وجه كاثرين تشير إلى أنّها تعرف شيئاً لا يعرفه. سوجَهت بثقة إلى الطاولة، وحملت الهرم الحجري المتوّج بالذهب، ثمّ وضعته في المصفاة. بعد ذلك، أنزلته بحدر في الماء المغلى، قالت: "قلنكتشف ذلك، ما رأيك؟".

في سماء الكاتدرانية الوطنية، ثبت طيار السي أي أيه المروحية لتحلّق آلياً، وراح يسراقب محيط المبنى وأرضه. لا حركة على الإطلاق. لم يكن التصوير الحراري قادراً على

اختـراق حجـر الكاتدرائية، لذلك لم يعرف ما يفطه الفريق في الداخل، ولك إن حاول أحد الخروج، فسيلتقطه هذا الجهاز.

بعد سنبين ثانية، رنّ اللاقط الحراري. يعمل هذا الكاشف على غرار أجهزة الأمن المنزلية، وقد كشف فارقاً قوياً في الحرارة. يعني ذلك عادة أنّ جسماً بشرياً يتحرك في مكان بارد، ولكنّ ما ظهر على الشاشة كان أقرب إلى غيمة حرارية، كان بقعاً من الهواء الساخن التي تطوف فوق الحديقة، وجد الطيّار المصدر، الذي كان مروحة مثبّتة على أحد حدران كلية الكائدرائية.

فكر في أنها ليست بالأمر الهام على الأرجح، فقد سبق أن رأى مراراً شيئاً كهذا، لا بذ من أن أحدهم يعد الطعام أو يغسل الملابس، ولكن حين أوشك على الالتفاف، لاحظ أمراً غريباً، لم يكن ثمّة سيّارات في الموقف، ولا أضواء في مكان آخر في المبنى،

تأمّل جهاز النصوير الحراري طويلاً، ثمّ أجرى اتّصالاً لاسلكياً بقائد الفريق: "سيمكينز، الأمر ليس هاماً على الأرجع ولكن...".

"مؤشر الحرارة المتوهج!" أقر لانغدون أنّ الفكرة كانت ذكية.

قالت كاشرين: "إنّه علم بسيط. فالمواد المختلفة تتوهّج تحت درجات حرارة مختلفة. نسميها العلامات الحرارية، والعلم يستخدمها كثيراً".

حدق لانغدون إلى الهرم المغمور مع قمته بالماء. كان البخار قد بدأ يتكوّن فوق الماء المغلبي، ولكنّه لم يشعر بأمل كبير، نظر إلى ساعته، فتسارع نبضه. كانت تشير إلى الساعة 11:45 ليلاً. "هل تظنين أنّ شيئاً ما سيضيء هنا حين ترتفع حرارته؟".

"لـن يـضيء، روبـرت، بـل يتوقح. ثمة فرق كبير. ذلك أنّ التوقم يصدر عن الحرارة، ويطرأ عند حرارة معيّنة. مثلاً، يقوم مصنّعو الفولاذ برش المعدن بطبقة شفّافة تتوهم عند حرارة معيّنة، فيعرفون أنّ الفولاذ بلغ درجة الصلابة التي يريدونها. خذ مثالاً علـي ذلـك الخـواتم التي يتغيّر أونها. فحين تضع الخاتم في إصبعك، يتبدّل لونه بفعل حرارة الجسد".

"كاثرين لقد بني هذا الهرم في القرن التاسع عشر! أفهم أن يقوم حرفي بصنع مفاصل حفية في صندوق حجري، ولكن أن يضع طبقة حرارية شفّافة؟".

قالت وهي تنظر إلى الهرم المغمور بالماء: "هذا سهل جداً، فقد استعمل الخيميائيون الأوائل الفوسفور العضوي كثيراً كعلامة حرارية، وصنع الصينيون ألعاباً نارية ملوتة، وحتى المصريون "، صمتت كاثرين فجأة، وحتقت إلى قدر الماء،

"ماذا؟" نظر الانغدون بنفس الاتجاه، ولكنّه لم ير شيئاً على الإطلاق".

انحنت كاثرين وأطالت التحديق إلى الهرم. فجأة، التفتت وركضت نحو باب المطبخ. هتف لانغدون: "إلى أين تذهبين؟". توقّفت عند زر النور، وأطفأته. فانطفأت المصابيح والمروحة، وغرقت الغرفة بالظلام السدامس والصمت النام. النقت لانغدون إلى الهرم ونظر عبر البخار إلى حجر القمة المغمور بالماء. حبن عادت كاثرين إلى جانبه، كان يقف فاغر الفاه من شدّة الذهول.

تمامـــاً كما توقّعت كاثرين، بدأ جزء صغير من حجر القمة المعنني يتو لهج تحت الماء. بدأت أحرف بالظهور، وراحت تزداد وضوحاً مع ارتفاع حرارة المياه.

همست كاثرين: المّه نص يظهر!".

هــز لاتغدون رأسه متعجَباً. كانت الكلمات المتوهجة تتكون ثحت النقش الموجود على حجر القمة. بدت وكأنها ثلاث كلمات وحسب، ومع أنّ لاتغدون لم يتمكّن بعد من قراءتها، إلا أنّــه تــساءل ما إذا كانت ستكشف كلّ ما يبحثون عنه الليلة. لقد قال لهما غالواي، الهرم هو خريطة حقيقية، تشير الى مكان حقيقى.

سـطعت الأحرف أكثر، فأطفأت كاثرين الغاز وتوقّف الماء ببطء عن الغليان. بدا حجر القمّة بوضوح الآن تحت سطح الماء الهادئ.

وظهرت عليه ثلاث كلمات مقروءة تماماً.

الغمل 90

في ضوء مطبخ كلية الكاتدرائية الخافت، وقف لاتغدون وكاثرين أمام قدر الماء يحتقان إلى حجر القمّة الذي تحوّل تحت السطح. كانت تثو هج على جانب حجر القمّة الذهبي رسالة قصيرة.

قسراً الانغسدون السنص اللامع، ولم يصدق عينيه، كان يعرف أن الهرم يكشف بحسب الأسطورة مكاناً محدّداً... ولكنه لم يتخيّل أبداً أن يكون المكان محدّداً بهذا الشكل.

Eight Franklin Square

ثمانية ساحة فرانكلين، همس مذهو لأ: "عنوان شارع".

بدت كاثرين متفاجئة هي الأخرى. قالت: "لا أعرف ما الذي يوجد هناك، ماذا عنك؟".

هــز لانغدون رأسه نافياً. يعرف أنّ ساحة فرانكلين هي من أقدم أحياء واشنطن، ولكنّ العنوان لم يكن مألوفاً بالنسبة إليه. نظر إلى قمّة الهرم وقرأ النص بأكمله.

The

secret hides

within The Order

Eight Franklin Square

هل ثمّة تنظيم ما في ساحة فرانكلين؟

هل ثمّة مبنى يخبّئ فتحة تؤدّى إلى سلّم لولبي عميق؟

لسم يكسن الانغدون يعرف إطلاقاً ما إذا كان ثمة شيء صغور بالفعل في ذاك العنوان. المهسم هسنا أنسه قام هو وكاثرين بتفكيك شيفرة الهرم، وأصبحا يملكان المعلومات المطلوبة للتفاوض في موضوع تحرير بيتر.

وفي آخر لعظة.

كانست عقارب ساعة ميكي ماوس المتو هجة حول معصم لانغدون تشير إلى أنّ أمامهما أقلّ من عشر دقائق.

قالت كاثرين مشيرة إلى هاتف مثبت على جدار المطبخ: "قم بالاتصال فوراً!".

أجفل لانغدون لحلول هذه اللحظة فجأة، وشعر بالترند.

"هل أنت و اثقة من ذلك؟".

"تماماً".

ال أخبره بشيء إلى أن أعرف أن بيتر بأمان".

"بالطبع، أنت تذكر الرقم، ألبس كذلك؟"،

هز النخدون رأسه وتوجّه إلى الهاتف، رفع السمّاعة وطلب رقم هاتف الرجل الخلوي. اقتربت كاشرين ووضعت رأسها بجوار رأسه للتمكّن من سماع المكالمة، حين بدأ الهاتف يرنّ، استعد الانخدون لسماع الهمس المخيف للرجل الذي خدعه في وقت سابق الليلة.

أخيراً توقّف الرنين.

لم يسمع تحية، ولا صوتاً، بل مجرّد صوت تنفّس أنّ من الطرف الأخر.

انتظـر النغدون ثم قال أخيراً: "لدي المعلومات التي تريدها، ولكن إن أردت الحصول عليها، عليك تسليمنا بيتر".

أجاب صوت امرأة: "من معي؟".

أجفل الانغدون، ثمّ أجاب من دون تفكير: "روبرت الانغدون، من أنت؟" وظنّ للحظة أنّه طلب رقماً غير صحيح.

"اسمك النغدون؟" بدت المرأة متفاجئة. "ثمّة من يسأل عنك هنا".

ماذا؟ "عفوا، من معي؟".

بدا الصوت الذي أجابه مهزوزاً: "معك حارسة الأمن بايج مونتغومري من شركة بريفيرد سيكيوريتي. ربّما تستطيع مساعدتنا. فمنذ ساعة، أجابت شريكتي على اتصال طوارئ في كالوراما هايتس... حالة خطف ممكنة. فقدت الاتصال بها، فطلبت دعماً وأتيت للتققد المنزل، وجدت شريكتي ميئة في الفتاء الخلفي، وبما أنّ مالك المنزل قد خرج، قمنا باقتحامه. رنّ هاتف خلوي على طاولة في الردهة، و-".

سألها لانفدون: "هل أنت في الداخل؟".

تمـــتمت المرأة متلعثمة: "أجل، واتصال الطوارئ كان... أسفة إن بدوت منهارة ولكن شــريكتي ميـــتة. كمــا أننا وجدنا رجلاً محتجزاً عنوة. إنه في حالة سيئة ونحن نعمل على مساعدته. إنه يسأل عن شخصين: الانغدون وكاثرين".

هـــتفت كاثرين عبر السماعة، وهي تقرب أننها أكثر: "هذا شقيقي! أنا من قام بالاتصال برقم الطوارئ! أهو بخير؟!".

"فسي الواقسع، سيّدتي، إنّه..." انقطع صنوت المرأة ثمّ أضافت: "إنّه في حالة سيئة. لقد بُترت يده اليمني...".

قالت كاثرين: "أرجوك، أودَ التحدّث معه!".

"نحر نعمل علي مساعدته. فهو بستفيق ثمّ بفقد الوعي. إن كنت قريبة، عليك الحضور إلى هذا. من الواضح أنه يريد رؤيتك".

قالت كاثرين؛ تحن على بعد ستين دقيقة تقريباً!".

"إداً، أقترر عليك الإسراع". سُمع صوب مكتوم، ثمّ عابت المرأة لتقول: "أسفة، إنّه بحاجة إليّ. سأتحدّث معك حين تصلين".

ثمَ قطع الخطّ.

الفطل 91

في كلية الكاتدرائية، انطلق لانعدون وكاثرين يصعدان سلّم القبو، وأسرعا عبر الرواق المظلم يبحثان عن مخرج أمامي. كان هدير المروحية قد توقّف، فأمل لانغدون أن يتمكّنا من الفرار والذهاب إلى كالوراما هايتس لرؤية بيتر.

لقد عثروا طبيه. أنه حيّ.

قبل ثلاثين ثانية، حين أنهيا الاتصال مع الشرطية، أخرجت كاثرين بسرعة الهرم وقمته من الماء الساخن. كانت المياه لا نزال تقطر منه حين وضعته في حقيبة لانغدون الجلدية. وكان يشعر الآن بالحرارة تنبعث عبر الجلد.

كانت فرحة العشور على بيتر قد طغت مؤقّتاً على تفكيرهما في رسالة حجر القمّة المتوهّجة؛ ثمانية ساحة فرانكلين. ولكن، سيعودان اليها لاحقاً بعد الاطمئنان على بيتر.

حين انعطفا عند الزاوية في أعلى السلّم، توقّفت كاثرين وأشارت إلى غرفة جلوس في الردهة. رأى لانغدون من خلال النافذة الكبيرة مروحيّة سوداء على أرض الحديقة. كان ثمّة طيّار يقف بمفرده قربها، مديراً ظهره إليهما، يتحدّث عبر اللاسلكي. كما رأى سيّارة إسكالاد سوداء ذات نوافذ داكنة مركونة في الجوار.

ســــار الانغـــدون وكاثرين في الظلِّ، ودخلا غرفة الجلوس، ثمّ نظرا عبر النافذة البريا ما إذا كان باقي الفريق موجوداً. لحسن الحظّ، كانت الحديقة الكبيرة خارج الكاندرائية الوطنية خالية.

قال لانغدون: "لا بِدّ من أنَّهم في الكاندرائبية".

سمعا صوتاً عميقاً خلفهما: "كلاّ، ليسوا هناك".

التفت لانغدون وكاثرين نحو مصدر الصوت، ففوجنا برجلين يرتديان الأسود، يقفان على مدخل غرفة الجلوس، ويوجّهان أسلحة الليزر نحوهما. رأى لانغدون نقطة حمراء مضيئة تتراقص على صدره.

قال صدوت منزعج مألوف: "تسرتني رؤيتك مجدداً، بروفيسور"، ابتعد العميلان عن بعضهما، فمرت المديرة ساتو بجسدها الصغير بينهما بسهولة، عبرت غرفة الجلوس، ووقفت أمام لانغدون مباشرة، قالت له مؤنّبة: "قمت بخيارات سيئة جداً الليلة"،

قــال النغدون بحدة: "لقد عثرت الشرطة على بيتر سواومون. إنه في حالة سيئة، ولكنّه سيعيش، انتهى كلّ شيء "،

إن كاست ساتو قد فوجئت بخبر العثور على بيتر، فلم تُظهر ذلك. سارت نحو الانعدور من دون أن يرف لها جفن، وتوقّفت على بعد مسافة قصيرة منه. قالت له: "بروفيسور، أؤكّد لـك أنّ هـذه القـضية لم تنته بعد، وإن كانت الشرطة قد تورّطت فيها، فهذا سيجعلها أكثر خطورة. سـبق وأخبرتك هذا المساء أنّ الوضع نقيق جداً، لم يكن يجدر بك إطلاقاً الهرب بذلك الهرم".

قالت كاثرين: "سيّنتي، أحتاج إلى رؤية أخي. يمكنك الحصول على الهرم، ولكن يجب عليك أن تتركينا-".

سألتها ساتو وهي تستدير نحوها: "يجب على؟ أنت الأنسة سولومون، على ما أفترض؟" حدقت إلى كاثرين بعينين يملأهما الغضب، ثمّ النفتت من جديد إلى الانفدون وقالت: "ضع الحقيبة على الطاولة".

نظر الانفرون السي ضوءَي الليزر المتراقصين على صدره. وضع الحقيبة على الطاولة المنخفرضة. تقريم أحدد العمولين بحذر وقتح السحّاب، مبعداً شُقّيها ليُظهر ما فيها. تصاعدت من الحقيبة موجة بخار. وجّه العميل ضوءه إلى الدلخل، وحتق طويلاً بحيرة، ثمّ هزّ رأسه لساتو.

تقدّمت ساتو ونظرت إلى محتويات الحقيبة. كان الهرم وحجر القمّة المبلّلان يلمعان في ضوء الكاشف. انحنت ساتو، ونظرت إلى حجر القمّة الذهبية عن كثب، فأدرك لانغدون أنها لم تره من قبل إلاّ في صورة الأشعّة.

سألته ساتو: "هَلْ يعني لكما النقش شيئاً؟ السرّ مخبّاً في النفظيم؟".

السنا والقين، سيّدتي".

"لم الهرم ساخن؟"،

قالت كاشرين بللا ترند: "لقد غمرناه بالماء المغلي، كان هذا جزءاً من عملية تفكيك الشيفرة. سنخبرك كلّ شيء، ولكن أرجوك، اسمحي لنا برؤية أخي. لقد مر"-"،

سألتهما ساتو: "غليتما الهرم؟".

قالت كاثرين: "أطفئي المصباح، وانظري إلى حجر القمة. لا يزال بإمكانك رؤيتها على الأرجح".

أَطْفًا العميل المصباح، وركعت ساتو أمام حجر القمّة. كان النصّ لا يزال يتوهج قليلاً، ويمكن رؤيته حتّى من المكان الذي يقف فيه لاتخدون.

قالت ساتو مذهولة: "ثمانية ساحة فرانكلين؟".

"أجل، سيّدتي. هذا النص مكتوب بورنيش متوهّج أو شيء من هذا القبيل. الدرجة الثالثة و الثلاثون كانت في الواقع-".

قاطعتها ساتو تسأل: "والعنوان؟ أهذا ما يريده ذاك الرجل؟".

قــال الانغــدون: "أجــل، يظن أن الهرم خريطة تقود إلى موقع كنز عظيم؛ معتاح لباب الأسر ار القديمة".

نظرت ساتو مجدداً إلى حجر القمّة، وطغى عدم التصديق على ملامحها. بدا أنّ الخوف يزحف إلى صوتها وهي تقول: "أخبراني، هل اتصلتما بذلك الرجل؟ هل أعطيتماه هذا العنوان؟". "لقد حاولنا". وشرح لها الانغدون ما حدث حين اتصلا بهاتف الرجل الخلوي.

أصفت إليه ساتو وهي تمرر لسانها قوق أسنانها المصفرة. على الرغم من أنها بدت على وشك الانفجار غضباً، إلا أنها استدارت نحو أحد عميليها وقالت له هامسة: "أرسل الإحضاره، إنّه في السيّارة رباعيّة الدفع".

هز العميل رأسه وتحدّث عبر جهازه.

قال الانغدون: "إحضار مَن؟".

"الشخص الوحيد الذي قد يتمكن من إصلاح الفوضى التي تسبيتما بها!".

ردّ عليها لاتغدون: "أيّ فوضى؟ بما أنّ بيتر أصبح بأمان، كل شيء-".

انفجرت ساتو قاتلة: "حبًا بالله! الموضوع لا علاقة له ببيتر! حاولت إخبارك بذلك في مبنى الكابيتول، بروفيسور، ولكنك قررت العمل ضدّي وليس معي! وها قد تسبّبت بفوضى رهيبة! حين حطّمت هاتفك الخلوي، الذي كنّا نتعقبه للمناسبة، قطعت كلّ اتصال بينك وبين ذاك الرجل، وهذا العنوان الذي اكتشفته، أيًّا يكن هو، هو فرصتنا الوحيدة للقبض على هذا المجنون، كنت أريدك أن تشترك في اللعبة، وأن تعطيه هذا العنوان، لنتمكّن من القبض عليها".

قبل أن يجيب لانغدون، صبت سانو بقية غضبها على كالثرين.

وانت، آنسة سواومون! كنت تعرفين أين يعيش هذا المختلّ؟ لماذا لم تخبريني؟ أرسلت شسرطية مأجورة إلى منزل هذا الرجل؟ ألا ترين أنّك أضعت كلّ فرصة للقبض عليه هناك؟ أنا مسرورة لأنّ أخلك بخير، ولكن عليك أن تفهمي أنّنا نواجه أزمة الليلة، وتشعباتها تتجاوز عائلتك. فمخاطر ما يجري ستطال العالم بأكمله، ذلك أنّ الرجل الذي اختطف أخاك يتمتّع بقوة هائلة، وعلينا القبض عليه فوراً". حين أنهت هجومها، أطلّ وارن بيلامي بقامته الطويلة والأنبقة من الظلال ودخل غرفة الجلوس، بدا مشعّث الشعر، مجهداً، ومصدوماً...

نهض النغدون قائلاً: إوارن! هل أنت بخير؟".

أجاب: "كلاً، ليس فعلاً".

"هل سمعت؟ بيتر أصبح بأمان!".

هــز بيلامـــي رأســـه، وبــدا ضائعاً، وكأنّ شيئاً لم يعد يهمَ. "أجل، سمعت حديثكم، أنا مسرور بذلك".

"وارن، ما الذي يجري بالله عليك؟".

تدخلت سانو قائلةً: "هل يمكن تأجيل هذا الحديث إلى وقت الحق، يا شباب. الآن، سيقوم السيّد بيلامي باالاتصال بهذا المجنون، كما كان يفعل طيلة الليل".

شــعر لانغدون بالضياع. قال: "لم يكن ببلامي يتَصل بهذا الرجل الليلة! حتّى إنّ الرجل لا يعرف بتورّط بيلامي!".

النَفْتُ ساتو إلى بيلامي وقوست حاجبيها.

ننهّد بيلامي قائلاً: "روبرت، أخشى أنّني لم أكن صريحاً معك تماماً هذا المساء". حدّق إليه لانغدون بذهول.

"ظننت أنّني أفعل الصواب..."، بدا بيلامي خائفاً-

قالت ساتو: "حسناً الآن سنفعل الصواب... وسندعو الله أن نتجح في ذلك". في تلك اللحظة و تعلى كلام ساتو. تتاولت مديرة اللحظة و تعلى كلام ساتو. تتاولت مديرة الأمن كيساً من الأغراض، وسلمته إلى بيلامي قائلة "إليك أغراضك. هل هاتفك مزود بكاميرة؟". "أجل، سبدتي".

"جيّد، أمسك حجر القمّة".

كانست الرسالة التي تلقاها مالأخ للتو مرسلة من معاونه، وارن بيلامي، الماسوني الذي أرسله إلى الكابيتول في وقت سابق من هذا المساء لمساعدة روبرت لانغدون. كان بيلامي يسريد، شأنه شأن لانغدون، استعادة سولومون حيًّا. وقد أكّد لمالأخ أنّه سيساعد لانغدون على إيجاد الهرم وتفكيك شيفرته. كان مالأخ يتلقّى منه رسائل الكترونية طيلة الليل، تصل ألياً إلى هاتفه الخلوي.

فكّر مالأخ وهو يفتح الرسالة، يجب أن تكون مثيرة للاهتمام.

من: وارن بيلامي

انفصلت عن لاتغدون ولكنني أملك أخيراً المعلومات التي تريدها. الدليل ملحق بالرسالة. اتصل للحصول على الجزء الناقص.

- ملف ملحق - Jpey

تساءل مالأخ وهو يفتح الملحق، أتصلِ للحصول على الجزء الناقص؟ كان الملحق عبارة عن صورة.

حير فتحها مالأخ، شهق بصوت عال، وشعر بقلبه ينبض فرحاً. كان ينظر إلى صورة مقدربة لهرم ذهبي صغير . حجر القمة الأسطوري! كان النقش المزخرف على سطح الهرم عبارة عن: السرّ مخبّاً في التنظيم.

ثحت النقش، رأى مالأخ شيئاً أذهله. فقد بدا حجر القمّة وكأنّه يتو هج حتق غير مصدّق الله النصّ المتوهج، وأدرك أنّ الأسطورة كانت صحيحة: الهرم الماسوني يحوّل نفسه ليكشف سرّه للجدير به.

لم يعرف مالأخ كيف حدث هذا التحوّل العجيب، كما أنّه لم يأيه بذلك. فالنصّ المتوهّج كــان يشير بوضوح إلى موقع معيّن في واشنطن العاصمة، تماماً كما تشير التوقّعات. ساحة فــرانكلين. لسوء الحظّ، كانت صورة حجر القمّة تشتمل أيضاً على سبّابة وارن بيلامي، التي وضعت في موقع استراتيجي على القمّة الذهبية لحجب جزء أساسي من المعلومات.

The secret hides within The Order

اتصل للحصول على الجزء الناقص. فهم مالأخ الآن ما عناه بيلامي. كان مهندس الكابيتول متعاوناً طيلة الليل، ولكنه قرار الآن أن يلعب لعبة خطرة. تحت أنظار عدد من عملاء السي أي أيه المسلّحين، جلس النغدون وكاثرين وبيلامي، ينتظرون مع ساتو في غرفة الجلوس في كلية الكاتدرائية. كانت حقيبة النغدول الجادية الانتزال مفتوحة على الطاولة المنخفضة، تبرز منها قمّة الهرم الذهبية، كانت عبارة ثمانية ساحة الراكلين قد اختفت تماماً، من دون أي أثر.

حاولت كاثرين أن تقنع ساتو بالسماح لها برؤية أخيها، ولكن مديرة الأمن هزت رأسها ببساطة، مركزة نظرها على هاتف بيلامي، كان موضوعاً على الطاولة، ولم يرن بعد،

تسساءل لاتفدون، لماذا لم يخبرني بيلامي الحقيقة بكل بساطة؟ يبدو أن المهندس كان على اتصال بخاطف بيتر طبلة الليل، يؤكد له أن لانغدون ينقتم في حل الشيفرة. كان يخدعه في محاولة لكسب الوقت لأجل بيتر. ولكن في الواقع، كان بيلامي يفعل ما في وسعه للوقوف فسي وجده كل من يهتد بكشف سر" الهرم، أمّا الأن، فيبدو أنّ بيلامي غيّر موقفه، أصبح هو وساتو مستعتين للمخاطرة بسر" الهرم على أمل القبض على هذا الرجل.

صدرخ مسوت عجوز في الردهة: "ارفع يديك عني! أنا /عمى! لست عاجزاً! أعرف طريقي في الكلية!" كان العميد غالواي لا يزال يمتج بصوت عال، بينما يشده عميل للسي أي أيه إلى غرفة الجلوس، ويجبره على أخذ مكان على أحد المقاعد.

سأل غالواي وهو يحتق أمامه بعينيه المطفأتين: "مَن هنا؟ يبدو أنَّكم كثرٌ. إلى كم رجل تحتاجون إلى اعتقال عجوز؟ هيّا!".

أجابت ساتو: "تحن سبعة، بمن في ذلك روبرت الانغدون، كاثرين سولومون، وأخوك الماسوني وارن بيلامي".

تهاوى غالواي في مقعده، وزالت عنه موجة الغضب.

قــــال لانغـــدون: "نحن بخير، وقد عرفنا للتو أنّ بيتر أصبح بأمان. إنّه في وضع سبي، ولكنّ الشرطة معه".

قال غالواي: "الحمد لله. وماذا عن".

سُمع ضجيج عال أجفل جميع من في الغرفة. كان هاتف بيلامي يرج على الطاولة. صمت الجميع.

قالت سانو: "حسناً، سيّد بيلامي، لا تُضع علينا الفرصة. أنت تعرف خطورة الأمور الموجودة على المحك".

أخذ بيلامي نفساً عميقاً، ثمّ زفره، تتاول الهاتف، وضغط على مكبّر الصوت التلقّي الاتصال. قال بصوت عالى، موجّها صوته إلى الهاتف الموضوع على الطاولة: "بيلامي يتحدّث". كان النصوت المبحوح الذي ردّ عليه مألوفاً، عبارة عن همس منخفض، بدا وكأنه يستحدّث عبر مكبّر صوت من داخل سيّارة، "لقد تجاوز الوقت منتصف الليل، سيّد بيلامي. كنت على وشك وضع حدّ لبوس بيتر".

ساد صمت مضطرب في الغرفة. قال بيلامي: "دعني أتحتث إليه".

أجاب الرجل: "مستحيل. نحن في السيّارة، وهو مقيّد في الصندوق".

نبادل لانغدون وكاثرين النظرات، وبدأا يهزان رأسيهما للجميع، أنه يكذب! بيتر لم يعد معه! أشارت ساتو إلى بيلامي ليواصل الضغط عليه.

قال بيلامي: "أريد لليلا على أنّ بيتر حيّ. أن أعطيك بقية-".

"معلّمك المبجّل يحتاج إلى طبيب. لا تُضع الوقت بالمفاوضات، أخبرني برقم الشارع في ساحة فرانكلين، وسأحضر بيتر إلى هناك".

"قلت لك أربد-".

انفجر الرجل قائلاً: "الآن! وإلاّ سأتوقّف ويموت بيتر سولومون حالاً!".

قال بيلامي بحدة: "أصنغ إليّ، إن كنت تريد بقية العنوان، عليك أن تلعب بحسب قواعدي، قابلني في ساحة فرانكلين، وحين تُسلّم بيتر حيًّا، سأخبرك برقم المبنى".

"وكيف أعرف أنَّك لن تحضر السلطات معك؟".

"الأنسي لن أخاطس بخيانتك. فحياة ببتر سولومون ليست الورقة الوحيدة التي بيدك. أعرف مدى خطورة الوضع الليلة".

قال المستحدّث عبر الهاتف: "هل تدرك أنتني إن شعرت، ولو من بعيد، بوجود شخص غيرك في المستحدّة فرانكلين، سأتابع القيادة، ولن تجد أيّ أثر لبيتر سولومون؟ وبالطبع... سبكون ذلك آخر همك".

أجاب بيلامي متجهماً: "سآتي بمفردي. حين تسلّمني بيتر، أعطيك كلّ ما تحتاج إليه".

قَـــال الـــرجل: "تلتقي وسط الساحة. أحتاج إلى عشرين دقيقة على الأقلَّ للوصول إلى هناك. أقترح عليك أن تتتظرني مهما تأخرت".

وقطع الاتصال.

على الفور، عادت الحياة إلى الغرفة. بدأت ساتو تصدر الأوامر. تناول عدة عملاء ميدانيين الأجهزة الملاسلكية وتوجّهوا إلى الباب. "تحركوا! تحركوا!".

في غمرة تلك الفوضى، نظر لانغدون إلى بيلامي، على أمل الحصول على نعسير لما يجري الليلة، ولكنّ الرجل الكهل كان يُقتاد نحو الباب.

صرخت كاثرين: "أحتاج إلى رؤية أخي! يجب أن تسمحي لنا بالذهاب!".

افتربت ساتو من كاثرين قائلةً: "لا يجب على شيء، أنسة سولومون. أهذا واضح؟".

ظلَّت كاثرين في مكانها، ونظرت بيأس إلى عينى ساتو الصغيرتين.

"أنسة سولومون، الأهم بالنسبة إلي الآن هو اعتقال الرجل في ساحة فرانكلين، وستبقين هنا مع رجالي إلى أن أنتهي من هذه المهمة. عندها فقط، سنهتم بموضوع شقيقك".

قالت كاثرين: "ثمّة نقطة لا تفهمينها، أنا أعرف بالضبط أين يعيش هذا الرجل! إنّه على مسافة خمس نقائق من بداية طريق كالوراما هايتس، وسنجد هناك أدلّة تساعدك! بالإضافة إلى ذلك، أنت قلت إنّك لا تريدين أن يعرف أحد، من يعلم ما سبيداً بيتر بقوله للسلطات حين يستفيق من غيبوبته".

زمّـت ساتو شفتيها، وبدت أنّها تقتنع بوجهة نظر كاثرين. في الخارج، بدأت مروحة الطائـرة بالسدوران. عبـست ساتو ثمّ التفتت إلى أحد رجالها قائلة: "هارتمان، خذ سيّارة الإسكالاد، وأوصل الأنسة سولومون والسيّد لانغدون إلى كالوراما هايتس. لا أريد أن يتحدّث بينر سولومون إلى أي كان. أهذا مفهوم؟".

قال العميل: "حاضر، سيَدتي".

"اتَصل بي حين تصلون، وأخبرني بما تجد. ولا تدع هذين الاثنين يغيبان عن نظرك".

أجابها العميل هارتمان بهزّة سريعة من رأسه، ثمّ أخرج مفاتيح الإسكالاد وتوجّه إلى الباب. لحقت به كاثرين على الفور.

التفينت سياتو إلى لانغدون، وقالت: "أراك قريباً، بروفيسور. أعلم أنّك تظنّني العدوّ، ولكن، أؤكّد لك العكس. اذهب إلى بيتر حالاً، ولكنّ هذا الموضوع لم ينته بعد".

كان العميد غالواي جالساً إلى جانب لاتخدون بهدوء أمام الطاولة. كانت يداه قد عثرتا على الهرم الحجري، الذي لا يزال في حقيبة لانغدون المفتوحة على الطاولة. راح العجوز يمرّر يديه فوق السطح الحجري الدافئ.

قال لانغدون: "حضرة العميد، هل ستأتى لرؤية بيتر؟".

"مجيئي سيؤخركم". رفع غالواي يديه عن الحقيبة، وأغلق السحّاب قائلاً: "سأبقى هنا وأصلى لسشفاء بيتر. يمكننا جميعاً التحدّث الاحقاً. ولكن هلا أخبرت بيتر بشيء عن لساني حين تُريه الهرم؟".

حمل لانغدون الحقيبة على كنفه قائلًا: "بالطبع".

"قل له-"، قع غالواي ثمّ تابع قائلاً: "إنّ الهرم الماسوني حافظ دائماً على سرّه... بصدق". "لا أفهم".

غمزه العجوز قائلاً: "أخبر بيتر بذلك وحسب، سيفهم".

على ذلك، خفض العميد غالواي رأسه، وبدأ يصلَّى.

تركه لانغدون، وأسرع إلى الخارج حائراً. كانت كاثرين جالسة في المقعد الأمامي للسيّارة، تعطي العميل التوجيهات، استقل لانغدون إلى المقعد الخلقي، وبالكاد أعلق الباب قبل أن تنطلق السيّارة الضخمة فوق العشب، متّجهة شمالاً، إلى كالور اما هايتس.

الغطل 93

تقسع ساحة فرانكلين في الجزء الشمالي الغربي من وسط مدينة واشنطن، يحدّها شارع كاي والسشارع السئالث عسشر. تضمّ الساحة العديد من الأبنية التاريخية، أبرزها مدرسة فرانكلين، التي أرسل منها ألكسندر غراهام بيل أول برقية في العالم عام 1880.

بدت في سماء الساحة مروحية UH-60 تقترب من جهة الغرب، بعد أن أتمت رحلتها من الكائدرائية الوطنية خلال دقائق. فكرت ساتو وهي تحتق إلى الساحة من نافذة الطائرة، الدينا متسم من الوقت، كانت تعلم أنه من الحيوي أن يتخذ رجالها مواقعهم قبل وصول الهدف. قال أنه لن يصل قبل عشرين تقيقة على الأقلّ.

قام الطيّار، بأمر من ساتو، بملامسة سطح أعلى مبنى في الجوار، واحد ساحة فرانكلين السهير، الدي كان عبارة عن مبنى مكاتب شاهق وفخم يعلوه برجان ذهبيان. لم يكن ذلك عملاً مشروعاً بالطبع، ولكن الطائرة لم تبق لأكثر من بضع ثوان، وبالكاد لامست السطح، وما إن ترجّل منها الجميع، حتى ارتفع الطيّار على الفور، وعاد باتّجاه الشرق، ثمّ حلّق على ارتفاع صامت ليومّن دعماً غير مرئى من الأعلى،

آنتظرت ساتو إلى أن جمع الفريق أشياءه ثمّ حضرت بيلامي لمهمته. كان المهندس لا يسزال يبدو مصدوماً بعدما رأى الملف على كمبيوتر ساتو المحمول. كما قلت... قضية أمن وطني. فهم بيلامي على الفور معنى كلام ساتو وأصبح مستعدًّا تماماً للتعاون.

قال العميل سيمكينز: "كلُّ شيء جاهز، سيَّدتي"،

قدد العمدلاء بيلامي، بأمر من ساتو، عبر السطح، ثمّ نزلوا سلّماً متوجّهاً إلى الطابق الأرضى لاتّخاذ مواقعهم.

مشت ساتو إلى حافة السطح، ونظرت إلى الأسفل. كانت الحديقة المستطيلة تملأ المكان بأشجارها، لدينا تغطية جبّية. كان فريق ساتو قد فهم تماماً أهمية عدم كشف وجوده، فلو شعر هدفهم بوجودهم وقرر الهرب... لا تريد التفكير في ما سيحدث.

كان الهواء في الأعلى عاصفاً وبارداً. أحاطت ساتو نفسها بذراعيها، وثبتت قدميها على الأرض كي لا يقنفها الهواء عن الحاقة. من ذلك المكان، بدت ساحة فرانكلين أصغر مما تذكر، كما بدت أبنيتها أقل عدداً. تساءلت أي منها كان المبنى ثمانية. كانت قد طلبت تك المعلومات من محلّلتها نولا، وتتوقع ردًا منها بين لحظة وأخرى.

ظهر بيلامي و العملاء، ويدو أو كأنهم مجموعة من النمل تتوزّع في ظلام الحديقة، أوقف سيمكينز بيلامي في مساحة خالية من الأشجار، قريباً من وسط الحديقة الخالية. بعد ذلك،

اختفى وفريقه، مستفيدين من التغطية الطبيعية، وغابوا تماماً عن الأنظار، في غضون ثوان، أصبح بيلامي بمفرده، يسير وهو يرتجف في ضوء مصباح الشارع قرب وسط الحديقة. لم تشعر ساتو بأي شفقة عليه.

أشعلت سيجارة وأخنت نفساً طويلاً، تستمتع بالدفء الذي يتخلّل رنتيها. اطمأنت إلى أنّ كــلّ شـــيء يسير على ما يرام، ثمّ ابتعنت عن الحافة بانتظار اتّصالين، أحدهما من المحلّلة نولا، والأخر من العميل هارثمان، الذي أرسلته إلى كالوراما هايتس.

الغطل 94

خَفَف من سرعتك! تمستك الانغدون بالمقعد الخلفي لسيّارة الإسكالاد وهي تنطلق بأقصى سرعتها عند أحد المنعطفات، على وشك أن تميل وتسير على عجلتين. كان العميل هارتمان إمّا يتباهى بمواهبه في القيادة أمام كاثرين، أو أنّه تلقّى أوامر بالوصول إلى بيتر سولومون قبل أن يستعيد هذا الأخير قدرته على قول أيّ شيء لا ينبغي كشفه للسلطات المحلّية.

كان اختراق الشارة الحمراء في ايمباسي رو مثيراً للأعصاب بما يكفي، ولكنّهم يعبرون الآن بسرعة كبيرة الحيّ السكني المليء بالمنعطفات في كالوراما هايتس. راحت كاثرين تملي عليه وجهة السير، نظراً إلى مجيئها سابقاً إلى منزل هذا الرجل عصر اليوم.

مع كلّ منعطف، كانت الحقيبة الجلدية الموضوعة عند أقدام لانغدون تتأرجح إلى الأمام والخلف، فتُسمع قعقعة حجر القمّة، الذي سقط من دون شكّ عن الهرم، وراح يتمايل في قعر الحقيبة. خاف لانغدون أن يتضرر الحجر، فمدّ يده وأخرجه، كان لا يزال دافئاً، ولكنّ النصّ المتوهّج اختفى تماماً، ولم يتبقّ سوى النقش الأصلى:

السرّ مخبّاً في التنظيم.

كان لانغدون على وشك وضع الهرم في جيب جانبي، حين لاحظ أن سطحه الأملس كان مكسوًا بكتل بيضاء صغيرة. حاول مسحها محتاراً، ولكنها كانت ملتصقة وصلبة... كالبلاستيك. ما هذا؟ لاحظ أن سطح الهرم الحجري كان مكسوًا هو الأخر بالكتل البيضاء الصغيرة. استعمل ظفره ونزع إحداها، ثمّ محرجها بين أصابعه.

قال: "شمع؟".

التفتت كالثرين نحوه وسألته: "ماذا؟".

"ثمَّة أجزاء صغيرة من الشمع على الهرم والقمَّة. لا أفهم من أين أنت؟".

"ربّما من شيء ما في حقيبتك؟".

"لا أظنّ ذلك".

حين دخلوا أحد المنعطفات، أشارت كاثرين عبر زجاج السيّارة، والتعتب إلى العميل هارتمان قائلة: "ها هو! لقد وصلنا!".

السنفت لانغدون، ورأى ضوء إنذار سيّارة الأمن المركونة في الطريق الخاص المؤدّي المنزل. كانت البوّابة مفتوحة، فأسخل العميل السيّارة عبرها.

كان المنزل عبارة عن قصر خلاب، كلّ مصابيحه كانت مضاءة، كما كان الناب الأمامي مفتوحاً على مصراعيه، رأوا أمامهم ستّ سيّارات مركونة بشكل عشوائي في الباحة

العشبية، ويبدو أنها وصلت بسرعة. كانت محركات بعضها لا تزال تهدر، ومصابيحها مصناءة. معظمها موجّهة نحو المنزل، ولكنّ ضوء إحدى السيّارات المركونة بشكل منحرف بهر أعينهم وهم يدخلون.

أوقف العميل هار تمان العميّارة على العشب، قرب سيّارة بيضاء تحمل لاتحة ملوّنة كُتب عليها PREFERRED SECURITY. ولكنّ ضوء الإنذار، والأضواء الأمامية العالية جعلت رؤيتها صعبة.

تسرجلت كاشرين على الفور، وراحت تجري نحو المنزل. حمل الانغدون حقيبته على كتفه، من دون أن يتكبد عناء إغلاقها. راح يهرول في أعقاب كاثرين فوق العشب باتجاه باب المسدخل المفتوح. ترتدت من الداخل أصوات أشخاص. أصدرت سيّارة العميل صوتاً وهو يقفلها قبل أن يسرع خلفهما.

مسعدت كائسرين درجات الشرفة، ثمّ عبرت الباب الرئيس، واختفت في المدخل. عبر الانفسدون العسبة خلفها ورآها تتوجّه عبر الردهة وتسير في الرواق نحو مصدر الأصوات. رأى أمامها، في آخر الردهة، طاولة طعام جلست إليها امرأة بلباس الشرطة، وأدارت ظهرها لهما.

صرخت كاثرين وهي تركض: "حضرة الشرطية، أين هو بيتر سولومون؟".

اندفع لانغدون خلفها، ولكن في أثناء ذلك، لفتت نظره حركة غير متوقعة. رأى إلى يسساره، من خلال نافذة غرفة الجلوس، بوابة المنزل تُغلق، عربيب، أمر آخر لفت نظره... أمر حجبته أضدواء السيّارات وهم يدخلون، لم تكن السيّارات الستّ المتوقّفة عشوائياً في الباحة تشبه سيّارات الشرطة أو الطوارئ التي تخيّلها لانغدون.

مرسینس؟... مامر؟... تیسلا رویستر؟

في تلك اللحظة، أدرك لانغدون أيضاً أنّ الأصوات التي سمعها في المنزل كانت صادرة عن تلفاز يرسل وهجه باتّجاه غرفة الطعام.

النفت ببطء وصرخ عبر الممر : "كاثرين، انتظري!".

ولكن حين استدار، رأى أنّ كاثرين لم تعد تجري.

كانت تطير ـ

الغدل 95

عرفت كاثرين سولومون أنَّها تسقط... ولكنَّها لم تفهم السبب.

كانت تجري في الردهة نحو حارسة الأمن الجالسة في غرفة الطعام، حين تعترت بعائق غير مرئي، وقُذف جمدها إلى الأمام، وطار في الهواء.

بدأت تعود إلى الأرض... التي كانت أرضاً خشبية صلبة.

سقطت كاثرين على بطنها، وشعرت أنّ الهواء سُحب بعنف من رئتيها. فوقها، تأرجح جذع شجرة ثقيل، شمّ سقط على مقربة منها على الأرض. رفعت رأسها وهي تشهق، واستغربت لأنّ حارسة الأمن الجالسة على المقعد لم تحرك ساكناً. والأغرب أنّ جذع الشجرة الذي سقط، بدا أنّه كان مربوطاً بسلك رفيع من أسقله ممدود عبر الممرّ.

الماذا قام أحدهم ...؟

"كاثرين!" كان لانغدون يتاديها، وحين استدارت إلى جانبها ونظرت إليه، شعرت بدمها يتجمد. روبرت! انتبه خلفك! حاولت أن تصرخ، ولكنها لا نزال تجاهد للتنفس، فما كان منها إلا أن راقبت المسهد المرعب الذي حدث أمامها بحركة بطيئة؛ اندفع لانغدون عبر الممر لمساعدتها، وهو غافل تماماً عما يدور خلفه، إذ راح العميل هارتمان يترتّح عند المدخل وهو يمسك بعنقه، تدفق الدم من بين يديه وهو يبحث عن قبضة مفك البراغي الطويل الذي اخترق عنقه.

حين وقع العميل إلى الأمام، ظهر مهاجمه من خلفه.

ربّاه... کلاا

كان الرجل الصغم مختبئاً على ما يبدو في الردهة، وكان عارياً باستثناء قطعة ملابس غريبة بدت وكأنّها إزار. بدا مفتول العضملات، مكسوًا من الرأس حتّى القدمين بأوشام غريبة. انغلق الباب الأمامي، بينما كان يندفع عبر الردهة خلف لانغدون.

سقط العميل هارتمان على الأرض في الوقت نفسه الذي أُعلق فيه الباب، أجفل لانغدون واستدار، ولكن الرجل الموشوم كان قد وصل إليه، وهاجمه بجهاز من نوع ما في ظهره صدر وميض من الضوء وأزيز كهربائي حاد، ثمّ تصلّب لانغدون أمام عيني كاثرين. قُذف إلى الأمام، وسقط على الأرض بجسده المشلول، وعينيه المتسعتين ذهو لأ. سقط بقوة فوق حقيبته الجلدية، وتدحرج الهرم على الأرض. من دون إلقاء نظرة على الصحية، خطا الرجل الموشوم من خلف لانغدون، وتوجّه مباشرة إلى كاثرين. كانت تزحف إلى الخلف في قاعة الطعام، قبل أن تربيطم بأحد المقاعد. تمايلت حارسة الأمن، التي كانت جالسة على ذاك

المقعد، وسقطت على الأرض قريها. بدا وجه المرأة الجامد مرعباً. كان فمها محشواً بخرقة قماش.

وصدل الدرجل الدضخم قبل أن تقمكن كاثرين من التصرف، وقبض على كتعبها بقوة رهيبة. بدا وجهه مرعباً بعد أن زالت عنه مساحيق التجميل، تراقصت عضلاته، وشعرت أنها ترمي على بطنها وكانها لعبة من قماش، ضغطت ركبة تقيلة على ظهرها، وكادت تقصمه، أمسك بنراعيها، وشدّهما إلى الخلف، كان خدّها مضغوطاً على الأرض، فتمكّنت من رؤيسة لانفدون الذي كان جسده لا يزال ينتقض، وظهره إليها، أمامه، كان العميل هارتمان ممذداً بلا حراك في الردهة.

شعرت كاثرين بمعدن بارد يقرص رسغيها، فأدركت أنّها تُقيّد بالأسلاك. انتابها الرعب، وحاولت الإفلات، ولكنّ حركتها سبّبت لها ألماً حادًا في بديها.

قسال السرجل: "هسدًا السلك مدجرحك إن تحركت"، وحين انتهى من يديها، انتقل إلى كاحليها، وقيدهما بمهارة مخيفة.

ركائه كاشرين، فلكمها بقبضته القوية على فخذها اليمنى، وأشلَّ ساقها. في غضون ثوانِ، قيّد كاحليها.

تمكّنت أخيراً من الصراخ: "رويرت!".

كان روبرت، المكوّم فوق حقيبته الجلدية، يئن على أرض المدخل، والهرم الحجري ملقى قرب رأسه. أدركت كاثرين أنّ الهرم هو أملها الأخير.

قالت لمهاجمها: "لقد فككنا شيفرة الهرم! سأخبرك بكلِّ شيء!".

"أجل، ستفعلين". ثمّ أخرج القماشة من فم المرأة الميتة، وأقحمها في فم كاثرين.

كانت بطعم الموت،

شـعر روبرت وكـأن جسده ليس له، كان يتمتد مختراً وساكناً، خدّه مضغوط على الأرض الخـشبية. سـبق أن سـمع عن الأسلحة الصاعقة، ويعرف أنّها تشلّ ضحاياها عبر إعطـاء شحنة مفرطة مؤقّة للجهاز العصبي، مفعولها، المسمّى التمزيق العضلي الكهربائي، هـو أشـبه بالبـرق. شعر بألم بالغ يخترق كلّ ذرّة من جسده، وعلى الرغم من إرادة عقله، رفضت عضلاته إطاعة الأمر الذي يرسله إليها.

انهض!

هكذا استلقى روبرت لاتغدون على وجهه مشلولاً، وراح يشهق لأخذ أنفاس سطحية بصعوبة. لم يكن قد رأى بعد الرجل الذي هاجمه، ولكنّه رأى العميل هارتمان ممدداً في بركة من الدماء. سمع كاثرين تصارع وتجادل، ولكنّ صوتها كُتم منذ قليل، وكأنّ الرجل أقحم شيئاً ما في فمها.

انهض یا روبرت! علیك مساعدتها!

بدأ لانغدون يشعر بوخز في ساقيه، ويستعيد إحساسه بهما على نحو مؤلم، ولكنّهما ظلّتا غير متعاونتين. تحرّك! انتفضت ذراعاه مع عودة الإحساس البهماء وكذلك الإحساس بوجهه وعنقه. تمكّن بجهد كبير من إدارة رأسه، فجر خدّه بقوّة على الأرض، والنفت للنظر إلى غرفة الطعام.

كانت رؤية الانغدون محجوبة بالهرم الحجري، الذي سقط من حقيبته، ووقع إلى جانبه على الأرض، فكانت قاعدته على بعد إنشات من وجهه.

للحظة، لم يفهم لاتغدون إلام ينظر. فمربع الحجر كان بالطبع قاعدة الهرم، ولكنه بدا مختلفاً نوعاً ما، مختلفاً جداً. لا يزال مربعاً، ولا يزال حجرياً... ولكنه لم يعد مسطحاً وأملس. كانت قاعدة الهرم مكسوة بالنقوش. كيف أمكن فلك؟ حتق بضع ثوان، وتساءل ما إذا كان يهلوس. نظرت إلى قاعدة هذا الهرم مرات ومرات... ولم تكن تحمل نقوشاً!

الأن أدرك لانغدون السبب.

بدأ يستعيد قدرته على التنفّس، فأخذ نفساً مفاجئاً، وهو يدرك أنّ الهرم الماسوني لا يزال يخبّئ أسراراً. لقد كنت شاهداً على تحوّل آخر.

فهم النفدون على الفور معنى الطلب الأخير الخالواي. قل لبيتر ابن الهرم الماسوني حافظ دوماً على أسراره... بإخلاص، بدت كلماته غريبة حينها، ولكن الانغدون فهم أن العميد غالدواي كان يرسل إلى بيتر رسالة مشفرة. والمثير للسخرية أن هذه الشيفرة كانت محور رواية قرأها الانغدون قبل سنوات.

بصدق (Sincerely).

Sin-cere

منذ أيام مايكل أنجلو، دأب النخاتون على إخفاء عيوب أعمالهم عبر وضع الشمع السماخن في الشقوق ومن ثمّ تغطيته بالتراب. كانت هذه النقنية تُعتبر غشّا، واذلك، كلَّ عمل فنّي من دون شمع، وهذا يعني حرفياً sine cera، كان يُعتبر صابقاً (Sincere)، وهكذا ظلّت العبارة مستعملة حتّى يومنا هذا في الرسائل، كوعد أنّ ما كتبناه صادق وحقيقي.

وقد أخفي النقش في قاعدة الهرم بالطريقة نفسها، وحين قامت كاثرين بانباع التعليمات الموجدة على القمة الذهبية وغلت الهرم، ذاب الشمع، وكشف ما كُتب تحته، مرر غالواي يديد علمي الهدرم في غرفة الجلوس، وشعر على الأرجح بالكتابات التي ظهرت في الأسفل.

للحظية، نيسي لانغدون المخاطر التي واجهها هو وكاثرين، وراح يحدَق إلى الرموز الجديدة. لم تكن لديه فكرة عن معناها أو عمّا ستكشفه لاحقاً، ولكن أمراً واحداً كان مؤكّداً. الهرم الماسوني لا يزال يحتفظ بأسراره. ثمانية ساحة فرانكلين لم يكن الجواب الأخير.

لم يعرف الأعدون ما إذا كان هذا الاكتشاف قد أعطاه دفعة من الأدرينالين، أو أنّ الثواني الإضافية التي أمضاها ممتداً هي التي أعادت إليه فجأة السيطرة على جسده.

شعر بالألم و هو يمد إحدى ذراعيه، ويدفع الحقيبة الجلدية التي تمنعه من رؤية ما يحدث في غرفة الطعام.

ذُعـر لانغـدون الرؤية كاثرين مقيدة، وفي قمها خرقة كبيرة. حرك لانغدون عضلاته، محاولاً الركوع على ركبتيه ولكنه تجمد في مكانه، غير مصدق لما براه. فقد ظهر في مدخل عرفة الطعام شكل بشري مخيف لم يسبق أن رآه لانغدون.

ما هدا بحقّ الله...؟!

تنحسرج الانغسدون و هسو يركل بقدميه محاولاً التراجع، ولكن الرجل الضخم الموشوم أمسسكه، ثمّ قلبه على ظهره، وجلس فوقه بحيث أصبح ممتداً بين ساقيه. ثبّت بركبتيه نراغي الانغسدون على الأرض. كان صدر الرجل مكسواً بوشم لطائر فينيق ذي رأسين، وكان عنقه، ووجهسه، ورأسه الأصلع عبارة عن لوحة مخيفة من الرموز المعقدة على نحو غريب؛ أدرك الانغدون أنها طلاسم تُستعمل في طقوس السحر الأسود.

قبل أن يتمكن الانغدون من استيعاب المزيد، أمسك الرجل الضخم أذنيه بكفيه، ثمّ رفع رأسه عن الأرض ليرطمه عليها بقوة ساحقة.

عمّ الظلام كلّ شيء.

وقف مالأخ في الردهة، وراح يتفصّ المنبحة التي تسبّب بها. بدا منزله أشبه بساحة حرب. كان روبرت لاتغدون ممنداً عند قدميه.

وكانت كالثرين سولومون مقيّدة ومكمّمة على أرض غرفة الطعام.

بجوارها، تكومت جنّة حارسة الأمن، بعدما سقطت عن الكرسي الذي أجلسها عليه، كانت حارسة الأمن قد فعلت ما طلبه منها مالأخ تماماً، على أمل البقاء على قيد الحياة، فأجابت، والسسكين أمام عنقها، على الاتصال الذي تلقّاه مالأخ، وقالت الكذبة التي دفعت لانغدون وكاشرين إلى المجيء إلى هنا، ليس لنبها شريكة، وبيتر سولومون لم يكن بخير بالتأكيد، وحالما انتهت التمثيلية، خنقها مالأخ بهدوء،

وكسى تكتمل الخدعة، ويبدو مالأخ خارج المنزل فعلاً، اتصل ببيلامي مستخدماً مكبر السصوت في إحدى سيّاراته. قال لبيلامي، وأكل من يسمع غيره، أنا في الطريق، بيتر سعى في الصندوق. في الواقع، كان مالأخ يقود السيّارة بين الموقف والفناء الأمامي الذي ركن فيه عداً من سيّاراته الكثيرة بشكل عشواتي وترك أنوارها مضاءة ومحركاتها شغالة.

وقد نجعت الخدعة بامتياز.

تقريباً.

كانت المشائبة الوحديدة هي ذاك الجسم الأسود الدامي المكوّم في الردهة، مع مفك البراغي الذي يخترق عنقه. فتش مالأخ الجثّة، وضحك حين وجد فيها جهاز اتصال منطور، وهاتف خلوياً يحملان رمز السي أي أيه. بيدو أنهم يدركون قوتي، نزع البطاريات، وحطم الجهازين بدعامة باب برونزية.

أدرك مالأخ أن عليه التحرك بسرعة الأن، لا سيّما إن كانت السي آي أيه متورطة في القصية. عاد إلى لانغدون. كان البروفيسور فاقد الوعي، وسيظل هكذا لبعض الوقت، تحول نظر مالأخ إلى الهرم الحجري الملقى على الأرض قرب حقيبة البروفيسور المفتوحة، وشعر برعشة من الحماسة. حبس أنقاسه، وراح قلبه ينبض،

لقد انتظرت لسنوات...

ارتجهت يداه قلبلاً وهو يمدّهما ويتناول الهرم الماسوني، مرر أصابعه بنطء على السنوش، وشعر بالرهبة وهو يفكر في وعودها. قبل أن تأخذه النشوة، أعاد الهرم إلى حقيبة لانغدون مع حجر القمّة، وأغلقها.

سأجمع الهرم قريباً ... في مكان أمن-

حمل حقيبة الانفدون على كثفه، ثمّ حاول أن يرفعه، ولكنّ جسم البروفيسور الرياضي كان أكثر وزناً ممّا توقّع، فقرر أن يجرّه على الأرض ممسكاً إيّاه من تحت إبطيه، سيحبّ المكان الذي سيدهب اليه.

حسين بدأ يجر الانغدون، علا صوت التلفاز في المطبخ. كانت الأصوات الصلارة منه جزءاً من الخدعة، ولم يطفئه مالأخ بعد. كانت المحطة تعرض الأن برنامجاً لمبشّر تلعزبوني يعلّم رعيّته الصلاة.

وكان يجر الانغدون عبر غرفة المعيشة، حين هنف المصلُّون: "أمين!".

صحّح لهم مالأخ، أمون. مصر هي مهد سانتكم. فأمون هو النموذج الأصلي لزيوس... جوبيتر... وغير هما. وحتّى يومنا هذا، لا يزال الناس يهتفون بأحد أشكال اسمه.

كان مالأخ قد علم منذ زمن طويل أنّ التطبيق الصحيح للفنّ يتيح الممارس فتح باب إلى العالم الروحاني. يضمّ ذلك العالم، كالإنسان نفسه، قوى ذلت أشكال عديدة، منها الخير ومنها السشرير. قوى النور، تشفي، وتحمي، وتسعى إلى جلب النظام إلى الكون، أمّا قوى الظلام، فتعمل باتجاه معاكس... فتجلب الدمار والفوضى.

ولسو استُحضرت القوى غير المرئية بشكل صحيح، يمكن إقناعها بتنفيذ إرادة الممارس علسى الأرض... فتمسنحه قوى تبدو خارقة. ومقابل مساعدة المستحضر، تطلب هذه القوى قرابين؛ صلوات وثناء لقوى النور... وسفك الدماء لقوى الظلام.

كلّما كان القربان أكبر، كانت القوّة المعطاة أعظم. بدأ مالأخ ممارسته بدماء حيوانات غير هامة. ولكن مع الوقت، أصبحت خياراته لكثر جرأة. واللنيلة، سأقوم بالخطوة الأخيرة.

هنف المبشّر يحذّر من نهاية العالم التي أصبحت وشيكة.

قال مالأخ في نفسه، فعلاً، وسأكون أعظم محاربيها.

بالطبع، بدأت تلك المعركة منذ زمن طويل جداً. ففي مصر القديمة، أصبح الأشخاص السنين برعوا في هذا الفن الخبراء العظماء في التاريخ، وارتفعوا فوق العامة ليتحولوا إلى مزاولي السنور، مشوا مبجلين على الأرض، بنوا معابد عظيمة للتلقين سافر إليها الناس من مختلف أنحاء العالم لاكتساب الحكمة، فولد هناك عرق من الرجال الذهبيين، ونفترة وجيزة من الزمن، بدا أن الجنس البشري مستعد ليرتقي بنفسه ويتحرر من روابطه الدنيوية.

العصير الذهبي للأسرار القديمة.

ولكن، نظراً إلى كون الإنسان من لحم ودم، فإنّه معرّض لخطايا الحقد، وقلّة الصبر، والطمع. ومسع الوقت، أتى أشخاص أفسدوا الفنّ، وأساؤوا استخدام قوته لمكاسب شخصية. بدأوا استخدامه بهذا الشكل المنحرف الاستحضار قوى ظلامية. فنشأ فنّ مختلف... ذو تأثير لكثر قود، وفورية.

ذاك هو فقي.

ذاك هو عملي العظيم.

شاهد الحبراء المستنيرون وأفراد أخوياتهم الباطنية ظهور الشر ورأوا أن الإنسان لا يستعمل معرفته الجديدة لصالح أبناء جلده. فخبأوا حكمتهم لإبعادها عن أبدي عير الجديرين بها. وهكذا ضاعت عبر التاريخ.

وهكذا أتى السقوط الأعظم لملإنسان.

وحل ظلام دائم.

فحتى بومسنا هدا، لا تزال السلالة النبيلة لأولئك الخبراء تبحث عن النور، محاولة الستعادة قدوة ماضيها السضائعة، وإبعاد الظلام، إنهم رهبان وراهبات الكنائس، والمعابد، والمسزارات، في مختلف ديانات الأرض، لقد محا الزمن الذكريات... وأبعدهم عن ماضيهم، ما عادوا يعرفون المصدر الذي تبعت منه حكمتهم القوية، وحين سُتُلوا عن أسرار أجدادهم، تبرأوا منها بشدة، واعتبروها هرطقة.

تساءل مالأخ، هل نسوا فعلا؟

لا تزال أصداء الفن القديم نترتد في جميع أرجاء الكرة الأرضية، وظلّت آثارها موجودة في الطقوس الغامضة للديانة المسيحية؛ العشاء الرباني، تراتبية القتيسين، والملائكة، والشياطين، التراتيل والستعاويذ، الأسس التنجيمية الروزنامتها المبجلة، الأثواب المكرسة، وفي وعدها بالحياة الأبدية. ولا يزال كهنتها يبعدون الأرواح الشريرة بحرق البخور، وقرع الأجراس، ورش المياه التسي قرات عليها صلوات معينة. لا يزال المسيحيون يمارسون مهنة السحر الخارقة؛ وهي ممارسة قديمة لا تحتاج فقط إلى القدرة على إبعاد الشياطين، بل استحضارها أيضاً.

ومع نلك، لا ينكرون ماضيهم؟

ما من مكان يبدو فيه الماضي الباطني للكنيسة بوضوح أكثر من مركزها. ففي مدينة الفات يكان، وفي قلب ساحة سان بيتر، ترتفع المسلّة المصرية العظيمة. نُحتت تلك المسلّة المنايث ية الهائلة قبل ألف وثلاثمئة عام من ولادة المسيح، ولا صلة لها بالتالي بالمسيحية المعاصرة. مع ذلك، ها هي تنتصب هناك، في قلب كنيسة المسيح، منارة حجرية، تناضل ليُسمع صدوتها. تذكّر بتلك المجموعة من الحكماء الذين عرفوا من أبن بدأ كلّ شيء. تلك الكنيسة، التي ولدت من رحم الأسرار القديمة، لا تزال تملك طقوسها ورموزها.

وأبرر ها رمر واحد. كانت الصورة الفريدة للمسيحية تزيّن المذابح، وأثواب الكهنة، والأبراج، والكينة، والأبراج، والكيناب المقدّس، إنها الصورة الثمينة للإنسان المصلوب. لقد فهمت المسيحية، أكثر من غيرها، القودة التحريرية للقربان، وحتى اليوم، لا يزال أتباع يسوع يبجلون التضحية التي قدّمها من خلال قرابين شخصية بسيطة... كالصوم ودفع العُشر،

كلُّ هذه القرابين ضعيفة بالطبع. فمن دون دم... ما من قربان حقيقي،

نَبَنَتَ فَوَى الظَّلَامِ القربانِ الدموي منذ زمن طويل، وبِنلك اكتسبت قوَّة كبيرة، وصارت قوى الحير تجاهد لكبحها. قريباً، سينطفئ النور تماماً، ويتنقّل مزاولو الظّلام بحريّة عبر عقول البشر.

الغمل 97

ألحَّت ساتو قائلةً: "لا بدّ من أن يكون العنوان ثمانية ساحة فرانكلين موجوداً، ابحثي عنه مجدّداً!".

جلست نولا كاي إلى مكتبها، وعدلت وضعية السماعات. قالت: "سيّدتي... لقد بحثت في كلّ مكان... هذا العنوان ليس موجوداً في العاصمة".

قالبت ساتو: "ولكنّني أقف على سطح المبنى واحد ساحة فرانكلين، لا بدّ من وجود المبنى ثمانية!".

المديرة ساتو على سطح منهى "مهلاً". أطلقت نولا بحثاً جديداً، كانت تفكّر في إخبار مديرة مكتب الأمن عن عملية القرصنة، ولكنّ ساتو بدت مشغولة بموضوع ذلك المبنى في تلك اللحظة. أضف إلى أنّ نولا لا تملك بعد كلّ المعلومات.

قالت وهمي تسرمق المشاشة: "حسناً، وجدت المشكلة، واحد ساحة فرانكلين هو اسم المبنى... ليس العنوان. العنوان هو 1301 شارع كاي".

يبدو أنّ النبأ أربك المديرة التي قالت: "نولا، ليس لديّ وقت للشرح. الهرم يشير بوضوح إلى العنوان ثمانية ساحة فرانكاين".

انتفضت نولا. الهرم يشير إلى موقع معيّن؟

تابعت ساتو: "النقش هو: السرّ مخبّاً في التنظيم؛ ثمانية ساحة فرانكلين".

لم تصدّق نولا. النظيم مثل... تنظيم ماسوني أو أخوى؟".

أجابت ساتو: "أفترض ذلك".

فكرت نولا قليلاً، ثمّ بدأت تطبع مجدداً. قالت: "سيّدتي، ربّما تغيّرت أرقام شوارع الساحة على حدّ زعم الأسطورة، ربّما كانست أرقسام ساحة فرانكلين مختلفة حين صنّع الهرم، لقد أطلقت الأن بحثاً من دون الرقم ثمانية... يحتوي على... تنظيم... ساحة فرانكلين... والعاصمة واشنطن... وبهذه الطريقة قد نعرف ما إذا كان"، سكتت نولا قبل أن نتمّ جملتها حين ظهرت نتائج البحث.

سألتها ساتو: "ماذا وجدت؟".

حـــتقت نــولا إلى النتيجة الأولى التي ظهرت في اللائحة، ألا وهي صورة رائعة لهرم مصر الأكبر، استُعملت كخلفية للصفحة الرئيسة المخصّصة لمبنى في ساحة فرانكلين. لم يكن المبنى يشبه أيّ مبنى أخر في الساحة.

أو في المدينة بأكملها.

ولكنّ ما صدم نو لا لم تكن الهندسة الغريبة للمبنى، بل الوصف الذي كُتب عن الغرض معه. فاستناداً إلى موقع الشبكة، شُيد هذا البناء غير الاعتيادي كمزار باطني مبجّل، مخصص من قبل... ولأجل... تنظيم سرّي قديم.

استعاد روبرت لاتغدون وعيه مع ألم حادّ في رأسه.

این انا؟

كان في مكان مظلم. ظلام دامس، وصمت تام .

كان ممدّداً على ظهره وذراعاه إلى جانبيه. حاول أن يحرك أصابع يديه وقدميه، وسُرّ لأنها تحرّكت بحرية من دون ألم. ماذا حدث؟ باستثناء ألم رأسه والظلام الدامس الذي يلفّه، بدا كلّ شيء طبيعياً.

كلُّ شيء تقريباً.

أدرك لانفدون أنه كان ممدداً على الأرض التي بدت ملساء على نحو غريب، وكأنها من زجماج. والأغرب أن السطح الأملس بدا على لحتكاك مباشر ببشرته... كتفيه، ظهره، وركيه، فخذيه، ساقيه. هل أنا عار؟ مرز بديه فوق جسده حائراً.

ريّاه! أين ملابسي؟

يا اشدا

اندفع لانغدون جالساً، فارتطم جبينه بشيء معلق على بعد إنشات من رأسه. شعر بالألم فاستلقى من جديد، وكان على وشك فقدان وعيه ثانية. مدّ يديه إلى الأعلى، وراح بتحسس ما فـوقه في الظلام. لم يفهم ما وجده. أحس وكأنّ سقف الغرفة منخفض جداً. ما هذا بحق الش؟ مدّ يديه حوله محاولاً الاستدارة، فارتطمتا بجدارين جانبيين.

فجأة اتضحت له الحقيقة، لم يكن روبرت الانغدون في غرفة إطلاقاً.

أنا في صندوق!

راح لاتخون يضرب يقبضته بعنف في ظلام ذلك المستوعب الصغير الأشبه بالتابوت. صرخ مراراً طالباً المساعدة. وراح الرعب يتملّكه مع كلّ لحظة، إلى أن فاقت قدرته على الاحتمال. لقد تُفنت حتيًا.

لم يتمكّن من فتح غطاء التابوت الغريب، حتّى عندما ضغط بكلّ قوته بذراعيه وساقيه مذعوراً. بسدا أنّ المصندوق مصنوع من الألياف الزجاجية المتينة. وهو عازل للهواء، والصوت، والفوء... وللهرب أيضاً.

سأختنق وحيداً في هذا الصندوق.

تذكّر البئر العمريقة التي سقط فيها حين كان صبياً، والليلة المخيفة التي أمضاها بمعرده في ظلام ورطوبة قعر البئر. تلك الصدمة أثرت في نفس لانغدون وخلّفت لديه رُهاب الأماكن المغلقة.

الليلة، كان روبرت لانغدون، المدفون حياً، يعيش أسوأ كابوس بالنسبة إليه.

راحت كاتبرين سولومون ترتجف بصمت على أرض غرفة الطعام في منزل مالأخ. كان السلك الحاد قد جرح رسغيها وكاحليها، وأقلّ حركة تزيد قيودها شدّة.

بعدما رطم الرجل الموشوم رأس لاتغدون بالأرض، وأفقده وعيه، جرّ جسده المشلول على الأرض آخذاً معه الحقيبة الجلدية والهرم الحجري. لم تعرف كاثرين إلى أين ذهبا، العميل الذي رافقهما كان ميتاً. لم تسمع أيّ صوت لدقائق عديدة، وتساءلت ما إذا كان الرجل الموشوم و لانغدون لا يزالان داخل المنزل. حاولت الصراخ لطلب المساعدة، ولكن مع كلّ محاولة، كانت الخرقة تتقدم أكثر نحو قصبتها الهوائية.

سمعت خطى تقترب على الأرض، فالتفتت آملة مجيء أحد لمساعدتها، وإن كان هذا الأمل ضعيفاً. ظهر جسد خاطفها الضخم في الرواق. تراجعت كاثرين وهي تتذكّره في منزل عائلتها قبل عشر سنوات.

لقد قتل اثنين من أفراد عائلتي.

راح يسير نحوها، ولم ترَ أثراً للانغدون. انحنى الرجل، وأمسكها من وسطها، ثمّ رفعها بخشونة على كتفه. شدّ السلك على رسغها، ولكنّ الخرقة كتمت صرخات الألم. حملها وسار في الرواق نحو غرفة المعيشة التي احتسيا فيها الشاي معاً بهدوء بعد ظهيرة هذا اليوم،

الى أين يأخنني؟!

حمل كاثرين عبر غرفة الجلوس وتوقّف مباشرة أمام اللوهة الزينية الكبيرة لسيّدات الحسن الثلاث التي أعجبت بها سابقاً.

لامست شفتا الرجل أننها وهو يهمس قائلاً: "نكرت أنّك أحببت هذه اللوحة. أنا مسرور لأنّها ستكون آخر شيء جميل تقع عليه عيناك".

ثمة مدة يده، وضغط راحته على الجهة اليمنى للإطار الضخم. صدمت كاثرين حين استدارت اللوحة في الجدار، محركة محوراً مركزياً أشبه بباب دوار، باب سرّي.

حاولت كانسرين الإفلات من قبضته، ولكنّه أمسكها بإحكام، وحملها عبر الفُتحة خلف الله وحدة. حين أغلقت اللوحة خلفهما، رأت عازلاً تقيلاً خلفها، أيّا تكن الأصوات التي تصدر من هذا المكان، يبدو أنّها بجب ألاّ تُسمع في العالم الخارجي،

كانت الغرفة الممتدة خلف اللوحة مردحمة بالأغراض، أشبه بردهة منها بغرفة. سار بها السرجل السبي الطرف الآخر، وفتح باباً تقيلاً، مر بها عبره إلى منبسط صغير. نظرت

كاثرين لترى سلّماً ضيقاً ممتدًّا إلى قبو عميق. أخنت نفساً عميقاً لتصرخ، ولكن الخرقة كانت تخنقها.

كان السلّم شديد الانحدار وضيقاً، والجداران المحيطان به كانا مصنوعين من الإسمنت، يغمر هما نور أزرق بدا منبعثاً من الأسفل، الهواء الخارج منه كان دافئاً وحاد الرائحة، محمّلاً بمرزيج من الروائح الغربية... رائحة الكيميائيات الحادة، ورائحة بخور خفيفة، ورائحة عرق بشري، تطغى عليها كلّها، رائحة خوف بدائى رهيب.

همـس الـرجل حـين بلغـا أسفل السلّم: "علمك أثار إعجابي، وأتمنّى أن ينال علمي إعجابك".

الغطل 99

جلس العميل الميدائي التابع للسي أي أيه، تورنر سيمكينز، القرفصاء في ظلام حديقة فرانكلين، وأبقى نظره مثبتاً على وارن بيلامي. لم يلتقط أحد الطعم بعد، ولكنّ الوقت لا يزال مبكراً.

رن جهازه اللاسلكي، فشغله آملاً أن يكون أحد رجاله قد رأى شيئاً، ولكنها كانت ساتو، ولديها معلومات جديدة،

وية أصبَّعى البَّها سيمكينز ووافقها قلقاً، ثمّ أجاب: "مهلاً، سأرى إن كنت أستطيع رؤية السيء". زحف عبر الأعشاب التي يختبئ خلفها، وحدّق بالاتّجاه الذي دخل منه الساحة. وبعد قليل من المناورة، تمكّن أخيراً من الرؤية.

نثبًا!

كان يحاق السي مبنى بدا قديماً. كانت الواجهة البربرية للمبنى، المحاطة بأبنية أكبر حجماً، مصنوعة من البلاط الخزفي اللماع، المثبّت بتصاميم معقّدة متعدّدة الألوان. وبدت نوافذ الطابقين العلويين فوق ثلاثة أبواب صخمة.

قال سيمكينز: "رأيته".

"هل ثمّة حركة؟".

"لا شيء".

"جيد، أريدك أن تقف في موقع آخر وتراقبه جيداً، يسمى هذا المبنى هيكل مزار آلماس، وهو المركز الرئيس لتنظيم باطني"،

عمل سيمكينز في العاصمة لوقت طويل، ولكن هذا الهيكل ليس مألوفاً لديه ولم يسبق له أن سمع بوجود مركز رئيس لتنظيم باطني قديم في ساحة فرانكلين.

قالست ساتو: "يعود هذا البناء إلى مجموعة تسمّى التنظيم العربي القديم لنبلاء المزار الباطني".

الم يسبق لي أن سمعت به".

قالت ساتو: "بل أظنك فعلت، إنهم هيئة ملحقة بالماسونيين، معروفون باسم أصحاب لمزار".

ُ القى سيمكينز نظرة متشككة إلى المبنى المزخرف، أصحاب المزار؟ أولنك النين بينون مستشفيات للأطفال؟ لم يتخيّل "تنظيماً" أكثر طيبة من أخوية من المحمنين الذين يعتمرون الطرابيش الحمراء الصغيرة ويسيرون في مواكب.

مع ذلك، كان قلق ساتو في محله. "سينتي، إن أدرك هدفنا أنّ هذا المبنى هو في الواقع التنظيم المقصود في ساحة فرانكلين، فلن يحتاج إلى العنوان، أن يأتي إلى الموعد بكل بساطة، بل سيذهب مباشرة إلى المكان الصحيح".

"هذا ما فكرت قيه".

"أجل، سيّدتي".

"هل لديك أخبار عن العميل هارتمان في كالوراما هايتس".

"كلاَّ، سيدتى، طلبت منه الاتصال بك مباشرةً".

"في الواقع، لم يقعل".

فكر سيمكينز، غريب. تحقّق من ساعته، لقد مضمى وقت طويل.

الغطل 100

كـــان روبـــرت لاتغدون مستلقياً وهو يرتجف، عارياً ووحيداً في ظلام دامس. لقد شلّه الخوف ولم يعد يطرق أو يصرخ. عوضاً عن ذلك، أغمض عينيه وبذل جهده للسيطرة على نبضه المتسارع ونفسه المذعور.

حاول إقناع نضبه، أنتُ مستلق تحت سماء الليل الواسعة . لا شيء فوقك سوى أميال من الفضاء المفتوح.

كان لهذا التخيل مفعول مهذئ مكنه من الصمود حين خضع للتصوير بالرنين المغناطيسي مؤخراً... هذا بالإضافة إلى ثلاث جرعات من الفاليوم. ولكن التخيل لم ينجح كثيراً اللبلة.

كانت الخرقة موضوعة في فم كاثرين سولومون قد تحركت إلى الخلف، على وشك أن تخنقها. فقد نقلها خاطفها عبر سلم ضيق إلى ممر مظلم في قبو منزله. رأت في آخر الردهة غسرفة مضاءة بنور أرجواني مائل إلى الاحمرار، ولكنهما لم يدخلاها، بل توقف الرجل عند غسرفة جانبسية صغيرة، حملها إلى الداخل، ووضعها على مقعد خشبي، أجلسها عليه، وأبقى يديها المقيدتين خلف ظهرها كي لا تتمكن من الحراك.

شعرت كاثرين أنّ الأسلاك تشقّ رسفيها أكثر، ولكنّ شعور الذعر من عدم قدرتها على التسنفس طغلى علم ألمها. كانت الخرقة تنزلق أصق في حلقها، وشعرت أنّها تدفعها إلى الداخل لا إرادباً. بدأ نظرها يزوغ.

خلفها، أغلق السرجل الموشوم باب الغرفة الوحيد وأضاء المصباح. راحت عينا كاثرين تنمعان بشدة، ولم تعد قلارة على تمييز الأشياء في محيطها المباشر. أصبح كلّ ما حولها ضبابياً.

ظهــرت أمامهـا رؤيــة ممزقة لوميض ملوّن، وشعرت أنّ عينيها بدأتا ترفرفان وهي تترنّح على شفير الغيبوبة. امتنت يد مكسوّة بالحراشف ونزعت الخرقة من فمها،

راحت كاثرين تشهق ونتنفس الهواء بعمق، وهي تقح وتختنق مع تدفق الهواء في رئتيها. بدأ نظرها بنجلي ببطء، وأحست أنها تحتق إلى وجه شبطان، بالكاد كان الوجه بشرياً. فقد كانت تغطي عنقه، ووجهه، ورأسه الحليق زركشة غريبة من الرموز الموشومة. وباستثناء دائرة صغيرة في أعلى رأسه، كان جمده موشوماً بأكمله، رأت على صدره طائر فينسو ضاد فينسو ضاد و ضخماً ذا رأسين يحتق إليها عبر الحلمئين اللئين تكوتان عينيه، وبدا أشبه بنسر ضار ينتظر موتها بفارغ الصبر.

همس الرجل: "افتحى فمك".

حدّقت كاثرين إلى الوحش البشرى باشمئز از . ماذا؟

كرّر الرجل: "افتحى قمك، أو أعيد الخرقة إلى مكانها".

ف تحت كاثرين فمها وهي ترتعش، مدّ الرجل سبّابته الضخمة الموشومة وأدخلها بين شعرت المس لسانها، شعرت أنها على وشك التقيؤ. أخرج إصبعه الرطب ورفعه إلى رأسه الحليق. أغمض عبنيه، ودلّك الدائرة الصغيرة غير الموشومة بلعابها.

أشاحت كاثرين نظرها باشمئزاز،

بدنت الغرفة الذي تجلس فيها أشبه بغرفة سخّان، بسبب الأتابيب الممدّدة على الجدران، وأصوات القرقرة، والأضواء اللاصفة ("). ولكن قبل أن تستوعب ما يحيط بها، توقّف نظرها عند شيء قربها على الأرض. كومة من الملابس؛ كنزة، ومعطف من التويد، وحذاء، وساعة ميكي ماوس.

التفتت إلى الحيوان الموشوم وصرخت: "ربّاه! ماذا فعلت بروبرت؟!".

همس الرجل: "هس، وإلاّ سمعك". ابتعد جانباً وأومأ خلفه.

لسم يكن لانغدون هناك، كلّ ما رأته كاثرين كان صندوقاً أسود ضخماً مصنوعاً من الألياف الزجاجية، كان شكله يشبه الصناديق الثقيلة التي تُنقل فيها الجثث العائدة من الحروب، وكان الصندوق موصوداً بقفلين كبيرين.

قالت كاثرين: "أهو في الداخل؟! ولكنَّه... مدختنق!".

قال الرجل مشيراً إلى عدد من الأنابيب الشفّافة الممندة على طول الجدار وصولاً إلى أسفل الصندوق: "كلاً، لن يختنق. ولكنّه سيتمنّى ذلك".

في الظلام الدامس، أصنعى التغدون إلى الذبذبات المكتومة التي تبلغ مسمعه من العالم الخارجي، الصوات؟ بدأ يطرق على الصندوق ويصرخ بأعلى صوته: "النجدة! هل يسمعني أحد؟!".

نادى صنوت مكتوم في الخارج: "روبرت! ربّاه! كلاً! كلاًا".

عرف الصوت، كانب كاثرين تصرخ مذعورة، مع ذلك، سُر تسماع صوتها، أخذ لانغدون نفساً ليناديها، ولكنّه توقّف حين شعر بشيء غير متوقّع في عنقه، أحس ببرودة خفيفة في قعر الصندوق، ما هذا؟ تمدّد بسكون محاولاً فهم ما يحدث، أجل، بالتأكيد، أحس أن الهواء يحرك شعيرات عنقه.

أخد لانغدون يتحسس أرض الصندوق لا إرادياً، بحثاً عن مصدر الهواء. وسرعان ما وجده، ثمّة تقب صغير! بدت الفُتحة الصغيرة المتقبة شبيهة بثلك الموجودة في حوض للجلي، باستثاء أنّ نسيماً ناعماً يخرج منها الأن.

^(*) اللاصعة: من فعل لصف: لصعة ولصيفاً ولُصُوفاً لونه: برق وتلألاً.

أبّه يضخ لي الهواء. لا يريدني أن أختنق.

و لكن راحة الأتخدون لم تدم طويلاً. فقد بدأ يصل إليه عبر ثقوب الفُتحة صوت مخيف، كان صوت قرقرة سائل متدفق... تحوه.

حدقت كاثرين مذهولة إلى السائل الذي يتقدّم عبر أحد الأتابيب نحو صندوق الانغدون. هل يضغّ الماء في الصندوق؟!

راحت كاشرين تشد على قيودها، غير عابثة بالألم الذي تسبّبه الأسلاك الحادة حول رسفيها. كانت تشاهد ما يجري مذعورة، وتسمع لاتغدون يطرق يائساً. ولكن حين وصل الماء إلى أسفل الصندوق، توقّفت الطرقات، حلّت لحظة من الصمت المخيف، ثمّ بدأ الطرق مجدداً، بإلحاح أكبر.

توسلت إليه كاثرين: "دعه يخرج! أرجوك! لا يمكنك فعل ذلك!".

قـــال الــرجل وهــو يتحدّث بهدوء ويدور حولها: "الغرق مخيف، كما تعلمين، ويمكن لمساعدتك تريش أن تؤكّد لك ذلك".

سُمعت كاثرين كلماته، ولكنَّها بالكاد فهمتها.

همسس الرجل: "ربّما تذكرين أنني كنت أغرق في إحدى المرّات، كان ذلك في أرض عائل تك في بوتوماك. يومها، أطلق علي أخوك الرصاص، ومقطت على الجليد، عند جسر زاك".

حدَقت إليه كاثرين بكره شديد. الليلة التي قتلت فيها أمني. قال: "لقد نجوت تلك الليلة، كما اكتشفت كيف أصبح... خارقاً".

بدا الماء الذي يقرقر في الصندوق تحت رأس الانغدون دافئاً... بحرارة الجسد. كان قد أصبح بعمق بضعة إنشات، وغمر تماماً الجزء الخلفي من جسده العاري، وحين بدأ يرتفع إلى قفصه الصدري، شعر الانغدون بحقيقة مؤكّدة تقترب بسرعة.

سأموت.

رفع ذراعيه بذعر كبير، وراح يطرق يعنف من جديد.

الغسل 101

توستــلت كاثــرين و هي تبكي: "عليك أن تدعه يخرج! سنفعل كلَّ ما تريد!" كانت تسمع لانغدون و هو يدقّ بجنون مع تدفّق المياه في المستوعب.

اكتفسى الرجل الموشوم بالابتصام قاتلاً: "أنت أسهل من أخيك. فالأشياء التي اضطررت إلى فعلها لبيتر كي يخبرني بأسراره...".

سألته: "أين هو ؟! أين بيتر ؟! أخبرني! لقد فعلنا ما أردته بالضبط! فككنا شيفرة الهرم و ~".

"كـــلاً، لم تفكَّكا شيفرة الهرم. كنتما تخدعانني. أخفيتما معلومات عنَّي وأحضرتما عميلاً حكومياً إلى منزلي. هذا تصرف لا يروق لي إطلاقاً".

أجابت وهي تقاوم دموعها: "لم يكن لدينا خيار. السي آي أيه تبحث عنك، وقد أجبرونا على المجسيء مع العميل. سأخبرك بكل شيء، ولكن أخرج روبرت من الصندوق!" كانت كاثرين تسمع لانخدون وهو يصرخ ويدق على الصندوق، كما رأت الماء يتدفّق عبر الأنبوب، فأدركت أنّ الوقت قصير.

أمامها، كان الرجل يتحدّث بهدوء، وهو يحك نقنه: "أفترض أنّه ثمّة عملاء ينتظرونني في ساحة فرانكلين؟".

لم تقل كاثرين شيئاً، فوضع الرجل كفيه الكبيرتين على كتفيها، وشدّها ببطء إلى الأمام. كانت ذراعاها لا تزالان مقيّدتين خلف ظهر الكرسي، فتملّصت كتفاها بألم، وشعرت أنهما على وشك أن تُخلعا.

قالت: "أجل! ثمّة عملاء في ساحة فرانكلين!".

شدّ أكثر وسألها: "ما هو العنوان المكتوب على حجر القمة؟".

أصبح ألم كتفيها ورسغيها لا يُحتمل، ولكنَّها لم تقل شيئاً.

"يمكنك إخباري الآن، أو أكسر ذراعيك وأسألك مجنداً".

شهقت بالم: "ثمانسية! الرقم المحجوب هو ثمانية! نُقش علي حجر القمة: السرّ مخبّاً في النظيم؛ ثمانية ساحة فرانكلين!". النقطيم؛ ثمانية ساحة فرانكلين!".

ولكن الرجل لم يحرر كتفيها.

قالست كالسرين: "هذا كلّ ما أعرفه! هذا هو العنوان! اتركني! أخرج روبرت من ذاك الصندوق!".

قال الرجل: السأفعل... ولكن ثمّة مشكلة واحدة. لا يمكنني الذهاب إلى العنوان من دون أن يُقبص على. أخبريني ماذا يوجد هناك؟".

"لا أعرف!"..

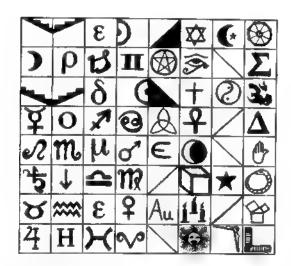
"وماذا عن الرموز الموجودة على قاعدة الهرم؟ في أسفله؟ هل تعرفين معناها؟".

لم تفهم كاثرين ما بتحتث عنه. "أي رموز على القاعدة؟ ما من رموز هناك. القاعدة ما ساء وخالية!".

من دون أيّ اكتراث بالأصوات المكتومة الصادرة من داخل الصندوق الأشبه بالتابوث، توجّه الرجل الموشوم ببطء إلى حقيبة لانغدون، وأخرج منها الصندوق الحجري، ثمّ عاد إلى كاثرين، وحمله أمام عينيها لتتمكّن من رؤية القاعدة.

حين رأت كاثرين الرموز المنقوشة، شهقت بحيرة.

ولكن... هذا مستحيل!



كان أسفل الهرم مسكوًا تماماً بنقوش معقدة. لم يكن ثمة شيء هنا من قبل! أنا واثقة من ناك! أنا واثقة من ناك! لسم تعرف ما يمكن أن تعنيه تلك الرموز، بدت أنها تتتمي إلى جميع التقاليد الباطنية، فضلاً عن تقاليد أخرى لا تعرفها.

فوضىي تامة.

أجابت: "أنا... لا أعرف معناها".

قال خاطفها: "و لا أنا. لحسن الحظّ، لدينا متخصم في هذا المجال". نظر إلى الصندوق وقال: "فلنسأله، ما رأيك؟".

وحمل الهرم إلى الصندوق،

أملت كاثرين للحظة وجيزة أن يفتح الصندوق. عوضاً عن ذلك، جلس بهدوء عليه، ثمّ انحنى، وأزاح غطاءً صغيراً في سطحه، كاشفاً عن نافذة من زجاج البليكسي.

نور!

غطّى لانغدون عينيه، إذ بهره شعاع الضوء الذي انبعث من الأعلى. حين اعتادت عيناه على السخوء، تحوّل أمله إلى إرباك. كان ينظر إلى ما بدا وكأنّه نافذة في سطح صندوقه. رأى من خلالها سقفاً أبيض وضوءاً لاصفاً.

من دون سابق إنذار، ظهر وجه موشوم فوقه يحتق إليه.

صرخ لانغدون: "أين كاثرين؟! دعني أخرج!".

ابنــسم الــرجل: "صديقتك كاثرين هنا معي. أستطيع أن أبقي على حياتها، وحياتك أنت أيضاً. ولكنّ الوقت قصير، لذا أقترح عليك أن تصغي جيّدا".

بالكاد كان لانغدون يسمعه من خلال الزجاج، كما أنّ المياه ارتفعت وبدأت تزحف على سدره.

سأله الرجل: "هل تعرف أنّ ثمّة رموزاً على قاعدة الهرم؟".

صرخ لانغدون، وقد رأى الرموز العديدة حين كان الهرم مقلوباً أمامه على الأرض في الأعلى: "أجل! ولكنني لا أعرف معناها! عليك الذهاب إلى ثمانية ساحة فرانكلين! الجواب هناك! هذا ما كُتب على حجر—".

"بروفيسور، كلانا نعرف أنّ السي آي أيه تنتظرني هناك. لا أنوي الوقوع في كمين. أضسف إلى أنّسي لا أحتاج إلى رقم الشارع. ثمّة مبنى واحد هناك يمكن أن يكون ذا صلة بالموضوع، ألا وهو هيكل مزار آلماس". صمت، وأخذ يحدق إلى لانغدون، ثمّ قال: "التنظيم العربي القديم لنبلاء المزار الباطني".

شعر لانفدون بالحيرة. كان يعرف معبد آلماس، ولكنّه نسي أنّه في ساحة فرانكلين. أصحاب المزار هم... "التنظيم"؟ معبدهم مبني فوق سلّم سرّي؟ لم يكن لذلك أيّ معنى تاريخي على الإطلاق، ولكنّ لانغدون لم يكن في وضع يتيح له أيّ جدل تاريخي، صرخ قائلاً: "نعم! لا بدّ من أنّه هو! السرّ مخبّاً في التنظيم!".

"هل تعرف المبنى؟".

"بالطبع!" رفع رأسه ليبعد أننيه عن مستوى السائل الذي راح يرتفع بسرعة، وأضاف: "أستطيع مساعدتك! أخرجني من هذا!".

"إذاً، أنت تظن أنَّك تستطيع أن تخبرني بعلاقة هذا الهيكل بالرموز الموجودة على قاعدة الهرم؟".

"أجل! دعني ألقي نظرة عليها وحسب!".

"حسنا، إذا، فلنر ما يمكنك فعله".

بسس عة! مسع الماء الدافئ الذي راح يغمره، أخذ الانغدون يدفع الغطاء، على أمل أن يفستحه الرجل. أرجوك! أسرع! ولكنّ الغطاء لم يُفتح. عوضاً عن ذلك، ظهرت قاعدة الهرم فجأة من خلف النافذة الزجاجية.

حدَق إليها لانغدون مذعوراً.

حمل السرجل الهرم بيديه الموشومتين قلتلاً: "أظن أنّها قريبة بما يكفي؟ فكر بسرعة، بروفيسور. أعتقد أن أمامك أقل من سنّين ثانية".

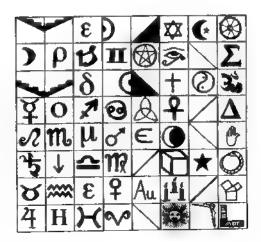
الغطل 102

غالباً ما سمع التعدون أن الحيوان المحبوس يستخدم قوته بطرائق عجيبة الإخراج نفسه، ولكن، حين استعمل الانغيدون كامل قوته لغتج الغطاء، لم يتحرك شيء. استمر السائل بالارتفاع من حوله. لم يتبق له سوى ستة إنشات يتنفس فيها، فرفع رأسه إلى ذاك المجال الخالسي، أصبيح الآن وجها لوجه مع نافذة البليكسي، وكانت عيناه الا تبعدان سوى بضعة إنشات عن قاعدة الهرم الحجري التي تحوم فوقه برموزها المحيرة.

لا فكرة لدى عن معناها.

فآخر نقوش الهرم الماسوني، التي أخفيت لأكثر من منة عام تحت مزيج صلب من المسمع والتراب، خرجت أخيراً إلى النور. كان النقش عبارة عن شبكة مربعة تماماً من السرموز المأخوذة من جميع التقاليد المعروفة؛ الخيمياء، علم الفلك، شعارات النبالة، الرموز الملائكية، السحرية، العديية، الطلسمية، اليونانية، اللاتينية، كان هذا عبارة عن فوضى رميزية، وكانه طبق حساء من أبجدية أخذت حروفها من عشرات اللغات والثقافات والأزمان المختلفة.

فوضسي تامة.



لـم يتحـيل عالم الرموز روبرت لاتغدون، في أغرب تفسيراته الأكاديمية، كيف يمكن تفكيك هذه الشبكة من الرموز للتوصل إلى أيّ معنى على الإطلاق. نظام من هذه الفوضى؟ مستحيل.

كان السائل بغمر الأن حنجرته، وشعر أنّ رعبه يرتفع معه. واصل الطرق على الصندوق، ولكنّ الهرم ظلّ ثابتاً فوقه،

بيأس شديد، ركز الانغدون كلّ طاقاته العقلية على شبكة الرموز، ماذا يمكن أن تعني؟ السوء الحظّ، كانت مجموعة على نحو فوضوي إلى حدّ أنّه لم يعرف حدّى من أين ببدأ، حدّى أيها لا تنتمى إلى الحقبات التاريخية نفسها!

كاثرين المكتوم يصله من الخارج وهي تتوسل الرجل باكية ليطلق سراح لانغدون. على الرغم من الحفاقه في ايجاد حلّ، دفع الخوف من الموت كلّ خلية في جسده إلى التفكير. شعر بوضوح ذهني غريب لم يسبق أن عرفه. تقرّ نظر جيّداً إلى الشبكة، وراح يسبحث عن مفتاح؛ رسم، أو كلمة خفية، أو أيقونة خاصنة، أيّ شيء كان، ولكنّه لم ير سوى مجموعة من الرموز غير المترابطة. الفوضى.

مع انقضاء كلّ ثانية، كان لاتغدون يشعر بخدر غريب بسيطر على جسده، وكأنّ جسده يستعدّ لحجب عقله عن ألم الموت، كان الماء يهدّد الآن بغمر أذنيه، فرفع رأسه قدر الإمكان، وضعطه على أعلى الصندوق، بدأت صور مخيفة تظهر أمام عينيه، صبي في نيو إنغلاند يقف في الماء في ظلام قعر بثر، رجل في روما عالق تحت جثّة في تابوت مقلوب،

أمسبح صراخ كاثرين أكثر اهتياجاً. أحس لانغدون أنها كانت تحاول استخدام المنطق مسع ذاك المجنون، مصرة على أن لانغدون لا يستطيع تفكيك شفيرة الهرم من دون الذهاب السي معبد الماس. "لا شك في أن ذاك المبنى يحتوي على القطعة المفقودة من هذه الأحجية! كيف يمكن لروبرت تفكيك الشيفرة من دون امتلاك كل المعلومات؟!".

قــتر لانغدون جهودها، ولكنّه كان أكيداً من أنّ ثمانية ساحة فرانكلين لا تشير إلى معبد الماس. الخطّ الزمني غير صحيح فاستناداً إلى الأسطورة، صنع الهرم الماسوني في أواسط القرن التاسع عشر، أي قبل عقود من ولادة تنظيم أصحاب المزار، في الواقع، كان ذلك على الأرجح قــبل أن يُطلق اسم ساحة فرانكلين على المكان، كما أدرك لانغدون، ولا يمكن أنّ يسشير حجر القمّـة إلى منزل غير مبني، في عنوان لا وجود له، أيّا يكن ثمانية ساحة فرانكلين... ينبغي أن يكون موجوداً عام 1850،

لسوء الحظُّ، لم يتمكَّن الانغدون من حلُّ هذا اللغز.

راجع معلوماته بحثاً عن أيّ شيء يمكن أن يتّفق مع الخطّ الزمني، ثمانية ساحة فر الكلين؟ شيء كان موجوداً منذ عام 1850؟ لم يتوصل لاتغدون إلى شيء، كان السائل يتسرب إلى أذنيه الآن، قاوم رعبه، وحدّق إلى شبكة الرموز خلف الزجاج، لا أفهم العلاقة! في نوبة من الذعر، بدأ ذهنه يُخرج كلّ ما يعرفه عن هذا الموضوع.

ثمانية ساحة فرانكلين... كلمة square تعني أيضاً مربعاً... هذه الشبكة من الرموز هي عبارة عن مربع... كما تعني قائم زاوية... قائم الزاوية والفرجار هما رمزان ماسونياس... المدنبح الماسوني مربع... للمربعات زوايا من تسعين درجة. واصل الماء ارتفاعه، ولكنّ

لانغدون صبب تركيزه على ما يفكّر فيه، ثمانية فرانكلين... ثمانية... هذه الشبكة مؤلّفة مسن صبفوف ذات ثمانيي خانات... كلمة فرانكلين مؤلّفة من ثمانية أحرف... كلمة التنظيم (The Order) مؤلّفة من ثمانية هو عدد التدمير في علم الأعداد.

لم يعرف لانغدون شيئاً.

خارج الصندوق، كانت كاثرين لا تزال تتوسل، ولكنّ سمع لاتغدون أصبح منقطّعاً لأنّ مستوى الماء أخذ يرتفع حول رأسه.

"... مستحيل من دون معرفة... رسالة حجر القمة بوضوح... السر مخبّأ في -".

ثمّ اختفى صوتها.

غمر الماء أذني لاتغدون، وكتم آخر كلمات كاثرين. أحاطه صمت مفاجئ أشبه بصمت القبر، وأدرك لاتغدون أنّه على وشك الموت.

السرّ مخبّاً في -

تردّبت آخر كلمات كالثرين في صمت قبره.

السرّ مختباً في –

أدرك النغدون بغرابة أنه سمع هذه الكلمات كثيراً في ما مضى.

السرّ مخبًا... فيك.

حتى هذه اللحظة، بدا أنّ الأسرار القديمة تسخر منه. فمقولة السرّ مخبّاً فيك كانت تشكّل لسبّ معستقد الأسرار، وتحثّ الإنسان على إيجاد الله، ليس في الأعلى... بل في داخله. السرّ مخبّاً فيكم. كانت تلك رسالة جميع المعلمين الباطنيين العظماء.

مملكة الله في داخلكم، هكذا قال يسوع المسيح.

كما قال بيتاغور ، اعرف نفسك.

وتتواصل اللائحة بلا نهاية...

فقد حاول جميع المعلمين الباطنيين عبر العصور نقل هذه الفكرة. السر مخبّاً فيك. مع ذلك، واصل الإنسان النظر إلى السماء بحثاً عن الله.

أصبح هذا الإدراك بالنسبة إلى لاتغدون قمة السخرية. ففي هذه اللحظة، وعيناه موجّهتان إلى السماء مثل جميع عميان البصيرة الذين سيقوه، رأى روبرت لاتغدون النور فجأة.

ضربه من الأعلى كالصاعقة.

The secret hides within The Order Eight Franklin Square

فهم بلمح البصرء

أصبحت الرسالة المنقوشة على حجر القمة واضحة وضوح الشمس، كان معناها واضحاً طيلة الوقت، كان النص المكتوب على حجر القمة رمزاً مجزاً، مثل الهرم الماسوني نفسه، ولكن معناه كان مموها على نحو بسيط، ولم يصنق أنه لم يكتشفه هو وكاثرين.

والأغرب من ذلك، هو أنّ الرسالة المنقوشة على حجر القمة تكشف بالفعل كيفية تفكيك شييفرة السرموز الموجودة على قاعدة الهرم، وكانت شديدة البساطة. تماما كما وعد بيتر سولومون، كان حجر القمة الذهبي عبارة عن تعويذة قوية، قادرة على توليد النظام من الفوضي.

راح لانغدون يدقُّ على الغطاء ويصرخ: "عرفت! عرفت!".

مُـــنَ فوقه، ابتعد الهرم الحجري وطار بعيداً، ثمّ ظهر في مكانه وجه موشوم ومخيف، وراح ينظر إلى لانغدون من خلف النافذة الصغيرة.

صرخ الانغدون: "لقد حللتها! دعني أخرج!".

حسين تحسنت السرجل الموشوم، لم يتمكّن الانغدون من سماع شيء بأننيه المغمورتين بالماء. ولكنّه رأى بعينيه شفتي الرجل تقوالان "قل لي".

صدرخ لانغدون، وقد بلغ الماء عينيه تقريباً: "سافعل! دعني أخرج! سأشرح لك كلّ شيء!" أنها في غاية البساطة.

تحركت شفتا الرجل ثانية. "أبا أن تقول لي الآن... أو تموت".

كان الماء يرتفع عبر آخر إنش من الهواء، فأرجع النغدون رأسه إلى الخلف الإبعاد فمه عن المياه.

في أثناء ذلك، غمر الماء الدافئ عينيه، ولم يعد ير بوضوح. قوّس ظهره، وضغط فمه على النافذة الزجاجية. أخيراً، حين أصبحت أنفاسه مقصورة على بضع ثوان، باح روبرت لاتغدون بسر تفكيك شيفرة الهرم الماسوني.

حين انتهى من الكلام، أحاط السائلُ بشفتيه. لا إرادياً، أخذ لانغدون آخر نفس ثمّ أقفل فمه. وبعد لحظة، غمره السائل تماماً، وبلغ أعلى الصندوق مالناً اليّاه.

أدرك مالأخ أنّ لاتغدون فعلها. لقد عرف كنفية حلّ لغز الهرم. كان الجواب بسيطاً جداً، بديهياً جداً.

تحث النافذة، حنق إليه وجه لاتغدون من تحت الماء بعينين بانستين متوسلتير. هز مالأخ رأسه وتفوه ببطء بالكلمات التالية: "شكراً لك، بروفيسور ...".

الغطل 103

كان لاتغدون سبّلجاً ماهراً، ولطالما تساءل عن شعور المرء وهو يغرق، أدرك الآن أنه سيعرف الجواب بنفسه. ومع أنّه يستطيع حبس أنفاسه أكثر من معظم الناس، إلاّ أنّ جسده بدأ يحسبتج على غياب الهواء. كان ثاني أوكسيد الكربون يتراكم في دمه، ويحثّه على التنشق. لا تنسنفس! كانست رغبسته اللاإر اديسة في التنشق تزداد قوّة مع كلّ لحظة. عرف لانغدون أنه سرعان ما سيبلغ اللحظة الحاسمة التي يعجز معها عن حبس أنفاسه إرادياً لوقت أطول.

اله تم الغطاء! كان الخوف يحث لاتغدون على الطرق والنضال، ولكنه عرف أنه من الأه صلى الأه عن المناعة ما بقي له من الأوكسيجين، فاكتفى بالتحديق إلى الأعلى من تحت الماء، وتمنى النجاة. تقلص العالم من حوله إلى مجرد بقعة ضبابية من الضوء من خلف نافذة البليكسي. شعر أن عضلاته تحرقه، وعرف أن عملية الاختتاق بدأت.

فجاة، ظهر وجه جميل وشاحب وأخذ يحتق إليه. كانت كاثرين، التي بدت ملامحها السرقيقة أثيرية تقريباً من فوق الماء. التقت أعينهما عبر النافذة، وللحظة، ظنّ لانغدون أنّه نجا. كاثرين! ثم سمع صبراخها المكتوم وأدرك أنّ خاطفها هو الذي أمسكها هناك، كان الوحش الموشوم يجبرها على رؤية ما سيحدث.

كاثرين، أنا أسف...

جاهد لانغدون في مكانه المظلم تحت الماء كي يفهم أن تلك هي لحظات حياته الأخيرة. قريباً، سبكف عن الوجود... كل ما هو... وكل ما كان... وكل ما سبكون... كان على وشك الانتهاء. حين يموت دماغه، ستتبخر جميع الذكريات المحفوظة في الماذة السنجابية، ومعها كل المعرفة التي اكتسبها، وذلك في فيض من التفاعلات الكيميائية.

في تلك اللحظة، أدرك الانخدون مدى تفاهته في هذا الكون. كان شعوراً من الوحدة والتواضيع ليم يستبق له أن عرفه أبداً. ويسرور تقريباً، شعر أنَ اللحظة الحاسمة أصبحت وشيكة.

أصبحت اللحظة فوقه.

أحرجت رئتا الانغدون محتوياتها، وانهارتا استعداداً للتتشق. مع ذلك، أمسك أنفاسه قليلاً بعد. حلّـت الثانية الأخبرة. أخبراً، ومثل شخص لم يعد قادراً على وضع يده فوق النار، استسلم لقدره.

غلب رد الفعل اللاارادي على العقل.

انفتحت شفتاه

تمددت رئداه.

وتنفق الماء فيهماء

لم يسبق أن تخيّل الانغدون ألما أعظم من ذلك الذي اجتاح صدره. أحرقه الماء وهو يجسناح رئتيه، وعلى الفور، ارتفع الألم إلى جمجمته، وشعر وكأنّ رأسه يُسحق. أحسّ بهدير عظيم في أدنيه، وفي أثناء كلّ ذلك، كانت كاثرين سولومون تصرخ.

رأى وميضاً ساطعاً من الضوء.

تبعه الظلام.

رحل روبرت لانغدون.

الغطل 104

انتهى كلّ شيء.

تــوقفت كاتــرين سولومون عن الصراخ. فمنظر الغرق الذي كانت شاهدة عليه جعلها تتخشّب، وشلّتها الصدمة واليأس.

من خلف نافذة البليكسي، رأت عيني لانغدون الميتتين تحدّقان إلى الفراغ. طغى الألم والندم على تعابيره الجامدة. خرجت آخر فقاعات الهواء من فمه، ثمّ بدأ البروفيسور هارفرد يغرق ببطء في قعر الصندوق، وكأنّه يستسلم لمصيره... إلى أن اختفى في الظلام.

لقد رحل، شعرت كاثرين أنّها كالمخدّرة.

مدّ الرجل الموشوم يده، وأعلَق النافذة الصغيرة بقسوة، حاجباً جثّة لاتغدون في الداخل. ابتسم إليها قائلاً: "تفضلي".

قبل أن تقول كاثرين شيئاً، رفع جسدها المصدوم على كنفه، ثم أطفأ النور، وحملها إلى خسارج الغرفة. نقلها ببضع خطوات قوية إلى آخر الردهة، ودخل غرفة كبيرة بدت مغمورة بنور أرجواني مائل إلى الاحمرار. كانت الغرفة عابقة برائحة تشبه رائحة البخور، حملها إلى طاولة مسربعة في الوسط وأفلتها بقسوة فوقها، فسقطت على ظهرها بألم شديد. كان السطح خشناً وبارداً. أهذا صخر؟

بالكاد كانت كاثرين تفهم ما يحدث حين نزع الرجل الأسلاك عن يديها وقدميها. حاولت المقاومة لاإرادياً، ولكن ذراعيها وساقبها المتشنّجة لم تسعفها. بدأ يقيّدها إلى الطاولة بأشرطة جلدية ثقيلة. فأحاطت إحداها بركبتيها، والأخرى بوركيها، مثبّتة ذراعيها إلى الجانبين. ثمّ وضع شريطة أخيرة حول صدرها، فوق ثديبها تماماً.

لسم يستغرق ذلك سوى بضم لحظات، فوجدت كاثرين نفسها مقيّدة مجدّداً. كانت تشعر بالألم في رسغيها وكاحليها مع عودة الدم إلى الجريان في أطرافها.

همس الرجل وهو يلعق شفتيه الموشومتين: "افتحى فمك".

شدت كاثرين على أسنانها متقررة.

مدّ الرجل سبّابته من جديد ومررها ببطء فوق شفتيها، فاقشعر بدنها. شدّت على أسنانها أكثر، فضحك الرجل واستعمل يده الأخرى للعثور على نقطة في عنقها، وضغط عليها. فتح فم كاثرين على الفور. شعرت بإصبعه يدخل في فمها ويمر فوق لسانها. ابتلعت وحاولت أن تعسضته، ولكن الإصبع كان قد خرج. واصل الضحك، وهو يرفع طرف إصبعه الرطب أمام عينيها. ثمّ أغلق عينيه، وذلك من جديد الدائرة الخالية في أعلى رأسه بلعابها.

نتهد الرجل وفتح عينيه ببطء. بعد ذلك، استدار وغادر الغرفة بهدوء مخيف.

في ذلك الصمت المفاجئ، أصبحت كاثرين تسمع نبضات قلبها. فوقها مناشرة، كان ثمة سلسلة غير اعتبادية مسن المصابيح التي بنت وكأنها تتحول من الأحمر الأرحواني إلى القرمزي الداكن، مضيئة مقف الغرفة المنخفض، حين رأت السقف، ذُهلت تماماً. فقد كان مكسوًا بالرسومات بأكمله. كانت الرسومات تصور السماء؛ بما فيها من نجوم، وكواكب، وأبراج ممرزوجة برموز، وخرائط، وصيغ فلكية. كما رأت أسهما تشير إلى المدارات الإهليجية، ورموزاً هندسية تشير إلى زوايا الصعود، فضلاً عن مخلوفات بروجية تحتق اليها. بدا وكان عائماً مجنوناً أفلت من عقاله في الكنيسة السيستينية.

التفتت كاثرين مشوحة بنظرها، ولكن الجدار إلى جانبها لم يكن أفضل حالاً.

كان ثمّسة عدد من الشموع الموضوعة على مناضد من طراز القرون الوسطى تلقى ضروءها المستمايل على جدار يختفي تمامل خلف صفحات من النصوص، والصور، والرسومات. بدت بعض الصفحات أشبه بورق البردى أو الرق الممزق من الكتب القديمة، بينما كانست بعيض السصفحات الأخرى مأخوذة من كتب أحدث، وامتزجت فيها الصور، والرسومات، والخسرائط. بسنت جميعها أنها ألصقت على الجدار بعناية بالغة، وتُبتت بينها بالمسامير شبكة من الخيوط، التي ربطت بينها بعشوانية بالغة.

أشَــاحت كاشـرين بنظرها مجدّداً، والنفتت إلى الاتّجاه الآخر. نسوء الحظّ، رأت هناك أفظع مشهد على الإطلاق.

قرب الطاولة الحجرية التي كانت مقيدة عليها، رأت طاولة جانبية صغيرة ذكرتها على الفور بالطاولة التي توضع عليها الأدوات في غرف الجراحة في المستشفيات، رُتبت على الطاولة مجموعة من الأغراض، من بينها حقنة، وقارورة تحتوي على سائل داكن... وسكين كبيرة ذات قبضة من العظم ونصل حديدي صنقل ليلمع على نحو غير معتاد.

رباه... ماذا ينوي أن يفعل بي؟

الفحل 105

حين دخل الموظف المختص بأمن الأنظمة في السي اي أيه، ريك باريش، إلى مكتب نو لا كاي أخيراً وهو يتبختر، كان يحمل صفحة ورق واحدة.

سألته نولا: "لماذا تأخرت؟!" طلبت منك النزول على الفور!

قال وها يدفع نظارته فوق أنفه الطويل: "آسف، كنت أحاول أن أجمع لك مزيداً من المعلومات، ولكن-".

"أرنى ما وجدته وحسب".

أعطاها باريش الصفحة المطبوعة، وقال: "هذا نص محجوب، ولكن يمكنك أخذ فكرة عن المضمون".

تأملت نولا الصفحة باستغراب.

قال باريش: "لم أفهم بعد كيف تمكن قرصان من الدخول إليه، ولكن يبدو أنّ عنكبوت بحث منتدب سطا على بحثنا-".

ُ قالَــُتُ نــولا وهي تُشبح بنظرها عن الصفحة: "انسَ ذلك! ما الذي تفعله السي آي أيه بملف سري يتمحور حول الأهرامات، والأبواب القديمة، والرموز المجزّأة المنقوشة؟".

"لهذا السبب تأخرت. كنت أحاول أن أعرف أي الوثائق هي المستهدفة، فتتبعت طريق المنطف". صدمت بداريش، شمّ قدح قدبل أن يتابع: "تبيّن أنّ هذه الوثيقة موجودة في قسم مخصيص... لمدير المعى آي أيه شخصياً".

استدارت نولا، وحدقت إليه غير مصدقة، مدير ساتو يملك ملفاً عن الهرم الماسوني؟ كانت تعرف أنّ المدير الحالي، فضلاً عن عدد كبير من أصحاب المراكز العالية في السي آي أيسه، كانوا ماسونيين بدرجة عالية، ولكنّ نولا لم تتخيّل أن يحتفظ أيّ منهم بأسرار ماسونية على كمبيوتر للسي آي أيه.

ولكن، نظراً إلى ما شهدته خلال الساعات الأربع والعشرين الماضية، فكلُّ شيء أصبح ممكناً.

كان العميل سيمكينز ممدداً على بطنه، بعيداً عن الأنظار بين شجيرات ساحة فرانكلين. كان نظره مثبتاً على مدخل هيكل آلماس، بأعمدته الطويلة. لا شيء، لم نُضاً أي أنوار في الداخل، ولم يقترب أحد من الباب. النفت ليتفقد بيلامي، كان الرجل يسير بمفرده في وسط الحديقة، ويبدو عليه البرد، البرد الشديد. فقد رأه سيمكينز وهو يرتجف ويرتعش، ارتج هاتفه الخلوي. كان الاتصال من ساتو.

سألته: "كم تأخر هدفنا؟".

نظر سيمكينز إلى الكرونوغراف، ثمّ قال: "قال الهدف إنّ وصوله سيستغرق عشرين دقيقة. مرّت الآن أربعون دقيقة تقريباً. ثمّة خطب ما".

قالت ساتو: "إن يأتي، لقد انتهى الأمر".

علم سيمكينز أنَّها على حقّ. سألها: "هل اتصل هارتمان؟".

"كلاّ، لم يتصل أبدأ من كالوراما هابتس، كما أنّني لم أفلح في الاتتصال به".

تصلُّب سيمكينز. في هذه الحالة، لا بدّ من وجود خطب ما.

قالت ساتو: "انتَصلتُ للنوّ بالدعم الميداني، ولم يتمكّنوا من إيجاده أيضناً".

تَبُّا. "هل يملكون نظام إرشاد في سيّارة الإسكالاد؟".

أجابت ساتو: "أجل. إنهم عند عنوان سكني في كالوراما هايتس، اجمع رجالك، سننطلق".

أنهت ساتو الاتصال، وحدقت إلى خط الأفق المهيب لعاصمة بلادها. هبت رياح باردة واخترفت سترتها الخفيفة، فلفت ذراعيها حول نفسها اتقاء للبرد. لم تكن المديرة إينوي ساتو مسن النساء اللواتي يشعرن غالباً بالبرد..، أو بالخوف، بيد أنها في تلك اللحظة، كانت فريسة الاثنين.

الغمل 106

لم يكن مالأخ يرندي سوى إزاره الحريري حين صعد السلّم بسرعة، وغير الباب الفولاذي، ثمّ خرج من خلف اللوحة المعلّقة في غرفة الجلوس. على الاستعداد بسرعة. ألقى نظرة على عميل السي آي أيه الميت في الردهة. لم يعد هذا المنزل أمناً.

حمل الهرم الحجري بيده وصعد مباشرة إلى مكتبه في الطابق الأول، ثمّ جلس أمام الكمبيوتر المحمول. حين شغله، راح يتخيل لانغدون في الأسفل، وتساءل كم من الأيام أو حتى الأسابيع ستمر قبل أن يتمّ اكتشاف الجثّة الغارقة في قبوه السرّي. حينها، سيكون قد رحل، ولن يعود لذلك أيّ أهمية.

لقد أدّى لانغدون دوره... ببراعة.

فلانغدون لم يجمع قطعتي الهرم الماسوني فحسب، بل اكتشف كيفية حلّ شبكة الرموز الموجدودة على قاعدته، للوهلة الأولى، استعصى عليه حلّها... إلاّ أنّ الجواب كان بسيطاً... واضعاً وضوح الشمس.

أضيئت شاشــة كمبيوتــر مالأخ، وعرضت الرسالة الإلكترونية نفسها التي تلقّاها مــنذ بعــض الــوقت. كانــت صورة لحجر قمّة لامع، يخفي إصبع وارن بيلامي جزءاً منه.

secret hides within The Order Franklin Square

قالست كاشرين لمسالأخ، ثمانية ... ساحة فرانكلين. كما أقرت أنّ عملاء السي آي أيه متمركزون في ساحة فرانكلين، على أمل القبض على مالأخ ومعرفة التنظيم الذي تشير إليه قمة الهرم. هل هم الماسونيون؟ أصحاب المزار؟ الروزيكروشيون؟

أصبح مالأخ يعرف الآن أنَّها لا تشير إلى أيّ منهم، لقد رأى لانغدون الحقيقة.

فمنذ عشر دقائق، لكتشف بروفيسور هارفرد مفتاح اللغز، بينما كان السائل يرتفع حول وجهـــه. إد صرخ، والرعب في عينيه: "الطراز ثمانية مربّع فرانكلين! السرّ مخبّأ في الطراز ثمانية مربّع فرانكلين!".

في البداية، لم يفهم مالأخ معنى ذلك.

صَّرَحَ لاتغنون، وَهُو يَضْغَطُ فَمُهُ عَلَى نَافَذَةُ الْبَلْيُكُسِي: "هذا ليس عَنُواناً! الطراز ثمانية مربّع فرانكلين! إنّه مربّع عجيب!" ثمّ قال شيئاً عن ألبرخت دورير... وكيف أنّ شيفرة الهرم الأولى هي مفتاح حلّ هذه الشيفرة الأخيرة.

كان مالأح مطّلعاً على المربّعات العجيبة؛ كامياس، كما يسمّيها الباطنيون الأوائل، فالنص القديم الذي يحمل عنوان De Occulta Philosophia وصف بالتفصيل القوّة الباطنية للمسربّعات العجيبة، وطسرائق تصميم طلاسم قوية استناداً إلى أرقام الشبكات العجيبة، والآن أخبره لانغدون أن ثمّة مربّعاً عجيباً يحمل سرّ تفكيك الشيفرة المنقوشة على قاعدة الهرم.

راح البروفيسور يصرخ، وكانت شفتاه هما الجزء الوحيد المتبقي من جسده فوق الماء:
"أنست بحاجة إلى مربّع عجيب مؤلّف من صفوف ذات ثماني خانات! فالمربّعات العجيبة
تُصنف بحسب طرازها (order)! المربّع المؤلّف من صفوف ذات ثلاث خانات ينتمي إلى
الطراز ثلاثة! والمربّع المؤلّف من صفوف ذات أربع خانات ينتمي إلى الطراز أربعة! أنت
بحاجة إلى مربّع من الطراز ثمانية (order eight)!" كان السائل على وشك أن يغمر الانعدون
تماماً، فأخذ البروفيسور نفساً بانساً أخيراً وصرخ شيئاً عن ماسوني شهير ... أحد الأميركيين
الأوانال ... عالم، وباطني، وعالم رياضيات، ومخترع ... فضلاً عن كونه مبتكر كاميا باطنية
تحمل اسمه حتى اليوم.

فرانكلين.

فجأة، أدرك مالأخ أنّ الانغدون كان على حقّ.

الآن، جلسس مسالاً في الأعلى أمام شاشة الكمبيوتر وهو يلهث من شدّة الحماسة. قام ببحث سريع، وحصل على عشرات النتائج. اختار إحداها، وبدأ يقرأ.

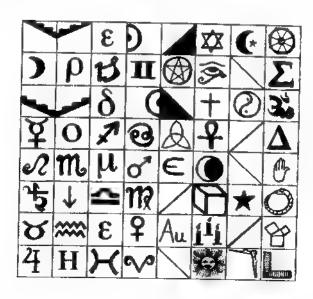
الطراز ثمانية مربع فرانكلين

المسريع المنتمي إلى الطراز شمانية هو واحد من أشهر المربعات العجيبة في التاريخ، نشره عام 1769 العالم الأميركي بينجامين فراتكلين. واشتهر المسربع لاحتوانه على "الجمع المنحرف المائل" الجديد من نوعه. يرجع هوس فراتكلين بهذا الفن الباطني على الأرجح إلى صداقاته الشخصية مع الخيميانيسين والباطنيسين السبارزين في عصره، فضلاً عن اعتقاده بعلم الفلك، وهذا مساشكل أساس التوقعات التي أطاقها في كتابه روزنامة ريتشارد المسكين.

52	61	4	13	20	29	36	45
14	3	62	51	46	35	30	19
53	60	5	12	21	28	37	44
11	6	59	54	43	38	27	22
55	58	7	10	23	26	39	42
9	8	57	56	41	40	25	24
50	6 3	2	15	18	31	34	47
16	1	64	49	48	33	32	17

تأمّل مالأخ مربّع فرانكلين الشهير، الذي نتوزّع فيه الأعداد على نحو فريد من 1 إلى 64، والذي يساوي حاصل أعداد كلّ صنف أفقى وعمودي ومنحرف العدد نفسه، السرّ مخباً في الطراز ثمانية مربّع فرانكلين.

ابتسم مالأخ. راح يرتعش حماسة، وهو ينتاول الهرم الحجري ويقلبه ليتفحّص القاعدة.



عليه إعادة ترتيب هذه الرموز الأربعة والستين، بحسب أرقام خانات مربّع فرانكلين العجيب، ومع أنّ مالأخ لم يفهم كيف يمكن لهذه الشبكة الفوضوية من الرموز أن تصبح فجأة ذات مغزى إن رُنّبت بشكل آخر، إلاّ أنّه كان يثق بالوعد القديم،

-Ordo ab chao

تــسارع نبضه وهو يتناول قصاصة ورق ويرسم عليها بسرعة شبكة من صفوف ذات ثمانــي خانات. ثمّ بدأ يُدخل فيها الرموز، واحداً ثلو الآخر، بالترتيب الجديد، على العور، بدأ معنى الشبكة يظهر على نحو عجيب.

النظام من الفوضى!

أتم تفكيك الشيفرة بأكملها، وحدق غير مصدق إلى الحلّ الذي تمثّل أمام عينيه، تكوّنت أمامه صورة واضحة. فالشبكة العشوائية تحوّلت... وأُعيد تنظيمها... ومع أنّ مالأخ لم يفهم بعد معنى الرسالة بكاملها، إلاّ أنّه فهم بما يكفي... ما يكفي ليعرف تماماً إلى أين يتوجّه الآن.

الهرم يشير إلى الطريق.

كانتُ الشبكة تشير إلى أحد أعظم الأماكن الباطنية في العالم، والغربيب أنّه كان المكان نفسه الذي تخيّل مالأخ دائماً أن تنتهي رحلته عنده،

يا للقدر!

الغطل 107

شـعرت كاثـرين سولومون ببرودة الطاولة الحجرية تحت ظهرها. كانت صور موت روبرت الفظيع لا نزال تعصف في ذهنها، فضلاً عن أفكار مخيفة حول أخيها. هل مات بيتر هـو الآخر؟ كانت السكين الغريبة الموضوعة على الطاولة المجاورة توحي لها أيضاً بصور خاطفة لما ينتظرها.

أهذه هي النهاية حقًّا؟

الغريب أن أفكارها تحولت فجأة إلى بحثها... إلى العلوم العقلية... واكتشافاتها الأخيرة. ضاعت كلّها... تحوّلت إلى رماد. أن تتمكّن أبدا من نشر اكتشافاتها المعالم. كان أغربها قد تم قلل بصععة أشهر، وكان من شأن نتائجه أن تغيّر فكرة الناس عن الموت. والغريب أن تفكيرها في تلك التجربة جلب إلى نفسها شيئاً من المواساة.

لطالما تساءلت كاثرين سولومون في صغرها عمّا إذا كان ثمّة حياة بعد الموت. هل المبنّة موجودة فعلاً ماذا يحدث حين نموت الاحظت كاثرين، بشيء من الإحباط، أنّه من غيسر الممكن إطلاقاً على الأرجح إثبات وجود الروح البشرية على أساس علمي. فتأكيد وجسود وعي خارج الجسد البشري بعد الموث، كان أشبه بنفخ الدخان وتأمّل إيجاده بعد سنوات.

بعد تلك المناقشة، تولّد لدى كاثرين مفهوم غريب، كان شقيقها قد ذكر أنّ الكتاب المقدّس يسصف الروح على أنّها Neshemah، أي "ذكاء روحي" منفصل عن الجسد، فخطر لكاثرين أنّ كلمة ذكاء توحي بوجود فكرة. وبما أنّ العلم العقلي يشير بوضوح إلى أنّ للأفكار كتلة، إذاً، من المنطقي أن يكون للروح البشرية كتلة أيضاً.

هل يمكن وزن روح الإنسان؟

كانت الفكرة مستحيلة، بالطبع ... لا بل جنونية.

بعد ثلث سنوات من ذلك، استيقظت كاثرين فجأة من نومها وجلست فوراً على سريرها. نهضت، ثم قانت سيارتها إلى مختبرها، وبدأت على الغور بالعمل على تجربة شديدة البساطة... ولكنّها بالغة الجرأة.

لم تكن تعرف ما إذا كان الأمر سينجح، فقررت عدم إخبار بينر عنها حتى ينتهي عملها. استغرفها الأمر أربعة أشهر، ولكن كاثرين استدعت أخاها أخيراً إلى المختبر، جرت من المخزن الخلفي عربة كبيرة كانت تخبّنها فيه.

قالت لبيتر وهي تريه اختراعها: "صممتها وبنيتها بنفسي. هل تعرف ما هذا؟".

حدق شقيقها إلى الآلة الغربية، ثمّ سألها: "أهي حاضنة؟".

ضحكت كاثرين وهرزت رأسها، مع أن ظنه كان منطقياً. إذ بدت الآلة فعلاً شبيهة بالحاضينات الشفافة التي يوضع فيها الأطفال المولودون قبل الأوان في المستشفيات، ولكن هذه الآلة كانت بحجم إنسان راشد، عبارة عن صندوق بالسنيكي شفاف وطويل، يمنع دخول الهواء، أشبه بحجرة مستقبلية للنوم، وكان موضوعاً فوق جهاز الكثروني كبير،

قالست كالسرين: "قلنسر إن كان هذا سيساعدك على التخمين"، ووصلت الآلة بالمقبس. أضيئت شاشة رقمية على الآلة، وتبذلت أرقامها وهي نقوم بتسوية بعض الأمور.

حين انتيت، أظهرت الشاشة ما يلي:

00000000000 كنخ

سألها بيتر حائراً: "ميزان؟".

وليس أي ميزان". تناولت كاثرين قصاصة ورق صغيرة عن طاولة مجاورة ووضعتها بلطف على سطح الصندوق. فتبدّلت أرقام الشاشة من جديد واستقرّت عند وزن جديد.

0.0008194325 كلغ

قالت: "ميزان صغري فائق الدقّة".

كانت الحيرة لا تزال تعلو ملامح بيتر، سألها قائلاً: "صنعت ميزاناً نقيقاً من أجل... إنسان؟".

"بالصبط". رفعت غطاء الآلة الشفاف، وأضافت: "لو وضعا شخصا داخل هذا السصندوق وأقفلنا الغطاء، يكون هذا الشخص داخل نظام محكم تماماً. ما من شيء يدخل الله أو يضرج مسنه. لا غازات، ولا سوائل، ولا جزيئات غبار، لا شيء يخرج منه، لا أنفاس الشخص الموجود في الداخل، ولا عرقه المتبخر، ولا إفرازاته الجسدية، لا شيء".

مرر بيتر يده في شعره الفضي الكثيف، وهي عادة عصبية ورنتها كاثرين أيضاً. قال لها: "حسناً... من الواضح أنّ الإتسان يموت فيه يسرعة".

هزّت رأسها مجيبة: "خلال ستّ نقائق تقريباً، اعتماداً على سرعة تتفسه".

النفت إليها وقال: "لا أفهم".

ابتسمت وأجابت: "ستفعل"،

تركت كاثرين الآلة خلفها، واصطحبت ببتر إلى غرفة التحكم في المكعب، ثمّ أجلسته أمام جدار البلازماء بدأت تطبع، ثمّ دخّلت سلسلةً من ملفات الأفلام المخزّنة على وحدتي نسخ المعلومات. حين أضيئت الشاشة، ظهر أمامهما ما يشبه الأفلام المنزلية. كانــت الكاميرة تصور غرفة نوم متواضعة تحتوي على سرير غير مرتب، وزحاجات أدويــة، وجهاز تنفس، وجهاز المراقبة النبض. بدا بيتر مذهو لأ، بينما تابعت الكاميرة جوانها لتكشف أخيراً، في وسط الغرفة تقريباً، ميزان كاثرين الغريب.

اتسعت عينا بيتر ذهو لا وسألها: "ماذا...؟" كان غطاء الصندوق الشفّاف مفتوحاً، يستمدّد في داخله رجل عجوز جداً، وتضع على وجهه قناع الأوكسيجين، وقفت زوجته المتقدّمة في السنّ مع ممرّض بقرب الصندوق. كان الرجل ينتفس بصعوبة، وكانت عيناه مغلقتين.

قالت كاثرين: "الرجل الممدّد في الصندوق هو أستاذ علوم درسني في جامعة يال، وبقينا أنسا وهو على اتصال على مرّ السنوات. كان مريضاً جداً، ولطالما قال إنه يرغب في وهب جسده للعلم، لذا، حين شرحت له فكرة هذه التجربة، أراد المشاركة فيها على الفور"، ظلّ بيتر مصعوقاً وهو بحدّق إلى المشهد الذي يجري أمامه.

التفت الممرّض إلى زوجة الرجل قائلاً: "حان الوقت. إنّه جاهز".

مسحت المرأة العجوز عينيها الدامعتين وهزّت رأسها بهدوء قائلةً: "حسناً".

بلطف شديد، مدّ الممرّض يده إلى الصندوق، ونزع قناع الأوكسيجين عن وجه الرجل. اهــتاج الرجل قليلاً، لكنّ عينيه ظلّتا مغلقتين. جرّ الممرّض جهاز التنفس والمعدّات الأخرى جانباً، وترك الرجل العجوز في الصندوق، معزولاً تماماً في وسط الغرفة.

اقتــربت زوجة الرجل المحتضر من الصندوق، ثمّ انحنت، وقبّلت بلطف جبين زوجها. لم يفتح العجوز عينيه، ولكنّ ابتسامة حنونة ارتسمت على نحو طفيف جداً على شفتيه.

من دون قناع الأوكسيجين، ازداد تنفس الرجل صعوبة بسرعة. من الواضح أنّ نهايته أصبحت قريبة، بهدوء وتصميم غريبين، أغلقت الزوجة الغطاء الشفّاف ببطء وأقفلته، تمامأ كما علّمتها كالرين.

تراجع بيتر مذهو لأ، ثمّ سألها: "كاثرين، ما الذي يحدث بحقّ اش؟!".

همست كاترين: "لا بأس. ثمة ما يكفي من الهواء داخل الصندوق". كانت قد شاهدت هسذا الفيلم عشرات المرات، ولكنه لا يزال يجعل نبضها يتسارع. أشارت إلى الميزان الواقع تحت صندوق الرجل المحتضر. كانت الشاشة تعرض الأرقام التالية:

51.4534644 كلغ

هذا هو ورن جسده.

أصبح تنفس العجوز سطحياً أكثر، فتقتم بيتر خطوة إلى الأمام، في ذهول نام. همست كاثرين: "هذا ما أراده، شاهد ما يحدث".

كانت زوجة الرجل قد تراجعت وجلست على السرير، تشاهد بصمت مع الممرّض.

انتهى الأمر.

راحت الزوجة والممرتض يواسيان بعضهما.

لم يحدث شيء آخر -

بعد بضم ثوان، التقت بيتر إلى كاثرين بإرباك واضح.

فكَرت وهي تعيد انتباه بيتر إلى الشاشة الرقمية للصندوق، انتظر. كانت الشاشة لا نزال تتوهج بوزن جسد الرجل الميت.

ثمّ حدث الأمر،

حين رأه بيتر، انتفض إلى الخلف، على وشك أن يسقط عن كرسيّه. غطّى فمه بيده مصدوماً وقال: "ولكن... هذا... لا يمكنني...".

كان من النادر أن يعجز بيتر سولومون عن الكلام، ولكنّ ردّ فعل كاثرين كان مشابها في المرّات الأولى التي شاهدت فيها ما حدث،

فبعد لحظات من موت العجوز، انخفضت الأرقام المعروضة على شاشة الميزان فجأة. أصبح الرجل أخف وزناً على الفور بعد موته. كان التغيّر طفيفاً ولكن يمكن قياسه... وكان معنى هذا الاكتشاف مذهلاً.

تذكر كائسرين أنّها كتبت في ملاحظاتها المخبرية بيد مرتعشة: "يبدو أنّ ثمّة مادّة غير مسرئية موجسودة في الجسد البشري عند الموت. تلك المادّة لها كتلة يمكن قياسها ولا تعيقها الحواجز الفيزيائية. أفترض أنّها تتنقّل في بُعدٍ لا يمكنني إدراكه بعد".

نظراً إلى تعبير الصدمة الذي علا وجه بيتر، أدركت كاثرين أنّه فهم تلك المضامين. قال وهو يرف بجفنيه وكأنّه يحاول التأكّد من أنّه ليس في حلم: "كاثرين... هل قستها؟". حينها، حلّ بينهما صمت طويل.

شعرت كاثرين أنّ أخاها كان يحاول فهم جميع الانعكاسات الواضعة العجيبة، سيستغرق ناك وقتاً. إن كان ما شاهداه للتو هو بالفعل ما بدا لهما، فسيتم القاء ضوء جديد على عدد لا حصر لمه من الأسئلة الباطنية: التقمص، الوعي الكوني، تجارب الموت الوشيك، الإسقاط النجمي، الرؤية عن بعد، الحلم الواضع، إلى آخره،

كان بيتر صامتاً، ورأت كاثرين الدموع في عينيه. فهمت ما يدور في خلده، وبكت هي الأخرى. لقد خسر كلَّ منهما أشخاصاً أعزاء عليهما، وفي هذه الحالة، فإنَ أقلَ إشارة إلى استمرار الروح البشرية بعد الموت تجلب العزاء والأمل.

قالت كاثرين في نفسها، أنه يفكر في زاكاري، إذ عرفت الحزن العميق في عيني أخيها. لسنوات طويلة، ظلّ بيتر يحمل على كاهله ذنب موت ابنه، وقد أخبر كاثرين مرّات عديدة أنّ ترك زاكاري في السجن كان أكبر خطأ ارتكبه في حياته، وان يسامح نفسه عليه أبداً. أغلق باب بعنف، فعانت كاثرين فجأة إلى واقعها، في القبو، ممندة على طاولة حجرية بساردة. كان الباب المعنني في أعلى السلّم قد صنّق، وكان الرجل الموشوم ينزل عائداً إلى الأسفل. سمعته يدخل إلى إحدى الغرف في الردهة، يفعل شيئاً في الداخل، ثمّ يعود عبر السردهة إلى الغرفة الموجودة فيها، حين دخل، رأته يدفع شيئاً أمامه، شيئاً ثقيلاً... على عجالت. حين وصل إلى الضوء، حتقت إليه غير مصنقة. كان الرجل الموشوم يدفع أمامه شخصاً جالساً على كرسى متحرك.

فكرياً، تعرّف عقل كاثرين إلى الرجل الجالس على الكرسي. ولكن عاطفياً، بالكاد تقبّل ذهنها ما رأته.

بيترع

لسم تعسرف ما إذا كان بنبغي لها الشعور بالفرح الرؤية أخيها حيًّا... أم بالرعب، كان جسد بيتسر حلسيقاً تمامساً. لقد اختفى شعره الفضتي، وكذلك حاجباه، وكانت بشرته الملساء تلمع وكانها مدهسونة بالسزيت. كسان يرتدي منزراً حريرياً أسود. وفي مكان يده اليمني، رأت جدَعة ملفوفة بضمادة نظيفة وجديدة. وقعت عينا أخيها المتألمتان عليها، وكانتا ملينتين بالحزن والندم.

قالت بصوت مخنوق: "بيتر!".

حاول أخوها التحدث، ولكن لم تصدر عنه سوى أصوات مكتومة من حنجرته. فأدركت كاثرين أنه مقيّد على الكرسي المتحرّف ومكمّم،

مدّ الرجل الموشوم يده، ومرّرها بلطف على رأس بيتر الحليق. قال: "لقد أعددت الأخيك شرفاً عظيماً. لديه دور سيؤدّيه الليلة".

تصلّب جسد كاثرين بأكمله. لا ...

"سأغادر أنا وبيتر على الفور، ولكن أظن أنَّكما ترغبان بتوديع بعضكما".

سألته بضعف: "إلى أين تأخذه؟".

ابتسم مجيباً: "علينا الذهاب أنا وبيتر إلى الجبل المبجل. هناك يختبئ الكنز. لقد كشف الهرم الماسوني مكانه. كان صديقك روبرت الانفدون مفيداً جداً".

نظرت كاثرين إلى عيني شقيقها وقالت: "لقد قتل... روبرت".

تقلُّصت تعابير أخيها بألم، وهزّ رأسه بعنف وكأنَّه عاجز عن احتمال مزيد من الألم.

قال الرجل وهو يمرر بده مجدداً على رأس بينر: "كفى، كفى، بينر. لا تُجعل ذلك يفسد علينا هذه اللحظة. ودّع أختك الصغيرة. فهذا اجتماعكما العائلي الأخير".

شعرت كاثرين أنها تغرق في اليأس، راحت تصرخ: الماذا تفعل ذلك؟! ماذا فعلنا لك؟! لماذا تكره عائلتي إلى هذا الحدّ؟!".

تقدّم الرجل الموشوم، ووضع فمه بقرب أذنها تماماً، ثمّ قال: "لدي أسبابي، كاثرين". ثمّ مسشى نحو الطاولة الجانبية، وتتاول السكين الغريبة. أحضرها اليها، ومررّ النصل المسنون على خدّها. "هذه من دون شك أشهر سكين في التاريخ".

لم تكن كاثرين تعلم بوجود أيّ سكاكين مشهورة، ولكنّ هذه السكين بدت مخيفة وقديمة. شعرت أنّ نصلها حادّ كالشفرة.

قــال: "لا تخافي، لا أنوي إضاعة قوتها عليك، أنا أحتفظ بها لقربان أهم بكثير ... في مكــان أكثــر تنجــبلاً". الــتفت إلى أخيها وسأله قائلاً: "بيتر، أنت تعرف هذه السكين، أليس كذلك؟".

اتَّسعت عينا شقيقها بمزيج من الخوف والذهول.

"أجل، بينر، هذه التحفة القديمة لا نزال موجودة. حصلت عليها مقابل ثمن باهظ... واحتفظت بها من أجلك. أخيراً، سننهي معاً رحلتنا الطويلة المؤلمة".

عند هذا، لف السكين بحذر يقطعة من القماش مع جميع الأغراض الأخرى؛ البخور، والقواريسر المحتوية على السائل، وأقمشة السائان البيضاء، وغيرها من الأغراض الطقسية. شم وضع تلك الأشياء داخل حقيبة روبرت لانغدون الجلدية، مع الهرم الماسوني والقمة الذهبية. نظرت كاثرين بعجز إلى الرجل وهو يغلق حقيبة لانغدون ويلتفت إلى أخيها.

"هلاً حملت هذه، يا بيتر؟" ووضع الحقيبة الصغيرة في حضنه.

بعد ذلك، توجّه الرجل إلى أحد الأدراج وبدأ بأخذ منه بعض الأشياء. سمعت قعقعة أغراض معدنية صغيرة. حين عاد، أمسك بيدها اليمنى وثبّتها. لم تستطع كاثرين أن ترى ما يفعله، لكنّ بيتر كان يرى على ما يبدو لأنّه عاد يتلوّى بعنف.

شــعرت كاثرين بشكة حادة في تجويف مرفقها الأيمن، تبع ذلك إحساس غريب بالدفء حــوله. كان بيتر يصدر أصواتاً مذعورة، مخنوقة، ويحاول عبثاً النهوض عن كرسيّه النقيل. شعرت كاثرين بالخدر ينتشر في ساعدها وأطراف أصابعها، تحت المرفق.

حسين ابتعد الرجل، عرفت كاثرين سبب ذعر أخيها. كان الرجل الموشوم قد أدخل إبرة طبية فسي وريدها، وكأنها تتبرّع بالدم، ولكنّ الإبرة لم تكن موصولة بأنبوب، بل كان دمها يتدفّق بحرية من خلالها، يسيل على مرفقها وساعدها، وفوق الطاولة الحجرية،

قـــال الـــرجل وهو يلتفت إلى بيتر: "ساعة بشرية. حين أطلب منك بعد قليل أن تؤدّي دورك، أريدك أن تتخيّل كاثرين... تموت وحدها هنا في الظلام".

كان العذاب التام طاغياً على ملامح بيتر.

قال الرجل: "ستبقى على قيد الحياة لساعة تقريباً. إن تعاونت معي بسرعة، سيكون لدي الوقت الإنقاذها. بالطبع، إن قاومتني... فستموت أختك هذا وحدها في الظلام".

راح بيئر يجأر بأصوات غير مفهومة من خلال الخرقة التي نسد فمه.

قال الرجل الموشوم وهو يضع يده على كتف بيتر: "أعرف، أعرف، هذا صعب عليك. ولكمن لا ينبغي ذلك. ففي النهاية، هذه ليست المرة الأولى التي تترك فيها فرداً من عائلتك". صمت ثمّ انحنى وهمس في أذن بيتر: "أنا أعنى، بالطبع، ابنك زاكاري، في سجن سو غانليك".

راح بيتر يصارع قيوده، مطلقاً صرخة كتمتها الخرقة المقحمة في فمه،

صرخت كاثرين: "توقّف!".

قال الرجل ساخراً وهو يوضنب أشياءه: "أذكر تلك الليلة جيّداً، سمحت كلّ شيء، عرض عليك أمر السجن إطلاق سراح ابنك، ولكنّك قررت تلقين زاكاري درساً... بتركه هناك، وقد تعلّم ابنك درسه جيّداً، أليس كذلك؟" ابتسم الرجل مضيفاً: "كانت خسارته... كسباً لي".

أخرج الرجل خرقة من الكتّان، وأقصها عميقاً في فم كاثرين. همس قائلاً: "ينبغي للموت أن يتمّ بهدوء".

تلوّى بينر بعنف. ولكن، ومن دون قول المزيد، أرجع الرجل الموشوم كرسيّ بينر ببطه إلى خارج الغرفة، وتركه يلقي نظرة طويلة وأخيرة على أخته.

نظر كلّ من كاثرين وبيتر إلى عيني بعضهما مرة أخيرة.

ثمّ رحل.

سمعتهما كاثرين يصعدان السلّم، ويعبران الباب المعدني. حين خرجا، سمعت الرجل الموشوم يقفل السباب المعدني خلفه ويتابع طريقه عبر لوحة سيّدات الجمال الثلاث، وبعد دقائق، سمعت هدير محرّك سيّارة.

ثمّ غرق المنزل بالصمت.

بقيت كاثرين ممددة وحدها في الظلام، تنزف.

النسل 108

كان عقل روبرت لانغدون يطوف في هاوية لا قرار لها. لا نور، ولا أصوات، ولا إحساس. مجرد فراغ صامت لا نهاية له. سلاسة. سلاسة. خفة. خفة. لقد حرره جسده. لم يعد مقيداً. لقد حرره جسده. لم يعد مقيداً. لم يعد الزمن موجوداً. أصبح الآن وعياً خالصاً... وعياً أونياً بلا جسد، معلقاً في قراغ كون شاسع.

الهمل 109

حلَقبت المسروحيّة UH-60 على علو منخفض فوق الأسطح الواسعة لمنازل كالوراما هايستس، مستوجّهة نحو العنوان الذي أعطاهم إيّاه فريق الدعم. كان العميل سيمكينز أول من رأى سسيّارة الإسكالاد السوداء المركونة كيفما اتّفق في الحديقة الأمامية لأحد المنازل. كانت البوابة الأمامية مغلقة، والمنزل غارقاً في الظلام والهدوء.

أعطت ساتو الأمر بالهبوط.

حطَّت المروحيّة بقوة في الحديقة الأمامية، بين عدد من السيّارات... كان ضوء إنذار إحدى سيّارات الأمن لا يزال شغّالاً.

قفر سيمكينز وفريقه من المروحية، وشهروا أسلجتهم، ثمّ اندفعوا إلى الشرفة. وجدوا السباب الأمامي مقفلاً، فكوّر سيمكينز يديه، وحدّق عبر إحدى النوافذ. كان المدخل مظلماً، ولكنّه رأى ظلّ جثّة على الأرض.

همس قائلاً: "تبُّا، إنَّه هارتمان".

تسناول أحد العملاء كرسياً عن الشرفة، ورفعه، ثمّ كسر به النافذة الكبيرة. بالكاد سمع صوت تحطّم الزجاج مع هدير المروحية خلفهم. بعد ثوان، أصبح الجميع في الداخل. اندفع سيمكينز إلى الردهة وركع قرب هارتمان للتحقّق من نبضه. لا شيء. كان الدم يملأ المكان. ثمّ رأى مفك البراغي في عنق هارتمان.

ربّاه، وقف وأومأ إلى رجاله ليبدأوا التفتيش الكامل.

توزّع الرجال في الطابق الأوّل، واستعملوا أجهزة الليزر للبحث في ظلام المنزل الفخم. لسم يجدوا شيئاً في غرفة الجلوس ولا في المكتب، ولكنّهم فوجئوا في غرفة الطعام بوجود شرطية مخنوقة. كانت آمال العميل سيمكينز بإيجاد روبرت لانغدون وكاثرين سولومون على قسيد الحدياة تتبخّر بسرعة. فمن الواضح أنّ هذا القاتل العنيف نصب لهما فخاً، وإن نجح في قتل عميل سي أي أيه وحارسة أمن مسلّحة، لا يبدو أنّ البروفيسور والعالمة سيكونان أوفر حظاً.

حسين تبسيّن أنّ الطابق الأوّل لا يوجد فيه أحد، أرسل سيمكينز عميلين لتفتيش الطابق العلوي.

في ثلك الأثناء، وجد سلَماً في المطبخ يؤدّي إلى القبو، فنزله. عند أسفل السلّم، أضاء السنور. كان القبو فسيحاً ونظيفاً، وكأنّه ثم يُستعمل يوماً. كان يحتوي على سخّانات، وجدران إسمنتية خالية، وبضعة صناديق. لا شيء هنا على الإطلاق. عاد سيمكينز إلى المطبخ في الوقت نفسه الدي نزل فيه الرجلان من الطابق العلويّ. هزّ الجميع رؤوسهم.

كان المنزل خالياً.

لا أحد فيه، ولا مزيد من الجثث.

أخبر سيمكينز ساتو عبر اللاسلكي بآخر المعلومات المحزنة.

حين عاد إلى الردهة، كانت ساتو تصعد السلّم المؤدّي إلى الشرفة. بدا وارن ببلامي خلفها، يجلس شارداً بمفرده في الطائرة، مع حقيبة ساتو المصنوعة من التيتانيوم عند قدميه. كان كمبيوتر مديرة مكتب الأمن المحمول يمنحها القدرة على دخول أنظمة كمبيوتر السي آي أي مكان في العالم، بواسطة روابط مشفّرة بالأقمار الصناعية. وقد استعملت هذا الكمبيوت الله لإطلاع بيلامي على بعض المعلومات التي أذهلت الرجل ودفعته للتعاون الكامل. لم يكن سيمكينز يعرف ما رآه بيلامي، ولكن، أيًّا يكن ذلك، فقد سبّب للمهندس صدمة لم يستفق منها حتى الأن،

لا يستر الردهة، ثمّ توقّعت للحظة، وخفضت رأسها نحو جثّة هارتمان. بعد قليل،
 نظرت إلى سيمكينز وسألته: "لا أثر للانغدون أو كاثرين؟ ولا لبيتر سولومون؟".

هز سيمكينز رأسه نافياً: "إن كانوا لا يزالون أحياء، فقد أخذهم معه".

"هل رأيت أيّ كمبيونر في المنزل؟".

"أجل، سيّدتي. في المكتب".

اللَّذي عليه".

اقــتاد ســيمكينز ساتو إلى خارج الردهة ودخلا غرفة الجلوس. كانت السجّادة السميكة مكسوّة بحطام الزجاج الذي نتاثر من النافذة. سارا أمام موقد، ولوحة كبيرة، ومكتبة، إلى أن وصـــلا إلى باب مكتب. كانت جدران المكتب مكسوّة بالخشب، وكان يضم مكتباً قديم الطراز وشاشــة كمبيوتــر كبيــرة. توجّهت ساتو إلى خلف المكتب ورمقت الشاشة، ثم عبست على الفور.

همست قائلةً: "تبُّا"،

اقترب سيمكينز ونظر إلى الشاشة، كانت مطفأة، سألها: "ما الخطب؟"،

أشارت ساتو إلى مكان خال على المكتب وقالت: "إنّه يستعمل كمبيوتراً محمولاً، وقد أخذه معه".

لم يفهم سيمكينز، فسألها: "هل لديه مطومات تريدين رؤيتها؟". أجابت ساتو بصوت جاد: "كلا، بل لديه مطومات لا أريد لأحد رؤيتها".

في الأسفل، في القيو السرّي، سمعت كاثرين سولومون هدير المروحية، تبعه تحطّم زجاج وخطوات ثقيلة على الأرض فوقها. حاولت الصراخ طلباً للمساعدة، ولكنّ الخرقة المقحمة في عمها منعتها من ذلك. بالكاد صدر عنها أيّ صوت. وكلّما حاولت، راح الدم يتدفّق من مرفقها بسرعة أكبر.

كانت تشعر بضيق في النفس وبشيء من الدوار.

عـرفت أنّ عليها أن تهدأ. استعملي عقاك، يا كاثرين، فجنّدت كلّ عزيمتها، ووضعت نفسها في حالة تأمّل.

كمان عقمل روبرت الانعدون يطوف في الفراغ، حتق إلى الفراغ الالمتناهي بحثاً عن شيء يتعرق إليه، ولكنّه لم يجد شيئاً.

هناك ظلام تلم، وصمت تلم، وسلام تام.

حتى إنه لم يشعر بجاذبية ليعرف أيّ اتجاه يقوده إلى الأعلى.

كان جسده قد اختفى،

لا بدّ من أن يكون هذا هو الموت.

شعر أنّ الزمن يتمدّد ويتقلّص، وكأنّه لم يعد له معنى في هذا المكان. لم يعد يعرف كم مرّ من الوقت، عشر ثوان؟ عشر نقاتى؟ عشرة أيام؟

ولكن فجناة، ومنتل انفجارات نارية في مجرّات بعيدة، بدأت الذكريات تتمثّل أمامه، وتهب نحوه مثل أمواج في بحر من الفراغ.

بدأ روبرت لانغدون يتذكر دفعة واحدة. راحت الصور تخترقه... وكانت حية ومثيرة للاضطراب. كان يحدق إلى وجه مغطى بالأوشام، ظهرت يدان قويتان رفعتا رأسه وسحقتاه على الأرض.

اكتسحه الألم... وحلَّ من بعده الظلام.

نور رمادي.

الم.

ذكريات خاطفة. لانغدون يُجرّ، شبه واع، إلى تحت، تحت، تحت. كان خاطفه ينشد ثمناً.

Verbum significatium... Verbum omnificum .. Verbum perdo...

الغطل 110

وقفت المديسرة مساتو بمفردها في المكتب، تتنظر ردًا على طلبها من قسم التصوير بالأقسار السصناعية التابع للسي آي أيه. فمن حسنات العمل في العاصمة، هي القدرة على استعمال التغطية بالأقمار الصناعية. إن حالفهم الحظّ، فسيكون أحد تلك الأقمار موجّها بحيث النقط صوراً لهذا المنزل الليلة، وسجّل سيّارة تغادر المكان في نصف الساعة الأخيرة.

قال تقني الأقمار الصناعية: "آسف سيّدتي، ما من تغطية لذاك العنوان الليلة. هل تريدين أن تطلبي إعادة توجيه للأقمار؟".

"كَلَّا شَكَراً، فات الأوان". وأنهت الاتَّصال.

تنهدت ساتو، فهي لم تعد تملك أدنى فكرة عن كيفية اكتشاف مكان هدفها. خرجت إلى السردهة. رأت أنّ رجالها غُلُفوا جثّة العميل هارتمان وكانوا يحملونها نحو المروحية. كانت ساتو قد أمرت العميل سيمكينز بجمع رجاله استعداداً للعودة إلى لانغلي، ولكنّ سيمكينز كان راكعاً على ركبتيه ويديه في غرفة الجلوس، بدا وكأنّه مريض.

"هل أنت بخير؟" رفع رأسه نحوها وبنت نظراته غريبة، سألها: "هل رأيت هذا؟" وأشار إلى أرض غرفة الجلوس،

تقدّمت ساتو، ونظرت إلى السجّادة السميكة. هزّت رأسها لأنّها لم ترّ شيئاً.

قال سيمكينز: "انحنى وانظري إلى وبر السجّادة".

فعلت كما قال، وبعد لحظّات رأت ما يشير إليه. بدا وبر السجّادة وكأنّه مسحوق... وذلك على طول خطّين مستقيمين، وكأنّ عجلتي شيء ثقيل مرّت في الغرفة.

قال سيمكينز: "الغريب هو المكان الذي تنتهي الآثار عنده". وأشار إليه.

تبعت ساتو بنظرها الخطين المتوازيين الممتدّين فوق سجادة غرفة الجلوس، بدا أن الأثار تختفي تحت لوحة كبيرة ممتدّة من الأرض إلى السقف، معلّقة على مقربة من الموقد. ما هذا؟

مـشى سيمكينز نحو اللوحة وحاول نزعها عن الجدار، غير أنها لم تتحرك. قال: "إنها مثبتة". وراح يمرر أصابعه حول أطرافها. "مهلاً، ثمة شيء تحتها..."، ارتظم إصبعه برافعة صغيرة تحت الطرف السفلى، وسُمعت طقطقة.

تقدّمت ساتو إلى الأمام، بينما دفع سيمكينز الإطار، واستدارت اللوحة بأكملها ببطء عند الوسط، وكأنّها باب دوار.

رفع الضوء الكاشف، ووجّهه إلى الظلام خلفها.

ضاقت عينا ساتو. جَيِّد جِداً. فهي أخر ممر قصير، رأت باباً معننياً ثقيلاً.

كانست الذكريات التي هبّت على عقل لانغدون الخالي تروح وتجيء، من بعدها، راحت تدور فيه شرارات حمراء حامية، يرافقها الهمس البعيد الغريب نفسه.

Verbum significatium... Verbum omnificum . Verbum perdo.

استمر الغناء وكأنَّه أصوات تتشد في القرون الوسطى.

Verbum significatium... Verbum omnıficum.

تبعثرت الكلمات الأن في الفراغ، وترددت أصوات جديدة حوله.

Apocalypsis... Franklin... Apocalypsis... Verbum... Apocalypsis...

ومن دون سابق إنذار، بدأ جرس حزين يدقّ في مكان ما في البعيد. دقّ الجرس مراراً وتكـــراراً، وارتفـــع صــــوته أكثر. أصبح يدقّ الأن بمزيد من الإلحاح، وكأنّه يأمل أن يفهم لانغدون، وكأنّه يحثّ عقله على اتباعه.

الفسل 111

رنّ الجرس في برج الساعة لثلاث دقائق كاملة، ارتج في أثنانها شمعدان الكريستال المعلّق فوق رأس لاتغدون، فقبل عقود من الزمن، كان يحضر المحاضرات في هذه القاعة المحبوبة في أكاديمية فيليبس إيكريتير، ولكنّه أتى اليوم لملاستماع إلى صديق عزيز يلقي محاضرة على مجموعة من الطلاب، حين أطفئت الأضواء، جلس لانغدون بمحاذاة الجدار الخلفي، تحت مجموعة من اللوحات التي تصور المدير،

عمّ الصمت أرجاء القاعة.

في الظلام التامّ، مشى رجل طويل على المسرح ووقف أمام المنبر. همس صوته في الميكروفون، "صباح الخير".

استقام الجميع في جاستهم، محاولين رؤية وجه المتحتث.

أضبيء مسلط، وكشف صورة بنّية باهنة لقصر مهيب، واجهته من الحجر الرملي الأحمر، مع أبراج مربّعة عالية، وزخرفات قوطية.

قال المتحدث: "من يعرف أين يقع هذا المبنى؟".

أعلىنت فيناة في الظلام: "إنكلترا! هذه الواجهة هي مزيج من الهندسة القوطية المبكرة والهندسية الرومانسية المتأخرة، ما يجعل من هذا المبنى قصراً نورماندياً مثالياً، وقد بُني في إنكلترا في القرن الثاني عشر تقريباً".

أجابها الظلِّ: "هائل، أنت خبيرة في الهندسة".

سُمعت همهمة منخفضة في القاعة،

أضاف المتحدّث: "لسوء العظَّ، أخطأت بثلاثة آلاف ميل ونصف ألفية".

ارتفعت رؤوس الموجودين.

عــرض المــسلاط الأن صــورة حديثة بالألوان للقصر نفسه من زاوية مختلفة. كانت الأبــراج الــرمثية اليونانــية بادية في مقتمة الصورة، ولكن في الخلفية، بدت القبّة البيضاء المهيبة لمبنى الكابيتول الأميركي.

هَنْفَتَ الْفَتَاةَ: "مهلاً! هل ثمّة قصر نورماندي في العاصمة؟!".

أجاب الصوت: "منذ عام 1855، أي حين أخنت هذه الصورة التالية".

ظهـرت صــورة أخرى؛ صورة داخلية بالأبيض والأسود تظهر فيها قاعة كبيرة ذات قناطر، تحتوي على هياكل عظمية حيوانية، وواجهات عرض علمية، وأوعية رجاجية تحتوي على عيّنات بيولوجية، وتحف أثرية، وقوالب من الجص لزواحف ترجع إلى ما قبل التاريخ. قال الرجل: "هذا القصر الهاتل كان أول متحف علمي حقيقي في أميركا، كان هدية من عسالم بريطاني ثري اعتقد مثل أسلافنا أن بلادنا الوليدة ستصبح أرض النتوير. فأوصى الأسلافنا بثروة هائلية وطلب منهم أن يبنوا في قلب البلاد مؤسسة لزيادة ونشر المعرفة". صمت قليلاً ثمّ سأل: "من يعرف اسم هذا العالم الكريم؟".

قال صوت خجول في المقدّمة: "جايمس سميتسون؟".

سرى همس بين الطلاب.

قــال الــرجل: "إنّه سميتسون بالفعل"، ثمّ خطا بيتر سولومون إلى بقعة مضيئة، ولمعت عيــناه الرماديتان بمرح و هو يحيّى الطلاب قائلاً: "صباح الخير، اسمي بيتر سولومون، وأنا أمين سر المؤسسة السميتسونية".

راح الطلاب يصغفون بحرارة.

في الظلل، راقب لانغدون بإعجاب كيف أسر بيتر عقول الشباب بجولة فوتوغرافية للبدايات الموسلسة السميشسونية. بدأ العرض بالقصر السميشسوني، والمختبرات العلمية الموجلودة في قديوه، والمملزات التي اصطفت فيها المعروضات، فضلاً عن صالة مليئة بالرخويات، وعلماء يسمون أنفسهم القيمين على القشريات، وحتى صورة قديمة لأكثر طائري القصر شعبية، ألا وهما بومتان محنطتان تدعيان Diffusion (نشر) و Increase (زيادة)، انتهى العرض الذي امتذ على نصف ساعة بصورة مهيبة النقطها الأقمار الصناعية لناشونال مول، الذي أصبح مليئاً بالمتاحف السميشونية.

خيتم سسولومون قياتلا: "كما أشرت في البداية، تصور جايمس سمينسون وأسلافنا أن بلادنيا العظيمة ستكون أرض التنوير، وأظن أنهم لو كانوا لا يزالون على قيد الحياة لشعروا بالفخر، فمؤسستهم السمينسونية العظيمة تشكل رمزا للعلم والمعرفة في قلب أميركا، إنها تجرسيد حري وفاعل لحلم أسلافنا بهذه البلاد؛ بلاد مؤسسة على مبادئ المعرفة، والحكمة، والعلم".

أطف سولومون المسلاط بينما علا التصفيق الحادّ. أَصَعِئت القاعة، وارتفعت عشرات الأيدى لطرح الأسئلة.

أشار سولومون إلى صبى صغير أحمر الشعر جالس في الوسط،

قسال السصدى، وقد بدأ عليه الإرباك: "سيّد سولومون؟ قلت إنّ أسلافنا هربوا من القمع الديني في أوروبا لتأسيس بلاد على مبادئ التقدّم العلمي".

"هذا صحيح"،

"ولكن... كُنت أظن أنّ أباعنا رجال متدينون أسسوا أميركا كأمّة مسيحية ".

ابت سم سولومون وأجاب: "يا أصدقائي، لا تخطئوا فهمي. كان أسلافنا رجالاً مندينين جداً، ولك نهم كانوا ربوبيين، أي أنهم يؤمنون بالله، ولكن على نحو كوني ومنفتح، والمثال الديب الوحيد الذي وضعوه نصب أعينهم كان الحرية الدينية". نزع الميكروفون عن المنبر

ومسشى بسه إلسى طرف المسرح. كان لدى أسلاف أميركا رؤية عن مدينة فاضلة مستنيرة روحسياً، تحلّ فيها حرية التفكير، وتعليم العامة، والتقدّم العلمي محلّ ظلام المعتقدات الدينية القديمة غير الصحيحة".

رفعت فتاة شقراء جالسة في الخلف يدها.

"تعم؟"،

قالَــت الفــتاة وهــي تــرقع هاتفها الخلوي: "سيّدي، كنت أجري بحثاً عنك على شبكة الإنترنت، ووجدت في موسوعة ويكيبيديا أنّك ماسوني بارز".

رفع سولومون خاتمه الماسوني قائلاً: "لكنت وفرت عليك عناء البحث".

ضحك الطلاب،

تابعت الفتاة مترددة: "أجل، في الواقع، ذكرت للتر المعتقدات الدينية القديمة، ويبدو لي أنه إن كان ثمة أشخاص مسؤولون عن نشر المعتقدات القديمة... فهم الماسونيون".

لم يبدُ أيّ تأثّر على سولومون الذي سألها: "حقًّا؟ وكيف ذلك؟".

"في الواقع، قرأت الكثير عن الماسونية، وأعلم أنّ لديكم كثيراً من الطقوس والمعتقدات القديمة والغربية. حتّى إنّ هذا المقال المنشور على شبكة الإنترنت يُظهر أن الماسونيين يعتقدون بوجود حكمة عجيبة قديمة... من شأنها منح الإنسان قدرات خارقة؟".

النفت الجميع وحدَّقوا إلى الفتاة وكأنَّها مجنونة.

أجاب سولمون: "في الواقع، هي محقّة".

استدار جميع الطلاب وحذقوا إليه باستغراب.

كبت سولومون ابتسامة وسأل الفتاة: "وهل يحتوي المقال على معلومات ويكيبدية أخرى حول هذه المعرفة العجيبة؟".

بدا الانتزعاج الآن على الفتاة، ولكنها عادت تقرأ المقال على الشبكة. "لضمان عدم وقد عهده الحكمة القوية بين أيدي أشخاص غير جديرين بها، كتب المستخدمون الأوائل معرفتهم بطريقة مشفرة... وموهوا حقيقتها بلغة مجازية قائمة على الرموز، والأساطير، والاستعارات، وحتى يومنا هذا، لا تزال تلك الحكمة المشفرة حولنا... مخباة في أساطيرنا، وفنونسنا، والنصوص المخفية التي تتاقلناها عبر العصور، لسوء الحظ، فقد الإنسان المعاصر القدرة على تعكيك هذه الشبكة المعقدة من الرموز... وضاعت الحقيقة العظيمة".

انتظر سولومون ثمّ سألها: "أهذا كلُّ شيء؟".

تململت الفتاة في مقعدها ثمَّ أجابت: "في الواقع، ثمَّة القليل بعد".

"كنت أرجو نلك، أخبرينا... رجاءً".

بدا التردّد على الفتاة، ولكنّها قحّت قليلاً وتابعت: "استنادا إلى الأسطورة، فإنّ الحكماء الذين شفّروا الأسرار القديمة قبل زمن طويل تركوا وراءهم مفتاحاً ربّما...كلمة سرّ، يمكن استعمالها لتفكيك الأسرار المشفّرة، ويُقال إنّ تلك الكلمة العجيبة، المعروفة باسم

verbum significatium لديها القدرة على إنارة الظلام وكشف الأسرار القديمة، وجعلها مفهومة لدى جميع البشر".

ابتسم سولومون بحزن وقال: "آه، نعم... verbum significatium". شرد نظره للحظة، ثمّ حوله مجنداً إلى الفتاة الشقراء وقال: "وأين هي تلك الكلمة الرائعة الأن؟".

بدا شيء من الخوف على الفتاة، وكان واضحاً أنها تمنّت لو لم تتحد ضيفهم، أنهت القراءة قائلة: "ورد في الأسطورة أن verbum significatium منفونة في أعماق الأرض، تنتظر اللحظة المحورية في التاريخ... لحظة لا يعود فيها الجنس البشري قادراً على العيش من دون حقيقة ومعرفة وحكمة العصور، عند ذلك المفترق المظلم، سيكتشف بنو البشر الكلمة ويستقبلون عصراً جديداً ورائعاً من التتوير".

أطفأت الفتاة هائفها وانكمشت في مقعدها.

بعد صدمت طويل، رفع أحد الطلاب يده وسأل: "سيّد سولومون، أنت لا تصدّق ذلك حقًا، أليس كذلك؟".

ابتسسم سولومون مجيباً: "ولم لا؟ أساطيرنا تشتمل على عادة قديمة من الكلمات العجيبة تمسنح قوى خارقة، حتى يومنا هذا، لا يزال الأطفال يهتفون أبر اكادابرا أملاً بصنع شيء من لا شسيء. بالطبع، نسينا كلّنا أنّ هذه الكلمة ليست لعبة، بل لديها جنور في الباطنية الأرامية القديمة، أبر اكادابرا، وتعنى أوجد وأنا أتكلم".

عمّ الصمت أرجاء القاعة.

ألــخ أحــد الطــلاب قــائلاً: "ولكن، سيّدي، بالتأكيد أنت لا تصنق أن كلمة واحدة... verbum significatium تلك... لديها القوّة لكشف حكمة قديمة... ونشر النتوير في العالم؟".

لسم يكشف وجه بيتر سولومون شيئاً، قال: "لا ينبغي لكم أن تهتموا بما أصدق. ما يجب أن يعنسيكم هو أنّ هذا التوقع بمجيء التنوير يتكرّر في كلّ التقاليد الدينية والفلسفية على وجه الأرض. يسسميه الهسندوس عصر كريتا، وعلماءُ الفلك عصر برج الدلو، بينما يصفه اليهود علمى أنّسه مجسيء المسيح، ويسميه الثيوصوفيون العهد الجديد، كما يدعوه علماء الكونيات التقارب المتناسق ويتوقعون تاريخه".

قال أحدهم: "21 كانون الأول 2012!".

الجل، قريباً جداً... إن كنت تعتقد بالرياضيات المايانية".

ضحك لانغدون و هو يتنكر كيف توقّع سولومون قبل عشر سنوات أن يكثر عرض البرامج التفسريونية الخاصة التي تتوقّع انتهاء العالم عام 2012. قال سولومون: "لو وضعنا التوقيت جانبا، أجد أنه من المثير للعجب أن تتفق جميع الفلسفات البشرية المتباعدة على أمر واحد، ألا وهو حل حلول عصر عظيم من التتوير. ففي كل تقافة، وكل منطقة، وكل بقعة من العالم، تركز الحلم البشري على الفكرة نفسها؛ تحول الإنسان إلى كائن ميجل... التحول الوشيك لعقولنا البشرية إلى قدراتها الحقيقية". ابتسم ثمّ سألهم: "ما الذي يمكن أن يفسر هذا التوارد في المعتقدات؟".

سُمع صنوت هادئ بين الحصور: الحقيقة". النفت سولومون وسألهم: "من قال ذلك؟".

اليد التي ارتفعت كانت يد شاب قصير آسيوي الملامح، بدا أنه نيبالي أو تيبتي. أضاف السشاب: "قد تكون ثمة حقيقة كونية موجودة في روح كل منا. ربّما كنا نملك جميعا القصة نفسها، مخبّأة بداخلنا، وكأنّها أحد مركبات حمضنا النووي. ربّما كانت هذه الحقيقة الجماعية هي المسؤولة عن تشابه رواياتنا".

كان سولومون بيتسم فرحاً حين ضغط يديه على بعضهما، وانحلى في تحية للشاب قائلاً: "شكر أ لك".

صيمت الجميع،

قال سولومون متوجّها إلى الجميع: "الحقيقة قوية. وإن كنّا ننجذب كلّنا نحو أفكار متشابهة، قد يرجع ذلك إلى كون تلك الأفكار صحيحة... مكتوبة في أعماقنا. وحين نسمع الحقيقة، وإن لم نفهمها، نشعر أنّها تثردد في داخلنا... تتنبذب مع حكمتنا اللاواعية. ربّما كنا لا نستعلّم الحقيقة، بل نستعيدها... نتذكّرها... ندركها من جديد... لأنّها موجودة أساساً فينا". كان الصمت الذي عمّ القاعة تاماً.

تركهم سولومون يستوعبون ما قاله لبضع لحظات، ثمّ أضاف بهدوء: "في الختام، على تحنير كم من أن كشف الحقيقة ليس سهلا أبدا. فعبر التاريخ، كان كل عصر من التنوير مصحوباً بالظلام الذي يشد البشر نحوه، ثلك هي قوانين الطبيعة والتوازن، ولو نظرنا إلى الظلام المتعاظم في عالمنا اليوم، علينا أن ندرك أنّه يعني وجود نور متعاظم مقابله. إنّنا على شفير عصر عظيم من التنوير، وكلّنا، كلّكم، محظوظون للعيش في هذه الفترة المحورية من الستاريخ. بعد كلّ من عاش قبلنا، وكلّ حقبات التاريخ التي مضت... نحن نقف الأن أمام تلك السنافذة السخيقة من السرمن انشهد على نهضتنا الكبرى. فبعد عصور من الظلام، سنرى علومنا، وعقولنا، وحتى أدباننا تكشف الحقيقة".

كان سولومون على وشك أن يحصل على جولة تصغيق حاد حين رفع يده طلباً للصمت. قال: "أنسة؟" وأشار مباشرة إلى الفتاة الشقراء المشاكسة الجالسة في الخلف مع هاتفها. "أعرف أناك لا توافقينني كثيراً، ولكن أود أن أشكرك. فشغفك هو محفّر هام في التغييرات القادمة. الظلام يعيش على البلادة... والقناعة هي ترياقنا الأقوى، تابعي دراسة إيمانك. ادرسي كتابك". وابتسم ثمّ قال: "لا سيّما الصفحات الأخيرة منه".

"حقا؟".

"أجـل. فهو مثال حيَ عن هذه الحقيقة المشتركة. إذ يروي لنا الجزء الأخير القصة نفسها، شأنه شأن العديد من التقاليد الأخرى التي لا تُحصى. جميعها تتوقّع كشف حكمة عظيمة".

قال شخص أخر: "ولكن، ألا يُذكر في هذا الجزء موضوع نهاية العالم؟ أنت تعلم، المعركة الأخيرة بين الخير والشر؟".

ضحك سولومون قائلاً: "من يدرس هنا الحضارة اليونانية؟".

ارتفع عدد من الأبدي.

"ماذا تعني كلمة apocalypse حرفياً؟".

أجاب أحد الطلاب: "تعني"، ثمّ توقّف وكأنّه فوجئ وتابع قائلاً: "تعني كشف النقاس... أو الظهر".

هــز ســولومون رأسه للشاب موافقاً وقال: "بالضبط، apocalypse تعني حرفياً كشف. ويتوقّع سفر الرؤيا في الكتاب المقتس كشف حقيقة عظيمة وحكمة تغوق الخيال، بالتالي، فإن كلمــة apocalypse لا تعنــي نهاية العالم، بل نهاية العالم كما نعرفه، وتوقّع هذه النهاية ليس سوى إحدى الرسائل الجميلة في الكتاب المقدّس التي تمّ تشويهها". تقدّم سولومون إلى الجزء الأمامي من المسرح وأضاف: "صدّقوني، نهاية العالم آتية... ولن تشبه أبدأ ما علّمونا إيّاه".

بدأ الجرس يدق فوق رأسه.

علا التصفيق الحاد بين الطلاب.

الغطل 112

كانت كاثرين سولومون تترنّع على شقير الغيبوبة، حين أجفلها دوي انفجار عنيف. بعد لحظات، اشتمت رائحة الدخان.

كانت أنناها تهدران،

سمعت أصواتاً مكتومة، ويعيدة، ثم صراخاً، وخطوات. فجأة بدأت تتنفس بشكل أفضل. كانت الخرقة قد نُزعت من فمها.

همس صوت رجل: "أنت بأمان، اصمدي".

ت وقعت أن يسحب الرجل الحقفة من نراعها، ولكنه راح يصدر الأوامر بصوت عالى المصدر المسحب الرجل الحقفة من نراعها، ولكنه راح يصدر الأوامر بصوت عالى "أحضر العدة الطبية... علق كيس مصل بالإبرة... أضف محلول رينغر المحتوي على الملاكتات... أعطني جهاز قياس ضغط الدم". بدأ الرجل يتحقق من إشاراتها الحيوية، ثمّ قال: "أنسة سولومون، الرجل الذي فعل بك هذا... إلى أين ذهب؟" حاولت كاثرين التكلّم ولكنها لم تستطع.

كرار الصبوت: "آنسة سولومون؟ إلى أين ذهب؟".

حاولت كاثرين فتح عينيها، ولكنَّها شعرت أنَّها تغيب عن الوعي.

ألح الرجل قائلاً: "نحتاج إلى معرفة المكان الذي ذهب إليه".

همست كاثرين بكلمتين، مع أنّها أدركت أنّهما بلا معنى: "الجبل... المبجّل".

مرّت المديرة ساتو من فوق الباب الفولاذي المحطّم، ونزلت السلّم الخشبي المؤدّي إلى القبو السرّي. لاقاها أحد العملاء في الأسفل.

"حضرة المديرة، أظن أنك تودين إلقاء نظرة".

تبعث ساتو العميل إلى حجرة صغيرة في الممر الضيق. كانت الحجرة ساطعة الإضاءة وخالية، إلا من كومة ملايس على الأرض. عرفت معطف التويد والحذاء اللذين يعودان إلى روبرت لانغدون.

أشار العميل باتجاه الجدار المقابل، إلى حوض كبير يشبه التابوت.

ما هذا بحق الله توجهت ساتو نحو المستوعب، ورأت أنه موصول بأنبوب بالسنيكي واضح يمتذ عبر الجدار، اقتربت من الحوض بحذر، الحظت أنّ اسطحه غطاء صغيراً. مدّت يدها، وأزاحت الغطاء جانباً، لتظهر تحته نافذة صغيرة،

تراجعت ساتو على الفور.

تحت زجاج البليكسي... كان يطوف وجه البروفيسور روبرت التغدون المغمور بالماء، وقد اختفى منه كلّ تعبير.

صبو ء!

امــتلأ الفراغ اللانهائي الذي يطوف فيه لانغدون فجأة بنور شمس ساطع. تسلّلت أشعّة دافئة من الضوء الأبيض عبر الظلام، وأحرقت عقله.

كان الضوء في كلّ مكان.

فجاّة، ظهر وجه جميل في الغيمة المشعّة أمامه. كان وجهاً... ضبابياً وغير واضح... عينان تحتقان إليه عبر الفراغ، كان الوجه محاطاً بأشعّة من الضوء، وتساعل لانغدون ما إذا كان ينظر إلى وجه ملائكي.

حسنقت سساتو إلى الحوض، وتساءلت ما إذا كانت لدى البروفيسور لانغدون فكرة عماً حدث، شكّت في ذلك. ففي النهاية، كان الإرباك هو هدف تلك النقنية.

وُجدت أحدواض التجريد الحسي منذ الخمسينيات، ولا تزال وسيلة شعبية لتجارب العصر الجديد. كانت تسمّى الطواف، وهي تمنح صاحبها تجربة تجاوزية أشبه بالعودة إلى رحم الأمّ... وهي أقدرب إلى مساعد على التأمّل، يهدّئ نشاط الدماغ عبر إبعاد جميع المعلومات الحسيّة؛ السنور، والدصوت، واللمسس، وحتّى قوّة الجاذبية. في الأحواض التقليدية، يطوف الإنسان على ظهره في محلول مالح فائق القدرة على التعويم، يبقى وجهه فوق الماء ليتمكّن من التقس.

ولكن في السنوات الأخيرة، عرفت هذه الأحواض قفزة نوعية.

البيرفليوروكربون المحتوي على الأوكسيجين.

كانت هذه التقنية الجديدة المعروفة باسم تهوئة السائل التامّة، غريبة جداً إلى حدّ أنّ قلّة يصدّقون وجودها.

سائل يمكن التنفس فيه.

في الواقع، التنفس في السائل هو حقيقة منذ عام 1966، حين نجح لولاند سي. كالرك بايقاء فيأرة على قيد الحياة لعدة ساعات بعد أن عُمرت بالبير فليور وكربون المحتوي على الأوكسيجين. وفي عام 1989، ظهرت هذه التقنية في فيلم الهاوية (The Abyss)، مع أن قلة من المشاهدين أدركوا أنهم يشاهدون علماً حقيقياً.

نشأت ثفنية تهوئة السائل التامّة من محاولات الطبّ الحديث مساعدة الأطهال المولودين قبل الأوان علمى التنفس عير إعادتهم إلى حالة الرحم المليء بالسائل. فالرئتان البشريتان، اللتان أمضنا تسعة أشهر في الرحم، ليسنا غريبتين عن تلك البيئة المغمورة بالسائل. ومع أن البير فليوروكسربون كان شديد اللزوجة في الماضي بحيث يصعب التنفس فيه تماما، إلا أن الكتشافات الحديثة جعلت تلك السوائل الأن بكثافة الماء.

كانت مديرية العلم و التكنولوجيا التابعة السي أي أيه، سحرة الانظي كما يسميهم أعضاء السوكالة، قد عملوا كثيراً على البيرفليوروكربون المحتوي على الأوكسيجين، التطوير تقنيات العسكرية الأميسركية. فقد وجدت نخبة فرق الغطس في الأعماق، التابعة المبحرية، أن تنفس السمائل المحستوي على الأوكسيجين، عوضاً عن الهايوكس أو التريميكس المعتادين، يمنحهم القسدرة على الغطس إلى أعماق أكبر من دون معاناة مشاكل الضغط. كذلك، اكتشفت الناسا والقسوات الجسوية أن الطيارين المرودين بجهاز تنفس سائل عوضاً عن حوص الأوكسيجين التقايدي يحتملون قوة طرد مركزية أعلى بكثير من المعتاد الأن السائل ينشر قوة الطرد على نحو متساو أكثر في الأعضاء الداخلية، أكثر مما يفعل الغاز.

سمعت ساتو أن ثمّة اليوم مختبرات تجارب منطرقة يستطيع فيها المرء تجربة أحواض السسائل المهوّأ، أو آلات الستامل، كما تُسمّى، وقد استُعمل هذا الحوض على الأرجح في الحسائل المهوّات مالكه الخاصة، مع أنّ إضافة أقفال ثقيلة لم تترك شكًا لدى ساتو في أنه استعمل لأهداف أكثر غموضاً... تقنية استجواب لم تكن السي آي أيه غريبة عنها،

كانت تقنية الاستجواب الشائنة، القائمة على غمر المستجوب بالماء، شديدة الفاعلية، لأن الصحية تظن فعلاً أنها تغرق. كانت ساتو تعرف بأمر عدد من العمليات المصنفة كعمليات سرية، تسم فيها استعمال أحواض تجريد حسي كتك لمضاعفة هذا الوهم إلى مستويات مخيفة. فالصحية المغمورة بالسائل المهوراً "تغرق عملياً، والذعر المقترن بتجربة الغرق يجعل الصحية غير مدركة أن السائل الذي تنتفسه هو أكثر لزوجة بقليل من الماء، وحين يجعل الصائل فسي رئتيها، غالباً ما تغيب عن الوعي بسبب الصدمة، ثمّ تستفيق في سجنها الانفرادي،

وقد تم مزج عوامل مخترة، وعقاقير مسببة للشلل، وأخرى مسببة للهلوسة مع السائل المهوا الدافئ لإعطاء السجين إحساسا أنه منفصل تماما عن جسده. هكذا، حين يُرسل عقله الأوامر نتحريك الأطراف، لا يحدث شيء. ومع أن حالة الموت مخيفة في حد ذاتها، إلا أن الإرباك الحقيقي يأتي من عملية الولادة من جديد، التي تقترن بالأضواء الساطعة، والهواء السارد، والأصوات المدوية، مسسببة صدمة وألما بالغين، وبعد عدد من عمليات الولادة والغسرة، يُصاب السبجين بالإرباك إلى حد لا يميّز معه إن كان حيًا أم ميتاً... فيخبر المستجوب بكلّ شيء تماماً.

تساعلت ساتو ما إذا كان يجدر بها انتظار فريق طبي الستخراج المعدور، ولكنها علمت أنها لا تملك الوقت، أحتاج إلى معرفة ما يعرفه.

قالت: "أطعئوا الأنوار، وأحضروا لي بعض البطانبات".

اختفت الشمس الساطعة. كما اختفى الوجه أيضاً. عساد الظلام، ولكنّ لانخدون يسمع الآن همسات بعيدة تترتد عبر السنوات الضوئية من الفسراغ، سمع أصواتاً مكتومة... كلمات غير مفهومة. شعر الآن بارتجاجات... وكأنّ العالم على وشك الانهيار.

ثمّ حدث الأمر.

من دون سابق لِنذار، انشق الكون إلى نصفين. صدع هائل شق الفراغ... وكأن العضاء بعسمه يتمزق، تدفّق من الفُتحة ضياب رمادي، ورأى الاتعدون مشهداً مخيفاً، فقد امتدّت نحوه فجأة يدان بلا جسد، وأمسكتا بجسمه، في محاولة الإخراجه من عالمه.

لا! حــاول مقاومــتهما، ولكنّه لم يكن يملك ذراعين... ولا يدين. أم أنه مخطئ! فجأة أحــس بجسده يتمثل حول عظه. عاد جسمه، وكانت أيد قوية تمسك به وتشدّه إلى الأعلى. لا! رجاءً!

ولمكن فات الأوان.

اجــتاح الألم صدره حين رفعته اليدان عبر القُتحة. شعر وكأنّ رثتيه مملوعتان بالرمل. لا أســتطيع التـنقس! شــعر فجأة أنّه ممند على ظهره على أكثر سطح قساوة وبرودة يمكن تخيله. كان ثمّة ما يضغط على صدره، مراراً وتكراراً، بقوّة مؤلمة. وكان يتقيّأ الدفء.

أريد العودة.

شعر وكأنّه يولد من رحم.

كان يهنز بعنف، ويبصق ساتلاً وهو يقح. شعر بألم في صدره وعنقه، ألم فظيع، وكأن ناراً تــشتعل فـــي حلقه. سمع أناساً يتكلمون، يحاولون أن يهمسوا، ولكن أصواتهم كانت مدوية. كانت رؤيته ضبابية، ولم يميز إلا أشكالاً غير واضحة. شعر أنّ بشرته مخترة، كالجلد الميت.

أصبح صدره أثقل الآن... ضغط، لا أستطيع التنفس!

راح يقح مخرجاً مزيداً من السائل. ثمّ تملّكه ردّ فعل عارم للابتلاع، وراح يشهق. تنفّق الهــواء الــبارد في رئته، وأحس كأنّه مولود جديد يأخذ أول أنفاسه على الأرض. كان هذا العالم مؤلماً. كلّ ما أراده لانغدون هو العودة إلى الرحم.

لم يعرف النغدون كم من من الوقت. كان يشعر الآن أنّه ممدّد على جنبه على الأرض، وملفسوف بالمناشف والبطانيات. كان ثمّة وجه مألوف يحتق إليه... ولكنّ أشعّة النور المتألّقة الخنف. كان عقله لا يز آل يردّد نشيداً بعيداً.

Verbum significatium... Verbum omnificum...

همس أحدهم: "بروفيسور لانغدون، هل تعرف أين أتت؟".

هز الانغدون رأسه بضعف، وهو الا بزال يقح.

الأهم أنه بدأ يدرك ما يجري الليلة.

الغمل 113

وقف لانغدون على ساقيه الضمعيفتين وهو ملفوف بالبطانيات الصوفية، وراح يحتق إلى حوض السائل المفتوح. كان جسده قد عاد إليه، مع أنّه تمنّى العكس. كان حلقه ورئتاه تُحرقه. شعر أنّ هذا العالم قاس ومؤلم.

شرحت نه سأتو للتو فكرة حوض التجريد الحسي... مضيفة أنها لو لم تخرجه منه، لمات جوعاً، وربّما أسوأ من ذلك. لم يشك الانغدون في أنّ بيتر عانى من تجربة مماثلة. بيتر هو ما بين بين، هذا ما قاله الرجل الموشوم، إن كان بيتر قد خضع لأكثر من عملية ولادة من هذا النوع، لا يستغرب لانغدون أن يكون قد باح لخاطفه بكلّ ما أراد معرفته.

أومـــات ساتو إلى لانغدون ليتبعها، فمشى وراءها ببطء عبر ممرّ ضيّق، في هذا المخبأ الغريب الذي يراه للمرّة الأولى. دخلا غرفة مربّعة فيها طاولة حجرية وإضاءة ملوّنة غريبة. كانت كاثرين هناك، فتنهّد لاتغدون بارتياح. مع ذلك، كان منظرها مثيراً للقلق.

كانت كاثرين ممددة على ظهرها فوق الطاولة الحجرية، فيما ألقيت على الأرض فوط مندة بالدم. رأى عميل السي آي أيه يحمل كيس مصل فوقها، وكأن الأنبوب ممتدًا إلى ذراعها.

كانت تبكى بصمت،

قال لانغدون بصوت ضعيف، وكان شبه عاجز عن الكلام: "كاثرين؟".

التفتت، وبدا عليها الإرباك والحيرة. "روبرت؟!" اتسعت عيناها بفعل الاستغراب والفرح، وقالت: "ولكن... ظننت أنّك غرقت!" اقترب من الطاولة.

نه ضنت كاثرين للجلوس، متجاهلة أنبوب المصل واعتراضات العميل، وصل لانغدون السي الطاولة، فمنت كاثرين نراعيها وأحاطت جسده الملفوف بالبطانيات. همست قائلة وهي تطلبع قبلة على خده: "الحمد نشاء ثم قبلته مجنداً وشنت ذراعيها حوله، وكأنها لا تصدق أنها نزاه بالفعل. "لا أفهم... كيف...".

بدأت سانو تشرح شيئاً عن أحواض التجريد الحسي والبيرفليوروكربور المحتوي على الأوكسيجين، ولكن كالثرين لم تكن تصغى.

قالت: "روبرت، بيتر على قيد الحياة". وارتجف صوتها وهي تروي له اجتماعها المخيف بأخيها. وصفت حالته الجسدية؛ الكرسي المتحرك، والسكين الغريبة، وإشارات الرجل إلى قربان من نوع ما، وكيف أنها تُركت تتزف كساعة بشرية لإقناع بيتر بالتعلون بسرعة.

بالكاد كان لانغدون قادراً على الكلام. سألها: "هل لديك... فكرة إلى أين... ذهبا؟!".

"قال إنَّه يأخذ بيتر إلى الجبل المبحِّل".

ابتعد عنها النغدون، وحدق إليها باستغراب.

كانــت عينا كاثرين دامعتين وهي تتابع قائلةً: "قال إنّه فكّك شيفرة الشبكة الموجودة في أسفل الهرم، وإنّ الهرم يوصى بالذهاب إلى الجبل المبجّل م

ألحت ساتو قائلةُ: "بروفيسور، هل يعنى لك هذا شيئاً؟".

هز الانغدون رأسه مجيباً: "لا، إطلاقاً". مع ذلك، شعر ببارقة أمل، فقال: "ولكن إن كان قد حصل على المعلومات من أسفل الهرم، يمكننا معرفتها نحن أيضاً". أنا أخبرته بكيفية حلّ اللغز.

هزّت ساتو رأسها وقالت: "الهرم اختفى. بحثنا عنه، ولكنّه أخذه معه".

ظللٌ لانغدون صامتاً لبعض الوقت، ثمّ أغمض عينيه محاولاً تذكّر ما رآه على قاعدة الهرم، كانت شبكة الرموز هي آخر الصور التي رآها قبل أن يغرق، والصدمة طريقتها في دفن الذكريات في أعماق العقل، تمكّن من تذكّر بعض محتويات الشبكة، وليس كلّها بالتأكيد، مع ذلك، قد يكون هذا كافياً.

السنفت السى ساتو وقال بسرعة: "ربّما أستطيع تذكّر ما يكفي منها، ولكنّني أحتاج إلى البحث عن شيء على الإنترنت".

أخرجت ساتو هاتف البلاكبيري.

"أطلقي بحثاً عن الطراز ثمانية مربّع فرانكلين".

ألقت عليه ساتو نظرة استغراب، ولكنَّها بدأت تطبع من دون أسئلة.

كانست رؤيسة لانغدون لا تزال غير واضعه، وقد بدأ للتو باستيعاب محيطه الغريب. أدرك أنّ الطاولة الحجرية التي كانا يتكنان عليها مكسوة ببقع الدم القديمة، والجدار إلى يمينه مغطّى بصفحات من النصوص، والصور، والرسومات، والخرائط، فضلاً عن شبكة هائلة من الخيوط التي تربط بينها.

ربّاه!

توجّه لانغدون إلى الجدار الغريب، وكان لا يزال يشد البطانيات حول جسده. رأى على الجدار مجموعة بالغة الغرابة من المعلومات، صفحات من نصوص قديمة نتراوح من السحر الأسود إلى الكتاب المقدّس، ورسومات من الرموز والطلاسم، وصفحات من مواقع الإنترنت التي تدور حول نظرية المؤامرة، وصور بالأقمار الصناعية للعاصمة واشنطن، أضيفت إليها ملحظات وعلامات استفهام. إحدى تلك الصفحات كانت عبارة عن لاتحة طويلة من الكلمات بلغات مستعددة. أدرك أنّ بعضها هو كلمات ماسونية مبجلة، بينما كان يعضها الآخر عبارة عن تعاويذ.

أهذا ما بيحث عنه؟

Pauls

هل الأمر بهذه البساطة؟

كان تشكّك لاتغدون القديم في صحة وجود الهرم الماسوني يرتكز على المزاعم التي مفادها أنّه يكثف موقع الأسرار القديمة. فهذا الاكتشاف يعني وجود قبو هائل مليء بألاف وألاف المجلّدات التي كانت موجودة في المكتبات القديمة الصائعة. وقد بدا له ذلك مستحيلاً. قسو بهذا الحجم؟ تحت مدينة واشتطن؟ ولكن بعد أن تذكّر محاضرة بيتر في أكاديمية فيليبس أكزيتير، ورأى هذه اللواتح من الطلاسم، انفتحت أمامه إمكانية جديدة.

من المنوكد أن لاتغدون لا يعتقد بقوة الطلاسم... على عكس الرجل الموشوم كما هو واضح. تسارع نبضه وهو براجع الملاحظات المكتوبة، والخرائط، والنصوص، والصفحات المطبوعة، وجميع الخيوط المترابطة والملاحظات المعلّقة على الجدار.

من المؤكّد وجود موضوع متكرّر واحد.

ربّاه، أنّه يبحث عن Verbum significatum... الكلمة الضائعة. ترك الانغدون الفكرة تتبلور، وراح يتذكّر أجزاءً من محاضرة بيتر. الكلمة الضائعة هي التي يبحث عنها! هذا ما يظنّه مدفوناً هذا في واشنطن.

الفتربت منه ساقو وقالت وهي نتاوله الهاتف: "أهذا ما طلبت؟".

نظر الانغدون للى شبكة الأرقام المؤلّفة من صغوف ذات ثماني خانات، وقال: "بالضبط". نتاول ورقة وقال: "أحتاج إلى قلم".

ناولته ساتو قلماً من جيبها قائلةُ: "بسرعة من فضلك".

في المكتب السفلي لمديرية العلم والتكنولوجيا، كانت نولا كاي تتفحص مجدداً المستند المحجوب الذي أحضره إليها مسؤول أمن الأنظمة ريك باريش، ماذا يفعل مدير السي أي أيه بملف عن الأهرامات والمواقع السرية تحت الأرض بحق الله?

تتاولت الهاتف وطلبت رقماً.

أجابت ساتو على الفور، وبدت متوترة: "تولا، كنت على وشك الاتصال بك".

قائبت نسولا: "لديّ معلومات جديدة. لا أدري كيف منتساعدنا، ولكنني اكتشفت مستنداً محجوباً-".

قاطع ثها ساتو قاتلة: "انسي أمره، لقد داهمنا الوقت، فشأنا في القبض على الهدف، وجميع الأسباب تنفعني للاعتقاد أنه على وشك تتغيذ تهديده".

شعرت نولا برعشة خوف.

"الأنباء الجيدة هي أننا نعرف تماماً إلى أين يذهب". أخنت ساتو نفسا عميقاً ثمّ أضافت: "والأنباء السيئة هي أنّه يصطحب معه حاسوباً محمولاً".

الغطل 114

على بعد أقل من عشرة أميال، رتب مالأخ البطانية حول بيتر سولومون، وراح يجره أمامه في موقف مغمور بنور القمر نحو ظلال مبنى ضخم. كان المبنى ثلاثة وثلاثون عموداً خارجياً... يبلغ طول كل منها ثلاثا وثلاثين قدماً. كان المبنى الجبلي خالياً في تلك الساعة وللرب يبراهما أحد هناك. مع أن ذلك ليس مهماً. قمن البعيد، أن يشك أحد في رجل طبب المظهر وطويل القامة، يرتدي معطفاً أسود طويلاً، ويصطحب مقعداً أصلع الرأس في نزهة مسائية.

حين وصلا إلى المدخل الخلفي، دفع مالأخ بيتر أمامه وصلولاً إلى قفل إلكتروني، حتق اليه بيتر بتحدّ، وبدأ عليه بوضوح أنّه لا ينوي إدخال الرمز.

ضحك مالأخ قائلاً: "تظنّ أنّك هنا لتقتح لي الباب؟ هل نسيت أنّني أحد إخوانك؟" مدّ يده وطبع رمز الدخول الذي حصل عليه بعد ارتقائه إلى الدرجة الثالثة والثلاثين.

فتح الباب الضخم.

أخذ بيتر يئن ويقاوم في كرسيه.

لاطف مالأخ قائلاً: "بيتر، بيتر، تخيّل كاثرين. كن متعلوناً، وستعيش أختك. يمكنك إنقاذها، أنا أعدك".

جرّ مالأخ أسيره إلى الداخل، وأغلق الباب خلفهما، فراح قلبه ينبض حماسة. سار يدفع بيتسر عبسر عدد من الأروقة، حتّى وصلا إلى مصعد، فضغط على الزرّ، فُتح الباب، ودخل مالأخ وهو يجرّ الكرسي المتحرّك معه. تأكّد أنْ بيتر يشاهد ما يفط، ثمّ مدّ يده وضغط على أعلى الأزرار.

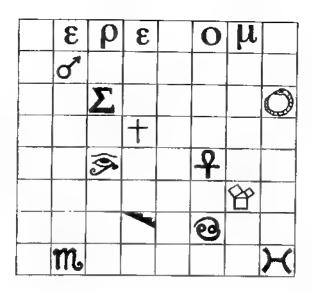
طغى خوف شديد على وجه بيتر المعنّب،

همــس مــالأخ وهو يمرّر يده بلطف على رأس بيتر الطبق، بينما أُغلق باب المصعد: "هس... كما تعرف جيّداً... السرّ يكمن في كيفية الموت".

لا أستطيع تذكر جميع الرموز!

أغلق لانغسدون عيفيه، وبذل جهده لتذكّر مواقع للرموز المنقوشة على أسفل الهرم الحجسري، ولكنّ ذاكرته القوية لا تسعفه إلى هذا الحدّ. دوّن بعضاً من الرموز الذي تذكّرها، ووضع كلاً منها في الخانة الذي يشير إليها مربّع فرانكلين العجيب.

لم يحصل حتى الآن على شيء ذي معنى.



قالت كاثرين: "انظر! لا بدّ من أنَّك على الطريق الصحيح، فالصفَّ الأول مؤلَّف من أحرف يونانية وحسب؛ الرموز تترتّب مع بعضها بحسب نوعها".

كَانُ لانفدون قد لاحظ ذلك هو الآخر، ولكنّه لا يعرف أيّ كلمة يونانية تناسب هذه الأحرف، بهذا الترتيب، أحتاج إلى الحرف الأول. نظر مجتدأ إلى العربّع العجيب، محاولاً تذكّر الحرف الذي كان موجوداً في الخانة رقم واحد، قرب الزاوية السفلية إلى اليسار. فكر! أغمص عينيه، محاولاً تخيّل قاعدة الهرم. الصفّ السفلي... قرب الزاوية اليسري... أيّ حرف كان هناك؟

للحظية، شعر الانغدون أنه عاد إلى الجوض، يحدّق مذعوراً من خلال زجاج البليكسي الى أسفل الهرم.

فجأة، رآه. فتح عينيه وهو يتنفس بصعوبة وقال: "الحرف الأول هو H!" النفت لانغدون السبكة وكتب الحرف الأول. كانت الكلمة لا تزال ناقصة ولكن ما فيها كاف. فجأة، أدرك ماهية الكلمة.

!Ηερεδομ

تسسارع نسبض لانغدون وهو يطبع كلمة جديدة لإجراء بحث على البلاكبيري، أدخل المقابل الإنكليزي لتلك الكلمة اليونانية المعروفة. وأول النتائج كانت من صفحات موسوعة. قرأها وأدرك أنّها صحيحة.

HEREDOM: هي كلمة مهمة في الدرجة الماسونية العليا، مأخوذة من طقوس روزيكروشية فرنسية، وتشير إلى جبل أسطوري في اسكتلندا، الموقع الأسطوري لنتك الفرع الأول. منشتقة من الكلمة اليونانية المودى وتعني البيت المجيد.

هتف النغدون غير مصدق: "وجدتها! عرفت إلى أين ذهبا!".

كانت ساتو تقرأ من خلف كتفه، وبدا عليها الضبياع. قالت: "إلى جبل أسطوري في اسكتلندا؟".

هـــز لانغــدون رأســه قائلاً: "كلاً، بل إلى مبنىً في واشنطن، اسمه الرمزي هو البيت المجيد".

الغطل 115

لطالما شكّل بيت الهيكل، المعروف بين الماسونيين بالبيت المجيد، جوهرة التاج بالنسبة السه الطقيس الاسكتلندي الماسوني في أميركا. فقد أطلق هذا الاسم على المبنى ذي السقف الهرمي شديد الاتحدار تيمناً بجبل استكتلندي خيالي، ولكنّ مالأخ كان يعرف أنّ الكنز المخبّأ هناك ليس خيالياً على الإطلاق.

لقد عرف، هذا هو المكان. الهرم الماسوني أرشد إلى الطريق.

بينما تابع المصعد طريقه ببطء عبر الطابق الثالث، تتاول مالأخ قصاصة الورق التي رتب عليها السرموز بحسب مربع فرانكلين، انطلقت جميع الأحرف اليونانية إلى السقف الأول... مع رمز بسيط آخر.

Η ε ρ ε δ ο μ ↓

لا يمكن للرسالة أن تكون أكثر وضوحاً.

تحت بيت الهيكل.

البيت المجيدا

الكلمة الضائعة موجودة هنا... في مكان ما.

مع أنّ مالأخ لم يعرف تماماً مكانها، إلا أنّه كان واثقاً من أنّ الجواب يكمن في بقية رموز الشبكة. وبالطبع، حين يتعلّق الأمر بكشف أسرار الهرم الماسوني وهذا المبنى، ما من أحد مؤخل للمساعدة أكثر من بيش سولومون.

المعلِّم المبجِّل نفسه.

واصلُ بيتر المقاومة في كرسيّه، مصدراً أصواتاً مكتومة عبر الخرقة التي تسدّ فمه.

قال مالأخ: "أعرف أنَّك قلق على كاثرين، ولكن، أوشكنا على الانتهاء".

أحس مالأخ أنّ السنهاية أنست فجأة. فبعد كلّ سنوات العذاب والتخطيط، والانتظار والبحث... حانت اللحظة الآن.

بدأ المصعد ببطئ من سرعته، فشعر بموجة من الحماسة.

توقّف المصبعد،

فُـــتح الـــباب البرونزي، ونظر مالأخ إلى القاعة المهيبة الممتدة أمامهما. كانت القاعة المربّعة الهاتلة مزيّنة بالرموز ومغمورة بنور القمر، الذي تسلّل من الكوّة في أعلى القبّة.

فكر مالأخ، لقد قمت بدورة كاملة.

كانت قاعة الهيكل هي المكان نفسه الذي قام فيه بيتر سولومون وإخوانه بإدخال مالأخ بينهم، في خطوة بالغة العباء، والآن، أصبح أسمى أسرار الماسونيين، السر الذي لا يعتقد معظم الإخوان بوجوده حتى، على وشك أن يُكشف.

قـــال لاتغــدون: "لن يجد شيئاً". كان لا يزال يشعر بالضعف والإرباك و هو يتبع ساتو والآخــرين عبـــر السسلم الخشبي إلى خارج القبو. "ما من كلمة فطية. كلّ هذا مجاز؛ رمز للأسرار القديمة".

تبعستهم كاشرين، يسساعدها عميلان على صعود السلم بجسدها الواهن، بينما تجاوزت المجموعة حطام الباب الفولاذي بحذر، ثمّ مربّ عبر اللوحة الدوّارة، ودخلت غرفة الجلوس، شرح لاتخون لساتو أنّ الكلمة الضائعة هي من أقدم رموز الماسونيين؛ كلمة واحدة، مكتوبة بلغة سرّية لم يعد بإمكان البشر تفكيكها. وتح الكلمة، شأنها شأن الألغاز نفسها، بكشف قوتها المخبّأة للأشخاص المستنيرين بما يكفي لفهمها. وختم قائلاً: "يقال، إن كنت قادرة على امتلاك وفهم الكلمة الضائعة... تصبح الأسرار القديمة واضحة بالنسبة إليك".

التفسنت السيه ساتو وسالته: "إذا، أنست تظلن أن هذا الرجل يبحث عن كلمة؟" أقسر لاتغدون أن الأمر يبدو عبثياً، ولكن ذلك يجيب عن كثير من الأسئلة. قال: "اسمعي، أنا للسنت متخصر عن الأسئلة على جدران قبو الرجل... واستناداً إلى الوثائق المعلقة على جدران قبو الرجل... واستناداً إلى وصف كاثرين للجلد غير الموشوم على رأسه...أظن أنه يسعى إلى إيجاد الكلمة الضائعة، ووشمها على جسده".

قسانت ساتو المجموعة إلى غرفة الطعام. في الخارج، كانت المروحية قد بدأت تهدر بقوة متعاظمة.

واصل لاتغدون الكلام، وكأنّه يفكر بصوت عال: "إن كان هذا الرجل يظن فعلاً أنّه على وشك أن يكشف قوة الأسرار القديمة، ما من رمز أكثر قوة في ذهنه من الكلمة الضائعة. إن تمكّن من إيجادها ووشمها على أعلى رأسه، وهو موقع مبجل بحد ذاته، سيعتبر أنّه بلغ من دون شك قمة التزيّن والاستعداد الطقسي من أجل..."، صمت حين رأى شحوب كاثرين وهي تفكر في المصير الذي ينتظر بيتر.

قالت بصوت خفيف بالكاد كان مسموعاً مع هدير المروحية: "ولكن، روبرت، هذه أنباء جيدة، ألسيس كذلك؟ إن كان يريد وشم الكلمة الضائعة على رأسه قبل النضحية ببيتر، فإننا نمك الوقت. لن يقتل بيتر قبل إيجاد الكلمة، وإن لم يكن ثمة كلمة موجودة...".

حاول الانغدون ابداء شيء من الأمل بينما كان العميلان يساعدان كاثرين على الجلوس على كرسي، وقال: السوء الحظّ، بيتر يظن أنّك تتزفين حتّى الموت. ويظن أنّ الطريقة الوحيدة الإتقانك هي في التعاون مع هذا المجنون... ومساعدته على الأرجح على إيجاد الكلمة الضائعة".

ألحَت عليه قائلة: "قإذاً، إن كانت الكلمة غير موجودة-".

قــال لانغــدون وهــو يحتق إلى عينيها: "كاثرين، إن كنت أظن أنك تُحتضرين، وإن وعدني شخص ما أنني أستطيع إنقانك بإيجاد الكلمة الضائعة، سأعثر لهذا الرجل على كلمة، أيّ كلمة، ثمّ أتضر ع إلى الله كي يفي بوعده".

هتف عميل من الغرفة المجاورة: "حضرة المديرة ساتو! يجدر بك رؤية هذا!".

أسرعت ساتو إلى خارج غرفة الطعام، ورأت أحد عملائها ينزل السلّم آتياً من غرفة النوم. كان يحمل شعراً مستعاراً أشقر اللون. ما هذا؟

قال الرجل وهو يناولها إيّاه: "شعر مستعار لرجل، وجدته في غرفة النوم، انظري إليه مدّاً".

كان الشعر المستعار الأشقر أثقل مما توقّعت ساتو. بدا داخله وكأنّه مصنوع من الهلام السميك. والغريب أنّ أسلاكاً برزت من داخله.

قــال العمــين: "بطانية مملوءة بالهلام تأخذ شكل الرأس. وهي تشغّل كاميرة دقيقة من الألياف البصرية مخبّأة في الشعر".

"ماذا؟" تحسّست ساتو الشعر المستعار بأصابعها إلى أن وجدت عدسات كاميرة صغيرة جداً مخبّأة بين الخصل الأمامية الشقراء. "هذا الشيء هو عبارة عن كاميرة خفية؟".

قال العميل: "كاميرة فيدبو. تسجّل اللقطات على هذه البطاقة الصغيرة". وأشار إلى مربّع من السيليكون بحجم طابع موجود في غطاء الرأس. "على الأرجح، هي تعمل بالحركة". فكّرت ساتو، ربّاه! إذًا، هكذا فعلها.

فهذه الكاميرة السرية، الشبيهة بكاميرة وردة الناقة، أنت دوراً أساسياً في الأزمة التي تواجهها مديرة مكتب الأمن الليلة. حدقت إليها أكثر ثمّ أعادتها إلى العميل.

قالبت: "واصلوا تفتيش المنزل، أريد جميع المعلومات التي يمكن إيجادها عن هذا السرجل. نطح أن كمبيوتره المحمول أيس موجوداً، وأريد أن أعرف كيف يخطّط بالضبط للربطه بالعالم الخارجي وهو يتحرّك. فتشوا مكتبه بحثاً عن كتيبات، أسلاك، أي شيء على الإطلاق يكشف لنا معلومات عن كمبيوتره".

الماضر، سيدتي، وانطلق العميل مسرعاً.

حان السوقيت للخروج. كانت سانو تسمع هدير شفرات المروحية التي تدور بأقصى سرعتها. أسرعت عائدة إلى غرفة الطعام. كان سيمكينز قد أتى بوارن بيلامي من المروحية، وكان يجمع منه بعض المطومات عن المبنى الذي يظنّون أنّ الهدف ذهب إليه،

بيت الهيكل.

كان بيلامسي يقول: "الأبواب الأمامية مقفلة من الداخل". كان لا يزال يلف جسده بالبطانية وهو يرتجف، بسبب الوقت الذي أمضاه في الخارج في ساحة فرانكلين. "الباب

الخلفي هو سبيلكم الوحيد، فهو مزود بقفل إلكتروني وكلمة السر معروفة بين الأعضاء فقط".

سأله سيمكينز وهو يدون الملاحظات: "وما هو رقم التعريف؟".

جلس ببلامي، وقد بدا عليه الضعف الشديد. كانت أسنانه تصطك و هو يملي عليه الرقم، قصل أن يصضيف: "العنوان هو 1733 الشارع السادس عشر، ولكنكم ستحتاجون إلى استعمال طريق الدخول والموقف الواقع خلف المبنى، يصعب إيجاده، ولكن-".

قال النغدون: "أعرف تماماً أين هو ، سأدلكم حين نصل".

هزّ سيمكينز رأسه قائلاً: "أنت أن ترافقنا، بروفيسور. هذه عملية عسكرية-".

ردّ عليه لانغدون بعنف: "ولكن ماذا نقول! بيتر هناك! وهذا المبنى هو عبارة عن مناهة! من دون شخص يدلّكم على الطريق، فستستغرقون عشر دقائق للوصول إلى قاعة الهيكل!".

قسال بيلامسي: "إنسه علسى حقّ. المكان هو عبارة عن مناهة. ثمّة مصعد، ولكنّه قديم ويصدر ضجيجاً عائياً، كما أنّه يُفتح في نقطة مكشوفة جداً من قاعة الهيكل، إن كنتم ترغبون في الدخول بهدوء، عليكم الصعود على الأقدام".

حذره لانغدون قائلاً: "لن تجدوا طريقكم أبداً. فمن المدخل الخلفي، ستمرّون عبر القاعة الملكية، قاعة الشرف، السلّم الأوسط، الردهة المركزية، السلّم الكبير -".

قالت ساتو: "كفي، لانغدون أت معنا".

الغمل 116

كانت الطاقة تتعاظم.

شعر مسالاً خ أنها تتبض في دلخله، تعلو وتتخفض في جسده و هو يدفع بيتر سولومون نحو المذبح. سأخرج من هذا المبنى أقوى بكثير ممّا دخلت، لم يتبق الآن سوى تحديد مكان العنصر الأخير.

همس بینه وبین نفسه: "Verbum significatium, Verbum omnificum"

أوقف مالاً خرسي بيتر المتحرك قرب المذبح، ثمّ التف وقتح الحقيبة الثقيلة الموضوعة على حضنه. مدّ يده إلى الداخل، وأخرج الهرم الحجري ثمّ حمله في ضوء القمر، أمام عيني بيتر مباشرة، مظهراً له شبكة الرموز المنقوشة في الأسفل. قال موبخاً: "مرت كلّ تلك السنوات، وليم تعرف أبدأ كيف حفظ الهرم أسراره". وضع مالأخ الهرم بحذر على زاوية المسنبح وعدد إلى الحقيبة. تابع قاتلاً وهو يخرج القمة الذهبية: "وهذه التعويذة ولّدت بالفعل المنظام من الفوضي، بحسب الوعد تماماً". وضع القمة المعدنية بعناية على سطح الهرم الحجري، ثمّ تراجع ليتبح لبيتر الرؤية بوضوح، قال: "انظر، الرمز المجزء اكتمل".

تقلُّص وجه بيتر، وحاول التكلُّم، ولكن عبثاً.

"جيد. أرى أنّ لديك ما تقوله لى". ونزع مالأخ الخرقة بخشونة.

أخذ بيتر سولومون يقح ويشهق لبضع ثوان، قبل أن يتمكّن أخيراً من الكلام: "كاثرين...".
"وقت كاثرين قصير، إن كنت تريد إنقادها، أقترح عليك أن تنقذ ما أطلبه". شك مالأخ فسي أنها قد ماتت على الأرجع، أو على الأقل أوشكت على الموت. لا فرق، فقد كانت محظوظة لأنها عاشت مدة كافية لتوديع أخيها.

توسل إليه بيتر بصوت ضعيف: "أرجوك، أرسل إليها سيّارة إسعاف...".

"سافعل نفك، ولكن عليك أن تخبرني أولاً بكيفية الوصول إلى السلّم السرّي"، بدت تعابير عدم تصديق على وجه بيتر، "ماذا؟".

"السلّم. فالأسطورة الماسونية تُبيّن وجود سلّم ممئدٌ على عمق مئات الأقدام، وصولاً إلى موقع سرّي دُفنت فيه الكلمة الضائعة".

بدا الذعر الأن على وجه بيتر.

واصل مالأخ المحاحه قائلاً: "أنت تعرف الأسطورة. سلّم سرّي مخبّاً تحت حجر". أشار السي المدنبح المركزي، كان عبارة عن كتلة ضخمة من الغراتيت نُقشت عليها جملة عدية: قال الله فل يكن النور، وكان النور. "من الواضح أنّ هذا هو المكان الصحيح. لا بدّ من أن يكور مدخل السلّم مخبًا في أحد الطوابق تحتنا".

صرخ بيتر: "ما من سلّم سرّي في هذا المبنى!".

ابت سم مالأخ بصبر، وأشار إلى الأعلى قائلاً: "هذا المبنى هرميّ الشكل". وأشار إلى السقف بسفوحه الأربعة التي تجتمع عند الفتحة المربّعة في الوسط.

"أجل، بيت الهيكل هرم، ولكن ما-".

قاطعه مالأخ وهو يملس متزره الحريري الأبيض فوق جسده الكامل: "بيتر، لديّ الليل بطوله، ولكن، هذا لا ينطبق على كاثرين، إن كنت تريدها أن تعيش، عليك إخباري كيف أجد السلّم".

قال: "قلت لك، ما من سلّم سرّي في هذا المبني!".

"حقًّا؟" أخرج مالأخ بهدوء الورقة التي رتّب عليها شبكة رموز قاعدة الهرم، وقال: "هذه هي رسالة الهرم الماسوني الأخيرة. صديقك روبرت لانغدون ساعدني على تفكيكها".

رفع مالأخ الورقة وحملها أمام عيني بيتر مباشرة. شهق المعلّم المبجّل بحدّة حين رآها. فالسرموز السنّة وأربعون لم تكن مرتبّة في مجموعات واضحة المعنى وحسب... بل تولّدت من الفوضى صبورة فعلية.

منورة سلّم... تحت هرم.

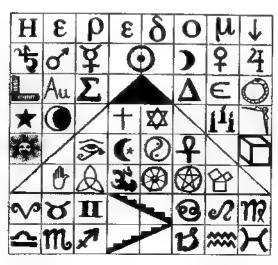
حدق بيتر سولومون غير مصدق إلى شبكة الرموز، لقد حفظ الهرم الماسوني سرّه الأجيال. والآن، فجأة، كُشف السرّ، فشعر بتقلّص في معدته.

آخر شيفرات الهرم،

حين نظر بيتر إلى الشبكة، ظلّ المعنى الحقيقي للرموز غلمضاً بالنسبة إليه، ولكنّه فهم على الفور سبب ظنون الرجل الموشوم.

يظنّ أنّه ثمّة سلّم سرّي تحت هرم يُدعى البيت المجيد.

لقد أساء فهم هذه الرموز .



سأله الرجل: "أين هو؟ أخبرني كيف أجد السلّم، وسأنقذ كاثرين".

فكر بيس، أتمنّى لو أستطيع، ولكنّ السلّم ليس حقيقياً. فأسطورة السلّم رمزية تماماً... النها جرء من التعابير المجازية الماسونية العظيمة. فالسلّم اللولبي، كما هو معروف، يظهر على ألواح رسومات الدرجة الثانية. وهو يمثل الصعود الفكري للإنسان نحو الحقيقة السامية. فمنل سلّم يعقوب، يستمكّل السلّم اللولبي رمز الطريق إلى السماء... رحلة الإنسان نحو التمجيد... صلة الوصل بين العالمين الدنيوي والروحي، وتمثّل درجاته فضائل العقل العديدة.

فكَّر بينر، ينبغي له أن يفهم ذلك، لقد مرّ بجميع الدرجات.

فكل عضو ماسوني جديد يتعلم عن السلم الرمزي الذي يستطيع صعوده، بحيث يمكنه من "المنشاركة في أسرار العلم البشري". فالماسونية، شأنها شأن العلوم العقلية والأسرار القديمة، توقر المسونية يرتبط القديمة، توقر المسونية يرتبط بالفيزيولوجيا البشرية.

العقال يقع مثل القمة الذهبية فوق الجسد الفيزيائي، حجر الفيلسوف، وعلى سلّم العمود الفقرى، تصبعد الطاقة وتنزل، وتدور، بحيث تربط العقل السامي بالجسد الفيزيائي،

يعرف بيتر أنّ تكون العصود الفقري من ثلاث وثلاثين فقرة بالضبط، ليس مجرد مصادفة. فدرجات الماسونية هي ثلاث وثلاثون، وقاعدة العمود الفقري، أو العجز، تعني باللاتينية sacrum، أي "العظمة المبجلة". الجسد هو بالفعل هيكل، والعلم البشري الذي يوقره الماسونيون هو الفهم القديم لكيفية استعمال ذاك الهيكل من أجل هدفه الأقوى والأسمى.

لسوء الحظّ، فإنّ شرح الحقيقة لهذا الرجل لن يساعد كاثرين اطلاقاً. نظر بيتر إلى شبكة السرموز وتسنهد مستسلماً، كنّب قائلاً: "أنت محقّ. ثمّة بالفعل سلّم سرّي تحت هذا المبنى، وحالما ترسل المساعدة إلى كاثرين، سأصطحبك إليه".

حدق إليه الرجل الموشوم بصمت.

تحداه سولومون بنظره وقال: "إمّا أن تنقذ شقيقتي وتعلم الحقيقة... أو نُقتل هنا معاً وتبقي المعقدة مدفونة إلى الأبد!" خفض الرجل الورقة بهدوء وهز رأسه قائلاً: "أنا لست مسروراً منك، يا بيتر. لقد فشلت في الاختبار، لا تزال تظنني غبياً. هل نظن فعلاً أنني لا أفهم ما أبحث عنه؟ هل نظن أنني لم أفهم قوتي الحقيقية؟".

هــنا، استدار الرجل وخلع مئزره. حين سقط الحرير الأبيض على الأرض، رأى بيتر للمرّة الأولى الوشم الطويل الممتدّ على العمود الفقري للرجل.

ربّاه..

رأى سلماً لولبياً أنيقاً يرتفع وسط ظهره العضلي، من فوق الإزار الأبيض الملفوف حول وركيه. كانت كل درجة موشومة فوق فقرة مختلفة. راح بيتر يمرز نظره فوق درجات السلم، وقد أخرسته المفاجأة، إلى أن وصل إلى قاعدة جمجمة الرجل،

راح يحدّق إليه بذهول.

أرجع الرجل رأسه الأصلع إلى الخلف، ليكشف الدائرة الخالية في أعلى جمجمته. كان الجلد الخالي محاطاً بثعبان ولحد، ملتف حول نفسه في دائرة، يلتهم نفسه.

ببطء، خفض الرجل رأسه من جديد واستدار في مواجهة بيتر، فرأى طائر الفينيق ذا الرأسين الموشوم على صدره يحتق إليه بعينين مطفأتين.

قال الرجل: 'أنا أبحث عن الكلمة الضائعة. هل ستساعدني... أم تموت أنت وأختك؟".

قال مالأخ في نفسه، أنت تعرف كيف تجدها. أنت تعرف شيئًا تخفيه عنى.

كان بينر سولومون قد باح له خلال الاستجواب بأشياء لم يعد يذكرها الآن على الأرجح. فالجلسات المتكررة داخل حوض التجريد الحسني وخارجه جعلته يهذي وينقذ الأوامر. وما لا يصدق أن كل ما قاله لمالأخ حين باح أسراره كان منسجماً مع أسطورة الكلمة الضائعة.

الكلمــة الــضائعة ليــست مجاز أ... إنها حقيقة. الكلمة مكتوبة بلغة قديمة... وقد خُبَبَت لأجيال. للكلمة قدرة على منح قوة عظيمة لكل من يفهم معناها الحقيقي. لا تزال الكلمة مخبّأة حتى اليوم... وللهرم الماسوني القدرة على كشفها.

قـــال مـــالأخ وهـــو بحـــدق إلى عيني أسيره: "بيتر، حين نظرت إلى هذه الشبكة من الرموز... رأيتَ شيئاً. اكتشفت أمراً ما، هذه الشبكة تخي لك شيئاً. أخبرني به"،

الن أخبرك بشيء ما لم ترسل المساعدة إلى كاثرين!".

ابتسم مالأخ قائلاً: "صدّقني، إنّ إمكانية فقدان شقيقتك هي آخر همومك الآن". ومن دون أن يضيف كلمة أخرى، استدار إلى حقيبة لانغدون، وبدأ يخرج منها الأغراض التي أحضرها من قبو منزله. بعد ذلك، راح يرتبها بعناية على المذبح.

قماشة حريرية مطوية، ناصعة البياض.

مبخرة فضيّة، مُرِّده مصري،

قارورة من دم بيتر، ممزوجة بالرماد.

ريشة غراب سوداء، هي قلمه المبجّل،

سكين القربان، المصنوعة من حديد حجر نيزكي وُجد في صحراء كنعان.

راح بينـــر يـــصـرخ بصوت هزّه الألم: "تَظَنّ أَنْني أخشى الموت؟ إن مانت كاثرين، لا يتبقُّ لديّ شيء! لقد قتلت عائلتي بأكملها! أخنت منّي كلّ شيء!".

أجابه مالأح: "ليس كُلُ شيء. ليس بعد". ثمّ مدّ يده إلى الحقيبة وأخرج منها الكمبيوتر المحمول الذي أحصره من مكتبه. شعّله ونظر إلى أسيره قائلاً: "أخشى أنّك لم تعهم بعد الطبيعة الحقيقية للمأزق الذي وقعت فيه".

 ^(*) المُسرَ: صسمغ راتتجيّ مرّ المذاق، عظر الرائحة، ذو لون أصفر محمر يخرج من ساق شجرة صعيرة مرهرة شائكة من أشجار الهند وبالد للعرب وشرق أفريقيا.

الغسل 117

قبل أن يغادر الانغدون، قبَّلته كانرين على خدَّه وهمست قائلةً: "كن حذراً، روبرت".

كان النغدون الأن متمسكاً بالحياة مع ارتفاع المروحية العسكرية أخيراً واتجاهها نحو بيت الهيكل.

راحت ساتو، الجالسة قربه، تصرخ للطيّار: "توجّه إلى دائرة دوبونت! سنهبط هناك!".

النَّفت لاتغدون إليها مستغرباً: "دوبونت؟! إنَّها على بعد عدّة أبنية من بيت الهيكل! يمكننا الهبوط في موقف الهيكل!".

هـزّت ساتو رأسها غير موافقة وقالت: "تريد دخول المبنى بهدوء، إن عرف الهدف بوصولنا-".

جادلها لانغدون قائلاً: "لا وقت لدينا! هذا المجنون على وشك قتل بيتر! قد يخيفه صنوت المروحية ويوقفه!".

له يكن الأنفدون في مزاج للاستماع إلى محاضرة أخرى عن الأمن الوطني، قال: "اسمعي، أنا الوحيد على مثن هذه المروحية الذي يعرف الطريق في ذلك العبنى".

قَاطعــته ســاتو مَحذَرة: "انتبه، بروفيسور. أنت هنا كعضو في فريقي، وسأحصل على تعاونــك الــتامّ". صمتت قليلاً ثمّ أضافت: "في الواقع، قد يكون من الحكمة أن أخبرك بمدى خطورة أزمتنا الليلة".

مدّت سائو يدها تحت مقعدها، وأخرجت حقيبة التيتانيوم الملساء، ثمّ فتحتها لتكشف عن كمبيوتر بدا معقداً على نحو غريب، حين شغّاته، ظهر رمز السي اي أبه مع أمر بالدخول، ضرخطت عليه ساتو وسألت الانعدون: "بروفيسور، هل تذكر الشعر المستعار الأشقر الذي وجدناه في منزل الرجل؟"،

"أجل".

"قي الواقع، يحتوي ذاك الشعر المستعار على كاميرة صغيرة من الألباف البصرية... مخبّأة بين خصل الشعر الأمامية".

"كاميرة خفية، لا أفهم".

بدت الكأبة على وجه ساتو وهي تقول: "ستفعل". ثمَّ فتحت ملفاً في الكمبيوتر.

لحظة من فضاك...

جار فتح ملف...

فَــتح إطـــار فـــيلم، ومـــلأ الشاشة بأكملها. رفعت ساتو الحقيبة، ووضعتها على ساقي الانغدون، كي يتمكن من الروية بوضوح.

ظهرت على الشاشة صورة غير اعتيادية.

تراجع لاتغدون متفاجئاً. ما هذا بحقّ الله؟!

كان الفيلم المظلم يصور رجلاً معصوب العينين، يرتدي زيّ مهرطق من القرون الوسطى يُقادد السي المشنقة. كان ثمّة حبل يتدلّى من حول عنقه، سلق بنطاله اليسرى ملفوفة حتّى الركبة، وكمّ قميصه الأيمن ملفوف حتّى المرفق، وقميصه المفتوح يكشف صدره العاري.

عضو ماسوني جديد... يستعد لدخول الدرجة الأولى.

كان الرجل مفتول العضلات وطويل القامة، ذا شعر أشقر مألوف، وبشرة سمراء داكنة. عسرف الانغدون ملامحه على الغور، من الواضع أنّ أوشامه مخفية تحت مستحضر السمرة. كان يقف أمام مرآة كبيرة، ويسجّل انعكاس صورته بواسطة الكاميرة المخفية في شعره.

ولكن... لماذا؟

اسودت الشاشة فجأة.

ظهرت مساحة جديدة. غرفة مستطيلة صغيرة، خفيفة الإضاءة، أرضها مكسوة بالبلاط الأبيض والأسود. مذبح خشبي منخفض، تحيط به أعمدة من ثلاثة جوانب، اشتعلت عليها الشموع.

شعر الانغدون بخوف مفاجئ.

رتباه.

كان التصوير يتم على طريقة هاوي تصوير منزلي، توجّهت الكاميرة الآن نحو طرف الغسرفة، لتكسشف مجموعة صغيرة من الرجال الذين يراقبون المبتدئ. كانوا يرتدون الزيّ الماسوني التقليدي، في الظلام، لم يتمكّن الانغدون من تمييز وجوههم، ولكنّه كان يعرف تماماً أين تجري هذه الطغوس.

كان من الممكن، نظراً إلى الشكل التقليدي لقاعة المحقل هذه، أن تكون في أيّ مكان في العالم، ولكن القوصرة المثلّثة زرقاء اللون الموجودة فوق مقعد المعلّم، كشفت أنه أقدم محفل ماسوني في العاصمة، محفل بوتوماك رقم 5، محفل جورج واشتطن والماسونيين الأوائل الدين وضعوا حجر الأساس للبيت الأبيض ومبتى الكابيثول.

و لا يزال هذا المحفل ناشطاً حتّى اليوم.

فبالإضافة إلى الإشراف على بيت الهيكل، كان بيتر سولومون مُعلَّم هذا المحفل المحلَّى أيصاً. وفيى محافل كهذه، تبدأ رحلة العضو الماسوني الجديد دوماً... وفيه بنال الدرجات الماسونية الثلاث الأولى.

أعلى صبوت بيتر المألوف: "حضرات الأخوة، باسم مهندس الكون الأعظم، أفتتح هذا المحفل لممارسة الطقوس الماسونية للدرجة الأولى!".

نردد صوت مطرقة عال.

أخذ لانغدون يشاهد غير مصدّق، بينما تعاقبت سلسلة سريعة من المشاهد المبهّتة (٠) التي تصوّر بيتر سولومون يؤدّي بعضاً من الطقوس الأكثر غموضاً.

يهنده بالموت على الخازوق إن ههو المعند العاري المعبندئ... يهنده بالموت على الخازوق إن ههو "كهشف أسرار الماسونية"... يصف بلاط الأرض الأسود والأبيض أنه يمثل "الأحياء والأموات"... يصف عقوبات تشتمل على "الذبح، واقتلاع اللسان من جنوره، ودفن الجسد في رمل البحر الخشن...".

حدق لانغدون بذهول إلى الشاشة. هل أرى ذلك حقّا؟ فطقوس الانضمام إلى الماسونية ظلّت طيّ الكتمان لقرون من الزمن، والأوصاف الوحيدة التي تسرّبت إلى العلن كتبها عدد من الإخوان المبعدين. كان لانغدون قد قرأ تلك الروايات، بالطبع، ولكنّ رؤيتها بأمّ العين أمر مختلف.

لا سبيما إن عُرضت بتك الطريقة. فقد عرف لانخون على الفور أن هذا الفيلم هو عبارة عن دعاية غير عادلة، حذفت جميع النواحي النبيلة في عملية التلقين، ولم تشدّد إلا على أكثرها إحسباطاً. وعرف أنه لو نشر هذا الفيلم، سيتصدر أنباء الإنترنت بين ليلة وضحاها. سيتهافت عليه أصحاب نظرية المؤامرة المضادة الماسونية كأسماك القرش. سيجد التنظيم الماسوني، ولا سيّما بيتر سولومون، أنّه تورط في عاصفة من الجدل... مع أن الطقوس ليس فيها أيّ أذي، بل هي رمزية خالصة.

الغريب أنّ الغيلم اشتمل على إشارة من الكتاب المقدّس إلى القربان البشري... استسلام السراهيم الكسائن الأعلى بتقديم البنه البكر". فكر الانغدون في بينر وتمنّى لو تطير المروحية بسرعة أكبر.

تغير مشهد الفيلم الأن،

القاعــة نفـسها، ولكــن فــي ليلة مختلفة، كان ثمّة عدد أكبر من الماسونيين يشاهدون الطفــوس. رأى بيتــر سولومون جالساً في مقعد المعلّم المبجّل يراقب ما يجري، كانت تلك الدرجــة الثانــية، وفيها تصبح الطقوس أكثر حدة. العضو راكع أمام المنبح... يتعهد "بحفظ

التبهيث: هو إحلال مشهد على شاشة السينما أو التلفزيون محل اخر بطريقة تدريجية.

الأسرار الماسونية إلى الأبد"... يوافق على عقوبة "شقّ تجويف الصدر ورمي القلب النابض على سطح الأرض لتلتهمه الوحوش الضارية"...

راح قلب الانغدون ينبض بعنف أكبر مع تغيّر المشهد مجدداً. ليلة أخرى، وحشد أكبر بكثير . لوح رسم (۱۰) على شكل تابوت موضوع على الأرض.

الدرجة الثالثة.

كان يُحسنفل هنا بطقس الموت، وهو أقسى الطقوس في جميع الدرجات، اللحظة التي يُجبر فيها العضو الجديد على "مواجهة آخر تحديات الإبادة الشخصية". ومع أنّ لانغدون كان مطّعاً على الروايات الأكاديمية له، إلاّ أنّه لم يكن مستعدًا على الإطلاق لما رآه.

القتل.

ففي مشاهد سريعة وعنيفة، راح الفيلم يعرض رواية مرعبة من وجهة نظر الضحية لعملية مقتل العضو العنيفة. فتم تمثيل ضربات موجّهة إلى رأسه، بما في ذلك واحدة بمطرقة ماسونية حجرية. في تلك الأثناء، قام شمّاس برواية قصنة ابن الأرملة، حيرام أبيف، كبير مهندسي هيكل الملك سنيمان، الذي اختار الموت عوضاً عن كشف سر الحكمة التي يملكها.

كان الهجوم مجرد تمثيل بالطبع، ولكن أثره عبر الكاميرة كان مروعاً. وبعد ضربة الموت، تسمّ إنسزال العضو المبتدئ، الذي أصبح "مينا بالنسبة إلى ذاته السابقة"، في تابوت رمسزي، تسمّ أغلقت عيناه ووضعت بداه على صدره وكانه جثّة. وقف الأخوة الماسونيون واحاطوا بالجثّة بحزن، فيما راح الأورغن يعزف لحن الموت.

كان مشهد الموت مرعباً.

وكان ثمّة ما هو أسوأ.

فمــع تجمّع الرجال حول أخيهم المنبوح، عرضت الكاميرة المخبّأة وجوههم بوضوح. فــأدرك الانغــدون أنّ سولومون لم يكن الرجل المعروف الوحيد في القاعة. كان أحد الرجال الذين يحتقون إلى المبتدئ الممدد في تابوته يظهر على التلفاز كلّ يوم تقريباً.

كان عضواً بارزاً في مجلس الشيوخ الأميركي.

يا الله...

تغيّر المسشهد من جديد. في الخارج الأن... ليلاً... التصوير المتقطّع نفسه... كان الرجل يسير في الشارع في احدى المدن... خصل من الشعر الأشقر تظهر أمام الكاميرة... ينعطف عند زاويسة... تنخفص الكاميرة الي شيء في يد الرجل... دولار... تقرّب الصورة لتركّز على الختم الأعظهم... العين المطّعة على كلّ شيء... الهرم غير المكتمل... ثمّ تبتعد الكاميرة فجأة لتكشف شكلًا مشابها في البعيد... مبنّى هرميًّا كبيراً... سفوحه المنحدرة تلتقى عند قمة مسطحة.

بيت الهيكل.

^(*) لوح الرسم: هو لوح يخطّ عليه المعلّم الرسومات لتوجيه أهل الحرفة في عملهم.

تملُّكه خوف كبير.

تواصل الفيلم... الرجل يسرع نحو المبنى الآن... يصعد العلّم... نحو الباب البرونري الضخم... بين تمثالي أبو الهول الذي يزن كلّ منهما سبعة عشر طنًا.

عضو جديد يدخل هرم التلقين،

ساد الظلام الشاشة الآن.

تناهى صوت عال الأورغن يعزف بعيداً... وظهرت صورة جديدة.

قاعة الهيكل.

ابتلع لانغدون ريقه بصعوبة.

على الشاشة، كانت القاعة المجوفة مضاءة بالمصابيح الكهربائية. تحت فُتحة السقف، لمسع المسذبح الرخامي الأسود في ضوء القمر، كان المجلس المحيط به مؤلفاً من أعضاء ماسونيين بارزين من الدرجة الثالثة والثلاثين، جلسوا ينتظرون على مقاعدهم المصنوعة من جلد الخنزير، وقد حضروا كشهود. مرّت الكاميرة الأن على وجوههم ببطء وتعمد.

حدق إليهم لانغدون مرعوباً.

فمع أن ما رآه فاجاه، إلا أنه لم يكن مستغرباً. فتجمع من أعلى الماسونيين درجة وأكثرهم شهرة في أكثر المدن نفوذا على وجه الأرض، يشتمل منطقباً على عديد من الشخصيات النافذة والمعروفة. ولم يكن مستغرباً رؤية بعض من أكثر الرجال نفوذاً في السيلاد، جالسين حول المنبع، يرتدون قفازاتهم الحريرية الطويلة، والمأزر الماسونية، ويضعون الجواهر البراقة.

قاضيان من قضاة المحكمة العليا...

وزير النفاع...

المتحدث باسم البرلمان...

شعر لانغدون بالاضطراب، بينما تابعث الكاميرة تدقيقها في وجوه الحضور.

ثلاثة أعضاء بارزين في مجلس الشيوخ... بمن فيهم زعيم الأكثرية...

وزير الأمن الوطني...

••••

مدير السي أي أيه...

أر اُدَ لانغَــُدُونَ أَن يشيح بنظره، ولكنّه لم يقدر. كان المشهد مربكاً ومخيفاً، حتّى بالنسبة إليه. وفي لحظة واحدة، فهم سبب خوف ساتو وقلقها،

بهت المشهد الآن، لتحل مكانه صورة واحدة مرعبة.

جمجمة بشرية... مملوءة بسائل قرمزي داكن. كان caput mortuum الشهير يُقدّم إلى العصر المبيدي بيتر سولومون النحيلتين، ولمع خاتمه الماسوني الذهبي في ضوء الشموع. لم يكن السائل الأحمر سوى شراب... ولكنّه بدا كالدم، وكان تأثيره البصري مخيفاً.

الإراقة الخامسة. أدرك الاتخدون ذلك بعد أن قرأ بنفسه روايات عن هذا السر" المبجّل في كستاب جسون كوينسي أدامز، رسائل عن المؤسّسة الماسونية. مع ذلك، فإن رؤيته يحدث... أمام أعين أكثر رجال أميركا نفوذاً... كان من أكثر المشاهد التي رآها غرابة.

نتاول العضو المبتدئ الجمجمة بين يديه... وانعكس وجهه على سطح الشراب الساكن. أعلن قائلاً: الليصبح هذا الشراب الذي أتناوله الأن سمًّا قائلاً لي... إن خنت قسمي يوماً عن عمد أو عن معرفة".

بالطبع، كان هذا العضو ينوي خيانة قسمه إلى حدّ يفوق الخيال.

كان لانغدون عاجزاً عن التفكير في ما سيحدث لو نُشر هذا الفيلم. ان يفهم احد. ستتم الإطاحة بالحكومة، وسيمتلئ الشارع بأصوات المناهضين للماسونية، والأصوليين، وأصحاب نظرية المؤامرة الذين سيبتون الخوف والجقد، سعياً لإطلاق حملة تطهيرية كاملة.

أدرك الإغدون؛ سبيتم تشويه الحقيقة، كما يحصل دوماً مع الماسونيين.

للحظة وجيهزة، شعر الاتغدون ببارقة أمل، حاول اقناع نفسه أنه في حال تسرب هذا الغيلم إلى العلن، سيصبح الناس منفتحين ومتسامحين، ويدركون أنّ جميع الطقوس الروحانية تهشتمل على نواح قد تبدو مخيفة إن عُزلت عن سياقها؛ إعادة تمثيل الصلب، طقوس الختان السيهودية، تعميد الأموات لدى المورمون، التعاويذ الكاثوليكية، المعالجة الشامانية، احتفال الكاباروت اليهودي، وحتى تناول جسد ودم المسيح المجازي في الديانة المسيحية.

أدرك لانغدون أنّه يعلم، هذا الفيلم لن يولد سوى الفوضى، إذ راح يتخيّل ما سيحدث لو رأى العالم قادة بارزين في فيلم، يضغطون سكاكين على صدورهم العارية، ويتلفظون بأقسام عنيفة، ويسؤدون ميشاهد قتل مزيّقة، ويتمدّدون في تولييت رمزية، ويتناولون الشراب من جمجمة بشرية، ستكون الصرخة فورية ومدوية.

فليكن الله بعوننا.

كانت السشاشة تعرض الآن العضو الجديد وهو يرفع الجمجمة إلى شفتيه، أمالها إلى الخلسف... ثمّ تجرّع الشراب الأحمر كالدم... وختم قسمَه، بعد ذلك، خفض الجمجمة، وحدّق إلى الجمع المحيط به، ليظهر أكثر رجال أميركا نفوذاً وهم يهزّون رؤوسهم برضى.

قال بينر سولومون، "أهلا بك، أيها الأخ".

حين بهنت الصورة وحلّ مكانها السواد، أدرك لانغدون أنّه كان حابساً أنفاسه.

مــــدت ســـاتو يدها بصمت، وأغلقت الحقيبة، ثمّ رفعتها عن ساقيه. النعت إليها لانغدون وحاول الكلام، ولكنّه لم يجد ما يقول. لم يعد ذلك مهمًّا، فقد بدا على وجهه أنّه فهم تماماً ححم الخطر. كانت ساتو على حقّ، فالأزمة التي يواجهونها الليلة كانت تهدّد الأمن الوطني... إلى حدّ يفوق الخيال.

الغطل 118

كان مالأخ يذرع المكان ذهاباً وإياباً أمام كرسي بيتر سواومون المتحرك، مرتدياً إزاره حسول وركيه. همس قائلاً وهو يستمتع بكل لحظة من رعب أسيره: "بيتر، نسيت أنّ لديك عائلة أخرى... إخوانك الماسونيين، وسأدمّرهم هم أيضاً... ما لم تساعدني".

بدا بيتر سولومون متخشّباً من هول الصدمة، وهو ينظر إلى شاشة الكمبيوتر الموضوع في حجره. قال أخيراً وهو ينظر إليه: "رجاءً، إن خرج هذا الفيلم...".

صدت ما لأخ قائلاً: "إن؟ إن خرج؟" وأشار إلى مودم الهاتف الخلوي الموصول بالكمبيوتر، مضيفاً: "أنا موصول بالعالم"،

الن تفعل...".

فكر مالاخ، بل سافعل، وهو يستمتع برعب سولومون. قال له: "لديك القدرة على إيقافي، وإنقاذ أختك. ولكن عليك إخباري بما تعرف. الكلمة الضائعة مخبّأة في مكان ما، يا بيتر. وأنا أعرف أنّ هذه الشبكة تكشف مكانها بالضبط".

نظر بيتر إلى شبكة الرموز مجنداً، ولكنَ عينيه لم تبوحا بشيء.

"قد يساعد هذا على إلهامك". مدّ مالأخ يده من فوق كتف بيتر وضغط على عدد من أزرار الكمبيوتر. انطلق برنامج بريد إلكتروني على الشاشة، فتصلّب بيتر بوضوح، عرضت السشاشة الأن بريدا إلكترونيا كان مالأخ قد أعدّه في وقت سابق الليلة؛ وهو ملف فيلم موجّه إلى لائحة طويلة من وسائل الإعلام الكبرى.

ابتسم قائلاً: "أعتقد أنّ الوقت قد حان للنشر، أليس كذلك؟".

هميس مالأخ: "استرخ، بيتر، إنّه ملف كبير، وسيستغرق إرساله بضع نقائق". ثمّ أشار الى شريط الإرسال:

جارِ إرسال رسالة: تم 2 %

"إن أخبرتني بما تعرف، سأوقف الرسالة، وأن يرى أحد هذا". شحب وجه بيتر بينما راح الشريط يتقدم.

جار إرسال رسالة: تم 4 %

رفع مالأخ الكمبيوتر عن حجر بيتر، ووضعه على أحد المقاعد المجاورة المصنوعة مسن جلد الخنزير، ثمّ وجّه الشاشة بحيث يتمكن الرجل من مشاهدة عملية الإرسال. عاد إلى جانب بيتر، ووضع صفحة الرموز على حجره. قال: "استناداً إلى الأسطورة، سيكشف الهرم الماسوني الكلمة الضائعة، وهذه شيفرة الهرم الأخيرة، أظن أنّك تعلم كيف تقرأها".

ألقى مالأخ نظرة على الشاشة.

جار إرسال رسالة: تم 8 %

حـول نظـره من جديد إلى بيتر، كان سولومون يحتق إليه، وعيناه الرماديتان تلتهبان غضباً.

قال مالأخ في نفسه، اكرهني، كلّما كان الانفعال أقوى، كانت الطاقة التي سنتحرّر عند النتهاء الطقس أعظم.

في لانغلي، ضغطت نولا كاي الهاتف على أننها، وهي بالكاد قادرة على سماع صوت ساتو بسبب هدير المروحية.

صرخت قائلــــة: "قالـــوا إنّـــه من المستحيل ايقاف إرسال الملف. فإطفاء مزوّد خدمة الإنتــرنت ISP محلّي يستغرق ساعة على الأقلّ، وإن كان يستخدم مزوّداً لاسلكيّا، فإنّ إيقاف الإنترنت الأرضى لن يعيق عملية الإرسال على أيّ حال".

في أيامنا، أصبح إيقاف تدفّق المعلومات الرقعية أمرأ شبه مستحيل. فوسائل الوصول السي الإنترنت لا تُصحبى. فبين الأسلاك، ومواقع الواي - في المزدحمة، وأجهزة المودم الخلوية، وهواتف الأقمار الصناعية، والهواتف الخارقة، والمواسيب الهاتفية المجهزة بالبريد الإلكتروني، كانت الطريقة الوحيدة لعزل تسرّب محتمل للمعلومات تتمثّل في تدمير ألة المصدر.

قالت نولا: "أخرجت صفحة مواصفات المروحية 00-UH الموجودين على متنها، ويبدو أنَّكم مجهّزون بمسدّس يعمل على الذيذية الكهرومغناطيسية".

أصبحت هذه المستسات شائعة لدى وكالات نتفيذ القانون، وتُستخدم أساساً لإيقاف عمليات المطاردة بالسيارات من مسافة أمنة، فعند إطلاق نبنيات شديدة التركز من الأشعة الكهرومغناطي سية، يتم عملياً حرق إلكترونيات أيّ جهاز مستهدف؛ سيارات، هواتف خلوية، حواسيب، واستناداً إلى المواصفات الموجودة مع نولا، فإنّ مروحية 60-UH مزودة بمغنترون مقودة سينة حيغاهيرتز، مثبت في هيكل المروحية ويستد بواسطة الليزر، مع بوق بقوة

حمسين - د ب - غين يطلق نبنية بقوة عشرة جيغاواط. ولو أُطلقت هذه الذبنية مباشرة على كمبيوتر محمول، فإنها ستحرق اللوحة وتمحو على القور القرص الصلب،

رنت علمها سماتو وهمي تصرخ بصوت عال: "أن يكون لهذه الأسلحة أيّ فاندة. فالهدف موجود داخل مبنى حجري، و لا نستطيع رؤيته. هل لنبكَ أيّ إشارة ما إذا كان الفيلم قد أرسل؟".

نظررت نولا إلى شاشة أخرى، تجري بعثاً متواصلاً عن الأنباء الجديدة حول الماسوبيين. أجابت: "ليس بعد، سيّنتي، ولكن إن نُشرِ، سنطم في غضون ثوانِ".

"ابقَى على اتصال". تتهدت ساتو وأغلقت الخطُّ.

حبس لانغدون أنفاسه بينما هبطت المروحية من السماء باتجاه دائرة دوبونت. نفرق عدد من المشاة في كلّ اتجاه، بينما هبطت المروحية عبر فتحة بين الأشجار وحطّت بقوة على العشب، جنوب النافورة الشهيرة المؤلّفة من طابقين، والتي صمّمها الرجلان نفسهما الذان صمّما نُصب لينكولن.

بعــد ثلاثين ثانية، كان لانغدون جالساً في سيّارة ليكسوس رباعية الدفع، تسير بأقصى سرعتها في جادة نيو هامشاير، باتّجاه بيت الهيكل.

كان بيتر سولومون يحاول يائساً التفكير في ما ينبغي له فعله. كلّ ما كان يخطر في باله هـو صور لكاثرين التي تنزف في القبو... وللفيلم الذي شاهده للتوّ. التفت ببطء نحو الشاشة الموضوعة على المقعد المصنوع من جلد الخنزير، على بعد ياردات عدة منه. كان شريط الإرسال قد بلغ الثلث تقريباً.

جارِ إرسال رسالة: تمّ 29 %

كان الرجل الموشوم بدور بيطء حول المنبح المربّع، يؤرجح مبخرة مشتعلة وينشد بينه وبين نفسه، تصاعد الدخان الأبيض الكثيف نحو الكوّة في السقف، كانت عينا الرجل متسعتين الآن، وكأنه في حالة نشوة، حول بيتر نظره إلى السكين القديمة الموضوعة على القماش الحريري الأبيض الذي فرش على المذبح، لم يكن لدى بيتر سولومون أيّ شك في أنه سيموت اللهيلة في هذا الهيكل، والسوال يكمن في كيفية الموت، هل سيجد طريقة لإنقاذ أحته وأخويته،... أم أنّ موته سيضيع هياءً؟

القى نظرة على شبكة الرموز. حين وقعت عيناه عليها للمرة الأولى، أعمته الصدمة... منعت بصره من اختراق غشاء الفوضى... والنظر إلى الحقيقة المخيعة. ولكن الأن، أصبح المعنى الحقيقي لهذه الرموز واضحاً بالنسبة إليه وضوح الشمس، لقد رأى الشبكة تحت ضوء جديد.

عرف بيتر سولومون ما عليه فعله بالضبط. أخذ نفساً عميقاً، وحتق إلى القمر من خلال الكوّة في الأعلى. ثمّ بدأ يتكلّم.

جميع الحقائق العظيمة بسيطة.

أدرك مالأخ هذا منذ زمن طويل.

كان الحلّ الذي يشرحه بيتر سولومون الأن جميلاً ونقياً، إلى حدّ أنّ مالأخ كان واثقاً أنّه لا يمكن إلاّ أن يكون حقيقياً. لم يصدّق أنّ حلّ اللغز الأخير اللهرم كان أبسط بكثير ممّا تخيّل بوماً.

كانت الكلمة الضائعة أمام عيني.

في لحظة واحدة، اخترق شعاع من النور الساطع غموض التاريخ والأسطورة الذي كان ينسف الكلمة الضائعة. كان الوعد صحيحاً، ذلك أنّ الكلمة الضائعة كانت مكتوبة بالفعل بلغة قديمة وتشتمل على قوة باطنية في كلّ فلسفة، ودين، وعلم عرفه الإنسان يوماً. الخيمياء، علم التنجيم، القبلانية، المسيحية، البونية، الروزيكروشية، الماسونية، علم الفلك، الفيزياء، العلوم العقلية...

كان مالأخ يقف الآن في القاعة التي تم تلقينه فيها، في أعلى الهرم العظيم للبيت المجيد، يجدد الله الكنز الذي سعى وراءه كل تلك السنوات. أدرك أنه ما كان ليعد نفسه أفضل مما فعل.

قريباً أسبح كاملاً.

لقد تم العثور على الكلمة الضائعة.

في كالوراما هايتس، وقف عميل السي أي أيه بمفرده بين بحر من النفايات التي أفرغت من الصناديق الموجودة في المرآب.

قــال لمحلّـــة ساتو عبر الهاتف: "آنسة كاي؟ كانت فكرة تفتيش نفاياته جيّدة. أظنّ أنّني وجدت شيئاً".

داخل المنزل، كانت كاثرين سولومون تشعر أنها تزداد قوة مع كل لحظة. فالمحلول الذي أعطي لها عبر المصل رفع ضغط دمها وأزال عنها الصداع، كانت ترتاح الآن، جالسة في غرفة الطعام، مع تعليمات واضحة بالبقاء ساكنة، ولكنها شعرت بالتوتر، وازدادت قلقاً ولهفة على أخبار عن أخبها.

أين الحميم؟ لم يكن فريق الطبّ الشرعي التابع للسي اي أيه قد وصل بعد، والعميل الدي بقي هنا لا يزال يفتش المكان، كان بيلامي جالساً معها في غرفة الطعام، يلف البطانية حول جسده، ولكنّه نهض هو الآخر للبحث عن معلومات قد تساعد السي أي أيه على إنقاذ بيتر.

لـم تعد كاثرين قادرة على الجاوس، فنهضت على قدميها مترنّحة، ثمّ مشت ببطء نحو غرفة الحلوس. وجدت بيلامي في المكتب. كان المهندس واقعاً أمام درج مفتوح، ظهره موجّه اليها، ومشغولاً على ما ببدو بمحتويات الدرج إلى حدّ أنّه لم يشعر بدخولها،

مشت نحوه قائلة: "وارن؟"،

انتفض الرجل، واستدار وهو يقفل الدرج بسرعة بوركه. بدت على وجهه آثار الصدمة والحزن، وسالت الدموع على خديه.

"ما الخطب؟!" ألقت نظرة على الدرج ثمّ سألته: "ما هذا؟".

بدا بيلامي عاجزاً عن الكلام. كأن مظهره يوحي أنّه رأى للتو شيئاً تمنّى لو لم يره اطلاقاً.

سألته: "ماذا يوجد في الدرج؟".

نظر إليها بيلامي بعينيه الدامعتين للحظات طويلة وكنيبة. أخيراً، تكلّم: "تساملنا أنا وأنت لماذا... لماذا بدا أنّ هذا الرجل يكره عائلتك".

قطبت كاثرين جبينها. "تعم؟".

"في الواقع..." قطعت الغصَّة صنوت بيلامي قبل أن يتابع: "وجنت الجواب للتو"..

الغطل 119

في الفاعية السواقعة في أعلى بيت الهيكل، وقف الرجل الذي يسمّي نفسه مالأخ أمام المدنج العظيم، وراح يعلَّك بلطف دائرة الجلد الخالية في أعلى رأسه. راح يستعد منشداً: Verbum significatium Verbum omnificum. أصبح المركب الأخير موجوداً أخيراً.

أثمن الكنوز هي غالبًا أبسطها.

فـــوق المـــذبح، انبعث الدخان المعطر من المبخرة. تصاعد الدخان عبر شعاع القمر،
 مضيئاً قناة متّجهة إلى الأعلى، يمكن لروح محرّرة أن تسافر عبرها بسهوئة.

حان الوقت.

أخرج مالأخ القارورة المحتوية على دم بيتر الداكن وفتحها. غمس طرف ريشة الغراب فسي السسائل القرمزي على مرأى من أسيره، ورفعها إلى الدائرة المبجلة فوق رأسه. توقّف للعظه... وراح يفكر كم طال انتظاره لهذه الليلة. أصبح تحوّله العظيم ممكناً أخيراً. حين تكتب الكلمة الضائعة على عقل رجل، يصبح جاهزاً الثلقي قوّة خارقة. ذلك هو الوعد القديم بالستحوّل إلى كائن ممجد. حتّى اليوم، كان الجنس البشري عاجزاً عن إدراك هذا الوعد، وقد بذل مالأخ ما في وسعه لتبقى الأمور على حالها.

بيد ثابية، وضيع مالأخ طرف الريشة على جلده. لم يكن بحاجة إلى مرآة، ولا إلى مساعدة، بل إلى حاسة اللمس وعين عقله وحسب. ببطء ودقة، بدأ يكتب الكلمة الضائعة في المساحة الدائرية (ouroboros) على رأسه.

نظر إليه بيتر سولومون برعب.

حسين انتهسى مالأخ أغمض عينيه، ووضع الريشة من يده، ثمّ أخرج الهواء من رئتيه تماماً. للمرّة الأولى في حياته، أحسّ بشعور لم يعرفه من قبل.

كاملاً.

اصبحت متّحداً.

لقد عمل مالأخ لسنوات على جسده، والآن حين اقتربت لحظة تحوله الأخير، كان يشعر بكل خطّ كُتب على جلده، أنا تحقة حقيقية، كاملة وتامة.

قاطع صوت بينر أفكاره: "أعطيتك ما طلبت، أرسل المساعدة إلى كالترين وأوقف هذا الملف".

فتح مالأخ عينيه وابتسم: "أنا وأنت لم ننته بعد". النفت إلى المذبح وتناول سكين القربان، ممرراً إصبعه على النصل الحديدي الأملس. "هذه السكين القديمة تحمل تفويضاً لتستعمل في تضحية بشرية. لقد عرفتها، أليس كذلك؟".

كانت عينا بيتر سولومون رماديتين كالحجر. قال: "إنّها فريدة، وقد سمعتُ بالأسطورة". الأسطورة؟ الرواية منكورة في الكتاب المقتس. ألا تعنقد بصحتها؟".

اكتفى بيتر بالتحديق إليه.

كان مالأخ قد أنفق ثروة لإيجاد هذه التحفة والحصول عليها. تُعرف هذه السكين باسم سكين النبح، وقد صنّعت منذ ثلاثة ألاف عام، من حجر نيزكي حديدي سقط على الأرض. حديد من السماء، كما يسمّيه الباطنيون الأوائل. وقد تمّ امتلاك هذه السكين في تاريخها المذهل من قبل باباوات، وباطنيين نازيين، وخيمياتيين أوروبيين، وجلمعي تحف.

فكر مالأخ، لقد حموها وأعجبوا بها، ولكنّ أحدًا لم يجرؤ على اطلاق قوتها الحقيقية باستعمالها لهدفها الحقيقي. الليلة، سنتفذ السكين المهمة التي قُدّرت لها.

لطالما كانت سكين الذبح مبجلة في الطقس الماسوني.

كــان وزن النصل بين يدي مالاًخ منحماً، وهو يركع ويستعمل السكين المسنونة حديثاً لقطع الحبال التي تقيّد بيتر بكرسيه المتحرك. سقطت القيود على الأرض.

تالّم بيتر سولومون وهو يحاول تحريك أطرافه المتشنّجة. قال: "لماذا تفعل هذا بي؟ ماذا تظنّ أنّك ستحقّق؟".

أجاب مالأخ: "أنت، من بين كلّ الناس، يجب أن تفهم. فقد درست الطرائق القديمة، أنت تعرف أنّ قورة الأسرار تكمن في القضحية... في تحرير روح بشرية من جسدها. هكذا كانت الأمور منذ البداية".

قال بيتر بصوت هزَّه الألم والاشمئزاز: "أنت لا تعرف شيئاً عن التضحية".

قال مالأخ في نضبه، ممتاز، ضاعف حقاك، هذا سيجعل الأمور أسهل وحسب.

احستجت معددة مسالاً خلفارغة وهو يسير أمام أسيره، "ثمّة قوّة هائلة في إراقة الدم البسسري، الجمسيع فهمسوا ذلك، من المصريين القدماء، إلى الدرويد السلتيين، والصينيين، والارسسري، الجمسيع فهمسوا ذلك، من المصريين القدماء، إلى الدرويد السلتيين، والصينيين، والارتسيك، ثمّة ناحية عجيبة في التضحية البشرية، ولكن الإنسان المعاصر أصبح ضعيفاً، أصبح جباناً جداً ليقتم قرابين حقيقية ويعطي الحياة المطلوبة المتحول الروحاني، مع ذلك، فإن النصوص القديمة واضحة. فبتقديم الشيء الأكثر تبجيلاً، يمكن المرء أن ينال القوة القصوى". "وهل تعتبرني قرباتاً مبجلاً؟".

انفجر مالأخ ضاحكاً بصوت عال: "أنت لم تفهم بعد، أليس كناك؟".

ألقى عليه بيتر نظرة استغراب.

"هل تعلم لماذا أملك حوض تجريد حسّى في منزلي؟" وضع مالأخ يديه على وركيه وشد تعلى وركيه وشد المرخرف بدقة، والذي لا يغطّيه سوى إزار عند الوركين. تابع قائلاً: "كنت أتمسر رن... أستعد من المحظة التي أصبح فيها مجرد عقل... اللحظة التي أتحرر فسيها من هذه القشرة الفانية... وأقدّم هذا الجسد الجميل كتضحية. أنا هو الثمير! أنا هو الحمل الأبيض الطاهر!".

فغر بيتر فاه، عاجزاً عن الكالم.

"أجل، بيتر. على المرء أن يقدم أغلى ما لديه، أنقى حماماته البيضاء... أثمن و أغلى قسربان لديه. أنست أست ثميناً بالنسبة إلى. أنت است جديراً بالتضحية". حدّق إليه مالأخ وأضاف: "ألا تسرى؟ المست أنت القربان، يا بيتر ... بل أنا هو . جسدي أنا هو القربان. أنا الهدية. انظر إلى. لقد أعدت نفسى لأكون جديراً برحلتي الأخيرة. أنا الهدية!".

طل بيتر عاجزاً عن الكلام.

قسال مالأخ: "يكمن السر في كيفية الموت. لقد فهم الماسونيون ذلك". أشار إلى المذبح، ثمّ تابع قائلاً: "أنتم توقرون الحقائق القديمة، ولكنكم جبناء. تفهمون قوة التضحية ولكنكم تبقون على مسافة أمنة من الموت، تؤدّون مسرحيات قتل مزيّفة وطقوس موت بلا دماء. الليلة، سيعرف مذبحكم الرمزي قوته الحقيقية... وهدفه الحقيقي".

مسة مالأخ يده وأمسك بيد بيتر سولومون اليسرى، ثم وضع قبضة سكين النبح في كفه. السيد اليسرى تخدم الظلام، هذا أيضاً خطط له، لن يكون لدى بيتر الخيار في هذه المسألة. ما كان لمالأخ أن يتخيل تضحية أكثر قوة ورمزية من تضحية توذى على هذا المنبح، من قبل هسذا السرجل، بهسذه السكين التي ستُغرز في قلب قربان لُفّ جسده الفاني كالهدية، بكفن من الرموز الباطنية.

بهذه التصحية بالذات، سيحصل مالأخ على رتبته في هرمية الأرواح الشريرة. ففي الظلام والدم تكمن القوة الحقيقية. لقد عرف القدماء ذلك، واختار الخبراء الجوانب التي تتسجم مع طبيعتهم الفردية. أمّا مالأخ، فقد اختار جانبه بحكمة. فالفوضى هي القاتون الطبيعي الذي يحكم العالم، اللامبالاة هي محرتك الإنتروبيا، فتور الإنسان كان الأرض الخصبة التي تضع فيها أرواح الظلام بذورها.

لقد خدمتهم، وسيستقبلونني كممجّد،

لم يتحرّك بيتر، بل حتق إلى السكين القديمة التي يمسكها بيده.

قال مالأخ: "أنا أفوضك، أنا أضحي بنفسي بملء إرادتي، دورك الأخير كان مكتوباً. ستحولني، ستحررني من جسدي، إمّا أن تفعل ذلك، أو تخسر شقيقتك وأخويتك. ستكون فعلاً بمفردك"، صمت ثمّ ابتسم لأسيره قائلاً: "اعتبر هذا عقابك الأخير".

رفسع بينسر نظسره بسبطء وحتق إلى عيني مالأخ قائلاً: "قتلك؟ عقاب؟ هل تظنّ أنّني سأتردد؟ لقد قتلت ابني، وأمّى، وعائلتي بأكملها".

انفجر مالأخ قائلاً بقوة أفزعته هو نفسه: "كلاً! أنت مخطئ! أنا لم أقتل عائلتك! أنت فعلت! أنت محطئ! أنا لم أقتل عائلتك! أنت فتلت فعلت! أنست من اختار ترك زاكاري في السجن! ومن هناك، تحركت العجلة! أنت قتلت عائلتك، يا بيتر، ولست أنا!".

البهضيّ عقد بيدر، واشتدّت أصابعه حول السكين بغضب. "أنت لا تعرف شيئا عن الأساب التي دفعتني إلى ترك راكاري في السجن".

رد مالأخ: "بل أعرف كلّ شيء! كنت هناك. اذعيت أنّك تحاول مساعته. أكنت تحاول مساعته دين مساعته حين عرضت عليه الخيار بين الثروة والحكمة؟ هل كنت تحاول مساعته حين أعطيته إنذارا للانضمام إلى الماسونيين؟ أيّ أب يخيّر ابنه بين الثروة والمحكمة ويتوقّع منه أن يعرف كيف يتصرف! أيّ أب يترك ابنه في سجن عوضاً عن إعادته إلى بيته الأمن!" سار مسالأخ، ووقف أمام بيتر، ثمّ ركع ليصبح وجهه الموشوم على بعد إنشات من وجه بيتر، وأضاف: "ولكسن، الأهم من كلّ ذلك... أيّ أب ينظر إلى عينيّ ابنه... حتّى بعد كلّ تلك السنوات... ولا بتعرف إليه!".

تردّدت كلمات مالأخ لبضع ثوان في القاعة الحجرية.

ثمّ عمّ الصمت.

في السكون المفاجئ، بدا وكأنّ بيتر سولومون خرج من الغشية التي انتابته. كان وجهه ينمّ عن ذهول تامّ.

أجل، أبي. هذا أنا. انتظر مالأخ هذه اللحظة سنوات طويلة... لينتقم من الرجل الذي تسركه... ليحدق إلى نقلك العينين الرماديتين، ويقول الحقيقة التي ظنّت مدفونة كلّ تلك السنوات. الآن حانت اللحظة، وتكلّم ببطء، وتاق ليرى وزن كلماته يسحق تدريجياً روح بيتر سولومون. "يجب أن تكون مسروراً، أبي، فقد عاد ابنك الضالّ".

كان بينر سولومون شاحباً كالأموات.

استمتع مالأخ بكل لحظة. "لقد اتخذ والدي القرار بنركي في السجن... وفي تلك اللحظة، تعهدت الآ أسمح لمه بنبذي مرة أخرى. لم أعد ابنه. زاكاري سولومون لم يعد موجوداً". فاضت عينا الأب فجأة بدمعتين لامعتين، وشعر مالأخ أنّ هذا أجمل مشهد يراه.

حبس بيتر دموعه، وهو يحتق إلى وجه مالأخ، وكأنَّه يراه للمرَّة الأولى.

قال مالأخ: "كلّ ما أراده آمر السجن كان المآل، ولكنك رفضت. ولم يخطر في بالك أن مالسي لا يختلف شيئاً عن مالك. فآمر السجن لم يأبه بمن يدفع له، بل كان كلّ همه هو قبض السئمن. وحين عرضت عليه مبلغاً محترماً، اختار سجيناً مريضاً بعجمي تقريباً، ثمّ ألبسه ثيابي، وضيربه إلى أن أصبح التعرف عليه مستحيلاً. الصورة التي رأيتها... والتابوت المختوم الذي دفنته... لم يكونا لي، بل كانا لشخص غريب".

تقلص وجه بيتر الدامع رعباً وذهو لا: "رباه... زاكاري".

اليس بعد الأن. حين خرج زاكاري من السجن، كان قد تحول".

فجسده المراهق ووجهه الصبياني تغيّر ا جذرياً حين أغرق جسده الشاب بهرمونات النمو والستروبيد. حتّى أوتاره الصوتية تبتلت، محولة صوته إلى همس دائم.

زاكاري أصبح أندروس

أندروس أصبح مالأخ

والليلة... مالأخ سيصبح أعظم تجسيد على الإطلاق.

في تلك اللحظة في كالوراما هايتس، كانت كاثرين سولومون واقفة أمام درح المكتب المفتوح تنظر إلى مجموعة من مقالات الجرائد القديمة والصور التي لا يمكن وصف صاحبها سوى أنه مهووس.

قالست و هسي تلسقت السي بيلامي: "لا أفهم، لا شك في أنّ هذا المجنول كان مهووساً بعائلتي، ولكن-".

حتُّها بيلامي قائلاً: "استمرّي..."، ثمّ جلس وأثار الصدمة لا تزال بانية على وجهه.

بحثت كاثرين أكثر بين مقالات الجرائد. كان كلّ منها يتعلّق بعائلة سولومون؛ إنجازات بينسر العديسدة، وبحث كاثرين، ومقتل أمّهما إيزابيل الرهيب، وتعاطي زاكاري للمخدّرات، وسحنه، ومقتله العنيف في سجن تركي. كان تركيز هذا الرجل على عائلة سولومون يفوق الخيال، ولكنّ كاثرين لم تدرك بعد السبب.

حيسنها رأت الصور، كانت الصورة الأولى تُظهر زاكاري واقفاً في مياه فيروزية على شاطئ توزّعت عليه بيوت بيضاء اليونان؟ افترضت أنّ الصورة التُقطت في الفترة التي كان زاك يتعاطى فيها المخدّرات ويطوف في أوروبا بحرّية، ولكن الغريب هو أن زاك بدا أفضل صححة من ذاك الصبي المتحرّر الذي ظهر في صفحات الجرائد بين متعاطى المخدّرات. بدا في هذه الصورة أكثر لياقة وقوّة، وأكثر نضجاً لا تذكر كاثرين أنّها رأته يوماً بهذه الصحة.

دفعتها حيرتها إلى التحقّق من تاريخ الطابع على الصورة.

ولكن هذا ... مستحيل.

كان التاريخ يرجع إلى عام كامل بعد مقتل زاكاري في السجن.

فجاة، راحت كاترين تتصفع مجموعة الصور بياس. كانت كلّها صور ازاكاري سولومون... يكبر تدريجياً، بدت المجموعة وكأنها قصتة ذاتية مصورة، تسجّل تحوّلاً بطيئاً. ومسع تقتم الصور، رأت كاثرين تغيّراً مفاجئاً وجذرياً. راحت نتظر برعب كيف بدأ جسد زاكاري يتحوّل، وعضلاته تكبر، وملامح وجهه نتغيّر بسبب الاستعمال المكثف للستروييد، كما هو واضح. بدا وكأن كتلة جسده تضاعفت، وزحفت إلى عينيه نظرة ضارية.

لا أعرف هذا الرجل!

لم يكن يشبه على الإطلاق ذكريات كاثرين عن ابن أخيها الشاب.

حسين وصسلت إلى صورة له يظهر فيها حليق الرأس، شعرت بضعف في ساقيها. ثمّ رأت صورة جسده العاري... مزخرفاً بأول الأوشام.

كان قلبها على وشك التوقف عن الخفقان: "رباد...".

الفحل 120

هـــتف لاتغــدون: "لنعطــف إلى اليمين!" كان جالساً في المقعد الخلفي لسيّارة ليكسوس رباعية الدفع، يملي الاتّجاهات على عميل السي آي أيه.

انعطف سيمكينز في شارع أس، وقاد السيّارة عبر حيّ سكني بين صفين من الأشجار. حين اقتربوا من زاوية الشارع السادس عشر، ظهر بيت الهيكل مثل جبل إلى يمينهم.

حدَق سيمكينز إلى المبنى الهائل، بدا وكأنّ شخصاً ما بنى هرماً على قمّة بانثيون روما. استعدّ للانعطاف يميناً في الشارع السادس عشر نحو واجهة المبنى.

أمره لاتخدون قائلاً: "لا تتعطف! توجّه إلى الأمام! ابقَ في شارع أسا".

أطاعه سيمكينز، وواصل القيادة على طول الجانب الشرقي للمبنى.

قال التغدون: "عند الشارع الخامس عشر، العطف يميناً!".

تبع سيمكينز تعليماته، وبعد لحظات، أشار الانخدون إلى طريق غير معبد وغير مرئي تقريباً يمر عبر الحدائق خلف بيت الهيكل، انعطف سيمكينز وقاد عبر تلك الطريق متجهاً إلى الجهة الخلفية من المبنى.

قال النغدون، مشيراً إلى السيّارة الوحيدة المركونة بقرب المدخل الخلفي: "انظر! إنّهما هذا!".

ركن سيمكينز السيّارة وأوقف عمل المحرك. خرج الاثنان بهدوء، واستعدّا للدخول، نظر سيمكينز إلى البناء المنايثي() وقال: قلت إنّ قاعة الهيكل تقع في الأعلى؟".

هــــز لاتغدون رأسه، وأشار إلى قمة المبنى قائلاً: "تلك البقعة المسطّحة في أعلى الهرم هي في الواقع كورة".

النفت سيمكينز إلى لاتغدون وسأله: "لقاعة الهيكل كورة؟".

نظر إليه لانغدون مستغرباً وأجاب: "بالطبع. فُتحة إلى السماء... فوق المذبح مباشرة".

كانت المروحية التي حطّت عند دائرة دوبونت لا تزال في مكانها تتنطر. جلست ساتو في مقعدها تقضم أظافرها من شدّة التوثر، بانتظار أخبار من فريقها. أخيراً، سُمع صوت سيمكينز عبر الجهاز اللاسلكي: "حضرة المديرة؟". أحانت بصوت خشن: "معك ساتو".

^(*) المنايثي: له علاقة بالمنايث و هو حجر ضخم مفرد يكون عادة على شكل عمود أو مسلّة.

"نحن ندخل المبنى، ولكن لديّ بعض المعلومات الجديدة من أجلك".
"تضلّ".

"أخبرني السيّد الانعدون للتو أنّ سقف القاعة التي أوى اليها الهدف على الأرجح فيه كوّة كبيرة جداً".

فكرت ساتو في المعلومات البضع ثوانٍ ثمّ قالت: "فهمت. شكراً لك".

أقفل سيمكينز الجهاز.

بصقت ساتو جزء ظفرٍ من فمها والنفت إلى الطيّار قاتلة: "أقلع".

الفحل 121

مثل أيّ أب فقد ابنه، غالباً ما تخيّل بيتر سولومون لو أنّ ابنه ظلّ حيًّا كم سيكون عمره الآن... وكيف سيكون شكله... وما كان ليصبح عليه.

الأن حصل على الأجوية.

فه ذا المخلوق الهاتل الموشوم الموجود أمامه بدأ حياته مولوداً صغيراً غالياً... طفلاً جميلاً في مكتب بيتر ... وتعلم قول أولى جميلاً في مكتب بيتر ... وتعلم قول أولى كلماته. وفكرة أن ينبع الشرّ من طفل بريء يعيش في أحضان عائلة محبّة تبقى إحدى مفارقات الروح البشرية. لقد أُجبر بيتر باكراً على تقبّل فكرة معنّبة، فعلى الرغم من أنّ دمه هو الذي يجري في عروق ابنه، إلا أنّ القلب الذي يضخ ذاك الدم كان قلب ابنه وحده. إنه قلب فريد... وكأنه اختير بعشوائية من الكون.

ابني... قتل أمّي، وصديقي روبرت لانغلون، وربّما أختي.

شـــعر بيتر بقلبه يتجلّد وهو يبحث في عيني ابنه عن علاقة ما بالصبي الذي تربّى في كنفه... أيّ شيء مألوف. ولكنّ عيني الرجل، ومع أنّهما رماديتان كعيني بيتر، إلاّ أنّهما كانتا عيني غريب، يملأهما الحقد والرغبة بالانتقام، وكأنّهما من عالم آخر.

قال له ابنه: "هل أنت قوي بما يكفي؟" وألقى نظرة على السكين التي يمسكها بيتر بيده. "هل يمكنك إنهاء ما بدأته قبل سنوات؟".

"بني..."، بالكاد تعرف سولومون على صوته. "أنا... أنا أحبيتك".

"حاولت قتلسي مرتين، تركنتي في السجن، وأطلقت علي الرصاص على جسر زاك. الآن، أنه عملك!".

للحظة، شبعر سبولومون وكأنّه يطوف خارج جسده، لم يعد يعرف نفسه. كانت يده مسكرة، ورأسه أصلع تماماً، يرتدي مئزراً أسود اللون، ويجلس في كرسي متحرك، ممسكاً سكيناً قديمة.

صدرخ الرجل مجدداً: "أنه عملك!"، وتموجت الأوشام التي تكسو صدره العاري. "قتلي هو الطريقة الوحيدة الإنقاذ كاثرين... الطريقة الوحيدة الإنقاذ أخويتك!".

تحول نظر سولومون إلى الشاشة والمودم الخلوي الموضوعين على الكرسي.

جارِ إرسال رسالة: ثمّ 92 %

لم يعد قادراً على أن يبعد عن ذهنه صور كاثرين النازفة حتّى الموت... أو إخوانه الماسونيين.

همــس الرجل: "لا يزال أمامك وقت، أنت تعرف أنّه الحلّ الوحيد. خلّصني من قسّرتي الفانية".

قال سولومون: "أرجوك، لا تفعل هذا...".

همسس الرجل قائلاً: "أنت فعلت هذا! أنت أجبرت ابنك على القيام بخيار مستحيل! هل تذكر تلك الله الأبد. ولكنني عدت، يا أبي... والله الله الله الله أبعدتني إلى الأبد. ولكنني عدت، يا أبي... والله ها دورك للاختيار، زاكاري أم كاثرين؟ أيهما تختار؟ هل نقتل ابنك لإنقاذ شقيقتك؟ هل تقسل ابنك لإنقاذ أخويتك؟ بلادك؟ أم تنتظر حتى يغوت الأوان؟ حتى تموت كاثرين... ويُسشر الفهام... حتى تُضطر إلى عيش بقية حياتك وأنت تعلم أنه كان بإمكانك إيقاف تلك المأسى. الوقت بداهمك، أنت تعرف ما ينبغي لك فعله...

انفطر قلب بيتر. قال في نفسه أنت أست زاكاري، زاكاري مات منذ زمن طويل. أنّا تكن... ومن حيثما أتبت... أنت أست منّي. ومع أنّ بيتر سولومون لم يصدّق هذا الكلام، إلاّ أنّه أدرك أنّ عليه القيام بخيار.

كان الوقت يداهمه.

اعثر على السلّم الكبير!

اندفسع روبسرت لانغدون عبر الأروقة المظلمة، يشقّ طريقه نحو وسط المبنى. مشى تورنر سيمكينز في أعقابه، كما توقّع لانغدون، وجد نفسه في قاعة المبنى المركزية.

بدت القاعدة المركزية التي ارتفعت فيها ثمانية أعمدة دورية من الغرانيت الأخضر وكأنها ضريح هجين، يوناني-روماني-مصري، بتماثيلها الرخامية السوداء، وشمعداناتها، وصلانها التيتوندية، والميداليات التي تصور طائر الفينيق ذا الرأسين، وحاملات المصابيح التي تصور رأس هرمس.

استندار لانغدون، وراح يجري نحو السلّم الرخامي الشاهق عند الطرف المقابل للقاعة. همس و همسا يسصعدان بسسرعة و هدوء قدر الإمكان: "هذا الدرج يؤدّي مباشرة إلى قاعة الهيكل".

عـند أوّل مند سط للـسلّم، وجـد لاتغدون نفسه وجهاً لوجه مع تمثال نصفي برونزي للماسوني الدارز ألبرت بايك، مع نقش لجملته الشهيرة: ما فعلناه لأنفسنا وحسب بموت معنا؛ وما فعلناه للآخرين وللعالم لا يفنى.

شـــعر مالأخ بتغيّر محسوس في جو قاعة الهيكل، وكأنّ كلّ الإحباط والألم اللذين أحسّ بهما بيتر سولومون بغليان الآن على السطح... ويتركّزان على مالأخ مثل شعاع من الليزر.

أجل ... حان الوقت.

كان بيتر سولومون قد نهض من كرسيه المتحرك أيقف أمام المنبح، حاملاً السكين. حثّه مالأخ قائلاً: "أنقذ كاثرين"، وجنبه نحو المنبح، ثمّ تراجع وتمند على الكفن الأبيض الذي أعده. "افعل ما ينبغي لك فعله".

تَقَدَم بيتر إلي الأمام وكأنَّه يسير في كايوس.

تمدّد مالأخ تماماً على ظهره، وحدّق من خلال المكوّة إلى القمر الشنائي. يكمن السرّ في كنفية المموت. لا يمكن لهذه اللحظة أن تكون أكثر كمالاً. بعد أن تزيّنت بالكلمة الضائعة عبر العصور، أهب نفسي بيد أبي اليسرى.

أخذ مالأخ نضاً عميقاً.

استقبليني، أيَّتِها الأرواح الشريرة، لأنَّ هذا الجسد الذي أقدَّمه إليك هو جسدي.

كان بيتر سولومون يقف فوق مالأخ وهو يرتجف. لمعت عيناه بدموع اليأس، والتردد، والألم. نظر مرة أخيرة إلى المودم والكمبيوتر.

همس مالأخ: "قسم بالخيار، حررني من جسدي، هذه مشيئة الله، هذه مشيئتك"، مدد ذراعيه إلى جانبيه، وقوس صدره إلى الأمام، عارضاً طائر الفينيق الرائع ذا الرأسين، ساعدني على خلع الجسد الذي يغلف روحي،

بدا وكان عينسي بيتر المغرورقتين بالدموع تحدّقان عبر مالأخ، من دون أن ترياه.

همــس مالأخ: "لقد قتلت أمك! قتلت روبرت لاتغدون! وأنا أقتل أختك! وأدمّر أخويّتك! الهعل ما ينبغي لك فعله!".

تقلَّم وجمه بيتر سولومون، وتحول إلى قناع من الحزن والندم. أرجع رأسه إلى الخلف، وأطلق صرخة ألم مدوية وهو يرفع السكين.

وصل روبرت لانغدون والعميل سيمكينز وهما يلهثان إلى باب قاعة الهيكل مع انطلاق صرخة مدوية من الداخل. كان ذلك صوت بيتر سولومون. لانغدون واثق من نلك.

كانث الصرخة التي أطلقها بيتر صرخة رجل يُحتضر.

لقد تأخرت!

تجاهل لانغلون وجود سيمكينز، وأمسك بقبضتي البلب وفتحه. المشهد الفظيع الذي ظهر أمامه أكد أسوأ مخاوفه. هناك، في وسط القاعة خفيفة الإضاءة، رأى رجلاً حليق الرأس واقفاً أمام المذبح الأعظم. كان يرتدي مئزراً أسود، ويمسك بيده نصلاً كبيراً.

قــبل أن يأتي لانغدون بأي حركة، كان الرجل يخفض العمكين نحو الجسد الممدّد على المذبح.

كان مالأخ قد أغمض عينيه. جميل جداء كامل جداً.

كان نصل سكين الذبح القديم قد لمع في ضوء القمر وهو يرتفع فوقه، كما تصاعد دخان البخور فوقه، يعدّ الطريق الروحه التي سنتحرر قريباً. ظلّت صرخة الألم واليأس الوحيدة التي أطلقها قائله تتردد في المكان المبجّل مع انخفاض السكين.

أنا ملطِّخ بنم القريان البشري وبموع الأب.

استعد مالأخ للتأثير العظيم، لقد حانت لحظة تحوله.

الغريب أنه لم يشعر بأيّ ألم.

شَـــعر بارتجاج هائل وعميق يهز جسده ويصم أننيه. بدأت القاعة تهتز، وتوهم ضوء أبيض ساطع من فوقه. لُخذت السماء تهدر.

فأدرك مالأخ أنّ الأمر حدث.

تماماً كما خطط له.

لا يذكسر الانغدون كيف هُرع إلى المذبح حين ظهرت المروحية في الأعلى. والا يذكر كسيف اندفع بيديه الممدودتين... نحو الرجل المتشح بالسواد... في محاولة يانسة الإبعاده قبل أن يغمد سكينه للمرة الثانية.

اصطدم جسداهما، ورأى لانغدون ضوءاً ساطعاً يتسلّل من الكوّة وينير المذبح. توقّع رؤيسة جسد بيتر سولومون الدامي على المذبح، ولكنّ الصدر العاري الذي أداره الضوء لم يكنن دامياً على الإطلاق... بل مكسوّا بالأوشام. كانت السكين المكسورة ملقاة بقربه، بعد أن ارتطمت على ما يبدو بحجر المذبح عوضاً عن جمده.

حسين وقع هو وصناحب المنزر الأسود على الأرض، رأى لانغدون الضمادة التي تلفُّ طرف ذراع الرجل اليمني، وأدرك أنّه لصطدم للتوّ ببيتر سولومون.

مسع سقوط الرجلين على الأرض، سطعت أضواء المروحية الكاشفة من الأعلى. حلَّقت المروحية على علو منخفض، وكانت أجزاؤها السفلية تلامس السطح الزجاجي.

استدار في مقتمة المروحية منفع غريب الشكل، وصنوب فوّهته إلى الأسفل عير السرجاج، تسلّل شعاع الليزر الأحمر من خلال الكوّة وتراقص على الأرض، باتّجاه لانغدون وسولومون مباشرة.

كلأ!

ولكن لسم يتم الطلاق النار من الأعلى... بل طغى على المكان صوت هدير المروحية وحسب.

له يستشعر الانغدون سوى بموجة غربية من الطاقة لخترقت خلاياه. سمع خلف رأسه، على الكرسسي المصنوع من جلد الخنزير، هسهسة غربية صلارة عن الكمبيوتر المحمول.

استدار في الوقت المناسب ليرى الشاشة تتطفئ فجأة. لسوء الحظّ، كانت الرسالة الأخيرة التي راها واضحة.

جار إرسال رسالة: تم 100 %

ارتعم! اللعنة! ارتقع!

ضَاعَف الطيّار سرعة دوّارات المروحية، محاولاً منع أجزائها السفلية من ملامسة الكوّة السزجاجية الكنيسرة. كان يعلم أنّ قوّة الرفع المنطلقة من الدوّارات نحر الأسفل والبالغة ستّة آلاف باوند كانت أساساً تمارس على الزجاج ضغطاً هائلًا. لسوء الحفّ، راح انحدار الهرم تحت المروحية يطرح الضغط بفاعلية إلى الجوانب، مانعاً إيّاه من الارتفاع كما ينبغي،

ارتفع! الآن!

رفع مقدّمة المروحية، محاولاً التحليق بعيداً، ولكنّ القائم الأيسر ارتطم بوسط الزجاج، لم يستغرق الأمر سوى لحظة واحدة، ولكنّها كانت كافية.

تحطّمت الكورة الهائلة التي تعلو قاعة الهيكل، وتساقطت في دوّامة من الزجاج والرياح... مرسلة تبّاراً من الشظايا المسنّنة التي راحت تنهمر على أرض القاعة.

النجوم تتساقط من السماء.

فجأة، شعر بالألم.

ألم في كلّ مكان.

ألم كاو، حارق، ممزق. سكاكين حادة كالشفر تخترق جلده الأملس، صدره، وعنقه، وساقيه، ووجهه. تصلب جسده نفعة واحدة وانكمش. صبرخ فمه الذي فاض بالدماء المأ أخرجه من نشوته. تحول النور الأبيض الذي شع فوقه، ليرى مكانه فجأة مروحية داكنة. وراحت شفراتها الهادرة ترسل رياحاً باردة إلى قاعة الهيكل، اخترقت عظام مالأخ، وبعثرت دخان البخور في أرجاء القاعة.

الـ تفت مالأخ، ورأى سكين الذبح مكسورة وملقاة على مقربة منه، على مذبح الغرانيت الذي كان مكسوا بطبقة من حطام الزجاج، حتى بعد كلّ ما فعلته به ... تفادى بيتر سولومون السكين، رفض إراقة دمي.

رفع مالأخ رأسه وحدق إلى جسده برعب. كان ينبغي لتلك التحفة الحية أن تكون قربانه العظــيم. ولكــنها الآن أشبه بالأسمال البالية. كان جسده مضرّجاً بالدماء... فيما برزت منه شظايا كبيرة من الزجاج في جميع الاتّجاهات.

أعدد مدالأخ رأسه ببطء، واستلقى مجدداً على سطح المذبح، ثمّ حدق إلى الأعلى عبر فُتحة السقف. كانت المروحية قد اختفت الآن، وحلّ مكانها قمر شتائي صامت. تمدّد مالأخ و هو بلهث مذهو لأ... وحده تماماً على المذبح الأعظم.

بكمن السرّ في كيفية الموت،

أُدركَ مالاَّخ أَنَ الأمور لم تحدث كما ينبغي. ما من ضوء ساطع، ما من استقبال رائع، بــل مجــرد ظـــلام وألم مبرح، حتّى في عينيه. لم يكن قادراً على رؤية شيء، ولكنه شعر بحــركة مــن حــوله. سمع أصواتاً... أصواتاً بشرية... واستغرب حين أدرك أنّ أحدها هو صوت روبرت لانغدون، كيف ذلك؟

كان الانغدون بكرتر قائلاً: "إنّها بخير. كاثرين بخير، يا بيتر. أختك على ما يرام".

فكر مالأخ، كلاً، كاترين مانت. لا بدّ من أنها مانت.

لَــم يعد مالأخ قادراً على الرؤية، ولم يعرف ما إذا كانت عيناه مفتوحتين أم مغمضتين، ولكنّه سمع المروحية تحلّق بعيداً. حلّ هدوء مفاجئ في قاعة الهيكل. شعر مالأخ أنّ ايقاعات الأرض الهائنة تضطرب... وكأنّ أمواج المحيط الطبيعية تهتاج بفعل عاصفة قادمة.

القوضى من النظام،

سمع أصواتاً غير مألوفة تصرخ الآن، تتحتث بإلحاح مع لاتغدون عن الكمبيوتر وملف الفيديو. عرف مالأخ، لقد فات الأواز. وقع الضرر، في هذه اللحظة، ينتشر الفيلم كالنار في الهشيم في كلّ بقعة من العالم المصدوم، ليدمر مستقبل الأخوية. أولئك الأشخاص الأكثر تدرة على نيشر الحكمة يتبغي أن يُعمروا. فجهل الجنس البشري هو الذي ساعد الفوضى على النمو. وغياب النور على الأرض هو ما غذى الظلام الذي ينتظر مالأخ.

لقد قمتُ بإنجازات عظيمة، وقريبًا سيتمّ استقبالي كملك،

شـــعر مالأخ أنّ شخصاً واحداً اقترب منه بهدوء. عرف من يكون. اثنتمّ رائحة الزيوت الطقسية التي فرك بها جمد أبيه الطيق.

همس بيتر سولومون في أننه: "لا أدري ما إذا كنت تسمعني، ولكنني أريدك أن تعرف شميناً". وضع إصبعاً على البقعة المبجلة على رأس مالأخ وقال: "ما كتبته هنا..."، صمت ثمّ تابع: "هذه البيت الكلمة الضائمة".

قال مالأخ في نفسه، بل على العكس، لقد أفنعتني بذلك من دون أدنى شك.

الله الله الله الأسطورة، كانت الكلمة الصائعة مكتوبة بلغة قديمة وسرية إلى حدّ أنّ الإنـــسان نـــسي كيف يقرأها. تلك اللغة الغامضة كانت، كما كشف بيتر، أقدم لغة على وجه الأرض.

لغة الرموز.

في لغة الرموز، ثمّة رمز واحد بسود عليها جميعاً. فهذا الرمز الأقدم والأكثر عالمية يسدمج جميع النقاليد القديمة في صورة واحدة تمثّل تنوير سيّد الشمس المصري، انتصار سيّد الخيمياء، حكمة حجر الفيلسوف، نقاء الوردة الروزيكروشية، الكلّ، هيمنة الشمس التنجيمية، وحتى العين المطّلعة على كلّ شيء التي تعلو الهرم غير المكتمل.

الدائرة ذات النقطة. رمز المصدر . مصدر جميع الأشياء.

هـذا مـا قالـه بيتر قبل لحظات. شك مالأخ في البداية، ولكنّه نظر ثانية إلى الشبكة، وأدرك أنّ الهـرم يـشير مباشـرة إلـى رمز الدائرة ذات النقطة. قال في نفسه وهو يتذكّر الأسـطورة، الهـرم الماسوني هو خريطة، تشير إلى الكلمة الضائعة. يبدو أنّ أباه كان يقول الحقيقة في النهاية.

جميع الحقائق العظيمة بسطة.

الكلمة الضائعة لم تكن كلمة ... بل كانت رمزاً.

هكذا أسرع مالأخ ورسم الرمز العظيم للدائرة ذات النقطة على رأسه. شعر في أثثاء ذلك بمسوجة من القوة والرضى، تحقق وقرياني أصبحا تامين، كانت قوى الظلام بانتظاره الآن، سيكافأ على عمله. كانت تلك لحظة مجده...

مع ذلك، وفي اللحظة الأخيرة، مني بفشل ذريع،

كان بيتر لا يزال واقفاً خلفه الأن، يقول كلاماً لم يتخيّله مالأخ: "لقد كذبت عليك، فأنت لم تترك لي الخيار، لو كشفت لك الكلمة الضائعة الحقيقية، لما صنتقتى، ولما فهمت".

الكلمة الضائعة ليست... الدائرة ذات النقطة؟

قسال بينسر: "قسي الحقسيقة، الكلمسة الضمائعة معروفة لدى الجميع... ولكنّ قلّة منهم يدركونها".

ترتنت الكلمات في ذهن مالأخ.

قسال بيتر: "ستبقى غير مكتمل"، ووضع راحته بلطف على رأس مالأخ، ثمّ تابع قائلاً: "عملك لم يكتمل بحد، ولكن أينما ذهبت، اعرف أمراً واحداً... لقد كنت محبوباً"،

لسبب ما، شعر مالأخ أنّ لمسة أبيه اللطيفة أحرقته مثل محفّز قويّ ستِب تفاعلاً كيميائياً داخـــل جسده، ومن دون سابق إنذار، أحسّ بموجة من الطاقة الدافئة تجتاح قشرته الجسدية، وكأنّ كلّ خلية في جسده تثوب.

في لحظة واحدة، تبخر كلُّ ألمه الدنيوي.

التحوّل. أنِّه يحدث.

أنا أنظر إلى نفسي من الأعلى، جسد دام وممزّق على منبح مبجّل من الغرانيت. أبي يركع خلفي، ممسكاً رأسي المبيت بيده المتبقية.

أشعر بموجة من الغضب... والحيرمَ،

هذه ليست لحطة تعاطف... بل لحظة انتقام، وتحول... مع نلك، لا يزال أبي يرفص الخضوع، يرفض تأدية دوره، يرفض تنفيس ألمه وغضبه بغرز نصل السكين في قلبي.

أنا عالق هناء أطوف... مقيدًا بقشرتي الدنبوية.

يمرر أبي بلطف كفّه الناعمة على وجهي الإغماض عيني المطفأتين. أشعر أنّ القيد يتحرر . يظهر حولي وشاح خافق، يزداد كثافة ويطغي على النور ، يحجب العالم عن نطري. فحاة يتسارع الزمن، وأقع في هاوية أكثر ظلاماً ممّا تخبّلت يوماً. هنا، في الفراغ، أسمع هم سأ... أشبعر بقوَّة تتجمّع. تزداد قوّة، تتصاعد بوتيرة مخبفة، وتحيط بي. مخبفة وقوية. مظلمة ومتسلطة.

لست وحدى هناء

هــذا التــصاري، اســتقبالي العظيم. مع تلك، ولسبب ما، لا يمانُني الفرح، بل خوف لامتناه.

لا يشبه ما توقعته اطلاقاً.

القوة تهتز الآن، تدور حولى بقوة آمرة، تهتد بتمزيقي. فجأة، ومن دون سابق إنذار، يتجمّع الظلام مثل وحش أسطوري عظيم، ويجار أمامي،

أنا أواجه جميع الأرواح المظلمة التي منبقتني.

أنا أصبرخ مذعوراً... فيما يبتلخي الظلام،

الغمل 123

فــــي الكاندرائية الوطنية، أحسّ العميد غالواي بتغيّر غريب في الهواء. لم يكن واثفاً من السبب، ولكنّه شعر وكأنّه ظل ثقيل تبخّر ... وكأنّ وزناً ارتفع... بعيداً وقريباً في آن.

كسان يجلس وحده أمام مكتبه، غارقاً في أفكاره. لم يكّن واثقاً كم مرّ من الوقت قبل أن يرنّ هاتفه. كان المتّصل وارن بيلامي.

قسال أخوه الماسوني: "بيتر حيّ، وصلتني الأخبار للتوّ. أعرف أنّك ترغب بالاطمئنان فوراً. سبكون بخير".

تنهّد غالواي قائلًا: "الحمد لله، أين هو؟".

أصبخى غائسواي إلى بيلامي وهو يروي له الأحداث الغريبة التي وقعت بعد مغادرتهم كلية الكاندرائية.

"ولكن هل الجميع بخير؟".

أجاب بيلامي: "أجل، يسترتون عافيتهم. مع ذلك، ثمّة أمر واحد". وصمت.

تعم: ،

"الهرم الماسوني... أظن أنّ لاتغدون فكُّ الشيفرة".

ابتسم غالواي، نوعاً ما، لم يفاجأ. سأله: "أخبرني، هل عرف لانغدون ما إذا كان الهرم قد حافظ على وعده؟ وهل كشف السر الذي نُكر في الأسطورة؟".

"لا أعرف بعد".

فكر غالواي، سيفعل. "أنت تحتاج إلى الراحة".

"وكذلك أنت".

كلاً، أنا أحتاج إلى الصلاة.

الفحل 124

حين فُتح باب المصعد، كانت كلُّ أنوار قاعة الهيكل ساطعة.

كانت كاثرين سولومون لا تزال نشعر بالضعف في ساقيها وهي تسرع إلى الداخل المروية أخيها. كان هواء القاعة الضخمة بارداً وعابقاً برائحة البخور، والمشهد الذي رأته جعلها تقف في مكانها مصدومة.

وسط تلك القاعة الرائعة، وعلى مذبح حجري منخفض، استلقت جثّة موشومة دامية، مزقتها شظايا الزجاج المحطّم. في الأعلى، رأت ثقباً كبيراً في السقف مفتوحاً نحو السماء.

ربّاه. أشاحت كاتسرين بنظرها على الفور، وراحت عيناها تبحثان عن بيتر. وجدت شعبة على الفور، وراحت عيناها تبحثان عن بيتر. وجدت شعبة على المعارض المعامة على المعارض المعامة على المعارض المعامة الأخرى من القاعة، يهتم به عنصر طبّي وهو يتحدّث مع الانفدون والمديرة ساتو. نادته كاثرين وهي تجري نحوه: "بيتر! بيتر!".

نظر إليها شقيقها، وبدت الراحة على وجهه. وقف على الفور، ومشى نحوها. كان يرتدي قميصاً أبيض بسيطاً وسروالاً داكناً، وهي ملايس أحضرها له شخص ما على الأرجح من مكتبه في الأسفل. كانت ذراعه اليمنى ملعوفة برباط، فبدا عناقهما غريباً، ولكنّ كاثرين بالكاد لاحظت ذلك. فقد غلّفتها راحة مللوفة، كالمادة، منذ طفولتها، حين يعانقها أخوها الأكبر بحنان.

ضما بعضهما بصمت،

أخيراً، همست كاثرين: "هل أنت بخير؟ أعنى... حقًّا؟" أفلنته، ونظرت إلى الرباط الذي حلّ محل يده اليمني. فاضت مقلتاها بالدموع مجدّداً وقالت: "أنا... أسفة جداً".

هزّ بيتر كتفيه وكأنّ الأمر ليس بذي أهمية. "جسد فانٍ. الأجساد لا تدوم إلى الأبد. المهمّ أنّك بخير ".

مسزقها صسير بيتر على مُصابه، وذكرها بكلّ الأسباب التي تنفعها لحبّه، مررت بدها على رأسه، وشعرت برباطهما العاتلي الذي لا ينفصم... الدم الواحد الذي يجري في عروقهما.

أدركت بحرزن أنّ ثمّة فردًا ثالثاً من عائلة مولومون في القاعة الليلة. جنبت نظرها الجنّة الممتدة على المنبح، فارتحت بكلّ كيانها، محاولة طرد الصور التي رأتها من ذهنها.

أشاحت بنظرها، وراحت عيناها تبحثان عن روبرت التغدون، وجدت في عينيه تعاطفاً عميقاً وملحوظاً، وكأنه عرف بالضبط ما تفكر فيه بيتر يطم تملكها شعور بدائي من الراحة والتعاطف واليأس أحست أن جسد أخيها بدأ يرتجف مثل طفل صغير، لم يسبق لها أن رأته هكذا في حياتها.

همست له: "أخرجه من دلخلك، لا بأس. أخرجه وحسب". تضاعف ارتجاف بيتر.

احتسضنته مجدّداً، وراحت تربّت على رأسه قاتلة: "بيتر، اطالما كنت الأقوى... لطالما كسنت موجسوداً إلى جانبي. ولكنّني الأن موجودة إلى جانبك. لا بأس، أنا هنا". شدّت كاثرين رأسه بلطف إلى كنفها... وانهار بيتر سولومون العظيم باكياً بين ذراعيها.

ابتعدت المديرة ساتو لتلقّي مكالمة هاتفية.

كانت المكالمة من نولا كاي، وكانت أخبارها جيدة، على عكس أحداث الليلة.

قالت لها، وقد بدا في صوتها الأمل: "ما من إشارات على انتشار الفيلم سيّدتي. أنا واثقة أنّنا كنّا لنرى شيئاً الآن. ببدو أتّك نجحت في احتوائه".

فكرت ساتو، شكراً الك، نولا. ألقت نظرة على الكمبيونر المحمول الذي رآه الانغدون يُتمّ إرسال الملف. أتصلت في الوقت المناسب.

بسناءً علسى اقتراح نولا، قام العمول الذي يفتش المنزل بالبحث في صناديق القمامة، واكتشف علبة مودم خلوي تمّ شراؤها حديثاً. بالحصول على رقمه بالضبط، تمكّنت نولا من تحسويل السناقلات الملائمة، وعرض النطاق الترددي، وشبكات الخدمة، لعزل عقدة الدخول المحتملة للحاسوب؛ محول صغير عند تقاطع الشارع السادس عشر وشارع كوركوران، على بعد ثلاثة مبان من الهيكل.

نقلت نولا المعلومات بسرعة إلى ساتو في المروحية. عند الاقتراب من بيت الهيكل. حلّق الطيّار على علرّ منخفض وأطلق على العقدة تيّاراً من الأشعّة الكهرومغناطيسية، فعطّله قبل ثوانٍ من إتمام إرسال الملف.

قالتُ ساتو: "أحصنت عملاً الليلة. اخلدي الآن إلى النوم، أنت تستحقين ذلك".

الشكر أ، ستِكتي". ترتكت نولا.

"هل من شيء آخر؟".

طـــال صمت نولا لحظة أخرى، وبدا أنّها تفكّر في ما إذا كان يجدر بها التحدّث أم لا. أخيراً، قالت: "لا شيء لا يمكنه الانتظار حتّى الصباح، سيّدتي. طابت أيلتك".

النحل 125

في صمت حمام أنبق يقع في الطابق الأرضى من بيت الهيكل، فتح روبرت لانغدون المساء الساخن في المغسلة ورمق نفسه في المرأة. حتى في الضوء الخافت، بدا كما يشعر... منيكاً للغاية.

عادت حقيبته إلى كتفه، ولكنّها أصبحت أقلّ وزناً... خالية إلا من أغراضه الشخصية وملاحظات المحاضرة المغضنة. فما كان منه إلاّ أن ضحك، فزيارته للعاصمة من أجل إلقاء محاضرة كانت متعبة أكثر ممّا توقّع.

مع ذلك، كان الاتغدون ممتنًا لكثير من الأشياء.

بيتر لا يزال على قيد الحياة.

وقد تم احتواء الفيلم.

راح يغسس وجهه بالماء الدافئ، ويشعر تدريجيًّا أنّه يعود إلى الحياة. لا يزال كلّ شيء ضسبابياً، ولكسنَ الأدرينالين أخذ يزول أخيراً من جسده... وشعر أنّه يعود إلى طبيعته. بعد تجفيف يديه، نظر إلى ساعة ميكي ماوس.

يا الله، الوقت متأخّر.

خرج لانغدون من الحمّام وشق طريقه بمحاذاة جدار قاعة الشرف المقوّس؛ وهو عبارة عن رواق جميل، صنفت فيه صور ماسونيين بارزين... بمن فيهم رؤساء جمهورية للولايات المستّحدة، ومحسسنون، ورجال بارزون، وغيرهم من أصحاب النفوذ في أميركا. وقف أمام لوحة زيئية لهاري ترومان وحاول أن يتخيّل الرجل وهو يمرّ بالطقوس والدراسات المطلوبة ليصبح ماسونياً.

ثمّة عالم خفي خلف العالم الذي نراه كلّنا. بالنسبة إلينا جميعاً.

تناهى إليه صوت آت من القاعة: "أين اختفيت؟".

النفت لانغدون.

كانت كاثرين. لقد مرّت بأحداث رهيبة الليلة، ومع ذلك بدت فجأة متالّقة... وأكثر شباباً وعاً ما.

رسم لانغدون ابتسامة متعبة على شفنيه وسألها: "كيف حاله؟".

اقترىت منه كاثرين وقبّلته بدفء قائلةً: "كيف أعبر لك عن شكري على ما فعلت؟".

ضحك قائلاً: "تعرفين أنّني لم أفعل شيئاً، أليس كذلك؟".

ضمته طويلاً ثمّ قالت: "بيتر سيكون بخير ..."، ثمّ أفلنته ونظرت إلى عينيه، قبل أن تابع: "كما أنّه أخبر في للتو أمراً لا يُصدّق ... أمراً رائعاً". ارتجف صوتها من شدة الحماسة وهي تقول: "أود الذهاب الرؤيته بنفسي، سأعود قريباً".

"ماذا؟ إلى أين تذهبين؟".

الن أتأخُر. الأن، يريد بيتر التحتث إليك... على انفراد. ينتظرك في المكتبة".

"هل قال لماذا؟".

ضمكت كاثرين وهزت رأسها مجيبة: "أنت تعرف بيتر وأسراره".

"ولكن-".

"أراك عماً قريب".

ثمّ ذهبت،

تنهد لانغدون متعباً. شعر أنه أخذ كفايته من الأسرار الليلة. بالطبع، بقيت أسئلة من دون أجوبة، كالهرم الماسوني والكلمة الضائعة، ولكنه أحس أن هذه الأجوبة، إن كانت موجودة، فهي ليست له. هو ليس ماسونياً.

حسشد ما بقي له من طاقة، وتوجّه إلى المكتبة الماسونية. حين وصل، كان بيتر جالساً بمفرده أمام طاولة وضع عليها الهرم الحجري.

"روبرت؟" ابتسم بيتر ولوّح إليه قائلاً: "هل لي بكلمة من فضلك؟".

ابتسم النغدون مجيباً: "أجل، أسمعك أيها الضائع".

الغطل 126

كانست مكتبة بيت الهيكل هي أكبر مكتبة علمة في العاصمة. تزخر رفوفها بعد من الكتب يفوق مليون مجلّد، بما في ذلك نسخة نادرة من The Secrets of a Prepared Brother. «Ahiman Rezon» بالإضافة إلى ذلك، تُعرَضُ في المكتبة مجوهرات ماسونية ثمينة، تحف طقسية، وحتى مجلّد نادر طبعه بينجامين فرانكلين يدوياً.

ولكنَّ الكنز المفضَّل لدى روبرت لا يلاحظه سوى قلَّة من الأشخاص.

الخداع البسيري.

فقد أراه سولومون منذ زمن طويل أنه من نقطة معينة، تشكّل طاولة المطالعة والمصباح الذهبي خدعة بصرية لا يمكن لخطاؤها... هرماً ذا قمة ذهبية، قال سولومون إنه اعتبر تلك الخدعة دائماً وسيلة صامتة للتذكير أنّ أسرار الماسونية واضحة للعبان ويمكن لأيّ كان رؤيتها من المنظور الصحيح.

ولكسن الأسرار الماسونية تمثّلت الليلة بكلّ وضوح. جلس لاتغدون أمام المعلّم المبجّل بيتر سولومون والهرم الماسوني.

ابتسم بينر قائلاً: "الكلمة التي أشرت إليها يا روبرت ليست أسطورة، بل هي حقيقة". نظر لانغدون عبر الطاولة، ثمّ تكلّم أخيراً: "ولكن... لا أفهم. كيف يمكن ذلك؟". "ما الذي يصعب تقبّله في ذلك؟".

الفكرة برمتها! هذا ما أراد التغدون قوله وهو يبحث في عيني صديقه القديم عن شيء من المنطق. "هل تعنى أنك تعنقد أنّ الكلمة الضائعة حقيقية ... وأنّ لها قوّة فعلية؟".

قبال بيتر: "قوة هائلة. لديها القوة على تحويل الجنس البشري من خلال كشف الأسرار القديمة".

تحدّاه النغدون قاتلاً: "كلمة ؟ بيتر ، لا يمكنني التصنيق أن كلمة -".

قال بيتر بهدوء: "ستصنق".

حدَق إليه لانغدون بصمت.

وقف مسولومون وراح بسير حول الطاولة وهو يتابع قائلاً: "كما تعلم، تمّ التوقّع منذ زمن بعبد أن يأتبي يوم تُكتشف فيه الكلمة الضائعة من جديد... ويستعيد فيه البشر قوتها المنسية".

تَذكّر التغدون محاضرة بيتر عن انتهاء العالم. فمع أنّ كثيراً من الناس يفسرون كلمة apocalypse على أنّها النهاية المدمّرة للعالم، إلاّ أنّ الكلمة تعني حرفياً الكشف، الذي توقّع

القدماء أن يكون كشفاً لحكمة عظيمة. عصر التنوير الآتي. مع ذلك، لم يستطع الانغدون أن يتخيّل حدوث تغيير بهذا الحجم بفعل... كلمة.

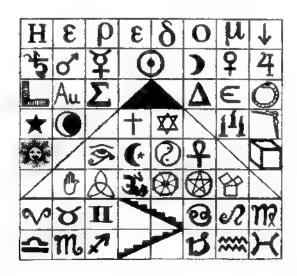
أشار بينر إلى الهرم الحجري الذي كان موضوعاً على الطاولة قرب حجر القمة الذهبي. قال: "الهرم الماسوني، الرمز الأسطوري المجزّا، ينتصب الليلة موحداً... وتامًا". رفع القمّة الذهبية بوقار ووضعها على سطح الهرم. سُمعت طقطقة خفيفة حين استفرّت القطعة الذهبية الثقيلة في مكانها.

"اللسيلة، يسا صديقي، فعلت ما لم يفطه أحد قبلك. لقد جمعت جزءي الهرم الماسوني، وفكك جميع رموزه، وفي النهاية، كشفت... هذا".

أخرج سولومون قصاصة الورق ووضعها على الطاولة. تعرف الانغدون على شبكة السرموز التسي أعيد ترتيبها بواسطة الطراز ثمانية مربّع فرانكلين. كان قد تفخصها قليلاً في قاعة الهيكل.

قال بيتر: "أوذ أن أعرف ما إذا كنت تستطيع قراءة هذه الرموز، ففي النهاية، أنت الخبير". رمق الانغدون الشبكة.

البيت المجيد، الدائرة ذات النقطة، هرم، سلّم...



ضحك سولومون قاتلاً: "اسأل عالم رموز سؤالاً بسيطاً... حسناً، أخدرني بما تراه".

هـــل يـــرغب بيتر حقًّا في سماع تلك؟ سحب لاتغدون قصاصة الورق نحوه وقال: "في الواقع، نظرت اليها من قبل، وببساطة، أرى أنّ هذه الشبكة هي صورة... للسماء والأرض".

رفع بيس حاجبيه، وبدا أنَّه متفاجئ: "حقًّا؟".

"بالتأكيد. في أعلى الصورة، لدينا كلمة Heredom، أي البيت المجيد، والتي أفسرها على أنها... السماء".

"حسناً"،

"والسسهم المسوجة إلى الأسفل بعد كلمة Heredom يشير إلى أن بقية المخطّط تكمن في العالم الواقسع تحت السماء... ألا وهو ... الأرض". نظر لانغدون إلى أسفل الشبكة، ثمّ تابع قسائلاً: "يمثّل الصفّان السفليان، الواقعان تحت الهرم، الأرض نفسها، العالم الأكثر انخفاضاً. وتحتوي هذه العوالم السفلية على الرموز التنجيمية القديمة الاثني عشر، التي تمثّل معتقد أولى الأرواح البشرية التي نظرت إلى السماء ورأت الدليل في حركة النجوم والكواكب".

جر" سولومون كرسيه إلى مسافة أقرب وتقحص الشبكة قاتلاً: "حسناً، وماذا بعد؟".

تأبيع لانغدون قائلاً: "على أساس من علم التنجيم، يرتفع الهرم العظيم من الأرض... ويستمخ في السماء... الرمز القديم للحكمة الضائعة. ويمتلئ بالفلسفات والديانات العظيمة في التاريخ... مصرية، فيثاغورية، بونية، هندوسية، إسلامية، يهودية مسيحية، إلى أخره... تتبعه جمسيعها إلى الأعلى، وتمتزج معاً، متجهة عبر البوابة التحويلية للهرم... بحيث تندمج أخيرا في فلسفة بشرية واحدة وموحدة". صمت قليلاً ثمّ تابع: "وعي كوني واحد... رؤية عالمية مشتركة ند... ممثلة بالرمز القديم الذي يطوف فوق القمة".

قال بيتر: "الدائرة ذات النقطة، رمز كوني الإله"،

"صحيح، فعبر التاريخ، شكّلت النقطة ذات الدائرة كلّ شيء بالنسبة إلى كلّ الشعوب، فهي سيد الشمس رع، والذهب الخيميائي، والعين المطلّعة على كلّ شيء، نقطة النفرد قبل الانفجار الكبير، ال-".

"المهندس الأعظم للكون"،

هز لانفدون رأسه موافقاً، وشعر أن تلك هي الحجّة نفسها التي استخدمها بيتر في قاعة الهيكل للترويج لفكرة كون الدائرة ذات النقطة هي الكلمة الضائعة.

سأله بيتر: "وأخيراً؟ ماذا عن السلّم؟".

نظر لأنغدون إلى صورة السلّم تحت الهرم. "بيتر، أنا واثق أنّك تعرف مثل أي كان، أن هــذا السلّم يرمز إلى السلّم اللولبي الماسوني... الذي يقود إلى الأعلى، من ظلام الأرض إلى السنور... مثل العمود الفقري البشري الذي يربط جسد الإنسان الفاني بعظه الباقي". صمت ثم أضــاف: "أما بالنسبة إلى بقية الرموز، فيبدو أنّها مزيج من السماوي، والماسوني، والعلمي، التي ندعم جميعها الأسرار القديمة".

حــك ســولومون نقـنه وقال: "تفسير جميل، بروفيسور، أنا أوافق بالطبع على أنّ هذه الـشبكة يمكن قراءتها بشكل مجازي، ولكن..."، ولمعت عيناه بغموض و هو يتابع قائلاً: "هذه المحموعة من الرموز تحكي قصنة أخرى أيضاً، قصنة تكشف أكثر من نلك بكثير".

"حقًا؟" ـ

بدأ سولومون يسير مجنداً حول الطاولة: "قبل قليل، حين كنت في قاعة الهيكل، وظننت أنني على وشك الموت، نظرت إلى هذه الشبكة، ونظرت إلى ما وراء الصورة المجازية، إلى قلب ما توحيه تلك الرموز". صمت، ثمّ استدار فجأة إلى لانغدون وقال: "هذه الشبكة تكشف بالضبط الموقع الذي دُفنت فيه الكلمة الضائعة".

"عفواً؟" تعلمل الانغدون في مقعده، وخاف فجأة أن تكون الصدمة التي تلقّاها ببتر هذه الليلة قد سببت له إرباكاً ذهنياً.

"روبسرت، لقد وصف في الأسطورة الهرم الماسوني على أنّه خريطة، خريطة نعيقة جداً، تُرشد السشخص الجدير إلى الموقع السري الكلمة الضائعة". ريّت سولومون على شبكة الرموز الموضدوعة أمسام الانفدون وقسال: "أنا أوكّد لك أنّ هذه الرموز هي، كما ورد في الأسطورة بالضبط... خريطة. إنّها مخطّط دقيق يكشف بالضبط مكان السلّم الذي يؤدّي إلى الكلمة الضائعة".

ضحك لانغدون بالزعاج، وقال بحذر: "حتّى لو صنقت أسطورة الهرم الماسوني، لا يمكن لهذه الرموز أن تكون خريطة. انظر إليها، لا تشبه الخريطة بشيء".

ابتــسم ســولومون قائلاً: "في بعض الأحيان، لا يحتاج الأمر سوى إلى تغيير بسيط في المنظور الرؤية شيء مألوف في ضوء جديد تماماً".

نظر النغدون مجداً، ولكنه لم ير شيئاً.

قال بيتر: "سأسالك سؤالاً. حين يضع الماسونيون حجر الأساس، هل تعرف لماذا يضعونه في الزاوية الشمالية الشرقية للمبنى؟".

"بالتأكيد، لأنّ السزاوية الشمالية الشرقية نتلقَى أولى أشعات الشمس في الصباح. وهذا يرمز إلى قوّة الهندسة المعمارية في الخروج من الأرض إلى النور".

قال بيتر: "صحيح، إذا، يجدر بك ربّما النظر إلى هناك لرؤية أشعة النور الأولى". وأشار إلى الشبكة منابعاً: "إلى الزاوية الشمالية الشرقية".

نظـر لانغـدون مـن جديد إلى الشبكة، مركزاً على الزاوية اليمنى العلوية أو الشمالية الشرقية. كان الرمز الظاهر في تلك الخانة هو ل.

قال لانغدون محاولاً أن يفهم وجهة نظر بيتر: "سهم يشير إلى الأسفل، أي... تحت البيت المجيد".

"كلاً، روبرت. ليس تحت. فكّر قليلاً. هذه الشبكة ليست متاهة مجازية، بل هي خريطة. وعلى الخريطة، فإنّ السهم الذي يشير إلى *الأسقل* يعنى-".

هنف لانغدون مذهو لأ: "الجنوب"،

أجاب بيتر، وهو يبتسم بحماسة: "بالضبط! إلى الجنوب مباشرة! على الخريطة، الأسفل هو الجنوب. كما أن كلمة البيت المجيد على الخريطة ليست تعبيراً مجازياً يرمز إلى السماء، بل هو اسم موقع جغرافي".

"ببت الهيكل؟ هل تعني أنّ هذه الخريطة تشير إلى... جنوب هذا المبنى مباشرةً؟". قال سولومون و هو يضحك: "سبحان الله! اتضحت الصورة أخيراً".

تأمّــل لانغدون الشبكة وقال: "ولكن، بيتر ... حتّى إن كنت على حقّ، جنوب هذا المبنى قد يكون أيّ مكان على خطّ يقوق طوله أربعة وعشرين ألف ميل".

تكلّ بروبسرت. أنت تتجاهل الأسطورة التي نُكر فيها أنّ الكلمة الضائعة مدفونة في واشنطن. وهذا يجعل الخطّ أقصر بكثير، أضف إلى أنّ الأسطورة تُبيّن أيضاً أنّ حجراً كبيراً وضع على مدخل السلّم... وأنّ هذا الحجر نُقشت عليه رسالة بلغة قديمة... كعلامة ليجدها الشخص الجدير".

كنان الاتغدون يواجه صعوبة في أخذ هذا الموضوع على محمل الجدّ، ومع أنه لم يكن يعرف العاصمة جيّداً ليتصور ما يمكن أن يوجد جنوب موقعه مباشرة، إلا أنه كان واتقاً من عدم وجود حجر ضخم منقوش فوق سلّم مدفون في أعماق الأرض.

قال بيتر: "الرسالة المنقوشة على الحجر موجودة أمام أعيننا". وأشار إلى الصفّ الثالث من الشبكة. "هذا هو النقش، يا روبرت! لقد حللتّ الأحجية!".

تفخص لانغدون الرموز السبعة من دون أن يفهم.



حلال تها الله لله لله لل المعدون أي فكرة عن معنى هذه الرموز السبعة، وكان واثقاً أنها السبعة منقوشة في أي مكان من عاصمة بالده... لا سيّما على حجر ضخم فوق سلّم.

قال: "بيتر، لا أفهم كيف يكشف ذلك أيّ شيء. أمّا لا أعرف بوجود حجر في العاصمة نُقشت عليه هذه... الرسالة".

ربّ ت سولومون على كتفه قائلاً: "لقد مررت بقربه ولم تره. جميعنا فعلنا، إنّه واضح للعميان، شأنه شأن الأسرار نفسها، وحين رأيت هذه الرموز السبعة الليلة، أدركت على الفور أن الأسطورة حقيقية. الكلمة الضائعة مدفونة في العاصمة... وهي موجودة فعلاً أسفل سلّم طويل مخبّاً تحت حجر ضخم منقوش"،

عقدت المفاجأة لسان لانغدون،

"روبرت، أظن أنَّك اكتسبت الليلة حقَّ معرفة الحقيقة".

قال سولومون مبتسماً: "كلاّ، بل سأريك إيّاه".

بعد خمس تقاتق، كان الاتغدون بثبت حزام الأمان حوله في المقعد الخلفي لسبّارة الإسكالاد، قرب بيتر سولومون، جلس سيمكينز أمام المقود، بينما اقتربت ساتو منهم عبر المرآب.

قالت المديرة وهي تشعل سيجارتها: "سيّد سولومون؟ قمت للتو بالاتتصال الذي طلبته". سألها بيتر عبر النافذة المفتوحة: "وماذا حدث؟".

المرتهم بالسماح الك بالدخول، لوقت قصير".

"شكر ألك".

تَعْمَسته سانتو، وبدا عليها الفضول. قالت: "أرى طلبك غريباً جداً".

هز ً سولومون كتفيه بغموض.

تركته ساتو، والنَّفَت حول السيّارة نحو نافذة لاتغدون، ثمّ طرقت عليها بعقد أصابعها. فتح لاتغدون النافذة.

قالت من دون أيّ دفء في صوتها: "بروفيسور، مساعدتك الليلة، وإن تعت على مسضض، ساهمت في نجاحنا... ولهذا، أنا أشكرك". أخنت نفساً طويلاً من سيجارتها ونفثت الدخان جانباً، ثمّ أضافت: "ولكن، أود إعطاءك نصيحة صغيرة. في المرّة التالية التي تخبرك فيها مديرة ذات مركز رفيع في السي آي أيه أنّها تواجه أزمة أمن وطني..."، لمعت عيناها وهي نتابع: "اترك الهراء في كامبريدج".

فــتح لانغــدون فعـــه ليتكلم، ولكن العديرة إينوي ساتو كانت قد استدارت متوجّهة نحو المروحية التي تتنظرها.

نظر سيمكينز إلى الخلف بوجه خال من التعبير وقال: "هل أنتما جاهزان أيّها السيّدان؟". قال سولومون: "لحظة واحدة". وأخرج قطعة قماش داكنة مطوية أعطاها إلى لانغدون قائلاً: "رويرت، أريدك أن تضع هذه قبل أن نذهب إلى أيّ مكان".

نظر لانفدون إلى القماشة في حيرة من أمره. كانت من المخمل الأسود. فردها، وأدرك أنها عصابة ماسونية للعينين تُستعمل تقليدياً في مراسم دخول الدرجة الأولى. ما الذي يجري بحق الله؟

قال بيتر: "أفضل ألا ترى إلى أين نذهب".

النفت لانغدون إلى بيتر وقال: "تريد أن تأخذني معصوب العينين؟". انسم بيتر قائلاً: "بما أنّ السرّ يخصنني، عليك أن تطبّق قو اعدي".

الفحل 127

كـــان النسيم بارداً خارج مركز السي آي أيه في لانغلي. راحت نولا كاي ترتجف وهي تتبع مسؤول أمان الأنظمة، ريك باريش، عبر الباحة المركزية للوكالة في ضوء القمر.

الي اين يأخنني ريك؟

كان قد تم المستواء أزمة الفيلم الماسوني، بفضل الله، ولكنّ نولا ظلّت تشعر بعدم الارتسياح، فالملف المحجوب الموجود في القسم الخاص لمدير السي آي أيه ظلّ لغزاً، وكان هذا الأمر يسزعجها، همي وساتو ستتحتثان في الأمر صباحاً، وكانت تحتاج إلى جميع المعلومات، أخيراً، اتصلت بريك باريش وطلبت مساعدته.

والآن، فيما هي تتبع ريك إلى مكان مجهول في الخارج، لم تتمكن من إبعاد الجمل الغربية عن ذاكرتها.

مكان سرّي تحت الأرض حيث... مكان ما في العاصمة واشنطن، كان العنوان... واكتشف باباً قديماً يؤدّي إلى... يحذّر أنّ محتوى الهرم يشتمل على مخاطر... تفكيك هذا الرمز المجزّاً المنقوش لكشف...

قال باريش وهما بمشيان: "أنا وأنت منفقان على أنّ القرصان الذي وضع عنكبوت هذه الكلمات المفتاحية كان يبحث بالتأكيد عن معلومات حول الهرم الماسوني".

قالت نولا في نضبها، هذا واضبح.

"ولكن يبدو أنّ القرصان واجه عقبة في اللغز الماسوني لم يتوقّعها".

"ماذا تعنى؟".

"نــولا، أنــت تعرفين كيف أنّ مدير السي آي أيه يرعى منتدى مناقشة داخلي لموظفي الوكالة ليتشاركوا أفكارهم حول موضوعات شتّى؟".

"بالطبع". فالمنتديات توفّر لموظفي الوكالة مكاناً آمناً للتحدّث عبر الشبكة عن مختلف الموضوعات ومنح المدير نافذة يطلّ منها على موظفيه.

"منتدبات المدير محفوظة في قسمه الخاص، ولكن، كي يتمكّن الموظفون من دخولها، وضعت خارج جدار النار السري الخاص بالمدير"،

سألته وهما ينعطفان عند رَاوية كافيتيريا الوكالة: "ما الذي تعنيه؟".

"باختصار ..." أشار عبر الظلام قائلاً: "هذا".

نظرت نولا إلى الأعلى. فقد ارتفعت أمامهما في الساحة منحوتة معننية ضخمة راحت تلمع في ضبوء القمر. في وكالة نضم أكثر من خمسمئة تحفة فنية أصلية، تُعتبر هذه المنحونة، التي تحمل اسم كريبتوس، أكثرها شهرة. كريبتوس، التي تعني باليونانية "مخباً" كانت من صنع فنان أميركي يدعى جايمس سانبورن، وقد تحوالت إلى أسطورة هنا في السي أي أيه.

ت تألف المنحونة من لوح نحاسي هائل على شكل 3، و صنعت على طرفها وكأنها حائط معنسي مقوس، نُقش على سطحها الواسع ألفا حرف تقريباً... مرتبة في شيفرة محبرة. وكأن هذا الأمر لم يكن غامضاً بما يكفي، فقد تمت إحاطة المنحونة بمنحونات أخرى عديدة؛ ألواح مسن الغرانيت موضوعة بزوليا غريبة، وردة فرجار، حجر مغنطيسي، وحتى رسالة مكتوبة بشيفرة مورس تشير إلى "ذاكرة نيرة" و "قوى الظلام". ويعتقد معظم الهواة أن هذه القطع هي مغانيح تكشف كيفية تفكيك شيفرة المنحونة.

كريبتوس هي فن ... ولكنَّها أيضاً لغز.

هكذا أصبحت محاولة تفكيك السرّ المشفّر مصدر هوس لعلماء الرموز داخل وخارج السبي آي أيسه، أخيسراً، ومنذ بضع سنوات، تمّ كشف جزء من الشيفرة، وتحوّلت إلى أنباء وطنسية، ومسع أنّ معظم شيفرة كريبتوس ظلّت غير محلولة حتّى اليوم، إلاّ أنّ الأجزاء التي فككست كانست غريبة إلى حدّ أنها جعلت المنحوتة تبدو أكثر غموضاً. فقد أشارت إلى مواقع سرّية تحت الأرض، وأبواب تؤدّي إلى قبور قديمة، وخطوط طول وعرض...

كانت نولا لا تزال تذكر أجزاء من الشيفرة المفككة: جُمعت المعلومات ونُقلت إلى مكان مجهول تحدث الأرض... كانت عبر مرتبة إطلاقاً... كيف يمكن ذلك... استعملوا حقل الأرض المغلطيسي...

نسم تكتسرت نولا أبداً بالمحنونة أو يما إذا فُككت شيفرتها تماماً. ولكن في هذه اللحظة، أرادت أجوبة. "لماذا تريني كريبتوس؟".

ابتسم لها باريش بنظرة ذات معنى وأخرج الورقة المثنية من جيبه. "انظري، هذا هو النص المحجوب الخامض الذي كنت مشغولة به، عثرت على النص الكامل".

أجفلت نسولا مسن شدة المفاجسة وقالست: "هل اخترقت القسم السرّي الخاصّ بالمدير؟".

أعطاها الصفحة قائلاً: "كلاً، هذا ما كنت أعنيه، ألقى عليها نظرة".

تسفاولت نولا الصفحة وفتحتها. حين رأت المعلومات الرأسية المعتادة الخاصة بالوكالة في أعلى الصفحة، أمالت رأسها متفاجئة.

لم تكن هذه الوثيقة سرية على الإطلاق.

مجلس المناقشة الخاص بالموظفين: كريبتوس تخزين مضغوط: الخيط # 2456282.5 لاحظ تنولا أنها تنظر إلى سلسلة من الأحلايث التي ضُغطت في صفحة واحدة من أجل تخزينها على نحو أكثر فاعلية.

قال ريك: "وثيقتك ليست سوى ثرثرة مليئة بالهراء حول كريبتوس".

تفحَـ صت نـ و لا الوثـ يقة إلى أن رأت جملة تحتوي على مجموعة مألوفة من الكلمات المفتاحية.

جيم، تفيد المنحوبة أنّه نُقل إلى <u>مكان سرّي</u> <u>تحت الأرض حيث</u> خُبَكت المطومات.

شرح لها ريك قاتلاً: "هذا النصّ مأخوذ من منتدى كريبتوس على الشبكة التابع للمدير. المنتدى موجود منذ سنوات، وهو يحتوي على ألاف الجمل".

تابعيت نــولا جولتها على الصفحة نحو الأسفل إلى أن رأت جملة أخرى تحتوي على كلمات مفتاحية.

> مع أنّ مارك يقول إنّ عناوين الشيفرة تشير إلى مكان ما في العاصمة واشنطن، كان العنوان الذي استعمله مخطئاً بدرجة واحدة؛ كريبتوس يشير أساساً إلى نفسه.

اقترب باريش من التمثال ومرر كفّه فوق بحر الأحرف المنقوشة. "لا تزال معظم أجزاء هذه الشيفرة غامضة، ولا يزال كثير من الناس يعتقدون أنّ الرسالة مرتبطة بأسرار ماسونية قديمة".

تذكّرت نولا الآن إشاعات عن علاقة بين كريبتوس والماسونية، غير أنها فضلّت تجاهل ثلك الفورة الجنونية. ولكن، حين نظرت إلى مختلف أجزاء المنحونة المرتبة في الساحة، أدركت أنها شيفرة مجزّأة، رمز مجزّأ، تماماً كالهرم الماسوني.

غريب،

للحظــة، رأت نــو لا أن كــربيتوس يشبه هرما ماسونيا حديثا، شيفرة من عدة أجزاء، مــصنوعة مـن مـواد متعددة، لكل منها دوره، سألته قائلة: "هل نظن أن كربيتوس والهرم الماسوني يخفيان السر نفسه؟".

القسى باريش على كسريبتوس نظرة محبطة وأجاب: "من يدري؟ أشك في أننا سنعرف يوماً الرسالة كاملة، هذا ما لم يقنع أحدهم المدير بفتح خزنته ليلقي نظرة على الحلّ.

هزت نولا رأسها موافقة، بدأت تتنكر كل شيء الآن، فحين وُضعت منحوتة كربيتوس، وصلت مع ظرف مختوم يحتوي على تفكيك كامل اشيغرات المنحوتة، وثم انتمان مدير السي اي أبسه، ويليام ويبستر، على الحل المختوم، فوضعه في خزنة مكتبه، ويُزعم أن الوثيقة لا تزال هناك، بعد أن انتقلت من مدير إلى أخر على مر السنوات.

والغريب أنَّ تفكير تو لا في ويليام ويبستر حفَّر ذاكرتها، معيداً اليها جزءاً اخر من نصَّ كربيهوس المفكّك:

إنّه مدفون هناك في مكان ما. من يعرف مكانه بالضبط؟ فقط ww.

مع أنّ أحداً لا يعرف ماذا نفن هناك بالضبط، إلا أنّ معظم الأشخاص ظنّوا أنّ الحرقين WW يسشيران إلى ويليام وبيستر. كانت نولا قد سمعت مرّة إشاعة تفيد أنّ الحرفين يشيران في الواقع إلى شخص يُدعى ويليام ويستون، وهو عالم لاهوت ينتمي إلى الجمعية الملكية، مع أنها لم تنكبد يوماً عناء التفكير في الموضوع.

راح ريك يتكلّم مجدداً. قال: "عليّ الإقرار أنّني لست خبيراً بالفنّ، ولكننّي أظنّ أنّ هذا السرجل المدعو سانبورن هو عبقري حقيقي. ققد كنت ألقي نظرة للتوّ على مشروع المسلاط السسيريلي الذي قام به. وهو يضيء أحرفاً روسية ضخمة من وثيقة للكي جي بي عن التحكم بالعقل. مخيف".

لم نكن نو لا تصغي إليه، بل كانت تتفحّص الصفحة التي وجنت فيها جملة مفتاحية ثالثة في فقرة أخرى.

صحيح، ذاك القسم بأكمله مأخوذ حرفياً من يوميات عالم آثار شهير، يروي اللحظة التي تقب فيها و<u>اكتشف باباً قديماً</u> يوذي إلى قير توت عنخ آمون.

كانست نولا تعرف أنّ عالم الآثار المنكور هو في الواقع عالم الآثار المصاري الشهير هاورد كارتر. والفقرة الثالية ذكرته بالاسم.

راجعت المتو بقية ملاحظات كارتر الميدانية على الشبكة، ويبدو أنّه عثر على لوح طيني يحنّر أنّ الهرم بشتمل على مخاطر إكلّ من يقلق سلام الفرعون. لعنة! هل ينبغي لنا القلق؟ ﴿

عبست نو لا قائلةً: "ريك، بالله عليك، هذه الإشارة الغبية إلى الهرم ليست صحيحة حتى. في توت عينخ أمون لم يكن مدفوناً في هرم، بل في وادي الملوك. ألا يشاهد علماء الكتابات المشفرة قناة ديسكوفيري؟".

هز" باریش کتفیه.

في تلك اللحظة، رأت نولا الجملة المقتاحية الأخيرة.

يا شباب، أنتم تعرفون أنني لست من أصحاب نظرية المؤامرة. ونكن يجدر بجيم ودايف تفكيك هذا الرمز المجزأ المنقوش نكشف سرّه الأخير قبل أن ينتهي العالم عام 2012... إلى اللقاء.

قال باريش: "على أيّ حال، خطر لي أنّك قد تودّين الاطّلاع على منتدى كربيتوس قبل اتّهام مدير السي آي أيه أنّه يخبّئ وثائق سرية عن أسطورة ماسونية قديمة. ففي الواقع، أشك في أن يكون لدى رجل واسع النفوذ كمدير السي آي أيه الوقت لهذا النوع من الأمور".

تفينات نولا الفيلم الماسوني والصور التي يعرضها لجميع الرجال النافذين المشاركين في طقوس قديمة. لو أنّ ربك يعرف...

أدركت في النهاية أنّه مهما تكن الرسالة التي قد تكشفها التحفة كريبتوس في النهاية، لا بدّ من أن تكون ذات معان باطنية، حدقت إلى التحفة الفنية اللامعة، تلك الشيفرة ثلاثية الأبعاد التسي تقف بصمت في قلب أهم وكالات المخابرات في البلاد، وتساءلت ما إذا كانت ستكشف بوماً سرّها الأخير،

في طريق العودة مع ريك إلى الداخل، ابتسمت نولا. الله مدفون هناك في مكان ما.

الغطل 128

هذا جنون.

لسم يسسلطع روبرت لاتغدون رؤية شيء بعينيه المعصموبتين في أثناء رحلة الإسكالاد جنوباً في الشوارع الخالية. جلس بيتر سولومون صامتاً على المقعد المجاور.

السى أين بأخذني؟ كان فضول النغدون مزيجاً من التساؤل والخوف، وراح خياله يعمل بسسرعة وهو يحاول بيأس جمع أجزاء الأحجية. لم يتخلُّ بيتر عن زعمه. الكلمة الضائعة؟ منفونة عند أسفل سلّم مخبّاً بحجر كبير منفوش؟ بدا كلّ ذلك مستحيلاً.

كان النقش المزعوم لا يزال عالقاً في ذاكرة لانغنون... ولكنّ الأحرف السبعة ظلّت بلا معنى بالنسبة إليه.



زاوية النجار: رمز الصدق والحقيقة.

الحرفان Au: الاختصار العلمي لعنصير الذهب.

سيغما: وهو حرف 3 اليوناني، الرمز الرياضي لمجموع كلّ الأجزاء.

الهرم: الزمز المصري للإنسان الذي يصعد إلى السماء.

دلتا: الحرف اليوناني D، وهو الرمز الرياضي للتغيير.

الزئبق: كما صوره أقدم الرموز الخيميائية.

الأوروبورس: رمز الكليّة والوحدانية.

ظــل ســولومون مصراً على أنّ هذه الرموز السبعة كانت رسالة. ولكن، لو كان هذا صحيحاً، فإنّ لانغدون لا يعرف إطلاقاً كيفية قراءة هذه الرسالة.

أبطأت سيّارة الإسكالاد من سرعتها فجاّة وانعطفت بحدّة إلى اليمين، وكأنّها تسير في طريق خاص. انتصب لانغدون محاولاً أن يصغي إلى أيّ إشارة تدل على مكانه. كانوا يسميرون منذ أقلّ من عشر دقائق، ومع أنّ لانغدون حاول أن يتبع الاتّجاهات بذهنه، إلاّ أنّه ضاع بسرعة. وكلّ ما يعرفه، هو أنّهم يعودون الآن إلى بيت الهيكل.

توقُّفت سيَّارة الإسكالاد، وسمع لانخدون النافذة تُفتح.

أعلن السائق قائلاً: "المعميل سيمكينز من السي أي أيه. أظنَ أنّك تنتظرنا".

رد صوت عسكري حادة "أجل، سيدي، لقد اتصلت المديرة ساتو مسبقاً. انتظر احظة بينما أفتح حاجز الأمان".

م الصغى الانغدون بارتباك متعاظم، وقد شعر أنه يدخل قاعدة عسكرية. حين بدأت السيّارة تسير مجدداً، على طريق معبد وأملس على نحو غير اعتيادي، النفت نحو سولومون من دون أن يراه وسأله: "أين نحن، بيتر؟".

قال بيتر بجدية: "لا ترفع العصابة عن عينيك".

واصلت السيارة طريقها لمسافة قصيرة، ثمّ توقّعت من جديد، أوقف سيمكينز عمل المحسرت. سمع مزيداً من الأصوات العسكرية، كان أحدهم يطلب من سيمكينز بطاقة الهوية، ترجّل العميل وتحدّث مع الرجال بصوت منخفض.

فُتح يلف الانفدون فجأة، وصاعدته بدان قويتان على المترجل من السيّارة. كان الجوّ باردا وعاصفاً.

وقف سولومون قربه وقال: "روبرت، دع العميل سيمكينز يصطحبك إلى الداخل".

سمع لاتغدون صوت مقاتيح تحتك بقفل... ثمّ نناهي إلى مسامعه صرير باب معدني ثقيل يُقين يُعين الله عدني ثقيل يُقين عنه وكأنه حاجز قديم. الله أين يُلتنونني بحق الله!! اقتلا سيمكينز الانغدون نحو الباب المعدني، توقّفا عند المدخل. "إلى الأمام مباشرة، بروفيسور".

عبم السميمت فجهاة مكان خال تماماً بدا من رائحة الهواء في الداخل أنّه كان نظيفاً ومعقّماً.

أحساط سسيمكينز وسولومون بلانغدون الأن، وقلداه عبر رواق تردّد فيه وقع أقدامهم، شعر أنّ الأرض التي يسير عليها حجرية،

أُعْلَقَ الْبَابِ المعدني خلفهم محدثاً صوباً قوياً، فأُجفَل الانغدون، أَقفَل الباب. كان الانغدون يتعرق تحت عصابة عينيه. كل ما أراده هو نزعها،

توقَّفوا عن السير.

أفلت سيمكينز ذراع لاتغدون، وسُمعت سلسلة من الرنّات الإلكترونية، تبعتها جلبة غير متوقّعة أمامهم، تخيّل لانغدون أنّها تصدر من باب يُقتح ألياً.

قال مسيمكينز: "سيّد سولومون، تابع الطريق مع السيّد لاتخدون بمفردكما. سأنتظركما هنا. خذ مصيلحي"،

قال سولومون: "شكراً لك. لن نتأخّر".

مصداح؟! راح قلب لاتغدون يتبض بعف.

أمسك بيتر بذراع لاتغدون واقتاده إلى الأمام قائلاً: "تعال معي، روبرت".

عبرًا معاً يبطَّ عُتِبَةً أَخْرَى وأَعْلَقَ البَّابِ خُلْفَهِما.

تَوقَف بيتر وسأله: "هل من خطب ما؟".

شــعر الأنفــدون فجــأة باللغث يان وانعدام النوازن: "أعتقد أنني أربد نزع هذه العصابة وحسب".

"ليس بعد، نحن على وشك الوصول".

"الوصول إلى أين؟" شعر الانغدون يثقل متعاظم في معدته.

"كما قلت لك، سأخذك لرؤية السلّم المؤدّي إلى الكلمة الضائعة".

ابيتر هذا ليس مضحكاً!".

"ليس من المقصود أن يكون كذلك. المقصود منه هو فتح عقلك، روبرت. المقصود منه هو نتح عقلك، روبرت. المقصود منه هو تذكيرك أن هذا العالم يحتوي على أسرار لم يقع نظرك، حتى أنت، عليها. وقبل أن نسير خطوة أخرى، أريد منك شيئاً. أريدك أن تصنق... ولو المحظة واحدة... أن تصنق ما ورد في الأسطورة. أريدك أن تصدق أنك على وشك النظر إلى سلم لوابي يهبط مئات الأقدام نحو أعظم كنوز البشر الضائعة".

شــعر الانغــدون بالدوار. أراد حقًا تصديق صديقه العزيز، ولكنّه لم يستطع. "ألا يزال بعيداً؟" كانت العصابة المحملية مبلّلة بالعرق.

"كلاً، بضع خطوات وحسب، في الواقع، سنعبر باباً لخيراً. سأفتحه الأن".

أفلسته سولومون للحظة، وفي أثناء ذلك، ترنّح لانغنون وشعر بالدوار. مذ يده للتمسلك بيشر بسميء، ولكسن بيتسر عاد إليه بسرعة. سمع صوت بلب آلي ثقيل يُفتح أمامهما. أمسك بيتر بنراع لانغنون، ودخلا مجدّداً.

"من هنا".

عبرا عتبة أخرى، وأغلق الباب خلفهما.

صمت، برد،

أحسس لانغدون على الفور أنّ هذا المكان، أيًّا يكن، لا علاقة له على الإطلاق بالعالم الواقسع خسارج الأبواب الموصدة. كان الهواء بارداً وشديد الرطوبة، وكأنهما في قبر. كان الصمت ثقيلاً، وأحسّ بنوبة وشيكة من رُهاب الأماكن المغلقة.

"بـضع خطوات بعد". انعطف به سولومون عند زاوية ثمّ أوقفه في اتّجاه محتد. أخيراً، قال: "انزع العصابة".

أمسك لانغدون العصابة، ونزعها عن وجهه، نظر حوله، ولكنَّه لم ير شيئاً. فرك عينيه قائلاً: "بيتر، المكان دامس الظلام!".

"أجل، أعرف، تلمس طريقك. ثمة درابزين، أمسك به".

تحسَّس لانغدون في الظلام، ووجد در ابزيناً حديديًّا.

"والأن انظر". سمع بينر يتحسس شيئاً، وفجأة، اخترق نور مصباح ساطع الظلام. كان مسلطاً على الأرض، وقبل أن يتمكن لاتعدون من رؤية ما يحيط به، وجه سولومون المصماح من فوق الدر ابزين، وسلطه مباشرة إلى الأسفل.

رأى لاتغدون أمامه فجاة هوة لا قعر لها... وسلّماً لولبيًّا طويلاً يهبط إلى أعماق الأرض. يا الله! شعر بضعف في ركبتيه، فتمسك بالدرابزين، كان السلّم عبارة عن لولب مربّع تقليدي، ورأى على الأقلّ ثلاثين منبسطاً في الأسفل، قبل أن يحجب الظلام ما بقي من السلّم. حتّى البني لا أستطيع رؤية آخره!

قال: "بيتر... أين نحن!"-

"سأصطحبك إلى أسفل السلّم حالاً، ولكن أو ّلاً، أريد أن أريك شيئاً آخر".

لم يكن الانغدون قادراً على الاعتراض، فترك بيتر يقتاده بعيداً عن السلّم، عبر حجرة مسغيرة غريبة. سلّط بيتر ضوء المصباح على الأرض الحجرية تحت أقدامهما، فلم يستطع الانغدون أخذ فكرة عن المكان الذي يحيط بهما... باستثناء أنّه كان صغيراً.

غرفة حجرية صغيرة،

وصـــــلا ســـريعاً إلى الجدار المقابل الذي كان يحتوي على مستطيل من الزجاج. اعتقد لانغدون أنّها نافذة تطلّ على غرفة أخرى، ولكنّه لم ير سوى الظلام من خلفها.

قال بيتر: "هيّا، ألقِ نظرة".

"ماذا يوجد هناك؟" تذكّر لانغدون في ذلك اللحظة غرفة التفكّر الواقعة في أعماق مبنى الكابيتول، وكيف ظنّ للحظة أنّها قد تحتوي على باب يؤدّي إلى كهف كبير تحت الأرض.

دفعــه ســولومون قليلاً إلى الأمام قائلاً: "انظر وحسب، روبرت. واستعد، لأنّ المشهد سيصدمك".

لـــم يعــرف لانغــدون ماذا يتوقّع، فتقدّم من الزجاج. حين اقترب من الباب، أطفأ بيتر المصباح وغرقت الحجرة في الظلام الدامس.

بدأت عينا لانغدون تعتادان على الظالام، فتلمّس طريقه إلى أن وجد الجدار، والزجاج، واقترب بوجهه من الباب الشفّاف.

لم يراً سوى الظلام من خلفه.

اقترب أكثر ... وضغط وجهه على الزجاج،

أخيراً، رآه. موجة الصدمة والإرباك التي اجتاحت لانغدون اخترقت أعماقه وأربكت حواسه. أوشك على المسقوط إلى الخلف بينما جاهد عقله لقبول مشهد غير متوقّع على الإطلاق. ما كان الروبرت لانغدون أن يتخيّل يوماً ما يقع خلف هذا الزجاح.

كان المشهد رائعاً.

هناك في الظلام، رأى ضوءا ساطعاً يتألَّق وكأنَّه جو هرة المعة.

الآن، فهم لانغدون كلّ شيء؛ الحاجز الذي عبروه... الحرّاس عند المدخل الرئيس... الباب المعدني الخارجي الثقيل... الأبواب الآلية الذي كانت تُفتح وتُغلق... الثقل في معدته... الدوار ... والأن هذه الغرفة الحجرية الصغيرة.

همــس بينر من خلفه: "روبرت، أحياناً لا تحتاج رؤية النور سوى إلى تغيير بسبط في المنظور".

لم يسبق للانعدون أن رأى الكابيتول من هذا المنظور؛ على ارتفاع 555 قدماً في الجو، من فوق مسلّة أميركا المصرية العظيمة. الليلة، وللمرّة الأولى في حياته، استقلّ المصعد إلى حجرة المراقبة الصغيرة... في قمّة نصب واشنطن.

الغطل 129

وقف روبرت الاتخدون جامداً عند الباب الزجاجي، محلولاً استيعاب قوة المشهد الممتذ أمامه، فبعد أن صعد مثلت الأقدام في الهواء، على غير علم منه، راح يتأمّل واحداً من أجمل المشاهد التي وقعت عليها عيناه.

كانت قبّة مبنى الكابيتول اللامعة ترتفع مثل جبل في الطرف الشرقي لناشونال مول. ومن طرفي المنسي، أمنذ شعاعان متوازيان من النور باتجاهه... من واجهتي المتحفين السميشونيين المضاعتين... منارتي الفنّ، والتاريخ، والعلم، والثقافة.

أدرك الانف دون الآن بذه ول أن معظم ما قاله بيتر ... كان صحيحاً. ثقة بالفعل سلم أولب من المنظم الأن بذه ول الله المنظم الأن تفصيلاً صغيراً منسياً بدا الآن ذا صلة بالموضوع: حجر قمة نصب واشنطن يزن ثلاثة آلاف وثلاثمئة باوند.

من ج*ديد، العدد 33*،

ولكن الأغرب هو معرفته أن قتة هذا الحجر متوجة برأس مصقول من الألومنيوم، السني لسم يكن يقل قيمة عن الذهب في أيامه. كان طول قمة نصب واشنطن اللامعة لا يزيد عن قدم واحدة، أي بحجم الهرم الماسوني تماماً، وما لا يُصدق، أن هذا الهرم المعدني السعيفير كنان يحمل النقش المتالي، كان كلاف الدي لانغدون فجأة. هذه هي الرسالة الحقيقية الموجودة على قاعدة الهرم الحجري.



الرموز السبعة هي حروف! أبسط الشيفرات،

زاوية البنّاء - L عنصر الذهب - Au الحرف اليوناني سيغما - S الحرف اليوناني سيغما - D الزئبق الخيمياني - E الأوروبوروس - O همسس الاتعدون: "الأوس ديو". الجملة الالتينية المعروفة والتي تعني "مبحان الله"، كانت منفوشة على قمّة نسصب والشنطن بحروف الا يتجاوز طولها إنشاً واحداً. واضحة تماماً العيان... ومع تلك الا يراها أحد.

· Laus Doo

قال بيتر من خلفه، وهو يضيء المصباح داخل الحجرة: "سبحان الله، تلك كانت شيفرة المهرم المأموني الأخيرة".

النفت إليه الانفدون، فرأى ابتسامة عريضة مرتسمة على شفتيه، وتذكّر أنّ بيتر قد لفظ هاتين الكلمتين، "سبحان الله"، في المكتبة الماسونية. ولم أنقبه.

اقسشعر جسم الانخدون وهو يدرك كيف أن الهرم الماسوني الأسطوري قاده إلى هنا... الى مسلّة أميركا العظيمة، رمز الحكمة الباطنية القديمة، التي ترتفع نحو السماء في قلب هذه الأمة.

راح لانغدون يسير في حالة ذهول، بعكس عقارب الساعة، حول محيط الحجرة المربعة الصغيرة، إلى أن وصل إلى نافذة أخرى.

. Ylai

من خلال النافذة الشمالية، حتى لانغدون إلى مبنى البيت الأبيض الواقع أمامه مباشرة. شم نظر إلى الأفق، هناك امتد الشارع السادس عشر في خطّ مستقيم باتجاه الشمال مباشرة نحو بيت الهيكل.

أنا أقف جنوب البيت المجيد مباشرة،

تابع سيره إلى النافذة التالية. سجّلت عينا الانغدون غرباً الحوض الطويل مستطيل الشكل الواقع أمام نُصب لينكوان، الذي استُلهمت هندسته اليونانية الكلاسيكية من مبنى البانثيون في أثينا، وهو معبد الأثينا، سيّدة الإنجازات البطولية.

فكر لانغدون، Annuit coeptis. فليرع الله إنجازنا.

تابع إلى النافذة الأخيرة، وحدّق جنوباً عبر مياه حوض تايدل بايسن، الذي ارتفع أمامه نسسب جيفرسون، يسطع في الليل. كان الانغدون يعلم أنّ القبّة المنحدرة بلطف استلهمت من البانثيون، وهو البيت الأصلى للأسياد الميجّائين في الأساطير الرومانية.

بعد أن نظر الانغدون في جميع الاتجاهات الأربعة، فكّر في الصور الجوية التي رآها الناشونال مولى، الذي يمد أذرعه الأربع من نصب واشنطن باتجاه النقاط الرئيسة للبوصلة. أنا أفف عند مفترق طرقات أميركا.

عاد لانغدون إلى حديث يقف بيتر، كان وجه هذا الأخير يشع سعادة. "حسنا، روبرث، هذه هي الكلمة الضائعة، هذا هو المكان الذي دُفنت فيه، لقد قادنا الهرم الماسوني إلى هنا".

أَجفل النغدون. كان قد نسى كلُّ شيء عن الكلمة الضائعة.

"روبرت، أنا لا أعرف شخصاً جديراً بالنّقة أكثر منك. وبعد ما مررت به الليلة، أظنَ أنك تستحق أن تعرف. فكما تعد الأسطورة، الكلمة الضائعة مدفونة بالفعل أسفل سلّم لولبي". وأشار إلى مدخل سلّم النصب الطويل.

كانت القوَّة قد بدأت تعود أخيراً إلى ساقي لاتغدون، ولكنَّه بدا محتاراً.

مدّ بيتر يده بسرعة إلى جيبه وأخرج شيئاً صغيراً. سأله: "هل تذكر هذه؟".

تناول لانغدون العلبة المكعبة التي ائتمنه عليها بيتر في الماضي، وأجاب: "أجل... ولكن النفي أن بوعدي في حمايتها".

ضحك سولومون قائلاً: "ربّما حان الوقت كى ترى النور".

رمق لانغدون المكعّب الحجري، وتساءل لماذا يعطيه إيّاه بينر.

سأله بيتر: "ماذا تشبه هذه العلبة بالنسبة إليك؟".

نظــر لانغــدون إلـــي (1514 / 151) وتذكّر انطباعه الأوّل حين فتح العلبة هو وكاثرين، فأجاب: "حجر زاوية".

أجاب بيتر: "بالضبط. ولكن ثمّة بعض الأشياء التي لا تعرفها ربّما عن أحجار الزاوية. أوّلاً، يرجع مفهوم وضع أحجار الزاوية إلى العهد القديم".

هز الانغدون رأسه قائلاً: "كتاب المزامير".

"صحيح، وحجر الزاوية يُدفن دائماً تحت الأرض، ويرمز إلى خطوة المبنى الأولى إلى الأعلى، خارج الأرض ونحو النور السماوي".

نظر لانغدون السي الكابيتول، وأخذ يتذكّر أنّ حجر زاوية المبنى مدفون عميقاً في الأساس إلى حدّ أنّ أعمال التنقيب لم تتمكّن من إيجاده حتّى اليوم،

قال سولومون: "أخيراً، وعلى غرار الصندوق الحجري الموجود بين يديه، فإن كثيراً من الحجار الزاوية مجوّفة... تحتوي على كنوز مدفونة... تعاويذ، إن أردت، رموز أمل للمبني".

كان لانغدون يعرف هذا التقليد أيضاً. فحتى اليوم، لا يزال الماسونيون يضعون أحجار الساس تحتوي على أشياء ذات معنى؛ كبسولات زمنية، وصور، وإعلانات، وحتى رماد جثث أشخاص مهمين.

قال سولومون وهو ينظر إلى السلّم: "ينبغي أن يكون هدفي من قول ذلك واضحاً". "تظن أن الكلمة الضائعة مدفونة في حجر أساس نصب واشنطن؟".

"لا *أظـــن*، روبرت، بل *أعلم.* لقد دفنت الكلمة الضائعة في حجر أساس ذلك المبنى في الرابع من تموز عام 1848، في طقوس ماسونية كاملة".

حدَق إليه روبرت قائلاً: "أسلافنا الماسونيون دفنوا كلمة ؟!".

هزّ بيثر رأسه قاتلاً: "أجل، في الواقع. فقد فهموا القوّة الحقوقية لما كانوا يدفوننه".

حَاول لانغـدون طيلة هذه الليلة الإحاطة بمقاهيم غير ملموسة وواسعة... الأسرار القديمة، الكلمة الضائعة، أسرار العصور. أراد شيئاً ملموساً، وعلى الرغم من مزاعم بيتر أنّ

السر مدفون في حجر زاوية على انخفاض 555 قدماً تحته، وجد صعوبة في تقبّل ذلك. الناس بدرسون الأسرار طبلة حياتهم من دون أن يتوصلوا إلى القوّة التي يُزعم أنها مخبّاة فيها. تذكّر لانغدون لوحة دورير، ميلينكوليا 1، وصورة العالم الكنيب المحاط بالأدوات التي استخدمها في أثناء محاولاته الفاشلة لكشف أسرار الخيمياء الباطنية. إن كان ممكناً كشف الأسرار بالفعل، لن تكون في مكان واحد!

لطالما ظن الانعدون أن أي جواب عن ذلك سيكون منشوراً في العالم في الاف المجلدات... المشفرة في كتابات لفيتاغورس، وهيرمس، وهيراكليتوس، وباراسياسوس، ومسئات غيرهم، الجواب وجد في المجلدات المغيرة المنسية حول الخيمياء، والباطنية، والسحر، والفلسفة. الجواب كان مخبًا في مكتبة الإسكندرية القديمة، على ألواح سومر الطينية والألواح الهيرو غليفية المصرية.

قال لانغدون بهدوء وهو يهز رأسه: "بيتر، أنا أسف. إنّ فهم الأسرار القديمة هو عملية نتمّ على مرّ الحياة. ولا أتخيّل كيف يمكن أن يكمن سرّها في كلمة واحدة".

وضع بيتر يده على كتف لاتغدون قائلاً: "روبرت، الكلمة الضائعة ليست كلمة". ابتسم وأضاف: "نحن نسميها كلمة لأن القدماء سمّوها كذلك... في البدء".

الغسل 130

في البده كانت الكلمة.

ركم العميد غالواي أمام نقطة التقاطع الكبرى الكاندرانية الوطنية، وراح يصلّى الأجل أميسركا. صلّى كمي يبدأ بلده الحبيب يفهم القوّة الحقيقية الكلمة؛ المجموعة المدوّتة المحكمة المكتوبة لجميع المعلمين القدماء، الحقائق الروحانية التي علّمها الحكماء العظماء.

لقد أنعه المستاريخ على الجنس البشري بأكثر المعلّمين حكمة، بأشخاص ذوي أرواح شديدة الاستقارة، يتجاوز فهمهم للأسرار الروحانية والعقلية فهم جميع البشر. والكلمات الثمينة لأولنك الحكماء، نُقلت عبر التاريخ في أقدم وأثمن القنوات.

الكتب

لكل ثقافة على الأرض كتابها المقدّس، كلمتها الخاصة بها، كل منها يختلف عن الأخر، ومــع ذلك، جميعها متشابهة. بالنسبة إلى المسيحيين، الكلمة هي الكتاب المقدّس، وبالنسبة إلى المسلمين، هي القرآن، وبالنسبة إلى البهود، هي الدوراة، وبالنسبة إلى الهندوس، هي فيداس، إلى آخره.

الكلمة تنير الطريق.

بالنسبة السي أسلاف أميركا الماسونيين، كانت الكلمة هي الكتاب المقدّس، مع ذلك، قليلون هم الذين فهموا رسالتها الحقيقية،

الله يلة، ركع غالواي بمغرده داخل الكاتدرائية المظيمة، ووضع بديه على الكلمة، التي كانت عن نسخة ماسونية قديمة جداً من الكتاب المقدس. كان هذا الكتاب الثمين، كجميع الكتب المقدسة الماسونية، يضم العهد القديم، والعهد الجديد، فضلاً عن مجموعة نفيسة من الكتابات الفاسونية.

ومسع أن عبنسي غالواي لم تعودا قادرتين على قراءة النص، إلا أنه حفظ المقدمة عن ظهر قلب، فرسالتها الرائعة قرأها ملايين من إخوانه بلغات عديدة حول العالم.

كان النص عبارة عن:

الــزمن نهر ... والكتب زوارق. كثير من المجلّدات بدأت رحلتها في ذلك الجدول، لتــتحطّم وتضيع بين رماله. قلّة فقط تجاوزت اختبارات الزمن وعامّت الإسعاد الأجيال التالية. ثمة سبب أبقاء تلك المجلّدات، وزوال غيرها. وكعالم في الدين، لطالما استغرب العميد غالبواي كون النصوص الروحانية القديمة، أكثر الكتب التي تُدرس على وجه الأرض، هي في الواقع أقلّ الكتب التي فهمها الناس.

بين تلك السطور، يختبئ سر رائع.

قريباً، سينكشف السسر، ويبدأ الجنس البشري أخيراً بفهم الحقيقة التحويلية البسيطة للتعاليم القديمة... ليقوم بقفزة هاتلة إلى الأمام في فهم طبيعته الرائعة.

الغمل 131

كان السلّم اللولبي الذي يهبط على طول العمود الفقري لنُصب واشنطن يتألّف من 896 درجة حجرية تدور حول مصعد مفتوح. كان لاتغون وسولومون يهبطان إلى الأسغل، وكان لانغدون لا ياز ال يفكّر في الأمر الذي باح له بيتر به منذ قليل: روبرت، في حجر الزاوية المجوّف لهذا النصب، بفن أجدابنا نسخة واحدة من الكلمة، الكتاب المقدّر، تنتظر في الظلام عند أسفل هذا السلّم.

في أشناء نزولهما، توقف بيتر فجأة عند أحد المنبسطات، وسلَّط ضوء المصباح على ميدالية حجرية كبيرة مضمنة في الجدار، أجفل لانغدون حين رأي النقش، ما هذا بحق الشالا

كانت الميدالية تصور وجها مقنّعاً ومخيفاً، يحمل منجلاً، ويركع قرب ساعة رملية. كانت ذراعه مرفوعة، وسبّابته ممدودة، تشير مباشرة إلى كتاب مقدّس كبير مفتوح، وكانّه يقول: "الجواب هناك!".

حدّق لانغدون إلى النقش، ثمّ النفت إلى بيتر.

كانت عينا هذا الأخير تلمعان بشكل غامض. تردد صوته عبر السلّم الخالي وهو يقول: "أريدك أن تفكّر في أمر، يا روبرت. لماذا برأيك ظلّ الكتاب المقدّس موجوداً آلاف السنوات واجهة إلى المعاللة المعاللة

لم يكن لانغدون غريباً عن نظرية اشتمال الكتاب المقتس على معنى خفي، رسالة مخبّأة في التعابير المجازية، والرمزية، والحكم.

تابع بيتسر؛ "لقد نبهنا الأنبياء إلى أنّ اللغة التي قيلت فيها أسرارهم هي لغة رمزية، وسفر الأمثال يشير إلى أنّ أقوال الحكماء هي عبارة عن ألغاز، بينما يتحدّث سفر الكورشيين عن حكمة خفية. هذا بالإضافة إلى ما ورد في الكتاب المقدّس عن الحكم والأقوال الغامصة".

الأقرال الغامضة. فكر الانغدون في ذلك مدركاً أنّ هذه الجملة ظهرت كثيراً في سفر الأمثال وفي المزمور 78. وكان يعرف أنّ مفهوم القول الغامض الا يعني الشرّ بل أنّ معناه الحقيقي محجوب عن النور.

أضساف بيتر: "و إن كانت لديك أيّ شكوك، ذكر في سفر الكورتثيين بوضوح أنّ للحكم معنيين: حليب للأطفال ولحم للرجال؛ الحليب هو القراءة السطحية للعقول الساذجة، واللحم هو الرسالة الحقيقية التي لا تفهمها سوى العقول الناضجة".

رفع بيتر المصباح وأنار مجدداً نقش الوجه المقدّع الذي يشبر إلى الكتاب المقدّس. "أعرف أنك متشكّك، روبرت، ولكن فكّر في هذا. إن كان الكتاب المقدّس لا يحتوي على معنى خفي، إذاً، لماذا كان عدد كبير من أهم العقول في التاريخ مهووساً بدراسته، بمن في نلك علماء لامعون في الجمعية الملكية؟ لقد كتب إسحق نيونن أكثر من طبون كلمة في محاولة لكسف المعنى الحقوقي للكتاب المقدّس، بما في ذلك مخطوطة كتبت عام 1704 تم الادّعاء فيها أنّه استخرج معلومات علمية خفية من الكتاب المقدّس!".

أدرك النغدون أنّ ما يقوله صحيح.

تابع بينر: "والسير فرانسيس بايكون، العالم البارز الذي وظفه الملك جايمس لوضع نسخة الملك جايمس المناب المقدّس، أصبح على قناعة كبيرة أنّ الكتاب المقدّس يحتوي على معنى سري كتبه برموزه الخاصنة، ولا يزال يُدرس حتّى اليوم! بالطبع، وكما تعلم، كان بايكون روزيكروشيا وكتب حكمة القدماء". ابتسم مضيفاً: "حتّى الشاعر ويليام بلايك، المعادي للمعتقدات والمؤسسات التقليدية، أشار إلى أنّه ينبغي لنا القراءة بين السطور". كان لانغدون على الحلاع على الجملة التالية:

اقرأ الكتاب المقدّس ليل نهار. ولكن اقرأ أسود حيث أقرأ أبيض.

تابع بيت وهو ينزل بسرعة أكبر الآن: "ولم تكن العقول الأوروبية وحدها هي التي قالت ذلك، بل هنا، روبرت، في قلب هذه الأمة الأميركية الشابة، لقد حذر أجدادنا اللامعون، كجون آدامز، وبين فرانكلين، وتوماس باين، من مخاطر تفسير الكتاب المقدس حرفياً. في الواقع، كان توماس أندرسون على قناعة أنّ الرسالة الحقيقية للكتاب المقدس مخبّاة إلى حدّ أنّه مزق الصفحات وأعاد كتابته، محاولاً، بكلماته، إزالة التكلّف وإعادة المبادئ الحقيقية".

كسان لانغدون يعرف أيضاً هذا الأمر الغريب، فإنجيل جيفرسون لا يزال متواجداً حتى اليوم ويتضمّن كثيراً من هذه المراجعات التي تشكّل موضع جدل، والتي حُدف منها موضوع الولادة من أمّ عذراء والبعث، والغريب أنّ إنجيل جيفرسون كان يُقدّم إلى كلّ عضو جديد في مجلس الشيوخ خلال النصف الأول من القرن التاسع عشر.

"بيتر، أعلم أنّ هذا الموضوع مثير للاهتمام، وأفهم أنّ العقول الملامعة نميل إلى تخيّل الحسنواء الكستاب المقسس على معنى خفي، ولكنّ هذا الأمر ليس منطقياً بالنسبة إليّ. وأيّ بروفيسور كفوء يخبرك أنّ التعليم لا يتمّ بالرموز".

"عفو أ؟".

"المعلمون يعلمون، بيتر، نحن نتحدت بوضوح، فلماذا يعمد الأنبياء، وهم أعظم المعلمين في الستاريخ، السي الستحدث بلغة عامضة؟ إن كانوا يأملون في تغيير العالم، فلم يتحدثون بالرموز؟ لماذا لا يتحدثون بوضوح ليفهمهم العالم؟".

نظسر بيتسر السيه من خلف كنفه وهو ينزل، وبدا أنّه استغرب السؤال. قال: "روبرت، الكـتاب المقسد لا يعلّم بوضوح للسبب نفسه الذي أبقى مدارس الأسرار القديمة سرية... للسبب نفسه الذي يفرض تلقين الأعضاء الجدد قبل تعليمهم التعلليم السرية التي تم تناقلها عبر العصور... للسبب نفسه الذي جعل علماء الكلية الخفية يرفضون مشاركة الأخرين معرفتهم. هذه المعلسومات قسوية، يسا روبرت، لا يمكن تشر الأسرار القديمة كالأنباء في الصحف، فالأسرار هي عبارة عن مشعل مضاء، إن وضع بين يدي معلم، فإنه ينير الطريق، ولكن إن وضع بين يدي مجنون، قمن شأنه أن يحرق الأرض بمن فيها"،

صيمت الانغدون. ماذا يقول؟ تبيتر، أنا أتحدث عن الكتاب المقلس، لماذا تذكر الأسرار القديمة؟".

المتفت إليه بيتر قائلاً: "روبرت، ألا ترى؟ الأسرار القديمة والكتاب المقتس هما واحد". حتق إليه لاتغدون بذهول.

ظــل بيتر صامناً لعدة ثوان، ليسمح له باستيعاب الفكرة. "الكتاب المقدّس هو واحد من الكتب التي انتقلت بواسطته الأسرار عير التاريخ، تحاول صفحاته بيأس أن توضح لنا السرّ، ألا تفهم؟ الأقوال الغامضة في الكتاب ليست سوى همسات القدماء الذين يبوحون لنا بحكمتهم القدمة".

نم يقل الانغدون شيئاً. كان يفهم الأسرار القديمة على أنها كتيب يشرح كيفية استخدام قوة كامنة في العقل البشري... وصفة لتحول الإنسان إلى كائن ممجد لم يتمكن أبدأ من تقبل قوة الأسرار ، وبالتأكيد فإن الإشارة إلى أن الكتاب المقتس يخفي مفتاح تلك الأسرار كان أمرا يستحيل عليه قبوله. "بيتر ، الكتاب المقتس والأسوار القديمة هما شيئان منتاقضان تماماً. الأسرار تُبيّن وجود كائن ممجد بداخلك... الإنسان هو كائن ممجد ، ولكن الكتاب المقدس يظهر لنا أن الله موجود فوقفا ... وأن الإنسان ليس سوى خاطئ عديم القورة".

"أجل! صحيح! لقد وضعت إصبطك على الجرح! فمنذ اللحظة التي انفصل فيها الإنسان عن الله، ضاع المعلمين القدماء، ضاعت في عن الله، ضاعت أصوات المعلمين القدماء، ضاعت في فوضى الأعاءات من ينزعمون أنهم وحدهم يفهمون الكلمة... وأنّ الكلمة مكتوبة بلغتهم وحسب".

تابع بيتر النزول.

"روبرت، أنست وأنسا نطسم أنّ القسدماء كانوا سيشعرون بالذعر أو رأوا كيف ضاعت تعالسيمهم... كيف بسير المحررون إلى المعركة معتقدين أنّ الله يساند قضيتهم. لقد أضعنا الكلمة،

ولكن معناها الحقيقي لا يزال في متقاولنا، أمام أعيننا تماماً. إنّه موجود في جميع النصوص التي بقسيت حتنى السيوم، من الكتاب المقتس إلى الباغاقاد غيتا، إلى القرآن الكريم، وغيرها. كلّ تلك النصوص يوقرها المامونيون الأتّهم يفهمون ما نسبه العالم... والأنّ كلاً من تلك الكتب يهمس على طريقته بالرسالة نفسها". وغص صوت بيتر وهو يقول: "ألا تعرفون أنّكم ممجدون؟".

استغرب لانغدون الطريقة التي تظهر فيها هذه الجملة الشهيرة القديمة الليلة. كان قد فكر فيها وهو يتحدّث مع غالواي، وفي مبنى الكابينول وهو يحاول شرح تمجيد واشنطن.

تحول صوت بينر إلى همس وهو يقول: القد قال بوذا، أنت نفسك ممجد. وعلّمنا المسيح أنّ مملكة الله موجودة في داخلنا... وحتّى البابا الزائف الأولى - هيبوليتوس روما - اقتبس الرسالة نفسها النّبي قيلت للمرّة الأولى على لسان المعلّم الروحي مونويموس: توقّف عن البحث عن الله... عوضاً عن ذلك، عد إلى مكان البداية".

تذكّر الاتغدون بيت الهيكل، الذي يحتوي على كرسي تايلر الماسوني الذي نُقشت على ظهره كلمتان: أعرف نفسك.

قال بيتر بصوت أصبح شبه مسموع: "قال لي حكيم مرّة إنّ البشر ممجّدون".

"بينَر، أنا أسمعك، حقًا. وأحبّ أن أصدَق أنّنا ممجّدون، ولكنّني لا أرى ممجّدين يمشون على الأرض. لا أرى أناساً خارقين".

قال بيتر: "ربّما، وربّما نحتاج إلى التقريب بين العلم وحكمة القدماء". صمت ثمّ أضاف: "والغريب... هو أنّني أظن أنّ بحث كاثرين قد بكون قادراً على ذلك".

فجأة تذكّر الانغدون أنّ كاثرين خرجت مصرعة من بيت الهيكل قبل قليل. "وأين ذهبت، المناسنة؟".

قال بيتر مبتسماً: "ستكون هنا قريباً. ذهبت للتأكُّد من أمر صغير".

في الخارج، عند أسغل النصب، شعر بيتر سولومون بالانتعاش وهو يتنشّق هواء الليل البارد. راقب لانغدون مستمتعاً وهو يحدّق إلى الأرض، ويحكّ رأسه ثمّ ينظر حوله عند أسفل المسلّة.

مازحـــه بيتر قائلًا: "بروفيسور، حجر الأساس الذي يحتوي على الكتاب المقدّس مدفون تحت الأرض. لا يمكنك الوصول إليه، ولكن أؤكّد لك أنّه هناك".

قال لانغدون، وقد بدا عليه الشرود: "أنا أصدَّقك، ولكن... الاحطَّت شيئاً".

تراجع لاتغدون وتفحّص الساحة الكبيرة التي انتصب عليها نصب واشنطن. كانت السباحة الدائرية مصنوعة من الحجر الأبيض بالكامل... باستثناء طريقين تزبينيين من الحجر الأسود، يشكّلان دائرتين أحاديتي المركز حول النصب.

فـــال الاتخدون: "دائرة ضمن دائرة. لم يسبق لي أن الحظت أن نصب و اشنطن موجود
 وسط دائرة ضمن دائرة".

ضـــحك بيتر. لا يُعَوَّت سُنيَّا. "أجل، الدائرة ذات النقطة... عند مفترق طرقات أميركا". هز كنفيه متابعاً: "أنا واثق من أنها مجرد مصادفة".

بدا لانغدون شارداً، وراح يحدق إلى الأعلى، بحيث ارتفع نظره إلى القمّة المديرة، التي لمعت في سماء الليل المظلمة.

شَــعر بيتــر أنّ لاتغدون بدأ يرى هذه التحفة كما هي بالفعل... تذكير أصامتاً بالحكمة القديم...ة... أيقونة إنسان مستنير في قلب بلاد عظيمة. ومع أنّ بيتر لم يكن قادراً على رؤية القمــة المصنوعة من الألومنيوم، إلاّ أنّه أدرك أنّها موجودة، عقل الإنسان المستنير الصاعد نحو السماء.

·Laus Deo

اقترب منه لانغدون، وبدا وكأنّه مرّ بتلقين باطني. قال: "بيتر؟ كنت أنسى". مدّ يده إلى جيبه وأخرج خاتم بيتر الماسوني الذهبي. "كنت أنتظر أن أعيد إليك هذا الخاتم طيلة الليل".

"شكراً لك، روبرت". مدّ بيتر يده، وتناول الخاتم، وراح يتامله. "أنعلم، كلّ الأسرار والغموض المحيطة بهذا الخاتم وبالهرم الماسوني... كان لها أثر كبير في حياتي، حين كنت شابًا، تسلّمت هذا الخاتم مع وعد أنّه يخبّئ أسراراً باطنية، مجرد وجوده جعلني أصدق وجود أسرار عظيمة في العالم. أثار فضولي وضاعف شعوري بالاستغراب، وألهمني أن أفتح عقلي للأسرار القديمة". ابتسم بهدوء ووضع الخاتم في جيبه، "أدرك الآن أنّ الهدف الحقيقي للهرم الماسوني لم يكن كشف الأسرار بل جعلنا نُفتتن بها".

وقف الرجلان بصمت لوقت طويل عند أسفل المسلّة.

حــين تكلّــم لانغــدون أخيــراً، بدت نبرته جادة: "أودّ أن أطلب منك خدمة، يا بيتر... كصديق".

"بالطبع. اطلب ما تشاء"،

عبسر لانفسدون عن طلبه... بحزم، هز سولومون رأسه موافقاً، وعرف أنّه على حقّ. اسافعل".

أضاف لانخدون وهو يشير إلى سيّارة الإسكالاد المنتظرة: "حالاً".

"حسنا... ولكنّ ثمّة أمراً واحداً".

نظر الانغدون إلى الأعلى بسأم وهو يضمحك، وقال: "أنت نقول دائماً الكلمة الأحيرة".

"أحل، وثمنة أمر واحد بعد أريد أن تراه أنت وكاثرين".

نظر النغدون إلى ساعته ثمّ سأل: "في هذه الساعة؟".

ابنه سولومون لصديقه القديم بدفء وقال: "إنّه أجمل كنوز واشنطن... وشيء لم يره سوى عدد قليل جداً من الناس".

الغطل 132

شعرت كاثرين سولومون أنّها مغمورة بالسعادة وهي تسرع عبر التلّة نحو قاعدة نُصب واشــنطن. لقد عرفت الليلة صدمة ومأساة كبيرتين، ولكنّ أثرهما بدأ يزول قليلاً، وإن مؤقّتاً، بفضل الأنباء الرائعة التي أخبرها بها بيتر منذ قليل... أنباء تأكّنت منها للتوّ بأمّ عينها.

بحثى في أمان، بأكمله،

كانت وحدثا تخزين المعلومات الاحتياطية الموجودتان في مختبرها قد دُمرتا الليلة، ولكنّ بيتر أخبرها منذ قليل في بيت الهيكل أنّه كان يحتفظ سرًا بنسخ عن كلّ بحثها في مجال العلموم العلموم العطوم العالمية، في المكتب التنفيذي لمركز الدعم التابع للمتحف السميشوني. تعلمين أنني مأخوذ جداً بعملك، وأريد أن أتتبع تقدّمك من دون لزعاج، هذا ما شرحه لها.

ناداها صوت عميق: "كاثرين؟".

نظرت إلى الأعلى.

رأت شخصاً يقف بمفرده عند أسفل النصب المنير.

أسرعت إليه واحتضنته قاتلةً: "روبرت!".

همس قائلاً: "سمعت الأنباء السعيدة، لا بدّ من أنَّك فرحت".

طغى الانفعال على صوتها وهي تجيب: "أكثر ممّا تتخيّل". فالبحث الذي أنقذه بيتر يسشكّل قفرة علمية، لأنّه يشتمل على مجموعة هائلة من التجارب التي أثبتت أنّ الفكر البسسري هو قسوة حقيقية ويمكن قياسها في العالم. أثبتت تجارب كاثرين تأثير الفكر البسسري في كلّ شيء، من بلورات الثلج، إلى مولدات الأحداث العشوائية، إلى حركة الجريئات ما دون الذرية. كانت النتائج حاسمة ولا يمكن نقلها، وبإمكانها تحويل المتشكّكين إلى مؤمنين والتأثير في الوعي العالمي على نحو جماعي، "كلّ شيء سيتغيّر، يا روبرت. كلّ شيء سيتغيّر،

"هذا ما يظنّه بيتر بالتأكيد".

بحثت كاثرين حولها عن أخيها.

قال لانغدون: "في المستشفى، أصررت عليه للذهاب، كخدمة لي".

تنهدت كاثرين مرتاحة: "شكراً لك".

"طلب منى انتظارك هنا".

هـزت كَاثـرين رأسها، وراح نظرها يتسلّق المسلّة البيضاء المتوهّجة. قالت: "قال إنّه سيحضرك إلى هذا. وذكر شيئاً عن Laus Deo ولكنّه لم يعط تفاصيل".

صدرت عن الاتغدون ضحكة متعبة. "لست واثقاً من أنّني فهمته أنا نفسي"، نظر إلى قمة المسلّة ثمّ تابع قائلاً: "لقد قال أخوك الليلة بعض الأشياء التي لم أتمكّن من فهمها".

قالت كالرين: "دعني أحزر. عن أسرار قديمة، وعلم، وكتاب مقدّس".

"تماماً".

غمـزته قائلةً: "أهلاً بك في عالمي. لقَنني بينر هذه الأشياء منذ زمن طويل. وقد كانت أساسية في بحثي".

"على مستوى الحدس، يدت بعض الأشياء التي قالها معقولة". هز رأسه وتابع: "ولكن على مستوى العقل...".

ابتسمت كاثرين وأحاطته بذراعها قاتلةً: "أتعرف، روبرت، ربّما أستطيع مساعدتك على ذلك".

في أعماق مبنى الكابيتول، كان المهندس وارن بيلامي يسير في رواق خالم. فكر، بقي أمر واحد الليلة.

حَــينُ وَصِلَ لِلَّى مَكْتِبِهُ، أَخْرَجَ مَفْتَاحاً قَدْيِماً جِداً مِنْ دَرَجَ الْمُكْتَبِ. كَانَ الْمَفْتَاحِ حَدَيْدِياً، أسود اللون، طويلاً ورفيعاً، يحمل علامات باهتة. وضعه في جيبه ثمّ استعدَّ لاستقبال زائريه.

كــان روبرت لانغنون وكاثرين سولومون في طريقهما إلى الكابيتول. ويناءً على طلب بيتر، كان على بيلامي أن يتبح لهما فرصة نادرة جداً، فرصة رؤية أكثر أسرار هذا المبنى روعة... شيء لا يمكن لأحد أن يكشفه سوى المهندس.

الهدل 133

فوق أرض روتوندا الكابيتول، كان رويرت لانغدون يسير بعصبية حول الممرّ الدائري الضبيق الممتدّ تحت سقف الفيّة تماماً حاول النظر من فوق الدرابزين، فشعر بالدوار من شدّة الارتفاع، وكان لا يزال غير مصدّق أنه قبل أقلّ من عشر ساعات فقط، ظهرت يد بيتر وسط أرض القاعة الممندّة في الأسقل.

هــنك، بدأ مهندس الكابيتول نقطة صغيرة على بعد مئة وثمانين قدماً في الأسفل، وهو يعير الروتوندا بثبات ثم يختفي. قاد بيلامي الانغدون وكاثرين إلى هذه الشرفة، وتركهما هناك مع تعليمات محددة.

تطيمات ببير.

رمسق الانغدون المفتاح الحديدي القديم الذي أعطاه ايّاه بيلامي، ثمّ نظر إلى سلّم ضيّق يصعد من هذا المكان... إلى ارتفاع أكبر. تقيكن الله بعوني. استنادا إلى المهندس، يؤذي هذا السلّم الضيق إلى باب معني صغير يمكن فتحه بالمفتاح الحديدي الموجود في يد الانغدون.

خلف ذلك الباب، ثمّة شيء أصر بيتر على أن يراه كل من لانغدون وكاثرين. لم يشرح بيتر الكثير، ولكنّه ترك معلومات حازمة نتعلّق بالساعة المحددة التي ينبغي فيها فتح الباب. علينا الانتظار لفتح الباب؟ لماذا؟

تَحقِّق النغنون من ساعته مجدّداً وصدرت عنه أنَّة تتمّ عن التعب.

وضع المفتاح في جيبه، وحتق عبر الفراغ الممتذ أمامه إلى الطرف الآخر من الشرفة. كانت كاثرين قد مشت أمامه من دون خوف، ويبدو أنّ الارتفاع لا يسبّب لها التوبّر. كانت الآن قد وصدات إلى منتصف الدائرة، نتأمّل بإعجاب كلّ إنش من لوحة بروميدي، تمجيد واشئطن، التي تعلو رأسيهما مباشرة. من هذه النقطة النادرة، كانت الشخصيات الممتدة على خمس عشرة قدما، والتي تزيّن خمسة آلاف قدم مربّعة تقريباً من قبة الكابينول، واضحة بتفاصيلها الدقيقة.

أدار الانغدون ظهره الكاثرين، مواجهاً الجدار الخارجي، وهمس قائلاً: "كاثرين، ضميرك هو الذي يتحتث، لماذا تركت رويرت؟".

ببدو أن كاثرين كانت على علم بالخصائص السمعية المذهلة للقبّة... لأن الجدار همس له محبباً: "لأن روبرت جبان، عليه أن يرافقني إلى هنا، لدينا كثير من الوقت قبل فتح الداب". عرف الانخون أنها محقّة، فواصل طريقه على مضض حول الشرفة، الامسا الجدار مع كلّ خطوة.

قالت كاثرين مذهولة، وهي نتأمل روعة اللوحة الممتدة فوق رأسها: "هذا السقف رائع الجمال. أسياد أسطوريون في لوحة واحدة مع علماء مخترعين واختراعاتهم! وهذه اللوحة موجودة وسط الكابيتول!".

نظر الانغدون إلى الأعلى، وراح يتأمّل صور فراتكلين، وفولتون، ومورس مع اختراعاتهم التكنولوجية. استد قوس قرح من هذه الشخصيات وقاد نظر الاتغدون إلى جورج واشنطن الذي يصعد إلى السماء على من غيمة. الوعد العظيم بتحوّل الإنسان إلى كائن ممجد.

قالت كاثرين: "وكأن جوهر الأسرار القديمة بأكمله يحوم فوق الروتوندا".

أقر الانغدون أن العالم لا يعرف كثيراً من اللوحات الجصية التي تجمع الاختراعات العلمية بالأسياد المبجلين الأسطوريين والتمجيد البشري. هذه المجموعة الرائعة من الصور هي بالفعل رسيالة من الأسيرار القديمة، وهي موجودة هنا نسبب معين، فالأجداد الموسسون رأوا أميركا كصفحة بيضاء، حقل خصب يمكن فيه وضع بذور الأسرار، واليوم، فإن هذه الأيقونة، أيقونة أب أميركا الصاعد إلى السماء، تمتذ بصمت فوق مشرعينا، وزعمائنا، ورؤسائنا... كتذكير جريء، كغريطة المستقبل، كوعد بزمن يبلغ فيه الإنسان النضج الروحاني التام،

همست كاثرين، وكان نظرها لا يزال مثبتاً على المخترعين العظماء في أميركا ترافقهم مينيرفا: "روبرت، هذه اللوحة تُعلن عن توقّعات حقًا. اليوم، تُستخدم أكثر اختراعات الإنسان تطوراً لدراسة أقدم أفكاره. فالعلوم العقلية قد تكون جديدة، ولكنّها في الواقع أقدم العلوم على وجه الأرض؛ دراسة الفكر البشري"، التفتت إليه وامتلأت عيناها عجباً. "ونكتشف أنّ القدماء قد فهموا الفكر على نحو أعمق بكثير مما فعلنا اليوم".

أجاب النغدون: "هذا منطقي، فالعقل البشري هو أقدم أشكال التكنولوجيا التي كانت في متناول القدماء، لقد درسه الفلاسفة الأوائل بعمق".

"أجل! فالنصوص القديمة مهووسة بقوّة العقل البشري. ألفيداس يصف تدفّق طاقة العقل، والبيستيس صدوفيا بصصف الوعسي الكونسي، والزوهار يستكشف طبيعة روح العقل، أمّا النصوص الشامانية فتتوقّع التأثير البعيد الذي تحتث عنه أينشتاين في مجال العلاج عن بعد. كلّ هذا موجود! ولا تجعلني أبدأ بالحديث عن الكتاب المقتس".

قسال النغدون وهو يضبطك: "أنت أيضماً؟ حاول أخوك إقفاعي أنّ الكتاب المقتس مشقر بمعلومات علمية".

قالـت: "بالتأكـيد. وإن كنت لا تصدق بيتر، اقرأ بعض النصوص الباطنية التي كنبها نيوتن عن الكتاب المقدّس. حين تبدأ بفهم الحكم السرية في الكتاب، ندرك أنّه دراسة للعقل البشري"، هزّ الانغدون كنفيه قائلاً: "أظنّ أنّه يجدر بي العودة لقراءته مجدّداً".

بُدْتُ أَنَّهُا لَمْ تَستحسن تَشْكُكه، فَقَالْتُ: "دعني أطرح عليك سؤالاً. حين يُطلبُ منّا في الكتاب المقدّس أن ندهب لبناء هيكلنا... هيكل ينبغي لنا بناؤه من دون أدوات ومن دون إحداث ضجة، عن أيّ هيكل تظن أنّه يتحدّث؟".

"في الواقع، يُفيد الكتاب أنّ جسدك هيكل".

"أجـل، الكورنثيون 3:16. أنت هيكل الله". ابتسمت منابعة: "و إنجيل بوحنا يُظهر الشيء نفـسه، روبرت، الكتاب المقدّس يدرك جيداً القورة الكامنة في داخلنا، وهو يحثّنا على استخدام نلك القورة... وعلى بناء هياكل عقولنا".

"لــسوء الحظَّ، أظنّ أنّ معظم العالم الديني ينتظر إعادة بناء هيكل حقيقي، هذا جزء من النوقَعات المسيحية".

"أجل، ولكن هذه الفكرة تتجاهل نقطة هامة. فقدوم الثاني هو قدوم رجل؛ اللحظة التي يبنى فيها الجنس البشري أخيراً هيكل عقله".

قال لانغدون وهو يحك نقنه: "لا أعلم، أنا لست عالماً في الكتاب المقدّس، ولكنّني واثق أنسه يصف بالتفصيل هيكلاً فيزيائياً ينبغي بناؤه، تُوصَفُ البنية على أنها تتألف من جزءين؛ جسزء خارجيي يدعى قدس الأقداس، والجزءان يفصل بينهما حجاب رقيق".

ابت سمت كاثرين قائلةً: "أنت تذكر جيّداً بالنسبة إلى متشكّك. للمناسبة، هل رأيت يوماً دماغاً بـشرياً فعلياً؟ إنّه مكوّن من جزءين؛ جزء خارجي يدعى الأمّ الجافية، وجزء داخلي يدعى الأمّ الحنون، والجزءان يفعل بينهما الغشاء العنكبوتي؛ وهو حجاب مؤلف من نسيج عنكبوتي الشكل".

نظر إليها لانغدون مذهولاً.

حاول لانغدون استيعاب ما قالته كاثرين، وتذكّر فجأة جملة من إنجيل مريم الغنوسطي: حيث يوجد العقل، هناك يكمن الكنز.

قالت كاشرين بلطف: "ربّما سبق أن سمعت عن صور السكائر التي تؤخذ لدماغ ممارسسي اليوغا في أثناء التأمّل؟ فالدماغ البشري، في حالات التركيز المنقدّمة، يفرز مادة في سريائية شبيهة بالشمع من الغدة الصنوبرية. هذا الإفراز الدماغي لا يشبه أي شيء آخر في الجسسد. إذ إنّه يمتاز بمفعول شاف على نحو لا يُصدق، من شأنه أن يجدد الخلايا، وقد يكون أحد الأسباب التي تجعل ممارسي اليوغا يعيشون طويلاً. هذا علم حقيقي، روبرت. هذه المادة تصدار بخصائص لا يمكن تصورها ولا يمكن أن تنتج إلا عن عقل مدرب جيداً للوصول إلى حالة تركيز عميق".

"أذكر أنني قرأت عن ذلك قبل بضم سنوات".

"أجل، وللمناسبة، هل تعرف قصنة المنّ الذي نزل من السماء؟".

لسم ير لانعدون علاقة بين هذه القصنة والموضوع الذي يتحتثان عنه: "هل تعنين المادة العجيبة التي تساقطت من السماء لإطعام الجياع؟".

"بالضبط. فقد قيل إنّ هذه المادّة تشفي المرضى، وتطيل العمر، و لا تنتج غائطاً لدى من بتــناولها". صــمتت كاثــرين وكأنّها تنتظر كي يفهم. ثمّ تابعت: "روبرت؟ غذاء يتساقط من السساء؟" ربتت على صدرها وهي تقول: "يشفي الجسد على نحو عجيب؟ لا ينتج غائطاً؟ ألا تسرى؟ هـذه كلمات رمزية، روبرت! الهيكل هو رمز الجسد، والسماء هي رمز العقل. سلّم يعقوب هو العمود العقري. والمن هو ذلك الإقراز النادر للدماغ. حين ترى هذه الكلمات في الكتاب المقدس النبه. فهي غالباً ما تشكّل الشارات إلى معنى أعمق مخبّاً تحت السطح".

راحب كاثرين تمطره الآن بشرح متواصل عن كيفية ظهور تلك المادة العجيبة بعسها في الأسرار القديمة: إكمير الحياة، ينبوع الشباب، حجر الفيلسوف، الندى، أوجاس، سوما... شم انطلقت تشرح عن الغدة الصنوبرية في الدماغ التي تمثّل العين المطلعة على كلّ شيء راحت تقتبس بحماسة من الكتاب المقدس: "حين تكون عينك واحدة، يمثلئ جمعك بالنور. هـذا المفهوم يتمثّل أيضاً في الأجنا شاكرا وفي النقطة التي تُرسم على جبين الهندوسي والتي-".

مسمنت كاثرين وبدا عليها الارتباك. "آسفة... أعرف أنني أكثرت من الثرثرة، ولكنني أجد هذا الموضوع مثيراً للبهجة، فقد درست لسنوات مزاعم القدماء عن القدرة الذهنية الهائلة للإنسسان، والسيوم، يُظهر العلم أنّ الوصول إلى تلك القرّة هو عملية جسدية فعلية. فمن شأن أدمغتان إن هي استُعملت بشكل صحيح، أن تستحضر قوى خارقة بالفعل، والكتاب المقدّم، كغيره من كثير من النصوص القديمة، هو عرض مفصل للآلة الأكثر تعتيداً التي ابتكرها الإنسسان... ألا وهي العقل البشري". تنهدت مضيفة: "والغريب أنّ العلم لم يخترق بعد سطح ذاك العقل الواعد".

"يبدو أنَّ عملك في العلوم العقلية مبيشكِّل قفزة هائلة إلى الأمام".

قالت: "بل إلى الخلف، فالقدماء عرفوا كثيراً من الحقائق العلمية التي نعيد اليوم اكتشافها، وفي غضون سنوات، سبُجبَر الإنسان المعاصر على قبول ما لا يمكنه حتى تغيله الآن: بإمكان عقول نا أن تولد طاقة قادرة على تحويل المادة الفيزيائية"، صمتت ثمّ أضافت: "فالجزئيات تتفاعل مع أفكارنا... ما يعني أنّ الأفكارنا القدرة على تغيير العالم".

ابتسم لاتخون بلطف.

قالت كاثرين: "لقد جعلني بحثي أعنقد بالتالي: الله حقيقي جداً".

صمت لانغدون، واستغرق تماماً في أفكار ٥٠

"تلك هي الهبة العظيمة، يا روبرت، والله بانتظارنا كي نفهمها. في جميع أنحاء العالم، ننظر إلى السماء، بحثاً عن الله... من دون أن ندرك أبداً أنّ الله ينتظرنا في داخلنا". صمنت كاشرين قليلاً، ثمّ تابعت قاتلةً: "حين نفهم هذا الأمر، ستُفتح الأبواب على مصراعيها أمام القدرة البشرية".

تَذَكَّر لانغدون مقطعاً لطالما سبّب له الاستغراب، من كتاب للفيلسوف مانلي بي. هول: السو أن المطلق لم يشأ للإنسان أن يكون حكيماً، لما مفحه ملكة المعرفة. نظر الانغدون مجدداً إلى لوحة تمجد واشنطن؛ الارتقاء الرمزي للإنسان إلى كانن ممجد.

قالت كاثرين: "والجزء الأغرب هو أنّنا ما إن نبدأ كبشر باستخدام قوتتا الحقيقية، حتى نملك سيطرة كبيرة على عالمنا، سنصبح قادرين على تصميم الواقع عوضاً عن مجرد النفاعل معه".

نظر الانغدون إلى الأسفل قائلاً: "بيدو نلك... خطيراً".

بدت على كاثرين المفاجأة... والإعجاب "أجل، بالضبط! إن كانت الأفكار تؤثّر في العالم، إذاً، ينبغي أننا أن تكون حذرين حيال كيفية النفكير. فالأفكار التنميرية لها تأثير أيضاً، وجميعنا نعلم أن التنمير أسهل من البناء".

فكر التغدون يكل ما قبل حول الحاجة إلى حماية الحكمة القديمة من غير الجديرين بها وعدم إطلاع غير المستنيرين عليها. فكر في الكلية الخفية، وطلب العالم الكبير إسحق نيوتن مسن روبرت بويل التزام الصمت التام حيال بحثهما السري. إذ كتب نيوتن في عام 1676 قائلاً، لا يمكن نشره من دون تسبيب ضرر هائل للعالم.

قالت كالسرين: "ثمّة تطور مثير للاهتمام هنا. فممّا يثير السخرية، هو أنّ كلّ الديانات في العسالم ظلّت لقرون تحثّ أتباعها على اعتناق مفهوم الإيمان. والعلم الذي ظلّ لقرون يعتبر الدين خرافة، يقرّ الدوم أنّ الحلجز التالي الذي يقف أمامه هو علم الإيمان... قوة القناعة المركّزة والنية. العلم نفسه الذي رفض فيماننا بالمعجزات يقوم الآن ببناء جسر فوق تلك الهوة التي أحدثها".

فكر لانغدون في كلامها طويلاً. نظر إلى لوحة التمجيد، ثم النغت مجدداً إلى كاثرين، وقال: "لدي سؤال. حتى لو أمكنني أن أقبل، ولو لمجرد لمعظة، أنني أملك القدرة على تغيير المادة الفيريائية بعقلي، وإظهار كل ما أريد... أخشى أنني لا أرى شيئاً في الحياة يجعلني أعتقد بامتلاك قوة كهذه".

هزت كتفيها قائلة: "إذا، أنت لم تبحث بما فيه الكفاية".

"هيّا، أريد جواباً فعلياً. هذا جواب كاهن. أريد جواب عالم".

"تريد جواباً حقيقيا؟ إذا، سأعطيك. إن أعطيتك كمنجة وقلت لك إنك قادر على استعمالها لعزف موسيقى رائعة، أنا لا أكنب. أنت تملك بالفعل هذه القدرة، ولكنك بحاجة إلى قدر هائل من الممارسة لإظهارها. هذا لا يختلف شيئاً عن تعلّم استعمال عقلك، يا روبرت. فالتفكير الموجّه هو مهارة مكتسبة بالتعليم. وإظهار نية ما يحتاج إلى تركيز الفكر مثل الليزر، تصور حسسي كامل، وإيمان عميق، لقد أثبتنا نلك في أحد المختبرات، وتماما مثل العزف على الكمنجة، أظهر بعض الأشخاص قدرة طبيعية أقوى من غيرهم، انظر عبر التاريخ، انظر إلى قصص تلك العقول المستنيرة التي قامت بإنجازات خارقة".

"كاثرين، أرجوك لا تقولي لي إنَّك تعققه في فعلاً بالمعجزات. أعني، حقًّا... تحويل الماء إلى شراب، شفاء المرضى بلمسة يد؟".

أخذت كاشرين نفساً طويلاً وأخرجته ببطء. "رأيت أناساً يحولون خلايا سرطانية إلى خلايا سايمة بمجرد التفكير فيها. رأيت عقولاً بشرية تؤثّر في العالم الفيزيائي بطرائق لا

حصر لها. وحين ترى ذلك يحدث، روبرت، حين يصبح ذلك جزءاً من واقعك، تصبح المعجزات التي تقرأ عنها مسألة درجة".

بدا لانغدون شارداً. "إنها طريقة ملهمة لرؤية العالم، كاثرين، ولكن بالنسبة إليّ، يبدو ذلك أشبه بقوزة إيمان مستحيلة. وكما تعلمين، أنا لا أؤمن بسهولة".

"إذاً لا تفكر في الموضوع كايمان، فكر فيه على أنّه مجرد تغيير في منظورك، وقبول أنّ العالم ليس كما تتخيّل بالضبط، فعبر التاريخ، بدأت كلّ الاختراقات العلمية الكبرى بفكرة بسيطة هذنت بنسف كلّ معتقداتنا، فمجرد قول إنّ الأرض مستديرة اعتبر مستحيلاً لأنّ معظم الناس اعتقدوا أنّ المحيطات ستنسكب عن كوكبنا، ونظرية كون الشمس مركز الكون اعتبرت هرطقة، لطالما ثارت العقول الصغيرة على ما لا تفهمه، فثمة من يبني،.. وثمّة من يدمر، لطالما كانت هذه الديناميكا موجودة عبر الزمن، ولكن مع الوقت، يجد المبدعون من يصنقهم، ويتعاظم عددهم، وفجأة يصبح العالم مستديراً، وتصبح الشمس مركز النظام الشمسي، الإدراك تحول، وولدت حقيقة جديدة".

هز الانغدون رأسه، وبدأت أفكاره تأخذ مجري آخر.

قالت كالرين: "أرى على وجهك نظرة غريبة".

"آه، لا أدري، لسبب ما، تذكرت للتو كيف اعتنت على ركوب الزورق في البحيرة ليلاً، والتمدّد تحت المنجوم، والتفكير في هذه الأمور".

هزَت كاثرين رأسها. "أظنّ أنّنا مررنا جميعاً بشيء مشابه. التمدّد على ظهرنا والتحديق إلى السماء... فهذا يفتح العقل". نظرت إلى السقف ثمّ قالت: "أعطني سترتك".

"ماذا؟" خلع سترته وأعطاها إيّاها.

طوتها ووضعتها على أرض الشرفة وكأنَّها وسادة طويلة، ثمَّ قالت: "تمنَّد".

تمــدد لانغدون على ظهره، وثبتت كاثرين رأسه في منتصف السترة المثنية. بعد ذلك، تمــدت بقربه، وكأنهما ولدان ممددان بقرب بعضهما على الشرفة الضيقة، يحدقان إلى لوحة بروميدي الجصية الهائلة.

هم سنت قائل أ: "حسناً، ضبع نفسك في الحالة الذهنية نفسها... ولد ممند في زورق... ينظر إلى النجوم... عقله مفتوح مليء بالاستغراب".

حساول الانغدون أن يطبعها، مع أنّه في البداية، وفي تلك الوضعية المريحة، اجتاحته موجة مفاجئة من الإرهاق. مرت غشاوة أمام عبنيه، فلاحظ شكلاً باهناً فوقه أيقظه على الفور. أهذا ممكن؟ لم يصدق أنّه لم يلحظ ذلك من قبل، ولكنّ شخصيات لوحة تمحيد واشتطن كانت مرتبة بوضوح في حلقتين أحاديتي المركز . لوحة التمجيد هي أيضناً دائرة دات نقطة؟ تساءل الانغدون ماذا فاته الليلة أيضاً.

"ثمّة أمر هام أودَ إخبارك به، روبرت. قطعة أخرى في كلّ هذه الأحجية... قطعة أظنّ أنّها الأكثر غرابة في بحثي".

ثمة المزيد؟

رفعت كاثرين نفسها على مرفقها وقالت: "وأعدك... إن أمكننا كبشر أن نعهم بحق هذه الحقيقة البسيطة الواحدة... سيتغيّر العالم بين ليلة وضحاها".

استحونت الآن على كلّ انتباهه.

قالت: "ولكن ينبغي لي أن أنكرك أو لا بالمانترا الماسونية: جمع ما هو مبعثر ... توليد النظام من الفوضي... الاتحاد".

شعر لانغدون بالفضول: "تابعي".

ابت سمت له قائلةً: "لقد أثبنتا علمياً أنّ قوّة الفكر البشري تتمو بليانيًا مع عدد العقول التي تتشارك تلك الفكرة".

ظل لانغدون صعامتاً، يتساعل إلى أين ستصل بتلك الفكرة.

"ما أعنيه هو التالي... رأسان هما أفضل من رأس واحد... والرأسان ليسا أفضل بمرتين، بل بمرات عددة. حين تعمل عقول متعدّة معاً، فإنها تقوّي أثر الفكرة... لليليا. وهذه هي القوّة المتأصلة في مجموعات الدعاء، ودوائر الشفاء، والغناء الجماعي، والعبادة الجماعية. فكرة الوعي الكوني ليست مفهوماً أثيرياً من مفاهيم العهد الجديد. إنّها حقيقة علمية صلبة... واستخدامها قادر على تغيير عالمنا. هذا هو الاكتشاف الأساسي للعلوم العقلية، والأهم، أنّه يحدث الأن. يمكنك الشعور به من حولك. فالتكنولوجيا تربطنا بعضنا ببعض بطرائق لم يسبق لنا تخيلها: تويتر، غوغل، ويكيبيديا، وغيرها، جميعها تتضافر لبناء شبكة من العقول المترابطة". ضحكت مضيفة: "وأضمن لك، أنّني ما إن أنشر عملي، حتّى تبدأ تلك المواقع بإرسال رسائل مفادها، الاطلاع على العلوم العقلية، وسيتقبّر الاهتمام بهذا العلم على نحو دليلي".

شعر النغدون بثقل رهيب في عينيه.

"أغمض عينيك، سأوقظك عندما يحين الوقت".

أدرك لانغدون أنه نسي كلّ شيء عن المفتاح القديم الذي أعطاهما إيّاه المهندس... وسبب مجيئهما إلى هنا. ومع شعوره بموجة أخرى من الإرهاق، أغمض عينيه. في الظلام الذي غلّف عقله، وجد نفسه يفكّر في الوعي الكوني... في كتابات أفلاطون عن عقل العالم... والملاوعي الجماعي ليونغ. كانت الفكرة بسيطة ومخيفة في أن.

الله موجود في مجموع كثير ... وليس في الواحد.

قال لانغدون فَجأة: "إلوُّ هيم"، وفتح عينيه مجنَّداً وهو يقيم رابطاً غير متوقَّع.

"عفرا؟" كانت كاثرين لا نزال تحتق إليه.

كرر قائلاً: "إلوهيم، الكلمة العيرية الذي تعني الله في العهد القديم! لطالما تساءلت عنها".

ابسمت كالرين قائلة: "أجل، الكلمة هي جمع".

بالـضبط! لـم يفهم لاتخدون أبدأ لماذا تشير المقاطع الأولى من الكتاب المقدّس إلى الله على أنّه جمع الوهيم. فالله القدير في سفر التكوين لا يوصف كواحد... بل كعدّة.

همست كاثرين: "الله جمع، لأنَ عقول الناس جمع".

راحت أفكار الانغدون تدور ... أحالم، نكريات، أمال، مخاوف، اكتشافات... كلّها تدور فيوقه في قبّة الروتوندا. وحين بدأ يغمض عينيه مجتداً، وجد نفسه يحدّق إلى ثلاث كلمات باللاتينية، مرسومة داخل لوحة التمجيد.

-E PLURIBUS UNUM

فكّر وهو يغرق في النوم، وأحد من كثير.

استيقظ رويرت لاتغدون ببطء

كانت الوجوء تحنق إليه. أبن أنا؟

بعد قليل، تذكّر مكانه. جلس ببطء تحت لوحة التمجيد، كان ظهره متصلّباً بسبب النوم على أرض الشرفة.

این کاثرین؟

تحقّف لاتغدون من ساعة ميكي ماوس. حان الوقت تقريباً. نهض ونظر من فوق الدرابزين إلى الغراغ في الأسفل.

نادى قائلاً: "كاثرين؟" تردّدت الكلمة في صمت الرونوندا الخالية.

تــناول السنرة عن الأرض، ثمّ نفضها وارتداها مجدداً. بحث في جيوبه، ولكنّه لم يجد المفتاح الحديدي الذي أعطاه إيّاه المهندس.

عاد أدراجه حول الشرفة، تحو الفتحة التي أشار إليها المهندس... درجات معنية شديدة الانحدار تصعد في الظلام. بدأ يصعد. تدريجياً، أصبح السلّم أكثر ضيقاً واتحداراً. مع ذلك، تابع لانغدون تقدّمه.

قليلا بعد.

أصبح انحدار الدرج أقرب إلى سلّم من حبال. أخيراً، انتهى السلّم، ووقف لانغدون على منبسط صدغير. رأى أمامه بابأ معدنياً تقيلاً. كان المفتاح الحديدي في القفل، والباب كان مفتوحاً قله يلاً. دفعه، فأصدر صويراً. هبّ من خلفه هواء بارد. عير لانغدون العبّة إلى الظلام، وأدرك أنّه أصبح في الخارج.

أيسمت له كاثرين وقالت: "كنت آتية الإيقاظك، حان الوقت تقريباً".

شبهق لانغدون حين أدرك أين هو. كان يقف على شرفة صغيرة تحيط بقبة الكابيتول. فبوقه مباشسرة، كان تمثال الحرية البرونزي يطل على العاصمة النائمة، كان موجّها نحو الشرق. هناك، بدأت أولى أشعة الفجر تلون الأفق.

قادت كاثرين الانعدون حول الشرفة، إلى أن أصبحا مواجهين للغرب، على خط متراصف تماماً مع ناشونال مول. في البعيد، بدا نصب واشنطن منتصباً في نور الصباح الباكر. ومن هذا المكان، كانت المسلة الشاهقة أكثر جمالاً من ذي قبل.

همست كاثرين: "حين تم بناؤها، كان أطول بناء على وجه هذا الكوكب"،

تَحَــيّل لاتغدون صور الحبر القديمة لبنّائي الحجر الواقفين على السقّالات، على ارتفاع يفوق خمسمئة قدم في الهواء، يضعون أحجارها بأيديهم، واحداً ثلو الآخر.

فكر ، نحن بناة، نحن مبدعون.

منذ فجر التاريخ، شعر الإنسان أن لديه شيئاً مميّزاً... شيئاً أكثر، تاق إلى امتلاك قوى لا يملكها. حلم بالطيران، بالشفاء، بتحويل عالمه بجميع الطرائق التي يمكن تخيّلها.

وقد فعل ذلك.

اليوم، ترين إنجازات الإنسان ناشونال مول. فالمتاحف السميشونية تزخر باختراعاتنا، وفنسنا، وعلمنا، وأفكار مفكرينا العظماء، تقص تاريخ الإنسان كمبدع، من الأدوات الحجرية في متحف تاريخ سكان أميركا الأصليين، إلى الطائرات والصواريخ في المتحف الوطني للجو والفضاء.

لو رآنا أجدادنا النوم، لظنوا بالتأكيد أنّنا خارقون.

حدق لانغدون عبر ضباب الفجر إلى هندسة المتاحف والنصب التذكارية الموزعة أمامه، وعاد نظره ليستقر على نصب واشنطن- تخيل الكتاب المقتس المدفون وحده في حجر الزاوية وفكر.

فكر في الدائرة الكبيرة ذات النقطة، وكيف أنها ضمنت في الساحة الدائرية تحت النصب عند مفترق طرقات أميركا، فكر الانخدون فجأة في الصندوق الحجري الصغير الذي انتمنه عليه بيتر، وأدرك الآن أنّ المكعّب فتح ليتحول إلى الشكل الهندسي نفسه عليب مع نقطة ذات دائرة في وسطه، ضحك الانخدون، حتى ذاك الصندوق الصغير كان يشير إلى تقاطع الطرقات هذا.

قالت كاثرين مشيرة إلى قمة النصب: "روبرت، انظر!".

نظر لانغدون إلى الأعلى، ولكنَّه لم يرَ شيئاً.

حتق أكثر ثمّ رآه.

عبر ناشونال مول، رأى بقعة صغيرة من نور الشمس الذهبي تلمع من قمة المسلّة المسلّة المسلّة المصنوعة من الشاهقة. راحت النقطة اللامعة تسطع أكثر بسرعة، وتتوهج، فوق قمّة المسلّة المصنوعة من الألومنيوم. راقب لانغدون متعجباً تحول النور إلى منارة توهّجت فوق المدينة المظلمة. تخيل النقش الصغير على الجهة الشرقية لقمّة الألومنيوم وأدرك أنّ أشعة الشمس الأولى التي تصل إلى عاصمة أميركا كلّ يوم، تنير كلمتين:

Laus Deo

همست كاثرين: "روبرت، لا أحد يقف هذا لمشاهدة شروق الشمس. هذا ما أراد بيتر منّا رؤيته".

شعر النغدون بنبضه يتسارع مع از دياد وهج القمة حدة.

"يقسول إنّه يظنّ أنّ هذا هو السبب الذي دفع الأجداد إلى بناء نصب بهذا الارتفاع. لا أدري ما إذا كان هذا صحيحاً، ولكنتني أعرف أنّ ثمّة قانوناً قديماً ينص على عدم السماح ببناء شيء أطول من المسلّة في العاصمة. أبداً".

راح النور يغمر جزءاً أكبر من حجر القمة مع صعود الشمس في الأفق خلفهما. بينما كان لاتغدون بشاهد هذا المنظر، شعر تقريباً أنّ نجوم السماء ترسم من حوله مداراتها الدائمة في الفيندس الأعظم للكون وكيف قال بيتر إنّ الكنز الذي يريد أن يراه لاتغدون لا يمكن كشفه سوى من قبل المهندس، افترض لاتغدون حينها أنّه يعني وارن بيلامي، لم يقصد ذاك المهندس.

مع ازيداد أشعة الشمس حدة، غمر الوهج الذهبي حجر القمة الذي يزن ثلاثة آلاف وثلاثمئة باوند بأكمله. عقل الإنسان... يتلقّى التنوير، بعد ذلك، بدأ النور يهبط على طول النصب، كما يفعل كلّ صباح. السماء تنزل إلى الأرض... أدرك لانغدون أن هذه العملية تنعكس مع حلول المساء. تغرق الشمس غرباً، ويصعد النور مجدّداً من الأرض إلى السماء... استعداداً لبداية نهار جديد.

بقربه، ارتعشت كاثرين واقتربت منه. أحاطها لانغدون بذراعه. وقف الاثنان جنبا إلى جيباً إلى جيباً الله على المتين، وفكر لانغدون في كلّ ما اكتشفه الليلة، فكر في اعتقاد كاثرين أنّ كلّ شيء على وشك أن يتغيّر، فكر في اعتقاد بيتر أنّ عصراً من التنوير أصبح وشيكاً، وفكر أيضاً في كلم نبى عظيم قال بجرأة؛ ما من شيء خفي لن يُكشف، ما من سر لن يخرج إلى النور،

مسع شسروق الشمس على واشنطن، نظر لانغدون إلى السماء، ورأى آخر نجوم الليل تختفي، فكر في العلم، في الإيمان، وفي الإنسان، فكر كيف أن كل ثقافة، في كل مكان وفي كل زمان، كان لديها دوما قاسم مشترك، لدينا جميعاً خالق، استخدمنا أسماء مختلفة، وصلوات مختلفة، ولكن الله هو الثابت الكوني بالنسبة إلى الإنسان، الله هو الرمز الذي تشاركناه كلنا... رميز جميع أسرار الحياة التي لم نفهمها، لقد مجد القدماء الله كرمز للقدرة اللامحدودة، ولكن البشر أضاعوا ذلك الرمز مع الزمن، حتى اليوم.

في تلك اللحظة، وقف روبرت لانغدون على قمة الكابيتول، وبدأت أشغة الشمس تغمره بدفئها، فشعر بشيء قوي يتفجّر في أعماقه. كان انفعالاً لم يسبق أن أحس به على هذا النحو في حياته.

الأمل.

العاصمة واشنطن: تتمّ دعوة أستاذ علم الرموز في جامعة هارفرد، روبرت لانغدون، في اللحظة الأخيرة لإلقاء محاضرة مسائية في مبنى الكابيتول. ولكن، وبعد لحظات من وصوله، يتمّ اكتشاف شيء مثير للاضطراب في وسط قاعة الروتوندا، شيءٌ تمّ تشفيره على نحو مروّع بخمسة رموز غامضة. عرف لانغدون أنها دعوة قديمة تقود مستلمها إلى حكمة باطنية سريّة ضائعة. وحين يتعرّض مُرشد لانغدون الموقر، بيتر سولومون، المحسن والماسوني البارز، إلى الخطف، يدرك لانغدون أنّ أمله الوحيد في إنقاذ حياة صديقه هو قبول تلك الدعوة الغامضة، أيا يكن المكان الذي تقود إليه. سرعان ما تجرف الأحداث لانغدون خلف واجهة أهمّ مدينة تاريخية في أميركا، عبر الحجرات والهياكل والأنفاق السريّة الموجودة فيها. وكلّ ما هو مألوف يتحوّل إلى عالم غامض وسرّي لماض مخبّأ ببراعة، بدا فيه أنّ الأسرار الماسونية والاكتشافات غير المسبوقة تقوده إلى حقيقة واحدة لا تصدّق.

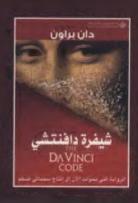
رواية رائعة نُسجت خيوطها ببراعة بالأحداث التاريخية المحجوبة، والرموز الغامضة، والشيفرات المبهمة. «الرمز المفقود» قصة مشوّقة وذكية، تفاجئ القارئ عند كل منعطف. وكما سيكتشف روبرت لانغدون، فما من شيء أكثر غرابة من تلك الأسرار الواضحة للعيان...

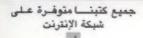
صدر للمؤلف أيضاً:















الدار العربية للعلوم ناشرون Arab Scientific Publishers, Inc. www.asp.com.fb - www.aspbooks.com